कोशोत्सव-स्मारक-संग्रह

संपादक

महामहोपाध्याय रायवहादुर गाेेेरीशंकर हीराचंद श्रोका

प्रकाशक

काशी नागरीप्रचारिग्गी सभा

Published by
The
Kashi Nagari Pracharini
Sabha.

Printed by
A. Bose,
at The Indian Press, Ltd.,
Benares-Branch.



समर्पः

श्रपने जन्मदाता श्रीर प्राण श्रीयुक्त बाबू श्यामसुंदरदासजी बी० ए०

केंग

जिनके परिश्रम, उद्योग श्रीर बुद्धि-बल से तथा

जिनके संपादन में हिंदी भाषा का सबसे बड़ा कीश

हिंदी शब्दसागर

प्रस्तुत हुम्रा है उनके सम्मानार्थ तथा कीर्ति-रचार्थ काशी-नागरीपचारिणी सभा द्वारा

निवेदित

माघ शुक्ल ५ संवत् १स्८५



वाबू श्यामसुंदरदास

[सन् १-६२८

भूमिका

किसी देश याँ जाति की उन्नति के लिये उसक साहत्य का उन्नति आवश्यक है। जाति के निर्माण में साहित्य का बहुत बड़ा भाग होता है, इसमें संदेह नहीं। उन्नत साहित्य जाति में नवीन विचार, नवीन शिचा और नवीन साहस उत्पन्न कर उसे प्रगतिशील बना देता है। इतिहास इस बात का साची है कि प्रत्येक जाति की उन्नति के समय उसके साहित्य का प्रकर्ष होता रहा है।

हिंदी साहित्य की प्रगति

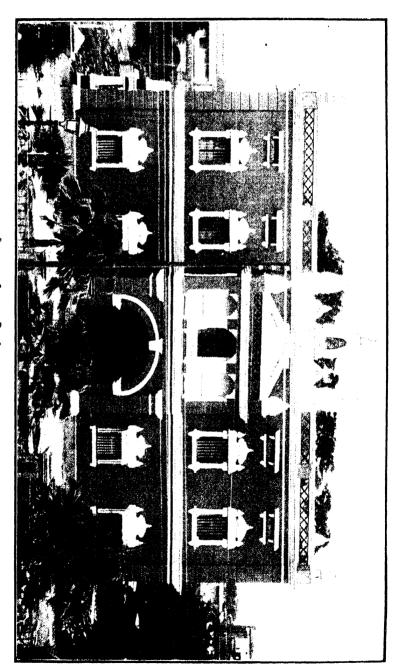
ब्राज ते। हिंदी साहित्य की उन्नति बड़े वेग से ही **र**ही है, परंतु त्राज से करीव सी वर्ष पूर्व **हिंदी** साहित्य की त्रवस्था अच्छी नहीं यद्यपि उस समय हिंदी का पद्य साहित्य बहुत अवस्था में था, तथापि हिंदी का गद्य साहित्य ते। न होने के बरावर १६ वो सदी में गोस्वामी विद्रलनाथ, गोकुलनाथ, गंगाभाट, हरिराय ग्रीर जटमल ग्रादि ने कुछ गद्य ग्रंथ लिखे परंतु वे बहुधा ब्रजभाषा में ही लिखे गए । न तो उनका विशेष प्रचार हुआ ग्रीर न वहुत समय तक कोई गद्यलेखक ही हुआ। वर्तमान खड़ी वेल्ली में सबसे पहले सदासुख लाल, इंशा ग्रल्ला खाँ, लल्लुजीलाल ग्रीर सदल मिश्र ने अठारहवीं शताब्दी के अंत में कुछ यंथ लिखे। अनेक विद्वान उन्हें वर्तमान हिंदी गद्य साहित्य के जन्मदाता भी कहते हैं। इनमें से लल्लुजीलाल ने प्रेमसागर के अतिरिक्त सिंहासन-बत्तीसी, बैतालपचीसी, शकुंतला, माधानल, माधवविलास, लतायफ हिंदी श्रीर लालचंद्रिका श्रादि ग्रंथ लिखे। परंतु इनमें से कुछ उर्दू में भो हैं। इसके अतिरिक्त सदासुखलाल ने सुखसागर, इंशा अल्ला खाँ ने रानी केतकी की कहानी श्रीर सदल मिश्र ने नासिकेतापाख्यान यंथ लिखे। वस्तुतः इन्हीं महानुभावीं ने हिंदी के गद्य साहित्य की नींव डाली।

इसके बाद हिंदी के गद्य साहित्य की उन्नति होने लगी।
राजा शिवप्रसाद सितारहिंद श्रीर राजा लच्मणसिंह ने हिंदी में
कई गद्य ग्रंथ लिखे। महर्षि दयानंद ने गुजराती होते हुए भी अपने
सभी छोटे बड़े ग्रंथ—वेदभाष्य, सत्यार्थप्रकाश आदि—हिंदी में ही
लिखे। भारतेंद्र हरिश्चंद्र ने हिंदी में नाटक, काव्य आदि अनेक
ग्रंथ लिखकर हिंदी-प्रेमियों के समाज की स्थापना की। हिंदी
के कई लेखक उत्पन्न करके उन्हें ने हिंदी की बहुत अधिक सेवा की.
श्रीर हिंदी गद्य की एक सुव्यवस्थित मार्ग पर लगाकर उसके
भविष्य का मार्ग प्रशस्त श्रीर कंटकशुन्य कर दिया।

इसके बाद हिंदी साहित्य के अनेक लेखक हुए, जिन्होंने हिंदी साहिटा की बृद्धि में बहुत भाग लिया। इसी समय हिंदो-प्रेमियों में हिंदो-प्रचार की प्रवृत्ति भी बहुत बढ़ने लगी और वे इसके लियें प्रयत्न करने लगे। पंजाब में आर्यसमाज ने हिंदी के प्रचार का कार्य जोरों से आरंभ किया।

नागरीप्रचारिगा सभा

इस समय हिंदी की उन्नति के लियं भिन्न भिन्न स्थानी पर बहुत से प्रयन्न आरंभ हुए परंतु कीई प्रयन्न इतने अच्छे श्रीर सुन्यवस्थित हंग सं नहीं हुआ जितना कि काशी की नागरीप्रचारिणी सभा के रूप में। इसकी स्थापना का इतिहास बहुत विचित्र है। क्वींस कालेज बनारस के कई विद्यार्थियों ने — जिनमें बाबू श्यामसुंदर-दास, पंडित रामनारायण मिश्र श्रीर ठाकुर शिवकुमारसिंह थे श्रीर जिनका संबंध श्रादि से लेकर अब तक इस सभा के साथ बना हुआ है — हिंदी की उन्नति के लिये १६ जुलाई १८-६३ ई० की इसे स्थापित किया। उस समय इसका चेत्र स्कूल श्रीर कालेज के विद्यार्थियों तक ही परिमित था। बाबू श्यामसुंदरदास इसके मंत्री नियुक्त हुए। कालेज के विद्यार्थियों द्वारा स्थापित यह सभा शीध ही हिंदी की उन्नति के लिये प्रमुख संस्था बन गई। फिर बाबू राधा-कृष्णदास श्रीर बाबू कार्तिकप्रसाद भी इसमें सम्मिलित हो गए।



दो साल में ही इसने बहुत उन्नित कर ली। उस समय संयुक्त प्रांत के न्यायालयों में नागरी लिपि का प्रचलन नहीं था। इस विषय को लेकर नागरीप्रचारिगों सभा ने बहुत आदोलन किया। महामना पंडित मदनमोहन मालवीय, बाबू श्यामसुंदरदास श्रीर बाबू राधाकृष्णदास ने जिस लगन से इसके लिये प्रयन्न किया, वह प्रशंसनीय है। बाबू कृष्णवलदेव वर्मा श्रीर पंडित केदारनाथ पाठक ने भी भिन्न भिन्न स्थानों में घूमकर इसका प्रचार किया। अंत में पाँच वर्ष तक निरंतर आदोलन करने के बाद २१ अप्रैल १८०० को संयुक्त प्रांत की सरकार ने देवनागरी को भी न्यायालय की लिप स्वीकार कर लिया। इतने ही से सभा संतुष्ट नहीं हुई, परंतु इसने हिंदी में अर्जियां देने श्रीर अन्य कार्य करने का प्रचार प्रारंभ किया, जो अब तक चल रहा है।

सभा ने जो दूसरा सहत्त्वपूर्ण कार्य किया है, वह प्राचीन हिंदी पुस्तकों की खोज है। हिंदी का प्राचीन साहित्य अन्य भारतीय भाषात्रीं के साहित्य से कम नहीं था. परंत उस तरफ किसी ने ध्यान नहीं दिया । सभा ने बंगाल एशियाटिक सोसायटी श्रीर कई प्रांतीय सरकारों से हिंदी पुस्तकों की खोज करने के लिये लिखा पढी की । वंगाल की एशियाटिक सोसायटी श्रीर संयुक्त प्रांत की सरकार ने भी इस संबंध में कुछ प्रयत्न किया, परंतु वह सफल न हुआ। यह देखकर सभा ने स्वयं एक योजना तैयार की, जिसके लिये संयुक्त प्रांतीय सरकार ने १-६०० में ४००) रूपए दिए और १-६०१ से ५००) रुपए प्रतिवर्ष देना निश्चय किया । १-६१६ में यह सुद्धा-यता १०००) रूपए प्रतिवर्ष श्रीर १४२२ में २०००) रूपए प्रतिवर्ष हो गई। इस सहायता से सभा ने इधर बहुत कार्य किया, जिसकी वार्षिक या त्रैवार्षिक रिपोर्ट गवर्मेंट छापती रही है। इन रिपोर्टी को भारतीय श्रीर विदेशी विद्वानों ने वहत पसंद किया ! श्यामसुंदरदास, पंडित श्यामविहारी मिश्र, पंडित शुकदेवविहारी मिश्र श्रीर बाब् हीरालाल ने इस संबंध में समय समय पर

प्रशंसनीय कार्य किया है और यह कार्य बराबर अब तक चल रहा है। प्रसिद्ध विद्वान आफ्रैक ने डाक्टर कीलहार्न, यूलर, भांडारकर और वर्नेल आदि की संस्कृत पुस्तकों की खोज संबंधी रिपोर्टी तथा अन्य स्वांपत्रों के आधार पर, 'केंटेलॉगस् केंटेलॉगोरम्' के नाम से तीन भागों में संस्कृत पुस्तकों तथा उनके कर्ताओं का एक बृहत् स्वांपत्र छापा है। यह ग्रंथ बहुत अधिक सहस्त्र का है ग्रीर इससे संस्कृत साहित्य का इतिहास जानने में बहुत सुविधा होती है। इससे तरह बाबू श्यामसुंदरदास ने उस समय तक छपी हुई प्रथम आठ वर्षों की रिपोर्टों के आधार पर 'हस्त-लिखित हिंदो पुस्तकों का संचिप्त विवरण' नामक ग्रंथ प्रकाशित किया है, जिसमे प्रत्येक कवि, उसका काल तथा उसके प्रंथों का संचिप्त परिचय दिया है। यह ग्रंथ हिंदो साहित्य के इतिहास के लिये बहुत ग्रधिक उपयोगी है। यह ग्रंथ हिंदो साहित्य के इतिहास के लिये बहुत ग्रधिक उपयोगी है।

प्राचीन साहित्य की खोज के साथ साथ सभा ने प्राचीन यंथों का प्रकाशन भी प्रागंभ कर दिया। धुवदाल की मक्तनामावली, रादल मिश्र की चंद्रावती, चंद बरदाई का पृथ्वीराजरासी, परमाल-रासी, चंद्रशेखर का हम्मीरहठ, जायसी का अखरावट, जे।वराज का हम्मीररासी, मान किव का राजविलास, लल्लूजीलाल का प्रेमसागर, तुलसीदास, जायसी श्रीर किवीर के सब गंथ इत्यादि कुल ३२ गंथ अब तक प्रकाशित किए हैं, जो दिंदी साहित्य के उज्ज्वल रत है। इस प्रकाशन-कार्य में संयुक्त पांत की सरकार श्रीर अलवर-नरेश ने भी सहायता दी है।

हिंदी साहित्य की उन्निति में एक बड़ी बाधा यह थी कि विभिन्न वैज्ञानिक विषयों के पारिभाषिक शब्द हिंदी में न होने के कारण इस भाषा में उन विषयों की पुस्तकें लिखना अत्यंत कठिन था। इस बुटि की पूर्ति के लिये सभा ने १८६८ में एक हिंदी वैज्ञानिक कोश वनाने का विचार किया। कुछ विद्वानों की सहायता से बाबू श्यामसुंदरदास ने आठ वर्ष तक निरंतर परिश्रम कर इसका संपादन किया। इसमें भूगोल, ज्योतिष, गणित, श्रर्थशास्त्र, मौतिकी,

रसायन श्रीर दर्शन के पारिमाषिक हिंदो शब्द दिए हैं। यह श्रंथ १-६०८ में श्रकाशित हुआ। यह बहुत प्रामाणिक श्रीर महत्त्वपूर्ण पुस्तक हैं। इसकी सहायता से बहुत से शास्त्रीय श्रंथ हिंदी में लिखे गए हैं। अब समा इसका संशोधित श्रीर पारेवर्धित संस्करण निकालने में लगी हुई है।

इस कार्य के समाप्त होते ही सभा ने एक दूसरं महत्त्वपूर्ण कार्य—हिंदी शब्दसागर—की हाथ में लिया, जिसका परिचय आगे दिया जायगा।

इस समय तक हिंदी के नवीन साहित्य का बढ़ाने का काम बहुत शनैं: शनैं: हो रहा था। इसिल्यें सभा ने मनोरंजन पुस्तक माला निकालने की योजना को। इसमें विभिन्न विषयों के १०० ग्रंथ प्रकाशित करने का निश्चय किया गया, जिसमें अब तक उपदेश, जीवनचरित, उपन्यास, विज्ञान, काव्य, इतिहास, राजनीति, भूगोल, ज्योतिप, कृषि, कर्तव्यशास्त्र और दर्शन भ्रादि विषयों के ५० प्रथ निकल चुके हैं। हिंदो जगन् ने इस माला का बहुत भ्रादर किया है।

चार साल तक उक्त माला के सफलतापूर्वक चल निकलने पर सभा ने स्वर्गीय मुंशी देवीप्रसाद और शाहपुरं के महाराजकुमार उम्मेदिलंह की स्वर्गीय धर्मपत्नो सूर्यकुमारी के दानों से क्रमशः 'देवी-प्रसाद ऐतिहासिक मंथमाला' और 'सूर्यकुमारी पुस्तकमाला' निकालना प्रारंभ किया। प्रथम माला में फाहियान, सुंगयुन, सुलेमान सीदागर, अशोक की धर्म-लिपियाँ, हुमायूँनामा, प्राचीन मुद्रा और मुह्यांत नैयसी की ख्यात झादे मंथ प्रकाशित हो चुके हैं, जो ऐतिहासिक दृष्टि से बहुत महत्त्वपूर्य हैं। सूर्यकुमारी मंथमाला में झानयोग (दे। भाग), करुणा, शशांक, बुद्धचरित, मुद्राशास्त्र, अक्रवरी दरबार, पाश्चात्य दर्शन और हिंद राजतंत्र नाम के उत्तम मंथ छप चुके हैं।

१-६२२ में जयपुर के बारहट बालाबक्त के दान के व्याज पर डिंगलभाषा के प्रंथ प्रकाशित करने का निश्चय किया गया, जिसके अनुसार डिंगल के दे। श्रंथ—बाकीदास श्रंथावली श्रीर वीसलदेव रासो—छप चुके हैं।

इन उपर्युक्त मालाओं के अतिरिक्त कुछ अन्य पुस्तकें श्रीर पुस्तिकाएँ भी सभा ने प्रकाशित की हैं। एक प्रामाणिक हिंदी व्याकरण की कमी का अनुभव कर सभा ने पंडित कामताप्रसाद गुरु से एक बृहत् हिंदी-व्याकरण लिखवाया। इसका संशोधित संस्करण भी छप चुका है।

सभा का एक महत्त्वपूर्ण कार्य 'नागरीप्रचारिणी पत्रिका' है।
१८६६ में सभा इसे त्रैमासिक रूप से निकालने लगी । ग्यारह साल के बाद इसे मासिक कर दिया गया। परंतु उस समय कुछ श्रीर पत्र पत्रिकाश्री के निकलने सं, हिंदी साहित्य की उस कमी की किसी ग्रंश में पृति हो जाने के कारण, सभा ने नागरीप्रचारिणी पत्रिका को केवल ऐतिहासिक संशोधन श्रीर पुरातत्त्व का पत्र बनाकर १६२० ई० में पुन: त्रैमासिक कर दिया। तब से इस पत्रिका की प्रतिष्ठा भारतीय श्रीर विदेशी विद्वानों में बहुत बढ़ गई है।

हिंदी साहित्य की उन्नति में इस तरह प्रत्यच रूप सं कार्य करने के त्रातिरिक्त सभा त्रप्रत्यच रूप से भी हिंदी-साहित्य की वृद्धि सं सहायता देती रही है। विभिन्न विषयों के वंशी पर लंखकी को जीधमिंह पुरस्कार, डाकृर छन्न्लाल पुरस्कार, रत्नाकर पुरस्कार श्रीर बहुकप्रसाद पुरस्कार तथा राधाकृष्णदास, ई० एच० रेडीचे, चंद्रधर गुलंरी और सुधाकर द्विवेदी के नाम पर चार पदक दिए जाते हैं।

बाबू गदाधरसिंह ने ध्रपना २००० पुस्तकों का पुस्तकालय सभा को देकर सभा के आर्यभाषा पुस्तकालय की स्थापना की थी। अब यह पुस्तकालय हिंदी के तमाम पुस्तकालयों से बड़ा है। इसमें १०००० से अधिक दिंदी पुस्तकों, १६०० से अधिक अन्य भाषाओं की पुस्तकों और २०० से अधिक इस्तिलिखित पुस्तकें हैं।

कालेज के विद्यार्थियों द्वारा स्थापित सभा की यह उन्नति कम आश्चर्यजनक नहीं है। आज सभा के कार्य इतने बढ़ गए हैं कि उनके लिये पहले का बनाया हुआ विस्तृत भवन भी पर्याप्त न होने से उसे दुमंजिला बनाना पड़ा। इस सभा ने इन वर्षों में हिंदी-प्रचार और हिंदो साहित्य की उन्नति का जो कार्य किया है, वह बहुत कम संस्थाओं से हो सका है। संयुक्त प्रांत में तो हिंदी-प्रचार का अधिक श्रेय वस्तुत: नागरीप्रचारिग्री सभा को ही है। अभी सभा बहुत कुछ करने के विचार में है।

हिंदी शब्दसागर

हिंदी वैज्ञानिक कोश के समाप्त होने पर सभा ने यह से।चा कि हिंदी का एक सर्वांग सुंदर बृहत् कोश तैयार किया जाय। यह प्रस्ताव पहले पहला मिस्टर शीवज़ ने पेश किया था। इसके श्रनुसार बाबू श्यामसंदरदास के प्रधान संपादकत्व श्रीर निरी-चार में 'हिंदी शब्दसागर' का कार्य पंडित बालकृष्य भट्ट, पंडित रामचंद्र शुक्क, बाबू रामचंद्र वर्मा, बाबू जगन्मोद्दन वर्मा, बाबू श्रमीर-लिंह श्रीर लाला भगवानदीन त्रादि की सींपा गया। श्यामसंदरदास काश्मीर गए, तब काश के सहायक संपादक श्रीर कर्मचारी भी वहाँ गए श्रीर उनके निरीचण में वहाँ काम होता रहा। पर ठीक ठीक प्रबंध न हो सकते के कारण कोश-विभाग फिर काशी चला आया । इसकी रचना में एक वडी बाधा यह भी हुई कि इसका कुछ इस्तलिखित भाग चोरी गया, जिससे उसे फिर दूसरी बार लिखना पडा । बीस वर्षी तक निरंतर परिश्रम करने कं बाद यह कोश अब संपूर्ण हुआ है। इसके तैयार होने में एक लाख से अधिक रूपए व्यय हुए। यह कोश ४००० से अधिक पृष्ठां में समाप्त हुआ, जिसमें स्वे११५ शब्द आए हैं।

यह कोश हिंदी साहित्य में ही नहीं अन्य भारतीय भाषाओं के साहित्य में भी एक नई चीज है, क्योंकि अन्य किसी भारतीय भाषा का पहले पहल ऐसा विस्तृत कोश नहीं बना था। हिंदी संसार ने इसका आदर भी बहुत किया जिससे इसके पूर्ण होने के पहले ही इसके कई खंडों के द्वितीय संस्करण प्रकाशित करने की

श्रावश्यकता पड़ी। इस महत्त्वपूर्ण कार्य की समाप्ति का श्रेय बाबू श्यामसुंदरदास श्रीर उनके सहयोगियों को है। बाबू साहब के अधक परिश्रम, सच्चो लगन, प्रशंसनीय संघटन तथा प्रबंधयोग्यता से यह श्रंथ पूर्ण हो सका है। पंडित महाबीरप्रसाद द्विवेदी ने इस कोश के संबंध में अपने प्रेमोद्गार इस प्रकार प्रकट किए हैं—

''प्रमादाद्वार

काशी की नागरी-प्रचारिणी सभा से मेरा संबंध प्रायः उसके अन्मकार ही से है। जिस तरह एक बहुत ही छोटे से बीज से विशास बटवृत्त विकसित होता है उसी तरह यह सभा भी बहुत छोटे श्राकार से विकसित होती हुई अपने वर्तमान श्राकार प्रकार की प्राप्त हुई है। इसका विशेष श्रेय इसके काशी-निवासी छुड़ सभासदों श्रीर कार्यकर्ताश्रों को है। पहले इसकी तरफ बारी विद्वातों श्रेर हिंदी के हिनचिंतकों का ध्यान कम था। परंतु श्रव यह वात नहीं। श्रव तो उनमें से भी श्रोनक छतविश्व सज्जन इसकी सहायता श्रीर उन्नति के कार्य में इतिचित्त हैं।

इस समा की अनेक वित-वावायों का लामना करना पड़ा है। इसके कार्य-कलागों की कठोर शाली बनाएँ भी होती रही हैं और श्रव भी कभी कभी हो जाती हैं। सुभे खेद है, पर सच्चे हृदय से स्वीकार करना ही पड़ता है, कि इन विरोधात्मक शालोचनाओं के कर्ताओं में सुभ श्रवम की भी कई बार प्रवृत्ति हो चुकी है। इसका प्रायश्चित्त भी मैं कर चुका हूँ। यह सब होते हुए भी सभा के कार्यकर्ता श्रपने उद्दिष्ट पथ से अष्ट नहीं हुए। उनके इस मातृभाषा-ग्रेम और हदयौदार्य की जितनी प्रशंसा की जाय कम है। उन्होंने सारी विद्य-वाश्वायों का उल्लंघन करके सभा की उस उच्च रिथित की पहुँचा दिया है जिसमें उसे जनसमुदाय इस समय देख रहा है।

सभा ने देवनागर-लिपि के प्रचार और हिंदी भाषा के साहित्य की उन्नित्त के लिये प्रधाशक्य अनेक काम किए हैं। उन सब में उसका एक काम सब से अधिक उल्लेखयेग्य है। यह है हिंदी शब्दसागर नामक विस्तृत कोश का निम्मील। यह केश शब्द-कल्पदुम, शब्दम्तोममहानिधि और सेंट-पिटर्सवर्ग में प्रकाशित प्रकांड केश की समकत्त्वा करनेवाला है। अपने देश की किसी अन्य अचलित भाषा में निम्मित इस तरह का कोई अन्य केश मेरे देखने में नहीं आया। यह कई जिल्दों में है और गवर्मेंट तथा अन्य हिंदी हितेषियों द्वारा प्रदत्त धन की सहायता से अनेक वर्षों के किटन परिश्रम की बदौलत अम्तित्व में आया। यो तो वर्तमान और प्राचीन भाषाओं के अनेक केश हैं और बड़े



बालक श्यामसुंदरदास

बड़े हैं, पर जो विशेषता इसमें है वह शायद ही किसी और में हो। यह काम किसी एक ही मनुष्य के वृते का था भी नहीं। यदि सभा इसके निर्माण के लिये दत्तवित्त न होती तो किसी एक ही अन्य सज्जन के द्वारा इसकी रचना, कम से कम, इस समय में तो असंभव ही थी। अत्युव इसके संपादक और विशेष करके प्रधान संपादक, वाबू श्यामसुंदरदास, बी० ए०, समस्त हिंदी-भाषा-भाषी जन-समुदाय के धन्यवाद के पात्र हैं। परमात्मा उन्हें दीर्घायु-रारोग्य दे और उनका सतन कल्याण करे।"

बाबू श्यामसुंदरदास की यह सेवा हिंदी साहित्य के इतिहास में चिरसारणीय रहेगी। इस कोष की समाप्ति के उपलच्च में तथा अपने जन्मदाता और प्रधान पोषक बाबू श्यामसुंदरदास के प्रति अपनी श्रद्धा प्रदर्शित करने के लिये सभा यह काशोत्सव स्मारक-संयह नामक ग्रंथ, जिसमें अनेक विद्वानों के गवेषणापूर्ण लेखों का संयह है, उन्हें निवेदित करके अपनी छतज्ञता प्रकट करना चाहती है।

्वाब् श्यामसुंदरदास

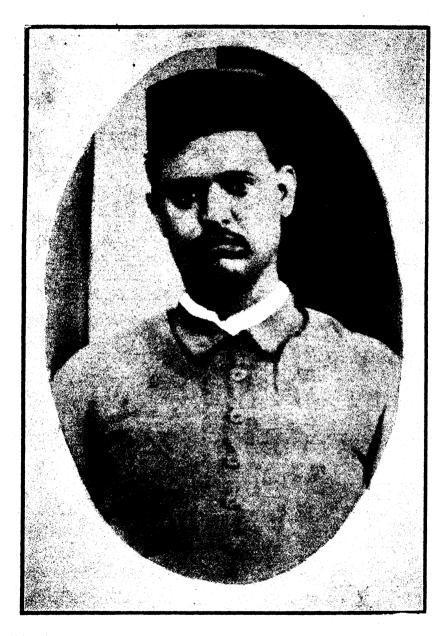
बाबू श्यामसुंद्रदास का प्रायः संपूर्ण जीवन नागरीप्रचारिणी सभा की उन्नति में व्यतीत हुआ है। इसलिये इनके जीवन की नागरी-प्रचारिणी सभा के कार्यों से पृथक् नहीं किया जा सकता। यहाँ इनके जीवन का संचित्र परिचय मात्र दिया जाता है।

बातू श्यामसंदरदास का जन्म बनारस में लाला देवीदास खन्ना (खन्नो) के घर जुलाई १८७५ ई० में हुआ था। इनके पूर्वज पंजाब में रहते थे। आज से ६५ साल पूर्व लाला देवीदास बनारस में आ बसे। श्यामसंदरदास का बचपन बहुत आनंद में व्यतीत हुआ। बचपन में ही ये पाठशाला में प्रविष्ट हुए और १८६० ई० में मिडिल परीचा पास की। इसी समय से इनकी हिंदी से प्रेम उत्पन्न हो गया था। तुलसीदासकृत रामायण से इन्हें विशेष अनुराग था। १८६२ में इंट्रेंस पास कर ये कोंस कालेज में प्रविष्ट हुए। कालेज में ही इन्होंने अपने जीवन के सबसे महत्त्वपूर्ण कार्य का प्रारंभ किया। अपने दे। मित्रों के साथ मिलकर इन्होंने, १८ वर्ष की अवस्था में, नागरीप्रचारिणो सभा की स्थापना की। उसी समय से इन्होंने सभा के जीवन के साथ

अपने की तन्मय कर दिया। सभा की उन्नति का विचार हर समय इनके दिमाग में रहने लगा। इन्होंने बी० ए० में ग्रॅंगरेजी, पाश्चात्य दर्शन श्रीर संस्कृत का श्रध्ययन किया। १८६७ में बी० ए० पास कर ये ट्रेनिंग कालेज लखनऊ में चले गए। इन्हें पुरातत्त्व, भाषाशास्त्र, इतिहास, श्रर्थशास्त्र, उपन्यास श्रीर नाटकों में विशेष रुचि थी। १८६६ के मार्च में ये सेंट्रल हिंदू कालिज के स्कूल में सहायक शिचक की हैसियत से प्रविष्ट हुए श्रीर उन्नति करते करते कालेज में श्रॅंगरेजी के जूनियर प्रोफेसर हो गए। १६०२ में एक साल की छुट्टी लेकर इरिगेशन कमीशन में संमिलित होकर शिमला गए, परंतु वहाँ स्वास्थ्य ठीक न रहने के कारण वापस कालेज में श्रा गए।

१ स्०० में 'सरस्वती' प्रकाशित होने लगी, ते। आप भी उसके संयुक्त संपादक बनाए गए। १ स्०१ में आप उसके मुख्य संपादक हो। गए। हिंदी साहित्य की प्रगति में सरस्वती का विशेष स्थान है। यही सबसे पहली सर्वांगसंदर और सचित्र पत्रिका निकली, जो अब तक हिंदी की सेवा कर रही है। १८ स्६ से आप नागरीपचारियों पत्रिका का कई वर्षों तक संपादन करते रहे।

इतने काम करते हुए भी आपने इस समय एक श्रीर महत्त्व-पूर्ण कार्य की तरफ ध्यान दिया । नागरीप्रचारिणी सभा की श्रीर से आपने प्राचीन हिंदी साहित्य की खोज के लिये प्रयक्ष किया, जिसके लिये संयुक्त प्रांत की सरकार ने सहायता देना प्रारंभ किया । श्रापके निरीचण में यह कार्य आठ साल (१-६००—१-६०८) तक होता रहा श्रीर उसकी रिपोर्ट सरकार छापती रही । यह कार्य प्रारंभ कर आपने हिंदी साहित्य में खोज का श्रोगणेश किया । इससे हिंदी के प्राचीन कवियां श्रीर लेखकों पर बहुत प्रकाश पड़ा । इन कार्यों के साथ नागरीप्रचारिणी सभा का अन्य बहुत सा कार्य भी आप सदा अवैतनिक रूप से करते रहे श्रीर अब तक कर रहे हैं। सभा का इतिहास आपके कार्यों का विवरणमात्र है; इसलिये



बावू श्यामसुंदरदास

इस समय मनोरंजन पुस्तकमाला, हिंदी वैज्ञानिक कोष और हिंदी शब्दसागर आदि कार्यों का, जिनका परिचय ऊपर दिया जा चुका है। यहां निर्देश करने की आवश्यकता नहीं।

१८०६ में आपने 'हिंदी कीविदरत्नमाला' प्रथम भाग श्रीर १९१३ में दूसरा भाग लिखा। इन दोनों भागों में उन ८० हिंदी-साहित्यसेवियों के सचित्र चरित दिए गए हैं, जिन्होंने इस श्रीर प्रयत्न किया है।

१-६१० में आपने एक और महत्त्वपूर्ण संस्था की ओर ध्यान दिया। आपने बनारस में हिंदी साहित्य सम्मेखन के प्रथम अधिवेशन की आयोजना की। तब से सम्मेखन ने बहुत अधिक उन्नति की। अब तक भारत के भिन्न भिन्न भागों में इसके १८ अधिवेशन हो चुके हैं।

१८०६ में आप बनारस छोड़कर काश्मीर चले गए, परंतु तीन साल के बाद वापस आ गए और १८१३ में कालीचरण हाईस्कूल (लखनऊ) में हेडमास्टर के पद पर नियुक्त हुए। आपके निरीचण में इस स्कूल ने बहुत उन्नति की। सन् १८१४ में आपकी हिंदी की सेवाओं को देखकर गुरुकुल काँगड़ी में होनेवाले आर्थभापानसमोलन का आपको अध्यक्त बनाया गया और सन् १८१५ में आप प्रयाग के अखिल भारतीय हिंदी साहित्य सम्मेलन के सभापति हुए।

पिछले श्राठ सालों से आप हिंदू यूनिवर्मिटी में हिंदी के प्रधान श्रध्यापक तथा उस विभाग के अध्यक्त का काम कर रहे हैं। इस समय में आपने उच्च कत्ता के विधार्थियों के लिये साहित्यालोचन श्रीर भाषाविज्ञान नामक श्रंथ लिग्वे जो वहुत उत्कृष्ट हैं। दोनों श्रंथ अपने अपने विषय के पहले श्रंथ हैं। साहित्यालोंचन ने हिंदी में गंभीर साहित्यिक आलोचना को जन्म दिया है। अब यह कई विश्वविद्यालयों में बो० ए०, एम० ए० को कत्ताओं में पढ़ाया जाता है। भाषाविज्ञान भारत की इंडो-आर्यन वर्नाक्यूलर भाषाओं एवं विशेषतः हिंदी के भाषाशास्त्र (Philology) पर अत्यंत प्रामाणिक पुस्तक है। यह श्रंथ भी कई विश्वविद्यालयों में एम० ए० में पढ़ाया

जाता है। प्रयाग, कलकत्ता आदि अनेक विश्वविद्यालयों के आप परीचक रहते हैं। इधर संयुक्त प्रांत के भिन्न भिन्न, विश्वविद्यालयों में हिंदो के पठन-पाठन की जो व्यवस्था की गई है और उसका जो आयोजन हुआ है उनमें से अधिकांश में इनका बहुत कुछ हाथ रहा है और इनके परामर्श तथा सहायता की निरंतर अपेचा की जाती है। संयुक्त प्रांतीय सरकार की ओर से आप 'हिंदुस्तानी एक डेमी' के सदस्य निर्वाचित हुए हैं। सन् १६२७ में सरकार ने आपकी सेवाओं का खयाल करके आपको राय साहब की उपाधि दो है।

बाबू श्यामसंदरदास विनयशील. नम्न श्रीर मिलनसार हैं। श्रापका प्रत्येक चाण हिंदी की सेवा में व्यतीत हो रहा है। हिंदी का प्रचार श्रीर हिंदी साहित्य की वृद्धि दोनों में श्रापने समान रूप से सदा प्रयत्न किया है। इस प्रकार से हिंदी की सेवा करनेवाला शायद ही कोई दूसरा विद्वान होगा । श्रापमें संगठन तथा वक्तृत्व की अद्भुत शक्ति है। नवयुवकों को आप सदा हिंदो-सेवा के लिये उत्साहित करते रहते हैं। वावू श्यामसुंदरदास के समस्त जीवन पर एक साधारण दृष्टि डालुने से यह बात स्पष्ट प्रकट हो जाती है कि उन्होंने सदा लोगों का उत्साहित कर के हिंदी की सेवा करने में भ्रागे बढ़ाया है और अनेक नवयुवकों की पोठ ठोककर हिंदो साहित्य की सेवा में लगाया है। यदि इसका सूचम विवेचन किया जाय ते। कदाचित् यह परिणाम निकले कि उन्होंने स्वयं उतना लिखने का उद्योग नहीं किया है जितना लिखाने का किया है। इस संबंध में गुग्रा पहचानने को उनमें श्रदभुत शक्ति है। उपेचित होने -- कभी कभी तो प्रतारित श्रीर ममहित तक होने --पर भी उन्होंने इस व्रत से पराङ्मुख होने का कभी विचार तक नहीं किया। हिंदो साहित्य सम्मेलन के प्रयाग वाले दूसरे अधिवेशन को सभापतिवालो श्रासन से वक्तृता देते हुए इन्होंने जी श्रपने भाषण को स्रंत में कहा कै वह उनके जीवनो है स्य का प्रतिबिंब ज्ञात होता है। उसे हम यहाँ उद्धृत करते हैं—



वाव् श्यामसुंदरदास बी० ए०

'क्या श्राप लोगों ने कभी शुद्ध हृदय से इस बात पर विचार किया है कि माता. मात्रभूमि श्रीर मात्रभाषा का श्राप पर कुछ ऋ ए हैं भी या नहीं ? एक जननी आपको जन्म देती है, एक की गोद में खेळ कृदकर और खा-पीकर आप पुष्ट होते हैं और एक श्रापको श्रपने भावों की प्रकट करने की शक्ति दे आपके सांसारिक जीवन की सुखमव बनाती है। जिनका आप पर इतना उपकार है, क्या उनके लिये कुछ करना आपका परम कर्तव्य नहीं है ? प्यारे भाइया, उठो. श्राटस्य को छोडो, कमर कसी श्रीर श्रपनी मानुभाषा की सेवा में तत्पर हो जास्रो। स्रपने की मातृ-ऋण् से सुक्त करी, संतार में सपूत कहलास्रो श्रीर मातृ सेवकों में श्रपनी छाप छोड़ जाश्रो। पर ध्यान रहे, यह अत साधा-रण नहीं, इसके व्रती वनकर पार पाना तळवार की धार पर चळने के समान होगा । चुदाशय, दुर्व द्वि, दुराग्रही, छिदान्वेपी, ईर्प्यालु लोग त्रापकी निंदा करेंगे. श्रापका उपहास करेंगे, श्रापकी बनावेंगे, सब प्रकार से श्रापकी हेय सिद्ध करने का प्रयक्ष करेंगे, पर आप अपना अटल सिद्धांत यही बनाए रहें कि चाहे हमारी निंदा हो चाहे स्तुति, चाहे हमारी त्राज ही मृत्यु हो जाय चाहे हूहम ग्रभी बरसों जीएँ, चाहे हमें लक्ष्मी श्रंगीकार करे चाहे हमारा सारा जीवन दारिद्वयमय हो जाय, पर हमने जो व्रत धारण किया है उससे न हम कभी विचलित होंगे, न कभी पराङ्मुख होंगे श्रीर न कभी सर्वस्व खोकर भी श्रपने किए पर पश्चात्ताप करेंगे। चुपचाप श्रपने व्रत की पूरा करने का उद्योग करते जाइए। अपने कर्त्तव्य पर दढ़ बने रहिए, अपने धर्म का पालन करने में अप्र-सर होते जाइए, निश्चय जानिए श्रापकी विजय होगी, श्रापके उद्योग सफल होंगे श्रीर श्रंतकाल में श्रापको यह संतेष्प होगा कि जगन्नियंता जगदीव्वर ने जो त्रापको मनुष्यशरीर दिया था उसका उचित उपयोग करने में त्राप समर्थ हुए हैं श्रीर मातृभाषा की सेवा कर श्राप उससे उऋण हो सके हैं।"

हमें ते। इन सारगर्भित शब्दों में वावू साहब के समस्त जीवन का रहस्य छिपा देख पड़ता है।

नागरीप्रचारिग्री सभा के तो आप प्राग्र हैं। गत वर्ष संयुक्त प्रांत के शिचा-विभाग के डाइरेकृर महोदय ने सभा-भवन में आकर आपको सभा की मशीन का Intellectual Dynamo कहा था। नागरीप्रचारिग्री सभा के विशाल भवनें। श्रीर श्रन्य साहित्यिक कार्यों के लिये जिस लगन से आपने प्रयत्न किया है, वह श्रत्यंत प्रशंसनीय है। आपमें सभा के लिये द्रव्य की सहायता प्राप्त करने की बहुत विचित्र शक्ति है। नागरीप्रचारिग्री सभा के प्रकाशन-कार्य,

हिंदी पुस्तकों की खोज, हिंदी शब्दसागर ब्रादि अनेक कार्यो के लिये त्रापने लाखों रूपए इकट्टे किए। सन् १ स्ट्रि में देखा गया कि सभा का वर्तमान भवन भी उसकी ब्रावश्यकतात्रीं के लिये पर्याप्त नहीं है, तो श्रापने उद्योग करके राजा सहाराजाश्री से प्राय: १००००) श्रीर संयुक्त प्रदेश की सरकार से २३०००) उपयो का चंदा प्राप्त किया श्रीर उस मवन की दूसरी मंजिल भी तैयार कराई। इसके साथ ही सभा के पीछे की सूमि भी ४०००) रूपए पर ले ली, जिसमें प्राय: एक लाख रुपयां की लागत सं एक बड़ा भवन बनवाने का विचार है। एक साथ बहुत से कार्य लेने और उन्हें सफलतापूर्वक निभा लेने की आपमें असाधारण दत्तता है। सरस्वती, नागरी-प्रचारिणी पत्रिका, दिदी शब्दसागर, प्राचीन दिदी साहित्य की खेज, कई अंथों का संपादन और प्रकाशन तथा सभा की सर्वांगीए उन्नति—यं सब काम आप एक साथ सफततापूर्वक करते रहे। समा के साथ श्रापका कितन। प्रेय हैं इसका कोई उदाहरण देने की श्राव-श्यकता नहीं है । ऐसे उदाहरण भरे पड़े हैं। हम इतना ही कहना पर्याप्त समभते हैं कि यदि ये इस सभा श्रीर साथ ही हिंदो की संवा में न लगकर अपनी एहिक उन्नति की छोर ध्यान देते तो हम नहीं कह सकते कि वे कितने ऊँचे पद पर सुशोभित होकर सब प्रकार के सांसारिक सुखों का उपभोग कर सकते । गत तीन वर्षों सं पुत्रशांक के कारण आप बहुत ही शिथिल और दुर्वल हो। गए हैं थ्रीर बांच बीच में कई बार बीमार भी हो चुके हैं।

श्रभी तक श्रापका शरीर पूर्ण रूप से सँभलने भी नहीं पाया है, तिसपर भी श्राप निरंतर सभा का कार्य कर रहे हैं। सभा के भविष्य के संबंध में श्रापके श्रनेक उच्च विचार श्रीर श्रादर्श हैं। श्राप सभा में एक श्रजायबघर स्थापित करना चाहते हैं। श्रापकी यह भो इच्छा है कि सभा के साथ एक ऐसा भवन बनवाया जाय जिसमें विद्वान्• लोग सदा रहा करें श्रीर वहीं रहकर साहित्यसेवा के बड़े बड़े कार्य किया करें। उनके व्यय-निर्वाह



अप्रादि के लिये आप एक बड़ी निधि भी स्थापित करना चाहते हैं। ईश्वर आपकी इच्छा पूर्ण करे।

इन सब कार्यों के सिवा आप अन्य अनंक कार्य भी करते रहे हैं। पर आपका मुख्य कार्यक्षेत्र नागरीप्रचारिया सभा ही रहा है और है।

श्रापकी लिखी श्रीर संपादित पुस्तकों की नामावली सं, जे। नीचे दी जाती है, श्रापकी साहित्यसेवा का कुछ परिचय श्रवश्य मिल जायगा।

```
१--नागरी कैरेकुर ( ना० प्र० सभा )
२-७-प्राचीन हिंदी पुस्तकां की खाज की वार्षिक रिपोर्टी
                            ( १६००-१६०५ ) गवर्नमेंट प्रेस
                            ,, त्रैवार्धिक रिपार्ट
 ( १६०६-०८ ) ( ना० प्र० स० )
 र--िहिंदी कीविदरत्नमाला २ भाग (इंडियन प्रेस)
१०-साहित्यालाचन
                               (साहित्य-रत्नमाला)
११--- भाषाविज्ञान
१२-- हिंदी भाषा का विकास
१३---गचकुसुमावली
                                   इंडियन प्रंस
१४--भारतेंदु हरिश्चंद्र
१५-इस्तलिखित हिंदी पुस्तकां का संचित्त विवरण ( ना० प्र० सभा )
                       संपादित शंथ
 १--हिंदी शब्दसागर
                              ( ना० प्र० सभा
 २--हिंदी वैज्ञानिक कोश
 ३---पृथ्वीराजरासो
 ४---छत्रप्रकाश
५-इंद्रावती भाग १
६-चंद्रावती
 ७--हम्मीररासे।
```

| ⊏—परमालरा सो | (| ना० | प्र० स | सभा |) |
|-----------------------------------|------|--------|---------|-------|----------|
| ६ —रानी केतकी की कहानी | (| ,, | ,, | " |) |
| १०दोनदयाल गिरि-यंथावली | (| ,, | ,, | ,, |) |
| ११—कवोर-मंथावली | (| ,, | ,, | " |) |
| १२—बनिताविनोद | (| ,, | " | " |) |
| १३ ग्रशोक की धर्मलिपियाँ | (| :, | ,, | ,, |) |
| १४—हिंदी साहित्य सम्मेलन की प्रथ | ाम व | र्ष की | रिपोर्ट | (ना० | प्र० स०) |
| १५ रामचरितमानस सटीक | | (इं | डियन | प्रेस |) |
| १६—भारतेंदु नाटकावली | | (| "" | ,, |) |
| १७-लन्मणसिंह का शकुंतला नाट | क | (| ,, | ,, |) |
| १८—लच्मणसिंह का मेघदूत | | (| ,, | ,, |) |
| १-६बालविनोद | | (+ | गरत | प्रेस |) |

इनके भ्रातिरिक्त त्रापने पाँच संकलन श्रंथ तथा सन्नह पाठ्य पुस्तकें (Text-books) भी लिखी हैं।

इस कोषोत्सव के संबंध में प्रसिद्ध विद्वान डाक्टर सर जार्ज प्रियर्सन ने नागरीप्रचारिग्री सभा को एक पत्र में लिखा है।—

"Although to my regret it is beyond my power to contribute a formal essay for this Commemoration Volume, I cannot let the opportunity pass without offering my congratulations to Mr. Syam Sundar Das on the successful completion of the Hindi Shabd-sagar of which he has been Chief Editor. It is a most important and valuable work, and is in every way worthy of the high reputation of a scholar whose writings I have studied and admired for more than thirty years. May he live for many more years to be a guide and helper to students of the Hindi Language for which he has already done so much."

पेरिस के प्रसिद्ध विद्वान अध्यापक सिल्वेन लेवी एक पत्र में बाबू श्यामसुंदरदास की लिखते हैं—

"I hope I do not come too late to bring you my congratulations on the completion of the Hindi Shabda-Sagar. I am of the few who can speak of thirty years' recollection about you. I never forget the happy time I got acquainted with you,—about November or December 1897—was it not in Naipali Khapra you were living and working then. I do not forget your enthusiasm about the Nagari-writing and that we had a match—ves, a match, in order to test our speed in writing Roman and Nagari, and Nagari in your hand proved as quick as Roman written by myself. There was no talk of a Hindi Dictionary at that time, but the Shakti, the latent energy was there already. What you have done since is beyond any praise. When I visited you six years ago in Benares and you took me to the Pracharini Sabha, it looked a dream, a grand hall, a big library, a magnificent collection of works published in classical Hindi, including a translation of the Chinese pilgrim FaHian as well as an edition of Ashoka's edicts. Hindi, owing to your apostolic exertions, is growing into a new Sanskrit, a literary language common to all India. Three months ago I wondered at my Bengali friends, so proud of their own vernacular and still striving to get a fair knowledge of Hindi. I beg to join, my dear friend, in the congratulations that are tendered to you on the happy day

of the completion of your Shabda-sagar and I wish you all sorts of blessings."

श्रंत में हम परमात्मा से प्रार्थना करते हैं कि वह श्रापको चिरायु करे श्रीर श्रापके हिंदी-सेवा के विचारों के। सफल करे जिससे हिंदी जगत् श्रापकी सेवाश्रों से श्रधिकाधिक लाभ प्राप्त कर सके

माघ कृष्ण १ सं० १स्८५

गौरीशंकर हीराचंद श्रोभा

निवंधों की सूची

| विषय | पृष्ठ |
|--|----------------------------|
| (१) ज्योतिषम्रंथ गर्गसंहिता में भारतीय इतिहास [लेखक— काशीप्रसाद जायसवाल, एम॰ ए॰, विद्यामहोद्धि | -श्री १ |
| (२) श्रवधी हिंदी प्रांत में राम-रावण-युद्ध [लेखक—रायबहा श्री हीरालाल, बी० ए० | दुर १४ |
| ('३) पृथ्वीराज-रासा का निर्माण-काल [लेखक—महामहोपाध्य | ाय |
| रायबहादुर श्री गौरीशंकर हीराचंद श्रोमा (४) स्रामेर के कछवाहा स्रोर राव पजून तथा राव कील्हण | २६ का |
| समय [लेखकश्री हरिचरणसिंह चौहान | ६७ |
| (४) पुराने सिक्कों की कुछ बातें [लेखक-श्री ले।चनप्रसाद पां | |
| (६) हिंदी साहित्य के इतिहास के श्रप्रकाशित परिच्छेद [लेखक श्री भास्कर रामचंद्र भालेराव | 50 |
| (७) रवींद्रनाथ ठाकुर [लेखक—श्री निलनीमोहन सान्या भाषा-तत्त्व-रत्न, एम० ए० | ਲ, 111 |
| (म) कैं।टिल्य-काल की कुछ प्रथाएँ [लेखक—श्री गोपाल द्य दर तामस्कर, एम० ए० | मेा- ··· १४१ |
| (१) प्राचीन त्रार्यावर्त श्रीर उसका प्रथम सम्राट् [लेखक | श्री |
| जयशंकर प्रसाद (१०) वर्तमान हिंदी में संस्कृत शब्दों का प्रहण [लेखक—मह | ''' १११ ' |
| महोपाध्याय श्री गिरिधर शर्मा चतुर्वेदी | ३६४ |
| (११) मरहठा शिविर [लेखक—श्री शिवदत्त शर्मा | ··· २३३ |
| (१२) उच्चारण [लेखकश्री केशवप्रसाद मिश्र | २४६ |
| (१३) कविराज धोयी श्रीर उनका पवनदूत [लेखकश्री बल | देव |
| उपाध्याय, एम० ए० | २१७ |
| (१४) करहिया की रायसा [लेखकश्री उपेंद्रशरण शर्मा | २७१ |

| विषय | | पृष्ठ |
|--|---------------|--------------|
| (१४) पुराणों के महत्त्व का विवेचन [लेखक—रायबहादुर श्रीप | ांड्या | |
| बैजनाथ, बी० ए० | ••• | २६१ |
| (१६) बिहारी-सतसई की प्रतापचंद्रिका टीका [लेखक—पुरं | ोहित | |
| श्री हरिनारायण शम्मां, बी० ए० | ••• | ३२३ |
| (१७) ग्राचार्य कवि केशवदास [लेखक—श्री पीतांबरदत्त | बड़- | |
| ध्वाल, एम० ए० | ••• | ३४६ |
| (१८) साहित्यिक व्रजभाषा तथा उसके व्याकरण की सामग्री [लेख | ₹ | |
| श्री जगन्नाथदास रत्नाकर, बी० ए० 🕆 💮 | | ३६६ |
| (१६) सामाजिक उन्नति [लेखक-श्री इंद्रदेव तिवाड़ी, एम० | ďο | ३६७ |
| (२०) बालीद्वीप में हिंदू वैभव [लेखक—श्री हीरानंद शास्त्री, एम० | άo | ४०७ |
| (२१) वात्सल्यरस [लेंखकश्री त्रयोध्यासिंह उपाध्याय | • • • | ४१३ |
| (२२) केंटिलीय द्रार्थशास्त्र का रचनाकाल [लेखक—श्री कृष्ण | चंद्र | |
| विद्यालंकार | ••• | ४४७ |
| (२३) ककुत्स्थ [लेखकराय कृष्णदास | ••• | ४६७ |
| (28) On the problem of compound verbs | in | |
| the Hindi-language [Prof. A. Baran | ni- | |
| koff | ••• | ४७३ |
| (२१) The terminations of Hindi Calo ' You g | go '— | |
| [Mons. Jules Bloch | ••• | ४८१ |
| (२६) Vasavadatta [Mr. A. G. Shirreff | | ४८४ |
| (२७) महाकवेर्वाणस्य कानिचित् परिचितग्रंथेप्वलब्धानि पद्य | ानि | |
| [लेखक—श्री बटुकनाथ शर्मा, एम० ए० | | 889 |
| (२८) काशी की महिमा [रचियता—श्री जगन्नाथदास रताकर | | ४०३ |
| (२१) श्रावरण [रचयिता—श्री जयशंकर 'प्रसाद' | ••• | ४०७ |
| (३०) निर्फारिणी की स्वतंत्रता रिचयिता—श्री शांतिप्रिय द्विवेदी | | 439 |

शुभाशंसा

वाच्यवाचकविशेषपेशले। लक्ष्यलक्षकविचारपारगः । व्यंग्यवोधनविधुनिधीयता-मब्दलक्षमिह शब्दसागरः ॥ १ ॥ **रयामसुन्दरविभूतिभूषितो** रामचन्द्ररचितालिमालिकः । किं नदीनपदलाञ्छने। भवें-दब्दलक्षमिह शब्दसागरः ॥ २ ॥ मातृवाक्ष्रणयिधीरनीरदे-र्यत्समृद्धिमुपजीच्य दीव्यते । प्रवन्त्वनिजर्वदः स्फुरे-दब्दलक्षमिह शब्दसागर: ॥ ३ ॥ मातृमन्दिरकपाटकुश्चिका-पुज्जरक्षणविशालपेटकः । सद्विनेयकुलपुत्रगा लसे-दब्दलक्षमिह शब्दसागरः ॥ ४ ॥ चश्चलामपि विवेकमन्थरा-मिन्दिरामतिशयानमुज्ज्वलम् । बुद्धिरत्नमुपढौकयञ्जये-दब्दलक्षमिह शब्दसागरः ॥ ५॥

—श्रीकेशवश्वादिमिश्रस्य।

(१) ज्यातिषयंथ गर्गसंहिता में भारतीय इतिहास

ि लेखक—श्री काशीप्रसाद जायसवाळ, एस० ए०, विद्यामहोद्धि]

गर्गसंहिता नामक एक ज्योतिषशंथ संस्कृत में हैं। यह शंथ अभी तक छपा नहीं है। लुप्तप्राय हो रहा है। प्रतियाँ इतनी कम हैं कि १५ वर्ष की खोज में मुफ्ते केवल दो पृशी और दो अधूरी मिलों। एक अधूरी प्रति डच पंडित डा० कर्न (Dr. Kern) की मिलों थी जिसमें से कुछ अवतरण उन्होंने अपने बृहत्संहिता संस्करण की मूमिका में दिए हैं *। गर्गसंहिता में एक अध्याय युगपुराणा नाम से है। इसमें संचेप से और युगां का हाल देकर किल का इतिहास दिया हुआ है। यह इतिहास ऐसा है कि जो पुराणों में नहीं पाया जाता। डाकृर कर्न के अवतरण देख मुक्ते इस अध्याय के अध्यययन करने की उत्कंठा हुई। एक पुरानी प्रति से उसके ऐतिहासिक अंश के।, अपनी टिप्पणियों सहित, पहले 'जाह्मण-साम्राज्य' (Brahmin Empire) नामक निबंध में सन् १६१४ में मैंने प्रकाशित किया। यह संस्करण फोर्ट विलियम कालोज की एक प्रति से, जिस पर १८२५ सन् की मुहर है, तैयार किया गया था । इसके बाद

[#]Bibliotheca India, 1864-65. एशियादिक सोसाइटी, कलकत्ता से ईसवी सन् १८६४-६४ में छपी हुई बृहत्संहिता (यसहमिहिसचार्य कृत) श्रॅंगरेजी मुमिका पृ० ३२-४०।

[†] Express समाचार, पटना, हारा ।

 $[\]ddagger$ श्रव पशियादिक सोखाइटी कलकता के पुस्तकालय में हैं। MS, 20 D₁ 1, पुस्तक का नाम पेश्यी में कहीं वृद्धगर्भ सं् कहीं गर्भ सं \bullet श्रीर कहीं गार्भीय सं \bullet है।

महामहोपाध्याय विन्ध्येश्वरीप्रसादजी की कृपा से काशी संस्कृत कालेज की पूरी प्रति (नं० १२२)* मिली। उस पेथि में प्रंथ-नाम वृद्ध-गर्ग-विरचित-ज्यातिषसंहित। है। भांडारकर इंस्टिट्यूट भांडागार (पृना) में एक प्रति है (नं० ५४२) पर इस में युगपुराणवाले पत्रे गायब हैं।

ग्रंथ का रचना-काल

वराहमिहिराचार्य ने प्रपनी बृहत्संहिता में गर्गसंहिता से प्रवतरण दिए हैं. श्रीर यों कहना चाहिए कि ज्योतिप विषयक बहुत सी
बातें, देशों की चर्चा, श्रादि गर्ग के ढंग पर ही उन्होंने दी है।
यह सरसरी तीर पर मेरे देखने में श्राई। वराहमिहिर से इस प्रथ
के पुराने होने में संदेह नहीं है। शकों के राज्य तक का इतिहास
दिया हुश्रा है। शकों के बाद के राज्यों का हाल इसमें नहीं
है, तथा शकों का हाल इस तरह पर दिया है कि जैसे श्रांख
से देखा हो। वरन एक जगह तो ऐसा लिखा है कि श्रमुक बात
मीखिक सुनी (जनश्रुत) है श्रर्थात् गर्ग ने या लेखक ने उसे सुनकर लिखा। शकों का राज्य श्रीर उसके साथ ही घोर अवर्षण
तथा दुष्काल का बृत्तांत देकर युगपुराण पूर्ग हो जाता है। इससे
जान पड़ता है कि यह श्रंथ ईसाई संवत् के ४०-५० पहले का है
श्रिथा यों कहिए कि जिस सामग्री से युगपुराण की रचना हुई वह
मूल सामग्री २००० वर्ष पहले की है।

ग्रंथ लक्षण

युगपुराण की भाषा प्राक्ठतमिश्रित है। ग्रंथ के सूल की भाषा चाहे प्राक्ठत ही रही हो या संस्कृत-प्राक्ठत-मिश्र रही हो। इति-हास विषय इसमें संचेष ग्रीर सचाई से वर्णित है। मगध साम्राज्य का मूल रूप से इतिहास है। पाटलिपुत्र स्थापना से ग्रारंभ करके ग्रिग्नित्र के वंश के समय में शकों का श्राना तथा श्रिग्नित्र-काल

अध्री प्रति नं० १२३ अंकित है।

के पहले यवन राजा का पाटलियुत्र तक धावा करना, तथा कुछ ऐसे यवन (Greek) राजाओं के नाम देना जिनका कहीं भी वर्णन नहीं है, सिर्फ़ सिक्कों से आधुनिक ऐतिहासिक उनका नाम जानत हैं, एवं सित्रा नदी पर (मालवा में) शकों का राज्य करना आदि अन्यत्र-अलभ्य वृत्तांत इसमें दिए हुए हैं।

पाट-संस्करण

युगपुराग में बहुत संत्रेप से पूर्व तीन युगों के वर्णन के वाद तीसरे युग के ग्रंत में महाभारत के नायकों की चर्चा पुरस्सर महा-रानी कुल्मा की मृत्यु के साथ किल का आरंभ माना है। यहाँ से लंकर प्राय: ग्रंत तक का पाठ में कलकत्ता ग्रीर काशी की प्रतियों* के श्राधार पर ठीक करके देता हूँ। एशियाटिक सोसाइटी की प्रति को (क), बनारस कालेज की प्रति की (ख) तथा डा० कर्न की प्रति को श्रवतरणों को (ग) के संकेत से लचित करता हूँ। यदि किसी सज्जन की श्रन्य कीई प्रति मिले तो पाठांतर मुभे सूचित करने की कुपा करें या स्वयं छाप दें। मेरी प्रतियाँ विलक्कल शुद्ध नहीं हैं।

शंकर श्रीर स्कंद के संवादरूप में युगपुराग्य है।

[§१ किंछ का प्रारंभ]

- (१) द्रुपदस्य सुता ऋष्या देहांतरगता मही ॥
- (२) ततो न रचये वृत्त श्व(: ?) शाते नृपमंडले ।
- (३) भविष्यति कलिनीम चतुर्थं पश्चिमं युगं॥
- (४) ततः कलियुगस्यातो (० दौ) परीचिज्ज[न]मेजयः।
- (५) पृथिव्यां प्रथितः श्रीमानुत्पत्स्यति न संशयः ॥

- (२) शांते (ख) = शांते (क)
- (३) यह पंक्ति (क) में नहीं है।
- (४) कलियुगस्याता (क), ०स्यांते (खा) ० जनमेजय (क), (ख),
- (१) (क) शंशयः

कलकत्ता पु० पत्र १०३। काशी पु० पत्र १३ से ।

```
( ६ ) सोपि राजा द्विजै(:) सार्छ विरेधमुपधास्यति ।
     ( ७ ) दारविप्रकृतामर्षः कालस्य वशमागतः ॥
               ं ५२ पाटलियुत्र की स्थापना
     ( 🖵 ) ततः कलियुगे राजा शिशुनागात्रजो वली ।
     ( ﴿ ) उदघी (० यी) नाम धर्मात्मा पृथिज्यां प्रथितो गुगौः ॥
     ( १० ) गंगातीरे स राजिर्धिई चिग्रो स महावरे ।
     ( ११ ) स्थापयेत्रगरं रम्यं पुष्पारामजनाकुलं ॥
     ( १२ ) तेथ (तत्र) पुष्पपुरं रम्यं नगरं पाटली सुतम् ।
               [ §३ पुष्पपुर की चिर्जाविता ]
     ( १३ ) पञ्चवर्षसहस्राणि स्थास्यते नात्र संशयः ॥
     (१४) वर्षाग्रांच शताः पच्च पञ्चसंवत्सरास्तथा ।
     (१५) मासपञ्चमहोरात्रं मुहर्त्ताः पञ्च एव च ॥
      [इं ४ पुष्पपुर में राजा ज्ञालिशुक और ''धर्मविजय'']
     ( १६ ) तस्मिन् पुष्पपुरे रम्यं जनराजा शताकुले ।
     (१०) ऋतुत्ता कर्मसुतः शालिशूका भविष्यति ॥
    (७) (क) मध्
    ( 🖒 ) शिशुनागात्मजो ( ख ), ( ग )
    ( ६ ) उद्धीनीम ( ग )
    ( १० ) दिस्ति संसानाना चरो ( ग ), ( क )
    ( 11 ) नगरे ( क ), नगरे रम्ये पुष्पो राम जन संयुतं ( ख )
    ( १२ ) तथ ( क. ख ) प्राकृत-पन का द्योतक है। मालूम होता है कि
मूळ था तत्थ = तत्र । ( ग ) तेऽय पुष्पपुरे रम्ये नगरे पाटलीमुते ।
    ( १३ ) स्थास्यंते ( क, ग )
    ( १४ ) इस श्रीर १४ वीं पंक्ति में ब्राकृत ढंग है। वर्षाणां वर्शताः (ख)
संवत्सर० ( ख )
    (१४) भाजा (ख)
    ( ३६ ) रस्य जनशाजा ( ग, क ) रस्ये जनराजा ( ख )
```

(१७) ऋनुता—(ग),ऋनुतः (ख)

- (१८) स राजा कर्मसृतो दुष्टात्मा प्रियविषदः ।
- (१६) स्वराष्ट्रमदेते घेरं धर्मवादी श्रधार्मिक: ॥
- (२०) स ज्येष्ठश्रातरं साधुं केतिति (केतिति?) प्रथितं गुग्रें:
- (२१) स्थापयिष्यति मोहात्मा विजयं नाम धार्मिकम् ॥

[§५ पुष्पपुर पर यदन-चढ़ाई]

- (२२) ततः साकेतमाक्रम्य पंचालानमथुरां तथा ।
- (२३) यवना दुष्टविकान्ता(:) प्राप्स्यन्ति कुसुमध्वजं ॥
- (२४) ततः पुष्पपुरे प्राप्ते कईमे प्रथिते हिते ।
- (२५) ब्राकुला विषयाः सर्वे मविष्यन्ति न संशयः ॥
- (२६) श(स्त्र)दु(दु)म-मद्यायुद्धं तद् (तदा) सविष्यति पश्चिमं

[§६ किल के अंत में देश की दशाः

- (२७) म्रानार्याश्चार्यधर्माश्च भविष्यन्ति नराधमाः।
- (২८) ब्रह्मणा(:) चत्रिया वैश्याः शुद्राश्चैवं युगच्चयं।
- (२ र) समवेपा(:) समाचारा भविष्यन्ति न संशय: ।
- (३०) पापंडैश्र समायुक्ता नरास्तस्मिन् युगचये ।
- (३१) स्त्रीनिमत्तं च मित्राणि करिष्यन्ति न संशय:
- (३२) चीरवल्कलसंवीता जटावल्कलधारिण:।
- (१८) कर्मसूतो (सब में)
- (१६) मर्दने (स्त्र), घोरो (क्र) की जगत चैव (स्त्र)
- (२०) केतिति पाठ सब में है। पाली कितेति सं० केतित।
- (२२) पञ्चाला माथुरा (क, ख), (ग) का पाठ ऊपर दिया गया है ।
- (२३) एवना (ख), ० ध्वजा (क)
- ः किल का श्रंत पहले १००--१४० वर्ष विक्रम संयत् से पूर्व माना गया हैं। श्रागे देखिए।
 - (२७) त्रानायीरचाप्यधर्माश्च (क).
 - (२८) चैव (ख)
 - (२६) समवैद्या समाचारा (क)
 - (३२) चीरी० संवाता (क)

```
गर्गसंहिता में भारतीय इतिहास
```

E

```
( ३३ ) भिचका वृषला लोके भविष्यन्ति न संशय: ।
 ं (३४) त्रेतामिवृषला लोको होष्यन्ति लघुविकियाः।
     (३५) ऊंकारप्रिथतैर्भन्त्रे(:) युगांते समुपस्थिते ।
     (३६) ग्राग्निकार्यं च जप्ये च ग्रिमिके च दृढव्रताः।
     ( ३७ ) शूद्रा: कलियुगस्यान्ते भविष्यन्ति न संशय:।
     ( ३८ ) भोवादिनस्तथा श्रूद्रा[:] ब्राह्मणाश्र्व[ा]र्यवादिन: ।
     ( ३६ ) स[म]वेशा(:) समाचारा भविष्यन्ति न संशय:।
        [ ६७ धर्ममीत का धन दुहना और यवनेां का मध्य
                    देश से वापिस जाना
     ( ४० ) धर्ममीत-तमा वृद्धा जनं भोच्च(च्य)न्ति निर्भयाः ।
     ( ४१ ) यवना ज्ञापियब्य(ं)ति [ नश्येरन् ] च पार्थिवाः।
     ( ४२ ) मध्यदेशे न स्थास्यन्ति यवना युद्धदुर्मदा ।
     ( ४३ ) तेषामन्योन्य-संभाव(ं) भविष्यति न संशयः
     ( ४४ ) स्रात्मचक्रोत्थितं घे।रं युद्धं परमदारुखं।
          [ईट साकेत के राजा और मगध की दशा ]
     ( ४५ ) तते। युगवसात्तेषां यवनानां परिचये।
     ( ४६ ) स[1]केते सप्तराजानो भविष्यन्ति महाबलाः।
    (३३) वृषका (क)
    (३४) हाष्यन्ति (ख)
    (३६) अक्षिकाये च जयो च (क)
    ( ३८-३१ ) ( ख ) में है, ( क ) में नहीं। समावेशा पाठ पुस्तकों में है।
    ( ४५ ) नशरेयं ( क ), ( ख )
    ( ४२ ) मध्ये ( क ), मध्यं ( ख ), ( ग )
    ( ४३ ) संभाव ( ख ), संभावा ( क ), ( ग ), भविष्यति ( क ),
(ख) भविष्यन्ति (ग)
   ( ४४ ) दारुणां ( क )
    ( ४४ ) परिच्चये ( क ), ( ख ), परिच्चयं ( क )
```

(४६) संकेते (क) (ग), सकेते (ख)

```
श्रो काशीप्रसाद जायसवाल, एम० ए०, विद्यामहोदिध
```

O

(४७) लोहिता[द्रे]स्तथा ये।धैर्योधा युद्धपरिचताः ।

(४८) करिष्यन्ति पृथिवीं शून्यां रक्तघोरां सुदाक्णां ।

(४६) ततस्ते मगधाः ऋत्स्ना गङ्गासीना(:) सुदारुखाः।

(५०) रक्तपातं तथा युद्धं भविष्यति तु पश्चिमं।

(५१) ऋ[ा]िप्रवैश्यास्तु ते सर्वे राजाने। (०न:) कृतविश्रहाः ।

(५२) त्त्रयं यास्यान्त युद्धेन यथैषामाश्रिता जनाः।

[६९ शकों का त्रागमन]

(५३) शकानां च तता राजा ह्यर्थलुब्धो महाबलः।

(५४) दुष्टभावश्च पापश्च विनाशे समुपस्थिते ।

(५५) कलिंग-शत-राजार्थे विनाशं वै गमिष्यति ।

(५६) केचद्रकण्डै: (१) शबलैविंलुपन्ते। गमिष्यति ।

(५७) कनिष्ठास्तु इता(:) सर्वे भविष्यन्ति न संशय:।

[\$ १० प्रथम शक राज्य का ऋंत]

(५८) विनष्टे शकराजे च शून्या पृथिवी भविष्यति ।

(५ र) पुष्पनाम तदा शून्य () [वी]भत्स () भवति [वत]।

(६०) भविष्यति नृपः कश्चित्र वा कश्चिद् भविष्यति ।

(४७) लोहिताद्गो० (क), ०द्गे (ख), योधेर् (क) में नहीं है। युद्ध परीचिताः (ख).

(४८) पृथिवी शून्या (क).

(४६) मागधाः (क), कृत्स्नां (क).

(१०) (क) सुधं = युद्धं (ख)

(१२) ॰ मश्रिता (क)

(४३) ह्यर्थयुध्वा महबलाः (क)

(४४) कछिंग॰ (ख), ॰गा॰ (क), (ग), ॰राजार्थ (ख),

(ग) राजार्थ (क)

(४६) केचद्रकण्डे (क), (ग), कोवेडुकंडेः (ख) विलु'पन्तो (ख)

(४८) शकराजे (ग), ०राज्ये (क), (ख)

(१६) पुष्पनामान तदा शून्य वीभत्स भवति च त (क), भवति वतं, (ख) भावता वत ।


```
(६१) ततो (८)रणो धनुमूलो भविष्यति महाबलः ।
```

- (६२) अम्लाटो लोहिताचेति पुष्यनामं [ग]मिष्यति
- (६३) सर्वे ते नगरं गत्वा शून्यमासाध [स]र्वतः ।
- (६४) अर्थलुब्धारच ते सर्वे भविष्यन्ति महाबलाः ।
- (६५) ततः स म्लेच्छ श्राम्लाटो रक्ताचो रक्तवस्रभृत्
- (६६) जनमादाय विवशं परमुत्सादयिष्यति ।
- (६७) तता वर्णास्तु चतुरः स नृपो नाशयिष्यति ।
- (६८) वर्षाघःवस्थितान् सर्वान् कृत्वा पूर्वाव्यवस्थि[तान्] ॥
- (६-६) अाम्लाटो ले।हिताचश्च विपत्स्यति सवान्धवः ।
- (७०) तता भविष्यते राजा गोवालोभाम-नामत: ॥
- (७१) गोपा[ल:] तु तता राज्यं भुक्ता संवत्सरं नृप: ।
- (७२) पुष्पके चाभिसंयुक्तं तते। निधनमेष्यति ॥
- (७३) तता धर्मपरो राजा पुष्यका नाम नामत: ।
- (७४) सापि संवत्सरं राज्यं भु[कृत्वा] निधनमे(ष्य)ति ।
- (६६) ०रसै धन्न० (ख).
- (६२) आह्ना (लाः) वे (का) गामिष्यति (का), (खा).
- (६३) अन्लशब्द एवंतः पुस्तकों में है।
- (६४) अर्थधुषा ० (क)
- (३४) अञ्चाटो (क), ०स्तृज्ञो (क),
- (६६) ०त्स्याद्ये० (क),
- (६ឝ) वर्षाध∘(ऋ), क़ृत्वा सर्वे पूर्वा (क); (ख). पूर्वा की जगड पूर्मा (ख).
- (६६) त्राप्ताप ले।हिताज़श्च विपत्सवोवधः । (क). त्राष्ट्राधेहि ०ता-जश्च विपत्स्यति सवास्थवः । (ख).
 - (७०) ०थामनमतः (क); ०नाम नामतः (ग).
 - (७५) गोपाळ नु (क) गोपाळ (ग).
 - (७२) पुष्पके (क),(ख); ''पुष्पक'' (ग).
 - (७३) नाम-नावतुः (क).
 - (७४) भुक्ता पुम्तकों में, प्राकृत है।

```
( ७५ ) ततः सविले। राजा श्रनरणो महाबलः ।
 ( ७६ ) सोपि वर्षत्रयं भुकत्वा पश्चात्रियनमेष्यति ।
 ( ७७ ) तता विक्रयशाः कश्चिद्त्राह्मणो लोकविश्रतः ।
 ( ७८ ) तस्यापि त्रीणि वर्षाणि राज्यं दुष्टं भविष्यति ।
          [६१२ पृष्पपुर और राजा अग्निमित्र]
 ( ७-६ ) ततः पुष्पपुर ( ) स्या ति ] तथैव जनसंकुलं ।
 ( ८० ) भविष्यति वीरं (र-) सिद्धार्थ(र्थ-) प्रसवीत्सवसंकुलं।
 ( ८१ ) पुरस्य दक्तिणे पाश्वे वाहनं तस्य दृश्यते ।
 ( ८२ ) हयानां द्वे सहस्रे तु गजवाहस्तु (क)ल्पतः ।
 ( ८३ ) तदा भद्रपाके देशे श्रिप्तिमित्रस्तत्र कीलके ।
 ( ८४ ) तस्मित्रत्पत्स्यतं कन्या तु महारूपशालिनी ।
 ( ८४ ) तस्या (अ)र्थे स नृपो घोरं विश्रहं ब्राह्मणै: सह ।
 ( ८६ ) तत्र विष्णुवशादेहं विमो दिय]ति न संशय: ।
 (८७) तस्मिन्युद्धे महाघोरे व्यतिकानते सुदारुखे ।
 ( ८८ ) ऋ[ा]सिवैश्यस्तदा राजा भविष्यति महाप्रभुः।
 ( ८ र ) तस्यापि विंशद्वर्षाणि राज्यं स्कीतं भविष्यति ।
 ( २० ) [म्रा]भिवैश्यस्तदा राजा प्राप्य राज्यं महेन्द्रवत् ।
 ( ६१ ) भीमै: शरर(शवर?)-संघातैर्वित्रहं सम्पेष्यति ।
(७१) सविलो (क). ''सविल'' (ग). स विपुलो (ख). अनरंण्यो (ख).
(७६) पुष्पपुरस्यात (क), ०स्यां (ख).
( = ० ) भविष्यति वीरं सिद्धार्थ ( क ) भवेद्वीरं सिद्धार्थ ( स ).
( ८२ ) काल्पतः पुस्तकों से ।
( म३ ) ( ग ) ''मद्रपाक'' 'अग्निमित्र'' ( ग ), श्रापेमित्र ( क ).
        यामेमिय (ख).
( ८४ ) घोरं विक्रमं ( ख ).
( ६६ ) तत्र वि—वसादेड ( क ). विमोचति ( क ), ( ख ).
( ८६ ) स्फीनं (क).
( ६० ) त्राप्तेवेश्य ः क ). महोद्रवत् ( क ). 🔒
( ११ ) भीमा शररसंध्यते ( क ).
```

२

```
गर्गसंहिता में भारतीय इतिहास
```

१०

```
( ६२ ) ततः शरर(शवर?)-संघोरे प्रवृत्ते स महावले ।
     ( ६३ ) वृषकोटे (टि)ना स नृपो मृत्युः समुपयास्यति ।
[६१३ त्राप्रिवेश्य (ऋष्रिमेत्र्य) राजात्र्यां का ऋत और देश की दशा]
     ( ६४ ) ततस्तरिमन् गते काले महायुद्धं [सु]दाहर्णः।
     ( ४५ ) शून्या वसुमती घोरा स्त्रीप्रधाना भविष्यति ।
     ( ६६ ) कृषिं नार्यः करिष्यन्ति लाङ्गालकोर्ग्यपाग्यः।
     ( ६७ ) दुर्लभत्वान्मनुष्यामां चेत्रेषु धनुयोधनाः ।
     ( ६८ ) [विंस]द्भार्या दशो या (वा) भविष्यन्ति नतस्तदा ।
     ( ६६ ) प्रचीणाः पुरु[षा] लोके दिच् सर्वास पर्वस ।
    ( १०० ) ततः संघातशो नार्यो भविष्यन्ति न संशयः ।
    ( १०१ ) अगश्चर्यमिति पश्यन्तो [हप्ना]धो(०घ:)पुरुषा: स्त्रियः।
    ( १०२ ) स्त्रियो व्यवहरिष्यन्ति प्रामेषु नारेषु च ।
    ( १०३ ) नराः खस्था भविष्यन्ति गृहस्था रक्तवाससः।
                      ( ६१४ सातुराज )
    (१०४) तत: सातुवरी राजा ह(ह)त्वा दण्डेन मंदिनी(म)
    ( १०५ ) व्यतीतं दशमं वर्षे मृत्युं समुपयास्यति ।
    ( ६२ ) ततः शरेरस छोरे प्रवृत्ते समुदावेले ( क ). महावले शायद
           महाहवे की जगह हो।
   ( ६३ ) त्रृयपातेन ( ख ). मृत्युः ( क ).
   ( १४ ) ततस्मिन् ( क ). सदारुखे ( पुस्तक में )
   ( ६६ ) क्रपीकार्य ० छान्लो वसा पासपः (क). छाङ्गछोवर्स-पास्यः (स्व).
   ( ६७ ) मनुष्यानां ० धनुयोधाना ( क ).
   ( ६८) विसद् भार्या दशो या भवि ० ( क ); विशद् ० ( ख )
   ( ११ ) पुरुपं ( क ), ( ख ).
   ( १००) नतः सवातशो नार्यो ( क ).
   (१०१) दृष्टा (पुस्तक में )
   ( १०३) नराः स्वरथा ० गृहस्ता ( क )
   ( १०४) सतु० (ष्क ); सात् ( ख ).
```

(१०४) व्यतन्ते (क).

[\$ १५ सिमा पर शकों का उपद्रव]

- (१०६) ततः प्रनष्टचारित्राः स्वकर्मोपहताः प्रजाः ।
- (१०७) करिष्यन्ति चका(-शका) घो[रा] बहुलाश्च इति श्रुतिः।
- (१०८) चतुर्भागं तु [श]स्त्रेष नाशयिष्यन्ति प्राणिनां ।
- (१०६) हरिष्यन्ति शकाः पोशं (कं।शं? तेपां ?) चतुर्भागं स्वकं पुरं।
- (११०) ततः प्रजायां शेप्रायां तस्य राज्यस्य परिज्ञयात् ।

[\$१६ दुष्काल और महामारी]

- (१११) देवा द्वादशवर्षाण अनावृष्टिं करिष्यति
- (११२) प्रजानाशं गमिष्यन्ते दुर्भिन्नभयपीडिताः ।
- (११३) तत: पापचते लोके दुर्भिचे रामहर्पणे।
- (११४) भविष्यति युगस्यान्तं सर्वप्राग्रिविनाशनं ।
- (११५) जनमारस्तता घोरा भविष्यति न संशय:।

इसके बाद वर्णन है कि किस किस मंडल में अवर्पण से कैसा कष्ट रहा। यह वर्णन दंते हुए अध्याय समाप्त हो जाता है।

ये यवन कीन थे ?

ईसवी सदी से कोई २०० वर्ष पूर्व देमित्रिय (Demetrios) नाम का यवन राजा हुन्ना जो काबुल से पश्चिम, बल्ख में, राज्य करना था। उसे मीक ऐतिहासिकों ने "भारतीयों का राजा?

⁽ १०७) वका (ख); घोरा (क), (ख); इतिश्रुतः (क).

⁽ १०८) शास्त्रेन (क). शास्त्रेस (स). नाशियप्यति (स्व).

⁽१०६) पोशं (क), (ख).

⁽१३०) शेपायां (ख). राज्यां (ख).

⁽ १११) देवा हारै दशवर्षाणि (क).

⁽ ११३) पापचथे (क). दुर्भिचे (क).

⁽ ११४) विनाशानां (क).

⁽ ११४) जन्मार० (क).

कहा है। उसी के बारे में वहाँ लिखा हुआ है कि जब उसके मूल देश वैक्ट्रिया (बल्ख) में उसके अपने आदमी बिगड़ गए श्रीर गृहयुद्ध मच पड़ा ता देमित्रिय अपने देश को भारत से वापस चला गया। स्पष्ट है कि यहाँ राजा मीयों के अंतकाल श्रीर शुंग-राज्य (पुष्यमित्र—इहस्पति मित्र के राज्य) के आदि में आया था जिसे यहाँ धर्म मीत कहा है श्रीर जो आत्मचकोत्थित युद्ध के कारण मध्यदेश छोड़ वापस गया। इसके अफसरों का समावृद्धाः कहा है श्रार्थात वे तमा के बड़े अफसर थे। तमा श्रीक में खजाने को कहते हैं अर्थात् ये उस समय के बकशी या कलेक्टर साहब थे जिनका श्रद्ध देश में बच रहा।

यवनराज का पटने की ग्रेगर ग्राना श्रीखारवेल के शिलालेख से भी साबित होता है, श्रीर उसका साकेत घेर लेना पुष्यमित्र की सभा के व्याकरण भाष्यकार पतंजिल के श्रक्णद् यवनसाकेतं उदाहरण से भी विदित है।

म्लेच्छ राजा

केवल सिक्कों से ही कुछ यवन राजाश्रों के नाम विदित हैं। इनके विषय में श्रीर कोई दूसरा लेख नहीं है। इनके सिक्के कावुल श्रीर पंजाब में मिलते हैं। इनमें से एक का नाम श्रामिनट (Amyntas) है। गर्गसंहिता में इसका नाम श्रामाट या श्रामाट जान पड़ता है। दूसरा मुद्रांकित नाम (Appolophanes) अयोलाफान है, इसी का रूपांतर गापालोभाम (ग० सं०) जान पड़ता है। ऐसे ही मुद्रागत Peukelaos (प्युकेल) श्रीर जिश्रोल (Ziolos) नाम हैं। पुष्यक शायद प्युकेल की जगह हो या नहों पर सबिल जिश्रोल से बहुत मिलता जुलता है। ये इंडोमीक के नाम से इतिहास में लिखे जाते हैं। इनका समय १५०—१००ई० पूर्व माना जाता है। देमित्रिय के सिक्के संस्कृत श्रीर प्रोक श्रन्तरों में पंजाब में पाए गए हैं।

अभिमित्र का वंश

साकत में अग्निमित्र के पिता पुष्यमित्र शुंग के वंशज राज्यं करते थे यह बात अथेष्या के धनमित्रवाले शिलालेख से सावित हैं।

राजा शालिश्क

पुराणों के श्रानुसार यह राजा मौर्यवंश में अशाक के बंदे सुयश श्रयवा कुनाल का पुत्रे था। इसके बड़े भाई संप्रति ने जैनधर्म की खूब फैलाया। मालूम पड़ता है कि शालिशूक ने इसकी नकल की। अशोक ने अपने शिलालेख में कहा है कि मेरे बंदे और पाते 'धर्मविजय' की स्थापना करें। शालिशूक के बारे में यहाँ गर्गसंहिता में लिखा है कि यह अधार्मिक मे।हात्मा राजा धर्मविजय नाम की स्थापना करनेवाला हुआ, अर्थात् इसने अवैदिक धर्म चलाया।

पाटलिपुत्र का कदर्म हित

'हित' (मेड़ या पुरता) के अर्घ का पता मनु (ट—२७४) के ग्रामधाते हिताभंगे वाले कानून से लगता है। कदमें का पुरता पिछले साल की खुदाई में यहाँ पटने के दिक्खन माग में निकला है। १४ फुट की मिट्टी की मोटी दीवार है। साल के लाठों से जकड़ी हुई है। यही शहरपनाह थी। इस पर शतनी आदि यंत्र रखे हुए थे। (अ०२४, अर्घशास्त्र कैं।टिलीय)। पब भी इस दीवार के मोर्चे खुदकर बाहर हुए हैं जिनमें शस्त्र पाए गए हैं। इसी दीवार पर लड़ाई हुई जिसमें यवनों की हारकर पीछे हटना पड़ा।

कलि का शेप भाग

जैसे यहाँ यवनराज्य किलाशेष में लिखा है वैसं ही वायुपुराण (रूट । ३८८— रू०) में भी खिखा है । यवन विक्रम संवत् से कं। ई १५० या १०० वर्ष पूर्व यहाँ जमे थे । इससे किलाशेष १५०-१०० वि० पूर्व हुआ । मनु ने (१। ६ रू— ५०) १२०० वर्ष किल को माना है । श्रीकृष्ण की मृत्यु (यहाँ कृष्णा द्रीपदी की मृत्यु)

से महापद्मा तक १००० होते हैं। पुराणों में भी साफ लिखा है कि परीचित् के अभिषेक से बारह सो वर्ष तक किल का काल है। * इससे जान पड़ता है कि २०० पूर्व विक्रम के लबभग किल शेष भाना गया। फिर पीछे जब समय लीटता नहीं देखा तो किल को विक्रम तक माना और फिर किल्क तक, जा पाँचवीं सदी में हुए। †

^{*} बचनेतं के। J. B. O. R. S. III. P. 254 में भेने उद्भृत कर दिया है।

[†] Indian Antiquary July, 1917. में मैंने किलकराज के प्रादु-भाव का संवत् जैन मंथों से दिया है।

(२) अवधी हिंदी प्रांत में राम रावण-युद्ध

[लेखक—रायबहादुर श्री हीरालाल बी० ए०ं]

वाब स्यामसंदरदास ने श्रपने 'हिंदी भाषा का विकास' नामक प्रंथ में लिखा है — ''प्राचीन अर्धमागधी'' की स्थानापत्र अवधी भाषा है जिसे कुछ विद्वानों ने 'पूर्वी हिंदी' भी नाम दिया है। के अंतर्गत तीन मुख्य बेलियाँ हैं-अवबी, बघेली श्रीर छत्तीसगढ़ी। अवधी और वघेली में कोई अंतर नहीं है, बघेलखंड ही में बोली जाने के कारण अवधी का नाम बयेली पड गया है। अत्तासगढ़ी पर मराठी श्रीर उड़िया का प्रभाव पड़ा है इस कारण वह अवधी से कुछ वातों में भिन्न हो गई है।'' यह सर जार्ज प्रियर्सन् की भार-तीय भाषा-निरूपण प्रंथावली के आधार पर लिखा गया है। विय-र्सन साहब ने अपनी प्रथावली की भूमिका में एक मानिचत्र दिया है उसका कुछ भाग यहाँ दिया जाता है। इस मात-चित्र में संयुक्त प्रांत ख्रीर मध्य प्रदेश तथा मध्यभारत के कुछ रज-वाडे यथा बघेलखंड श्रीर बुंदेलखंड दिखनाए गए हैं श्रीर जिस प्रकार की हिंदी इन प्रांतों में बोली जाती है उनकी सीमा इंगित कर दी गई है। इस लेख का संबंब पूर्वी हिंदी बीलनेवाले विशेष कर अवधी भाषी प्रांत से हैं। इसके उत्तरी छोर पर अयोध्या श्रीर दित्तिणी छोर पर अमरकंटक है जो बघेलखंड के अंतर्गत है। श्रमरकंटक के परे छत्तीसगढ़ का प्रांत है जो प्राचीन काल में महा-काशल कहलाता था श्रीर जिसमें दंडकारण्य फैला हुत्रा था। धवधी भाषा कुछ कर्कश है श्रीर कई लोगों की उजड़पन श्रीर प्रामीणता-पूर्ण जान पडती है। नीचे लिखी बानगी की परख देखिए—''याकन के घर मा कथा होति रहै। उन गाँव भरे का न्योता दीन रहै। रैयन मा एकु ग्रहिरौ रहै। कथा सुनै की वेरिया वहु र्वावा

बहुत करै। जो पंडित कथा बाँचित रहें उइ वहि का प्रेमी जानि-कै निकी तना बैठावैँ ध्री खुब खातिर करेँ। याक दिन पंडित पूँछेन कि भगानि भाई तुम एतना र्वावत काहे का है। तुम का का जानि परत है। यह सुनि के श्रहिरवा श्रीरी ज्वार ज्वार र्वावे लाग। वह ब्वाला कि महराज मोरे एक भैंसि वियान रहै। वह नजरयाय गै श्री पडौना का नगच्याय न देई। पड़ौना दिन भरि चिल्लान श्री सँभन्ती जून भरिगा। वहीं की तना पंडित तुमह दिन-भरि चिल्लाति है। यहि ते में। हि का डेर लागत है कि कतैं। तुम-हुना वहीं की नाहिन मरि जाव । परंतु कविवर तुलुसीदासजी ने इसी भाषा में रामचरितमानम लिखकर उसे ऐसी ऊँची सिड्ढी पर चढ़ा दिया है कि वह श्रेष्ठ काव्य की जननी बन गई है। साथ ही साथ एक और विशेष महत्त्व की बात का पता लगा है। वह यह है कि सब से प्राचीन महायुद्ध इसी के उदरांचल के भीतर हुआ । त्रेता युग में राम उत्तर कोशल के छोर से पैदल चलकर दिचा या महाकोशल की सीमा को पहुँचे श्रीर उन्होंने उस सम्राट् को, जिसने उनकी प्रिय पत्नी का हरण कर लिया था, हराकर विजय का इंका बजाया और उभय कंशिलों का आधिपत्य प्राप्त कर प्रजा-पालन श्रीर शासन का वह नमूना दिखला दिया जा 'रामराज' शब्द के उच्चारण करते ही प्रत्येक हिंदू के हृदय में आदर्श का चित्र खड़ा कर देता है। क्या कोई एंसा भी हिंदू है जिसने राम, सीता रावण श्रीर लंका या रामायण का नाम न सुना हो ? भग-वान् राम की पत्नी सीता की लंका का राजा रावण हर ले गया. इससे राम ने रावण की मार डाला। इसी कथा की ती रामा-यग कहते हैं। राम अयोध्या के राजा के ज्येष्ठ पुत्र थे। अयोध्या श्राज तक उसी नाम से स्थिर है। किसी को उसके विषय में कभी शंका न हुई, ग्रीर न है। परंतु रावश की लंका के विषय में बहुत बडा भ्रम हैं। यथार्थ में लंका जातिवाचक संज्ञा है। कई भाषात्री में लंका का अर्थ द्वीप, टापूया टीला होता है। इसके कारण और

भी अधिक गड़बड़ मच गई है। बहुतेरे लोग सिंहल द्वांप या सीलान की लंका मानने लगे हैं, परंतु कई ऐसे हैं जो उसकी स्थिति सीलान के पश्चिमात्तर मालद्वाप की निर्धारित करते हैं। कोई कोई पूर्व की श्रीर मुक्तकर मलाया शायद्वाप के निकट बत्तलाते हैं श्रीर कोई कोई कहते हैं कि लंका अब रही ही नहीं; रामचंद्रजी के अयोध्या लीटने पर समुद्र में डूब गई। यह तो जल के मध्यस्थ अनुमानित लंका की दशा है। अन्य विद्वान् थल के बीच कोई आसाम श्रीर कोई विंध्य पर्वत पर बतलाते हैं। इसी श्रंतिम कल्पना के श्राधार पर उपर कह चुके हैं कि रामचरित की पूर्ण घटना अवधी प्रचारांचल के बीच में हुई।

नौ वर्षों से अर्थात् जब से भारतीय विद्वत्परिषद (Indian Oriental Conference) का जन्म हुआ है तब से जार दिया जा रहा है कि रावण की लंका मध्यभारत में विध्यगिरि की अमर-कंटक नामक चोटी पर थी। इस मंतव्य के पच विपच में अनेक हिंदी और अँगरेजी पत्र पत्रिकाओं में कई लेख लिखे जा चुके हैं और विद्वत्परिषद की कई बैठकों में वाद-विवाद भी हो चुका है। परंतु अभी तक कोई ऐसा तर्क नहीं उपस्थित हुआ जो इक्क नृतन विचार की निर्मृल सिद्ध कर सके।

वाल्मीकीय रामायण की कथा से स्पष्ट लख पड़ता है कि लंका अयोध्या से दिचिण की ओर थी। राम को जब बनवाम की आझा हुई तब वे दिचिण की ओर जाकर चित्रकूट में बहुत दिनों तक रहे; वहाँ से चलकर दंडकारण्य को गए और उसी जंगल से रावण सीता को हरकर लंका होप को लेगया। होप का अर्थ सागर-मध्यस्थ थल का दुकड़ा लेने से सैकड़ों मील के विस्तारवाले समस्त द्रविड़ देश की बिना पार किए उसकी स्थित बैठाने का सुभीता नहीं होताथा, परंतु राम की दैवी शक्तियों का मनन करने से इस आपित्त को मेलना कठिन नहीं जान पड़ा, जिसका परिणाम यह हुआ कि लोग सीलोन को रावण की लंका मानने लगे। इसका प्रचार कब से हुआ इसका पता

नहीं चलता, किंतु कुछ प्रंथों से यह निष्कर्ष निकलता है कि सिंहल द्वीप लंका से भिन्न है। निदान सहस्रेक वर्ष पूर्व कोई कोई विद्वान् जानते थे कि सिंहल द्वीप लंका से भिन्न है। यथा कि राजशेखर के बालरामायण नाटक में सीता-स्वयंवर के समय राजशेखर नामक सिंहल के राजा का उपस्थित होना लिखा है। वहाँ रावण भी उपस्थित था। वह राजशेखर को ताना मारकर यों कहता है—

रावण-सिंहलपते किमिषं संदिह्यते। न च संदेह देही वीर-वृत्तनिर्वोद्यः।

इससे स्पष्ट है कि यदि सिंहल धीर लंका एक होते तो लंकेश रावण राजशेखर को सिंहलपति क्यों कहता।

इस प्रकार के श्रीर भी कई उल्लेख मिलते हैं जिनसे लंका की सिंहल से विभिन्नता सिद्ध होती है। वराहमिहिर ने ब्रहत्संहिता में दिचायोय देशों के नाम गिनाते समय लंका श्रीर सिंहल के श्रलग श्रलग नाम लिखे हैं। इस प्रकार की ज्ञिप्ति होने पर भी जो रूढ़ि चल निकली, उस पर शंका करना अधर्म का चिह्न गिना जाने लगा। इस लिये श्रद्धा-प्रवाह के प्रतिकृत जाने के लिये किसी का साहस न हो सका।

परंतु वह जमाना श्रव नहीं रहा। श्रॅगरेजी शिचा तर्क वितर्क पर श्रिधिक ध्यान देती है। उसी के प्रभाव से श्रव लंका की स्थिति पर श्रमेक शंकाएँ उपस्थित की गई हैं जिनका उल्लंख ऊपर किया गया है। हर एक के विषय में जो जो प्रमाण पेश किए गए हैं उनकी जाँच से तो श्रभी तक यही प्रतीत होता है कि रावणोय लंका के श्रमरकंटक में होने का दावा दृद्तर है। बहुतेरे लोगों की समक्त में यह नहीं श्राता कि लंका पहाड़ के ऊपर कैसे हो सकती है। श्रमरकंटक के पास सागर कहाँ है? हनुमान सागर पार करके लंका को गए थे। थल के बीच सागर कैसे हो सकता है? रामेश्वर सागर के तट पर था। वह तो कन्याकुमारी के निकट है। मध्य-भारत में क्योंकर श्रा सकता है? राम ने सागर में जो सेतु बाँधा था वह कहाँ है?

यद्यपि कई लोगों ने महोबे के कीर्तिसागर, बिलहरी के लखमन-सागर श्रीर सागर जिले के सागर सदर मुकाम श्रीर उसके तालाव का हाल, जिसके कारण नगर थीर जिले का नाम पड़ा भवश्य सुना होगा श्रीर कदाचित् छत्तीसगढ़ की महासमुद्र नामक तहसील का भी नाम सुना होगा, तथापि उनका ध्यान इस बात पर पूर्गरूप से आकृष्ट नहीं हुआ कि बड़े बड़े जलाशय भी सागर कहलाते हैं। लोग बहुधा सागर के एक ही अर्थ अर्थात् समुद्र का चिंतन कर भ्रम में पड़ जाते हैं। दंडकारण्य इस प्रकार के सागरों से भरा हुन्ना था। वहाँ श्रभी तक बड़े बडे तालाबों की बहुलता है। दंडक शब्द का शावरी भाषा में अर्थ ही ''जलमय'' या ''जलप्रावित' होता है। वही अर्थ जनस्थान का होता है जो शावरी जैतान का संस्कृत रूप है। अमरकंटक की तली में आज तक एक वडा भारी दलदल है जिसको कोई पार नहीं कर सकता! मध्य प्रदेश के प्रथम चीफ कमिश्नर ने कोई साठ वर्ष पूर्व हाथी पर चढकर कुछ दूर जाने का प्रयत्न भ्रवश्य किया घा, परंतु हाथी धँस जाने से उक्त साहब बहादुर की कष्ट सहकर वापिस न्नाना पड़ा। से सरलता से अनुमान किया जा सकता है कि राम के समय में वहाँ पर पानी का कितना भारी संग्रह रहा होगा। उसको यदि सागर की उपमा दी गई रही हो तो कौन सी असंगत बात है। त्राजकल के लोग भी श्रमरकंटक की चोटी पर चढकर नीचे की श्रीर जब दृष्टिपात करते हैं तो सीननद के जल पर नज़र पड़ते ही सहसा उनके मुखां से निकल पडता है 'यह कीन समुद्र भरा है'। सोनभद्र इसी अमरकंटक से निकला है। वहीं से नर्भदा का भी निकास है। परंतु नर्मदा नव वधू के समान भ्रपना कोश छिपाए हुए है। सोन मानों बरात सजाकर अपने वैभव की प्रदर्शिनी करता है। * अस्तु, श्रमरकंटक के किनारे का ही जलाशय सागर

स्मरण रहे कि एक पौराणिक कथा के अनुसार नर्मदा और सोन का विवाह होनेवाला था, परंतु कुछ अनवन हो जाने के कारण पूरा नहीं हो पाया।

या महासागर था जिसको तैरकर (या काव्य की भाषा में कूदकर) ं हुनुमान लंकापुरी को पहुँच गए थे श्रीर श्रंत में राम ने इसी पर सेत बाँधकर अपने वानरों की सेना का रावण की राजधानी में प्रवेश करवाया था । इस स्थल में शिव के मंदिरों की बहुतायत है। कई एक तो बिलकुल दूट फूट गए हैं, केवल विशाल लिंग एकाकी खड़े यत्र तत्र हृष्टिगीचर होते हैं। राम के जमाने में लंका-तटस्थ जलाशय का विस्तार सी योजन बतलाया गया है. परंतु शत योजन शब्द ही अनुमान का संकेत करता है। उससे इतना ही बोध होता है कि उसका विस्तार अन्य तालाबों से वडा था। कई समीपस्थ स्थानों के नामों पर से भी समर्थन होता है कि लंका यहीं पर थी। यथा श्रमरकंटक के दक्षिण में भ्रव तक लवन नामक परगना है जिसकी भूमि आस पास की भूमि से नीची है। प्राचीन काल में कदाचित् बहुत नीची संभवतः पानी से भरी रही हो। लेखों में लंका की स्थिति लवण सागर में वतलाई गई है। इस पर से प्रश्न उठता है कि वर्तमान लवन की रियति क्या केवल आकस्मिक है या प्राचीनकालिक याथातथ्य की स्मारक है ? पुन: इसी प्रांत में ''लच्मग्रेश्वर'' नामक शिवालय खरीद गाँव में विद्यमान है। कहा जाता है कि वहाँ खर द्षण सं युद्ध हुआ था। लह्मणेश्वर के मंदिर के अस्तित्व से यह सहज भावना उत्पन्न होती है कि उसके श्रास पास रामेश्वर मंदिर भी कहीं रहा होगा। उसको उस स्थल पर होना चाहिए जहाँ पर से राम ने सेतु बाँधने का काम आरंभ किया था। कालांतर में सेतु तथा जलाशय आदि के मिट जाने पर क्या मंदिर का मिट जाना कोई ब्राश्चर्य की बात है ? रामायणी कथा प्रसंग का मनन करने से जान पड़ता है कि सागर नामक एक स्थानीय सरदार भी था जिसका ग्राधिपत्य इस विस्तीर्ग जलाशय पर था। इसके बीच में भी एक टापू घा जहाँ पर वह संभवत: रहता था। सांगर ने राम संना के उत्तरते समय रोक टोक की थी, परंतु जय राम ने उसके विध्वंस कर डालने की धमकी दी तब वह

सीधा हो गया। इस प्रकार से साधारण लोगों की शंकाओं का समाधान हो सकता है।

अब उन बातों की चर्चा करना अभीष्ट जान पडता है जिनके श्राधार पर ऊपर वर्षित नवीन कल्पना का जन्म हुआ है। मानव शास्त्रवेत्ताओं का मत है कि आर्थ लोगों ने वायव्य की ओर से इस देश में प्रवेश किया श्रीर ज्यों ज्यों वे श्रागे बढते गए लों त्यां वे जंगली मूल निवासियों को इटाते गए। जान पड़ता है कि रामचंद्र के होते तक उन्होंने विध्य के उत्तरीय श्रांतों में अपना अधिकार जमा लिया था। इसके परचात उन्होंने आगे बढ़ने का विचार किया और मार्ग खोलने के लिये विध्य के पार निविड जंगलों में ऋपि मुनियों को मिशनरियों की भाँति पठवाना आरंभ किया, परंतु सूल निवासियां ने इसको अपने अधिकार पर, आक्रमण सबभ्हा, इसलिये वे उनको श्रनंक प्रकार से कष्ट पहुँचाने लगे श्रीर बहुदेरी की उन्होंने मार भी डाला। जब रामचंद्र ने दंडकारण्य में प्रवेश किया तब उनकी अनेक ऋषियों की हड़ियों के ढेर दिखलाए गए और सुभाया गया कि यह सब जंगली लोगों का काम था जिनकी कि वे राचस कहते थे। इसमें उनके राजा की भी सम्मति थी। उस समय यह राजा रावण था और श्रपने राज्य के पर्वतों की सबसे ऊँची चोटी पर रहता था। प्रांत में त्राज तक गोंडों की बहुतायत है जिनका रावण से संबंध श्रभी तक विस्मृत नहीं हुआ । गींड बिलकुल श्रशिचित प्राय: जानवरों की समता की जाति है, इसिलये उन लोगों की अब यह नहीं मालूम, कि रावण कीन था, परंतु वंशपरंपरा की रूढ़ि द्वारा इतना जानते हैं कि वे रावणवंशी हैं। सन् १८-६१ ईस्वी की जन-संख्या के समय प्रत्येक जाति की आंतरिक पंक्तियों के नाम भी लिखे गए थे, उस समय लाखों गोंडों ने अपने की रावणवंशी लिखाया था। **त्राज भी कोई जाकर पूछे तो वे यही बात बताते हैं**। खोष्टीय तेरहवां चेौदहवां शताब्दा में थे गांड लोग मैं।का पाकर 'सध्य प्रदेश के राजा बन बैठे थे। इनका आधिपत्य तीन चार सी वर्गी तक

स्थिर रहा। इस राजघराने में सबसे प्रतापी राजा संप्रामशाह हुआ जिसके सोने के सिक्कों में उसके नाम के आगे ''पैालस्त्यवंश'' खुदा मिलता है। इससे स्पष्ट है कि यदापि संप्रामशाह ब्राह्मण मंत्रियां भ्रीर कार्यकत्तांभ्रों से विरा हुआ था जिन्होंने उसे चत्रियों में शामिल कर लिया था, तथापि उसने अपने यथार्थ वंश के नायक का तिरस्कार नहीं किया श्रीर श्रपनी वंशसूचक पदवी की स्थिर रखा। इतनी बात जानकर चित्रकूट छोडने पर राम की वनचर्या पर मनन करने की अग्रवश्यकता है। इससे स्पष्ट हो जाता है कि सीता का हरण अमरकंटक के आस पास के प्रांत में हुआ श्रीर उसी के निकट राम रावण का अंत में युद्ध हुआ। राम ने गेंडों के विपत्ती उरावों भीर शवरों की अपने पत्त में कर लिया श्रीर उनकी सहायता से विजय पाई। यही उराँव प्राचीन काल में वानर कह-लाते थे। शवरों की कदाचित ऋच संज्ञा रही हो। ये दोनों अभी तक ग्रमरकंटक के ग्रास पास पाए जाते हैं। शवरों की संख्या ग्रब प्रायः छ: लाख श्रीर उराँवों की नव लाख है । रामायण के पढ़ने से स्पष्ट लख पडता है कि राम ने इस संसार में नर-लीला की अर्थात जिस प्रकार साधारण मनुष्य काम काज करते हैं उसी प्रकार उन्होंने किया। यथा जब वे अयोध्या से चले तब उनके मुकाम प्रतिदिन पंद्रह बीस मील पर होने लगे। उन्होंने यह नहीं किया कि अपनी दैवी शक्ति से अयोध्या से एकदम उडान मारकर एक ही दिन में चित्रकृट पहुँच जायाँ। इसी प्रकार जब वे चित्रकूट से स्रागे बढ़े ते। मामूली मंजिलें तय करते हुए पंचवटी पहुँचे जहाँ से सीता का हरण हुआ। जब वे सीता की खोज में निकले ते। वही क्रम रहा। ऐसा कहीं नहीं पाया जाता कि वे दिन में सौ सौ मीलों की छलांगें भरने लगे हों। इस बात की ध्यान में रखकर अब हमकी जाँचना चाहिए कि वाल्मीकीय रामायण में वतलाए हुए स्थानों को अतिक्रम कर कि बिकधा पहुँचने तक रामचंद्र की पार्टी दंडकारण्य के किस भाग तक पहुँची होगी। रामायण में एक स्थान से दूसरे स्थान तक की,

कहीं कहीं पर, दूरी भी लिखी मिलती है। इससे श्रीर भी निश्चया-

चित्रकूट छोड़ने पर श्रीरामचंद्रजी सब से पहले महर्षि श्रित्रि के ब्राश्रम को पहुँचे। चित्रकूट के पास इनका अश्रम ग्रब भी प्राचीन नाम से प्रसिद्ध है वहाँ के तपस्वियों ने राम की सावधान करते हुए दंडक वन में जाने का सुगम मार्ग बतलाया। तब वे कई ऋषियों के आश्रमों को देखते मरणशय शरभंग के आश्रम में पहुँचे, वहाँ उनको निकटवर्त्ती सुतीच्या के श्राश्रम में जाने की सलाह दी गई श्रीर चेतावनी कर दी गई कि पंपा से लेकर चित्रकट तक राचसी का बडा उपद्रव है। सुतीच्या के आश्रम में पहुँचकर राम वहाँ कुछ दिन रहे और फिर इधर उधर कई वर्षों तक घुम घामकर वहीं श्रा गए। पश्चात् वे वहाँ से चार योजन की दूरी पर अगस्य के भाई के आश्रम को गए. फिर वहाँ से अनितद्र अगस्य के आश्रम को जाकर उन्होंने अपने रहने योग्य स्थान का पता लगाया। अगस्त्य ने अपने भाश्रम से दे। योजन पर गीदावरी नदी के तट पर पंचवटी स्थान बताया। वहीं पर कुटी बनाकर राम की पार्टी रहने लगी। यहीं से सीताजी की रावण हर ले गया। पंचवटी से थोड़ो दूर पर जटायु ने रावण की रोका परंतु उसने गृद्ध के पंख काट डाले श्रीर पंपा सरीवर से होते हुए सागर की लाँघकर वह ठेठ लंकाको जा पहुँचा।

राम श्रीर लच्मण जत्र सीता की खेाज में निकले ते। तीन के सि की दूरी पर कों चारण्य में पहुँचे। उसे पार कर पूर्व की श्रीर मुड़ने पर एक घोर वन मिला। फिर वे एक भयंकर खोह में हो कर महारण्य में घुसे। वहाँ कबंध राचस मिला। उसने बताया कि यहाँ से दिचिण की श्रीर पंपा सरोवर के तट पर ऋष्यमूक पर्वत है; उस पर सुप्रोव नामक बंदर रहता है। उससे पूछने से सीताजी का पता लग जायगा। तब वे पंपा की श्रीर चले। वहाँ पर शवरी मिली। यह स्थान पहले मतंग ऋषि का श्राश्रम था। उसके पूर्व में ऋष्यमूक

पर्वत था जहाँ पर सुन्नीव से भेंट हुई। इसके निकट ही जिष्किया थी जहाँ सन्नीय का साई वालि रहता था।

चित्रकट छोड़ने पर जितने स्थलों के नाम बतलाए गए हैं उनकी स्थिति निश्चयपूर्वक स्थिर नहीं हुई हैं। तथापि रामायण में जो दरी का हिसाब बताया गया है. उससे प्रकट होता है कि चित्रकट से सुतीच्या का ग्राश्रम प्राय: ३० मील था ग्रीर वहाँ से पंचवटी लगभग ४८ मील पर थीं । पंचवटी से किब्किंधा प्राय: १८ मील थीं । इस प्रकार चित्रकृट से किष्किधा सौ मील से अधिक दूरी पर नहीं थी। यदि वर्तमान रूढ़ि के अनुसार किष्किंचा निजाम के राज्य के दिचिशीय श्रंतिम छार पर अन्गुंडी के पास मानी जाय ता पंच-वटी से सीधी रेखा में उसका फासला लगभग ४०० मीन पड़ता है, चाहे श्राप नासिक की पंचवटी माने या बस्तर की पर्शशाला की मानें। हुँढ़ते भटकते हुए लोगों को अन्गुंडी की पहुँचते पहुँचते कम से कम एक महीना तो धवश्य लगना चाहिए, परंतु रामायण से व्यक्त होता है कि राम की सुप्राव से भेंट होने में इससे आधा भी समय नहीं लगा। पुन: बाल्मीकि रामायण ही में नर्भदा नदी को किष्किधा के दिचाए में बतलाया है। परंतु अन्गुंडी से नर्मदा नदी ४०० मील उत्तर में हैं। इन वाती से स्पष्ट लख पडेगा कि सुशीव का स्थान दृर से दूर विलासपुर जिले में था। इस जिले में केंदा नाम की एक प्राचीन जमोंदारी है। संभव है कि यह किष्किधा का लघु रूप हो। इसके सिवाय अनेक स्थान मिलते हैं जा प्राचीन ऋषि-अ।अमें के स्मारक हैं, यथा सातिन जहाँ आज भी जंगली दायी मिलते हैं, मतंग ऋषि का आश्रम यहीं ज्ञात होता है। कदाचित् मतंगों की बहुतायत से ही यहाँ के ऋषि का नाम मतंग प्रसिद्ध हो गया हो।

इन्हीं रथलों के आस पास उराव = वनराव = वानर जाति की वहुलता है जिसके मुखिया सुम्राव थे। अनगुंडी के आस पास बानर जाति का लेशमात्र को भी पता नहीं है। इस प्रकार वित्रकूट धीर

अप्रसरकंटक के बीच में सभी बातें ऐसी जम जाती हैं कि राम की नरलीला में कोई बाधा नहीं श्राती श्रीर उन जातियों का भी पता लग जाता है जो राम श्रीर रावण की सहायक थीं। एक समस्या ध्रलबत्तः रह जाती है जो चित्त को कुछ चुच्च करती है. यद्यपि उससे रावणी लंका की स्थिति में कोई विशेष श्रापत्ति नहीं ग्राती। वह यह है। जिस पंचवटी से सीता का हरण हुआ वह कहाँ है ? रामायण से झात होता है कि वह गोदावरी के किनारे थी। प्रख्यात गांदावरी, जो मध्यप्रदेश श्रीर निजाम के राज्य के बीच सीमा बनाती चलो गई है वह, चित्रकूट श्रीर श्रमरकंटक के दिचा में सैकड़ों मील की दरी पर है। उसकी स्थित नृतन कल्पना के अनुसार चित्रकूट और अमरकंटक के बीच में होनी चाहिए। निस्संदेह इन स्थलों के बीच गुप्त गोदावरी नामक एक नदी अवश्य है परंतु वह चित्रकूट से दस बारइ ही मील पर है। परंतु रामा-यम के त्र्यतुसार उसको चित्रकूट से कोई ७८ मील पर होना चाहिए। श्रभी तक कोई तीसरी गोदावरी का पता नहीं चला। परंत इसका भी समाधान हो जाता है, जब हम देखते हैं कि द्राविड़ी जंगली लोग नदी को गोदारि कहते हैं। बत्तीस वर्ष पूर्व जब लेखक वस्तर रियासत में भ्रमण कर रहा था. तब उसकी इस बात का अनुभव हुआ। लेखक की ब्रादत थी कि जी नदी नाले पर्वत इत्यादि रास्ते में पडते ये उनके नाम अपने पयदर्शक कुली से अवश्य पूछता या। उसके मार्ग में कई नदी नाले पड़े परंतु पथ-दर्शकों ने सभी की गोदारि बतलाया। स्मरण रहे कि पथदर्श क एक गाँव से दूसरे गाँव तक ही जाता है. गाँव मिलते ही दूसरा न्यक्ति संग हो लेता है। इस प्रकार एक ही दिन की यात्रा में पाँच छ: व्यक्तियों से काम पड जाता है। लेखक को दे। तीन दिन तक एक ही नाम सब से सुनकर विश्वास हो गया कि ये लोग व्यक्तिवाचक संज्ञा न बतलाकर जाति-वाचक संज्ञा बतला देते हैं अर्थात केवल इतना इंगित करते हैं कि जिसके विषय में पूछ ताँछ की जाती है वह ''नदी" है, इसिलिये

गोदारिका भ्रर्थ हुआ "नदी" जिसको आर्थो ने व्यक्तिवाचक समभक्तर साधु भाषा में गे।दावरी कर डाला। इसी प्रकार राम को भी कोई स्थत बतलाया गया है।गा जै। किसी नदी के किन।रे था श्रीर जिसे स्थानीय लोग गोदारि कहते थे। इस पर कदाचित यह प्रश्न होगा कि क्या नदी के लिये गे।दारि शब्द बिलासपुर ज़िले में श्रव भी प्रचलित है। लेखक विलासपुर ज़िले की प्राय: सभी जातियों से मिला है, श्रीर उसने श्रीर से छोर तक तमाम ज़िला घूम डाला है, क्यों कि वहाँ पर वह कभी इंस्पेकृर आफ़ स्कूलुस था, कभी फैमिन रिलीफ आफिसर था और कभी एक्स्टा असिस्टेंट कमिश्नर था। इसके सिवाय उसने मदु मशुमारी के लिये दी बार प्रांतीय दै।रा किया था श्रीर अनेक जंगली भागों में जाकर केवल उनकी गणना ही का प्रवंत नहीं किया परंतु मध्यप्रदेशीय जाति विवरण यंथ के लिये त्रानेक जातियों का व्यौरेवार वर्णन उन जातियों के मुखियों कं मुखें से सुनकर लिखा था। इसके सिवाय सर जार्ज वियर्सन की भाषा-निरूपण प्रंथ वली के लिये अनेक जंगली शब्दमालाएँ भी प्रस्तुत कीं, परंतु उस ज़िले में किसी को गोदारि शब्द का उपयोग करते नहीं पाया। इससे केवल यह सिद्ध होता है कि इस शब्द का विलकुल लोप हो गया है। विलासपुर ज़िले की जंगली भाषात्रों में हिंदी के अनेक शब्द घुस गए हैं जिन्होंने मून शब्द की श्रप्रचिति कर दिया है। तिस पर भी संभव है कि विशेष खोज करने पर अब भी पता लग जाय। लेखक के हाल ही के अनुभव से ज्ञात होता है कि कभी कभी वे बातें जिनका हम समभते हैं लीप हो गया है अकस्मात उभड़ पडती हैं। इसी साल की बात है कि लेखक राय साहव भैरयालाल एक्स्ट्रा ग्रसिस्टेंट डाइरेक्टर कृषि-विभाग की, अपने गाँव हीरापुर (बंधा) की इस अर्थ से लिवा ले गया कि वे नर्भदा के तीरस्थ पड़ी हुई जमीन के काश्त करने की कोई युक्ति बतलावें। गाँव पर पहुँचने पर किसान भी संग हो लिए। नर्मदा के किनारे पहुँचकर प्रश्न किया गया कि सन्

१८२६ ई० का पूर कहाँ तक आया था। एक किसान ने तुरंत विचा 'लंका तक'। हम लोग आश्चर्यानिश्त होकर पूछने लगे, लंका कहाँ हैं ? उसने कट एक टीले की इंगित किया। तब हम सब लोग वहां गए और उस टीले की देखा तो उसे सब से ऊँचा पाया, उसके चारों ओग सूखे नाले थे विख्य ने पूछा, इसकी लंका क्यों कहते हैं ? क्या यहाँ कभी रामलीला हुई थी ? जर मिला, 'नहीं साहब, ऐसे ऊभड़ खाभड़ जंगल में रामलीला कैसे हो सकती हैं। यह नाम पुराना है। ऐसे ऊँचे टीलों की लंका ही कहते हैं।'' हीरापुर (बंधा) जबलपुर शहर से १३ मील नमेदा के किनारे पर एक गांव है। यह लेखक के अधिकार में चार पांच वर्ष पूर्व ही आया है। लेखक का विश्वास था कि टीला या टापू के लिये ''लंका' शब्द का उपयोग दिचाय ही में किया जाता है। परंतु यह तो अमरकंटक से भी उत्तर के गांवों में अकस्मात मिल गया।

लेखक ने अयोध्या, ध्रयाग, चित्रकूट, अमरकंटक, वस्तर की पर्णशाला, नासिक, अनगुंडो, रामेश्वरम्, धनुषकोटि और सिंहल-द्रोप को खयं देखा है और रू किन्गत राम-मार्ग का भी मनन किया है और उसके अनुसार रावण की राजधानी का सिंहलद्वीप के पेलन नरुआ (प्राचीन पैलिस्स नगर) में स्थिर करने का प्रयत्र भी किया है, परंतु इसके पश्चात् अमरकंटक की बात सम्मुख आने पर पौराण्यिक और स्थानीय खोज के आधार से उसको प्रतीत होता है कि राम और रावण का युद्ध अमरकंटक की चोटी पर हुआ। एक और गांड़ सेना और दूसरी ओर उराव और शबरों की मुठभेड़ हुई। अंत में राम की जीत का डंका बजा जिसके द्वारा उभय केशिलों में रघुवंशी राज्य स्थिर हो गया और उसके साथ इस विस्तीर्ण प्रांत के एक छोर से दूसरे छेर तक अवशी भाषा का भी आधिपत्य जम गया और पूर्ण रूप से उसका प्रचार हुआ। अवधी का कलेवर जगनाथजी के कलेवर की नाई चंदन ही का बना रहा, कंभी ऐसा नहीं हुआ कि यत्र तत्र सागीन या साल के पच्चड़ लगाने पड़े हों।

(३) पृथ्वीराज-रासे। का निर्माण-काल

लेखक-महामहापाध्याय रायबहादुर श्री गौरीशंकर हीराचंद श्रोका]

पृथ्वीराज-रासी राजस्थानीय हिंदी भाषा का वीररसात्मक वृहत् काव्य है। राजपूताने में उसका बड़ा आदर है। पहले वही ग्रंथ इतिहास का खजाना समका जाता था, परंतु आधुनिक विद्वान शोधक उसकी असिलयत में संदेह करने लगे हैं। उसका रचिता चंद बरदाई उक्त ग्रंथ के अनुसार पृथ्वीराज का राजकिव था। यदि वास्तव में वह ग्रंथ पृथ्वीराज के समय में बना होता, ते उसमें लिखी हुई पृथ्वीराज के संबंध की सबघटनाएँ शुद्ध होतीं, परंतु प्राचीन शोध की कसीटी पर उनमें से अधिकांश ठीक नहीं उत्तरतीं। राजपूताने के प्रसिद्ध इतिहास-लेखक कर्नल टॉड ने उस ग्रंथ से बहुत सी बातें अपने 'राजस्थान' में उद्धृत की हैं और उसकी कविता पर सुग्ध होकर उसने उसके तीस हजार छंदों का अँगरेजी अनुवाद भी किया था*। बंगाल की एशियाटिक सोसाइटी ने उसे ऐतिहासिक ग्रंथ समक्तकर उसका कुछ ग्रंश ग्रंपनी ग्रंथमाला में प्रकाशित भी किया था।

ई० सन् १८७५ में प्रसिद्ध पुरातत्त्वेत्ता डाक्टर वृत्तर को कश्मीर में संस्कृत-प्रंथों की खोज करते समय [जयानक कवि-रचित] 'पृथ्वोराज-विजय महाकाव्य' की मंजिपत्र पर लिखी हुई एक प्राचीन अपूर्ण प्रति मिली, जिस पर द्वितीय राजतरंगिणी के कर्ता जें। नराज की टीका भी है। इस पुस्तक की पढ़ने के पश्चात् उक्त डाक्टर ने एशियाटिक सोसाइटी बंगाल की निम्नलिखित आश्य का पत्र लिखा—

[ं] मेरा लिखा हुन्ना कर्नळ जेम्स टॉड का जीवनचरित्र, (खङ्गविळास प्रस; बांकीपुर, (पटना) से प्रकाशित 'हिंदी टांड राजस्थान'; प्रथम खंड में) ए० ३३।

'पृथ्वीराज विजय का कर्ता निःसंदेह पृथ्वीराज का समकालीन श्रीर उसका राजकवि था। वह संभवतः कश्मीरी था श्रीर एक श्रच्छा कवि तथा पंडित था। उसका लिखा हुआ चौहानां का वृत्तांत चंद्र के लिखे हुए विवरण के विरुद्ध है श्रीर वि० सं० १०२० तथा वि० सं० १२२६ के शिलालेखों से मिल जाता है। पृथ्वीराज विजय महाकःच्य' में पृथ्वीराज की जो वंशावली द्री हुई है वही उक्त लेखों में भी मिलती है श्रीर उसमें लिखी हुई घटनाएँ दूसरे साधनों श्रिशीन मालवे श्रीर गुजरात के शिलालेखों से मिल जाती हैं। उक्त पुस्तक में पृथ्वीराज की पिता से मिश्रर के संबंध में लिखा है— उसका पिता श्रिशीराज श्रीर उसकी माता गुजरात के सुप्रसिद्ध राजा जथसिंह की पुत्री कांचन देवी थी। श्रिशीराज की पहली रानी सुधवा से, जो मारवाड़ की राजकन्या थी, दे। पुत्र उत्पन्न हुए। उनमें से खंड़ का नाम किसी श्रंथ या शिलालेख में लिखा नहीं गिलता श्रीर छोटे का विश्वहराज (वीसलदेव) था।

"उयेष्ठ पुत्र ने, जिसका नाम किसी प्रंथ या शिलालंख में नहीं दिया है, अपने पिता की मार डाला। इस विषय में किव लिखता है—'उसने अपने पिता की वैसी ही सेवा की, जैसी परशुराम ने अपनी माता की की और अपने पीछे दीपक की बत्ती के सान दुर्गंध छोड़ गया'। अशोराज के बाद उसका पुत्र विषहराज और उसके अनंतर उसका पुत्र अपरागिय (अमरगंगृ) राजा हुआ। फिर उक्त पितृचाती के पुत्र पृथ्वीमट या पृथ्वीराज (दूसरे) की गही मिली। पृथ्वीराज के पीछे मंत्रियों ने सेमिश्वर की राज्य-सिंहासन पर बिठाया, जिसने तब तक सारा समय विदेश में विताया था और अपने नाना जयसिंह से शिचा पाई थी। सोमिश्वर ने चेदि (जबल-पुर निजा) की राज्यानी त्रिपुर में जाकर चेदिराज की बन्या कर्पूर देवी से विवाह किया, जिससे उक्त काव्य के चरित्र-नायक पृथ्वीराज और हरिराज उत्पन्न हुए। अजमेर की गही पर बैठने के थोड़ ही समय पीछे सोमेश्वर का देहांत हो गया और अपने पुत्र

पृथ्वीराज की नाबालिगी में अपने मंत्री कादंबवाम (कादंबवास) की सष्टायता से कप्र देवी राजकाज चलाने लगी।

"उक्त काव्य में कहीं इस बात का नामनिशान तक नहीं है कि पृथ्वीराज दिल्ली के राजा अनंगपाल की कन्या से उत्पन्न हुआ था और उसे अनंगपाल ने गांद लिया था। यह आश्चर्य की बात है कि पुराने मुसलमान इतिहास-लंखकी ने भी यह कहीं नहीं लिखा कि पृथ्विशा दिल्ली में राज्य करता था। वे उसे अजमेर का राजा बतलाते हैं; उनका कहना है कि वह राजद्रोह के कारण विजेताओं (मुनलमानों) के हाथ से, जिन्होंने उसे उसके राज्य में कुछ अधिकार दे रखे थे, अजमेर में मारा गया।

''मुफ्ते इस काल के इतिहास के संशोधन की बड़ी आवश्यकता जान पड़ती है और में समफता हूँ कि चंद के रासी का प्रकाशन बंद कर दिया जाय, ती अच्छा होगा। वह शंथ जाली है, जैसा कि जीध-पुर के मुरारिदान और उदयपुर के श्यामजदास ने बहुत काल पहले प्रकट किया था। 'पृथ्वीराज विजय' के अनुसार पृथ्वीराज के बंदीराज अर्थात् मुख्य भाट का नाम पृथ्वीभट था न कि चंद वरदाई।'**

यह ते। प्रसिद्ध पुरातत्त्रवेत्ता डाक्टर वूलर का मत है। हिंदी भाषा के इतिहास-लेखक मिश्र-बंधुओं ने अपनी 'हिंदो नवरल' नामक पुस्तक में चंद वरदाई का जन्म संवत् ११८३ और मृत्यु संवत् १२५० बतलाया हैं । श्रेयार लिखा है—''रासा जाली नहीं है। श्रेयवीराज के समय में ही चंद ने इसे बनाया था। इसके अकृत्रिम होने का एक यह भी कारण समभ पड़ता है कि यदि कोई मनुष्य सालहवीं शताब्दी के आदि में इसे बनाता, तो वह स्वयं अपना नाम न लिखकर ऐसा भारी (२५०० श्रुटों का) बढ़िया महाकाब्य चंद को क्यों समर्थित कर देता।''‡

अयह पत्र पृशियाटिक सोसाइटी श्रॉफ बंगाल की प्रोसीडिंग्ज़ संख्या ४ श्रीर
 ४ (श्र्येल श्रीर मई) सन् १८६३ पृ० ६४-६४ में प्रकाशित हुझा है।

[†] हिंदी नवरलः तृतीय संस्करणः पृष्ठ ४४।

[🕽] वहीं; पृष्ठ ५६१ ।

बाबू श्यामसुंदरदासजी तथा पंडित रामचंद्रजो शुक्त पृथ्वीराज रासी की घटनाओं तथा संवतीं की अशुद्ध स्वीकार करते हुए उसके कत्ती का समय १२२५ और १२४६ के बीच में मानते हैं * श्रीर 'पृथ्वीराज-विजय' में जिन जिन घटनाओं तथा नामीं का उल्लेख है, उन्हें ठीक समभते हैं ।

यदि पृथ्वीराज-विजय' श्रीर 'पृथ्वीराज रासी' दोनी श्रंथ पृथ्वीराज की समय में लिखे गए होते, तो एक श्रंथ में पृथ्वीराज की वंशोत्पत्ति, उसके पूर्व-पुरुषों की नामावली, उसके माता पिता, भाई, विह्न तथा रानियों के नाम श्रीर युद्धों श्रादि के जो वर्णन दिए हुए हैं, वे ही दूसरे में भी होते, परंतु पृथ्वीराजरासी की मुख्य मुख्य बातें पृथ्वीराज-विजय से बहुधा भिन्न हैं श्रीर विजय के कथन ते। शिलालेख श्रादि से मिलते हैं, पर रासों के नहीं। ऐसी दशा में दोनों श्रंथों का निर्माण-काल पृथ्वीराज के समय में मानना किसी प्रकार युक्तिसंगत नहीं।

द्यव हम पृथ्वीराज रासी का समय निर्णय करने के लिये उसमें दी हुई मुख्य मुख्य घटनाओं की जाँच करते हैं—

पृथ्वीराज रासे। में लिखा है—-''श्राबू पर्वत पर एक बार ऋषि लोग यज्ञ करने लगे तो राचसों का समूह यज्ञ-विध्वंस की चेष्टा

करने लगा। इस महान् उपद्रव से अत्यंत
पृथ्वीराज रासे। श्रीर
दु:स्वी हो सब ऋषियों ने विशिष्ठ के पास जाकर
श्रीवंशी चित्रिय
श्रपना समस्त दु:स्व निवेदन किया। तब
विशिष्ठ ने स्वयं श्रिग्नकुंड के पास श्राकर उसमें से परिहार, चालुक्य
श्रीर परमार ये तीन चित्रिय उत्पन्न किए श्रीर उन्हें राचसों को
मारने के लिये श्राह्मा दी, किंतु जब यथासाध्य चेष्टा करने पर भी
इन तीनों चित्रियों द्वारा श्रपेचित कार्य का संतेषप्रद साधन न हो
सका तब विशिष्ठ स्वयं एक नवीन यह्नकुंड की रचना कर श्री

नागरीप्रचारिणी पत्रिका; भाग ६, पृष्ठ २८।

[🕇] वहीं; २ष्ट ३३।

चतुरानन ब्रह्मा का ध्यान श्रीर जप करते हुए श्राहुति देने लगे, जिससे तुरंत ही चार बाहुवाला एक दीर्घकाय महान तेजस्वी पुरुष उत्पक्ष हुआ।..... वेदी से निकले हुए उस पुरुष को देखकर विशिष्ठ ने उसे चहुवान नाम से संबोधन किया?

इस समय उक्त चारों चित्रियों के वंशज श्रपने की श्रिम्निवंशीय मानते हैं, पर उनमें से केवल परमार की उत्पत्ति के संबंध में परमारों के शिलालेखें। तथा उनके ऐतिहासिक

क्षनागरीप्रचारिणी सभा काशी द्वारा प्रकाशित पृथ्वीराजरासे।,श्रादि पर्वः, पृथ्वीराजरासी सारः, पहिला समय, पृष्ठ ७-८।

† ग्रस्त्युच्चैर्गगनावलंबशिखरः चोग्णिभृदस्यां भुवि-स्यातो मेरुमुखोच्छृतादिषु परां कोटिंगतोप्यन्वु दः (बु दः)

तस्मिंस्यक्तभवश्चरित्रविभवस्तथ्यंतपे। तप्यत व्रह्मज्ञाननिधिर्गुगौर्निरवधिः श्रेष्ठो वसिष्ठो मुनिः ।

.....โช]แ

.....[३]॥

मुनेस्तस्यांतिके रेजे निर्मेळा देव्यरुंधती। स्थिरवरये द्वियग्रामा तपः श्रीरिव जंगमा ॥ [१] ॥ श्रनन्यसु*ऌ*भा घेनुः कामपूर्वास्य सन्निधी । दुदती वांछितान्कामांस्तपः सिद्धिरिव स्थिता ॥ [६]॥ ततः चत्रमदोद्वृत्तो गाधिराजसुतश्छ्लात्। धेनुं जह स्य दुष्प्राप्यां विव्नं सिद्धिमिवोद्यतां ॥ [७]॥ ग्रथ पराभवसंभवमन्युना ज्वलनचंडरुचा मुनिनामुना । रिपुवधं प्रतिवीरिविधित्सया हुतभुजि स्फुटमंत्रयुतं हुतं ॥ [🖛] ॥ पृष्ठे ताणीरयुग्मं दघदथ च करे चंडकादण्डदण्डं। बध्ननुजूटं जटानामतिनिबिडतरं पाणिना दिच्चिणेन। कुद्धो यज्ञोपवीती निजविषमदशा भाययञ्जीवलोकं । तस्मादुद्दास्थामा प्रतिबलदलना निर्मेतः कोपि वीरः ॥ [६]॥ श्रादिष्टस्तेन यातो रणममरगणेम्मंगले गीयमाने । बाढं व्याप्तान्तरालैर्दिनकरिकरणच्छादकैर्बाणवर्षेः ॥ कृत्वा भंगं रिपूर्णा प्रवलभुजवलः कामधेनुं गृहीत्वा । भक्त्या तस्यांहिपग्रद्वयलुलितशिराः सावतस्यौ पुरस्तात् ॥ [१०] ॥ गंथों * में लिखा है—'एक बार विश्वामित्र, आबू पर्वत पर रहनेवालें विशिष्ठ ऋषि की गाय नंदिनी की हर ले गए। इस पर विशिष्ठ ने कुद्ध होकर अपने अग्निकुंड में आहुति दी, जिससे उस कुंड में से एक बीर पुरुष प्रकट हुआ, जो शत्रु से लड़कर गाय छीन लाया। उसकी बीरता से प्रसन्न होकर ऋषि ने उसका नाम 'परमार' अर्थात् शत्रु के बारनेवाला रखा। पृथ्वीराज रासे। का परमारों की उत्पत्ति का कथन ऊपर उद्धृत किए हुए उन्हीं के शिलालेखों और पुस्तकों से भी नहीं मिलता।

प्रतिहार, चालुक्य (सोलंकी) ग्रीर चै। हानी के १६ वीं शताब्दी के पूर्व के शिलालेखों ग्रीर पुस्तकी में कहीं भी ग्रिप्निवंश या वशिष्ठ के

श्रानतस्य जयिनः परितुष्टो वांच्छिताशिषमसौविभिधाय । तस्य नाम परमार इतीव्यं तथ्यमेव सुनिरासु (शु) चकार ॥ [११]॥ बांसवाड़ा राज्य के श्रर्थु णा श्राम के मंडलीश्वर महादेव के मंदिर में लगा हुश्रा परमार वंश के राजा मंडनदेव के समय में वि०सं० ११३६ का शिलालेख। इस प्रकार की उत्पत्ति श्रन्य शिलालेखों में भी मिलती है।

ः ब्रह्माण्डमण्डपस्तम्भः श्रीमानस्त्यर्बुदो गिरिः ॥....॥ ४६ ॥ श्रुतिस्वाधीननीवारफल्रमूल्समित्कुशम् । मुनिम्तपेवनं चक्रे तत्रेक्ष्वाकुपुरोहितः ॥ ६४ ॥ हता तस्येकदा धेनुः कामसूर्गाधिसूनुना । कार्तवीर्यार्जुनेनेव जमदग्नेरनीयत ॥ ६४ ॥ स्थूलाश्रुधारसन्तानस्नपितस्तनवल्कला । श्रुमपंपावकस्याभुद्धतु स्सिमदरुन्धती ॥ ६६ ॥ श्रुधाथविदामाद्यस्समंत्रामाहुतिं ददौ । विकसिहकटञ्वालाजिटेले जातवेदसि ॥ ६७ ॥ ततः चणान् सकोदण्डः किरीटी काञ्चनाङ्गदः । उज्जगामाग्नितः कोऽपि सहमकवचः पुमान् ॥ ६८ ॥ दूरं संतमसेनेव विश्वामित्रेण सा हता । दूरं संतमसेनेव विश्वामित्रेण सा हता । तेनानिन्ये मुनेर्घनुद्विनश्रीरिव भानुना ॥ ६६ ॥ परमार इति प्रावत् स मुनेर्नाम चार्यवत् ।....॥ ७३ ॥ पद्मगुप्त (परिमल्) रिवत 'नवसाहसाङ्कचरित'; सर्ग ११ ।

यज्ञ के संबंध की के।ई बात नहीं मिलती। उनसे उनका वंश-परिचय नीचे लिखे अनुसार मिलता है।

ग्वालियर से वि० सं० ६०० (ई० स० ८४३) के आसपास की प्रतिहार राजा भोजदेव की एक बड़ी प्रशस्ति मिली है। उसमें प्रतिहार वंश की उत्पत्ति प्रतिहार सूर्यवंशीय बतलाए गए हैं * इसी प्रकार सुप्रसिद्ध किव राजशेखर, जिसने वि० सं० की दसवीं शताब्दी में कई नाटक रचे, अपने नाटकों में उक्त भोजदेव के पुत्र महेंद्रपाल को, जो उसका शिष्य था, 'रघुकुल-तिलक†' श्रीर उसके पुत्र महीपाल को 'रघुवंशमुक्तामिष्ण' लिखता है। शेखावाटी के प्रसिद्ध हर्षनाथ के मंदिर की चौहान राजा विश्रहराज के समय की वि० सं० १०३० की प्रशस्ति से भी कन्नीज को प्रतिहारों का रघुवंशी होना ज्ञात होता है ‡। इन प्रमाणों से यह स्पष्ट हो जाता है कि प्रतिहार पहले अपने को श्रिग्नवंशीय नहीं, किंतु सूर्यवंशीय (रघुवंशी) मानते थे।

मन्विच्चाकुककुस्थ(त्रथ) मूळपृथवः क्ष्मापाळकलपद्भाः॥ २ ॥
तेषां वंशे सुजन्मा क्रमनिहितपदे धाम्नि वज्रे पु घोरं ।
रामः पौळस्त्यहिन्श्रं (हिंस्रं) चत विहतिसमित्कर्म्म चक्रे पळाशैः।
श्ळाध्यस्तस्यानुजोसौ मधवमद्गुपो मेधनादस्य संख्ये ।
सोमित्रिस्तीवदंडः प्रतिहरणविधेर्यः प्रतीहार श्रासीत् ॥ ३ ॥
तद्वंशे प्रतिहारकेतनभृति त्रेलोक्यरचास्पदे ।
देवो नागभटः पुरातनमुनेमुं र्तिव्बेभूवाद्भुतम् । ॥ ४ ॥
श्राकियोळाजिकळ सर्वे श्राफ इंडिया; वार्षिक रिपोर्ट, ई० सन् १६०३-४,
 पृष्ठ २८०

† रघुकुछतिलको महेंद्रपालः (विद्धशालभंजिका)।
देवो यस्य महेंद्रपालनृपतिः शिष्यो रघुप्रामणिः।
वालभारतः, १।११।
तेन (महीपालदेवेन) च रघुवंशमुक्तामणिना।
बालभारतः।

[🙏] इंडियन् ऐंटिक्वेरी; जिल्द ४२, प्रष्ठ ४८-४६।

चालुक्य (सोलंकी) राजा विमलादित्य के द वें राज्यवर्ष ध्रियांत् वि० सं० १०७५ (ई० स० १०१८) के दानपत्र में सेलंकियों की चंद्रवंशी लिखा है। इसके सिवा
चालुक्य वंश की उत्पत्ति
उसमें ब्रह्मा से अत्रि, अत्रि से सेम, सेम से लगाकर विचित्रवीर्थ तथा उसके पुत्र पांडुराज तक की पूरी नामावली,
पांडु के पाँची पुत्रों युधिष्ठिर, भीम, अर्जुन आदि के नाम श्रीर
धर्जुन के पुत्र अभिमन्यु से लगाकर विमलादित्य तक की वंशावली
भी दी हुई है । इससे स्पष्ट है कि उक्त संवत् में से।लंकी अपने
को चंद्रवंशांतर्गत पांडवों के वंशज मानते थे।

सीलंकी राजा कुली तुंग ची इदेव (दूसरें) के सामंत बुद्धराज के शक संवत् १०६३ (वि० सं० १२२८) के दानपत्र में कुली-तुंग ची इदेव के प्रसिद्ध पूर्वज कुब्जविष्णु को 'चंद्रवंश तिलक' कहा है। सुप्रसिद्ध जैनाचार्य हेमचंद्र ने, जो गुजरात के से लंकी राजा जयसिंह (सिद्धराज, वि० सं० ११५०-११६६) तथा उसके

```
श्रीधाम्नः पुरुषोत्तमस्य महतो नारायणस्य प्रभोन्तां मिलंकरहाद् वभृव जगतस्त्रष्टा स्वयं भृस्ततः [ । ] जज्ञे मानसस्नुरत्रिरित यस्तरमान्मुनरित्रत-स्सोमो वंश[क] रस्सुधांशुरुदित [:] श्रीकंठच्डामिणः ॥ १ ॥ तस्मादासीत्सु धा ]सृतेर्व्वधोवु [ध]नुतस्ततः [ । ] ज्ञ[ । ]तः पुरु (क् )रवानाम चक्रवि तीं स ] विक्रमः । [ २ ] ततोर्जुनादिभमन्युरिभमन्योः परिचि ति परिचि तो जनमेजयः जनमेजयात्चेमुकः चेमुकाव्यवहनः नरवा[ हन ] । [ च्छ्र ]तानीकः शतानीकादुद्यनः
तस्येव दाननृपतेस्साध्व्याश्चार्यः [ । ] महादेव्याः [ । ] स्तुविधमात्रादित्यस्यत्याश्रयवंशवर्षः ने देवः [ १२ ] श्रनलानलरंध्राते शक्वपे वृषभमासि सितपचे । यष्पष्ठयां गुरुपुत्ये सिंहे लग्ने प्रसिद्धमिभिषक्तः । [ १३ ] एपिप्राफिश्रा इंडिकाः जिलद् ६ पृ० ३४१-४८ । चेशे [॥] श्रस्ति श्रीस्तनकुंकुमांकितविराज [ च्यू ]ढ वच्चस्थले। देवश्शीतमयूखवंशातृतलक [:] श्री [क्क]व्जविद्युर्नु पः ।... १
```

वहीं: जिल्दु ६, पू० २६६।

उत्तराधिकारी कुमारपाल (वि० सं० ११ स्ट-१२३०) से सम्मानित हुआ था, श्रपने द्वाश्रय महाकाव्य' के स्वें सर्ग में गुजरात के सोलंकी राजा भीमदेव के दूत श्रीर चेदि देश के राजा कर्ण के वार्तालाप का सविस्तर वर्णन किया है। उसका सारांश यह है—

"दूत ने राजा कर्ण से पूछा कि भीम भ्रापसे यह जानना चाहते हैं कि श्राप उनके मित्र हैं वा शत्रु। इसके उत्तर में कर्ण ने कहा कि कभी निर्मृल न होनेवाला सोम (चंद्र) वंश विजयो है। इसी वंश में जन्म लेकर पुरूरवा ने पृथ्वी का पालन किया। इंद्र के अभाव में उर हुए स्वर्ग का रचण करनेवाला मूर्तिमान चात्रधर्म नहुप इसी कुल में उत्पत्र हुआ। इसी वंश के राजा भरत ने निरंतर संश्राम करने श्रीर अमीति के मार्ग पर चलनेवाले देंत्यों का संहार कर अनुल यश प्राप्त किया। इसी कुल में जन्म लेकर धर्मराज युधिष्ठिर ने उद्धत शत्रुओं का नाश किया। जनमेजय तथा श्रन्य अच्चय यशवाले तेजस्वी राजा इसी वंश में हुए श्रीर इन सब पूर्ववर्ती राजाओं की समानता करनेवाला भीम (भीम देव) इस समय विजयी है। सत्पुरुपों में परस्पर मैत्री होना स्वाभाविक है, अतएव हमारी मैत्री के विरुद्ध कीन क्या कह सकता है"।

उपर उद्भृत किए हुए प्रमाणों से निश्चित है कि पृथ्वीराज के समय तथा उससे पूर्व भी सोलंकी अपने की अग्निवंशी नहीं, किंतु चंद्रवंशी श्रीर पांडवें की संतान मानते थे।

पृथ्वीराज के पिता सोमेश्वर का बड़ा भाई विश्वहराज (वीसलदेव चतुर्थ) बड़ा विद्वान राजा था। उसने अजमेर में अपनी वनवाई हुई संस्कृत पाठशाला (सरस्वती मंदिर) में अपना बनाया हुआ 'हरकेलि नाटक', अपने राजकिव सोमेश्वररचित 'लिलित विश्वहराज' नामक नाटक तथा चौहानों के इतिहास का एक काव्य शिलाओं पर खुदवाएं। मुसलमानां ने उस मंदिर को तोड़कर वहां पर 'ढाई दिन का भोंपड़ा' नाम की

^{*} द्वयाश्रय महाकान्य; सर्ग ६, श्लोक ४०-१६ (सोलंकियों का प्राचीन इतिहास; प्रथम भाग, पृष्ठ ६ श्रीर १० के टिप्पण में प्रकाशित)।

मसजिद बनवाई। वहीं से उक्त काव्य की प्रथम शिला मिली है, जिसमें चौहानें। को सूर्यवंशी कहा है *।

'पृथ्वीराज विजय' में भी चौहानां को जगह जग़ह सूर्यवंशी लिखा हैंं, ध्राग्नवंशी कहीं भी नहीं। ग्वालियर के तेमर (तॅंवर) वंशी राजा वीरम के दरबार के जैन किव नयचंद्र सूरि ने वि० सं० १४६० के ब्रासपास 'हम्मीर महाकान्य' बनाया। उसकी भी चौहानों का ध्राग्नवंशी होना मालूम नहीं था। उसने लिखा है—''ब्रह्माजी यज्ञ करने के निमित्त पवित्र भूमि की शोध में फिरते थे। उस समय उनके हाथ में से पुष्कर (कमल का फूल) गिर गया। जहाँ पर कमल गिरा, उस भूमि की पवित्र मान वहीं यज्ञ प्रारंभ किया, परंतु राचसों का भय होने से उन्होंने सूर्य का ध्यान

तस्मादसमाळंव(व)नदं उयो निरभूज्जनस्य स्वळतः स्वमार्गो ।
वंशा स दैवोढरसो नृपाणामनुद्गतेने । घुणकीटरन्ध्रः ॥ ३४ ॥
समुत्थितोक दनरण्ययोनिरुत्तन्तपुरनागक दंव(व)शाखः ।
ग्राश्चर्यमंतः प्रसरकुशोयं वंशोधिनां श्रीफळतां प्रयाति ॥ ३४ ॥
ग्राधिव्याधिक वृत्तदुर्गे तिपिरत्यक्त प्रजास्तत्र ते
सप्तद्वीपभुजो नृषाः समभवन्निक्ष्वाकुरामाद्यः ।...३६ ॥
निस्मिन्नथारिविजयेन विराजमाने।
राजानुरं जितजने जिल्लासिक काष्य की राजपूताना म्यूजियम (ग्रजमेर) में
रखी हुई पहळी शिळा।

काकुरस्थिम क्ष्वाकुरघं च यह धत्

्र पुराभवित्त्रिप्रवरं रघोः कुलम् । कलाविप प्राप्य स चाहमानतां प्ररूढतुर्थप्रवरं बभूव तत् ॥ २ । ७१ ॥

.....भानेतः प्रतापोन्नति । तन्वन् गोत्रगुरोर्निजेन नृपतेर्जज्ञे सुतो जन्मना ॥ ७ । ४० ॥ सुतोम्प्यपरगांगेयेा निन्येस्य रविसूनुना । उन्नति रविवंशक्ष्य पृथ्वीराजेन पश्यता ॥ ८ । ४४ ॥ पृथ्वीराजविजय महाकाव्य । किया, जिस पर सूर्यमंडल से एक दिञ्य पुरुष उतर आया। उसने यज्ञ की रचा की और यज्ञ निर्वित्र समाप्त हुआ। जिस स्थान पर ब्रह्माजी के हाथ से पुष्कर (कमल) गिरा था, वह स्थान पुष्कर तीर्थ के नाम से प्रसिद्ध हुआ और सूर्यमंडल से बुलाया हुआ जो वीर पुरुष आया था, वह चाहमान (चौहान) कहलाया और ब्रह्माजी की कृपा से महाराजा बनकर राजाओं पर राज्य करने लगा?'।*

इस प्रकार पृथ्वीराज के पूर्व से लगातार वि० सं० १४६० के आस पास तक चौहान अपने को सूर्यवंशी मानते थे। यदि पृथ्वीराज रासो पृथ्वीराज के समय का बना हुआ होता, ते वह चौहानें को अग्निवंशी न कहता।

पृथ्वीराज-रासे। और चौहानां की वंशावली

पृथ्वीराज रासी में पृथ्वीराज तक की जो वंशावली दी है, वह अधिकांश में कृतिम है। हम वि० सं० १०३० से लगाकर वि० सं० १६३५ के आस पास तक के चौहानों के शिलालेखों और संस्कृत-पुस्तकों में मिलनेवाली भिन्न भिन्न वंशाविलयों का एक नकशा यहाँ देते हैं, जिसमें पृथ्वीराज रासी की भी वंशावली उद्धृत की गई है। उनके परस्पर के मिलान से ज्ञात हो जायगा कि रासी का कर्चा पृथ्वोराज का समकालीन नहीं हो सकता, क्योंकि रासी की वंशावली कुछ इधर उधर के नामों को छोड़कर सारी कृतिम है। किसी भी प्राचीन शिलालेख या ग्रंथ से नहीं मिलती।

अञ्चाय पुण्यं क्वचन प्रदेशं दृष्टुं विधातुर्भं मतः किलादो ।
 प्रपेतिवत् पुष्करमाश्चपाणिपद्मात्पराभूतमिवास्य भासा ॥ १४ ॥
ततः शुभं स्थानमिदं विभाव्य प्रारब्धयज्ञो यमपास्तदैन्यः ।
विशंक्य भीति दनुजबजेभ्यः स्मेरस्य सस्मार सहस्ररश्मेः ॥ १४ ॥
अवातरन्मंडलतोथभासां पत्युः पुमानुद्यतमंडलायः ।
तं चाभिपिच्याश्वद्शीयरचाविधौ व्यधादेष मखं सुखेन ॥ १६ ॥
पपात यत् पुष्करमत्रपाणेः ख्यातं ततः पुष्करतीर्थमेतत् ।
यञ्चायमागाद्य चाहमानः पुमानतोऽख्यायि स चृाहमानः ॥ १७ ॥
हम्मीर महाकाव्यः सर्गं १

उक्त नकशे की देखने से ज्ञात हो जायगा कि चौहानों के सब से

पुराने वि० सं० १०३० के लेख में दिए हुए आठों नाम विजेलियाँ
के लेख से और पृथ्वीराज विजय से ठीक मिल जाते हैं। तनिक
ग्रंतर के विषय में यही कहना आवश्यक होगा कि गूवक (प्रथम)
के स्थान पर गे।विंदराज लिखा है, जो उक्त प्राक्टत नाम का संस्कृत
रूप है। शिश नृप और चंद्रराज भी एक दूसरे के पर्यायवाची हैं।
इसी तरह प्राक्टत 'वष्पराज' का संस्कृत रूप वाक्पतिराज है।

विजीलियाँ के लेख और पृथ्वीराज विजय की वंशावली भी पूर्णत: परस्पर मिलती हैं । विजीलियाँ के लेख का लीकिक नाम 'गण्ड़' संस्कृत में गोविंदराज में. 'इसल' दुर्लभ में श्री।र 'वीसल*' विश्रह-राज में बदल गए हैं। विजेत्तियाँ के लेख का सिंहट नाम पृथ्वीराज-विजय में नहीं है श्रीर पृथ्वीराज विजय का अपरगांगेय (अमर रांग्र†) उक्त शिलालेख में नहीं है। प्रबंधकोश के श्रंत में दी हुई चौहानीं की वंशावलों भी बीजे। त्यां के लेख श्रीर पृथ्वीराजविजय से अधिकतर मिलती है, क्यों कि उसमें दिए हुए ३१ नामें। में से २२ नाम ठीक मिल जाते हैं। इस्मीर महाकाव्य में दिए हुए ३१ नामें। में से २१ नाम पृथ्वीराजविजय सं श्रीर उनके श्रतिरिक्त ३ नाम प्रबंधकोश से मिलते हैं। 'सुर्जनचरित' महाकाव्य बूँदो के चौहान राव सुर्जन के समय में वि० सं० १६३५ के श्रासपास बना, इसलिये उसमें प्राचीन प्रंथों से बहुत श्रधिक समानता नहीं पाई जाती ते। भी २७ नामों में से १३ नाम मिल जाते हैं। उसमें और हम्मीर महाकाव्य तथा प्रवंध-काश में श्रधिक समानता है। उपर्युक्त नामों के श्रतिरिक्त सुर्जनचरित के अ नाम प्रबंधकोश या हम्मीर महाकाव्य से मिलते हैं, परंतु

अशोक के लेखवाले दिल्ली के सवालक स्तंभ पर के चौहान राजा विम्रहराज (वीसलदेव) के वि० सं० १२२० देशाख सुति (सुदि) १४ के लेखों में वीसल खीर विम्रहराज दोनों एक ही राजा के नाम दिए हैं। इंडियन ऐंटिक्वेरी ज़िल्द १६ पृष्ठ २१ म खीर प्लेट।

[†] श्रबुळ फ़ज़्ळ ने•श्रमरगंगृ नाम दिया है। वह थोड़े ही दिन राज्य कर बचपन में मर गया वा, जिससे उसका नाम छोड़ दिया गया हो।

पृथ्वीराजरासे। के ४४ नामों में से केवल कहीं कहीं के ७ नाम ही विजोलियाँ के लेख धीर पृथ्वीराजविजय के नामों से मिलते हैं, अन्य सब कुत्रिम धीर कि दिनते हैं। इससे यह सिद्ध होता है कि पृथ्वीराजरासे। बहुत अधिक अर्वाचीन है। यदि रासे। पृथ्वीराज के समय ही बना होता तो उसकी वंशावली में और पृथ्वीराजविजय की वंशावली में इतना अधिक अंतर न होता। पृथ्वीराजरासे। १७ वीं सदी के पूर्वार्ध में बने हुए सुर्जनचरित से भी पीछे प्रसिद्ध में आया, ऐसा ज्ञात होता है। राजपूताने में चौहानों का मुख्य और पुराना राज्य बूँदी है। यदि सुर्जन के समय पृथ्वीराजरासे। वहाँ प्रसिद्धि में आ गया होता, ते। उसी के आधार पर सुर्जनचरित में वंशावली लिखी जाती, परंतु ऐसा न होना इस बात का स्पष्ट प्रमाग्य है कि उस समय तक बूँदी में उसकी प्रसिद्ध नहीं हुई थी। उस समय पृथ्वीराजरासे। की कुछ कथाएँ जनश्रुति से लोगों में कुछ कुछ अवश्य प्रचलित थीं।

पृथ्वीराजरासो ख्रौर पृथ्वीराज की माता

पृथ्वीराजरासों में लिखा है—'दिल्ली के तेंवर राजा अनंगपाल ने अपनी छोटी कुँवरि कमला का विवाह सोमेश्वर के साथ किया*, जिससे पृथ्वीराज का जन्म हुआ था। अंत में अनंगपाल देहली का राज्य अपने दौहित्र पृथ्वीराज को देकर बदरिकाश्रम में तप करने की चला गया। '' यह सारी कथा किएत है, क्योंकि उस समय न तो अनंगपाल दिल्ली का राजा था श्रीर न उसकी पुत्री कमला का विवाह सोमेश्वर के साथ हुआ था। दिल्ली का राज्य तो पहले ही सोमेश्वर के बड़े भाई विशहराज (चतुर्थ) ने ही अपने राज्य (अजमेर) के अधीन कर लिया था। विजीलियाँ के उक्त लेख में

पृथ्वीराजरासो; त्रादि पर्व, रासोसार, पृ० १४।

[🕇] वही, दिल्ली-दान प्रस्ताव, श्रहारहवां समय; रासीसार, पृ० ६२।

विष्रहराज का दिल्ली और हाँसी की लेना लिखा है * । तबकाते नासिरी में शहाबुद्दीन गोरी के साथ की पहली लड़ाई में दिल्ली के राजा गीविंदराज का पृथ्वीराज के साथ होना और उसी (गोविंदराज) के भाले से सुलतान का घायल होकर लौटना तथा दूसरी लड़ाई में, जिसमें पृथ्वीराज की हार हुई, उस (गोविंदराज) का मारा जाना लिखा है † । इससे निश्चित है कि पृथ्वीराज (तीसरे) के समय दिल्ली अजमेर के उक्त सामंत के अधिकार में थी।

पृथ्वीराज की माता का नाम भी कमला नहीं, किंतु कर्पूर देवी या थ्रीर वह दिल्ली के राजा श्रनंगपाल की पुत्री नहीं, किंतु त्रिपुरी (चेदि अर्थात् जबलपुर के श्रासपास के प्रदेश की राजधानी) के हैहय (कलचुरि) बंशी राजा तेजल (श्रचलराज) की पुत्री थी: ।

यदि पृथ्वीराजरासी पृथ्वीराज के समय में लिखा जाता, तो उस में यह घटना ऐसी कल्पित न लिखी जाती! पंद्रहवीं शताब्दी का

```
ः प्रतोल्यां च वल्रभ्यां च येन विश्रामितं यशः [ । ]
ढिल्लिकाम्रहणश्रांतमाशिकालाभलंभितः ( नं ) ॥२२॥
विजोलियां का लेख ( छाप पर से )
```

ो तबकाते नासिरी का श्रॅगरेजी श्रनुवाद (मेजर रावर्टी का किया हुआ); १० ४४६-६८।

ौ इति साहससाहचर्यचर्यस्समयज्ञैः प्र[तिपादि]तप्रभावाम् । तनयां स सपादछचपुण्येरुपयेमे त्रिपुरीपुर[न्द]रस्य ॥ [१६] ॥ पृथ्वीराजविजयः सर्ग ७ ।

पृथ्वीं पवित्रतां नेतुं राजशङ्गं कृतार्थताम् । चतुर्वर्णभनं नाम पृथ्वीराज इति व्यधात् ॥ [३०] ॥

वहीः सर्ग म।

मुक्तेवित सुघवावंशं गळत्पुरूपमीक्तिकं । देवं सोमेश्वरं द्रष्टुं राजश्रीरुद्कण्ठत ॥ [४७] ॥ त्रात्मज्ञान्यामिव यशः प्रतापाभ्यामिवान्वितः । सपादळत्तमानिन्ये महामात्यैर्महीपितः ॥ [४८] ॥ कर्पुरदेज्यथादाय दानभोगविवात्मजौ । विवेशाजयराजस्य संपन्मृर्विमती पुरीम् ॥ [४१] ॥

वही; सर्ग म ।

लेखक नयचंद्र भी 'इम्मीर महाकाव्य' में पृथ्वीराज की माता का नाम कर्पूर देवी देता है * थ्रीर सुर्जनचरित का कर्ता भी कर्पूर देवी ही लिखता है तथा उसकी दिल्ली के राजा की पुत्री नहीं, किंतु दिच्या के कुंतल देश के राजा की पुत्री बतलाता है। †

पृथ्वीराजरासे। और पृथ्वीराज की वहिन

पृथ्वीराजरासे। में लिखा है-'पृथ्वीराज की बहिन पृथा का विवाह मेवाड़ के राजा समरसिंह (रावल तेजसिंह के पुत्र ग्रीर रत्नसिंह के पिता) के साथ हुन्ना था‡, जे। पृथ्वीराज के पत्त में लड़ता हुन्ना शहाबुद्दीन के साथ की लड़ाई में मारा गया' ।

यह कथा भी बिलकुल कित्पत है, क्योंकि समरसिंह पृथ्वीराज के बहुत समय बाद हुआ। पृथ्वीराज का देहांत (वि॰सं॰ १२४६ ई० स० ११६३ में) हो गया था। समरसिंह का दादा जैत्रसिंह उक्त संवत् के बहुत बाद तक विद्यमान था। उसके समय के दे। शिलालेखों में से एक एकलिंगजी के मंदिर के चौक में और दूसरा नादेसमा गाँव में चारभुजा के मंदिर के निकटवर्ती सूर्य-मंदिर के स्तंभ पर तथा दे। हस्तलिखित पुस्तकें मिली हैं। दे।नों शिलालेख

* इलाविलामी जयति सम तस्मात्

सोमेश्वरोऽनश्वरनीतिरीतिः ॥ ६७ ॥

कपूरदेवीति बभूव तस्य

प्रिया [प्रिया]राधनसावधाना ॥ ७२ ॥

हम्मीर महाकाव्यः सर्ग २।

🕆 शकुन्तलामां गुग्रूरूपशीलेः

स कुन्तलानामधिपस्य पुत्रीम्।

कर्पूरधारां जनले।चनानां

कर्पूरदेवीमुदुवाह विद्वान् ॥ ४ ॥

सुर्जनचरितः सर्ग ह ।

[‡] पृथ्वीराजरासेा, पृथाच्याह कथा; (इक्कीसवां समय.) रासेासार; पृ० ७०--७१।

[🖇] पृथ्वीराजरासा, बड़ी छड़ाई; (छासटवां समय) रासासार; पृ० ४२८।

क्रमशः वि० सं० १२७० * ग्रीर १२७६ को हैं। उसी के समय में 'पाचिक वृत्ति' वि० सं० १३०६ में लिखी गई। इन प्रमाणों से स्पष्ट है कि जैत्रसिंह वि० सं० १३०६ तक विद्यमान था। समर-सिंह का पिता तेजसिंह वि० सं० १३२४६ तक तो भ्रवश्य विद्यमान था, जैसा कि इसके समय के उक्त संवत् के शिलालेख से, जो गंभीरी नदी (चित्तोड़ के पास) के पुल के नवें कोठे (मइ-राव) में लगा है, पाया जाता है। समरसिंह के समय के आठ शिलालेख मिले हैं, जिनमें से प्रथम वि० सं० १३३० का है, जेा चीरवे के विष्णु-मंदिर की दीवार में लगा है ग्रीर ग्रंतिम लेख वि० सं० १३५० का है, जो चित्तोड़ के रामपोल दरवाजे के बाहर पड़ा हुआ पाया गया। इनसे स्पष्ट है कि रावल समरसिंह वि०

ः संवत् १२७० वर्षे महाराजाधिराज श्री जैवसिंह देवेषु.....(भावनगर प्राचीन-शोधसंप्रहः, प्र० ४७, टिप्पण । भावनगर इंस्क्रिप्शंसः, प्र० ६३, टिप्पण)।

† श्रें संवत् १२०६ वर्षे वैशाख सुदि १३ सु(श्रु)क्रे श्रद्येह श्रीना-गद्रहे महाराजाधिराजश्रीजयतसिंहदेवकल्याणिवजयराज्ये....... (नादेसमा का शिळालेख)

ः संवत १३०६ वर्षे माघ विद १४ सोसे स्वस्ति श्रीमदाघाटे महाराजा-धिराजभगवन्नारायणद्विणश्चराधीशमानमर्दनश्रीजयतसिंहदेवतत्पद्विभूषण्रा-जाश्रिते जयसिंहविजयराज्ये..... 20 वयजजेन पाचिक वृत्तिर्हिखितेति ॥ (पीटर्सन की तीसरी रिपोर्ट; ए० १३०) ।

र्र संवत् १३२४ वर्षे इहचित्रकृटमाहादुर्गं तळहटिकायां पवित्र महाराज श्रीतेजःसि हदेवकल्याण विजयी.....।

> दी जर्नेळ आफ एशियाटिक सोसाइटी आफ बंगाळ; जि० ४४, भाग १, ३८८६. पृ० ४६-४७।

|| यह शिलालेख मेरी तैयार की हुई छाप के श्राधार पर छप चुका है (विएना श्रोरिएंटल जर्नेल; जि०२५, ए० १४४—१६२)।

¶त्रों ॥ संवत् १३१८ वर्षे माघ शुद्धि १० दशस्यां। धिराज श्रीसमरसिंह दे[वक]त्याणविजयराज्ये।

यह शिलाबेख उदयपुर के विकृोरिया हाल में सुरचित है।

सं० १३५८ तक अर्थात प्रथ्वीराज की मृत्यु से १०€ वर्ष पीछे तक तो अवश्य जीवित था। ऐसी अवस्था में प्रथाबाई के विवाह की कथा भी कपोलकल्पित है। पृथ्वीराज, समरसिंह श्रीर पृथाबाई को वि० सं० ११४३ ग्रीर ११४५ (इस संवत् को दो); वि० सं० ११३६ और ११४५; तथा वि० सं० ११४५ और ११५७ के जे पत्र. पट्टे. परवाने नागरीप्रचारियों सभा द्वारा प्रकाशित हिंदी पुस्तकों की खोज में फोटो सहित छपे हैं. वे सब जाली हैं. जैसा कि इमने नागरीप्रचारिग्री पत्रिका (नवीन संस्करण) भाग १, पृ० ४३२-५२ में बतलाया है।

पृथ्वीराजरासा और सामेश्वर की मृत्यु

रासी का कर्ता लिखता है-'गुजरात के राजा भीम के हाथ से पृथ्वीराज का पिता सोमेश्वर मारा गया। अपने पिता का वैर लेने के लिये पृथ्वीराज ने गुजरात पर चढाई कर भीमदेव की मारा श्रीर उसके पुत्र कचराराय की अपनी स्रोर से गढी पर बिठाकर गुजरात के कुछ परगने अपने राज्य में मिला लिए'।*

यह सारी कथा भी असत्य है, क्यों कि न तो सोमेश्वर भीमदेव के हाथ से मारा गया श्रीर न भीम पृथ्वीराज के हाथ से । सोमेश्वर में समय के कई शिलालेख मिले हैं, जिनमें से पहला वि० सं० १२२६ फाल्गुन विद ३ का विजोत्तियाँ का प्रसिद्ध लेख हैं † श्रीर त्र्यंतिम वि० सं० १२३४ भाद्रपद सुदी ४ का हैै‡। पृथ्वीराज का सबसे पहला लेख वि० सं० १२३६ स्राषाढ विद १२ का

^{*} पृथ्वीराजरासोः, भीभवध (चैविवालीसर्वा समय), रासोसारः, पृ० १५६ । † दी जर्नळ, एशियाटिक सोसाइटी श्राफ बंगाल; जिल्द १४, भाग १, ई० स० १८६६ पृ० ४०-४६।

[🙏] र्श्रों । स्वस्ति श्रीमहाराजाधिराज श्रीसोमेस्व(स्व)रदेवमहाराये (ज्ये)संवत् १२३४ भाद्र [पद्द] शुद्धि ४ शुक्रदिने० । त्रांवलदा गांव का लेख (अप्रकाशित)।

यह लेख उदयपुर के विक्टोरिया हाल में सुरचित है।

है [* वि० सं० १२३६ के प्रारंभ में संामेश्वर का देहांत श्रीर पृथ्वीराज की गहीनशीनी मानी जा सकती है, जैसा कि प्रबंधकाय के श्रंत
की वंशावली से ज्ञात होता है। में भीमदेव वि० सं० १२३५ में गही पर
विलक्कल वाल्यावस्था में बैठा श्रीर ६३ वर्ष श्रर्थात् वि० सं० १२६८
तक वह जीवित रहा । इतनी बाल्यावस्था में वह सोमेश्वर की
नहीं मार सकता श्रीर न पृथ्वीराज ने उसका बदला लेने के लिये
उसपर चढ़ाई कर उसे मारा था। गुजरात के ऐतिहासिक संस्कृत
ग्रंथों में भी कहीं इस बात का उल्लेख नहीं है। राजपूताना
म्यूजियम में भीमदेव का वि० सं० १२६५ का एक शिलालेख
विद्यमान हैं । श्राद्रपर देलवाड़ा गाँव के प्रसिद्ध तेजपाल के
जैन-मंदिर की वि० सं० १२८७ की प्रशस्ति के लिखने के समय भी
भीमदेव विद्यमान था । डाक्टर बूलर ने वि० सं० १२६६ मार्गशोर्ष विद १४ का भीमदेव का दानपत्र प्रकाशित किया है। इससे निश्चित है कि भीमदेव पृथ्वीराज की मृत्यु से श्रनुमान पचास
वर्ष पोस्ने भी विद्यमान था।

* संवत् १२३६ छापाङ् बदि १२ श्रीपृथ्वीराजराज्ये......। लोहारी गांव का लेख (अप्रकाशित)। यह उदयपुर के विवटोरिया हाळ में सुरचित है।

† पृथ्वीराजः संवत् १२३६ वर्षे राज्यं चकार । अंवत् ४२४८ मृतः । (यह वि० सं० १२४८ कार्तिकादि है, चैत्रादि १२४६ होगा)

प्रयन्थचिन्तामणिः; पृष्ठ १४।

्रै सं॰ १२३४ पूर्ववर्षाहर्ष ६३ श्रीभीमदेवेन राज्यं कृतं......वहीं; पृ॰ २४६।

्रियह लेख इंडियन ऐंटिक्येरी; जि० ११, पृष्ठ २२१-२२ में प्रकाशित हो चुका हैं।

+ ग्रों नमः[संव]त् १२८० वर्षे ठोकिक फाल्गुन विद ३ रवो ग्रचेह श्रोमदणहिळपाटके.....महाराजाधिराज श्री भ...... विजयिराज्ये..... तस्यैव महाराजाधिराज श्रीभीमदेवस्य प्रसा[द].....। एपिग्राफिया इंडिकाः जि० ८. पृष्ठ २१६।

¶ इंडियन ऐंटिक्वेरी; जि॰ ६, पृष्ठ २०६-२०८।

पृथ्वीराजरासे। और पृथ्वीराज के विवाह

पृथ्वोराजरासो का कथन है कि पृथ्वीराज का प्रथम विवाह, ग्यारह वर्ष की श्रवस्था में, मंडोवर के पिहहार नाहरराय की कन्या से हुश्रा*। यह कथन भी सत्य नहीं है। मंडोन्वाहराय की पुत्री वर का नाहरराय पिहहार पृथ्वीराज से कई सो वर्ष पूर्व हुश्रा था, जैसा कि मंडोवर के पिहहारों के वि० सं० ८-८४ के शिलालेख से पाया जाता हैं । वि० सं० १२०० से पूर्व मंडोवर पर से पिहहारों का राज्य श्रस्त हो गया था श्रीर नाडोल के चौहानों ने उस पर श्रिधकार कर लिया था। पृथ्वीराज के समय के श्रास पास तो नाडोल के चौहान रायपाल के पुत्र सहजपाल का मंडोवर पर श्रिधकार था, जैसा कि वहीं से मिले हुए उसके शिलालेख से पाया जाता है ।

पृथ्वीराजरासो में लिखा है कि, १२ वर्ष की अवस्था में, पृथ्वी राज ने आबू के परमार राजा सलख की पुत्री और जैत की बहिन

इच्छनी से विवाह कियाई। यह कथा भी ऐतिहासिक नहीं है। आबू पर सलख या जयत नाम का परमार राजा कभी हुआ ही नहीं। आबू पर की वि० सं० १२८० की वस्तुपाल के मंदिर की प्रशस्ति में आबू के परमारों की उस समय तक की वंशावली दी है +। उसमें वहाँ के परमार राजा यशोधवल का पुत्र धारावर्ष होना लिखा है। यशोधवल का वि० सं० १२०२ का शिलालेख राजपृताना म्यूजियम (अजमेर) में विद्यमान है। उसके पुत्र धारावर्ष के १४ शिलालेख और १ ताम्रपत्र मिला है, जिनमें से वि० सं० १२२० ज्येष्ठ सुदि

^{*} पृथ्वीराजरासो; विवाह समय (पैसटर्वा समय), रासोसार; पृ० ३८२ ।

[🕆] एपियाफिया इंडिका; जि॰ १८, पृ० ६४-६७।

[‡] आर्कियालॉजिकल सर्वे आफ इंडिया, एन्युअल् रिपोर्ट, ई० स० १६०६—१०, प्रष्ट १०२—१०३।

[🖇] पृथ्वीराजरासो; विवाह समय (पेंसठवां समय), रासोसार; पृष्ठ ३८२ ।

⁺ एपियाफिया इंडिका; जिल्द म, पृष्ठ २०म----२१३।

१५, * वि० सं० १२६५, १२७१ छीर १२७४ के चार मूल लेख राजपूताना म्यूजियम में सुरचित हैं, जिनसे निश्चित है कि पृथ्वी-राज की गद्दीनशीनी के पूर्व से लगाकर उसकी मृत्यु के बहुत पीछे तक ग्राबू का राजा धारावर्ष था, न कि सलख या जैत।

पृथ्वीराजरासी में लिखा है कि, १३ वर्ष की भ्रवस्था में, पृथ्वी-राज ने दाहिमा चार्वंड की बहन से विवाह किया, जिससे रैणसी का जन्म हथा।

का जन्म हुआः। यह कथन भी निराधार विहिमा चावंड की किएत है, क्यों कि पृथ्वीराज का पुत्र रैंग्रसी कहिन से विवाह नहीं, किंतु गोविंदराज था, जो पृथ्वीराज के मारे जान के समय बालक था। फारसी तवारीखों में उसका नाम 'गोला' या 'गोदा' पढ़ा जाता है, जो फारसी वर्णमाला की अपूर्णता के कारण गाविंदराज का बिगड़ा हुआ रूप ही है। हम्मीर महाकाव्य में भी गोविंदराज नाम मिलता है । सुलतान शहाबुद्दोन ने अपनी अधीनता में उसे धाजमेर की गद्दों पर बिठाया, परंतु उसके सुलतान की अधीनता में रहने के कारण पृथ्वीराज के छोटे भाई हरिराज ने उसे अजमेर से निकाल दिया, जिससे वह रणशंभार में जा रहा। हिराज का नाम पृथ्वीराजरासों में नहीं दिया, परंतु पृथ्वीराजन विजय, प्रबंधकोश के ग्रंत की वंशावली ग्रीर हम्मीर महाकाव्य में

^{*} त्रों ॥ स्वस्ति श्री संवत् १२२० जेष्ठ सु[श्रु]दि १४ शनिदिने सोमपर्वे महाराजाधिराजमहामंडलेश्वर श्रीधारावर्षदेवेन शासनं प्रदत्तं । इंडियन ऐंटिक्वेरी; जि० ४६, पृ० ४१ ।

^{ैं} संवत् ै१२७४ माधफाल्ग् (लगु)नयो [म]ध्ये [सो]मग्रहणपन्धें श्रीधोमराजसंतान जसधवळदेवसूत (सुत) श्रीधारावर्ष विजयराज्ये । वहीं; जि० ४६, ए० ४१ ।

[🙏] पृथ्वीराजरासोः; विवाह समय (पैंसटवां समय), रासोसारः; ए० ३८२।

[§] तत्रास्ति पृथ्वीराजस्य प्राक् पित्रातो निरासितः । पुत्रो गोविन्दराज्ञाख्यः स्वसामर्थ्यात्तवैभवः ॥ २४ ॥ हम्मीर महाकान्यः सर्गे ४ ।

दिया है * श्रीर फ़ारसी तवारीखों में हीराज या हेमराज मिलता है †, जो उसी के नाम का बिगड़ा हुआ रूप है।

इसी तरह रासे में देविगिरि के यादव राजा भान की पुत्रो शशित्रता श्रीर रणश्रंभोर के यादव राजा भानराय की पुत्रो हंसावती से विवाह

श्रीर रग्रथमीर के यादव राजा भानराय की पुत्री हंसावती से विवाह करना लिखा है : । ये दोनों बातें भी शिशवता श्रीर हंसा- किल्पत हैं, क्यों कि देविगरि में भान नाम का कोई राजा ही नहीं हुआ । रग्रथमीर पर कभी यादवीं का राज्य ही नहीं रहा । उस पर ते। पहले से ही चौहानों का अधिकार था । पृथ्वीराज के मारे जाने के बाद उसके भाई हरिराज ने अपने भतीजे गीविंदराज की अजमेर से निकाला तब वह रग्रथंभीर में रहा है और हम्मीर तक उसके वंशजों ने

इसी प्रकार ११ वर्ष की अवस्था से लगाकर ३६ वर्ष की अवस्था तक के १४ विवाह होना पृथ्वीराजरासों में लिखा है, जो ऊपर जाँच किए हुए पाँच विवाहों के समान निर्मूल हैं। पृथ्वीराज ३६ वर्ष तक जीवित भी नहीं रहा। वह ते। ३० वर्ष से पहले ही मारा गया था। वि० सं० १२३६ में जब वह गदी पर बैठा, उस

वहीं राज्य किया।।।

[ः] जर्नेळ त्राफ रॉयळ एशियाटिक सोसाइटी;ई० स० १६१३ पृ०२७०-७१।

[†] इलियट: हिस्ट्री ऑफ इंडिया : जिल्द २, पृष्ठ २१६।

[🗓] पृथ्वीराजरासो; विवाह समय (पेंसठवां समय), रासोसार; पृ० ३८२ ।

^{\$} मंत्रियत्वेति भूपीयं सर्धं कोशबळादिकं।
सहादाय चळंति स्म रणस्तंभपुरं प्रति ॥ २६ ॥
दावपावकवत् वाक्ष्यं ज्वाळयन् देशमुद्धसं।
शकः पश्चादुपागत्याऽजयमेरुपुरं ळळो ॥ २७ ॥
श्रथ प्राप्य रणस्तंभं पुरं गोविन्दभूपतेः।
समगसत ते सर्वे वृत्तान्तं च न्यगादिषुः॥ २८ ॥
पितृब्यस्य तथाभूतं मृत्युं श्रुत्वा धराधिपः।
वाचामगोचरं कष्टं कळयामास मानसे॥ २६ ॥

हम्मीर महाकाव्यः सर्गे ४।

^{्∥} वही; सर्ग ४ से सर्ग १४ तक।

समय वह बालक था थ्रीर उसकी माता कर्पूर देवी अपने मंत्री कादंब-वास की सहायता से राज्य-कार्य करती थी*।

यदि पृथ्वोराजरासे। पृथ्वोराज के समय में लिखा गया होता, तो पृथ्वोराज का वंशपरिचय, उसके पूर्व पुरुषों की नामावली, माता, पिता, बहिन और रानियों भ्रादि का तो शुद्ध परिचय मिलना चाहिए था। ऐसा न होना यही बतनाता है कि वह पृथ्वाराज के कई सी वर्ष पीछे चौहानों के इतिहास से अनिभन्न चंदवरदाई नाम के किसी भाट ने लिखा होगा।

पृथ्वीराजरासे। में दिए हुए भिन्न भिन्न संवतें। की जाँच

पृथ्वीराजरासो में दिए हुए सभी संवत् श्रशुद्ध हैं। कर्नल टाड ने पृथ्वीराजरासो के श्राधार पर चौहानों का इतिहास लिखते समय संवतों की जाँच कर उन्हें श्रशुद्ध बताया श्रीर लिखा कि श्राश्चर्यजनक भूल के कारण सब चौहान जातियाँ श्रपने इतिहासों में १०० वर्ष पहले के संवत् लिखती हैं । रासो को प्राचीन सिद्ध करने की खींचतान में पं० मोहनलाल विष्णुलाल पंड्या ने टाड का बतलाया हुआ १०० वर्ष का श्रंतर देखकर एक नए 'भटायत' संवत् की कल्पना कर वि० सं० १६४४ में 'पृथ्वीराजरासो की प्रथम संरचा' नामक पुस्तिका लिखी, परंतु इस कल्पना से भी पृथ्वीराजरासो के संवते की श्रशुद्धि दृर न हुई। इससे पृथ्वीराज के जनम संवत् ११ ५ में ४३ साल जोड़कर उसकी मृत्यु ११५८ भटायत

ऋणशुद्धिं विनिर्माय निर्माणेरीदृशैः पितुः ।
 तत्त्वरे दृश्नं कर्तुं परले।कजयी नृपः ॥ [७१]॥
 पृ [कािकना हि] मित्पित्रा स्थीयते त्रिदिवे कथम् ।
 वालश्च पृथिवीराजे। मया कथमुपेक्ष्यते ॥ [७२]॥
 [इतीवास्याभिपिक्तस्य रचार्थवतचािरेणीम् ।
 स्थापयित्वा निजां देवीं पितृ]भक्त्या दिवं ययो ॥ [७३]॥
 पृथ्वीराजविजय; सर्गे ६ ।

[ं] टांड राजस्थान (कलकत्तो का छुपा श्राँगरेजी), जिल्द २, ए० ४००, टिप्पम् ।

संवत् ग्रर्थात् विक्रम संवत् १२५८ में माननी पड़ती थी, परंतु वि० सं० १२४६ में ग्रन्य ऐतिहासिक प्रमाणों से उसकी मृत्यु सिद्ध थी। इस वास्ते इन ६ वर्षों की कमी पूरी करने के लिये उन्होंने पृथ्वीराज के जन्म संवत् संबंधी दे हे * में 'श्रनंद' शब्द की देखकर श्रनंद संवत् की कल्पना की श्रीर उक्त शब्द का श्रर्थ 'अनंद' श्रर्थात नी रहित की कल्पना की श्रीर उक्त शब्द का श्रर्थात् ६१ वर्ष का ग्रंतर बताकर उन्होंने उक्त नवीन संवत् की कल्पना की श्रीर कहा कि पृथ्वीराजरासों में दिए हुए सब संवतीं में ६१ जीड़ देने से वे शुद्ध विक्रम संवत् हो जाते हैं। 'श्रनंद संवत् की कल्पना' नाम के विस्तृत लेखं में हमने इसकी निराधारता सिद्ध की है। श्रव हम पृथ्वीराजरासों में दिए हुए कुछ संवतीं की जांच नीचे करते हैं—

पृथ्वीराजरासे। में वीसलदेव की गद्दोनशीनी का संवत् ⊏२१ दिया है‡ श्रीर लिखा है कि उसने शत्रुश्चों से श्रजमेर लिया। श्रीर उसके

बुलाने पर वीसल-सरोवर (बीसलिया नाम वीसलदेव की गई।- का तालाब, अजमेर में) पर अन्य राजा ते। का गण, परंतु गुजरात के चालुक्य राजा बालुकाराय के ने आने के कारण वीसलदेव ने उसकी राजधानी पाटन पर चढ़ाई की। बालुकाराय के मंत्रियों ने उससे मिलकर संधि कर लीई।

यह संपूर्ण कथन भी निराधार है। अजमेर बसने के बाद वीसलदेव नाम का एक ही चौहान राजा (सोमेश्वर का बड़ा भाई) हुआ, जिसने अपने नाम से बीसलसर तालाव बनवाया और उसके

श्वादस सै पंचदह विक्रम साक अनंद। तिहिंग्यि जय पुर हरन की
 भय प्रिथिराज निरंद।

[†] नागरीप्रचारिसी पत्रिकाः (नवीन संस्करस्) जिल्द १, पृष्ठ ३७७-४४४ ।

[‡] श्राठ सैं रु इक ईस । बैठि बीसल सु पाट वख । सुक्रवार प्रतिपदा । मास वैसाख सेत पख ॥......३३६॥

पृथ्वीराजरासो; श्रादिपर्वं, पहिला समय पु० ६६ ।

[🖇] प्रथ्वीराजरासी; त्रादिपर्व, पहला सहय, रासीसार ए० ११ :

स्रमय के शिलालेख वि० १२१०, १२११ श्रीर १२२० के मिले हैं,*
जिनसे वि० सं० ८२१ श्रर्थात् पंडराजी के श्रनंद संवत् के श्रनुसार
वि० सं० ६३१ में उसका राज्याभिषेक होना किसी प्रकार नहीं
माना जा सकता। इसी तरह पंडराजी के माने हुए संवत् तक
पाटन में सेलंकियों का श्रिधिकार भी नहीं हुश्रा था। उस समय
तो चेमराज चावड़ा गुजरात का राजा था। वि० सं० १०१७ में
सोलंकी मूलराज ने श्रपने मामा सामंतिसंह की मारकर पाटन का
राज्य लिया श्रीर चावड़ा वंश की समाप्ति की। बालुकाराय नाम
का सेलंकी राजा गुजरात में कोई हुश्रा ही नहीं।

विष्रहराज (वीसलदेव) नाम के चार चैहान राजा हुए, जिनमें से तीन तो प्रजमेर बसने से पूर्व हुए थे। दूसरे विष्रहराज ने, जिसके समय की वि० सं० १०३० की हर्षनाथ के मंदिर की प्रशस्ति है, मूलराज सोलंकी पर, जिसने १०१७ से १०५२ तक राज्य किया था। शाकंभरी (साँभर) से चढ़ाई की थी। इस चढ़ाई का वर्णन पृथ्वीराजविजय, हम्मीर महाकाव्य श्रीर प्रबंग चितामणि में मिलता है, परंतु पृथ्वीराजरासों के कर्चा की तो केवल एक वीसलदेव का ज्ञान था, जिसने वीसलसर बनाया था। वह वस्तुतः चतुर्थ वीसलदेव था। वीसलदेव (दूसरे) की सालंकी राजा मूलराज पर

[ः] संवत् १२५० मार्गः शुद्धि १ श्रादित्यद्दिन श्रवणनचत्रे मकरस्थे चन्द्रे हर्पणयोगे वालवकरणे हरकेलि-नाटकं समाप्तं ॥ मंगलं महाश्री: ॥ कृतिरियं महाराजाधिराजपरमेश्वरश्रीविश्रहराजदेवस्य.....

⁽शिलाओं पर खुदा हुन्ना हरकेलि नाटक, राजपूताना म्यूजियम, त्रज-मेर, में सुरक्ति)।

अँ॥ संवत् १२११ श्रीः (श्री)यरमपासु(शु)पताचार्येन(स्)विश्वे-श्वर[प्र]ज्ञेन श्रीवीसळदेवराज्ये श्रीसिद्गेश्वरपासादे मण्डपं[भूपितं] ॥ (लोहारी के मंदिर का लेख, श्रप्रकाशित)।

ॐ संवत् १२२० वैशाख श्रुति १४ शाकंभरी भूपति श्रीमदन्नछदेवात्मज श्रीमदीसलदेवस्य ॥

इंडियन एँटिक्वेरी; जिल्द १६, ए० २१८।

[🕇] राजपूताने का इतिहास; जिल्द १, पृष्ठ २१४—१४।

चढ़ाई करने की परंपरागत स्मृति से रास्रो के कर्ता ने चैथे वीसल्रहेव की गुजरात पर चढ़ाई लिख दी श्रीर वहाँ के राजा का ठीक नाम ज्ञात न होने से उसका नाम बालुकराय धर दिया।

पृथ्वीराजरासी में वि० सं०१११५ में पृथ्वीराज का जन्म होना लिखा है। यदि पंड्याजी के कथनानुसार इसे अनंद विकम संवत् मानें,ते भी (१११६ + ८१) विक्रम संवत् १२०६ यथ्वीराज का जन्म संवत् १२०६ में पृथ्वीराज का जन्म मानना पड़ता है, जो सर्वथा असंभव हैं, क्योंकि पृथ्वीराजिवाय में लिखा है कि सोमेश्वर के देहांत के समय (वि० सं० १२३६ में) पृथ्वीराज बालक था। वि० सं० १२०६ तक ता पृथ्वीराज का पिता सोमेश्वर भी बालक था वि० सं० १२०६ तक ता पृथ्वीराज का पिता सोमेश्वर भी बालक था कीर उसका विवाह भी नहीं हुआ था। पृथ्वीराजविजय में लिखा है कि सोमेश्वर के उत्पन्न होने पर उसके नाना जयसिंह (सिद्धराज) ने उसे अपने यहाँ बुला लिया। उसके बाद कुभारपाल ने बालक सोमेश्वर का पालन किया। सोमेश्वर बहुत वोर हुआ। एक युद्ध में उसने कुमारपाल के शत्रु कोंक्या के शिलारा राजा मल्लिकार्जुन का मारा था। किर उसने चेदि कलचुरि राजा की पुत्री से विवाह किया, जिससे ज्येष्ट की द्वादशी की पृथ्वीराज का जन्म हुआ। उसका चूड़ा-कर्म संस्कार होने के नो मास बाद हरिराज उत्पन्न हुआ।

ः ज्येष्टस्य प्रथयनपरन्तपतथा ग्राप्मस्य भीष्मां स्थितिस् । द्वादश्यास्तिथिमुख्यतामुपदिश्चन्भानाः प्रतापोन्नतिं तन्वन्गोत्रगुरोर्भिजेन नृपतेर्जेक्षे सुतो जन्मना ॥ [४०] ॥ पृथ्वीराजविजयः सर्ग ७ ।

प्रसूतपृथ्वीराजा देवी सभैवती पुनः। उदेष्यकुमुदा फुल्लपद्मेव सरसी वभी ॥ | ४७] ॥ भावस्याथ तृतीयस्यां सितायामपरं सुतम्। प्रसादमिव [पार्वत्या मूर्ती] परमवाप सा॥ [४६]॥

युद्धेष्वस्य हस्तिद्छनलीळां भविष्यन्तीं जानतेव हरिराजनाश्चायं स्वस्य कृतार्थंस्वायेव स्पष्टः । हरिराजे। हि हस्तिमर्दनः ।

श्लोक २० पर जोनराज की टीका, मूल श्लोक बहुत सा नष्ट है। गया है। वहीं; सर्ग मा

इस वर्णन से दा तीन बातें स्पष्ट होती हैं कि कुमारपाल के गड़ी पर बैठने के समय अर्थात विद संद ११८६ में से।मेश्वर बालक था। मल्लिकार्जन के वि० सं० १२१३ श्रीर १२१७ के लेख* श्रीर उसके उत्तराधिकारी अपरादित्य का प्रथम लेख वि० सं० १२ ६ का ∱ मिला है । इससं स्पष्ट है कि मल्लिकार्जन वि० सं०१२१८ में सोमेश्वर के हाथ से मारा गया, जिसके पीछे सोमेश्वर ने चेदि देश में जाकर कर्पूर देवी से विवाह किया। बहुत संभव है कि वि० सं०१२२० या उसके कुछ पीछं पृथ्वीराज का जन्म हुआ हो। पृथ्वीराज-विजय में विश्रहराज (वीसलदेव) चैश्ये की मृत्यु के श्रसंग में लिखा है कि अपने भाई (सोमेश्वर) के दो पुत्रों के पैदा होने का समान चार सुनकर वह मरा 🙏 वीसलदेव की मृत्यु वि० सं०१२२१ श्रीर १२२४ के बीच किसी संवत् में हुई, जैसा कि उसके श्रंतिम लेख वि० सं० १२२० धीर उसके उत्तराधिकारी पृर्ध्वाभट (पृथ्वो-राज दूसरे) के वि० सं० १२२४ के लेख से मालुम होता है 🖔 । इस तरह पृथ्वीराजरासी का वि० सं० १११५ तथा पंड्याजी की उक्त नवीन कल्पना के अनुसार वि० सं० १२०६ में पृथ्वीराज का जनम होना सर्वथा ग्रसंभव है।

पृथ्वीर।जरासी में लिखा है कि विव्संव् ११३६ में पृथ्वीराज को सामंत सलख (त्र्रायू का परमार) ने शहाबुद्दीन की कैंद्र किया ॥

क्ष बंबई गज़ेटियर, जिल्द १, भाग १, पृ० १८६।

[🕆] वहीं; पृष्ठ १८६ ।

[‡] त्रथ भ्रातुरपत्याभ्यां सनाथां जानता भुवम् । जग्मे विग्रहराजेन कृतार्थेन शिवान्तिकम् ॥ [४३] ॥

पृथ्वीराजविजयः सर्गं म।

[§] इंडियन ऐंटिक्वेरी; जिल्द ४१,५० १६।

^{||} पृथ्वीराजरासी;्सळख युद्ध समय (तेरहर्वा समय); रासेासार; ८० ४३ ।

यह कथन भी किल्पित है। हम उपर बतला चुके हैं कि आयू पर सलख नाम का कोई परमार राजा ही नहीं हुआ। यदि इस संवत को ध्रनंद विक्रम संवत् अर्थात् वि० सं०

पृथ्वीराज के सामंत १२२७ माना जाय, तो भी यह संवत् ठीक सल्ल के शहाबुद्दीन की नहीं ठहरता। वि० सं० १२२७ तक तो पृथ्वीराज गद्दी पर भी नहीं बैठा था श्रीर न

उस समय तक शहाबुद्दीन ग़ोरी भारत में आया था। वि० सं० १२२०-२१ में गयासुद्दीन ग़ोरी ने ग़ोर का राज्य पाया। उसके छोटं भाई शहाबुद्दीन ग़ोरी ने वि० सं० १२३० में गज़नी भी छीनी, जिस पर ग्यासुद्दीन ने उसे वहाँ का हाकिम बनाया। उसने वि० सं० १२३२ में भारत पर चढ़ाई कर मुलतान लिया तो वि० सं० १२२७ में पृथ्वीराज का शहाबुद्दीन की कैंद करना कहाँ तक ठीक सिद्ध हो सकता है। इसी तरह रासी में दिया हुआ वि० सं० १३३८ श्रीर अनंद विक्रम संवत् के अनुसार वि० सं० १२२६ में चामुं उराय द्वारा शहाबुद्दीन ग़ोरी का कैंद्द करना भी ठीक नहीं है, क्यों के ग़ोरी ता वि० सं० १२३२ में भारत में आया था श्रीर उस समय तक पृथ्वीराज गई। पर भी नहीं वैठा था।

रासो में लिखा है कि पृथ्वीराज वि० सं० ११३८ में दिल्ली की गर्हा पर बैठा * ग्रीर उसी वर्ष में उसने खादू के जंगल से धन किला । समुद्रशिखर के यादव राजा किल ग्रन संवत विजयपाल की पुत्री पद्मावती से वि० सं० ११३६ में उसने विवाह किया, ‡ वि० सं० ११४१ में दिच्या देशीय राजाश्रों ने कर्नाट देश की एक सुंदरी वेश्या पृथ्वीराज की अर्पण्ड

पृथ्वीराजरासेा; दिलीदान प्रस्ताव (श्रहारहवां समय); रासोसार;
 पृ० ६२-६३।

[†] वहीं; धन कथा (चैाबीसर्वा समय); रासोसार; पृ० ७४ ।

[‡] वही; पद्मावती-विवाह-कथा (बीसवां समय); स्रसोसार; पृ० ६८-६६ ।

[💲] वही; कर्नाटी पात्र समय (तीसवां समय), रासोसार; पु० १६२ :

की। ये सारे संवत् कल्पित हैं। अनंद संवत् मानने से ये संवत् क्रमशः १२२६, १२३० श्रीर १२३२ होते हैं, ते। भी वे निराधार ठहरते हैं, क्योंकि उस समय तक ते। पृथ्वीराज गद्दी पर भी नहीं बैठा था।

इसी तरह पृथ्वीराजरासो में दिए हुए सभी संवत् कल्पित हैं, जिनका विवेचन हम अनंद विक्रम संवत् की कल्पना नामक लेख में कर चुके हैं। यदि रासो का कर्चा पृथ्वीराज का समकालीन होता, तो संवती में इतनी अशुद्धियों न होतीं।

पृथ्वीराजरासे। की कुछ मुख्य मुख्य घटनाएँ

पृथ्वीराजरासी में केवल उपर्युक्त घटनाएँ श्रीर संवत् ही श्रशुद्ध नहीं दिए, परंतु उसका मूल कथानक भी ऐतिहासिक कसीटी पर परीचा करने से प्राय: संपूर्ण श्रशुद्ध ठहरता है। उसमें दी हुई मुख्य घटनाएँ प्राय: सभी निराधार तथा श्रनैतिहासिक हैं। उनमें से बहुत सी घटनाश्रों की जांच ऊपर हो चुकी है। श्रतएव बाकी की घटनाश्रों में से कुछ मुख्य मुख्य घटनाश्रों की जांच यहाँ करते हैं—

चंदबरदाई ने लिखा है कि अनंगपाल ने अपने देहिते पृथ्वीराज को गे।द लेकर वि० सं० ११३८ में दिल्लो का राज्य दे दिया। यह पृथ्वीराज का दिल्ली बता चुके हैं कि दिल्लो का राज्य ते। बीसल देव गोद जाना ने पहले ही अपने राज्य में मिला लिया था और अनंगपाल की पुत्रों से पृथ्वीराज का जन्म नहीं हुआ था। दिल्लो का राज्य ते। अजमेर के राज्य का सूवा मात्र था।

पृथ्वीराजरासो में लिखा है कि सोमेश्वर ने मेवात के मुगल राजा (मुग्दलराय) से अन्य राजाओं के समान कर माँगा। उसके इंकार करने पर सोमेश्वर ने उस पर मेवाती मुगल से युद्ध चढ़ाई कर दी। पृथ्वीराज भी कुछ समय बाद धाजमेर से चला और रातो रात मुगल सेना पर उसने आक्रमण

कर दिया। युद्ध में मुगल पराजित हुए। मुगल राजा का ज्येष्ठ पुत्र वाजिदखाँ मारा गया श्रीर वह स्वयं केंद्र हुश्रा *।

यह कथा भी किल्पत है। सोमेश्वर के समय में तो मेवात प्रदेश अजमेर के राज्य के अंतर्गत था। वहाँ कोई स्वतंत्र राजा नहीं था श्रीर मुगलों का तो क्या, अन्य मुसलमानों तक का उस प्रदेश पर अधिकार नहीं था। सोमेश्वर की जीवित अवस्था में पृथ्वी-राज इतना बड़ा न था कि युद्ध में जा सकता।

चंदवरदाई लिखता है कि कन्नीज के राजा विजयपाल ने, जिसने दिल्ली के अनंगपाल की पुत्री सुंदरी से विवाह किया था, विजय-यात्रा करते हुए सेतुबंध तक का सारा प्रदेश संयोगिता का स्वयंवर जीत लिया । वहुत से राजा श्रधीन हो गए, परंतु पृथ्वीराज ने उसकी अधीनता खोकार न की । विजयपाल के सुंदरी से उत्पन्न पुत्र जयचंद ने भी जब राजसूय यज्ञ के लिये सब राजात्रों को निमंत्रित किया, तब भी पृथ्वीराज न ग्राया। इसलिये श्रीर पृथ्वीराज से श्रपने नाना श्रनंगपाल का श्राधा दिल्लो का राज्य लेने के लिये उसने पृथ्वोराज ग्रीर उसके सहायक रावल समरसिंह पर त्राक्रमण किया, परंतु उसमें सफलता न हुई। इसलिये उसने राजसूय के साथ संयोगिता के स्वयंवर-मंडप में हारपाल के स्थान पर पृथ्वीराज की स्वर्ण-प्रतिमा रखी। संयोगिता ने, जी पृथ्वी-राज की वीरता पर पहले से ही मुग्ध थी, उसकी प्रतिमा के गले में ही वरमाला डालो । इस पर जयचंद ने क्रुद्ध होकर संयोगिता को कैद कर लिया। पृथ्वीराज यह सुनकर ससैन्य कन्नीज पर चढ़ा श्रीर युद्ध कर संयोगिता की लेकर दिल्ली लौट श्राया। पर लाचार होकर जयचंद ने अपने पुराहित श्रोकंठ की दिल्ली भेज-कर दोनों का विधि-पूर्वक विवाह करा दिया ।

^{*} पृथ्वीराजरासो; मेवाती सुगळकथा (श्राठवाँ समय); रासोसार; पु॰ ३८। † पृथ्वीराजरासो; संयोगिता नाम प्रस्ताव (पचासवाँ समय); रासो-सार; पु॰ १८४—८८।

इस संपूर्ण कथन में विजयपाल के पुत्र जयचंद के उसकी पीछे गही पर बैठने श्रीर पृथ्वीराज तथा जयचंद की सम-कालीनता के सिवा एक भी बात सत्य नहीं है। सोमेश्वर के समय अनंगपाल दिल्ली की गही पर था ही नहीं और न उसकी पुत्रियों का विजयपाल और सोमेश्वर से विवाह हुआ था। कमला के सोमेश्वर के साथ विवाह की कथा के समान सुंदरी के विजयपाल को साथ विवाह की कथा भी कल्पित ही है। विजयपाल को दिग्विजय की कथा भी निर्मूल है। रासो में उक्त प्रसंग को संबंध में जिन जिन राजाश्रों को नाम दिए हैं, वे सब प्राय: कल्पित हैं। समरसिंह का जन्म भी उस समय तक नहीं हुन्ना था, जैसा कि ऊपर लिखा जा चुका है। जयचंद के राजसुय यज्ञ की बात मनगढ़ त कथा ही है। जयचंद बहुत दानी राजा था। उसके कई उपलब्ध दानपत्रों से पाया जाता है कि उसने प्रसंग प्रसंग पर ध्रनेक भूमिदान किए। यदि उसने राजसूय यज्ञ किया होता तो उस' महत्त्वपूर्ण अवसर पर वह बहुत अधिक दान करता. परंतु उसके संबंध का न तो अब तक कोई दानपत्र ही मिला श्रीर न किसी शिलालेख या प्राचीन पुस्तक में उसका चल्त्रेख है। इसी तरह पृथ्वीराज श्रीर जयचंद की परस्पर लडाई श्रीर संयोगिता-स्वयंवर की कथा भी ऐतिहासिक नहीं है। ग्वालियर के तँवर राजा बीरम के दरबार के प्रसिद्ध कवि जयचंद्र ने वि० सं० १४६० के स्रासपास 'हम्मीर महाकाव्य' बनाया, जिसमें पृथ्वीराज का विस्तृत वर्णन दिया है श्रीर उसी की रची हुई 'रंभा-मंजरी' नाम की नाटिका में उसने जयचंद को उसका नायक बनाया है, जिसकी प्रशंसा में लगभग दो पृष्ठ उसके विशेषणों के दिए हैं। इन दोनों पुस्तकों में पृथ्वीराज श्रीर जयचंद की पारस्परिक लड़ाई, राजसूय यज्ञ श्रीर संयोगिता के स्वयंवर का उल्लेख तक नहीं है। इससे स्पष्ट है कि वि० सं० १४६० तक ये कथाएँ प्रसिद्धि में नहीं आई थीं।

रासे के ६६ वें समय से पाया जाता है कि रावल समरसिंह ने, शहाबुद्दीन के साथ की ग्रंतिम लड़ाई में जाते समय, श्रपने छोटे पुत्र रावल समरसिंह रतनसिंह को उत्तराधिकारी बनाया, जिससे

रावल समरसिंह रतनासह का उत्तराधिकारा बनाया, जिससे के ज्येष्ठ पुत्र कुंभा का उसका ज्येष्ठ पुत्र कुंभा (कुंभा) दिस्तिय में बीदर बीदर जाना के मुसलमान बादशाह के पास जा रहा।

शहाबुद्दीन के साथ की पृथ्वीराज की लड़ाई तक न ते। समर-सिंह का जन्म हुआ था और न दिच्या में मुसलमानों का प्रवेश हुआ था। मुसलमानों का प्रथम प्रवेश दिच्या में अलाउद्दीन खिलजी के समय वि० सं० १३५ ६ में हुआ। वहमनी सुलतान अलाउद्दीन-हसन ने दिल्लो के सुलतान से विद्रोह कर बहमनी राज्य की स्थापना की थी। इस वंश का दसवाँ सुलतान अहमदशाइ वली ई० स० १४३० (वि० सं० १४८७) में बीदर बसाकर गुलवर्ग से अपनी राजधानी वहाँ लं आया। अतएव ऊपर लिखा हुआ कुंभा का बृत्तांत वि० सं० १४८७ से पीछे लिखा जा सकता है, जिससे पूर्व बोदर का पृथक राज्य भी स्थापित नहीं हुआ था।

चंदबरदाई पृथ्वीराज धीर शहाबुद्दीन की स्रंतिम लड़ाई का वर्धन करते हुए लिखता है कि शहाबुद्दीन पृथ्वीराज की कैंद कर गजनी ले

गया । वहाँ उसने उसकी आँखें निकलवा लीं।
पृथ्वीराज और शहाफिर चंद किव योगी का भेष धारण कर गजनी
बुद्दीन की मृत्यु
पहुँचा और उसने सुलतान से मिलकर उसकी
पृथ्वीराज की तीरंदाजी देखने की उत्सुक किया । पृथ्वीराज ने चंद
के संकेत के अनुसार शब्दबेधी बाण चलाकर सुलतान का काम तमाम
कर दिया । फिर चंद ने अपने जूड़े में से छुरी निकालकर उससे
अपना पेट काटकर वह छुरी पृथ्वीराज की दे दी, जिससे उसने भी
अपना पेट फाड़ लिया । इस प्रकार तीनों की मृत्यु हुई । पृथ्वीराज
के पीछे उसका पुत्र रैणसी दिल्ली की गद्दी पर बैठा*।

^{*} पृथ्वीराजरासोः; बड़ी छड़ाई समय (छाछठवां समय); रासोसार; प॰ ३८३---४३४।

यह संपूर्ण कथन भी ऐतिहासिक दृष्टि से ठीक नहीं है, क्योंकि शहाबुद्दीन की मृत्यु पृथ्वीराज के हाथ से वि० सं० १२४६ में नहीं, किंतु वि० सं० १२६३ चैत्र सुद्धि ३ को गक्खरों के हाथ से हुई थी। जब बद्द गक्खरों को परास्त कर लाहोर से गजनी जा रहा था उस समय, धमेक के पास, नदी के किनारे बाग में नमाज पढ़ता हुआ वह मारा गया। पृथ्वीराज के पीछे भी उसका पुत्र गोविंदराज दिल्ली की गद्दो पर नहीं, किंतु अजमेर की गद्दो पर बैठा था, न कि रैणसी, जैसा कि ऊपर लिखा जा चुका है।

इस तरह ऊपर कुछ मुख्य घटनाओं की जाँचकर हमने देखा कि वे बिलकुल असत्य हैं और उनका लेखक चौहानें। के इतिहास से बिलकुल अपरिचित था। यदि रासो का कत्ती पृथ्वीराज का सम-कालीन होता, ते। इतनी बड़ी भूलें न करता।

पृथ्वीराजरासा का समय-निर्णय

यहां तक हमने पृथ्वीराजरासी की विभिन्न घटनाओं की जाँच कर यह दिखलाने की प्रयत्न किया है कि वह ग्रंथ पृथ्वीराज के समय में नहीं बना । तब वह कब बना, इस पर विचार करना ग्रावश्यक है। हमारी सम्मति है कि वह ग्रंथ विकम संवत् १६०० के ग्रास-पास बना । इसके लिये हम संचीप से नीचे विचार करते हैं—

वि० सं० १४६० में हम्भीर महाकाव्य बना, जिसका निर्देश जपर कई जगह किया गया है । उसमें चौहानों का विस्तृत इति-हास है, परंतु उसमें पृथ्वीराजरासी के अनुसार चौहानों की अग्नि-वंशी नहीं लिखा और न उसकी वंशावली की आधार माना गया है। इससे ज्ञात होता है कि उस समय तक पृथ्वीराजरासी प्रसिद्धि में नहीं आया। यदि रासी की प्रसिद्धि हो गई होती, ते। हम्भीर महाकाव्य का लेखक उसी के आधार पर चलता।

चंद्वरदाई ने रावल समरसिंह के ज्येष्ठ पुत्र कुंभा का बीदर के मुसलमान बादशाह के पास जाना लिखा है, जिसकी जाँच हम

उत्पर कर चुके हैं। पृथ्वीराज के समय में तो दिलिए में
मुसलमानों का प्रवेश भी नहीं हुआ था। बोदर का राज्य
तो बहमनी राज्य की उन्नति के समय में श्रहमद शाह बली
ने ई० स० १४३० (वि० सं० १४८०) में स्वतंत्र रूप से स्थापित
किया। इससे यह निश्चित है कि पृथ्वीराजरासो उक्त संबत्
को पीछे बना होगा।

चंदबरदाई ने संामेश्वर श्रीर पृथ्वोराज की मेवात के मुगल राजा से लड़ाई श्रीर उसमें उसके केंद्र होने तथा उसके पुत्र वाजिदखाँ के मारे जाने की कथा लिखी है, जिसकी जाँच हम ऊपर कर श्राए हैं। हिंदुस्तान में मुगल राज्य तो वि० संवत् १५८३ में बाबर ने स्थापित किया। उससे पूर्व भारत में मुगलों का कोई राज्य था ही नहीं श्रीर मुगलों का सबसे पहला प्रवेश, मुगल तैमूरलंग द्वारा वि० सं० १४५५ में हुआ, जिनसे पहले मुगल-राज्य की भारत में कल्पना भी नहीं की जा सकती। इससे यह स्पष्ट है कि पृथ्वी-राजरासी वि० सं० १४५५ से पूर्व नहीं वन सकता।

महाराणा कुंभकर्ण ने वि० सं० १५१० में कुंभलगढ़ के किले की प्रतिष्ठा की और वहाँ के मामादेव (कुंभ स्वामी) के मंदिर में बड़ो वड़ी पाँच शिलाओं पर कई सी श्लोकों का एक विस्तृत लेख खुदवाया, जिसमें मंबाड़ के उस समय तक के राजाओं का बहुत कुछ बृत्तांत दिया है। उसमें समरसिंह के पृथ्वीराज की बहिन पृथा से विवाह करने या उसके साथ शहाबुद्दोन की लड़ाई में मारे जाने का कोई वर्णन नहीं है, परंतु वि० सं० १७३२ में महाराणा राजसिंह ने अपने बनवाए हुए राजसमुद्र तालाब के नीचौकी नामक बाँध पर २५ बड़ी बड़ी शिलाओं पर एक सहाकाव्य खुदवाया, जो खब तक विद्यमान है। उसके तीसरे सर्ग में लिखा है कि "समर-सिंह ने पृथ्वीराज की बहिन पृथा से विवाह किया और शहाबुद्दीन के साथ की लड़ाई में वह मारा गया, जिसका बृत्तांत भाषा के

'रासी' नामक पुस्तक में विस्तार से लिखा हुआ है।''* इन दोनों लेखों से निश्चित है कि पृथ्वीराजरासी वि० सं० १५१७ श्रीर १७३२ के बीच किसी समय में बना होगा। वि० सं० १६४२ की पृथ्वीराजरासी की सबसे पुरानी हस्तलिखित प्रति मिली है, इसलिय उसका वि० सं० १५१७ श्रीर १६०२ के बीच अर्थात् १६०० के श्रासपास बनना अनुमान किया जा सकता है।

पृथ्वीराजरासा की भाषा

पृथ्वीराजरासे। की भाषा विक्रम की तेरहवीं शताब्दी की नहीं, किंतु वि० सं० १६०० के आसपास की है। हेमचंद्र के 'प्राकृत-व्याकरण' में अपश्रंश भाषा के छंदोबद्ध उदाहरणों, सोमप्रभ के 'कुमारपाल प्रतिवेध', मेरुतुंग की 'प्रबंधचितामणि' तथा 'प्राकृत-पिगल' में दिए हुए रण्धंभार के अंतिम चौहान राजा हम्मीर के प्रशंसात्मक पद्य, तथा वि० सं० १५६२ के बीट्र सूजा रचित 'जैतसी राव की छंद' नामक ग्रंथ में मिलनेवाले छंदों की भाषा से पृथ्वी-राजरासी की भाषा का मिलान किया जाय, तो बहुत बड़ा अंतर मालूम होता है। पठित चारण और भाट लोग अब भी कविता बनात हैं, उसमें बोररस की कविता बहुधा डिंगल भाषा में करते हैं और दूसरी कविता साधारण भाषा में। डिंगल भाषा की कविता में व्याकरण की ठीक व्यवस्था नहीं होती और शब्दों के रूप तथा विभक्तियों के चिह्न कुछ पुराने ढंग के हाते हैं। एक ही ग्रंथ में

^{*} ततः समरिसंहाख्यः पृथ्वीराजस्य भूपतेः।
पृथाख्याया भगिन्यास्तु पितिरित्यितिहाईत ॥ २४ ॥
गोरीसाहिबदीनेन गज्जनीशेन संगरं।
कुर्धतोऽखर्धगर्धस्य महासामंतशै।भितः ॥ २४ ॥
दिल्लीश्वरस्य चोहाननाथस्यास्य सहायकृत ।
स द्वादशसहस्र स्ववीराणासिहतो रणे॥ २६ ॥
वध्वा गोरीपिति देवात् स्वर्यातः सूर्यबिंबभित् ।
भाषारासापुस्तकेस्य युद्धस्योक्तोस्ति विस्तरः ॥ २७ ॥
राजप्रशस्ति महाकाब्यः सर्ग ३ ।

भिन्न भिन्न प्रकार की कविता देखनी हो, तो विक्रम संवत् १८७६ में ब्राढा किशन के बनाए हुए 'भीमविलास' श्रीर विक्रम की बीसवीं सदी में बने हुए मिश्रण सूर्यमल के बृहद्यंथ 'वंशभास्कर' को देखना चाहिए। राजधानी भाषा की कविता में पहले फारसी-शब्दों का प्रयोग नहीं होता था, पीछे से कुछ कुछ होने लगा। पृथ्वीराजरासी में प्रति सैकडा दस फारसी शब्द पाए जाते हैं. जो उसकी प्राचीनता सिद्ध नहीं करते। त्र्याधुनिक लेखक भी स्वोकार करते हैं कि 'भाषा' की कसीटी पर यदि यथ (पृथ्वो-राजरासे।) को कसते हैं तो और भी निराश होना पड़ता है, क्यों कि वह बिल्कुल बेठिकाने है- उसमें व्याकरण आदि की कोई व्यवस्था नहीं है। दोहों की ग्रीर कुछ कुछ कवित्तों (छप्पयें।) की भाषा तो ठिकाने की है, पर त्रोटक आदि छोटे छंदों में तो कहीं कहीं श्रनुस्वारांत शब्दों की ऐसी मनमानी भरमार है जैसे किसी ने संस्कृत-प्राकृत की नकल की हो : कहीं कहीं तो भाषा त्राधुनिक साँचे में ढली सी दिखाई पडती है. क्रियाएँ नए रूपों में मिलती हैं। पर साथ ही कहीं कहीं भाषा अपने असली प्राचीन साहित्यिक रूप में भी पाई जाती है, जिसमें प्राकृत श्रीर श्रपभ्रंश शब्दों के साथ साथ शब्दों के रूप और विभक्तियों के चिह्न पुराने ढंग के हैं। इस दशा में भाटों के इस वाग्जाल के बीच कहाँ पर कितना ग्रंश ग्रसली है, इसका निर्णय ग्रसंभव होने के कारण यह शंथ न तो भाषा को इतिहास को और न साहित्य को इतिहास को जिज्ञासुत्रों के काम का रह गया है *!

भाषा की दृष्टि से भी रासे। वि० सं० १६०० से पूर्व का सिद्ध नहीं हो सकता।

पृथ्वीराजरासा का परिमाण

भाषा साहित्य को ग्राधुनिक इतिहास-लेखक जब पृथ्वीराजरासा की घटनाएँ श्रशुद्ध पाते हैं तब यह कहते हैं कि, 'मूल पृथ्वीराज-

नागरीप्रचारिणी पत्रिका; (नवीन संस्करण) भाग ६, पृ० ३३-३४।

रासे। छोटा होगा श्रीर पीछे से लोगों ने उसे बढ़ा दिया हो, यह संभव हैं, परंतु यह कथन भी स्वीकार नहीं किया जा सकता, क्यों कि चंदबर हाई के वंशधर कि जहुनाथ ने करोली के यादव राजा गे!पालपाल (गोपालिस है) के राज्य-समय अर्थात वि० सं० १८०० के आसपास 'वृत्तविलास' नाम का प्रंथ बनाया। उसमें वह अपने वंश का परिचय देते हुए लिखता है कि 'चंद ने १०५००० श्लोक (श्रनुष्टुप छंद) के परिमाण का पृथ्वीराज के चरित्र का रासे। बनाया। श्रे यह कथन नागरीप्रचारिणी सभा द्वारा प्रकाशित रासे। के परिमाण से मिल जाता है। जहुनाथ के यहाँ अपने पूर्वज का बनाया हुआ मूल प्रंथ अवश्य होगा, जिसके आधार पर ही उसने उक्त प्रंथ का परिमाण लिखा होगा। ऐसी स्थिति में पृथ्वीराज-रासे। के छोटा होने की करपना भी निर्मृल है।

पृथ्वीराजरासे। के पाचीन सिद्ध करनेवालें। की कुछ अन्य युक्तियाँ

पृथ्वीराजविजय के पाँचवें सर्ग में विश्वहराज के पुत्र चंद्रराज का वर्णन करते हुए जयानक ने उसे श्रच्छे युत्त (छंद) संश्रद्ध करने-वाले चंद्रराज से उपमा दी है। इस पर से कोई कोई विद्वान यह कल्पना करते हैं कि श्रच्छे छंदों का वह संश्रद्ध-कर्ता चंद्रवरदाई होएं, परंतु यह युक्ति भी स्वीकार नहीं की जा सकती, क्योंकि चंद्रवरदाई रासी में ध्रपने की पृथ्वीराज का मित्र श्रीर सर्वेमर्वा होना बतलाता है। इसके विपरीत पृथ्वीराजविजय का कर्त्ता पृथ्वीराज के वंदिराज श्रर्थात् मुख्य भाट का नाम 'पृथ्विवीगट' देता है, न कि चंद। कश्मीरी पंडित जयानक ने जिस चंद्रराज का उल्लेख किया है वह वही चंद्र (चंद्रक) कि वि हो सकता है, जिसका उल्लेख विक्रम की ग्यारहवीं

^{*} एक छाख रासा किया सहस पंच परिमान। पृथीराज नृप का सुजसु जाहर सकछ जिहान॥ ४६॥ नागरीप्रचारिणी पत्रिका; भाग ४, पृष्ठ १६७।

[†] नागरीप्रचारिणी पत्रिका; भाग ६, ५० ३४।

सदी के उत्तरार्द्ध में होनेवाले कश्मीरी चेमेंद्र ने भी किया है।* इसके सिवाय चंद्र नाम के कई श्रीर भी श्रंथकार हुए, परंतु उनमें से किसी की हम चंदवरदाई नहीं मान सकते।

मिश्रवंधुश्रों का लिखना है कि 'यदि कोई मनुष्य सोलहवीं शताब्दी के श्रादि में इसे बनाता, तो वह स्वयं अपना नाम न लिख-कर ऐसा भारी (२५०० पृष्ठों का) बढ़िया महाकाव्य चंद को क्यों समिपित कर देता' । इसके उत्तर में इतना ही लिखना आव स्यक होगा कि चंद नाम के अनेक किव समय समय पर हो सकते हैं। कालिदास नामक अनेक किव हो गए और तेरहवीं सदी के आसपास होनेवाले 'ज्योतिर्विदाभरण' के कर्चा ज्योतिपी कालिदास ने अपने की विकम का मित्र और उसके दरवार के नवरहों में से एक होना लिख दिया है। इतनी ही नहीं, किंतु कलियुग संवत् ३०६८ (वि० सं० २४) में अपने यंश्र का प्रारंभ और अंत होना भी लिख डाला है।

उपसंहार

इस तरह इमने जाँचकर देखा कि पृथ्वोराजरासो बिलकुल अनैतिहासिक श्रंथ है। उसमें चौहानों, प्रतिहारों श्रीर से।लंकियों की
उत्पत्ति के संबंध की कथा, चौहानों की वंशावली, पृथ्वोराज की
माता, भाई, वहिन, पुत्र श्रीर रानियों त्रादि के विषय की कथाएँ
तथा बहुत सी घटनाश्रों के संवत् श्रीर प्रायः सभी घटनाएँ तथा
सामंतों श्रादि के नाम श्रशुद्ध श्रीर किल्पत हैं; कुछ सुनी सुनाई वातों
को श्राधार पर उक्त बृहत् काव्य की रचना की गई है। यदि पृथ्वोराजरासी पृथ्वोराज के समय में लिखा जाता तो इतनी बड़ी अधुद्वियों का होना असंभव था। भाषा की टिष्ट से भी यह श्रंथ
प्राचीन नहीं दोखता। इसकी डिंगल भाषा में जो कहीं कहीं
प्राचीनता का श्रानास होता है वह तो डिंगल की विशेषता ही है।

श्राफ क्ट; कैटेलॉगस कैटेलॉगरम; भाग १, ए० ०१ ७६ ।

[🕆] मिश्रवंषु; हिंदीनवरत्न; (तृतीय संस्करण) प्रष्ट ५६१ ।

भ्राज की डिंगल में भी ऐसा ग्राभास मिलता है, जिसका वीसवीं सदी में बना हुन्रा 'वंशभास्कर' प्रत्यचा उदाहरण है। रासे। की भाषा में फारसी शब्दों की बहुलता भी उसके प्राचीन होने में बाधक है। वस्तुत: पृथ्वीराजरासी वि० सं० १६०० के श्रास पास लिखा गया। वि० सं० १५१७ की प्रशस्ति में रासी की घटनात्री का उल्लेख नहीं है और रासो की सब से पुरानी प्रति वि० सं० १६४२ की मिली है, जिसके वाद यह ग्रंथ बहुत प्रसिद्ध हो गया, यहाँ तक कि वि० सं० १७३२ की राजप्रशस्ति में रासी का स्पष्ट उल्लेख है। यह भी नहीं कहा जा सकता कि पहले पृथ्वीराजरासी का मूल यंथ उसके वर्तमान परिमाण से बहुत छोटा था, परंतु पीछे से बढ़ाया गया है, क्योंकि स्राज से ∤⊏५ वर्ष पूर्व उसी के वंशज कवि जदुनाथ ने उसका १०५००० श्लोकों का द्वीना लिखा है। पृथ्वीराजरासी को प्राचीन सिद्ध करने के लिए जी दूसरी युक्तियाँ दी जाती हैं, वे भी निराधार ही हैं। अनंद विक्रम संवत् की कल्पना ते। बहुत व्यर्थ श्रीर निर्मृल है, जिसका विस्तृत खंडन नागरीप्रचारिणी पत्रिका में किया जा चुका है। संचेप से इस लेख में भी उसकी जाँच की गई है।

इस शंध के प्रसिद्धि में आने के कारण राजपूताने के इतिहास में बहुत ध्रशुद्धि हुई। उदयपुर, जीधपुर, जयपुर आदि राज्यों की ख्यातें के लिखनेवालों ने रासे। के संवतें की शुद्ध मानकर वहाँ के कई पुराने राजाओं के संवत् मनमाने भूठे धर दिए। हिंदी भाषा का इतिहास लिखनेवाले जो विद्वान चंदबरदाई की पृथ्वीराज का समकालीन मानते हैं, वे सत्य जाँच की उपेचा कर हठधमी ही करते हैं। यदि वे निष्पच होकर इसकी पूरी जाँच करें, तो उन्हें स्पष्ट मालुम हो जायगा कि रासे। वि० सं० १६०० से पूर्व का बना हुआ नहीं है और न वह ऐतिहासिक शंध है।

(४) स्रामेर के कछवाहा श्रीर राव पजृन तथा राव कील्हण का समय

[लेखक--श्री हरिचरणिसंह चौहान]

बजदामा का समय त्रामेर राज्य की वंशाविलयों के स्राधार पर चै। शताब्दी माना जाता है। इसके पिता का नाम राय भानु श्रीर दादा का नाम लच्मण राय मिलता है तथा लच्मण राय की राजा नल का पोता लिखा है। वंशावलियों में राजा नल का समय ३५० वि० तथा टॉड साहब के लेखानुसार संवत् ३५१ वि० ठहरता लंकिन शिलालेखों के स्राधार पर बज्जदामा ने संवत् १०३४ विव में पिंड्हारों का प्रताप मिटाकर ग्वालियर दुर्ग पर अपना **ऋधिकार जमाया था । रायबहादुर पं**डित <mark>गै।रीशंकर हीराचंद</mark> जी स्रोभाने, बजदामा का पुत्र मंगलराज श्रीर उसके दे। पुत्र कीर्ति-राज श्रीर सुमित्र लिखकर की तिराज के वंश में ग्वालियर के कछवाहे श्रीर सुमित्र के वंश में ग्रामेर ग्रर्थात् जयपुर ग्रीर ग्रलवर के कछवा है लिखे हैं। शिलालेख में सुमित्र का नाम न होने पर भी, उन्होंने मूता नैयसी की ख्यात के छाधार पर सुमित्र की उपरोक्त बज्जदामा के पुत्र मंगलराज का दूसरा पुत्र माना है। यद्यपि अन्य तंशाविलयो की ही भाँति भूता नैयासी को दी हुई वंशावली भी वड़वा भाटों की वंशाविलियों का ही अपधार है तथापि शिलालेखें। के आधार पर चलनेवाले रायबहादुर पंडित गैारीशंकर हीराचंदजी स्रोक्का ने जब उसको प्रमाण मान लिया है ते। मानना ही पड़गा कि बज्ज-हामा के पीछं मंगलराज, सुमित्र, मधुब्रह्म, कहान, देवानीक, ईशा-सिंह, सोढ़देव श्रीर दूलहराय हुए। इनका संवत् शिलालंखीं में कहीं नहीं मिला, पर वंशाविलयों में सोढ़देवजी का समय संवत् १०२३ से १०६३ तक मिलता है। जब कि बज्रदामाका संवत् १०३४ में ग्वालियर लेना मिलता है तब उसके ७वें वंशधर

का संवत् १०२३ कैसे हो सकता है ? किंतु पंडित मोहनलाल विष्णालाल जी पंड्या के निर्णय किए हुए अनंद संवत् का स्०-स्र वर्ष का श्रंतर जोडने से बज्जदामा से लंकर ईशासिंह तक ७ राजात्रीं के ७६ वर्ष होते हैं जिनमें प्रत्येक का राज्यसमय ११ वर्ष ३ मास से ऊपर पडता है। इन ईशासिंह के पुत्र सोढ़देव निंद-रावली से बरेली श्रीर वरेली से दै।सा में श्राए श्रीर उन्होंने ढ़ंढार में राजधानी स्थापित की, जिसका वर्णन आगे आवेगा। उधर ग्वालियर में बज्रदामा के पुत्र मंगलराज के बड़े बेटे कीर्तिराज का शिलालेख संवत १०७८ का मिल चुका है। उससे लेकर महीपाल तक प्र राजा ग्वालियर की गद्दी पर बैठे श्रीर महीपाल का शिलालेख संवतु ११५० का मिल चुका है तब उपराक्त ५ राजाओं के ७२ वर्ष होते हैं. जिनमें प्रत्येक का राज्यसमय १४ वर्ष ५ महीने कं लगभग बैठता है। इस प्रकार जब अनंद संवत् का अंतर लगने से वंशा-विलयों के संवत शास्त्रीय श्रयवा शिलालेखों के संवतें से क्रमवार मिल जाते हैं तब इस युक्ति का समर्थन करना उचित ही जँचता है। श्रीर जो अनंद * संयत का अंतर न लगाया जाय ते। वंशाविलयों से सोढ़देवजी का, जो बज्रदामा से आठवीं पीढ़ी में हैं, बज्रदामा से ११ वर्ष पूर्व चौसा (ढुंढार) की गद्दी पर बैठना सिद्ध होता है।

चारण रामनाथ रत्नू ने अपने बनाए हुए राजस्थान इतिहास में डाक्टर राजेंद्रलाल मित्र की किसी पुस्तक में छपे हुए खालियर गढ़ कं किसी पाप। एलेख के आधार पर लिखा है कि ''तँवरीं ने बला-त्कार ग्वालियर कछवाहें। से छीना था, श्रीर जिस राजा ने कछवाहें। को निकाला उसके श्रंश का लदमण नामी एक राजा संवत ६४४ में राज्य करता था। इससे स्पष्ट है कि स्४४ से पहले कछवाहों से ग्वालियर छूट गया था, जिससे इमकी (रामनाथ रत्नू की) कुछ वंशावलियों में कछवाहीं के यहाँ ध्राने का संवत् ६३३ मिला था सो सत्य प्रतीत होता है"।

^{*} अनंद संवत् कल्पित है। सं० |

हमने कछवाहों की ३० वंशावलियाँ इकट्रो की, उन सबमें ही सोढ़देवजी तथा उनके पुत्र दूलह राय का संवत् १०२३ में दुंढार में ष्प्राना ही मिला है, संवत् ६३३ वाली कोई वंशावली नहीं मिली। कहवाहीं को ग्वालियर से निकालनेवाले तेवर राजा के श्रंश का लचमया नामी राजा लिखा है सो भी ठीक प्रतीत नहीं होता. क्योंकि ग्वालियर कं दुर्ग में कछवाहा राजा बज्जदामा का एक लंख वैशाख सुदी १५ संवत् १०३४ का मिल चुका है जी J. A. S. B. कं भाग ३१ पृष्ठ ३-६३ में भुद्रित हैं। शिलालंखों में कछवाहों की वंशावली लच्मण से मिलती है। लच्मण के पुत्र वजदामा के विषय में लिखा है कि ''गाधिपुर के राजा का प्रताप मिटाकर उसने अपने बाहबल सं गोपाद्र (ग्वालियर) का दुर्ग विजय किया !'' इस लंख सं लद्मण तँवर नहीं, कछवाहा सिद्ध होता है, क्योंकि वह बज्रदामा का पिता था। जब १०३४ वि० में कछ-वाहा बजदामा द्वारा म्वालियर का दुर्ग विजय करना शिलालेखां में मिलता है तब २४४ में कछवाहों से छोना जाना मानने कं लिये कोई सहमत नहीं हो सकता। १५वीं शताब्दी के आएंभ काल में तँवरां ने सय्यद किलोदार से बालियर छीनकर उस पर श्रपना श्रिधिकार किया था।

शिलालंखों के स्राधार पर बज्जदामा का पुत्र मंगलराज श्रीर उसका की तिराज या जिसका शिलालंख संवत् १०७८ का मिल चुका है। उक्त की तिराज के वंश में क्रमशः मृलदेव, दंवपाल, पद्म-पाल, महीपाल, त्रिभुवनपाल, विजयपाल, स्रपाल श्रीर अनंगपाल ग्वालियर की गद्दों पर राज्य करते रहे। अनंगपाल संवत् १२१२ वि० में अपने पिता की विद्यमानता में युवराज था, उसके पीछे सोलंखपाल ग्वालियर का राजा था। इस पर हिजरी ५-२२ (वि० १२५३) में मुसलमानों ने चढ़ाई की। एक वर्ष की विकट लड़ाई के पीछे सामगे चुक जाने पर सोलंखपाल ने ग्वालियर का दुर्ग कुतुबुद्दोन के सुपुई कर दिया। इससे विदित होता है कि संवत्

१२५३ वि० तक ग्वालियर का दुर्ग कछवाहों के अधिकार में रहा और फिर उसके पीछे मुसलमानों के पास गया। संवत् १४३२ से पहले वीरसिंह तँवर ने वहाँ के किलंदार सय्यद का कैद कर अपने अधिकार में किया। इन सब बातों से प्रकट होता है कि लहमण के पुत्र बज्जदामा ने संवत् १०३४ वि० में ग्वालियर दुर्ग पर अपना अधिकार किया और उसके वंश में सेलंखपाल (संवत् १२५३) तक राज्य रहा फिर यवनों के अधिकार में गया, न कि तंबरों के।

मंगलराज को छोटे पुत्र सुमित्र को वंश में मधुत्रहा, कहान, देवा-नीक. ईशासिंह श्रीर सांढदेव क्रम से हुए, यह महामहोपाध्याय रायबहादुर पंडित गैरिशंकर हीराचंदर्जी स्रोभ्जा ने लिखा है किंत बंशावलियों में इनको ग्वालियर का राजा लिखा है। लंकिन जब मंगलराज के बड़े पुत्र कीर्तिराज और उसके वंशजों के अधि-कार में ग्वालियर का राज्य (संवत् १२५३ तक) रहना पाया जाता है तब यह मानना ही पड़ेगा कि मंगलराज के द्वितीय पुत्र सुमित्र को ग्वालियर राज्य में भ्रवश्य कोई अच्छा ठिकाना मिला हो. जिस पर उनके (सुमित्र के) वंशजों का अधिकार रहा हो श्रीर वहाँ का राज्य ही वे श्रपने भामजे जैनाजी तँवर का दान देकर उसके इच्छानुसार वहाँ से बरंली जा रहे हैं। क्योंकि वंशावलियों में से।ढ़-देव श्रीर उनके पुत्र दुर्लभराज का निंदरावली से बरेली जाना लिखा हैं, जिससे ऐसा संभव होता है कि ग्वालियर के ग्रधीन निंदरावली का ठिकाना सुमित्र की जागीर में मिला ही श्रीर उसी की ईशासिंह द्वारा दान दं देने पर सो। ढदेव वरेली जा रहे ही ते। श्राश्चर्य नहीं। वंशाविलयों में ग्वालियर का राज्य भानजे की देना लिखा है पर ग्वालियर पर ईश्वरीसिंह के कुदंबियों का राज्य करना पाया जाता है ते। यही प्रतीत हे।ता है कि ग्वालियर राज्यांतर्गत जे। ईश्वरी (ईशा) सिंह का राज्य था वह उन्होंने अपने भानजे जैसाजी तँवर को दे दिया हा श्रीर वंशावली लिखनेवाली ने ग्वालियर राज्यां-

तर्गत ठिकाने को (शायद निंदरावली ही हो*) खालियर राज्य लिख लिया हो, यह संभव भी है क्यों कि छोटे ठिकाने को कोई नहीं जानता, उस प्रांत के बड़े स्थान का पता देने पर सब कोई जान जाता है। आजकल भी इस निंदरावली को हर कोई नहीं जानता। कोई कोई इस निंदरावली को बरेली के पास बतलाते हैं और संभव है कि वहां भी कोई निंदरावली हो, पर जिस निंदरावली का जिकर बंशाविलयों में आता है वह नीदड़ नाम से अब भी करोली राज्य में विद्यमान है।

इस समस्त लेख का सारांश यह है कि, सांढ़देवजी निंद-रावली से बरेलो श्रीर वहाँ से श्रपने मारा के चै।हान संबंधियां की सहायता से द्यौसा (राजपृताने में) श्राए।

कछवाहां की वंशावली श्रीर ख्यातां में सीढदेवजी का द्यीसा में श्राने का समय १०२३ श्रीर पजवनजी (राव पजून = प्रद्युम्न) का समय संवत् ११२७ गद्दी पर बैठन का मिलता है। वंशाविलयों में यह भी लिखा मिलता है कि राव पजून को पृथ्वीराज चौहान के काका नरनाह कन्ह की पुत्रो व्याही थी। पृथ्वीराजरासो में लिखा मिलता है कि राव पजूनजी ने महाराज पृथ्वीराज के मातहत बड़ी बड़ी लड़ाइयों में वीरता से युद्ध कर शत्रुश्चों के दांत खट्टे किए श्रीर संवत् ११५१ की कन्नोज की लड़ाई में उसने वीरगति पाई। परंतु श्राजकल के शोधक लोग अपने शोध शिलालेखों के श्राधार पर पृथ्वीराज श्रीर पजवनजी का समकालीन होना नहीं मानते, किंतु ऐसा नहीं है। शिलालेखों के श्राधार पर पृथ्वीराज श्रीर पजवनजी का समकालीन होना नहीं मानते, किंतु ऐसा नहीं है। शिलालेखों के श्राधार पर पृथ्वीराजजी के श्रंतिम युद्ध का संवत् १२४८-४८ सब शोधकों ने मान लिया है श्रीर पृथ्वीराजरासो में जो संवत् लिखा मिलता है उसे पंडित मे।हनलाल विष्णुलाल पंड्या ने अनंद सनंद भेद से ६०-६१ वर्ष का श्रंतर बतलाकर रासो के सब संवतों को शोधकों के संवतों से मिला दिया है। इस युक्ति को कुछ

श नीदड़ (निंदरावली) एक पुराना कसबा आज, कल करोली राज्यां-तर्गत है।

विद्वानों ने भी मान लिया है। उसी श्राधार पर यदि पजवनजी का समय भी शोधा जाय तो वह भी शोधकों के शोधों से मिल जाता है। अभी तक आमेर के कछवाहों के कोई शिलालेख नहीं मिले हैं, नहीं तो यह फंफट सहज ही में मिट जाती, पर तो भी राय- बहादुर पंडित गैरिशंकर हीराचंदजी श्रोका महोदय ने आमेर के राजाओं के संवत् शोधने के लिये एक लेख पृथ्वीराजरासी के अनंद सनंद संवत् पर लिखते हुए नवीन संस्करणवाली नागरीप्रचारिणी पत्रिका के प्रथम भाग के चतुर्थ अंक में छपवाया है जिसमें उन्होंने पजवनजी का पृथ्वीराज का समकालीन न बतलाकर उसका संवत् १२६४ वि० में होना अनुमान किया है। उन्होंने अपनी गणना में प्रत्येक राजा का राज्यकाल २० वर्ष मानकर संवत् १०३४ में होनेवाले ग्वालियर के राजा बजदामा से राव पजवन जी का १३ वाँ नंबर, मूता नेणसी की ख्यात के आधार पर लिखकर, १३ × २० = २६० वर्षों को १०३४ में जे।इकर १२६४ संवत् निकाला है।

बीस वर्ष का राजल काल १००-५० पीढ़ी के लिये कि जहाँ राज्यकाल का कुछ भी पता नहीं चल सकता माना जा सकता है, १०५ पीढ़ी के लिये नहीं और जहाँ बीच में किसी के भी राजल काल का समय मिल जाता है वहाँ बीस वर्ष का एवरेज (औसत) काम नहीं देता। उसी वंशावली में उन्होंने सीढ़देवजी का धौसा आने का समय किसी आधार से संवत ११२५ लिखा है, जो उनकी २० वर्ष की गणना से नहीं मिलता। उनकी २० वर्ष की लगाई हुई गणना से सोढ़देवजी का संवत् ११७४ में बौसा आना साबित होता है, जो ११२५ से कहीं आगे निकल जाता है।

यदि महामहोपाध्याय रायबहादुर पंडित गैं।रीशंकर हीराचंदजी श्रीभा की दी हुई वंशाविलयों के लेखानुसार ही राव पजवनजी का समय-निर्णय किया जाय तो वह इस प्रकार शोधा जा सकता है। बज्रदामा का समय शिलालेख के आधार पर संवत् १०३४ ग्वालि-यर विजय करने का है। उसके ८ वें वंशधर ग्वालियर के त्रिभुवन पाल का समय संवत् ११६१ भी उन्हों के लेखानुसार है। तब संवत् ११६१—१०३४=१२७ वर्ष का ग्रंतर प्राजाग्रों के बीच का है जिसकी सात राजाग्रों में बाँटने पर प्रत्येक के राज्यकाल का परता १८ वर्ष पड़ना है। उधर बज्रहामा से ग्रामेर के सीढ़देवजी का नंबर भी ग्राठवाँ है जिसका समय भी उन्हों के लेखानुसार संवत् ११२५ है। तब ११२५ में से १०३४ घटाने पर शेप ६१ रहते हैं जिनकी ७ राजाग्रों में बाँट देने पर प्रत्येक राजा का राज्यकाल १३ वर्ष निकल्लता है। इस १३ वर्ष के परते की ग्वालियर के नरेशों के निकाले हुए १८ वर्ष के परते के साथ जीड़ दिया जाय ग्रीर है। का भाग दे दिया जाय तो १३ + १८ ÷ २ = १६ वर्ष के करीब पड़ता है।

जब श्रोभाजी महाराज के लेखानुसार ही बल्लदामा से राव पजवनजी का १३ वां नंबर है तब १२ राजाश्रों का राजत्व काल १६ वर्ष की गणना से १-६२ वर्ष होता है जिसका संवत् १०३४ में जोड़ देने पर १२२६ संवत् बन जाता है जो पृथ्वीराजजी के समय से ठोक श्रा मिलता है। श्रतः पृथ्वीराज श्रीर राव पजवनजी के समकालीन होने में कोई भी श्रड़चन नहीं रह जाती।

श्रामेर राज्य की वंशाविलयों में राव कील्ह्याजी का विक्रमी १२७३ से १३३३ तक राज्य करना लिखा है। उसी में यह भी लिखा है कि उन्होंने श्रावृ के राजा विक्रमसेन की पुत्रो व्याही थी। परंतु महामहोपाध्याय कविराजा श्यामलदासजी ने श्रपने बनाए हुए मेवाड़ के वीरिवनीद नामक इतिहास में जयपुर के इतिहास के प्रसंग में लिखा है

"दूसरा शक यह है कि, कील्हण राय का संवत् १२७३ लिखा है जो पृथ्वीराज के मारे जाने से २४ वर्ष पीछे हुआ। पजून से कील्हण तक ५ पुश्तें होती हैं जिनके लिये २४ वर्ष बहुत कम जमाना होता है, लेकिन यह कयासी वजह कुछ माकूल सबूत नहीं है। एक दूसरी दलील इस खयाली बात की मजबूत करनेवाली यह है कि महाराणा रायमल के रासों में कील्हण राय का महाराणा ७४ ब्रामेर के कछवाहा श्रीर राव पजून तथा राव कील्हण

कुंभा की सेवा में रहना लिखा है और उक्त ग्रंथ उसी जमाने के किव ने बनाया था, महाराषा कुंभा वि० १४६० (हि० ८३६ = ई० १४३३) में गहोनशीन हुए श्रीर विक्रमी १५२५ (हि० ८७२ = ई० १४६८) तक राज्य करते रहे"।

कविराजा श्यामलदासजी के लेखानुसार संवत् १४-६० से १५२५ के बीच में राव कील्हणाजी का विद्यमान होना सिद्ध होता है, पर ऐसा नहीं है। राव कील्हणाजी महाराणा कुंभा से लगभग १०० वर्ष पृर्व आमेर राज्य की गही पर थे। यह हम भी मानते हैं कि जयपुर राजकीय वंशाविलयों में जो संवत् दिए हुए मिलते हैं वे ठीक नहीं हैं। चाहे वे पृथ्वीराजरासी के अनंद संवत् के आधार पर लिखे गए हों और चाहे फिर बीच में उनकी शास्त्रिय संवत् से मिलाने के लिये १०० अथवा ६०—६१ वर्ष का अंतर कई राजाओं में बाँटकर निकाल दिया गया हो जिससे उनका शास्त्रीय संवत् के सिलसिले में आ जाना संभव भी हो तो भी उनकी कल्पितता का पता चल जाता है। अस्तु,

जिस दलील से स्वर्गीय किवराजा श्यामलदासजी ने राव पजून से राव कील्हणदेव तक ५ पुश्तें लिखकर महाराजाधिराज पृथ्वाराज चौहान के शास्त्रीय संवत् से २४ वर्ष का अंतर निकाल-कर ५ पुश्तें। का होना असंभव माना है, उसी दलील से राणा कुंभाजी से राव पृथ्वोराज आमेरवालों तक ५-६ वर्षों का अंतर ६ पुश्तें। (कील्हण से पृथ्वीराज तक) के लिये उन्होंने कैसे सही मान लिया ?

रायमलरासो में लिखा हुआ वृत्त कि ''राय कील्डण का महाराणा कुंभा की सेवा में रहना '' यह राव ध्रीर भाटों की गढ़ंत नहीं तो क्या है ? इसकी कविराजा श्यामलदास सरीखे ही विद्वान मान सकते हैं; शोधकों के लिये तो जैसा पृथ्वं राजरासी वैसा ही रायमलरासो, दोनों समान हैं।

श्रव हम किवराजा श्यामलदास जी के सब विषय को छोड़कर राव कील्हण जी के श्रसली समय की खोज के लिये श्रपने विचार
प्रकट करते हैं। श्रामेर राज्य की वंशावती में लिखा है कि राव
कील्हण ने श्राबू के राजा विक्रमसेन की पुत्री व्याही थी, इसलिये श्राबू
के राजा विक्रमसेन का पता लगाना जरूरी हुआ। कि संवत् १२७३
से १३३३ तक श्राबू पर कोई विक्रमसेन नाम का राजा था या नहीं।
श्राबू पर पहले प्रमारों का श्रीर फिर चौहानों का राज्य रहा है।
चंद्रावती के प्रमारों में महाराजा प्रतापसिंह प्रमार से संवत् १३६८
वि० में चौहान राव कुंभा ने चंद्रावती का राज्य छीनकर उस पर
भी श्रपना श्रधिकार जमाया श्रीर तब से चौहानों का वहाँ पर
राज्य है। न तो प्रतापसिंह तक प्रमारों की वंशावली में विक्रमसेन
राजा का नाम है श्रीर न चौहानों की वंशावली में ही। तब यह विक्रमसेन कीन श्रीर कहाँ का राजा था १ श्रथवा कछवाहों की वंशावलियों में ही राव कील्हण के श्रग्रर का यह किल्पत नाम
बनाया गया है १

त्रावूपर वर्मागा गाँव के सूर्य-मंदिर में संवत् १३५६ का एक लेख है, जिसमें लिखा है कि "महाराजकुल श्रो विक्रमसिंह कल्याण विजय राज्ये" इस लेख से पता चलता है कि चंद्रावती के प्रमार राजा प्रतापसिंह के समय में वर्मागा में अथवा उसके आस पास किसी ठिकाने पर विक्रमसिंह नाम का कोई राजा था, जो संभव है प्रमारें की भाइप में कोई हो, श्रीर स्वतंत्र हो गया हो, क्योंकि उस के नाम के साथ में "महाराजकुल" शब्द लिखा मिला है जो संभव है महारावल का वाचक हो। यदि वंशावली में लिखा हुआ यही विक्रमसिंह राव कील्हण का श्रगुर विक्रमसेन हो तो मानना पड़ेगा कि संवत् १३५६ के आस पास कील्हणजी आमेर की गही पर थे। उसमें श्रीर राणा कुंभा के समय में १३४ वर्ष का खंतर आता है जिससे रायमलरासे के लेखक का यह लिखना कि "राव कील्हण महाराणा कुंभा की सेवा में रहता था" असंभव प्रतीत होता है।

यदि राव पजून का समय उन्हों के लेखानुसार महाराजाधिराज पृथ्वोराज के समकालीन माना जाय तो राव पजून से राव कील्ह्याजी तक, विक्रमसिंह के संवत् तक, ११४ वर्ष होते हैं जो ५ पुश्तों के लिये श्रसंभव नहीं है।

यदि राव पजून का समय महामहोपाध्याय रायबहादुर पंडित गौरीशंकर हीराचंदजी ग्रेमिंग के लिखे अनुसार संवत् १२६४ मी मान लिया जाय ग्रीर उन्हीं के ग्राधार पर प्रत्येक राजा का राज्य-काल २० वर्ष मान लिया जाय तब भी राव कील्ह्याजी का समय १३६४ के ग्रास पास ग्राता है, १४६० के ग्रास पास नहीं।

इसके सिवाय राव उदयक्ष राव कील्ह्याजी का परपोता था। उसके विषय में जगदीश के पंडा की प्राचीन वहीं में ''जो उड़िया भाषा में किखी हैं' लिखा मिला है कि राव उदयक्ष अपने बड़े कुँवर बरिस ह सहित संवत् १४२६ वि० में जगदीश की यात्रा में प्रधारे । श्रीर इसी प्रकार बरिस हजी के पौत्र नरूजी, जिनसे नरू वंश चला श्रीर जिनके वंश में अलवर के नरेश टोकाई हैं, उन्होंने संवत् १५५६ श्रासोज बदी १ के दिन श्रयोध्या में पहुँचकर सरयू में स्नान किया, यह श्रयोध्या के पंडा की बही से पता चला है।

जब संवत् १४२६ में राव कील्ह्याजी के चौथे वंशधर का जग-दीश-यात्रां करना धीर संवत् १४५६ में उनके ७वें वंशधर का द्ययाध्या की यात्रा करना वहाँ के पंडों की बहियों से साबित हो चुका है तब राव कील्ह्या का समय संवत् १४-६० से १५२५ तक रायमलरासों के ध्राधार पर मानना विश्वास योग्य नहीं है।

कविराजा श्यामलदासजी ने बोकानेर की तवारीख के अनुसार श्रामेर के राजा पृथ्वीराज का अंतिम संवत् १५८४ सही माना है, वह भी ठीक नहीं है, क्यों कि बोकानेर के राव जैतसिंह ने संवत् १५८५ के आरंभ में १५००० सेना की सहायता देकर सांगा की धामेर की गही दिलाने की अंजा था। उस समय आमेर में राव रवसिंह, राव पृथ्वीराज का पोता और राव भीमसिंह का बेटा राज्य करता था

जिसके थ्रीर पृथ्वीराज के बीच पूर्णमल श्रीर भीमसिंह दो नरेश राज्य कर चुके थे। तब राव पृथ्वीराज का श्रंतिम संवत् १६८४ भी सही मानना विचार के विपरीत है। श्रतः राव कील्हण १४ वीं शताब्दी के मध्य भाग में श्रामेर की गद्दी पर थे श्रीर रायमलरासी — भाटों, रावें श्रथवा चारणों की कल्पना मात्र — काव्य-रचना का नमूना है जो राणा रायासह की प्रशंसा में बनाया गया था।

(५) पुराने सिक्कों की कुछ बातें

[लेखक---श्री ले।चनप्रसाद पांडेय]

प्रत्येक जाति श्रीर देश में लोकव्यवहार के लिये मुद्राएँ (सिक्के) काम में लाई जाती हैं। ये ताम्न की, रैाप्य की तथा सुवर्ण की बनाई जाती हैं श्रीर उन पर कई प्रकार के चित्र तथा राजाश्रों श्रीर शासकों की मूर्तियाँ या नाम श्रादि रहते हैं। हमारे देश के भिन्न भिन्न प्रांतों में बहुत से पुराने सिक्के मिले हैं श्रीर श्रव तक मिला करते हैं। इन मुद्राश्रों से 'इतिहास निर्माण' में बड़ी सहायता मिला करती है। श्रनेक मुद्राश्रों के लेखें पर से कई राजाश्रों के काल-निर्णय में यथेष्ट प्रकाश पड़ा है।

क्रॅंगरेज विद्वानों को एक समय यह कहने का मैं। का मिला था कि 'मुद्रा-प्रचलन' भारतवासियों ने प्रीक ग्रादि जातियों से सीखा है। पर श्रव उनको उनके श्राचेपों श्रीर शंकाश्रों के ऐसे उत्तर मिल गए हैं कि उन्हें लिजित होना पड़ रहा है। सन् ईसवी के ५००० वर्ष पहले की भारतीय सभ्यता का पता में। हन जे। दड़ों (सिंध) श्रीर हरप्पा (पंजाव) की खुदाई से लग जाने के कारण श्रव युरे। पीय पुरातत्त्रक्षों की श्रनेक धारणाएँ निर्मूल सिद्ध हो रही हैं। इन दोनों स्थानों की खुदाई से बहुत सी प्राचीन-तम मुद्राएँ प्राप्त हुई हैं जिन पर के चिन्न-लिपि में लिखित लेख श्रभी तक पढ़े नहीं जा सके हैं। इन मुद्राश्रों या मुहरों (seal) पर गाय, हाथी, बैल, व्याघ, गैंड़े श्रादि पशुश्रों के चिन्न हैं। उन चिन्नों के साथ साथ विचित्र लिपि में लेख भी हैं। धनुष बाण युक्त शिकारी (hunter) के भी चित्र हैं। श्रस्तु।

मुद्राश्रों में तेल या वजन उनकी प्रधान विशेषता है। भारतवर्ष में प्राचीन काल में कीड़ी का सर्वत्र प्रचलन था। लोग अब भी कहा करते हैं कि फूटी कीड़ा या कानी कीड़ी के मोल का नहीं। श्रिभिप्राय यह है कि एक कीड़ी का तो कुछ मील भी होता है। एक कीड़ो से कम मील की फूटी या कानी कीड़ी हुआ करती है। उसके भी मील का नहीं श्रिश्वीत विलक्ष ही वे-काम।

कई देशी भाषात्रों में धनद्रव्य के लिये 'कीड़ी' शब्द व्यवहार किया जाता है। यथा वह महाजन कीड़ोवाला है धर्थात् खुव धनी है। हमारे देश में ६०-७० वर्ष पूर्व देहात के लोग शाक, भाजी, फल-मूल ग्रादि कीड़ियों के खरीदा करते थे। २० कीड़ो की भाजी एक ८-१० मनुष्यवाले कुटुंब के लिये बस थी। देश की उस समय वैसी ही ग्रावस्था थी। ग्राज कल की भाँति शाक पात तक का दुर्भिंच न था।

कीड़ों के बाद ताँबे का पैसा था जो परा या कार्षापरा कह-लाता था । अनेक विद्वानों का मत है कि पाणि (हाथ) से 'पण' शब्द निकला है। जिसके बदने में पाणि अर्थात् मुट्टी भर कीड़ी आ सके, उसका नाम ''पण'' (पैसा) था। Indian परा a handful derived from Pani the hand. Indian परा was a handful of cowree shells, usually reckoned as 80. कर्ष का अर्थ तोल या वजन है और 'आपर्या' का अर्थ 'प्रचलन, व्यवहार' है। कार्षाप्या का अर्थ वह तील जो लोगों में प्रचलित था!

प्रकीडी का एक गंडा

प्र गंडं की (प्×४=२० कै।ड़ी) एक बे।ड़ी याकाकिग्री∗ताम्र

४ बोड़ी का (४×२० = ८० कीड़ी) एक प**र्या १४४ येन ताम्र**

४ पण का एक टंक

१४ घेन चाँदी

४ टंक का एक कार्ष

५६ ग्रेन चाँदी

४ कार्षका एक पल

[ः] काकिणी, काकिणिका, काकिनी या काकिण उस ताम्न-मुद्रा का नाम था जिसके बदले में २० कोड़ियां त्राती थीं। A sum of money equal to 20 cowries or to a quarter of a Pana पण। गुसाईंजी महाराज ने त्रपनी "विनयपत्रिका" के भजन संख्या १४२ में लिखा है—

साधन फल श्रुति-पार नाम तव भव सरिता कहँ बेरो। सो पर-कर काकिनी लागि सठ बेचि होत हठि चेरो॥

बोड़ी का प्रयोग देश के कई भागों में था। उत्कल में यह श्लोक प्रसिद्ध है—

तीर्थे धेतु: पथे गोश्च गृहे च षड् बोड़िका

''पुराण'' श्रीर 'सुवर्ण'' नाम भी रीप्य श्रीर स्वर्ण-मुद्राश्रों के लिये प्रचलित थे।

धर्म्म-श्रंथों में पण को के ते हैं, है भागों का भी उल्लंख हैं। ये भाग निदयों के पार-उतराई के लिये थे। पण दिन भर की मजूरी में दिया जाता था अर्थात् मजदृरों की पेट भर भीजन श्रीर एक पण उनकी पूरी मजूरी थो।

मालवातर्गत उज्जैन श्रीर एरन में प्राप्त मुद्राश्रों में कई एक इतनी छोटी छोटी हैं कि वे वजन में चार श्रेन से ज्याद: नहीं हैं। ऐसी मुद्राश्रों का मोल बहुत करके दो कीड़ी से ज्याद: न था। उन्हें हम ें गंडा कह सकते हैं।

तान्नमुद्राभ्यों का कम इस प्रकार माना जा सकता है-

| कौड़ी | पण | | | |
|---------------------|------------------------------|--------------------|-------------|-------|
| Ä | चुं प्रक् | | वजन | वजन |
| १० | द्ध पण | नाम | र त्ती | प्रेन |
| २० | $\frac{9}{8}$ प \mathbf{u} | | ¥ | ન્દ |
| 80 | • | अर्धका किनी | १० | १५ |
| २॥ बोड़ी या | ५० कै।ड़ो की | काकिनीयावे | ड्री | |
| एक निधि मानी | जाती थी। | या वोड़ी | २० | ३६ |
| 5 0 | १ पण | श्रधंपण | 80 | ७२ |
| १० बोड़ी या | २०० कै।ड़ी | पण या कार्वाव | U ⊂∘ | १४४ |
| की एक दे।गानी। | | | | |

तत्त्रशिला आदि स्थानों में ताम्र की जो चतुष्कीय चिह्नांकित मुद्राएँ (Punch-marked coins) मिला करती हैं वे सब 'पर्या' हैं। काकिनी या बोड़ी नामक मुद्रांश भ्रव एक प्रकार से विलुप्त से हो रहे हैं। छत्तासगढ़-गैरिब-प्रचारक मंडली विलासपुर के संप्रहालय में ताम्न की श्रत्यंत छोटी छोटी मुद्राएँ हैं पर वे 'काकिनी' हैं या नहीं, सो ज्ञात नहीं। चोदी के सिककों के तीन या चार भाग हुआ करते थे। यथा—

| पण | | कार्प | नाम | वजन |
|-----|----------------|-------------------|--------------------------|---------|
| 8 | | ^१ काषं | टंका या पादिक | ८ रत्तो |
| C, | - | ्रकार्प | कंख | १६ ,, |
| १६ | ernap ernap | १ कार्ष | कार्षावण धरण पुराण | ३२ ,, |
| १६० | | १० कार्ष | | |

चाँदी की शतमान या पल नामक मुद्राएँ अभी तक कहीं नहीं पाई गई हैं। पर "महावंश" नाम के अंथ में कार्षापण, अर्ध-कार्षापण और चतुर्थांश कार्षापण का उल्लेख हैं; यथा—The monks address the people, "Beloved," bestow on the priest-hood eitgera काहापण, or half or a quarter of one or even the value of a मासा।

उत्तर-भारत की स्वर्धमुद्रास्त्रों में दो प्रसिद्ध यों —(१) सुवर्ध. (२) निष्क

"शताय ब्राह्मण्" में लिखित है—''हिरण्यं सुवर्ण शतमानम्' श्रयित् पीतवर्ण 'शतमान' नामक स्वर्णसुद्धाः शतमान का तेल एक पल थाः इससे यह भी कहा जाता है कि उसका अन्य नाम निष्क भी रहा होगाः ब्राह्मवेद में निक्क का उल्लेख है। काचिवत् ऋषि को राजा भावयव्य से उपहारस्वका १०० सुवर्ण निष्क, १०० थोड़े, १०० साँड प्राप्त हुए थे।

दिसिश भारतवर्ष में कई भाँति की स्वर्श की मुद्राएँ थीं। यहाँ स्वर्श कार्प का नाम 'हून' था। नीचे इन दिस्सा देशीय स्वर्श मुद्राश्रों के तील श्रीर नाम दिए जाते हैं—

```
्<sup>२</sup>ु हून का नाम फनम था जो तैाल में ५.२८ ग्रेन हुआ करती थी।
                                      ,, १३.२०
                   माद
                             11 11
Gr JS
                  प्रताप
                                           २६.४०
                             ,, ,,
       ,, ,, ,,
                  वराह ( Varaha or Pagoda )
8
                                          प्रराद्धः,
                                 "
१ कार्ष-
                ताल
                                           ५७.६० मेन था
         का
े सुवर्ष
                                           ७२
                 ,,
१ सवर्ष
                                          888
१ निष्क. पल या शतमान
                                          30 1
                                                    7 5
```

किलंग नगर के राजा प्रसिद्ध अनंतवर्मा चोड़गंग की बहुत सी छोटी छोटी स्वर्ण मुद्राएँ सोनपुर राज्य (उड़ीसा) में मिली थीं। उनमें से दो, जो मेरे निकट हैं, अत्यंत छोटी छोटी हैं। एक तो आकार में चने की दाल के बराबर है, दूसरी उससे छोटी हैं। उनके दोनें। ओर चित्र और लेख हैं। यं अवश्य 'हून' और 'माद' के प्रतिहृप हैं। इनका समय सन ई० की स्थारहवों सदी है।

प्राचीन चिह्नांकित (punch-marked) मुद्राश्रों की दिचिया भारत में "शालाक" कहते हैं। चिह्नांकित मुद्राश्रों की दूसरी श्रोर जो केवल एक ही छाप या चिह्न देखा जाता हो वह उस स्थान या नगर का परिचायक हो सकता है जहाँ से वे प्रचारित की जाती थीं। तच्चशिला में प्राप्त श्रधिकांश मुद्राश्रों पर एक ही प्रकार की एक ही छाप पाई जाती है। पर यह केवल श्रनुमान है। बनारस किम-श्नरी में प्राप्त ऐसी मुद्राश्रों की पीठ पर एक ही श्राकार की छाप पाई जाती है जिससे यह माना जा सकता है कि वे बनारस या काशी में गढ़ी गई थीं।

अब मुद्रास्रों पर ग्रंकित चित्रों के संबंध में कुछ थोड़ा लिख-कर इस लेख का ग्रंत किया जाता है—

१ साँड़, बैल, गाय या नंदी का रूप A bull or cow (संस्कृत-वत्स) । कै।शांबो में, जो कि 'वत्स' नामक राज्य की राजधानी थां, जितनी मुद्राएँ मिली हैं सब पर गाय या बैल के रूप हैं।

२ सशस्त्र योद्धा की मूर्ति।

ऐसी मुद्राएँ यैधिय गग्रा नामक 'गग्रा' राज्य की श्रीं । यैधिय लोग प्रख्यात योद्धा हुत्रा करते थे।

३ वृत्त - उदु बर वृत्त ।

श्रीदुंबर जाति की मुद्राश्री पर उदुंबर वृत्त का चिह्न रहता था।

४ सम चतुष्कांग सरावर-मत्स्य सहित या मत्स्यरहित।

पुष्कर (श्रजमेर) देश या पुष्कलावती (पेशावर) देश की मुद्राएँ।

५ सर्प (संस्कृत में अहि)।

श्रहिच्छत्र या श्रहिचेत्र देश की मुद्राएँ।

- ६ मयूर-इससे मयूरपुर का ज्ञान होता था।
- खर्जूर वृत्त—चंदेलों की प्राचीन राजधानी खर्जूरपुर (वर्तमान खजराहो) का परिचायक चित्र ।
- पद्म—पद्मावतीपुर (नरवर) नल राजा की राजधानी का सूचक चिद्व।
- र पाटली-पाटलिपुत्र का परिचायक चिह्न।
- १० नारी मूर्ति—(खड़ी हुई) सिर से पाँच किरणें ऊपर जा रही हैं। पंच किरणें से पांचाल देश का परिचय मिलता है। द्रुपदराज की पुत्री पांचाली के पाँच पति (पंच पांडव) थे यह महाभारत से प्रकट हैं!

बहुत से नृपाल बृंद अपने नाम के बदले में चित्र-काव्य या श्लोष से काम लिया करते थे। अर्थात्, राजा सूर्यमित्र या भानुमित्र की मुदाश्रों पर सूर्य का चित्र रहता था। उसी प्रकार चंद्रगुप्त के नाम के लिये चंद्रमा का चित्र दंते थे। कुमारगुप्त के नाम के लिये "कुमारी देवी" की मूर्ति दी जाती थी। राजा हिला के नाम के लिये इस्ती या हाथी का चित्र अंकित किया जाता है।

कभी कभी 'सूर्य' के चित्र से सूर्यदास, सर्पया नाग के चित्र से नागसेन और गज के चित्र से गजिसिंह का बोध होता था। बीरदेव राजा के नाम के लिये 'योद्धा' का चित्र, गोपाल-देव के नाम के लिये 'गो' का चित्र सुद्राग्रों पर दिया जाता था।

भारतवर्ष में प्राय: प्रत्येक प्राचीन स्थान में प्राचीन मुद्राएँ मिला करती हैं पर उनके संप्रह की ख्रीर लोगों का ध्यान नहीं जाता।

(६) हिंदी साहित्य के इतिहास के अप्रकाशित परिच्छेद

[लेखक--श्री भास्कर रामचंद्र भालेराव]

प्राक्तथन

नागरीप्रचारिया सभा काशी को स्थापित हुए संवत् १८८५ में ३६ वर्ष हो चुके। इन गत ३६ वर्षों का हिंदी साहित्य का इति-हास प्रचार, प्राचीन साहित्य-संशेधन तथा नृतन साहित्य-संव-र्धन की दृष्टि से, महाकि चंद से लगाकर बाबू हरिश्चंद्रजी के समय तक की किसी भी शनाब्दी से, विशेष महत्त्वपृर्ण कहा जा सकता है। जैसे एक छोटे से वट बच्च का पौधा समय पाकर पछा-वित तथा प्रस्कृटित होकर विशाल रूप धारण कर लेता है, सभा के जीवन का इतिहास ठीक उसी वट बच्च की नाई है। काशमीर से कन्या कुमारी तक

"हिंदी हमारी राष्ट्रमापा और लिपि है नागरी" की ध्विन गुंजायमान होना किस नागरी भाषा भाषी को पुलिकत नहीं करेगा? इसमें संदेह नहीं, कि सभा ने प्रचार तथा प्रकाशन के द्वारा उस दिशा में अभूतपूर्व सफलता प्राप्त की है, और यद्यपि उसे अपने कार्य में अन्य संस्थाएँ तथा ज्यक्ति भा सहायक हुए हैं, तथापि विक्रम की बीसवीं शताब्दी के हिंदी साहित्य-चेत्र का कर्णधारत्व तो एकमात्र सभा ही को प्राप्त है। भारतवर्ष में पाश्चात्य विद्वानों द्वारा स्थापित बंगाल की एशियाटिक सोसाइटी के अतिरिक्त नागरीप्रचारिणी सभा जैसी न तो किसी प्रांत में संस्था स्थापित हुई और न कोई संस्था इतना सुयश ही संपादन कर सकी। संस्था के जन्मदाता स्वनामधन्य रायसाहब श्यामसुंद दासजी, हिंदी का सिक्का जमाने की दृष्टि से, century man (शताब्दी-पुरुष) कह-

लाने के सर्वथा पात्र हैं; श्रतः इन महापुरुष के प्रति श्रद्धा भक्ति से प्रेरित होकर स्मारक श्रंथ प्रकाशित करना सर्वथा योग्य ही है, श्रस्तु।

सभा ने भारतवर्ष में हिंदी के प्रचार का खासा प्रयत्न किया. पर हमारी हृष्टि से उसका सबसे महत्त्वपूर्ण कार्य हुआ है हिंदी के गुगा-गरिमा-प्रदर्शक प्राचीन साहित्य रह्नों का संशोधन तथा प्रकाशन । 🗴 🗴 भाषा का सौंदर्य तथा वैभव प्राचीन साहित्य से ही ज्ञात हो सकता है। श्रीर विना भाषा का महत्त्व स्थापित किए समाज उसका अनुयायी नहीं हो सकता । नागरी भाषा, नागर समाजः सुसंस्कृत, सभ्य तथा उच्च समाज—की भाषा थी; यह बात हिंदी के प्राचीनतर इतिहास से भनी भाँति ज्ञात हो। सकती है। अपभ्रंश संस्कृत के प्राकृत का प्रत्यत्त स्वरूप प्राचीन हिंदी है, ग्रीर, विक्रम की सातवीं शताब्दी से लगाकर आज तक सर्वत्र उसी भाषा का प्रचार है । मेरे स्वर्णीय मित्र संस्कृत तथा प्राकृत के प्रकांड विद्वान चंद्रधरजी गुलेरी ने प्राकृत सं हिंदी के क्रम-विकास पर अच्छा प्रकाश डाला था। ईसा की सातवीं शताब्दों में भवंतिका में पुष्य या पृंड नामक हिंदी का भादि-कवि होना कहा जाता है। तत्संबंधी कोई प्रमाण नहीं मिलता। ईसा की नवीं शताब्दी के पूर्व देशी भाषाग्री को स्वतंत्र अस्तित्व का प्रमाण आज तक नहीं प्राप्त हुआ था। पर, नागरी की प्राचीनता की दृष्टि से हाल ही में एक अपूर्व संशोधन हुआ है। गायकवाड़ स्रोरिएंटल सीरीज का सत्ताई-सवाँ प्रथ प्रापभुं श काव्यवय हाल ही में प्रकाशित हुआ उसकं परिशिष्ट में कुवलय कथामाला नामक काव्य के कुछ अवतरण दिए हैं। उक्त अपभ्रंश भाषा-मंथ चैत्र कृष्णा १४ शाके ७०० (सन् ७७८) की लिखा गया। इसकी भाषा प्राकृत है. किंतु प्राकृत के श्रतिरिक्त श्रन्यान्य १८ देशी भाषात्री का उस समय ग्रस्तित्व है।ने का उसमें उल्लेख है। उसमें वर्तमान मध्य भारत तथा मालवे की प्राचीन भाषात्रीं का उन्लेख भी पाया जाता है जो हिंदी के प्राचीनतर रूप कहे जा सकते हैं। यथा-

| मूल प्राकृत | संस्कृत छाया | हिंदी ऋर्थ |
|-----------------------|-----------------------|------------------------|
| 'तेरे मेरे श्राडत्ति' | 'तेरे मेरे प्राश्री।' | तेरे मेरे ग्राग्री |
| जिम्परे मज्भ | इति जल्पते। मध्य | कहने वाले मध्य देशियों |
| देसे य | देशांश्च | को उसने देखा । |
| 'भाउम्र भइणि | भा∴ भगतो∫ष | भाई बहन |
| तुम्हें' भगिरे | | तुम्हें श्वोलनेवाले |
| श्रह मालवे दिहे | मालवीयान् दृष्टिवान् | मालवियों को उसने |
| * | | देखा । |

यह तो हुई हिंदी के प्राचीन खरूप की बात। पर हमें इस लंख के द्वारा यह बतलाना है कि हिंदी के ध्रादि महाकित चंद बरदाई के समय तथा उसके भी पूर्व से लगाकर वर्तमान काल तक सुदूर प्रांत महाराष्ट्र तथा गुजरात में केवल हिंदी का प्रचार ही नहीं हुआ किंतु गंथ-रचना भी हुई, श्रीर इस प्रकार हिंदी को आधुनिक काल ही में नहीं; किंतु १२वीं शताब्दो से ही देश-व्यापी राष्ट्र-भाषा का स्थान प्राप्त हो गया; अत: हम सबसे पहले महाराष्ट्र प्रांत के प्राचीन हिंदी साहित्य को श्रीर दृष्टिपात करते हैं।

महाराष्ट्र में हिंदी-प्रचार के कारण

महाराष्ट्र में हिंदी के प्रचार होने के कई कारण हैं। नाथपंथ के संस्थापक आचार्य-प्रवर श्री मच्छेंद्रनाथ तथा श्री गोरखनाथ के सिद्धांतों का बारहवीं शताब्दी से महाराष्ट्र में बड़ा प्रचार हुआ धौर उस प्रांत के कई प्रमुख साधु-संत, किव तथा गृहस्थ उनके अनुयायी बन गए। श्रव भी महाराष्ट्र के विभिन्न स्थानी पर नाथपंथियों के मठ वर्तमान हैं। नाथपंथियों को अपनी गुरु-भाषा का ज्ञान प्राप्त करके उनके सिद्धांतों का प्रचार करना आवश्यक था। इसी से प्राय: प्रत्येक नाथपंथीय साधु की हिंदी-रचना उपलब्ध है। महाराष्ट्र में इसवीं शताब्दी में बैद्ध धर्म का, परिवर्तित स्वरूप में, महानुभाव नामकं एक पंथ स्थापित हुआ श्रीर १५ वीं शताब्दी के अनंतर तो उस पंथ का सुदूर

प्रदेश का बूल तक प्रचार हो गया। ध्रव भी पंजाब तथा ध्रफगानिस्तान में उसी महाराष्ट्रीय पंथ महानुभाव उर्फ जयकृष्णी मत के मठ वर्द-मान हैं। महानुभाव पंथ के अनुयायियों ने हिंदी में विश्ल रचना की है. यहां तक कि चंद के पूर्व की हिंदी रचनाएँ भी पाई जाती हैं। हिंदुश्री के प्राचीन तीर्थ-स्थान काशी. गया श्रादि उत्तरीय भारत में ही स्थित होने के कारण जब कभी महाराष्ट्रीय उत्तरी भारत में तीर्थ-यात्रा की ग्राते तब उन्हें हिंदी का ग्रध्ययन करना ग्रावश्यक था। देविगिरि का महाराष्ट्रीय स्वराज नष्ट हो जाने के कारण मुसलमानी राज की जड़ महाराष्ट्र में जमी, जिससे पारस्परिक विचार विनिमय के उद्देश से हिंदी का वहाँ पर विशेष प्रचार हुआ । श्री शिव।जी छत्रपति को पूर्ववर्त्ती, तत्कालीन तथा परवर्ती साधु संती को स्व गर्म-प्रवार तथा परधर्मियों पर हिंदू धर्म का सिका जमाने के निमित्त हिंदी का ही अप्रथय लेना पड़ता था। मराठों की फौज में प्राथ: पूर्वीय राजपूत तथा मुसलमान आदि जातियों के रंगरूट भरती हुआ करते थे, जिससे उनके द्वारा भी हिंदी-प्रचार का कार्य जारी मुगनों के श्रंतिम दिनों तक दिब्री नगर ही भारतीय राज-नीति का केंद्र कहलाता था, जिससे महाराष्ट्रीय राजनीति हों का ध्यान सर्वदा दिल्लो की श्रीर लगा रहता था; श्रत: उन्हें विवश होकर तः त्रांतीय भाषा का ही ज्ञान प्राप्त करना त्रावश्यक हे। गया। महाराष्ट्र को चित्रय मराठे प्राय: राजपूताने से ही उस प्रांत में जाकर बसे थे: श्रत: प्राचीन मराठे तथा उनके वर्तपान वंशज भी श्रपने की राजपूत कहलाना परम गैरिवास्यद समभते हैं तथा येन केन प्रकारेण राज-पूर्ता से अपना संबंध रखने की चेष्टा किया करते हैं। छत्र पति शिवा-जी महाराज ने ज्यांही स्वराज स्थापित करने का प्रयत्न किया श्रीर उनके उत्तराधिकारियों ने उस उद्देश्य-सिद्धि के प्रोत्यर्थ उत्तरीय भारत से भपना राजनीतिक संबंध प्रस्थापित किया, त्येंही उत्तर भारतीय हिंदो भाषा से उनका संबंध अधिक हो गया। इस प्रकार कारण-परंपरा से महाराष्ट्र में हिंदी की जड़ दढ़ हो गई। महाराष्ट्रीय साधु

कवि तथा लेखकों ने हिंदी भाषा को श्रपनी रचना से खुब अलंकृत किया। पर इमारे साहित्य का यह परिच्छेद अभी तक अज्ञात है। महाराष्ट्रीय तथा हिंदी भाषा-भाषियों के पारस्परिक संबंध का यह परिग्राम हुआ कि भक्तप्रवर नाभाजी ने अपनी भक्तमाल में कई महाराष्ट्रीय संतों का गुग्र-गान किया, गुरु नानक ने अपने प्रंथ साष्ट्रव में महाराष्ट्रीय कवि नामदेवजी की कृति की स्थान दिया तथा महाराष्ट्र के प्राय: सभी संतों ने श्रपनी रचित संत-नामाविलयों में उत्तरीय भारत के संतों का गुग्र गान किया। महाराष्ट्र के आदि-कवि ज्ञानेश्वर महाराज से लगाकर प्रायः सभी कवियों ने हिंदी रचना की श्रीर महाराष्ट्र में बसे हुए प्रायः सभी मुसलमान साधु तथा कवियों ने महाराष्ट्रीय भाषा में प्रंथ-रचना की । १८ वों शताब्दो में महाराष्ट्र का उत्तरीय भारत पर राजनीतिक अधिकार स्थायी हो जाने पर तो मध्य भारत श्रीर राजपूताने के कई कवियां ने भी महाराष्ट विजेताश्री की भाषा सीखकर उस भाषा में रचना की है। महाराष्ट में हिंदी-प्रचार के कारगों पर प्रकाश डालकर श्रब हम संचीप में चंद-गोरख-विद्यापति-काल से लगाकर भाज तक के तःप्रतिय हिंदी साहित्य का वर्णन करते हैं।

चंद-गोरख-विद्यापति-काल

१—में में प्रवर—यह चालु स्य वंशीय राजा थे थ्रीर इनका विरुद 'सर्वज्ञ भूप' था। इनका लिखा हुआ मानसे ल्लाम अर्थात् आभिलिषतार्थ-चिंतामिणा नामक शंथ उपलब्ध हुआ है। उक्त शंथ में लगभग १५ विषयों का वर्णन किया गया है, जिनमें समाज, भूगोल, सेना, वाद्य, ज्योतिष, छंद, हाथी, घोड़े आदि का वर्णन है। राग रागिनियों के वर्णन में कई देशी भाषात्रों के पद्यों के उदाहरण भी दिए गए हैं। लाटी भाषा के जो उदाहरण हैं, वे पूर्वकालिक हिंदी से मिलते जुलते हैं। यथा—

नंद गोकुल जायो कान्ह जो गोवी जग्रे पिंड हेली रे नयग्रे जी विया घइग्रा भरका विना झाग्रि हक्कारियां कान्ही भरडा सी स्र हिंदी साहित्य के इतिहास के अप्रकाशित परिच्छेद

त्राह्मणा चितिया देउ बुध रूपण जो दाणवपुरां बचउणा वेद (पु)रुषेण।

महाराष्ट्र की पुरानी हिंदी का यही प्राचीनतर नमूना है। उक्त ग्रंथ की रचना संवत् ११८४ वि० में हुई।

र—चक्रधर—उक्त उल्लिखित महानुभाव पंथ के संस्थापक तथा श्राहिम श्राचार्य श्राप ही थे। इस पंथ के प्रंथ प्राय: गुप्त लिपियों में लिखे हुए पाए जाते हैं। ये प्रंथ सकल लिपि, सुंदरी लिपि, पारिमांडल्य लिपि, श्रंक लिपि, श्रून्य लिपि, सुभद्रा लिपि, श्रो लिपि श्राहि कई सांकेतिक लिपियों में लिखे जाते थे। श्रर्थात् तवर्ग व्यंजनों के बदले टवर्ग, टवर्ग की जगह तवर्ग, पवर्ग की जगह चवर्ग श्राहि स्वर व्यंजन वर्ण परम्पर उलट पलट कर दिए जाते थे। खास खास शब्दों के लिये विशिष्ट चिह्न नियत थे। श्राच्यक्ष राया उनके ५०० शिष्यों के लिखे हुए फुटकर पद्य तथा गद्य ग्रंथ ही मराठी की श्राहि रचना कहे जाते हैं। १५वीं शताब्दों के श्रानंतर ते। इस धर्म का प्रचार काबुल—पंजाब तक ही गया था, श्रीर श्रव भी इनके मठ उस श्रीर जायकुरुणी पंथ के नाम से मशहूर हैं। हर्प की बात है कि चक्रधर महोदय तथा उनके शिष्यों की बहुत सी हिंदी रचनाएँ उपलब्ध हैं। चक्रधरजी की कविता निग्न हैं। इनका समय शाके ११६४ निश्चित हैं—

सुती वंशी स्थिर होई जेगे तुम्ही जाई। सो परें। मैं।रो वैरी आग्राता काई॥

पवण पुरे। हो मिन स्थिर करे। हो चद्रा मेली वा भान अयागमन ई जे वारे। बुद्धि राखो अपनेय।

उक्त उदाहरण से महाराष्ट्र की चंदकालीन हिंदी का परिचय हो सकता है।

३ — उमाम्बा — श्रीचक्रधर के नागदेवाचार्य नामक शिष्य थे। उनकी मगिनी उमाम्बा की भी रचित चै।पदियाँ उपलब्ध हैं, जे। प्रायः हिंदीमिश्रित गुजराती में हैं। यथा— नगर द्वार हो भिच्छा करो हो वापुरे मोरी श्रवस्था ले।।
जिहा जावें तिहा श्राप सरिसा कोड न करी मोरी चिंता ले।।
हाट चीहाटा पड रहूं मांग पंच घर भिच्छा।
वापुड लोक मोरी श्रवस्थां कोऊ न करी मोरी चिंता ले।।

टीप प्रंथ में इन चै।पिदयों का विशद अर्थ किया गया है।

8—दामें दिर पंडित—आप भी चक्रधरजी के समकालीन
श्रीर शिष्य थे। आपकी ईश-भक्तिविषयक विभिन्न राग रागिनियों की
कविता पाई जाती है। ये बड़े उच्च कोटि के किव थे। इनकी रचना
पर हिंदी का पूर्ण प्रभाव दिखाई पड़ता है; यथा चै।पदी—स्फुटिक
मध्ये हीरा वेध कर गया। उजयडो लापली भिंग कला। आदि।

प्रचानेश्वर—यं नाथपंथीय साधु संवत् १२८६ वि० में हो गए हैं। श्रापकी लिखो भगवद्गीता पर ज्ञानेश्वरी टीका सर्वी-लुष्ट रचना कही जाती है। श्रापके श्राता निवृत्तिनाथजी ने गुरु गोरखनाथजी के शिष्य से दोचा ली थी श्रीर श्राप श्रपने श्राता से दीचित हुए थे। श्रापके पिता रामानंदजी के शिष्य थे। निवृत्तिनाथ, ज्ञानेश्वर तथा सोपानदेव ये तीन श्राता श्रीर मुक्ताबाई भगिनी इन चारों की रचनाएँ मराठी में उपलब्ध हैं। श्रापकी रचनाएँ मौखिक गाई जाती हैं, जिससे शताब्दियाँ बोत जाने के कारण बहुत कुछ विकृत हो गई हैं। सीभाग्य की बात है कि श्री ज्ञानेश्वर महाराज तथा उनकी भगिनी मुक्ताबाई की हिंदो रचना उपलब्ध है। ज्ञानेश्वर महाराज की रचना निम्न है—

(?)

निर्गुन सागर भ्रथक पसारा, वाकी तरँग सकल संसारा। उद्भव प्रलय बाते होई, लेना एक श्रीर देना देोई॥

(२)

सोई कचावे, नहीं गुरु का बचा।
दुनिया तजकर खाक रमाई, जाकर बैठा वन में।
खेचरि मुद्रा वज्रासन में। ध्यान धरत है मन में।

तीरथ करके उम्मर खोई जागे जुगति में सारी।

हुकुम निवृत्ति का ज्ञानेश्वर की तिनके उपर जाना। सद्गुरु की कुपा भई तब भ्रापिह श्राप पिछाना ॥

६-- मुक्ताबाई--इनकी रचनाएँ निम्न हैं--वाह वाह साहब जी सदगुरु लाल गुसाईं जी।

लाल बोच मीं उदला काला श्रीठ पीठ सी काला: पीत उन्भनी भ्रमर गुंका रस भूलनेवाला ।।

सदगुरु चेले दोनों बराबर एक दस्त मीं भाई। एक से ऐसे दर्शन पाये महाराज मुक्ताबाई !!

ज-गारखनाय-आप हिंदी के आदि गद्यलेखक कहे जाते हैं। आपने महाराष्ट्र में पर्यटन करके अपने मत का ख़्व प्रचार किया था। इसी से आपके कई छोटे बडे मराठी ग्रंथ भी उपलब्ध हैं। ब्राप के हिंदी भाषा-भाषी होने पर भी महाराष्ट्रीय इन्हें श्रपने प्रांत का ही मानते हैं।

८—नामदेव—इनका समय संवत् १४८० वि० निश्चित है। श्रापको सहस्रों मराठी तथा हिंदी फुटकर पद्य पाए जाते हैं। श्रापकी रचना को सिक्खों के धर्मग्रंथ--ग्रंथसाहब-में भी स्थान मिला है। कविता निम्न प्रकार है-जहँ तुम गिरवर तहँ हम मोरा, जहँ तुम चंदा तहँ हम चक्रोरा। जह तुम सरवर तह हम माछो, जह तुम दीया तह हम बाती।। जहुँ तुम पंथी तहुँ हम साथी, × × ×

सूर-तुलसी-काल

बेल को पाती शंकर पूजा, नामदेव कहें भाव नहीं दूजा।

१-भानुदास-यह बड़े वैष्णव भक्त ग्रीर किव हो गए हैं। इनका समय संवत् १५५५ वि॰ निश्चित है। यह ऋपने नाती श्री एकनाथ महाराज को कारण, जो महाराष्ट्र में बड़े विद्वान साधु हो गए हैं, ध्रिधिक प्रसिद्ध हैं। महाराष्ट्र के प्रसिद्ध तीर्थस्थान पंडरपुर की श्री विट्ठल मूर्ति विजयनगर से लाकर आपने ही स्थापित की थी। आपकी स्फुट मराठी तथा हिंदी रचना उपलब्ग है। आपकी प्रमा-तियाँ गोखामी श्रो तुलसीदासजी की रचना के टक्कर की हैं। यथा —

उठ दु तात मात कहे, रजनी की तिमिर गयो,

मिलत बाल सकल खाल, सुंदर कन्हाई। जागहु गोपाल लाल, जागहु गोविंद लाल,

जननी बिला जाई ।।

संगी सब फिरत बयन, तुम बिन नहिं छूटत धेतु,
तजह सयन कमलनयन, सुंदर सुखदाई।
मुख ते पट दूर की जो, जननी को दरस दी जो,
दिध खीर माँग ली जो, खाँड़ थ्री मिठाई॥
भनत भनत श्याम राम, सुंदर मुख तब ललाम,
थाती की छूट कछू भानुदास' पाई॥

- २—जनार्द् त स्वामी —यह महाराष्ट्र के प्रसिद्ध संत श्रीर किव एकनाथजी के गुरु थे। इनका समय संवत् १५०४ वि० निश्चित है। यह निजामशाही में एक उच्च कर्मचारी थे, किंतु बाद में वैदाग्य छा जाने के कारण श्राप साधु हो गए। श्रापकी समाधि श्रभी तक दे लताबाद उर्फ देवगिरि के किले में मैं।जूद है। इनकी बहुत सी हिंदी श्रीर मराठी किवता उपलब्ध है।
- ३ -- दादू पिंजारा-- यह जाति का मुसलमान था। इसकी मातृ भाषा हिंदी होने पर भी, महाराष्ट्र-निवासी होने के कारण, इसने बड़ी सफलता के साथ मराठी में किवता की है। यह महान् भक्तों में गिना जाता है। इसका बनाया हुआ विचारसागर नामक विशाल हिंदी ध्रंथ उपलब्ध हुआ है। इसका समय शाके १५२८ निश्चित है।
- ४— एकनाथ—१६ वीं शताब्दी के ग्रंत में तथा १७ वीं शताब्दी के त्रारंभ में महाराष्ट्र∙में महात्मा तुकाराम, समर्थ रामदास त्रादि जितने बड़े बड़े महात्मा हुए हैं, उनमें महात्मा एकनाथजी का

नाम भी प्रसिद्ध है। श्रापकी जीवनी भक्त-प्रवर नरसिंह मेहता से मिलती जुलती है। आप महाराष्ट्र के प्राचीन नगर पैठण अर्थात् प्रतिष्टान प्राम के निवासी थे। ज्ञानेश्वर महाराज का ज्ञानेश्वरी शंथ. प्राचीन भाषा के कारण, दुर्बीध सा हो गया था: अत: एकनाथजी ने ही समयानुकुल भाषाग्रुद्धि करके उसका प्रचार किया। श्रापके लिखे एकनाथी भागवत भावार्थ-रामायण श्रादि दर्जनें। छोटे बड़े यं य तथा असंख्य स्फुट कविता पाई जाती है। महाराष्ट्र में श्राप जैसा धर्मप्रचारक दूसरा नहीं हुआ। इर्ष की बात है कि आपकी बहुत सी दिंदी रचना भी पाई जाती है। श्राप बहुत दिवस तक काशीजी जा बसे थे, अतः हिंदी पर भी आपका अच्छा अधिकार हो गया था। भ्रापकी रचना पर तत्कालीन प्रचलित उर्दुका बडा प्रभाव पड़ा है । ऋापका समय शाके १४-६३ निश्चित है । रचना का नमूना निम्न है-

> देव छिनाल का-छिनाल का। खेल खिलाडी बाँका ।। छंद बडा सुरवर की बाँटा। जाकर भरोके में बैठा ॥

 $X \quad X \quad X$ एकनाथ का वाली। उसे कीन देवे गाली।।

५-तुकाराम-भ्राप भी एक प्रसिद्ध महाराष्ट्रीय साधु हो गए हैं। स्राप जाति के वैश्य थे। गोस्वामी तुलसीदासजी की तरह, उनकी स्त्री के कारण, उन पर वैराग्य छा गया था। महाराष्ट्र स्वराज-संस्था-पक छत्रपति शिवाजी महाराज ने भ्रापसे गुरु-मंत्र लेने की इच्छा प्रकट की थी; किंतु निवृत्तिवादी होने के कारण त्रापने समर्थ रामदासजी से ही गुरुमंत्र लेने का महाराज से अनुरोध किया ्रष्रापका स्थापित किया हुन्ना भक्ति-मार्ग-प्रवर्तक वारकरी पंथ अशावधि वर्तमान है। हर्ष की बात है कि आपकी हिंदी रचना भी उपलब्ध है, यथा—

तुका बड़ो वह ना तुले, जाहि पास बहु दाम। बिलहारी वा बदन की, जेहि ते निकसे राम।। तुका कहे जग भ्रम परा, कही न मानत कीय। हाथ परेगा काल के, मार फोरिहै डोय।। भ्रापका समय शाके १४-६० निश्चित है।

६ — कान्होबा — यह महात्मा तुकारामजी के छोटे भाई थे। इनके मृत्यु-काल का ठीक पता नहीं चलता। इनकी हिंदी रचना भी पाई जाती है। यथा —

चुरा चुराकर माखन खाया, ग्वालिन का नंदकुमार कन्हैया। काहे बड़ाई दिखावत मोही, जानत हू प्रभु मन तेरी सब ही।। श्रीर बात सुन ऊखल सी गला बाँध लिया तू ने श्रपना गोपाला। फिरता बन बन गाय चरावत, कहे तुक्या बंधु लकरी ले ले हाथ।।

७—जनी जनाद्न—ये भी जनाईन खामी के शिष्य श्रीर एकनाथजी के गुरुभाई थे। ये बीजापुर बादशाही में तहसीलदार थे। एक समय श्रापने श्रकाल में खजाना लुटा दिया था, जिससे हाथी के पैरों से कुचलवा देने की इन्हें सजा दी गई थी। किंतु श्रापके व्यक्तित्व के कारण धातको पर बड़ा प्रभाव पड़ा श्रीर वे भाग गए। उस घटना से श्राप विरक्त बन गए। श्रापका उद्धव-बेध नामक ग्रंथ तथा बहुत सी हिंदी मराठी रचनाएँ पाई जाती हैं। शाके १५२३ में इनका देहावसान हुआ। श्रापकी हिंदी-रचना का नमूना यह है—

जब तू श्राया, तब क्या लाया, क्या ले जावेगा।
किनने बुलाया, भूँठा धंधा, पिड्या फंदा, देखत क्या हो ग्रंधा।
कहत जनाद्न सुन श्ररे मन, न छोड़ उस साई के चरन॥

प्—इब्राहीम ख्रादिलशाह—शाके १५०२ में बीजापुर के बादशाह थे। ब्राप हिंदी कविता के बड़े रिसक थें। इसी से ब्रापके

दरबार में हिंदी किवयों का बड़ा जमाव रहता था। आपका लिखा हुआ 'नव रस' नामक एक हिंदी संगीत-विषयक प्रंथ पाया जाता है।

-- जयराम-ये कवि छत्रपति शिवाजी महाराज कं पिता शाहजी महाराज के दरवारी किव थे। ये महाराष्ट्रीय, किंतु भारतवर्ष की विभिन्न बारह भाषात्रों, के ज्ञाता थे। इनका लिखा हुआ राधा-माधव-विलास चंपू काव्य हाल ही में उपलब्य होकर प्रकाशित हुआ है। उससे कई महाराष्ट्रीय ऐतिहासिक घटनाओं के श्रविरिक्त हिंदी साहित्य के एक श्रज्ञात भागपर भी वडा प्रकाश पडा। पिछले दिनो हिंदी में कुछ लोगों के प्रयत्न से यह बात उठाई गई थो कि छत्रपति शिवाजी के दरवार में भृषण जैसे हिंदी कवि का राजदरबारी किव होना श्रसंभव हैं; प्रत्युत भूषण शिवाजी के सम-कालीन ही नहीं थे। इस प्रंथ से तो भूषण के भ्राश्रित शिवाजी ही के क्या, वरन छत्रपति के पिता शाहजी के दरबार में तक, पचासीं हिंदी कवियों के भ्राश्रय पाने का पता चलता है। इस मंथ के द्वारा शाहजी के दरवारी ३८ हिंदी कवियों का पता चल चुका है; जिनका त्रिगद वर्णन हमने समालोचक की प्रोप्म संबन् १६८३ की संख्या में किया है। जयराम की रचना भी बड़ी सरस है, यथा— जगदीश विरंचि की पूछत है, कहु सृष्टि रची रखि कौन कहाँ। कर जोर कही जयराम विरंचि...तिरलोक जहाँ के तहाँ।। सिस वे। श्रह पूरव पच्छिम लों तुम से। य रहे। सर सिंधु महा। श्रह उत्तर दच्छिन रन्छिन को इत साहिजू हैं उत साहिजहाँ ॥४॥

प्रंथ के अंतर्गत प्रमाणों से इसकी रचना का शाके १५७५ में होन। सिद्ध है। इस प्रंथ में किन जयराम ने अपने समकालीन प्राय: ४० किनयों की हिंदी समस्या-पूर्तियों के उदाहरण दिए हैं।

१०—**रघुनाय व्यास**—इसने शाहनी को शैर्ष के कारण शत्रुखियों की दशा के विषय में लिखा है कि —

ं वालम की बाट लखें वारबार बावरी सी, चेरिन की बधू फिरें बेरन के बन में।। ११—रघुनंदन किव — ठाकुर चतुरद, लच्छीराम, श्यामगुसाई, ठाकुर शिवदास, केहरि, गंग, गयंद, देव काशी-निवासी,
सुखलाल, रामानुज, दुर्ग ठाकुर, सुबुद्धिराय, विश्वंभर भाट त्रादि
दरवारी किवयों की मनोहारिणी समस्याएँ तथा उनकी पूर्तियाँ भी
उपलब्ध हैं। पर, स्थानाभाव के कारण उनका विशद वर्णन नहीं
किया जा सकता। उन रचनान्नां के कुछ नमूने निम्न हैं—

चैंकि गिरी हम चंचल तारन कैलिभि भींर मनें लहराते। हाथ नचावत बातन मीं, मनु नैं। द्रुम के नव पल्लव राते॥ शाहजू ही कर लेत फिरंग फिरंगिन को फिर रंग गया है।

× × × × × × × × शाह बली तव वाहुन की जसु राहु ससीहु सराइन लागे।

× × × × ×

का किम है तिनको धन की जिनकी नृप साहिजू बाँह गही है।

× × × × ×

गोलकुंडा पट्टन, देव सींहे श्रोरंग,

दिक्खन में वाजा श्रीर राजा देखे शाहजी।

× × × × ×

जाया छाँ शाहराज, राया जी रे। भाई छै जी,
राजगढ़ चित्तीड़ कुल जात राणा री।

× × × ×

है खुदा को वती, शाह सरजा बली.....

आदि आदि।

१२ — कृष्ण मुनि — पीछे महानुभाव पंघ उर्फ जयऋष्णी पंघ का इक्केख किया जा चुका है। १५ वीं शताब्दा में सुदूर प्रदेश पंजाब में इसके प्रचार होने का श्रेय ऋष्ण मुनि की ही प्रांप्त है। आप पंजाब के श्रंतर्गत सारंगगढ़ के निवासी थे। एक समय व्यापार के उद्देश्य से दिचिया पहुँचे श्रीर वहाँ पर एक महानुभाव साधु की संगति में रहने के कारण श्राप भी साधु हो गए। इनके बहुत से हिंदी ग्रंथ पाए जाते हैं। इनकी कविता का नम्ना निम्न है—

जड़ मूल बिन देखा एक दरखत गूलर का।
उसकी अनंत अपार गूलर लागे शुमार नहीं फूलें। का।
जमीन श्रासमान बराबर देखें—दो दो सूरज चंदा देखे ने। लखतारे।
चौदह भुवन साती दरयाव मेरु परवत नदी नाले कई हजार।
उक्त कविता यौगिक संकेत पर है।

१३—चक्रपाणि व्यास—विधिचंद्र शर्मा, चक्रवाणि मुनि आदि ऋष्ण मुनि के ही समकालीन महानुभाव साधु हो गए हैं। विधिचंद्र के अवतार-रासा, ब्रह्म-विद्यार्थ-प्रकाश आदि प्रंथ तथा चक्र-पाणि मुनि की रुक्मिणीहरण आदि हिंदी रचनाएँ पाई जाती हैं। भूपण-विहारी-काल

१— श्री समर्थ रामदास — आप महाराष्ट्र नव-जीवन-प्रदायक श्री क्षत्रपति शिवाजी के गुरु थे। मृतावस्था की पहुँचे हुए या मृत होने-वालं राष्ट्रों की संजीवनी बूटी का रस पिलाकर नवजीवन का संचार करानेवाले जितने महात्मा आज तक इस अवनी-तल पर अवतीर्थ हुए, उनमें श्रीरामदासजी का पद बहुत ऊँचा है। श्रीसमर्थ के दास-बोध प्रंथ ने विदेशी आक्रमधों से निर्जीव बने हुए महाराष्ट्र के शरीर में ऐसा चैतन्य डाला कि उसके वल पर गी-ब्राह्मण-प्रतिपालक हिंदू साम्राज्य ध्यापित हुआ। श्रीसमर्थ की कर्मण्यता की पुकार ने, महाराष्ट्र की बैभव के शिखर पर चढ़ाकर उसकी 'आनंद वन भुवन' कहलाने का पात्र बनाया। श्रीसमर्थ ने समय भारत में अमण करके स्थान स्थान पर राष्ट्र-धर्म-प्रचारक मठ स्थापित किए श्रीर असंख्य शिष्य भी बनाए। हर्ष की बात है कि श्रीसमर्थ तथा उनके शिष्योप-शिष्यों की मराठी के श्रतिरक्त हिंदी रचना भी उपलब्ध है। समर्थ की रचना का नमूनां निम्न है—

चातुर चतुर की चटकारे। रसिक वचन जन दरशन मन में श्रजब लगत चटकारे।

× × ×

सुनाए गैब क्या बाता गैथी मई उसे कही। रंजीदा खुश होता है, रोता है भूठ लालची। खुदा सो कींग सो कैसा, बेग खातिर स्यावणा।।

२-श्री शिवाजी महाराज — श्री समर्थ के कर्मवीर शिष्यवर, श्रार्थ्य-कुल-भानु, प्रातःस्मरणीय, गी-त्राह्मण-प्रतिपालक, महाराष्ट्र-साम्राज्य-संस्थापक, श्रीछत्रपति शिवाजी महाराज ने, हिदी भाषा के अहोभाग्य हैं कि, उसे अपनाकर उस भाषा के सपूतों को श्राश्रय भी दिया। कौन कह सकता है कि यदि महाराज वीररसाचार्य भूषणाजी को श्राश्रय न देते तो हिंदी भाषा वीर रस के भंडार से परिपूरित होती! महाराज के दरबार में भूषण के श्रतिरिक्त गंगेश, गोविंद आदि कवियों के होने का भी पता चलता है। रामदास पंथ में यह प्रथा है कि प्रत्येक शिष्य को प्रतिदिन पाँच पदों से ईश्रर-गुण्यान करना पड़ता है, जिसे पंचपदी कहते हैं; प्रत्युत महाराज ने स्व-रचित पंचपदी बनाई थी। सौभाग्य का विषय है कि उसमें एक हिंदी पद भी पाया जाता है, जो स्वर्णाचरों से हिंदी साहित्य के इतिहास में श्रंकित करने याग्य है। यथा—

जय हो महाराज गरीब निवाज। बंदा कमीना कहलाता हूँ साहिब तेरी ही लाज। मैं सेवक बहु सेवा माँगूँ, इतना है सब काज। छच्च पती तुम सेकदार* 'शिव' इतना हमारा स्रर्ज।

छत्रपति को पुत्र महाराजा संभाजी तथा उनके दीवान कवि कलश की हिंदी रचना भी पाई जाती है। संभाजी 'नृप शंभु' के

असेकदार = चैं।कीदार । यहां पर भगवान् के। छत्रपति (राजा) मानकर
 श्रपने की चैं।कीदार माना है ।

१०२ हिंदी साहित्य की इतिहास को श्रप्रकाशित परिच्छेद नाम से कविता करते थें। इन उभय कवियों की रचनाएँ 'विनोदः में भी पाई जाती हैं।

३— गंगेश—यह छत्रपति के दरबारी भाट थे। इनकी बहुत कम कविता उपलब्ध हुई है। भाषा भी मँजी हुई नहीं है। यथा—

राज में। राज महाराज शिवराज सब,

साज से भूप मैं श्राज देखे।
सूरत से सार दीदार भर जान कं,
मदन से सर्व सींदर्य रेखे।
वक्त के तस्त साह्यद्र खुशबस्त,
दिनस्त के सर्व सींदर्य साठे।

ादनस्त के सब सादय साठ धीर गंभीर केयूर गणि मुकुट,

हृदय सं बंदतं सब मराठे॥

 \times \times \times \times

श्रसि धार जुभार गज भार दिलदार.

गज तीप के बार वंदूक हाटे। भाट प्रसवार घन टुंदभी के गजर,

सनत दश्मनां की फाटे।

× × × × ×

गंगेश के पृत भव संग निर्धूत,

दिन रात संजूत गुरु नाथ सेवा।

४-श्री गोविंद—यह भी महाराज कं दरवारी कवि थं। न ता इनकी कविता ही विशेष प्रसिद्ध है न हाल ही। पद्य का उदाहरण—

भूप शिवराज साहि प्रवल प्रचंड तेज,

तेरी दीरदंड भूम भारत भाइता है। कारे श्रासमान भासमान की गरव गाड़े,

डारे मधवान हूँ के हिय में इड़ाका है।। ंक**हे श्रीगोविंद** सब शत्रुन के शीशन पै,

गाज तं गिरत गाम गाज सं धड़ाका है।

है।दा काट हाथी काट भूतल वराह काट, काटी श्रीकमल पीठ काटती कड़ाका है।।

५—मानसिंह—यह भी श्री शिवाजी के समकालीन नाथ-पंथीय कवि थे। इनकी रचना का नमूना निम्न है।

> विमरी कीन सुधारे, नाथ विन विगरी कीन सुधारे। वनी बने का सब कोई साक्षी विगरी काम न स्रावे रे।

> > ×

नाथ जलंदर मुद्रा वारे **मानसिंह** जस गाई रे। ६—नाथ स्वामी —इनका समय शाके १६०० निश्चित है। इनका एक खुशरंग हजारा नामक हिंदी ग्रंथ उपलब्ध है।

श्री समर्थ रामदास तथा उनके समकालीन अन्य चार साधु 'पंचायतन' के नाम से प्रसिद्ध थे। उनमें से केश करामी मागा नगरवाले श्रीर रंगनाथ स्वामी निगड़ीवाले (टेहरी के राजगुर) की हिंदी रचनाएँ पाई जाती हैं। श्रीसमर्थ के शिष्य दिनकर, गिरधर, देवदास श्रीर बयावाई नामक शिष्य शिष्याश्रों की भी हिंदा रचना पाई जाती हैं। दिनकर की स्फुट रचना, गिरधर कवि का सीता-स्वयंवर नामक हिंदी ग्रंथ तथा देवदासजी की अन्य धर्मावलंबियों पर हिंदू धर्म का प्रभाव डालनेवाली कविता वड़ी महत्त्वपूर्ण है। यथा—

कही बात येही सही ब्राह्मणों की।
श्रद्धी सी भली है राहनी उन्हीं की।।
तुम्हारा हमारा खुदा एक भाई।
कहें देवदासा नहीं है जुदाई।।

उ-बयाबाई की रचनाएँ भी स्त्री-रचना की हिष्ट में महत्त्व की हैं। थथा-

१०४ हिंदी साहित्य के इतिहास के अप्रकाशित परिच्छेंद

बाग रंगेली महल बना है।

महल के बीच में भूलना पड़ा है।

इस भूलने पर भूलो रे भाई।

जनम मरण की याद न आई

हासी बया कहे गुरु मैया नं,

मुभ को भूलाया सोही भूलाते॥

प्नामा—सेना नाई — शेख सुलतान—शेख फरीद-काजी मेाहम्मद—जिंदा फकीर—सय्यद हुसैन—बहादुर बाबा—लतीफ शाह मुनि—फाजिलखाँ—मेाहम्मद बाबा—शाह बेग —सुलतान—कादर आदि मुसलमान कि इसी शताब्दी में हो गए हैं। सहाराष्ट्रीय संतों के अभाव के कारण उनके हृदयों में भा हिंदू धर्म के प्रति प्रेम उमड़ आया था। इसी से उन्होंने मराठी के अतिरिक्त हिंदी में भी रचना करके नागरी-प्रचार का पुण्य-संपादन किया था। निबंध विस्तृत हो जाने के भय से उनकी रचनाओं के नमृनं यहाँ पर नहीं दिए जा सकते।

स्द्न-पद्माकर-काल

१—मानपुरी ख्रीर ख्रीधर। श्रीधरजी का समय शाके १६५७ निश्चित है। हिंदी में गोखामीजी की रचनाओं का जितना प्रचार है, महाराष्ट्र में श्रीधरजी की रचनाओं का भो उतना ही प्रचार है। आपकी रचनाएँ अत्यंत सरल, मृदु श्रीर मनोहारिणी हैं। आपके प्रंथ मराठी भाषा-भाषी आबाल श्री पुरुष बड़े चाव से पढ़ते हैं। आपके प्रंथों के अतिरिक्त कुछ स्फुट हिंदी मराठी रचना भी पाई जाती है। इनके गुरु का नाम मानपुरी था। मानपुरीजी की भो स्फुट रचनाएँ पाई जाती हैं।

२—भारती विश्वनाथ—यह जाति का नाई था। इसका लिखा नामिक पुराण नामक ग्रंथ पाया जाता है, जे। शाके १६६० में लिखा गया है। इस ग्रंथ का ग्रंतिम श्रध्याय हिंदी में लिखा गया है।

३—सेहिरेबानाथ—इनका जन्म शाके १६३६ में हुन्रा श्रा। एक समय ग्वालियर-राज्य-संस्थापक महादर्जी सेंधिया से इनकी भेंट हुई। किसी कारण श्राप उनसे कुपित हो उठे श्रीर श्रापने निम्न भडीश्रा कहा—

श्रवधूत, नहीं गरज तेरी, हम बेपरवाह फकीरी।
तू है राजा, हम हैं जोगी, प्रथक पंथ का न्यारा।
छत्रपती सब तेरे सरीखे पांउन परे हमारा।।
फीजबंद तुम, भोलिबंद हम चार ख़ॅंट जागीरी।
तीन काल में दुश्राये, फिरती घर घर श्रलख पुकारी।।
सोना चांदी हमें न चहिए, श्रलख भुवन के बासी।
महल मुलक सब पशम बराबर हम गुरुनाम उपासी।।
तू ही हूबे हमें डुबावे, तेरा हम क्या लिया।
कहे सोहिरा सुने महाद जी प्रकाश जोग गँवाया।।

४—देवनाथ—ये वरार के निवासी थे। वड़ं निस्पृह महात्मा थे। इनका जन्म सन् १७५४ के लगभग हुआ था। आपकी शिष्य- परंपरा अभी तक महाराष्ट्र में वर्तमान है आपकी हिंदी मराठी दोने रचनाएँ बड़ी अनूठी हैं। आपकी शुद्ध अजभाषामय कविता पठनीय है। यथा—

श्राज मोरी साँवरिया से लागी प्रीति। रैन दिन मोहे चैन परे नहिं उलट भई सब रीति।। कहा कहैं। कहें जाउँ सखी री कैसे बनी श्रब वीति। देवनाथ प्रभू नाथ निरंजन निशा दिन गावे गीत।।

५—महाराजा महादजी से धिया—मराठों के इतिहांस में जितना छत्रपति शिवाजी का महत्त्व है, उतना ही महत्त्व उनके परवर्ती महाराष्ट्रीय वीरों में महादजी सेंधिया का है। आप अद्वितीय कृष्णभक्त थे, इसी से आपने मधुरा का अपनी राजधानी बनाया था। उत्तरीय भारत में अधिक दिवस विताने के कारण हिंदी तथा व्रजभाषा पर भी आपका अच्छा अधिकार हो गया था। आपकी

१०६ हिंदी साहित्य के इतिहास के श्रप्रकाशित परिच्छेद

रचना का संग्रह 'माधव विलास' नामक ग्रंथ में इन पंक्तियों के लेखक द्वारा प्रकाशित हो चुका है। महाराष्ट्र साम्राज्य का विस्तार जितना महादजी सेंधिया ने किया, उतना किसी ने नहीं किया। इसी से श्रापके नाम की तरह श्रापकी रचना भी श्रमर है। यथा—

अरी बँसुरिया बाँस की, छिल तप कीन्यों कैं।न। उन अधरन लागी रहै, हम चाहित हैं जैं।न।। मोहन माधव जगत के, ते तुहि लीने मोहि। हमें अधर धरि सांवरे, राख्यों अधरिन तोहि॥ कानन कानन ढूँढ़ि के, बंसी करी सुढार। कानन सुनि कानन रहे, कुल की सिख निर्धार।

ए हो ताल तमाल तरु, बकुल कदंब रसाल । मोसों कहिए करि छपा, कित माधव नँदलाल ॥ चिकत श्रकित कद्व देखती, हे हरिनी हरि-पंथ ? मोहि बताश्रो करि छपा, श्री माधव ब्रजकंत ॥

 \mathbf{x} \mathbf{x} \mathbf{x}

श्रंत में राजकिव महादजी की 'छेकापहुतिः का नमूना दिया जाता है—

धन्य यशे। मित भाग्य बखान्या । सब देवन अचरज हिय मान्यो ।। सकल ब्रह्मांड जे। धरत उठावत । जसुमत तेहि पग धरि अन्हवावत ॥ अपने स्नेह सो सबहि जिवावत । ताका माता स्नेह लगावत ॥ याही नारायन लैंकिक पानी। लैं प्रच्छालत लावत पानी।। जासी प्रकट भयो है अंबर। ताको पोंछति लेके अंबर!। शिव विधि करत चरन-रज इच्छा। माता करत स्वपद-रज रच्छा।। विधि उपदेस करन में धारे। माता अवन फूँक जल डारे।। माधव श्रीपति ईश निरंजन। ता हम माता डारत अंजन।।

द्र- छनंत कि - राजपूताने के भाट चारण की तरह महा-राष्ट्र में भी गींधली जाति के लीग वीर तथा छंगार के पद गाकर स्वराज-उपभीगियों का दिल रिभाते थे। ये जाति के ब्राह्मण, परंतु आपने भी वहीं पेशा अस्तियार किया था। इनके हिंदी उत्तान (ध्रश्लील) छंगार तथा वीर-रस-पूर्ण पद पाए जाते हैं। इन्हीं के साथी किववर राम जेशी, होना जी, सगन भाऊ, परस-राम, प्रभाकर आदि ने भी छंगार रस की हिंदी रचना की है। स्थानाभाव तथा अश्लीलता अधिक होने के कारण उनकी किवता के नमूने नहीं दिए जा सकते।

७—रत्नाकर—इनका मृत्यु-समय शाके १६४६ निश्चित है। इनका लिखा व्रज भागवत नामक यंथ उपलब्ध हुन्ना है।

प्रसही पित—यं महाराष्ट्र के नाभाजी के नाम से प्रसिद्ध हैं। आप ही ने हिंदी प्रंथ भक्तमाल का मराठी में भक्ति-विजय तथा भक्त-लीलामृत प्रंथों में अनुवाद किया है, जिनमें बहुत से संत तथा उनकी कथाएँ वढ़ा दी गई हैं। आपकी यत्र तत्र हिंदी रचना भी पाई जाती है।

ह—मेरिएंत— ये महाराष्ट्र भाषा के केशवदास जी या महा-राष्ट्र के मिलटन कहे जा सकते हैं। आपकी रचना विशाल है। श्री सूरदास, तुलसीदास, मीरा बाई आदि का आपने खूब गुग्र-गान किया है। हिंदी छंद हरिगीतिका का आपही ने सब से पहले मराठी में उपयोग किया था। आप हिंदी के बड़े अच्छे जाता थे। किवता का नमूना निम्न है—पकड़ो लियो, हकालो, वे विश्वामित्र भाग जावेगा। आपकी मृत्यु शाके १०१६ में हुई।

१०८ हिंदी साहित्य के इतिहास के अप्रकाशित परिच्छेद

१०—द्यालनाथ —यं उक्त उल्लिखित देवनाथजो के शिष्य थे। आपकी बहुत सी हिंदी मराठी कविता पाई जाती है। हिंदी पर आपका अच्छा अधिकार था। यथा—
जरा स हँस वेख बजाओ जी तुम्हें दुहाई नंद चरण की।—जराठी लटपट पेंच मुकुट पर छूटे हँसि आवत तोरे लटकन की। घूँघट खोल, दरश मीहि दीजे चीट चलाओ नयना पलकन की। सब बनिता विरहन की मारी, वृक्ति विकल भव छन मन की। देवनाथ प्रभु द्यालु तुमही, आस जगी पद सुमिरन की।

इनकी मृत्यु शाके १७५७ में हुई।

११—नगाजी महाराज, भैरव अवधूत, अनंत गनपत-राव वहिरम और जन पंडित इन्हीं के समकालीन थे। प्रत्येक की हिंदी रचना भी पाई जाती है।

१२—महीपितनाथ—यं महात्मा यशवंतराव हीलकर के गुरु थे। इन्होंने मध्य भारत तथा राजपुताने में घूमकर धर्म-जागृति का अच्छा काम किया था। खालियर में आपका अभी तक मठ वर्तमान है। मृत्यु शाके १७४५ में हुई। हिंदी रचना का नमूना यह है— धीरे धीरं भूजो जी नंदलाल ॥

वर्षा ऋतु सावन का महीना, गावा राग मल्हार। तुम सुकमार कुँवर कन्हैया, ऊँची कहम की डार॥

पवन छूटे विजली चमके उड़त काँधे कमाल।

नरहरि महीपति गावें नाचें, सब संग ग्वाल गोपाल ॥

(३--ठाकुरदास वाबा—यं गंगातीरस्थ शिवराजपुर के निवासी थे श्रीर पूना जाकर बसे थं। आपका पेशवा के दरबार में बड़ा आदर हुआ। पूना और अंबई में आपके मंदिर अभी तक वर्तमान हैं तथा वंबई का ठाकुरद्वार अभी तक आपके ही नाम से मशहूर हैं। आपकी मृत्यु शाके १७५२ में हुई। आपने मराठी पर भी अच्छा अधिकार प्राप्त कर लिया था। आपकी हिंदी तथा मराठी स्फुट कविर्ता पाई जाती है।

१४—महाराजा दौलतराव से धिया—आपने भी अपने पिता महादजी सेंधिया की तरह काञ्योद्यान में कोड़ा करने का सुयश प्राप्त किया । आपकी मृत्यु सन् १८२७ में हुई। आप श्रंगार रसाचार्य पद्माकर, बाग विलास के कर्चा शिव किव, लद्मण-चंद्रिका के लद्मणराव फालके, मिताचरा के रचियता रघुनाथ पंडित आदि के आअयदाता थे। आपके कविवर पद्माकर की एक लाख रुपया तथा एक हाथी देकर सम्मानित करने की वात कहीं जाती है। आपको भी हिंदी रचना का चाव था। यथा—

चरण गहं की लाज दुलारे।।।

तुम तो दीनानाथ कृषा करो, भक्त काज उधारे। । दौलत प्रभु के चरण गहं हो, दीनबंधु प्रभुता तुम्हारी।। :

यह ते। हुई प्राचीन हिंदी साहित्य के इतिहास की बात। स्थाना-भाव के कारण यह वर्णन अत्यंत संचेप में किया गया है। इसी से कई कवियों का नामास्लेख भी नहीं किया जा सका और यहाँ पर लिखे हुए कवियों की रचनाएँ भी विस्तृत रूप से उद्भृत नहीं की जा सकीं। हिंदी कवियों के आश्रयदाता कई धनी मानी तथा राज-पुरुषों का भी उस्लेख नहीं किया जा सका है। चंद से लगाकर हरिश्चंद्रजी के समय तक के लगभग ३०० महाराष्ट्रीय कवियों की रचनाएँ ते। हमारे संग्रह में मीजूद हैं तथा खे।ज करने से और भी सामग्री उपलब्ध हो सकती है।

भारतेंदु तथा आधुनिक काल

भारतेंदुजी के समकालीन ग्वालियर के बालकृष्ण नाथ तथा मनेंद्दिर उर्फ आवा महाराज अच्छे कवि हो गए हैं और उनकी हिंदी रचनाएँ भी पाई जाती हैं। जालीन के नारायण महाराज तथा गुलसराय के रामचंद्र किव की रचनाएँ भी अच्छी हैं। काशी के आद्य हिंदी पत्र बनारस गजट के संपादक गोविंद शास्त्री थत्ते महाशय महाराष्ट्रीय ही थे। सप्रेजी, चिंचीलकर, लाखे, भेषटकर, देउसकर, पराइकर, भगाड़े. तामस्कर, गर्दे, शिंगिवेकर, पाध्ये, दिवेकर, आठले,

११० हिंदी साहित्य के इतिहास के अप्रकाशित परिच्छेंद

आगटे, देशपांडे, साठे, मायानंद, चैतन्य आदि कई महाराष्ट्रीय सज्जन, अपने पूर्वजों का अनुकरण करके, राष्ट्रभाषा से नेह निभा रहे हैं। महाराष्ट्र के संत कवियों की परंपरा के अंतिम कवि ग्वालियर के सरदार बलवंत राव भय्या शिंदे हुए, जिनकी हिंदी रचना अत्यंत ओजपूर्ण है। आशा है कि भूतकाल की तरह महाराष्ट्रियों की राष्ट्रभाषा-संवा की लगन भविष्य में और भी अधिक हढ़ होगी।

हमारा विचार गुजरात के श्रादि किन नरिलंह मेहता से लगा-कर श्राज तक के तत्त्रांतीय गुर्जर साहित्य-संवियों की हिंदी म्फुट पद्म तथा श्रंथ रचना का भी परिचय, इस निवंध के द्वारा, करानंका था। उस प्रांत में भी १५ वीं शताब्दों से लगाकर प्रत्येक शताब्दी में बड़े श्रच्छे हिंदी किन तथा श्रंथकार ही गए हैं। लगभग १५० किन्यों की स्फुट तथा श्रंथ रचना हमारे संग्रह में नियमान है। पर, यह निवंध निस्तृत ही जाने के कारण, शोक है कि, तत्संबंधी वर्णन नहीं कर सके। गुजरात तथा महाराष्ट्र की तरह सुदूर प्रदेश मद्रास के गोपालमह श्राद्धि हिंदी किन, पंजान के गुरु नानक, गोपी श्रादि सिक्स हिंदी किन महानुभाव, बंगाल के निद्यापित, हिंदी पदमावत श्रंथ के वेंगला श्रनुवादक, १७ वीं शताब्दी के किन, श्राश्रीयाल, मुसलमान हिंदी-सेनी श्रादि के संबंध में बहुत सी सामश्री हमने जुटाई है। उसके श्राधार पर हम हिंदी के १२ वीं शताब्दों से राष्ट्रभाषा होने के सिद्धांत की सिद्ध कर सकते हैं

(७) रवींद्रनाथ ठाकुर

िलेखक—श्रीनलिनीमोहन सान्याळ, भाषा-तत्त्व-रत्न, एम० ए० 📔

भूमिका

नाना दिक् से विश्व की तथा मानव-जीवन की उपलब्धि करने की व्याकुलता ने ही रवींद्रनाथ के कवित्व का उन्मेप किया है। ध्रपने जीवन के द्वारा जिस संपूर्ण जीवन की ठीक उपलब्धि नहीं होती किंतु जिसका दूर से ही परिचय मिलता है, उसे आंतरिक औत्सुक्य के तीव्र आलोक से देदीप्यमान करने की चेष्टा ही उनकी कविताओं में व्यक्त होती है।

उनके ग्रंतरतम चित्त में विश्व के लिये विरह-वेदना जाग उठी थी। वह श्रमिसार की जाना चाहते थे, पर रास्ता नहीं जानते थे; मन के ग्रावेग से नाना श्रोर की दीड़ते थे श्रीर नाना श्रम में पड़ते थे। इस प्रकार बाधा पाते पाते किव ने ग्रंत में श्रपना पथ निकाल लिया। रवींद्रनाथ की श्राध्यात्मिक साधना ने बाहरी किसी संस्कार का श्रवलंबन नहीं किया। वह उनके समस्त जीवन के भीतर से उद्भृत हुई है। जीवन की सब विचित्रताश्रों को परिपूर्ण एक के भीतर पाने की ग्राकांचा ही किव के परिणत जीवन में भी काम कर रही है।

जैसे concert वा एकतान संगीत में नाना वाद्य-यंत्र बजते हैं श्रीर प्रत्येक सुर श्रपना श्रपना काम पूरी तरह करते हुए भी समप्र संगीत की रूप देने में व्यस्त रहता है—श्रीर हमें उनकी पृथक पृथक सत्ता की श्रनुभूति नहीं होती—उसी प्रकार रवींद्रनाथ के जीवन की सब विचित्रताश्रों में से प्रत्येक ने श्रपने चरमतम सुर का प्रकाश करते हुए भी ऐक्य की रागिणी में श्रपने की विसर्जन किया है। इसी लिये उनके काव्य की खंडताश्रों की श्रपंता समगता की मृति श्रिधक हुए होती है। जैसे ज्योतिष्क-

गण नीहारिका की श्रवस्था से क्रमशः गठित होते हैं, उसी प्रकार का गठन किन के भीतर भी चल रहा है। उनके सुख-दु:ख, वासना-वेदना उस सृजन के भीतर अपना अपना स्थान प्रहण कर रही हैं। कवि-प्रकृति अपनी समस्त विचित्रताश्रों का उद्घाटन करते करते अप्रसर हुई है. एवं उनकी विच्छिन्नताओं वा विरोधों में एक बृहत् सामंजस्य तथा ऐक्य का अनुसंधान किया है। रवींद्रनाथ के जीवन का मूल-सूत्र है प्रकृति के साथ उनका एक निविड संबंध--एक गंभोर प्रेम । वह कहते हैं कि समस्त श्राग्र-परमाग्र हमारे सगेःत्र हैं, पृथिवी के अनंत प्रागी-पर्याय, वायु का प्रवाह, ज्योतिष्कों की गति, छाया तथा अन्तोक का अन्वर्तन इन सब के साथ हमारी नाड़ियों के चलाचल का योग है। बाह्य जगत् के साथ यदि हमारा इस प्रकार का यं।ग न होता, ता उनके संस्पर्श से हमें श्रानंद न होता। जड़ों के साथ हमारा यथार्थ जाति-भेद नहीं है। इसी कारण उभय की एक ही जगत् में स्थान मिला है, नहीं तो दो स्वतंत्र जगत बनते। प्रकृति के साथ के इस योग की रवींद्रनाथ ने उत्तर काल में सर्वानुभूति नाम दिया है। समस्त जल, स्थल, आकाश की और समस्त मनुष्य-समाज की अपने चैतन्य में ऋखंड तथा संपूर्ण के रूप में ऋतुभव करने का नाम है सर्वानुभूति। यह सर्वानुभूति ही कवि के काव्य का मृल-सूत्र है।

बाहर विश्व-प्रकृति में सब चंचल श्रीर श्रिष्णर हैं। वहाँ परिवर्तन ही नियम है। वहाँ सब वस्तुश्रों का अहर्निश रूपांतर हो रहा है। वहाँ सब वस्तुएँ श्रपूर्ण होति हुई भी पूर्णता की श्रीर श्रमसर हो रही हैं। वहाँ सब का क्रम-विकाश हो रहा है; श्रत-एव पूर्णता कहीं नहीं मिलती। परंतु असंपूर्णता का भाव श्रापे-चिक भाव है इतना ही कहा जा सकता है कि श्रमुक श्रवस्था दूसरी किसी श्रवस्था से पूर्णतर है। पूर्णता का श्रादर्श केवल हमारं भन में ही Idea के रूप में रहा करता है। चित्रकला में, संगीत में, काव्य में संपूर्णता का श्रादर्श ही हम देखना चाहते श्री निलनीमोहन सान्याल, भाषा-तत्त्व-रत्न, एम० ए० ११३ हैं। परंतु भाव को रूप-दान करना ही कान्य का एक मात्र काम नहीं; उसे जो रूप दिया जाता है, वह उसका स्थायी वस्तुगत रूप है या नहीं, इस बात की निश्चयता भी रहनी चाहिए। अपनी Greeian Urn वा प्रोक मृत्पात्र नामक कविता में Keats ने चिषक सींदर्य के भीतर एक मृत्युहीन अनंत स्थिति का अनुभव किया है ग्रीर अपनी सींदर्य-कल्पना की वस्तुगत रूप दिया है। सींदर्य ही सत्य है श्रीर सत्य ही सींदर्य है। सुंदर की सत्य बना देता है शिल्प।

Realism वा वास्तव-वाद है विश्व को वास्तव रूप में देखना श्रीर Idealism वा भाववाद है श्रंतर में अवस्थित संपूर्णता का बाह्य प्रकाश।

भीतर कहूँ, तो जगमय लाजै; बाहर कहूँ, तो भूठा लो।

यदि कहा जाय कि भीतर ही सत्य है तो समस्त जगत् लिज्जित होता है; श्रीर यदि कहा जाय कि बाहर ही सत्य है, तो बात मिथ्या हो जाती है। अतएव भावर एवं बाहर दोनों का सामंजस्य रखकर चलना आवश्यक है। ऋाँरी वर्गसी ने Realism श्रीर [dealism में से किसी की प्राधान्य नहीं दिया। वह कहते हैं कि ऊपर के संस्कार के स्थूल आवरण का मोचन कर उसकी चिर-नृतन अखंड सत्ता को उद्घाटित करने में ही शिल्प की सार्थकता है। वर्गसी की यह व्याख्या बहुत सुंदर है। हम प्रत्येक वस्तु की नाना संबंधीं में उल्लभ्हा देते हैं। यदि इम उन्हें सुलक्षाकर उनके यथार्थ रूप देखने पाते तो वह कैसे आश्चर्य सुंदर प्रतिभात होते ! रवींद्रनाथ ने ''उर्वशी'' नामक कविता में सकल-संबंध-विच्छित्र कर नारी का सींदर्य दिखाया है—''तुम न हो माता, न हो कन्या, न हो वधू, हे सुंदरी रूपसी''। सब वस्तुग्रीं को एकात, स्वतंत्र, ग्रस्बंड करके देखना ही साहित्य का विशेषत्व है। साहित्य का चरम उद्देश्य यही है कि वह पूर्णता के आदर्श के द्वारा बाहर के सब आवरणों की छित्र कर सब वस्तुत्रीं की ग्रंतरतम सत्ता की उद्याटित कर दिखावे।

परंतु वह सत्ता स्वतंत्र न होनी चाहिए। उसे एक ही समय स्वतंत्र तथा मिलित, ससीम तथा असीम होना चाहिए। जिस काव्य से समय विश्व-प्रकृति के आनंद का मंकार उठता है, मानव-हृदय में वही चिरंतन आसन पाता है। वाहमीकि का रामायण, होमर का इलियड, कालिदास का मेघदूत, कीट्स् की कविताएँ, शोक्सपियर के नाटक, उमर खैयाम की कवाइयाँ, देश-काल की संकीण वाधाओं को अतिक्रम कर गई हैं। अब देखना चाहिए कि रवींद्रनाथ की कविता इस श्रेणी के अंतर्गत हो सकती है या नहीं।

रवींद्रनाथ का वाल्य-जीवन

रवींद्रनाथ का जन्म हुआ था सं० १६१८ के वैशाख में। यह धनी जमींदार के लड़के हैं। इनके पितामह द्वारकानाथ ठाकुर ने इँगलैंड की यात्रा की थी। वह प्रिंस द्वारकानाथ कहलाते थे। धूमधाम में और अपनी मर्यादा की रचा के लिये उन्हें वहाँ अत्यिधिक व्यय करना पड़ा था और आषा से यह निर्वाह किया गया था। वहीं उनकी मृत्यु हुई थी। महाजनी ने उनकी जमींदारी पर हाथ बढ़ाया था। रवींद्रनाथ के पिता देवेंद्रनाथ ने अपनी सचाई से जमींदारी बचाई थी। अपनी सचाई, त्याग, धार्मिकता, विद्या और निर्जन-प्रियता के लिये वह महर्षि कहलाते थे। रवींद्रनाथ के जन्म के कुछ वर्ष पहले से ही महर्षि प्राय: देशाटन में समय अतिवाहित करते थे। कभी कभी थोड़ दिनों के लिये वर चले आया करते थे।

घर पर शैशव में रवींद्रनाथ को बाहर के महल में नौकरों के रच्चाविच्या में रहना पड़ता था। वे उन्हें मारते थे श्रीर उनके साथ निर्देय व्यवहार करते थे। प्राथमिक शिचा घर ही पर श्रारंभ हुई थी। श्रीत शैशव में ही वह श्रीरिएंटल संमिनरी में दाखिलं किए गए थे। वहाँ की शासन-प्रणाली देखकर वह घबरा गए थे। कुछ समय के बाद वह नार्मल स्कूल में भर्ती किए गए

श्रो निलनीमोहन सान्याल, भाषा-तत्त्व-रत्न, एम० ए० ११५ थे। साथ साथ घर में भो पढ़ाई चलती थी। अपनी "जीवन-स्मृति" में रवींद्रनाथ घर की पढाई का विवरण यो देते हैं—

''सुबह छ: बजे से साढ़े नी बजे तक पढ़ने का समय था। प्रत्यूष में अँधेरा रहते ही बिछोने से उठकर पहले ही लँगोटी बाँध-कर एक काने पहलवान के साथ कुश्ती लड़नी पड़ती थी। उसके बाद मिट्टी लगे हुए बदन पर कुर्ता चढ़ाकर पदार्थ-विद्या, गणित, रेखा-गणित, इतिहास, भूगोल और 'मेधनादवध' काच्य पढ़ना पड़ता था। स्कूल से लीटते ही ड्राइंग और जिमनास्टिक के मास्टर हमारे सिर पर बैठ जाते थे। संध्या के बाद अँगरेजी की पढ़ाई होती थी। इसके अतिरिक्त हमें मुग्धबंध व्याकरण, अस्थि-विद्या और संगीत सिखाने का भी प्रबंध था। बँगला शिचा बहुत दूर अप्रसर होने पर हमारी अँगरेजी शिचा आरम हुई थी।''

लंडकपन में रवींद्रनाथ की बड़ी भारी सुबिधा यह थी कि उनके घर में भ्राठों पहर साहित्य की हवा चलती थी। परिवार के स्थी-पुरुष सभी लोग शिचित श्रे श्रीर साहित्य तथा संगीत की चर्चा करते थे। तीन बड़े भाई बड़े भारी विद्वान थे। बहनों में एक भारी विदुषी श्रीर श्रंथ रचयिता हैं। बाकी बहनें श्रीर चचेरे भाई लोग साहित्य सेवा श्रीर संगीत का श्रभ्यास करते थे। वे श्रपने घर में नाटक भी खंलते थे। महात्मा राममे। इन राय ने ब्राह्म सभाज की प्रतिष्ठः कर वंगीय अँगरेजी शिच्चित युवकां को ईसाई धर्म प्रहण करने से बचाया था। यह समाज ग्रॅंगरंजों के अनुकरण पर गठित हुन्ना था श्रीर इसका धर्ममत एकेश्वरवाद है। इसमें जाति-भेद नहीं है और न इसकी महिलाओं में पर्दे की रीति है। इसमें से बाल्य-विवाह श्रीर बहु-विवाह उठा दिए गए हैं। राजा राममोहन राय के बाद महर्षि देवेंद्रनाथ ब्राह्म समाज के नेता हुए । उनके घर से देव देवियों की पूजा उठ गई। अपने घर की स्त्रियों की नाना विद्याओं श्रीर कलाओं में सुशिचित करने में महर्षि के धन ने उनकी बड़ी सहायता की । वस्त्रेन्धन-तंडुल-चिंता तो श्री ही नहीं !

परिवार के लोगों को विद्या-चर्चा के लिये बहुत श्रवसर मिलता था। कमशः उनमें लिलत कलाश्रों का ऐसा एक शौक उत्पन्न हुआ कि महिषि का परिवार एक श्रादर्श परिवार में परिग्रत हो गया। इसी संस्कृतिपूर्ण वातावरण में रवींद्रनाथ का जन्म हुआ था।

कुछ समय के बाद रवाँद्रनाथ नार्मल स्कूल से हटा लिए गए। अब उनकी बँगला शिचा बंद हो गई। पर रवींद्र कहते हैं कि उन्हें ने लड़कपन में बँगला सीखी थी और इसी भाषा के माध्यम से उनकी अन्यान्य विषयों की शिचा हुई थी। इसी से उनके समय मन की चालना हो सकी थी।

श्रव वह वंगाल एकाडेमी नामक एक फिरंगियों के स्कूल में गए। वहाँ लैटिन की शिचा होने लगी। इसी समय रवींद्रनाथ का उपनयन हुआ। उपनयन के बाद ही उन्हें महर्षि के साथ हिमाल्य की यात्रा करनी पड़ी। उस समय उनकी अवस्था ११ वर्ष की थी। पहले कुछ दिन वीरभूम जिले के वीलपुर में रहे। बोलपुर के एक सुंदर ग्रंश में महर्षि का एक विस्तीर्ण भूमिसंड था जहाँ उन्होंने एक पकका सकाव बनवाकर उसका नाम शांति-निके तन रखा था। रवांद्रनाथ की कलकत्ते के बाहर जाने का कभी सीनात्य नहीं हुआ था। यहां के मुक्त आकाश श्रीर प्राकृतिक शोभा से उन्हें बड़ा आनंद मिला। यहां कुछ दिन रहने के बाद वह पिता के साथ श्रमृतसर गए और एक महीना रहकर गुरुद्वारा इत्यादि देखने के अनंतर चैत्र मास के शेष भाग में उन्होंने डलहै।सी पहाड की यात्रा की । यग्रपि वैशाख का महीना था तो भी जाडा बहुत था। वह अकेले पहाड़ों पर घूमा करते. महर्षि कुछ बाधा नहीं देते थे। वह कभी लड़कों की स्वतंत्रता में बाधा नहीं देते थे। उनके **अ**देश से रिव को टंढे पानी से नहाना होता था। निर्दिष्ट समय पर महिष उन्हें पढ़ाते थे। धिनाजी से उन्होंने इस समय कुछ श्रॅंगरेजी. कुछ संस्कृत व्याकरण श्रीर कुछ ज्यातिप-विज्ञान सीखा था । पर उनके बँगला पढ़ने का कोई विराम न था। पहले जिस शासन

श्री मिलनीमें हिन सान्याल, भाषा-तस्त्र-रक्ष, एम० ए० ११७ से रवींद्रनाथ संकुचित रहते थे, हिमालय में जाकर वह संकाच दूर हो गया। चार पांच महीने के बाद जब वह लीटे, तब उनका ग्रधि-कार प्रशस्त हो गया था। ग्रंत:पुर की बाधा दूट गई थी श्रीर सव से सेनेह श्रीर आदर मिलने लगा था।

श्रव वह सेंट जैवियर कालेज में भेजे गए, पर कुछ लाभ न हुआ। कुछ समय के बाद उनका मातृ-वियोग हो गया। उनकी स्कूल की पढ़ाई विरक्ति-कर होने लगी। अतएव उनके अभिभावक लोग उन्हें स्कूल भेजने की बृधा चेष्टा से विरत हुए और उनकी आशा छोड़ दी।

रवींद्रनाथ लिखते हैं---

'मेरा एक भांजा मुक्ससे कई वर्ष बड़ा था। जब मेरी अवस्था सात आठ वर्ष की थी, तब उसने एक दिन मुक्ते अपनी कीठरी में बुला ले जाकर कहा—'तुम्हें पद्य लिखना होगा।'' मैं चैंक पड़ा, पर उसने मुक्ते 'पयार' छंद की रीतियाँ रूमका हीं और उस छंद में कुछ लिखने को कहा। किवता मैंने केवल छापे के अचरी में देखी थो। अपनी चेष्टा से किवता लिखीजा सकती है, ऐसी कल्पना करने का साहस मुक्ते कभीन हुआ था। मैंने लिखना आरंभ किया। देखा कि कुछ शब्दों की अपने हाथों से इधर उधर से जीड़ देने पर 'पयार' बन गया। अब किवता के विषय में मेरे मन में जो मोह था, वह कट गया। जब भय दूर हो गया, तो अब क्या था! पद्य का लिखना बिना बाधा के चलने लगा। हाथ, बेचारी किवता पर कितनी ही मार पड़ती है, और उन मारों को उस चुपचाप सहना पड़ता है। मेरी किवताओं के उत्साहदाताओं का अभाव न था।'

रवींद्रनाथ स्कूल छोड़कर घर पर एक अध्यापक से कुमारसंभव और मैकबेथ का अनुवाद सुनते थे, किवता करते थे और संगीत की चर्चा करते थे। उनकी एक भाभी की साहित्य से बड़ा अनुराग था। साहित्य-चर्चा में वही अब उनकी संगिनी हुई। विद्वारीलाल चक- वर्ती का 'शारदामङ्गल-सङ्गीत' उसी समय 'श्रार्थ दर्शन' नामक मासिक पत्र में निकन्ना था। भाभी जी उस पर लट्टू थीं। बिहारी बाबू के साथ ठाकुर परिवार की विशेष घनिष्ठता हुई थी श्रीर उनका प्रभाव रवींद्रनाथ पर बहुत पड़ा था।

'ज्ञानांकुर' नामक मासिक पत्र में रवींद्रनाथ के बाल्य जीवन की कुछ कविताएँ निकलों। कहीं कहीं से इनकी प्रशंसा भी होने लगी।

उस समय रवींद्रनाथ वैष्णव पदावलो बहुत शैक से पढ़ते थे। इन पदों का प्रभाव उनकी कविताओं में विशेष टुष्ट होता है। वह उन कविताओं के भाव, भाषा श्रीर छंदों से ऐसे भरपूर हो। गए थे कि उन्होंने उनका अनुकरण करने की ठानी। वह रचियता का नाम गुप्त रखकर अनुकरण के पदों को 'भानुसिंह की पदावली' के नाम से 'भारती' नामक मासिक पत्र में प्रकाशित करने लगे। उन्हेंने जाहिर किया कि भानुसिंह नामक एक प्राचीन वैष्णव कवि थे जिनकी 'पदावली' अब हस्तगत हुई है। लोग पतारित होकर कविताओं की प्रशंसा करने लगे। यह रवींद्रनाथ की उदंडता की अवस्था थी।

उनके ममले भाई सत्येंद्रनाथ बंबई प्रांत के अहमदाबाद में डिस्ट्रिकृ जज थे। ममली भाभीजी बाल बच्चों के साथ इँगलैंड में ब्राइटन नगर में थीं। चार पाँच महीने के बाद सत्येंद्रनाथ इँगलैंड जानेवाले थे श्रीर अपने साथ रवींद्र को ले जाना चाहते थे। १७ वर्ष की अवस्था में वे भाई के साथ अहमदाबाद गए श्रीर चार पाँच महीने तक श्रॅगरेजी साहित्य के अनेक कठिन श्रंथ पढ़े। उनका भाव अवलंबन कर बँगला लेख लिखते थे। 'कविकाहिनी' नामक उनका प्रथम काव्य इसी समय निकला था।

भाभी जी के रहने कं कारण विलायत में पहुँचने पर उन्हें किसी प्रकार की अधुविधा न हुई। वहाँ वह एक बरस से कुछ अधिक रहे थे और कई महीने लंडन युनिवर्सिटी कालेज में पढे थे।

श्री निलनीमोहन सान्याल, भाषा-तत्त्व-रत्न, एम० ए० ११६

रवींद्रनाथ की कविता-प्रस्तकों के नाम और उनके प्रकाशित होने के काल

- (१) संध्या-संगीत सं०१ ६३ ६।
- (२) भानुसिंह की पदावली सं० १५४१।
- (३) प्रभात संगीत सं० १-६४१।
- (४) छबि स्रो गान सं० १-६४१।
- (५) कड़ि स्रो कोमल सं० १ ६४३।
- (६) मानसी सं० १-४८ ।
- (७) सोनार तरी सं०१ ६५१।
- (८) चित्रा सं० १ स्४३।
- (६) चैताब्री सं० १६५४।
- (१०) काहिनी सं० १ स्प्र७।
- (११) कल्पना सं० १ ६५७ ।
- (१२) कथा संट १ ६५७। (१३) चिषाका सं० १ स्प्र७ ।
- (१४) कियाका सं०१-६५७। (१५) नैवेद्य सं० १-६५⊏ ।
- (१६) उत्सर्ग सं० १ ६५ ६
- (१७) स्मरण सं० १-६०।
- (१८) शिश्च सं० १-६६१।
- (१६) खेया सं० १६६३।
- (२०) गीतांजलि सं० १-६६ ।
- (२१) गोतिमाल्य सं०१६७०।
- (२२) गीतालि सं० १६७२।
- (२३) वलाका सं० १-६७३।
- (२४) पत्नातका सं० १-६७४।
- (२५) शिशु भोलानाथ सं० १८७६।
- (२६) प्रवाहिग्गी सं० १स्८३।

(२७) पूरबी सं० १-६८३।

इस क्रम से रवोंद्रनाथ की कविता के भावें। के क्रम-विकास का परिचय मिलता है।

रवींद्रनाथ के शिल्प का क्रम-विकास

किव की १८ वर्ष की अवस्था में 'भग्न-हृद्य' नामक गीति-नाटिका प्रकाशित हुई थी. उसके बाद ही 'संध्या-संगीत' । तब वह इँगर्लैंड से तीट श्राए थे। 'संध्या संगीत' की भाषा, छंद श्रीर भाव से भनो भाँति समभा जाता है कि कवि श्रपनी कविताश्रीं के लिये नृतन रूप के अप्राविष्कार का प्रथल कर रहे हैं। इनमें छंदीं की गडबड़ी है सही, परंतु छुंदों के लियं रवींद्रनाथ किसी अन्य किन के ऋगी नहीं हैं। एक अनुकरण-वर्जित स्वाधीनता का भाव ''संध्या-संगीत'' की असंपूर्ण कविताओं में परिस्कृट है। नवयौवन के आरंभ में जब हदयावेग प्रवल है। रहे थे, परंतु विश्व के साथ उनका यथोचित योग संघटित नहीं होता था-जब हृदय की अनुभूतियों के साथ अभिज्ञता का सामंजस्य नहीं होता था, उस निरुद्ध अवस्था की श्रधीरता की ही 'संध्या-संगीत'' की कविताश्री में व्यक्त करने की चेष्टा है। इस वेदना के विरुद्ध कवि के हृदय में एक संशाम सा चल रहा था। यह भाव ''पराजय-संगीत'' नामक कविता से स्पष्ट समभा जाता है * ः इसी समय ''वाल्मीकि-प्रतिमा'' श्रीर ''काल-मगया'' नामक दे। नाटक लिखे गए थे।

<sup>के गो सेइ, के गो हाय हाय
जीवनेर तरुण वेटाय
खेटाइत हदय माकारे
दुलित रे श्ररुण दोटाय ?

×
×
श्रवशेषे एक दिन, केमने कोथाय कथे
किछुइ जं जानिने गो हाय
हारद्भा गेटो से कोथाय !

×</sup>

श्री निल्तीमोहन सान्याल, आषा-तत्त्व-रत्न, एम० ए० १२१

इसके बाद ही 'प्रभात-संगीत' है। परंतु 'संध्या-संगीत' के भावों के साथ इसके भावों का संपूर्ण व्यतिक्रम है। "प्रभात-संगीत' में किव ने माने विश्व-प्रकृति के आनंद की—जिसे उन्होंने खा दिया था—फिर से पाया है। अस्वश्य अवसाद का भाव बिलकुल कट गया है। इस आकस्मिक आनंद का क्या कारण था? बहुत संकीच के साथ इसका उत्तर में यो देता हूँ—अब तक किव का अवसाद कदाचित निःसंगता के कारण उत्पन्न हुआ होगा, परंतु ठोक इसी समय उनका विवाह हुआ था। अभिलपित संगिनी से मिलित होने के कारण उनके मने।भाव का आकस्मिक परिवर्तन होना असंभव नहीं है। इस पुस्तक को "निर्भार स्वप्न-भंग" नामक किवता से उनके हदय का आनंद भलकता है । "प्रभात-उत्सव" में भी यह आनंद हु होता है ।

हारायेछि श्रामार श्रामारे त्राज यामि अमि श्रंधकारे। बह दिन परे एकटि किरग गुहाय दियेछे देखा, पडेछे यामार यांधार सिळले एकटि कनक रेखा। प्राणेर प्रावेग राखिते नारि. थरथर करि कांपिछे वारि. टलमल जल करे खलखल कळकळ करि घरेछे तान । हृदय ग्राजि मोर केमने गेळ खुळि! जगत श्रासिसेथा करिछे के। लाकुलि ! धराय श्राछे जत मानुप शत शत श्रासिछे प्राणे मम, हासिछे गलागिल । पुसेचे सखा सखी बसिया चोखी चेखी, दांड़ाइये मुखोमुखी हासिछे शिशुगुलि, एसेछे भाइ बोन पुलके भरा मन

'प्रभात-संगीत' में ही किव के सारे जीवन के भावों की भूमिका निहित हैं। ग्रंश के भीतर संपूर्ण की, सीमा के भीतर असीम की निविड़ उपलब्धि करना ही रवींद्रनाथ के समस्त जीवन की साधना है। मैं पहले ही कह जुका हूँ कि यह सर्वानुभूति ही उनके काव्य का मूल-सूत्र है ग्रीर यही भाव एक न्तन चेतना के समान उनके भीतर काम करता आया है। किव की दृष्टि के आवरण के प्राक्त-स्मिक उन्मोचन से जी भयंड भाव पहले उपलब्ध हुआ था उसी ने, जीवन की विचित्रता के खंड खंड पथों में चालित होकर, शेप अवस्था में किव को एक अखंड सींदर्थ की उपासना में नियत रखा है। इस काव्यग्रंथ की 'प्रतिध्वनि' किवता का भाव यह है कि वस्तु-जगन् के ग्रंतराल में एक ग्रसीम अव्यक्त गीति जगत है, जहाँ समस्त जगत् की विचित्र ध्वनियां, संगीत में परिणत है। 'श्रनाहत शब्द' के रूप में, निगंतर बज रही हैं । उसकी प्रतिध्वनि प्रत्येक खंड सींदर्थ के खंड सुर में पाई जाती है। व्यवींद्रनाथ ने जगत् के सींदर्थ की का कभी सुर के ग्रीर कभी ग्रालोक के भाव से वर्णित किया है।

डाकिछे 'साइ, अःइ' श्रांतिते श्रांति तुि

× × × × प्रसम् पुरे मेळ हर्ष हंळ भार जगते केह नाइ खबाइ प्रामी मीर !

×
 ×
 ×
 अंदिके व्यांकि जाय से दिके वंदे धाके जाहारि देखा पाय सारेड काछ डाके ।

 Plato के Music of the Spheres के साथ तुलना कीजिए। गीतांजलि—

तुमि केमन करे गान करें। जे गुणी,

श्रवाक 'ये शुनि, केवल श्रुनि।

सुरेर श्राली भुवन फेलेखे जे,
सुरेर हवा चले गगन बेये,

पापाण दुटे ब्याकुल बेगे धेये

विहया जाय सुरेर सुरधनी।

श्री निलनीमीहन सान्याल, भाषा-तत्त्व-रत्न, एम० ए० १२३ वस्तुतः पिचयों का गीत यथार्थ में पिचयों का नहीं है, निर्भर का कलशब्द यथार्थ में निर्फार का नहीं है: वे सब उस मूल संगीत की नाना प्रतिध्वनियाँ हैं। इसिलियं जगत् कं सब सुर, जी ध्वन्नित होते हैं श्रीर जो नहीं होते हैं वे सब, मिलकर हमारे मन में एक सींदर्य की वेदना जागरित करते हैं। हम नाना प्रतिध्वनि सनते सुनते उस मूल संगीत की सुनने के लिये व्याकुल ही जाते हैं। स्वींद्र गीति-कवि हैं—हदयावेगां की अनिवीचनीय भाषा में व्यक्त करना ही उनके चिरजीवन का काम है। सब विश्व स्पंदनों को केवल श्रालोक के रूप में न देखकर वह एक श्रमूतपूर्व संगीत के रूप में उनका अनुभव करते हैं। स्वींद्रनाथ की कविता के भीतर उनके पाठकगण जो एक अस्पष्टता का अनुभव करते हैं, वह उनके सुर के त्रावेग के कारण है। गान का सुर हमार मन में जिस सींदर्य की जगाना चाहता है, वह भाषा की संकीर्णता के कारण स्पष्टता से व्यक्त नहीं हो सकता। रवींद्रनाथ खंडों के साथ साथ उनके निल्य-सहचर श्रखंड को देखना चाइते हैं, पर वाक्यों के द्वारा श्रखंड भाव संपूर्ण प्रकाशित नहीं होता—बहुत सा भ्रव्यक्त रह जाता है श्रीर एक अनिर्वचनीयता की हिल्लोल खेलती रहती है।

'बहू ठाकुरानी का हाट' नामक उनका प्रथम उपन्यास इसी समय लिखा गया था। 'प्रभात-संगीत' के बाद उन्होंने 'प्रकृति का परिशोध' नामक एक नाटक लिखा था। उसका भीतरी भाव यह है कि किसी समय प्रकृति के साथ उनका विच्छंद हुआ था, अपने भीतर आप अवरुद्ध रहकर उन्होंने वेदना पाई थी। वह वेदना विदूरित कर उन्होंने फिर विश्व के आनंद-लोक में प्रवेश किया था।

'छिब ओ गान' इसी समय लिखा गया था, 'किड ओ कोमल' उसके बाद। रवींद्रनाथ की किवता इसी समय विचिन्नता छोड़कर संयत आकार धारण कर रही थी। उनके चित्र निर्दिष्ट, भाव स्पष्ट, भाषा तथा छंद नियमित होने लगे थे। 'छिब ओ गान' में कल्पना का भाग और 'किड़ ओ कोमल' में हृदयावेग का भाग

श्रिधिक पाया जाता है। 'राहु का प्रेम*' नामक कविता 'छवि श्री गान' की एक उत्कृष्ट कविता है।

इस समय की किवताओं के भाव वास्तविक भाव नहीं हैं—अनेक परिमाण में स्वप्न के भावों के सहश मेाहमथ हैं । किसी किसी ने इस मोह को भाग-लालसा का नाम दिया है। मनुष्य के मन में बहुत समय सैंदिर्थ के साथ भाग की इच्छा आ पड़ती है। भानव देह के इस सींदर्थ के सुर की किव अपनी वीधा से निर्वासित न कर सके थे। जो सुर विधाता के जगत् में वज रहा है, वह सुर किव की वाणा में भी बज उठा था। कंवल इतना ही देखना होगा कि उस सुर ने विश्व-संगीत की अन्य तानों को अधिक आच्छन्न किया था या नहीं। भाग में केवल चिणकता और व्यथता का हाहाकार है। उसकी अतिक्रम कर सैंदर्थ का एक असीम मुक्त रूप हैं। वह रूप ठोक तरह स प्रतिभात होने से ही भोगलालसा आपसे आप चय-प्राप्त होती हैं। 'कड़ि छो कोमल' की

 श्री निलनीमेहिन सान्याल, भाषा-तत्त्व-रत्न, एम० ए० १२५ श्रमेक कविताएँ श्रीर 'चित्रांगदा' नामक नाटक किसी किसी के मत से इंद्रियासिक के काव्य हैं, श्रतएव निंदनीय हैं। यह नहीं कहा जा सकता कि इन काव्यों में भेग का सुर बिलकुल नहीं है; किंतु देनों में किब ने भाग का सीमा-निर्देश कर दिया है। उन्होंने दिखाया है कि चित्रांगदा का रूप चिष्कि वस्तु हैं। बाह्य रूप श्रीर श्रंतर के मनुष्य में जो प्रबल द्वंद्व है, वह श्रीर किसी उपाय से दिखाया नहीं जा सकता था। इसमें जैसे भाग उज्ज्वल वर्षों से श्रंकित है, उसी प्रकार भोग का श्रवसाद श्रीर शून्यता भी श्रंकित हुई हैं*।

'मानसी' काव्य की प्रेम की किवताओं में यद्यपि प्रेम की गंभीरता का परिचय है—ऐसा प्रेम के। श्रप्नी 'जीवन-मरण-भय सुगंभीर-कथा' कहने के लियं व्याकुल है—जिस प्रेम के ध्यान नेत्र में 'जत दूर हेरिदिक्-दिगंत तुमि श्रामि एकाकार' है—जो प्रेम जन्म-जन्मां-तर में श्रपने के। श्रनंत समक्तता है—तथापि वह जीवन का यथा-सर्वस्व नहीं। जहाँ सींदर्य श्रीर प्रेम ने समय के। श्राच्छन्न कर वासना की संकीर्णता के भीतर जीवन के। दुमाया है, वहीं किव के चित्त में वेदना ने जाग उठकर वासना की। छिन्न करने के लियं संप्राम किया है। 'मानसी' की। श्रीकांश किवताएँ गाजीपुर में लिखी गई थीं। रवोंद्रनाथ एक बैंगला वनवाकर सम्लाक कुछ दिन वहाँ रहे थे। मानसी में कई एक श्रच्छों किवताएँ—मेंघदूत ,

संसार पर्यर
 धान्य, धृलिलिप्त वास, विचत चरण,
 कोथा पावो कुसुम-लावण्य दु दंडेर
 श्रकलंक सोभा ।

[†] मेघदूत— कविवर, कबे कान विस्मृत बरपे कान पुण्य श्रापाढेर प्रथम दिवसे छिखे छिले मेघदूत ! मेघमंद रलेक विश्वेर विरही जत सकलेर शोक राखियाछे श्रापन श्रांधार स्तरे स्तरे

श्रहल्या, निष्फल कामना, वधू∗ इत्यादि—हैं। इसी काल में 'राजा श्री रानी' नामक नाटक लिखा गया था।

रवींद्रनाथ का जोवन-देवता और काव्य-कला का उत्कर्ष

नदिया जिलें के पूर्वीत्तर में श्रीर पबना जिलें के दिश्य श्रीर पूर्व में महिंपि की बड़ो जमीदारी है। इस जमीदारी की एक कच हरी कुष्टिया के पास, पद्मा नदी के किनारे, शिलाइदह में है। महिंपि ने इस समय रवींद्रनाथ की श्रादेश किया कि वह श्रव सं इस जमीदारी का काम देखें। श्रातएव रवींद्रनाथ की शिलाइदह में जाकर रहना पड़ा। उनका इस समय का जीवन प्रकृति के निविड़ श्रानंद में निमरन हुआ। यह नौका-वास का श्रीर नाता नदियों में श्रमण करने का जीवन था।

भाव यदि कंवल मन सं ही अपना खाद्य संप्रह कर जीवन-धारण की चेष्टा करे, तो वह वास्तव-संपर्क-शृन्य एक अलीक वस्तु हो जाता

सवन संगीत मामे पुंजीकृत करे।

× × ×

कत काल घरें कत संगि-हींन जन, प्रियाहीन घरें वृष्टिक्कांत बहुदीधेलुष्त ताराशशि त्रापाढ़ संध्याय, जीख दीपालेके बस्सि त्रीइ छंद मंद मंद करि' उचारखें निमम करेंछे निज विजन-वेदन ।

वयू—
श्रामार श्रांखिजल केह ना वोके।
श्रवाक् हये सर्वे कारण खोंजे।

× × ×
सवार माके किरि एकेला।
केमन करे काटे साराय वेला।
ईंटर परे ईंट माके मानुप कीट,
नाइको भालवासा नाइको खेला।

श्री निलनीमोहन सान्याल, भाषा-तत्त्व-रत्न, एम० ए० १२७ है। जमींदारी में श्राने पर किव की बंग देश की श्राम्य जीवन-यात्रा का प्रत्यच्च परिचय मिलने लगा। इससे किव की रचना कमशः व्यक्तित्व के बंधन से मुक्त होकर वास्तव सत्य पर प्रति-ष्ठित होने लगी—श्रनुभूतियों का प्रकाश व्यक्तिगत न होकर विश्वगत होने लगा। किव के 'साधना' नामक मासिक पत्र का जन्म इसी समय हुआ था। यह उच्च कोटि का पत्र था। इस समय खींद्र-नाथ की उमर तीस बरस की थी। इसी समय सं 'गल्पगुच्छ' का सूत्रपात हुआ था।

'सोनार तरी' काव्य की कविताएँ यहीं रचित हुई थीं । इन कविताओं में वाहर के साथ अंतर के —मनुष्य के साथ विश्व-प्रकृति के—मिलन का भाव नायत है। इस पुस्तक की प्रथम कविता का नाम सोनार तरी'* है। इस कविता की भीटरी बात यह है— सींदर्य की जो संपद् नाना शुभ मुहूतों में एक चिर-परिचित तथापि

सोनार तरी—

गगने गरजे मेघ घन वरण।

कुले एका वसे आछि, नाहि भरसा।

× × × ×

गान गेथे तरी बेथे के आसे पारे!
देखे जेनो मने हथ चिनि उहारे।

× × × ×

श्रोगो तुमि कोधा जाओ कोन विदेशे!

× × × ×

सुधु तुमि निथे जाओ चिगक हेथे
आमार सोनार धान कुलेते एसे।

× × × ×

धार आछे?—आर नाई, दियेछि भरे।

× × × ×

एखन आमारे छह करुणा करे।

× × × ×

ठाँइ नाइ, ठाँइ नाई! छोटो से तरी।

आमारि सोनार धाने गियेछे भरि!

श्रपरिचित सी सत्ता के स्पर्श से जीवन के भोतर संचित हुई थी, ंउसे अपने भोग की लकीर के अंदर रखने की चेष्टा ठीक नहीं. क्योंकि वह विश्व की संपत्ति है। ग्रतएव कवि उसे उस सत्ता के हाथ में समर्पण करते हैं। वह सत्ता उसे प्रसन्नता से ले लेती है: परंतु कवि जब उसके साथ जाने की प्रार्थना करने लगे, तब उस सत्ता ने उन्हें स्वीकार न किया: क्योंकि उसके पास केवल सौंदर्य को स्थान मिलता है, कवि की नहीं। कवि का काम है सौंदर्य बटोरना श्रीर बटोरे हुए मींदर्य की विश्व-सींदर्य के साथ मिला देना। वह सत्ता चली गई श्रीर कवि हताश होकर जहाँ के तहाँ रह गए—उन्हें श्राशंका हुई कि कदाचित् उनके जीवन का काम समाप्त हो गया है। ''परश पाथर*' में भो कुछ कुछ यही भाव है। स्पर्श मिण ही नाना सींदर्य के भीतर होकर जीवन की स्पर्श करती है-उस वास्तव सत्ता को छाड़कर कल्पना की सहायता से उसे खोजने से वह नहीं मिलती । वंग देश की वैष्णव कविताश्री में भी यही भाव है। वास्तव चेत्र से हटाकर श्रप्रकृत के भीतर प्रेम स्थापित नहीं किया जा सकता । 'सोनार तरी' काव्य की कविताएँ वास्तव जगत् से विमुख होने के भाव के प्रतिवाद हैं।

परश पाथर—
क्ष्यापा खुँ जे खुँ जे किरे परश-पाथर ।
X X X X
काम्य धन त्राछे कोथा जाने जेनो सब कथा, से भाषा जे बोक्ते सेइ खुँ जे निते पारे ।
X X X X
कारे चाहि ब्योम तले ग्रहतारा छ्ये चले, त्रांत साधना करे विश्व चराचर ।
X X X X
ग्रांत साधना करे विश्व चराचर ।
X X X
ग्रांत कोवन खुँ जि कोन् ज्ञणे चन्नु बुजि' स्पर्श लभेछिल तार एक पल भर, वाकि ग्रार्ड भग्नप्राण श्रावार करिछे दान ।
फिरिया खुँ जिते सेइ परश पाथर ।

श्री निल्तीमोद्दन स्नान्याल, भाषा-तत्त्व-रत्न, एम० ए० १२६

कवि को एक दिन जो भेगि-लालसा की निंदा मिली थी. उससे निवृत्ति-लाभ करना कठिन न था। परंतु अब उन पर एक ऐसा श्रपवाद लगाया जाने लगा जिससे छटकारा पाना सहज न था। 'सोनार तरी' के कारण वह छायावादी कहलाने लगे। इन कविताश्रों में ग्रंश के भीतर संपूर्णता का तत्त्व निहित है। जब ग्रंश की, खंड को, असंपूर्ण को, परिपूर्ण समय के भीतर अखंड भाव से अनुभव किया जाता है, तब यह अनुभूत होता है कि सब विभिन्नताएँ, सब विचित्रताएँ एक ही स्थान पर जाकर मिली हैं—सब एक ही स्थान पर अचत सुंदर हो रही हैं। हमारे जीवन के भीतर भी एक पूर्ण जीवन है। वह 'जीवन-देवता' हैं। बहतों के मत में यह Mysticism वा अतींद्रियता है। खंड के भीतर ऋखंड का बोध बड़ो भारी प्रहेलिका है। परंत वैध्यव भेदाभेद दर्शन-शास्त्र में इस तत्त्व का प्रकाश करने की अशोष चेष्टा हुई है। हमारी चेष्टा, चिंता श्रीर कल्पना बराबर खंडता का परिहार कर भूमा के साथ हमारे योग का अनुभव करने की व्यस्त है। यद्यपि हम अद्भैत से भिन्न हैं, तथापि अद्भैत हमारे भीतर से प्रकाशमान हैं। भिन्न होते हुए भी हम ब्रद्धैत के साथ एक ब्रीर श्रभिन्न हैं। वस्तुतः हमारी चेतना का प्रवाह एक बार हमें अहं-बोध की खंड चेतना की विचित्र तान के भीतर छोड़ देता है, श्रीर फिर समस्त विचित्रता की परिसमाप्ति जो विश्व चैतन्य है, उसके अखंड सम के भीतर विलीन कर देता है। इस भेदाभेद के छंद से प्रत्येक मुहूर्त में विश्व-संगीत रचित हो रहा है। साधना के द्वारा हम इस विचित्रता और एकता को-तान श्रीर सम को-एकत्र मिलाकर विश्व-बोध में परिपूर्ण हो सकते हैं। विश्व में ऐसा कुछ नहीं है जिसका हम जीवन की श्रमिज्ञता के भीतर से श्रनुभव नहीं कर सकते।

श्रतएव हमारा चिशिक जीवन श्रीर चिरंतन जीवन उपनिषद-कथित एक ही वृत्त पर के देा पिचयों के सदृशं परस्पर संलग्न हैं। यह प्रहेलिका नहीं है। रागियो में जैसे प्रत्येक सुर ध्रभिन्नता से वर्तमान है, वैसे ही चिरंतन जीवन में प्रत्येक जीव का चियक जीवन है।

'जीवन-देवता' संबंधी कविताओं में जो दूसरे एक जीवन की बात कही गई है, उसकी कोई विशेष मूर्त्त नहीं है; कारण जीवन-देवता का स्वरूप विश्व-बोध है। वह जीवन के सब बुरे भलों की चूर्ण और गठित कर उनसे एक अखंड की उत्पत्ति कर रहे हैं और किव के काव्य को उसके भावी परिणाम की ओर अअसर कर रहे हैं। वहीं वैष्णवों के अन्तर्यामी हैं। 'अंतर्यामी' कविता में जोवन और काव्य में 'जीवन-देवता' की सृजन-लीला का आश्चर्य-रहस्य विश्वत हैं । 'जीवन-देवता' कभी स्त्री और कभी पुरुष माने गए हैं।

कितने युग-युगांतर से जन्म-जन्मांतर से 'जीवन-देवता' का यह खेल चल रहा है। वह जीवन की बरावर विश्व-चराचर से संयुक्त कर किव के संकीर्ण अर्थ की प्रशस्त कर देते हैं। वह हर जीवन की धारा की सब से स्वतंत्र कर अनादि काल से प्रवाहित कर रहे हैं। अनंत सृष्टि में हर एक विशेष धारा अन्तुण्ण है।

श्री निलनीमोहन सान्याल, भाषा-तत्त्व-रत्न, एम० ए० १३१ हर जीवन में इस विशेष धारा के साथ 'जीवन-देवता' की लीला चल रही है।

स्वर्गीय बाबू मोहितमोहन सेन कहते हैं-

'जीवन-देवता' को विश्व-देवता कहने से श्रम होगा। 'श्रहं'-बोध वा व्यक्तित्व-बोध का एक नृतन तत्त्व रवींद्रनाथ में प्रतिभात हुआ है। 'अहं' के चेत्र में जीवन-देवता की विशेष लीलाएँ हैं। 'श्रहं' वा व्यक्तित्व की ही वह जीवन-जीवनांतर में बराबर विश्व के सब पदार्थों के साथ संयुक्त कर बृहत् से बृहत्-तर बना रहे हैं। विकाश के हर एक पर्याय में कितनी ही वस्तुत्री के भीतर होकर यह 'ग्रहं' उन सब विचित्र जीवनें। की विस्मृत स्मृति किसी न किसी श्राकार में वहन कर लाया है। जो जीव-कोष उद्भिद् में है, यदि उसी का संचार मेरे शरीर में होता हो, तो ऐसा अनुमान करने में क्या दोष है कि मेरा जीव-कीष-समृह बहु युगी के विचित्र जीवनी की स्मृति लाया है? इसलिये 'मैं' सब विश्व-प्राण के श्रानंद का अनुभव कर सकता है—तह लताओं और पशु पिचयों की चेष्टात्रों का त्रानंद मुक्ते स्पर्श करता है। यह कल्पना मात्र नहीं है। हमारे ऋषियों ने इसकी उपलब्धि की है। अन्य देशों में भी Wordsworth इत्यादि ने इसका अनुभव किया है। आत्मबेध वा व्यक्तित्व-बे।ध का मूल सीधे विश्व-श्रमिव्यक्ति के आरंभ-काल तक पहुँचा है। इसी लिये ग्रहं-बोध में विश्व-बोध इतने सहज में, श्रीर इतनी प्रवलता से प्रकट होता है। हम केवल एक एक मनुष्य हो नहीं हैं। हमारे भीतर नाना-जीव-भाव भी काम कर रहा है। इस 'मैं' के स्वामी हैं जीवन-देवता। इन्हीं ने सब विकाश के भीतर —प्रथम वाष्प-नीहारिका. तब म्रादिम म्राणु-परमाणु, तब म्रादिम जीव-कोष, तब तरु-लता, कीट-पतङ्ग, सरीसृप, पची, पशु इत्यादि वस्तुत्री तथा प्राणियों के भीतर क्रमश: रखकर 'मैंं' को वर्तमान ग्रवस्था में परिशत किया है। जीवन-देवता ने विश्व-विकाश की नाना अवस्थाओं में

प्रवाहित 'मैं' को एक अखंड सूत्र से अनादि काल से धारण कर रखा है * । 'वसुंघरा,' 'प्रवासी,' 'समुद्रेर प्रति' इस्यादि कविताओं में जल-स्थल-भ्राकाश के साथ एकात्मता का भाव प्रकट हुआ है ।

'मानसी' का 'ध्यान,' 'अनंत प्रेम,' 'सोनार तरी' का 'सोनार तरी,' 'मानस-सुंदरी,' 'हृदय-यमुना,' 'निरुद्देश यात्रा', 'चित्रा' का 'प्रेमेर श्रभिषेक,' 'एबार फिरावे। मोरे,' 'श्रंतर्यामी,' 'साधना,' 'जीवन-देवता' इत्यादि कवितास्रों में 'जीवन-देवता' का परिचय मिलता है।

'सोनार तरी' में, श्रीर विशेषता से 'चित्रा' तथा 'चैताली' में, र्वींद्रनाथ की कविता ने यथेष्ट संपूर्णता प्राप्त की हैं। 'उर्वशी' श्रीर 'विजयिनी' नामक श्रेष्ठ कविताएँ चित्रा के श्रंतर्गत हैं श्रीर जीवन-देवता के अखंड-भाव-मृलक हैं। 'उर्वशी' में सींदर्थ बेध का जैसा संपूर्ण प्रकाश है, वैसा अपर किसी भाषा की किसी कविता में नहीं देखा जाता। यह सींदर्थ का एक निरपेत्त चित्र हैं। उर्वशी के एक एक नृत्य की तरंग से समुद्र की तरंगे उच्छि-सित हो रही हैं, शस्य-शीर्ष पर धरणी का श्यामल श्रंचल कंपित हो रहा है, उसके स्तन-हार-च्युत मणि-भूषण से अनंत श्राकाश खचित है, विश्व-वासना के विकसित पद्म पर उसके श्रतुलनीय पाद-पद्म स्थापित हैं ।

श्राज मने हय सकतेर माभे
तोमारेइ भाठवेसेछि ।
जनता वाहिया चिर दिन सुध
तुमि श्रार श्रामि एसेछि ।
सुरसभातले जवे नृत्य कर पुछके उछसि
हे विनेतिहाहिछोल उर्घशि !
छंदे छंदे नाचि उठे सिंधु माभे तरङ्गेर दछ,
शस्य-शीर्षे शिहरिया उठे धरार श्रंचल,
तव स्तन-हारहंते नभस्तले खसि पड़े तारा,
श्रकस्मात् पुरुषेर वद्योमाभे चित श्रात्महारा,
नाचे रक्त-धारा,
दिगंते मेखला तव दृटे श्राचंबिते

ग्रयि ग्रसंवृते ।

रवींद्रनाथ का ऋाध्यात्मिक जीवन में प्रवेश

रवींद्रनाथ के जीवन और किवता-काल का और एक अध्याय आरंभ हुआ। उनके काव्य-जीवन में एक विच्छेद का सूत्रपात हुआ। यह कैसे ? हमारी समभ्क में ता किव ने अपने किवल के उच्चतम शिखर पर आरोहण किया है—मनुष्य के भीतर और विश्व-प्रकृति के भीतर उनका ऐसा यथार्थ प्रवेश हुआ है—जीवन की, मृत्यु की, प्रेस की, सैंदिय-वीध की एक अखंड जीवन-सूत्र में प्रथित देखने का उन्हें सीभाग्य हुआ है। उनका शिलाइदह का जीवन भी कैसा सुखमय था! तो अभाव किस बात का था?

'सोनार तरी', 'चित्रा' श्रीर 'चैताली' के इस माधुर्यपूर्ण जीवन से 'कथा', 'काहिनी', 'कल्पना', 'चिणिका' इत्यादि काव्यो का परवर्ती जीवन कितना ही विभिन्न था! इसका कारण क्या है ? सं० १६५३ में 'साधना' पत्र बंद हो गया और १६५४ में 'चैताली' काव्य समाप्त है। गया! उनकी उस समय की चिट्टी-पत्रियों से माल्रम होता है कि कवि को कहीं जीवन की असंपूर्णता का अनु-भव हो रहा था! कवि लोग कल्पना के तीत्र श्रालोक से मानव प्रकृति के रहस्यों के भीतर जितना प्रवेश कर सकते हैं, उतना दूसरे लोग नहीं। तथापि उनका जीवन अधिक परिमाग्र में भाव-लोक में ही विचरता है-कोवल प्रयोजन को अनुसार वे वास्तव का प्रहण करते हैं। जो शिल्प वा कला केवल कल्पना ही पर प्रतिष्ठित है, वह स्थायी नहीं होती-वह ब्राध्यात्मिक जीवन के स्थान पर श्रिधिकार नहीं कर सकती। शिल्प-जीवन मनुष्य का शेष श्रादर्श नहीं हो सकता। खंड श्राश्रय स्वलित हो जाता है-उस पर श्रात्मा का निर्भर नहीं हो सकता। एक मात्र त्राध्यात्मिकता के श्रखंड बोध में सब भेदों का विलोप श्रीर विचित्रताश्री का मिलन संभव है। कबीर साहब कहते हैं-

> जो तन पाया खंड दिखाया तृष्णा नहीं बुभानी। श्रमृत छोड़ खंड रस चाखा तृष्णा ताप तपानी।।

जिसने देह धारण किया है, वह खंड को देखकर ही चलता है, अतएव उसकी प्यास नहीं बुक्तती । अमृत की छोड़कर जे। केवल खंड रस पीता है, उसे तृष्णा संतप्त करती ही रहती है।

रवोंद्रनाथ का 'सोनार तरी' तथा 'चित्रा' के जीवन से बिदा होने का प्रधान कारण यह है कि एक मात्र शिल्पमय जीवन की असंपूर्णता किव के अंतर को पीड़ा दे रही थी। दूसरा कारण यह है कि उनके लिये एक बड़े वास्तव कर्मचेत्र का अभाव था। वह जमींदारी चला रहे थे, पर उसमें संकीर्णता थी। वह किसी ऐसे काम में लगना चाहते थे जिसके निर्वाह के लिये संपूर्ण आत्मोत्सर्ग से हृदय की तृप्ति और जीवन का गैरित्र अनुभव कर सकें। देश में कांग्रेस इयादि प्रतिष्टान थे, परंतु उनके प्रति उनकी आंतरिक श्रद्धा न थी। अतएव उनमें से किसी में वह प्रवेश न कर सके।

'कल्पना', 'कथा', 'काहिनी' और 'चिणिका' ये काव्य प्रायः एक ही समय में लिखे गए थे — सं० १८५५ से १८५७ के भीतर। इनमें देशबेध की सूचना मात्र हैं। इनमें वर्तमान बंधनें को छिन्न कर भारतवर्ष के प्राचीन इतिहास, काव्य, पुराणों में प्रवेश करने की सामान्य चेष्टा पाई जाती है। सं० १८५८ में 'नैवेद्य' प्रकाशित हुआ। इसमें देशबोध का यथार्थ आरंभ दृष्ट होता है; परंतु यह बेध बहुत चीण आकार में था।

इस चेष्टा में एक पुलक-वेदना सी थो। यह एक नूतन जीवन में प्रवेश करना था। 'बिदाय' नामक कविता में किब लिखते हैं कि समय आ गया है, अब बंधन तोड़ना है*। भोग-विलास में रहते हुए, वैराग्य से उन्हें अधिक परिचय न था। 'वर्ष शेष'

अरुण तोमार तर्ण अवर,
 करुण तोमार आंखि,
 अमिथ रचन सोहाग वचन,
 अनेक स्येखे बाकी।

श्री निलनीमोहन सान्याल, भाषा-तत्त्व-रक्ष, एम० ए० १३५ में वैराग्य संपूर्ण रूप में प्रकट हुआ है, श्रीर 'वैशाख' में उन्होंने सब सुख-दु:ख की ब्राहुति ही है। जीवन की रिक्त कर वह कंगाल बने हैं। 'कथा' काव्य के प्रायः सब ऐतिहासिक चित्र ही त्याग की कहानियाँ हैं। 'कल्पना', 'कथा', 'काहिनी' के समान 'चियाका' काव्य में भी गत जीवन से विच्छेद का ऋंदन है । परंतु इसके तुच्छ विषयों के भीतर भी पूर्ण-सींदर्थ का ब्रावाहन है। 'नैवेद्य' में किव गंभीर पूर्ण-सींदर्थ का ब्रावाहन है। 'नैवेद्य' में किव गंभीर पूर्ण-सींदर्थ के भीतर आ पड़े श्रीर इसी में वे प्रकृति की छोड़कर प्रकृति के श्राधीश्वर का, थोड़ा थोड़ा करके, परिचय देने लगे।

किव-जीवन को नि:शेपित कर किव जिस ग्रध्यात्म जीवन में श्रा पड़े, उसकी परिपृष्टि भारतीय ग्रादर्श से हुई। प्राचोन तपो-वन के ऋषियों की साधना के ग्रादर्श को जीवन के भीतर ठीक ठीक लाभ करने की व्याकुल इच्छा "नैवेद्य" में प्रकाशित हुई है। किव को प्राचीन साधना के ग्रादर्श का ग्रपने जीवन की पृषीता के लिये प्रयोजन था। केवल इसी कारण उन्होंने उसे ग्रहण किया हो, ऐसा नहीं था। स्वदेश उनके कल्पना-नेत्र में—ग्रपने ग्रतीत ग्रीर वर्तमान, ग्रपनी हीनता ग्रीर विकृति, ग्रपनी ग्राशा ग्रीर नैराश्य के साथ—ग्रखंड रूप में उपस्थित हुग्रा था। देश के इस ग्रखंड भाव ने उनके सारे चित्त की प्रवलता से ग्राकृष्ट किया था। बोलपुर में ब्रह्मचर्य ग्राशम की प्रतिष्ठा का यही कारण था।

किव को प्रयोजन था विचित्रता के जीवन और श्राध्यात्मिक जीवन को मिलाने का—भोग और त्याग के सामंजस्य से साधना का एक पथ निकालने का। रवींद्रनाथ ने समन्वय के आधार पर जीवन

तोमारे पाछे सहजे बुिक ताइ कि एतो लीठार छठ ?
 बाहिरे जवे हासिर छटा
 भितरे थाके ग्रांखिर जठ ।

के प्रयोजन का ग्राविष्कार किया है। हिंदू समाज के ग्राधुनिक युक्ति-हीन ग्राचार के बंधन के साथ ग्राध्यात्मिक जीवन का मिलन कैसे हो सकता है, यही वह देशवासियों को दिखाना चाहते थे। संसार का बेड़ा पार करने का ग्रार्थ यह नहीं है कि संसार के साथ कोई संबंध न रखा जाय; उसका ग्रार्थ है संसार को बहा के भीतर सत्य करके जानना। इस प्रकार के ज्ञान से भोग ग्रीर त्याग में कोई विच्छेद नहीं रहता। कर्म के द्वारा कर्म बंधन के छंदन की उपलब्धि करना ही यथार्थ साधना है।

यह कहा गया है कि केवल भाव के द्वारा चालित होने से वास्तव को दूर भगाना है। वास्तव चेत्र में भावुकों को टक्कर खानी पड़ती है। रवींद्रनाथ इस सत्य को खूब जानते थे। इस समय के लिखित 'गेरा' नामक उपन्यास में कवि ने इस तत्त्व का विश्लेषण किया है।

रवींद्रनाथ की स्वदेशिकता

सं० १-६६० में किव का स्त्री-वियोग हुआ। इस आघात ने उनके चित्त की किठन त्याग की त्रीर अपसर किया। तभी से वह एक प्रकार से संसार से विच्छित्र हैं। अपनी शक्ति, सामर्थ्य, अर्थ और समय की उन्होंने इस त्याग की तपस्या की पूर्ण करने के लिये लगाया है।

स्नो-वियोग के एक बरस पीछे उनकी मध्यमा कन्या की मृत्यु हुई। यही शोकपूर्ण घटना "शिशु" नामक काव्य लिखने का कारण थी। इसकी कविताएँ वात्सल्य रस से भरपूर हैं। बच्चा माता से पूछता है कि तू मुक्ते कहाँ से उठा लाई है ? माँ कहती है कि तू मेरे मन के भीतर इच्छा के रूप में था। विश्व के आनंद- उत्स से मूर्ति धारण कर शिशु प्रकाशित होता है। यही वैद्याव माधुर्य-तत्त्व है। जो लोग भगवान को वात्सल्य रस के द्वारा देखते हैं, उन्हीं का माधुर्य रस 'शिशु' काव्य में प्रवाहित है।

श्री निलनीमोहन सान्याल, आषा-तत्त्व-रत्न, एम० ए० १३७

सं० १-६६३ में वंग-व्यवच्छेद के कारण जो तुमुल आंदोलन वंग देश में उपस्थित हुआ था, उस आंदोलन के प्रधान उद्योगी रवींद्रनाथ थे। इस समय उनकी जे। गद्य रचनाएँ निकली थीं, वे ध्रतुलनीय हैं।

'खेया' काव्य का इसी समय जन्म हुन्ना था। इसमें की किवताएँ फलाफल-विचार-हीन त्याग के भाव से पूर्ण हैं। ''राजा के दुलाल जायँगं श्राज मेरे घर के सामने के पथ से'' इसमें यह त्याग बड़ी सुंदरता से प्रकाशित हुन्ना है। 'त्रागमन' नामक किवता में वंग देश के त्रागमन का इंगित खेया की अन्यान्य बहुत सी किवताओं में है।

इस समय रवींद्रनाथ ने अकस्मात् इस आदि लान से अपने की हटा लिया। सब उद्योगों के अप्रणी होते हुए भी जब वह अलग हो गए, तब उनके परम भक्त लोग भी विस्मित हुए। अलग होने का यह कारण था कि उनके कल्पना-रचित भारतवर्ष और वास्तव भारतवर्ष में बहुत प्रभेद मालूम हुआ। ध्यान और यत्न के अभाव से बेलिपुर में प्रतिष्ठित उनका आश्रम नष्ट हो चला है; इस-लिये उन्हें।ने स्वदेश के कर्मचेत्र से विदा प्रहण की।

कर्म-जीवन जब सर्वोच्च सफलता लाभ कर चुका है, तब उसके कर्म-फल से अपने की वंचित करने में एक कठिन आत्मपीड़न है, परंतु उदार विश्व-भुवन में अपने अस्तित्व की तिलांजिल देने में भी एक अपार आनंद है। यही दोनों भाव 'खेया' की कविताओं में एक साथ मिलते हैं।

रवींद्रनाथ का आध्यात्मिक जीवन और रचना

उपनिषद् में आनंद-स्वरूप की उपलब्धि केवल अंतर की वस्तु ही नहीं । उसमें निखिल सत्य के साथ आनंद का पूर्ण येग हैं। सत्य से आनंद का कोई विच्छेद नहीं। जगत की यह रसमय उप-लब्धि कवि की अपनी प्रकृतिगत वस्तु है। उनकी 'सब-पेयेछिर देशे*' नामक कविता में कहा गया है कि जो कुछ प्रकाश पाता है, वही परिपूर्ण आनंद स्वरूप है। उपनिषद् का यह वाक्य ही कि की उपलब्धि में पहुँचा है। इसी में परम तृप्ति है। इस साधना में किव अभी तक निमम्न हैं। किव सब सत्य की रसमय रूप में—समस्त विश्व की और मानव-प्रकृति की एक के भीतर अखंड भाव से देखने में नियुक्त हैं।

शांति-निकेतन की शांति में किन ने कई अच्छे अच्छे नाटक लिखे। गीतांजलि की किन्ताएँ सं० १-६६४ से १-६६० के भीतर लिखी गई थीं, 'गोतिमाल्य' सं० १-६६८ में और गीतालि दें। एक वर्ष पीछे। सं० १-६६८ के लगभग कुछ समय तक शिलाइदह भें रहकर रवींद्रनाथ गीतांजलि का अनुवाद कर तीसरी बार निजा-यत गए। प्रसिद्ध छायानादी किन येट्स गोतांजलि का अनुवाद पढ़-कर निस्मित हो। गए। अन्यान्य अँगरेज किन भी गीतांजलि पढ़कर मोहित हुए। इंडिया सोसाइटी ने गोतांजलि का अनुवाद छपनाया। किन येट्स ने इसकी भूमिका लिखी रवींद्रनाथ की ख्याति समप्र येरप और अमेरिका में फैली। उन पर सम्मान की वर्ष हुई।

ः सब पेथेछिर देशे—

पथेर धारे घास उठेछे गाछेर छायातले, स्वच्छ तरस्य स्थांतर धारा पाश दिये तार चले। कुटिरेते बेड़ार परे दोले कुमका-स्ता; सकास इते मौमाछिदेर ब्यस्त ब्याकुलता। भोरेर बेला पथिकेस की काजे जाय हेसे— साँभे केरे बिना बेतन सब-पेयेछिर देशे।

🕇 गीति-माल्य --

श्रावणेर धारार मता पडुक करे पडुक करे,
तोमारि सुरिट श्रामार मुखेर परे, बुकेर परे।
पूर्वर श्रालोर साथे पडुक प्राते दुइ नयाने—
निशीधेर श्रंधकारे गभीर धारे पडुक प्राणे,
निशिदिन एइ जीवनेर सुखेर परे, दुखेर परे
श्रावणेर धारार मता पडुक करे पडुक करे॥

श्रो निल्निमोहन सान्याल, भाषा-तत्त्व-रत्न, एम० ए० १३६ सं० १८७० में रवींद्रनाथ की साहित्य-विषयक नीबेल पुरस्कार मिला। भारतवर्ष में लीटतं ही कलकत्ता युनिवर्सिटी ने उन्हें D. Litt. की उपाधि से भूषित किया। सं० १८७१ में उन्हें Knighthood मिला।

यह लेख बहुत बड़ा हो गया है। अब इसका उपसंहार करना चाहिए। सं० १८७१ में उन्हें ने 'वलाका'* नामक सर्वोत्तम कविता-पुस्तक लिखी, १८७२ में 'पलातका', १८७८ में 'शिशु मोला-नाथ', १८⊂३ में 'प्रवाहिणी'† और 'पूरवी'। इसके बीच में उन्होंन

ः छ्वि—

तुमि कि केवल छ्वि शुचु पटे लिखा ? —थ्रोइ जे सुदूर निहारिका जारा करे श्राछे भीड़, श्राकाशेर नीड़;

थ्रोह जारा दिन रात्रि श्राली—हाते चिलयाछे श्रांघारेर यात्री ग्रह तारा रवि,

तुमि कि तादेर मतो सत्य नश्रो ? हाय छवि, तुमि श्रुञ्ज छवि ?

× × × × एइ तृषा, एइ चृत्ति-—श्रोइ नारा, श्रोइ शशि-रवि स्वार श्रद्धाले

तुमि छ्बि, तुमि शुप्त छ्वि।

🕆 प्रवाहिग्गी—

नान्यले जाय पाछे से
ग्रांखि मोर घुझ ना जाने।
काछे तार रइ, तबुग्री
क्यथा जे रय पराणे।
से पथिक पथेर भुले
एलो मोर प्राणेर कूले
पाछे तार भूल भेंगे जाय
चले जाय कोन उजाने
ग्रांखि मोर घुम ना जाने

कई बार विदेशों की यात्रा की । सं० १२७६ में जिल्लियानवालाबाग की निर्दयता ने उन्हें बहुत विचलित किया था; यहाँ तक कि उन्हेंनि अपनी Knight hood की उपाधि छोड़ दी। सं० १६८० में शांतिनिकेतन में विश्वभारती प्रतिष्ठित हुई।

वंग देश धन्य है कि एक ऐसा संपूर्ण जीवन उसके सामने उद्घाटित हुआ। हमारे व्यक्तिगत जीवन की साधना, हमारे देश की साधना, हमारे धर्म की साधना जितनी अप्रसर होती जायगी, उतना ही इस जीवन का आदर्श जाउवस्थमान होकर निर्देश करेगा कि साधनाओं का भीतरी ऐक्य कहाँ है—सब खंडता का चरम परिणाम कहाँ हैं। खेद हैं कि में इस छोटे लेख में किब की अतिभा का स्पष्ट न कर सका। इसके लियं अधिक शक्ति-संपन्न लेखक का प्रयोजन था। इस लेख के लिखने में मुक्ते परलोकगत अजितनाथ चक्रवर्ती की पुस्तकों से विशेष सहायता मिली हैं। E. J. Thompson की पुस्तकों से विशेष सहायता मिली हैं। E. J. Thompson की पुस्तकों से मैंने पढ़ी हैं, परंतु अनेक विषयों में उनसे सहमत न हो सका। रवींद्रनाथ की आध्यात्मिक किवताओं पर ख़िष्टोय धर्म का बहुत प्रभाव पड़ा. यह बात अश्रद्धेय हैं।

(८) केंाटिल्य-काल की कुछ प्रयाएँ

िलंखक--श्री गोपाळ दामोदर तामस्कर एम० ए०]

किसी काल की प्रथाओं सं उस समय कं समाज की स्थिति वहुत कुछ जानी जा सकती है। भारतवर्ष के इतिहास में अभी भिन्न भिन्न काल की प्रथाओं का विशेष विचार नहीं किया गया है। प्रथाओं के ज्ञान से इतिहास का कितना विशद ज्ञान हो सकता है, यह किसी भी काल की प्रथाओं के विवेचन से स्पष्ट हो सकेगा। इसी हेंतु से यहाँ पर कैं।टिल्य-काल की प्रथाओं का दिग्दर्शन हम कराना चाहते हैं। यह स्पष्ट ही है कि इस लेख का एकमान आधार 'कैं।टिलीय अर्थशास्त्र', है। यथासंभव हम उनके स्वरूप के वर्ग के क्रम से ही विचार करेंगे।

सवसं अधिक प्रथाएँ सामाजिक होती हैं और उनमें से बहुत सी विवाह के नियमों से संबंध रखती हैं। अपने यहाँ प्राचीन काल में जिन आठ प्रकार के विवाहों की रीति थी, वह कै टिल्य के प्रथ में भी उद्विखित है। यहाँ भी ब्राह्म, प्राजापत्य, आप, देव, गांधर्व, आसुर, राचस और पेशाच विवाह बताए गए हैं। 'कन्या-दानं कन्यामालं कृत्य ब्राह्मों विवाह:'—कन्या की अलंकृत कर कन्या-दान करना ब्राह्म विवाह है। 'सह धर्मचर्या प्राजापत्य:'—दोनों मिलकर धर्म का आचरण करें इसलिये विवाह कर देना प्राजापत्य विवाह है। 'गांमिशुनादानादार्ष:'—वर से गाय का जोड़ा लेकर कन्या दे देना आर्प विवाह है। 'अंतर्वेद्यामृत्विजे दानाहैव:'—वेदी के समीप बैठकर ऋत्विज की कन्या दे देना देवविवाह है। 'मिश्रः समवायाद्रांधर्व:'—कन्या और वर जब आपस में मिलकर विवाह कर लेते हैं तब गांधर्व विवाह होता है। 'शुल्कादानादासुरः'—(कन्या के पिता आदि को) धन देकर किया हुआ विवाह आसुर कहाता है। 'प्रसह्यादानाद्राचसः'—कन्या की बलात ले लेना

राचस विवाह है। 'सुप्तमत्तादानात्पैशाचः'—संतों हुई कन्या का उठा ले जाने से पैशाच विवाह होता है। ऐसा जान पड़ता है कि विवाह बड़े होने पर ही होते थे; क्योंकि 'सब विवाहों में स्त्री-पुरुष की परस्पर प्रीति का होना अत्यावश्यक है'। यही बात कई अन्य उल्लेखों से सिद्ध होती है। वहुधा विवाह का करार नहीं ते।ड़ा जा सकता था। तथापि कुछ परिस्थिति में ऐसा हो। सकता था। ब्राह्मण, चित्रय और वैश्यों में पाणिप्रहण के पहले विवाह का करार ते।ड़ा जा सकता था, पर उसके बाद नहीं। श्ट्रों में यह मर्यादा प्रथम सम्मिलन तक थी। परंतु प्रथम तीन वर्णों में भी 'श्रीपशायिक दे।प'* (ब्रह्मचर्य के उल्लंघन का दे।प?) दीख जाय ते। पाणिप्रहण के बाद भी विवाहोच्छंद हो सकता था, पर लड़के बच्चे होने पर नहीं।

अपने यहाँ पुरुषों को एक से अधिक पित्नयाँ करने का अधिकार है। इसका उपयोग या तो धनी पुरुष करते हैं कि जिन्हें कामाचार के सिवा संसार में कोई दूसरा काम नहीं देख पड़ता या वे लोग करते हैं जिन्हें प्रथम या द्वितीय की से लड़के यहचे नहीं होते या किसी को से केवल लड़िकयाँ होती हैं। कीटिल्य का बताया नियम यदि उस समय प्रचलित था, तो यही कहना होगा कि उस समय की रीति आज से अधिक अच्छी थी। कीटिल्य कहता है 'यदि किसी को के बचा पैदा न हां या उसमें बचा पैदा करने की शक्ति न हो तो उसका पित आठ वर्ष तक राह देखे,

क पंडित उदयवीर शास्त्री ने 'वृत्तपाणिश्रहण्योरिप देषिमापशायिकं द्या सिद्धमुपावर्तनम्' का अर्थ दिया है—''प्रथम तीन वर्णों में पाणिश्रहण् हो जाने पर भी यदि स्त्री पुरुष के एक साथ प्रथम शयन काल में किसी में (स्त्री या पुरुष में) कोई दोप मालूम पड़े तो विवाहसंबंध तोड़ा जा सकता है।'' इसी का श्री शामशास्त्री ने यह अर्थ किया हैं—'पाणिश्रहण् के बाद यदि यह जान पड़े कि वधू का पहले किसी से संभोग संबंध हो चुका है, तो विवाह तोड़ा जा सकता हैं।' यह दोष छिपान के लिये आगे जो दंड आदि बताए हैं उससे यही जान पड़ता हैं कि श्रीशामशास्त्री का ही अर्थ विशेष ठीक है।

यदि मरा हुआ बच्चा हो तो दस वर्ष तक राह देखे, यदि कन्याएँ ही हो तो बारह वर्ष तक राह देखे, तदनंतर 'पुत्रार्थी' दुसरा विवाह करें? इस नियम का उल्लंबन करने पर पित दंडनीय होता था। क्या ही अच्छा होता यदि इस नियम का प्रचार आज भी किया जाता। माना कि बहुतेरे पुरुप धनाभाव के कारण एकपन्नीक हैं। पर पहली पन्नों से बच्चे होने पर भी दूसरी ह्यो करनेवालें लाग आज कुछ कम नहीं हैं। विवाह का प्रधान अर्थ है सृष्टि-परंपरा का चलाना। एक स्त्री रहते हुए और उसके बालबच्चे होने पर भी केवल विषय-वासना की हित के लिये दे। तीन पित्रयाँ करना या अनुचित प्रकार से इस वासना की हित करना किसी प्रकार उचित नहीं कहा जा सकता। अतः कै।टिल्य के कहे अनुसार ऐसे अनुचित बहुविवाह करना अवश्य दंडनीय होना चाहिए।

तीसरे अधिकरण के दूसरे अध्याय के कई सूत्रों से विलकुल स्पष्ट है कि स्त्रियाँ भी दृसरा विवाह (यानी पुनर्विवाह) कर सकती थीं। वहीं एक स्थान पर स्ती-धन के विषय में कहा है 'कुटंब-कामा तु श्वशुरपतिदत्तं निवेशकाले लभेत्'—''यदि वह कुटुंब की कामना रखती है (यानी दूसरा विवाह करना चाहती है) ते। अपने श्रग्रुर और (मृत) पति के दिए हुए (धन) की वह 'निवेशकाल' में (यानी पुनर्विवाह के समय) ही पा सकती है (पहले नहीं)' । इसी प्रकार के कई अन्य सूत्र हैं। एक सूत्र श्रीर देखिए। 'बहु-पुरुषप्रजःनां पुत्राणां यथापितृदत्तं स्वीधनमवस्थापयेत्'—'यदि किसी स्त्री के बहुत से पुरुषों से लड़के उत्पन्न हुए हैं। ते। उसकी उचित है कि वह अपनी संपत्ति की व्यवस्था उन लड़कों के पिताओं के किए अनुसार ही करे'। कदाचित् पुनर्विवाह की प्रथा निम्न जातियों में ही विशोप थी, उच अथवा आर्य जातियों में कम, क्योंकि हम अनेक स्थलों से ऐसा कह सकते हैं कि उस समय के श्री समाज का ऋादर्श श्राजीवन काल एकपत्नीव्रत श्रीर एकपतिव्रत था। तलाक के जो नियम उसने दिए हैं उनसे यह बात बहुत स्पष्ट हैं। वो है। 'मान्न'

(यानी तलाक) के विषय में प्रथम ही कहा है 'अमोचो धर्मविवाहा-नामिति'—धर्म विवाहों में (यानी पहले चार प्रकार के विवाहों में) 'मोच' नहीं हो सकता।

तथापि कुछ परिस्थितियों में 'में चि' हो सकता था। उनमें से मुख्य हैं 'परस्परं हेपान्में चि:—एक दूसरे का द्वेष होने पर मोच हो सकता है।' परंतु इसके पहले यह स्पष्ट बता दिया है कि केवल एक (यानी केवल पित या पत्नी) दूसरे का द्वेष करे तो मोच नहीं हो सकता। यह ऊपर बता ही चुके हैं कि धर्म-विवाहों में मोच निषद्ध है। में।च की रीति केवल श्रंतिम चार प्रकार के विवाहों के लिये बताई है।

'कन्याप्रधर्ष' यानी बलपूर्वक स्त्री-भाग करने कं लिये उस समय श्राज से बहुत कड़े दंड थे। इस विषय में यहाँ पर विस्तारपूर्वक कहने की श्रावश्यकता नहीं। हम सारांश में यह बता सकते हैं कि विवाहिता स्त्रों के साथ (कुछ अवस्थाओं की छोड़ कर्) संभोग करना, चाहे स्त्रो की इच्छा भले ही हो, दंडनीय होता था। अन्तर-योनि कन्या से संग करने पर प्रत्येक पुरुष दंड पाता था। हाँ, सकामा और चतयोनि स्त्रों के साथ उसका भावी पति, सात मासिक धर्म के बाद, संग करे ते। इंडनीय न होता था । यह तभी चम्य था जब उस स्त्री का निश्चित विवाह कका हुआ हो। इसी प्रकार तोन वर्ष तक मासिक धर्म होने पर यदि कन्या का विवाह न किया जाय तो कोई भी सवर्ण पुरुष उसके साथ, उसकी इच्छा होने पर, संबंध कर सकता था। पर यह स्मर्ग रहे कि इन दोनों अवस्थाओं में उन स्त्री पुरुषों का विवाह होना त्रावश्यक था। हाँ, चेरों के हाथ से, नदोप्रवाह से, दुर्भिच से बचाकर श्रीर जंगलों में भटकती हुई तथा मर गई है ऐसा सम्मक्तर छोड़ी हुई पराई स्त्री की श्रापत्ति से बचाकर दोनों की इच्छा होने पर कोई भी पुरुष भोग सकता है'। स्मरगा रहे कि यह कार्य इन अवस्थात्रों में भी स्त्री की इच्छा के विरुद्ध नहीं किया जा सकता था! विवाहिता स्त्री

से व्यभिचार करनेवाला पुरुष ही नहीं वह स्त्रो भी दंडनीय होती थी। जार के लिये मृत्युदंड तथा स्त्री के लिये नाक-कान काटने का दंड कै।टिल्य ने बताया है। दंड के कुछ प्रकार बदल दिए जायँ तो कै।टिल्य के बताए इस विषय के कई नियम भ्राज भो व्यवहार में लाने योग्य हैं।

उस समय निये।ग की प्रथा स्पष्टतया थी। तीसरे भ्रधिकरण के छठे श्रध्याय के श्रंत में कहा है—

> चेत्रे वा जनयेदस्य नियुक्तः चेत्रजं सुतम्। मातृबंधुः सगोत्रो वा तस्मै तत्प्रदिशेद्धनम्॥

'श्रथवा उसकी स्त्री से नियोग के द्वारा उत्पन्न हुत्रा लड़का या उसकी माता के बंधु-बांधव या कोई सगीत्र उसकी संपत्ति का श्रिधकारी समभा जावे'।

पहले अधिकरण के १७वें अध्याय में कहा है—'वृद्धस्तु व्या-धितो वा राजा मातृबंधुकुल्यगुणवत् सामन्तानामन्यतमेन चेत्रे बीज-मुत्पाइयेत्—अथवा यदि राजा बूढ़ा हो गया हो या सदा बीमार रहता हो, तो अपने मातृकुल के या अपने बंधुकुल के किसी पुरुष से या गुणवान् सामंत से नियोग के द्वारा अपनी स्त्री में पुत्र उत्पन्न करा लें!

इसी प्रकार तीसरे श्रधिकरण के पाँचवें श्रध्याय में कहा है— तेषां च कृतदाराणां लुप्ते प्रजनने सित । सृजेयु: बांधवा पुत्रास्तेषामंशान् प्रकल्पयेत् ॥

'यदि इन उपर्युक्त पुरुषों की श्रियाँ हों, परंतु अपनी श्रशक्ति से ये उनमें बच्चे पैदा न कर सकें तो इन पुरुषों के बंधु बांधव उनमें जिन पुत्रों को उत्पन्न करें, वे श्रपनी पुरानी जायदाद के दाय-भागी हो सकते हैं।' पहले उदाहरण में पित के मृत होने पर नियोग की रीति है, पर दुखरे उदाहरण में पित के जीवनकाल में उसमें प्रजनन-शक्ति न होने के कारण उसे उचित बताया है। यह सब जानते ही हैं कि नियोग की रीति क्षेवल संतित की, विशेषकर, पुत्र

की, उत्पत्ति के लिये ही व्यवहत होती रही है, केवल कामपूर्ति के लिये नहीं। परंतु कै। दिल्य के ग्रंथ से ऐसा कहना पडता है कि वह काम-शांति की त्रावश्यकता को भी भरपूर मानता था। पिता यदि विवाह न कर दें तो ऋतुप्राप्ति होने पर कुछ विशिष्ट काल के बाद स्त्री अपने भावी पति से अथवा किसी सवर्ण पुरुष से अपना संबंध कर सकती थी। इसके दे उदाहरण हम अपर दे चुके हैं। इसी विषय का विचार करते समय कै। टिल्य ने कहा है ' अनुप्रतिरे। धिभिः स्वान्यादपकामति—क्योंकि वह (पिता) मासिक ऋतुरूपी तस्करों के कारण लड़की के स्वामित्व से हटा दिया जाता है' (यानी समय पर उसका विवाह न कर देने से पिता का कन्या पर कोई भी अधिकार नहीं रह जाता)। परंतु यह तो हुई विवाह न होने की दशा में कामशांति की बात। श्रीर इस अवस्था में भावी निश्चित पति अथवा विवाह की इच्छा रखनेवाला पुरुष ही उससे कामसंबंध कर सकता है। पर तीसरे अधिकरण के कई अध्यायों के कुछ सुत्रों से यह बात स्पष्ट है कि विवाह होने पर भो यदि स्त्री की कामेच्छा की पूर्ति की किसी अवस्था में आशा न हो ते। उसकी पूर्ति के लिये दूसरे पुरुष से संबंध करना कै।टिल्य ने उचित कहा है। इसके उदाहरण लीजिए । तीसरे अधिकरण के चौथे अध्याय में कहा है—

हस्वप्रवासिनां शूद्रवैश्यचित्रयत्राह्यणानां भार्याः संवत्सरे।त्तर-कालमाकांचेरत्रप्रजाताः संवत्सराधिकं प्रजाताः प्रतिविहिता द्विगुणं कालम् । त्रप्रतिविहिताः सुखावस्थाः विभृयुः परं चत्वारि वर्षाण्यष्टौ वा ज्ञातयः । ततो यथादत्तमादाय प्रमुंचेयुः । त्राह्मणमधीयानं दशवर्षाण्यप्रजाता द्वादश प्रजाता राजपुरुषमायुःचयादाकांचेत । सवर्णतश्च प्रजाता नापवादं लमेत ।

'थोड़ं समय के लिये बाहर जानेवाले शूद्र, वैश्य, चित्रय श्रीर ब्राह्मणों की पुत्रहीन स्त्रियाँ एक वर्ष तक, तथा पुत्रवती इससे अधिक समय उनके (यानी पित के) ध्राने की प्रतीचा करें। यदि पित उनकी जीविका का प्रवंध कर गए हों तो वे दुगुने समय तक उनकी प्रतीचा करें। श्रीर जिनके भोजनाच्छादन का प्रबंध न हो, उनका उनके समृद्ध बंधु बांधव चार या श्राठ वर्ष पालन पेषण करें। इसके बाद प्रथम विवाह में दिए हुए धन को वापस लेकर दूसरे विवाह के लिये अनुमति दे दें। पढ़ने के लिये बाहर गए हुए ब्राह्मणों की स्त्रियाँ दश वर्ष तक श्रीर पुत्रवती बारह वर्ष तक उनकी प्रतीचा करें। यदि कोई व्यक्ति राजा के किसी कार्य से बाहर गए हों तो श्रायुपर्यंत उनकी स्त्रियाँ उनकी प्रतीचा करें। यदि समानवर्ण पुरुष से स्त्री के बच्चा पैदा हो जाय तो वह निंदनीय नहीं।

उपर्युक्त उद्धरण के प्रारंभ के कुछ वाक्य तथा श्रंतिम वाक्य से यह पूर्णतया स्पष्ट है कि पति के विदेश जाने पर सवर्ण पुरुष से कामपूर्ति करा लेना अनुचित नहीं है। कंवल ''अर्थशास्त्र'' कं श्राधार पर निश्चित रीति से यह कहना ठीक नहीं कि ऐसी प्रशा उस समय में थी। तथापि कै।टिल्य के ग्रंथ के पठन से यही जँचता है कि संकटावस्था में सवर्ण अन्य पुरुष से कामशांति करा लेने पर लोग उस कार्य को निंदनीय नहीं समक्तते थे। अपर के उद्धरण में भी उपर्युक्त अवस्था में स्त्री का पुनविवाह करना अनुचित न समभा जाता था। कामशांति की श्रावश्यकता की कैटिल्य कितना महत्त्व देता था, यह हम ऊपर एक उद्धरण से दिखला चुके हैं। पर उससे बढ़कर एक वाक्य यह है—'तीर्थोपरे।धेा हि धर्मवधः इति कै।टिल्य: - कै।टिल्य कहता है कि अनुकाल में उपरोध होना (यानी ऋतुकाल में पुरुष का संग न होना) धर्म को नाश हो जाने कं बराबर है। ' इसी लिये उसने यह अनुमति दो है कि उचित काल तक राह देखकर स्त्री दूसरा विवाह कर ले। हाँ, यथासंभव नज-दोक के नातेदार, विशेषकर, मृत पति के भाई उसके साथ विवाह करें। दूसरों के साथ विवाह करने की वहकानेवालों के लिये कै।टिल्य ने दंड भी बताया है। तथापि ऐसा जान पड़ता है कि मृत पति को बंधुवांधव न रहने पर या विधवा श्रपनी इच्छा से दूसरे पुरुष के साथ विवाह कर सकती थी। नियाग की

प्रथा का उल्लेख तीसरे भिधिकरण के सातवें श्रध्याय के प्रारंभ के कुछ सूत्रों में भी है।

श्राजकल जायदाद तथा धन के संबंध में स्त्री के श्रधिकार बहुत कम हो गए हैं: पर प्राचीन समय में ऐसी बात न थी। अब तो 'स्त्रीधन' का केवल नाम रह गया है: पर उस समय वास्तव में 'स्त्रीधन' नामक स्त्री को अधिकार का धन रहता था। वह दो प्रकार का होता था। एक तो वह जो परवरिश (वृत्ति) के लिये दिया जाता था, दूसरा वह जो गहने भादि (श्रावध्य) कं रूप में रहता था। वृत्ति का धन कम से कम दो हजार* (पणा) रहता था। श्राबध्य स्त्री-धन की कोई सीमा नहीं। इसके सिवा कदाचित् शुल्क नाम का एक प्रकार का स्त्रीधन ध्रीर रहता था। कदाचित् यह विवाह के समय प्राप्त हुआ धन हो । स्त्रीधन पर बहुधा स्त्री का श्रीर उसके बाद लड़को बच्चों का ही श्रिधकार रहता था श्रीर उसका उपयोग संकटावस्था में त्र्रायवा पति के विदेश चले जाने की अवस्था में होता था। धर्मविवाहों के पति भी संकटावस्था में, पत्नी की श्रनु-मति से. स्त्रोधन का उपयोग कर सकते थे। मृत पति के बाद पत्नी यदि दूसरा विवाह करती ते। स्त्रीधन पर उसका अधिकार बहुधा नहीं रह जाता था-फिर उस पर उसके लड़के बच्चें का, अथवा पति का अथवा पति के निकट संबंधियों का अधिकार हो जाता था। जो पुरुष अपनी हैसियत के अनुसार स्त्रीधन नहीं दे सकता उसे वास्तव में विवाह न करना चाहिए। कै।टिल्य के नियम से स्त्रियों की दुर्दशा थोड़ी बहुत अवश्य कम हो सकती है।

ऐसा जान पड़ता है कि उस काल में हमारे देश में, किसी न किसी रूप में, परदे की रीति थी। तीसरे अधिकरण के २३ वें अध्याय के देा सूत्रों से यह बात स्पष्ट होती जान पड़ती है। वहाँ लिखा है 'याश्चानिष्कासिन्यः प्रोपितविधवा न्यङ्गाकन्यका वात्मानं बिसृयुस्ताः स्वदासीभिरनुसार्य सोपमहं कर्म कारियतव्याः' श्रीर

^{*} गरीब लोगों के लिये यह मर्यादा वहुत भारी जान पड़ती है ।—लेखक

'सूत्रपरीचार्थमात्रः प्रदीपः । स्त्रिया मुखसंदर्शनेऽन्यकार्यसंभाव्यायां वा पूर्व: साहसदंड:'। ये बाते सूत्राध्यच के कर्तव्यों के विवेचन में कुछ स्त्रियों से काम लेने के संबंध में कही गई हैं। पहले वाक्य में 'ग्रनिष्क।सिन्य:' शब्द श्राया है। उसका स्पष्ट अर्थ है 'बाहर न निकलनेवाली स्त्रियाँ । इससे यह प्रगट होता है कि कुछ स्त्रियाँ ऐसी थीं जो बाहर न निकलती थीं। कदाचित् सुखबस्तु गृहस्थों की लियों में बाहर न निकलने की प्रथा रही हो या कदाचित आर्य जाति की खियाँ बाहर न निकलती रही हों। 'अनिष्कासिन्यः' के साथ ही 'प्रोपित विधवा' शब्द आया है। इससे ऐसा जान पडता है कि जिनके पति विदेश चलुं जाते थे वे बहुधा बाहर न निकलती थीं। जो स्त्रियाँ सूत्रशाला में साफ दिन निकलने के पहले ग्राना स्वोकार करती थीं, उनके सूत्र की परीचा के लिये दीपक की आवश्यकता होती थी। पर 'प्रदीप' यानी दीपक का प्रकाश इतना ही रहे कि जितना सूत्र-परीचा के लिये नितांत श्रावश्यक है। उस समय स्नो के चेहरे की श्रोर देखना श्रीर उससे इधर उधर की भ्रन्य बाते करना मना था। उनके कार्य के लिये किसी प्रकार का पचपात अथवा अन्याय दंडनीय होता था। पर हम यह कह सकते हैं कि 'बुरके' की प्रथान थी। अन्यया उनके चेहरे की ब्रोर देखने की मनाही करने की ब्रावश्यकता न होती । श्रीर जहाँ तक हमने देखा है, बुरके की प्रथा का प्रत्यच या अप्रयत्त उल्लेख कहीं नहीं है। तमाम बातों को पढ़कर हम इस परिषाम पर पहुँचते हैं कि श्रॅगरेजी संपर्क के पहले महाराष्ट्र में पुरुषों ग्रीर स्त्रियों में जितना परदा माना जाता था, उतना परदा उस समय सारे भारतवर्ष में था। इससे यह अनुमान निकालना श्रनुचित न होगा कि मुसलमानी संपर्क से उत्तर भारत में परदे की प्रथा बहुत श्रधिक बढ़ गई, परंतु दिचिए आरत में मुसलमानी संपर्क श्रीर प्रभाव कम होने के कारण परदे की प्रथा जितनी प्राचीन काल में थी उतनी ही अँगरेजी संपर्क तक बनी रही।

श्राज कल कहीं कहीं देवदासियों की प्रथा देख पड़ती है। पंढरपुर के मंदिर में यह प्रथा विशेष हैं। सूत्राध्यक्त के अध्याय में ही कै।टिल्य के प्रथ में देवदासियों का उल्लेख है। इससे स्पष्ट है कि यह प्रथा भारतवर्ष में बहुत पुरानी है।

यह बतलाने की आवश्यकता नहीं कि उस समय यहाँ वेश्याओं की भी प्रथा थी। कैंदिल्य की शासनव्यवस्था में उनके लिये एक अलग अधिकारी था। राज-दरबार की नियत वेश्याएँ रहती थीं और उन्हें भी वेतन मिलता था। उन पर राजा का इतना अधिकार रहता था कि वह उन्हें किसी से भी संबंध करने की कह सकता था और आज्ञा न मानने पर उन्हें दंड दे सकता था। तथापि यदि कोई पुरुष किसी भी वेश्या से उसकी इच्छा के विरुद्ध संग करता तो वह दंडनीय होता था। 'अकामायाः कुमार्या वा साहसे उत्तमें दंडः। सकामायाः पूर्वः साहसदंडः। यदि कोई पुरुष कामरहित (वेश्या) कुमारी पर बलात्कार करे तो उसका उत्तम साहस दंड हो, पर यदि वह सकामा वेश्या से ऐसा ही कार्य करें तो उसका प्रथम साहस दंड हो'। यही बात एक दूसरे स्थान पर और कही है 'गियाकादुहितरं प्रकृर्वतश्चतुष्पश्चाशत्याणो दंडाः— यदि काई पुरुष वेश्या की लड़की के साथ बलात् संग करे तो उसका ४४ पर्या दंड हो।'

अब हम अन्य प्रकार की प्रथाओं का विचार करेंगे।

उस काल में श्रीस के समान अपने यहाँ भी दास-प्रथा थी। इसका विचार कै।टिल्य ने अपने श्रंथ के तीसरे अधिकरण के तेरहवें अध्याय में कुछ विस्तार से किया है। पर यह स्मरण रखना चाहिए कि अपर्य लोगों का कोई भी, यहाँ तक कि उनके माँ बाप भी, दास नहीं बना सकते थे—'न त्वेवार्यस्य दासभावः'। इन्हें जो दास बनाता वह अपने रिश्ते के अनुसार तथा दास बनाए महुष्य की ब्राह्मण चित्रय.वैश्य नामक जातियों के अनुसार दं उनीय होता था। श्रीस में स्वाधीन जाति श्रीर दास जाति नामक भेद थे। स्वाधीन जाति

के लोग (free men) कभी दास नहीं बनाए जा सकते थे। दास जाति के लोग सदैव दास बने रहते थे। लड़ाई में पकड़े हुए लोगों को भी दास बना सकते थे। कै। दिल्य के विवेचन में ग्रार्थ जाति को अरस्तू के स्वाधीन मनुष्य (free men) कह सकते हैं थीर 'म्लेच्छों' की कुछ ग्रंश में दास जाति वाले कह सकते हैं! यहाँ भी बालिग शुद्रों को दास बना सकते थे श्रीर संकटावस्था में आर्थ लोग भी अपनी ख़ुशी से दासत्व स्वोकार कर सकते थे। पर दोनों देशों की दासत्त्र प्रथा में कुछ बड़े बड़े अंतर हैं। श्रीस में दास बिलकुल 'नाचीज' था, उसे मनुष्य का दर्जा नाम की भी न प्राप्त था -- वह पूरा पूरा पशु का दर्जा पा चुका था। पर भारत में ऐसी बात न थी । माना कि यहाँ भो दास बेचे श्रीर खरीदे जा सकते थे; पर दासों के बाल बच्चों को उनकी इच्छा के विरुद्ध दास बनाने का अधिकार दास के मालिक की न था: दास की निजी संपत्ति होती थी जिस पर उसका, उसकी स्त्रो श्रीर बच्चों का श्रध-कार होता था। हाँ, इन इकदारों के न रहने पर मालिक अपने दास की संपत्ति का अधिकारी होता था। दासों के प्रति अथवा उनकी स्त्री या संतान के प्रति अश्लील या अनुचित व्यवहार करना बिलकुल मना था। अपना मूल्य देकर दास मुक्त हो सकते थे यानी स्वतंत्र मनुष्य की पदवी पा सकते थे। फिर उनकी कीई दासता की बेड़ी में जकड़े न रख सकता था। दासों से पाखाना, पेशाब या जूठन उठवाना मना था : संचेप में यह कह सकते हैं कि यहाँ के दास बँघे हुए नौकर थे, यीस के ब्राजन्म श्रीर जन्म-जात दास जैसे वे नहीं थे। श्रीस के दास ती किसी जानवर या निर्जीव वस्तु से किसी प्रकार भ्रान्छे न थे।

खेती के संबंध की कुछ प्रथाओं का विचार करने लायक हैं। अब भी सारे भारत में बेली के पहले देवी देवताओं की पूजनादि द्वारा प्रसन्न करने की रीति है। यह रीति उस प्राचीन करल से चली आती है, और इसमें कोई आश्चर्य नहीं क्योंकि छिषकार्य का महत्त्व यहाँ बहुत प्राचीन काल से बना श्रा रहा है। कै। दिलय ने कहा है कि एक मुट्टी बोज की सुवर्ण के जल से मिगो दिया जाय श्रीर फिर उसे बोते समय यह मंत्र पढ़ा जाय—'प्रजापतये काश्यपाय देवाय च नम: सदा। सीता में ऋध्यतां देवी बीजेपु च धनेषु च।' इसके श्रनंतर बोनी की जाय। श्राजकल जो लोग स्वयं खेती नहीं करते वे मित्र भिन्न प्रकार की शतों में से किसी एक प्रकार की शतों पर श्रपनी जमीन दुसरे किसी को बोने के लिये दे देते हैं। उनमें से एक रीति यह रहती है कि उपज का श्राधा मालिक ले श्रीर श्राधा बोनेवाला। इस रीति में मालिक श्रपना लगान देता है श्रीर बोने के लिये लगनेवाला सारा खर्च श्रीर श्रम बोनेवाले के जिम्मे रहता है। यह 'श्रध्या' या श्रधवटाई की रीति उस समय भी थो। इसका उल्लेख श्रंथ के दूसरे ध्रधिकरण के रश्वें श्रध्याय में है। 'वापीरिक्तमर्धसीतिकाः कुर्युः'। जिन खेतीं में बीज न बोया जा सके उनमें 'श्रधिया' या श्रधवटाई पर खेती करनेवाले किसान खेती करें।

श्राजकल भी वंगार की प्रथा करीब करीब सारे भारतवर्ष में है। यदि लोग सहायता न करें तो सरकारी श्रफसरों का काम चल हो न सके। इसलिये कौटिल्य ने उसे नियम विहित कर दिया है। तीसरे श्रिधकरण के १० वें श्रध्याय में एक स्थान पर कहा है—'श्रामार्थेन श्रामिकं व्रजंतमुपवासाः पर्यायेणानुगच्छेयुरननुगच्छंतः पणार्धपणिकं योजनं दयुः—जब गाँव का मुखिया गाँव के किसी काम के लिये बाहर जावे, तो श्रामनिवासी श्रनुक्रम से उसके साथ जावें। न जाने पर १ पण प्रति योजन के हिसाब से दंख देंं। श्राजकल की प्रथा में इतना कर दिया गया है कि वेगार का काम करनेवाले को कुछ निश्चित मजदूरी देने के लिये सरकारी नियमों में श्रवश्य कहा रहता है। यह बात श्रलग है कि कुछ श्रफसर उन गरीबों की मजदूरी को भी इड़प लेते हैं।

धर्म के नाम से आजकल जो अनंक बातें होती हैं उनमें से बहुतेरी उस समय मो थीं। उन्हों में से एक प्रथा यह है कि कुल के बड़े लोगों की मृत्यु पर, देवां के नाम पर, कुछ जानवर छोड़ देतें हैं। यह प्रथा बहुत पुरानी है। वैष्ये अधिकरण के तेरहवें अध्याय में एक स्थान पर कहा है—'दवपशुमृषभमुक्ताणं गोकुमारी वा बाहयतः पंचशते। दंड:—दंबता के नाम पर छोड़े हुए पशु, साँड, बैल, या बछिया के। जो कोई पुरुष जोते उसे ५०० पण दंड दिया जाय '

श्राजकन जिस प्रकार नावालिगों की जायदाद के लिये ट्रस्टी बनाने की प्रधा है उस प्रकार उस समय में भी थी, ऐसा जान पड़ता है। दूसरे अधिकरण के पहले अध्याय में एक स्थान पर कहा है— 'बालद्रव्यं श्रासब्द्धा वर्ध्ययुराज्यवद्वारप्रापणात्—बालक की संपत्ति की श्रासबुद्ध (श्रास के बुद्दे लोग) उसके बालिग होने तक बढ़ाते रहें।

यदि चुपचाप या कठिन म्थान से अपने राजा की सूचना देने का काम उसके अधिकारियों की करना पड़ता था, तब अन्य उपायों के अलावे पालट कबूतरों से भी काम लेते थे। इसका उल्लेख दूसरे अधिकरण के ३४वें अध्याय में है।

विवाह करने के पहले, संकटावस्था में छी के पालन पाषण के हेतु, दो हजार (पण १) अलग रखने का नियम कीटिल्य ने बताया है—'परद्विसाहका स्थाप्या बुक्ति:!' इसमें तथा इसके खर्च के विषय के नियमों से ऐसा जान पड़ना है कि यह धन किसी सुरक्ति स्थान में रखा जा सकता था। तीसरे अधिकरण के पाँचवें अध्याय में स्वष्टतया कहा है—'अप्राप्तव्यवहाराणां देयविशुद्धं मातृबंधुपु प्रामवृद्धेषु वा स्थापयंयुव्यवहारप्रापणात्प्रोपितस्य वा—वालिग होने तक नावालिगों की संपत्ति, ठीक ठीक हिसाब के साथ, उनके मामा अथवा गाँव के बुद्ध विश्वासी पुरुषों के पास रख दी जावे; विदेश में गए हुए पुरुष की संपत्ति का भी इसी तरह प्रबंध होना चाहिए। इस वाक्य में तो दृस्टी-पद्धति स्पष्ट देख पड़ती हैं। और यह देख-

कर हमें कोई आश्चर्य न होना चाहिए। जहाँ पंचायत प्रशा बहुत बढ़ी चढ़ी थी, वहाँ ट्रस्टो-पद्धति का होना उसका एक अवश्यंभावी परिग्राम है। यहाँ धरोहर की रीति भी थी। इसके नियमें का विवेचन तीसरे अधिकरण के बारहवें अध्याय में है।

स्त्री के प्रस्ता होने पर प्रथम दस दिन उसका छूआछूत आज-कल बहुत माना जाता है। इसलिये प्रथम दस दिन के लिये उसका निवासस्थान रोज के स्थानों से कुछ भिन्न रखा जाता है। कै।टिल्य के समय में प्रस्ता का आज जैसा छूआछूत माना जाता था या नहीं यह तो नहीं कह सकते, पर उसके लिये दस दिन के वास्ते एक अलग कामचलाऊ निवास-स्थान अवश्य बनाया जाता था। इसका उल्लेख तीसरे अधिकरण के आठवें अध्याय में है।

(६) प्राचोन ऋार्यावर्त और उसका प्रथम सम्राट्

| लेखक--श्री जयशंकर प्रसाद |

पाश्चात्य विद्वानां ने संसार की सबसे महान् श्रीर प्राचीन पुस्तक ऋग्वेद और उसके परिवार के शास्त्रीय प्रंथों का अनुशीलन करके हमारी ऐतिहासिक स्थिति की बतलाने की चेष्टा की है, श्रीर उनका यह स्तुत्य प्रयत्न बहुत दिनों से हो रहा है। किंतु इस ऐतिहासिक खोज से जहाँ हमारे भारतीय इतिहास की सामग्री बनने में बहुत सी सद्दायता मिली है उसी के साथ अपूर्ण अनुसंधानों के कारण श्रीर किसी श्रंश में सेमेटिक प्राचीन धर्मपुस्तक (Old Testament) के ऐतिहासिक विवर्णों का मानदंड मान लेने से बहुत सी भ्रांत कल्पनाएँ भी चल पड़ी हैं। बहुत दिनों तक पहिलो, ईसा के २००० वर्ष पूर्व का समय ही सृष्टि के प्राग ऐतिहासिक काल को भी ♥पनी परिधि में ले स्राता था। क्यांकि ईसा से २००० वर्ष पूर्व जलप्रलय का होना माना जाता था और सृष्टि के आरंभ से २००० वर्ष के अनंतर जल-प्रलय का समय निर्धारित या-इस प्रकार ईसा से ४००० वर्ष पहले सृष्टि का श्रारंभ माना जाता था। बहुत संभव है कि इसका कारण वही श्रंतिनिहित धार्मिक प्रेरणा रही हो जो उन शोधकों के हृदय में बद्धमूल थी। प्रायः इसी के वशवर्ती होकर बहुत से प्रकांड पंडितें ने भी, ऋग्वेद के समय-निर्धारण में संकीर्णता का परिचय दिया है। हर्ष का विषय है की प्रव्रतत्त्व श्रीर भूगर्भ शास्त्र के नए नए अन्वेषयों श्रीर आविष्कारी ने मानव जाति के प्रागृ ऐतिहासिक काल का, श्रीर उसके साथ ही अर्थार्थ संस्कृति को भी अधिक पुरातन कर दिया है। काल की सीमा विस्तृत हो चली है।

F. G. C. Hearenshaw अपने 'संसार के इतिहास *' पृष्ठ ३३ में लिखते हैं— "पिछले कई बरसों से मिस्र की प्राचीनता में विश्वास बढ़ रहा था। उसके मितावार इतिहास का क्रम तो प्राय: ई० पृर्व ४००४ वर्ष से चला; पर इसके मा इजारी बरस पहिले से वहाँ के लोग सुसंगठित जीवन व्यतीत कर रहे थे। अब वर्तमान काल की खोजों और उपलब्धियों ने प्राचीनता का अधिकार वैविलोनिया की सभ्यता को देने का निश्चित अभिमत दिया है। इसके अतिरिक्त बैबिलोनिया की सभ्यता के पूर्व उससे भी कुछ अधिक पुरानी सभ्यता इलाम की हैं *।"

सभ्यता का प्रश्न हल करने के लियं अवशिष्ट चिहों से काम लिया जाता है और यही उसकी प्राचीनता के मापक हैं। अभी कुछ दिनों पहिने तक भारतवर्ष में खादाई का काम पूर्णत: न होने के कारण ईसवी पूर्व छठी शताब्दी से पहले के कोई चिह्न न मिन्ने थे, श्रीर इस कारण आर्थ्य संस्कृति की प्राचीनता में संदेह किया जाता था। केवल ऋग्वेद के मंत्रों से सामाजिक और साहित्यिक विकास के अनुमान पर अधिक से अधिक २००० वर्ष ई० पूर्व की आर्थ सभ्यता में पाश्चात्य अपना विश्वास प्रकट कर रहे थे। पर हरवा और मोहंजोदरें। की हाल की खोदाई ने, कुछ पत्थर के दुकड़ों को ही

Egypt until the last few years has been generally regarded as having the best title to priority; its calendar was fixed in or about 4004 B. C., and for a thousand years before that it had lived a more or less settled life. But the weight of modern evidence seems to be definitely establishing a claim to a still earlier antiquity on behalf of the civilisation of Babylonia; while behind the Babylonian civilisation there seems to lie a still more primitive civilisation of Elam.

⁽P. 33, World History; F. G. C. Hearenshaw.)

प्रामाणिक महत्ता देनेवालों की आँखें खेल दी हैं, जिसकी प्राचीनता को डाक्टर मार्शल-जैसे विद्वानों ने भी पैतीस साँ ईसवी-पूर्व की माना है। प्रायः इतना ही समय Breasted आदि विद्वान मिस्र के पिरामिटों को देते हैं। सर मार्शल लिखते हैं—' जैसे जैसे खादाई का कार्य्य अधिक विस्तृत होता गया, यह प्रमाणित होने लगा कि भारत से मेसापाटामियाँ का संबंध, केवल संस्कृति की समानता के आधार पर नहीं था, किंतु देनों देशों में गाइतम ज्यापारिक और अन्य संपक्तीं के कारण था। इसी लिये 'ईडो-सुमेरियन सम्यता' शब्द को हटाकर उसके स्थान पर 'सिधु की सभ्यता' रखा गया*।'

इस "इंडो-सुमेरियन" सभ्यता का विश्वास करने का कारण, प्रेर्फिसर 'इलियड स्मिथ' जैंसे विद्वानी की सम्मति है। वे लिखते हैं—"सुमेरिया की मूल जाति की पूर्वीय श्रीर पश्चिमीय शाखाएँ ही क्रमशः भारत श्रीर बृटिश द्वापपुंज एवं श्रायलैंड में पहुँचों। ?" उसी श्रंय की भूमिका के पृष्ठ ३० में लिखा हैं—"श्राधुनिक खोजों ने यह सिद्ध करने की चेष्टा की है कि बीवलोनिया के

^{*} With the progress of exploration, however, it has become evident that the connection with Mesopotamia was due, not to actual identity of culture, but to intimate commercial or other intercourse between the two countries. For this reason the term "Indo-Sumerian" has now been discarded and "Indus" adopted in its place.—(B. H. U. Magazine, 1928.)

[†] This distinguished ethnologist is frankly of opinion that the Sumerians were the congeners of the pre-Dynastic Egyptians of the Mediterranean (or Brown race), the eastern branch of which reaches to India and the western to British Isles and Ireland.

⁻P. 7, Myths of Babylonia.

सुमेरियन, प्राग् ऐतिहासिक काल के मिस्र-निवासी, प्रस्तर युग के ये राशीय तथा दिच्या फारस और भारत के छार्य्य एक ही जाति के मनुष्य थे*

अभी तक समंरिया की सभ्यता की सबसं प्राचीन मानने के कारण 'इंडा-सुमेरियन' नाम देना निर्बाध समका जाता था, किंतु श्रायंत नई खोजों ने ऐतिहासिकों की सिंध की एक स्वतंत्र सभ्यता मान लेने के लिये विवश किया। इस प्रकार इन शांधी के आधार पर ही अब यह कहा जा सकता है कि अबशिष्ट चिह्नों के द्वारा भो भारत अपनी प्राचीनता प्रमाणित कर सकता है। यदापि आर्थी की ब्रात्मवाद-प्रणाली ब्रत्यंत प्राचीन काल से ही भै।तिक सत्ता के प्रदर्शनों में उतनी श्रद्धा न रखती थी, ऐसा मेरा अनुमान है, ऋषियों की वाणी में माननीय महत्त्व की अमर कर रखने की शक्ति पर ही उनका विश्वास था. फिर भी कीन कह सकता है कि कितने स्मृति-चिह्न अभी दबं पड़े हैं। कितने ही वर्षर आक्रमणों से आर्य साहित्य का जितना विनाश हुआ है, उसका अनुमान करना भी कठिन है। इसलिये एतिहासिक विवर्णों का अभाव होना कुछ असंभव नहीं। यद्यपि 'परजीटर' (Pargeter) आदि ने प्राणी की प्रामाणिकता में अधिक विश्वास प्रकट किया है तथापि सभ्यता को उद्यम की, जहाँ तक है। सके, पश्चिम में स्थापित करने की प्रेरणा ने शोधकों को उनसे सहमत नहीं होने दिया। यद्यपि, भै।तिक श्रवशिष्ट चिद्वों पर ही इन शोधक विद्वानों का अधिक विश्वास है, जैसा हम ऊपर कह ग्राए हैं, तथापि, वे श्रनुसंधान में पुस्तक-

The results of modern research tend to establish a remote racial connection between the Sumerians of Babylonia, the prehistoric Egyptians, and the Neolithic (Late Stone Age) inhabitants of Europe, as well as the southern Persians and the "Aryans" of India.

⁻P. XXX, Myths of Babylonia.

श्रभिलेख श्रीर विवरणों के संबंध में अपनी उस मूल मनोवृत्ति से प्रभावित हुए विना न रह सके। ईसवी पूर्व तीसरी शताब्ही में होने-वाने मिस्र देश-वासी धर्मयाजक 'मनेथा' (Manetho) ने श्रपने देश के इतिहास में जिन राजाश्रों के तीस बंशों का वर्णन किया है, उन्हें प्रामाणिक मान लंने के लिये प्रोफेसर 'पिंलुडर्स पिटी' (Flinders Petrie) ने अधिक आग्रह किया है। वाबुल का धर्मयाजक वेरो-अस (Berosus) ईसवी पूर्व तीमरी शताब्दों में हुआ, जिसने श्रीक भाषा में अपने देश का कुछ वृत्तांत लिखा था। अब उसके ब्राधार पर उक्त देश का इतिहास बनाने श्रीर धार्मिक सामंजस्य स्थिर करने का प्रयत्न किया जाता है। उसी तरह, ईसवी-पूर्व चौथो शताब्दी के ब्रोक राजदृत 'मेगास्थनीज' ने भारतीय इतिहास का समय तत्कालीन पुरागों के अपदिम रूप से निर्धारित किया है श्रीर उस पूर्वकाल में भी भारतीयों के प्राचीन इतिहास का विवरण महीनों श्रीर वर्षों के साथ राजाश्रों की संख्या के उल्लेख से पूर्ण है। 'मेगास्थनीज' ने ६४५१ वर्ष श्रीर ३ महीने चंद्रगप्त से पहिले १५४ राजाओं का राज्य करना लिखा है, किंत्र भारतीय इतिहास लिखनेवाले पाश्चात्य विद्वान इस ग्रेगर ध्यान भी नहीं देना चाहते ।

मिस्र, चैरिडया, बाबिलोनिया, इलाम आदि देश अपने धार्मिक अनुष्ठान और जातियों के सहित कुछ मिट्टो और पत्थर के चिद्व छोड़कर मिट गए, पर आर्ट्यावर्त्त या सिंधु की गोद में अभी आर्ट्य-जाति अपने धर्मानुष्ठानों के साथ जीवित है।

तिलक ने ज्योतिष के आधार पर अपने अन्वेषणों से यह प्रमा-णित किया है कि बहुत से वेदमंत्र छः हजार वर्ष ईसवी पूर्व से पीछे के नहीं हैं। मेगास्थनीज़ के भारतीय इतिहास के विवरण से अविकद्ध होने के कारण भी हमारी सभ्यता उक्त काल से और पहिले की ही मानी जा सकती है।

इस लिये बाइविल वर्णित जन्नप्रलयवाले नूह की संतान — हेम, सेम या यापत के वंशधरों — का उल्जेख करके संसार के पागु ऐति-

हासिक काल के श्राय्यों का इतिहास बनाया जाना श्रधिक श्रमात्मक ही सिद्ध होगा। क्येंकि ऋग्वेद का समय उस जलप्रलय के समय सं पहिल का है। अहम्बेद की ऋचाओं में जलप्रलय का वर्णन नहीं मिलता जैना पीछे के अधर्वमंत्रों में उसका उल्लंख है। मेरा विश्वास है कि समेरिया के जलुब्लावन में 'पीर निर्पा-श्तीम' का जो वर्णन है, वह एक कल्पना है, जो जलप्लावन से बच जाने के बाद वहाँ के निवासियों ने गढी थी। जलपुत्र वा जल-शक्ति का नाम अपवेद में अपात्रपात है। अवेस्ता में भी अपात्रपात जल कं देवता माने गए हैं। मंडल २—३४ का सूक्त उन्हीं की प्रार्थता में है। यहाँ वह जलपुत्र हैं। सुमेनियावालों ने जलपलय सं बचने पर इन्हीं आर्थ देवता को बाएकत्ती का रूप दिया था। उनके पीर निर्पाश्तीम (Pir Nepishtim) भी जल के बीच में द्वीप के रहतेवाले देवता थे। जैसा आगं चलकर दिखलाया गया है. ये सुमंरियावासी भी ब्रादिम ब्रार्थ्य-संतान ही थे: उससे इनका ऋग्वैदिक देवता सं परिचित होना ऋसंभव नहीं। किंतु अपनी रचा का संबंध जे। इन्होंने उक्त देवता से जोड़ लिया है, उससे प्रतीत होता है कि यह घटना ऋग्वेद सं पीछं की है। अन्यशा, ऋग्वेद में भी जलप्रलय का प्रसंग ब्याता ।

श्रभी नक यही विश्वास था कि ऋग्वेद से पीछे के शतपथ ब्राह्मण में जिस जलप्रलय का वर्धन सिलता है वह सेमेटिक जाति के वैविलोनियावालों से उधार लिया हुश्रा है; किंतु, मैकडानल के विचार से यह एक श्रमावश्यक कल्पना है*। श्रव मैकडानल के विचार की पृष्टि भूगर्भ शास्त्र के विद्वानी-द्वारा भो होने लगी है। हिमालय की खोज करके लीटे हुए Dr. E. Trinkler का श्रमि-

^{*} It is generally regarded as borrowed from a Semitic source, but this seems to be an unnecessary hypothesis.

⁻ P. 139, Vedic Mythology.

'सिंधु की सभ्यता' प्राचीन सुमेरियन सभ्यता से संस्कृति की विशेषता के कारण जब विभिन्न मान ली गई है, तब वह 'मेना' (Mona) के मिस्न-विजय ('त्रिस्टेड' Breasted के मतानुसार) ३४०० बी० सी० से पृर्व की ही प्रमाणित होगी। मिस्र की प्राथमिक सभ्यता से पहिले ही सिंधु की घाटी में नागरिक सभ्यता का विकास हो चुका था, जिसके लिये और भी हजारों वर्ष पहले का समय चाहिए। वह सिंधु की सम्यता ऋग्वेद के आदर्श की सप्तसिंधु वाली सभ्यता से भिन्न नहीं प्रमाणित होगी।

जब इम देखते हैं कि योकों के हरक्यू लिस की जन्मभूमि मेगास्थनीज के कथनानुसार श्राय्यावर्त है, टाइ (Ptah) ने पूर्व से ही जाकर मिस्र में सभ्यता फैलाई, श्रीर सुमेरिया के श्रादि-निवासी श्रीर भारत के श्राय्ये एक ही वंश के हैं, तब हम उस प्राचीन ऋषि के इस कथन की क्यों न सह्य मान लें—

> एतद्देशप्रसृतस्य सकाशाद्यजनमनः। स्वं स्वं चरित्रं शिचोरत पृथिव्यां सर्वमानवाः॥

श्रम सबसे पहिलं हमें उस देश को खोजना होगा जहाँ ये श्रमजनमा उत्पन्न हुए। श्राय्यों के श्रमजनमा देव थे, ऐसी हो श्रमेक विद्वानों श्रीर श्राय्ये शास्त्रों की सम्मति है। देवगण की प्रधान भूमि का पता श्रार्थ साहित्य में 'मेरु' नाम से लगता है।

कहा जाता है कि मेरु पर देवताओं का स्वर्ग है। पांडवों के महाप्रस्थान की यात्रा में उत्तर कुरु के समीप हो मेरु और स्वर्ग का वर्णन मिलता है। श्रादि पर्व (१२२ श्रध्याय) के श्रनुसार पांडव पहले किंपुरुपवर्ष पहुँचे, फिर उत्तर हरिवर्ष गए, श्रीर तब उत्तर कुरु के द्वार पर पहुँचे। इस उत्तर कुरु को विजय करने से वे

१६२ प्राचीन भ्रार्यावर्त भीर उसका प्रथम सम्राट्

रोके गए और उनसे कहा गया कि यह देवसूमि है। यहाँ से कुछ उपहार लेकर वे लीट आए।

'बृहत्संहिता' में उत्तर प्रदेश के प्रसंग में कहा गया है— उत्तरतः कैलासो हिमवान वसुमान गिरिर्धनुष्मांश्च । कौंचो मेरः कुरवो तथे।त्तराः सुद्रमीनाश्च ॥ १४--२४ ॥

मेह श्रीर उसके पास ही उत्तर कुरु का वर्णन है। कई प्राचीन प्रंथों में मेरु के समीप ही उत्तर कुरु का नाम त्राने से प्रतीत होता है कि ये देनों देश श्रीर पर्वत पास पास के हैं। यह उत्तर कुरु प्रदेश भारतीय उपाख्यानों में पित्र त्रीर पूर्वजों का देश माना जाता है। भोष्म पर्व में इसका विशद वर्णन है। यहाँ के लोग शुक्ल (गैरवर्ण) श्रीभजात, संपन्न, नीरेग श्रीर दोर्घजीवी होते हैं। इस प्रदेश का अनुसंधान लग जाने से मेरु का पता भी चल सकता है। सामश्रमी महोदय लिखते हैं—''श्रीत चान्य: कुरुवर्ण: स नूनं मेरुसम्बद्ध: ।'' किंतु, वे उत्तर कुरु की तिब्बत मानते हैं। परंतु तिब्बत की प्राचीन सीमा श्राजकल की शासन-सीमा से निर्दिष्ट नहीं की जा सकती। वर्तमान तिब्बत काश्मीर के द्वारा उसी भूमि से संलग्न है जिसे हम श्रागे चलकर बतावेंगे।

युधिष्टिर के राजसूय में तंगस देश के निवासियों ने कुछ उप-हार दिए थे। ये लोग मेरु श्रीर मंदराचल के बीच बहनेवाली शैलोदा-नदी के तट के रहनेवाले थे (सभापर्व ५२ श्रध्याय)। इधर 'बृहत्संहिता' में तंगस देश वर्तमान कुल्लू के पास ही निर्दिष्ट किया गया है—

^{'ः}श्रभिसारदरदत्तंगणकुलुतसैरिं<mark>घ्रवनराष्ट्राः''</mark>

—(१४—२)

श्रीकां ने श्रभिसार देश (Abissorian) सिंधु श्रीर भोलम को बीच में माना है श्रीर काकेशस (हिंदूकुश) पर्वत के पाइदेश में बसनेवाली जातियों का उल्लेख करते हुए मेगास्थनीज ने शैलोदा (Soleadae) जाति का भी वर्षान किया है। यह शैलोदा नदी-तट की जाति है, जिसका वर्षान सभापर्व ५२ अध्याय में है।

वेंदिदाद फरगर्द १ में पारिसयों की पवित्र भूमि का वर्णन है। श्रहरमज्द कहते हैं—

तीसरी पिवत्र भूमि जे। मैंने बनाई वह दृढ़ श्रीर पिवत्र मैंक है *! चौथी श्रच्छी भूमि उन्नत पताकावाली बख़धी (वाल्हीक) है †। पाँचवीं श्रच्छी भूमि निशय है, जे। मैंक श्रीर वाल्हीक के बीच में है ‡।

अपर के विवरण से यह स्पष्ट हो जाता है कि मेर श्रीर वाल्हीक (श्राधुनिक बलख) के बीच 'निशय' प्रदेश था । ऐतरेय ब्राह्मण में हिमालय के उत्तर के दे। विराज् प्रदेशों का साथ ही वर्णन किया गया है, वे हैं—उत्तर कुरु श्रीर उत्तर मह। (५—३—१४)। उत्तर शब्द का प्रयोग जो इन देशों के नाम के साथ श्राता है उसका तात्पर्य में यही समभता हूँ कि ये हिमालय के उत्तर में हैं, श्रीर इसका कारण है—मह, कुरु श्रीर कोशल का हिमालय के दिन्तिण में भी श्रीरतत्व। स्थालकीट (शांकल) को मह की राजधानी श्रीर श्रयोध्या को कोशल की राजधानी कहते हैं। ऐसे ही प्रदेशों का संगठन सिंधु के उस पार भी था। फारस के एक बड़े श्रंश

^{*} The third of the good lands and countries which I, Ahura Mazda, created, was the strong, holy Mouru.—(Darmesteter Vendidad, P. 5.)

[†] The fourth of the good lands and countries which I, Ahura Mazda, created, was the beautiful Bakhdhi with high-lifted banners.

⁽The Avestha Vendidad, P. 5.)

[‡] The fifth of the good lands and countries which I, Ahura Mazda, created, was Nisaya that lies between Mouru and Bakhdhi.—(P. 5, Vendidad.)

को प्राचीन काल में 'मीडिया' (Media) कहते थे। यह संभवत: उत्तर मद्र था, श्रीर श्रफगानिस्तान तथा फारस का कुछ ग्रंश झारकोशिया (Archotea) कहलाता था। यह उत्तर कोशल था। इसी उत्तर कोशल में (हरिक्ष Harirud) सरयू के तट पर वह झयें। था रही होंगी जिसका संकेत, अधर्व के १०—२—३१ मंत्र में—''ग्रष्टाचका नवद्वारा देवानां पूरये। थां किया गया है। अवस्ता में कहा है कि छठी पित्रत्र भूमि घर छोड़ानेवाली सरयू है। इसके नीचे टिप्पणी में हरयू का प्राचीन पारसीक क्य हरेवा तथा फिरदें।सी के अनुसार हरिक्द माना गया है । हिंदू कुश के पास बलख से लेकर स्वात श्रीर उत्तरी काश्मीर तक के प्रदेश को प्राचीन उत्तर कुर कहा जा सकता है। क्योंकि जिस निशय प्रदेश का वर्णन पारसियों ने किया है उसी का ठोक ठोक प्रसंग प्रोकों के प्रंथ में भी पाया जाता है।

सिकंदर जब हिंदृकुश (Indian Cacaussus) पर्वत पर पहुँचा तो प्रीक लोगों ने उसे काकेशस का विजेता माना। बाल्हीक के पास ही भगत के निनहाल केकय का वर्धन वाल्मीकि में भी आया है। वह गिरित्रज हिंदूकुश के खबक या कोहदामन (कोशन) के समीप रहा होगा। कोहदामन का उल्लेख मुगलों की चढ़ाई में भी मिलता है। भरत की यात्रा में इसी को "सुदामानं च पर्वतं" कहा है। संभवतः केकय देश के समीप होने से सिकंदर के साथियों ने उसे काकेशस कहा है। हिंदृकुश से उतरकर

The tenth of the good lands and countries which I, Ahura Mazda, created, was the beautiful Harahvaiti.

⁽Foot note.)—Harauvati; Apaxwaia; corrupted into Ar-rokhag (name of the country in the Arabic literature) and Arghand (in the modern name of the river Arghand-ab).—(P. 7. Vendidad.)

सिकंदर ने वर्तमान चारिकार के समीप 'श्रुलेग्जेंडिया' नाम का नगर वसाया। पर्दिकस की सिंधु की ब्रोर जाने के लिये कहकर स्वयं कुभा की श्रोर चला श्रीर चित्राल की घाटी में पहुँचा, कटेरस को कुनार की घाटी सर करने की ब्राज्ञा दो ब्रीर स्वयं बाजीर पहुँचकर मसागा ('Messaga') का ध्वंस किया, जो वर्तमान माल-कंड गिरिपथ के समीप है। फिर उसने निशा प्रदेश और मेर विजय करने की इच्छा प्रकट की : वर्तमान स्वात श्रीर पंजकोडा के ऊपर के इस प्रदेश की (Hyperborrians) उत्तर क्रुरु के नाम से योकों ने निर्दिष्ट किया है। 'ऐतरेयालोचन' में स्राचार्य्य सत्यवत सामश्रमी इसी सुवास्तु (Suvat) की आद्यों की आदिभूमि मानते हैं। ''अार्य्यावासस्तदाप्ययं सुवास्तुप्रदेश एवासीत्''— (ऐतरेयालीचन, २४) । इसकी प्रधान नगरी उक्त काल में भो पारसीको द्वारा कथित निशय (Nsiaya) नाम से विख्यात थी श्रीर इसके समीप के शेल की 'मेरोस' (Meros) कहते थे। इस मेरोस (Meros) या मेरु की अब की हमीर कहते हैं। प्रीकी ने इस विराट शैल का त्रिश्ंग कहा है और ऋग्वेद ने भी इसे त्रिककुद माना है। विष्णुपुराण में इसी त्रिककृद की त्रिकट नाम से अभिहित किया है। मेरु का वर्णन करते हुए विष्णुपुराग्य में लिखा है—

> ''त्रिकूटः शिशिरश्चैव पतंगी कचकस्तथा। निषधाया दिचिग्रतस्य केसरपर्वताः''॥

तिलक के कथनानुसार मेरु प्रदेश उत्तरीय घ्रुव में हैं। परंतु इस सिद्धांत की आचार्य सत्यव्रत सामश्रमी और अविनाशचंद्र दास नहीं मानते। क्योंकि, पारसी लोगों के ही कथनानुसार अवस्ता के आर्ट्यानावायजों (आर्ट्यानिवास) में हिम प्रलय होने पर नायक यम आर्ट्यों की लेकर वार प्रदेश की और गए। यह वार प्रदेश इत्तरीय घ्रुव के समीप की साइबीरिया मानी जा सकती है, क्योंकि वहीं के लिये अवस्ता में लिखा है—"अहुरमञ्द ने उत्तर दिया, वहाँ प्राकृत श्रीर अप्राकृत प्रकाश है.....कभी कभी चंद्र, सूर्य्य श्रीर

नचत्रों के दर्शन नहीं होते. लंबी उपा में वर्ष भर का एक दिन होता है *।'' श्रीर इधर "ऐतरेय" में मिलता है कि कश्यप नाम के श्रादित्य 'महामेरु' नामक पर्वत पर सदा रहकर उसे प्रकाशित करते हैं। इसलिये मेरुप्रदेश वह नहीं हो सकता. जहाँ छ: महीने का दिन श्रीर छ: महीने की रात होती हो। छ: महीने का दिन श्रीर छ: महीने की रात वाले 'वार' प्रदेश की गणना वह नहीं कर सकता जो उसके पहिले अपर्य-निवास वा मेरु प्रदेश के २४ घंटे वाले दिन रात के देशों में नहीं रह चुका है।

संसार का इतिहास लिखनेवाले (Hearenshaw) का मत है कि श्रव तक के प्रमार्गों से यही कहाजा सकता है कि मध्य एशिया में भ्रादिम मनुष्य की उत्पत्ति हुई ।

तुलनात्मक शब्दशास्त्र कं जन्मदाता (Adelung) एडिलंग, जिनका शरीरांत १८०६ में हुस्रा, काश्मीर की मानव जाति का पालना बताते थे श्रीर उसी को स्वर्ग समभते थे !!।

जिस सोम का व्यवहार प्राचीन भारत में होता था, वह काश्मीर के उच्च शिखरों पर उत्पन्न होता या श्रीर इन हरी-भरी

- * There are uncreated lights and created lights. The one thing missed there is the sight of the stars, the moon, and the sun and a year seems only as a day.—(PP. 19 and 20, Vendidad.)
- † Regions of Central Asia, and it was there, so far as at present we can tell, that, from among the anthropoids, primitive Man emerged.—(P. 12.)
- ‡ Adelung, the father of comparative Philology who died in 1806, placed the cradle of Mankind in the valley of the Cashmere which he identified with Paradise.—(The Origins of Aryans.)

गहरी चाटियों तथा उच्च शिखरों की भूमि में श्रार्थ्य लोग ऋग्वेद को मंत्रों को संकलन-काल से भी पहले रहते थे*।

इसिलिये देवें। का. स्त्रर्ग तथा पारसीकों का प्रथम आर्थ्य-निवास (Ariyana Vaijo) आक्रणानिस्तान, काश्मीर तथा बलख के बीच की रमणीय भूमि थी। इसी की समीपवर्ती शैलमाला तथा उच भूमि मेरु के परिवार रूप से आर्थ्य साहित्य में अत्यंत पवित्र मानी गई है। लिंग पुराण में लिखा है—

मानसे।परि माहेंद्री प्राच्यां मेरोः स्थिता पुरी। दिच्छे भानुपुत्रस्य वरुणस्य तु वारुणे।। सीम्ये से।मस्य विपुता तासु दिग्देवताः स्थिताः। ग्रमरावती संयमिनी सुषा चैव विभा कमात्॥ दिच्छां प्रक्रमेद्भानुः चिष्तेपुरिव धावति।

मानसरेवर के ऊपर मेरु के पूर्व महेंद्र की नगरी अमरावती, मेरु के दिलाण यम की नगरी संयमिनी, मेरु के पश्चिम में वरुण की नगरी पुला (Sussa ?) और मेरु के उत्तर सोम की नगरी विभा है। मेरु की प्रदक्तिणा करते हुए सूर्य कम से इन नगरियों के ऊपर से जाते हैं। विष्णुपुराण अध्याय ह में भो इसी तरह का वर्णन है। छठे रलोक की टीका में—''सूर्य: प्रत्यहं मेरुं प्रदक्तिणीकुर्यत्रिप —''इसादि से मेरु की प्रदक्तिणा का स्पष्ट उल्लेख है। सूर्य के उत्तरायण और दिलाणायन होने का यही पैराणिक कारण वतलाया गया है।

श्री शंकराचार्य ने—''सयावदादित्य उत्तरत उदेता दिच्यातीस्त-मेता द्विस्तावदूर्ध्व उदेतार्वाङस्तमेता साध्यानामेत्र तावदाधिपत्यम् स्वा-

^{*} The Some used in India certainly grew on mountains, probably in the Himalyan high lands of Cashmere. It is certain that Aryan tribes dwelt in this land of tall summits of deep-valleys in very early times. Probably earlier than that when the Rig-hymns were ordered or collected.

राज्यं पर्येता''। (छांदोग्य ३—१०—४) के भाष्य में इसका यथाकथंचित समाधान करते हुए लिखा है—''मानसोत्तरमूर्धनि मेरा: प्रदक्षिणा वृत्तितुल्यत्वात्''। फिर आगं चलकर लिखते हैं—''सर्वेषां च मेरुरुत्तरतो भवति।'' मानसरोवर के उत्तर में मेरु की स्थिति मानकर और सूर्य को उसकी प्रदक्षिणा करते हुए समस्कर भी मेरु को सबसे उत्तर मानने की कल्पना आचार्य की भूगोल-भ्रमण संबंधी नए आविष्कारों के कारण हुई होगी। किंतु जब सबसे उत्तर में मेरु है तो फिर ऊपर के प्राचीन पाराणिकों के विचारानुसार उक्त मेरु के भी सौम्य अर्थात् उत्तर में सोम की नगरी विभा कहाँ होगी? किंतु आचार्य ने स्वयं इस सिद्धांत में विरोध देखा और इसी के परिहार के लिये उन्होंने स्पष्ट चेष्टा भी की—''अत्रोक्तः परिहार आचार्यें:।'' किंतु इस उपनिषद्, पुराण और ज्योतिष-संबंधी विरोध का स्पष्ट समन्त्रय नहीं किया जा सका।

एंसा प्रतीत होता है कि पृथ्वी का अपने अत्तों पर भ्रमण सिद्ध करनेवाले नवीन सिद्धांत के साथ सूर्य की मेरु-प्रदक्षिणावाले प्राचीन विचार का सामंजस्य स्थिर करने के लिये सुमेर और कुमेर की करपना पीछे से की गई है। क्योंकि, पूर्व-काल में ऐसा माना जाता था कि पृथ्वो अचला है और उसके मध्य में कनक पर्वत मेरु है, तथा सूर्य उस देवसूमि स्वर्ग की प्रदक्षिणा करते हैं। मानस के उत्तर में मेरु का निर्देश करके उसकी चारों दिशाओं में इंद्र, यम, वरुण और चंद्र की चार नगरियाँ मानते थे। सूर्य मेरु के चारों और दिखाणावर्त्त पूमते हुए इन्हीं नगरियाँ पर से होते हुए परिक्रमा करते हैं। इसी विचार से विष्णु पुराण में लिखा है कि जं द्वीप के बीचे। बीच मेरु पर्वत हैं—

जंबृह्रापः समस्तानामेतेषां मध्यसंस्थितः। तस्यापि मेरुमेँत्रेय मध्ये कनकपर्वतः॥ भारतं प्रथमं वर्षे ततः किंपुरुषं स्मृतम्। हरिवर्षे तथैवान्यं मेरार्दिचियते। द्विज॥ रम्यकं चेात्तरे वर्षे तस्यैवानुहिरण्यकम् । उत्तराः कुरवश्चैव यथा वै भारते तथा ॥

मेरु के समीप दिचा में प्रथम भारतवर्ष है, उसी के पास किंपु-रुष है। महाभारत के अनुसार किंपुरुषवर्ष यमुना के उद्गम के पास है। इसी प्रकार पश्चिम और उत्तर के वर्षों का भी वर्षन है। उत्तर कुरु आदि मेरु से संजय हैं।

> श्रवगाढा उभयतः समुद्रौ पूर्वपश्चिमौ । जंबृद्वीपे महाराज पिंडमे कुलपर्वताः ॥ हिमवान्, हेमकूटश्च, निपधो, नील एव च । मेरुश्च श्रांगवांश्चैव सर्वे रत्नाकराः श्रुमाः ॥ दंवः स्वां नगरीं नित्यं मानसीत्तरमूर्धनि । मेरुं तु पश्यति विभुस्तत्स्वा मेरुगतां पुरीम् ॥ उदक्शांगवते। धें तु याम्येन कुरुसंज्ञितम् ॥ वर्षे तु कथितं दिव्यं सर्वोपद्रववर्जितम् ॥

जपर के अवतरणों से प्रमाणित होता है कि मेरु श्रीर उत्तर कुरु का ठोक वैसा ही संबंध है जैसा कि प्रोकों ने मेरु-विजय, निशा प्रदेश श्रीर 'हाइपर वे।रियन्स' (Hyperborrian) के प्रसंग में लिखा है। इसी मेरु के संबंध में असुरें। श्रीर देवें। के युद्ध का वर्णन है। प्रोकों ने भी इसी प्रदेश की देखकर कहा था कि पिता दानवेश (Dainesus) ने एक बार स्वर्ग विजय किया था, अब दूसरी बार सिकंदर ने किया। यह काह मोर वैदिक त्रिककुद श्रीर पौराणिक त्रिकूट का एक श्रंग है। त्रिकूट के ये तीनों उन्न श्रंग पेशावर से ही दिखाई देते हैं। यहीं पर स्वर्ग-सुख का ध्रानंद लेने के लिये सिकंदर ने दस दिन बड़ा भारी महोत्सव मनाया था। उक्त प्रदेश की निसर्ग-रमणीयता का उल्लेख करके श्रोकों ने बड़े उल्लास से कहा था कि सचमुच यही पृथ्वी का स्वर्ग है।

इस मेरु श्रीर स्वर्ग के संबंध में श्रानंक प्रथकारों का ज्खिल करते हुए मेगास्थनीज ने लिखा है कि निशय देश श्रीर मेरु भारत-

वर्ष की सीमा के अंतर्गत माने जाते हैं और भारत की यह सीमा सिकंदर के ब्राक्रमण के समय भी मानी जाती थी। यह तो थी मृत्रभूमि: पर इसके पूर्ण विस्तृत रूप के लिये पिछले काल में श्रीर भी दे। नाम मिलते हैं - ब्राय्यावर्त्त और भारत । यद्यपि इसके संबंध में पराणी में कितने ही विवरण दिए गए हैं. किंतु अधिक संगत यही मालूम होता है कि वैदिक भरत-जाति की आवास-भूमि हैं।ने के कारण ही इसे भारतभूमि कहने लुगे हो। समयों का इतना विरोष श्रंतर है कि इस नाम के साथ काल का निर्देश नहीं किया जा उकता । भूगुप्रोक्त मनुस्मृति में उस काल की आर्यावर्च की सीमा वर्तमान भारत से संक्रचित ही दिखाई देती है। हिमालय श्रीर बिंध्याचल के बीच की ही मुमि की आर्र्णवर्न यानते हैं। संभवतः इतिए के प्राय-द्वीप से भारत का उस काल में संबंध नहीं था, और उधर निषध पर्वत-माला हिमालय का ही परिवार धानी जाती थी। यहाँ हिमान्य साधारण नाम है। स्वर्ग और सेह का निर्देश करने के म्रनंतर हमें यह भी देखना पड़ेगा कि अध्यविर्घ का वैदिक विस्तार कितना था। जिल भीगोलिक नहीं और पर्वती का वर्णन वैदिक साहित्य में मिलता है उनसे अधिकृत मूचि की वैदिक काल का श्राय्यीवर्त्त मान लंने में कोई छापत्ति नहीं हो सकती :

स्रोवनाशचंद्रदाल ने वैदिक काल में इस देश की 'सप्तसिंधु' नाम से स्रोमिहत किया हैं। अविक ध्यान देने से तो यह मालूम पड़ता है कि उक्त में क्ष्यदेश और तत्नं लग्न सप्तसिंधु में स्रार्थों की बनी बस्ती थी। किंतु उतनी ही सीमा में स्रार्थ-विस्तार की संकुचित रखने के लिये वैदिक काल के स्रन्य मैं।।।लिक प्रमाण वारण करते हैं। दास ने अपने 'श्रु खेदिक इंडिया' में बड़ी विद्वत्ता से मूगर्भ स्रादि शास्त्रों के स्राधार पर सिद्ध किया है कि प्राचीन नासिंधु चारों स्रोर समुद्रों से विरा था। उन्होंने उसी प्रदेश की स्रार्थमूमि माना है—जैसा कि स्राचार्य सत्यन्नत साम-श्रमी ने स्रपने पांडित्यपूर्ण 'ऐतरेयालोचन' में निर्देश किया था।

उक्त दोनों महोदये! ने सिंधु की सहायक निदयों की ही ऋग्वेद के मंत्र ७५—"प्रसप्त सप्त त्रेधारि चक्रमु: प्रसृत्वरीग्रामतिसिंधुरोज-सा"—तथा—"त्रि: सप्त सस्ता नद्यों — १०-६४— मंत्रों में वर्णित निदयाँ मान लिया है। किंतु मेरा अनुमान है कि ये त्रेधा तीन सप्तक मंत्रार्थ के अनुसार हो अलग अलग तीन स्थानों में होने चाहिएँ। श्रीर ये तीनों सप्तक अपनी सहायक निदयों के साथ गंगा, सिंधु श्रीर सरस्वती के हैं।

'अतुप्रवस्यीकसेहवं''—इत्यादि में प्रव श्रोक = प्राचीन वास-भूमि का जो अर्थ लगाया जाता है, और जिससे यह सिद्ध करने की चेष्टा की जाती है कि इन लागों की आदिश्सि कहीं दूसरी है, ठीक सामश्रमीजी ने---'पुराक्षक्षेत्रक: संख्यं शिवं वां **युवे।नेरा** द्रविग् जन्हाञ्याम् "---३-५८--३ को उद्धत करके यह दिखलाया है कि समय क्षमय पर व्यक्तिविशेषों की वास-सूमि का इसमें उल्लेख है, न कि आर्यों के सामृहिक क्रावास का । पुराण श्रोक गंगा-तट पर भी ऋग्वेद के मंत्र से प्रसाणित है। यह गंगा का सप्तक यमुना सद्दानीरा श्रादि सहायक नदियों से वनता था। कीकट त्रादि तक की नदियाँ इतसें गिनी जा सकती हैं। इस सप्तक की प<mark>ूर्व सीमा सदानी</mark>रा श्री । सिंधु की सात नदियें। का अप्रक प्रसिद्ध है। तीसरा सप्तक सरव्यती का होगा. ऐसा मेरा अनुमान है: क्योंकि ऋग्वेद के छठे मंडल का ६१ वाँ सृक्त सबस्वती की महिमा का गान करता है : उसमें ' उतव: प्रिया प्रियास सप्तखसा सुजुष्टा''— कहकर सरस्वती सात बहनेवित्ति मानी गई है। सिंध के सप्तकवाली सरस्वती से ही काम नहीं चन्न सकता । क्योंकि त्रागे चलकर उसी सूक्त में — ''प्रिया महिला महिनासु चेकिते द्युम्ने भिरन्या त्रपसामपस्तमा'' इस उक्ति से श्रीर सबीं से यह श्रपस्तमा प्रभृत जलवालो मानी गई है। उधर 'त्रिसप्त सप्त'—वाले मंत्र में - 'त्र्यति सिंधुराजसा है, इसिल्यें इस सरस्वती की सिंधु के सप्तकवाली सरस्वती से हम भिन्न मानतं हैं।

१७२ प्राचीन मार्यावर्त श्रीर उसका प्रथम सम्राट्

पंजाब की सरस्वती के अतिरिक्त, एक दूसरी सरस्वती भो थी। अवस्ता में जिन पवित्र देशों का वर्णन है, उनमें सप्तसिधु अलग वर्णित है। जैसे—

पंद्रहवाँ उत्तम देश हप्तहिंदव हैं । दसवा उत्तम प्रदेश हरह-वैती है। हरहवैती के दे अपभ्रंश रूप मिलते हैं भररोखाग (भ्रार्वी साहित्य में प्रयुक्त देश नाम) श्रीर अरगंद (जो आधुनिक अरगंद आव' नदी के नाम में पाया जाता हैं †)।

इप्तहिंदव जिस प्रकार सप्तसिंधु का विकृत रूप है, वैसा ही हर-हवैती सरस्वतो का है। अरगंदाव, अफगानिस्तान के कंदहार प्रांत की एक बड़ी नहीं है। वर्तमान काल के मानचित्र में हारूत से लेकर कंदहार तक की नदिये। का एक सप्तक ग्राप श्रच्छी तरह से देख सकेंगे. जिसके नीचे जिर्रे (Zirreh) का दलदल श्रीर एक रेगि-स्तान भी है। अविनाशचंद्र दास ने-"एका चैतत् सरस्वती नदी-नाम् ग्रुचिर्यतीगिरिभ्य श्रासमुद्रात्"—(७-४५-२) कं श्राधार पर पंजाब की सरस्वती का राजपूताना समुद्र में गिरना लिखा है । किंतु श्रीर मंत्रों में समुद्र में गिरने का वर्णन नहीं मिलता । श्रत: जिस प्रकार सामश्रमी ने—''रसाद्वित्वं तु नूनमङ्गोकार्यम्''—से 'रसा' नाम की दो निदयाँ मान लेने की सम्मति प्रकट की है, बैसे ही सरस्वती के लिये भी श्रवश्य मानना होगा । जैसा हम ऊपर दिखला श्राए हैं कि सरस्वती श्रपस्तमा है, वैसे ही श्रीर भो प्रमाण उसके अपनी सहायक नदियां में प्रवल होने के मिलते हैं। ''प्र चोदसा धायसा सस्र एषा सरस्वतो धरुणमायसी पू: । प्रबावधाना रथ्येव याति विश्वा अयो महिना सिंधुरन्य:"--(५-६५-१)-इसमें अपने साथ की

^{*} The fifteenth of the good lands and countries which I, Ahura Mazda, created, was the Seven Rivers:—(P. 9, Vendidad.)

[🕂] १६४ पृ० का फुट नाट देखिए।

निद्यों से वह प्रवल और एक दूसरी सिंधु के सदृश मानी गई है। इस प्रकार यह सरस्वती का सप्तक दिच्य-पश्चिमी अफगा-निस्तान में ठहरता है।

इसमें दास के मत से भी कोई असंभावना नहीं दिखाई देतो। यदापि उन्होंने प्राचीन सप्तसिंधु वा आर्यावर्त्त को चतुरसमुद्र से विरा हुआ माना है, फिर भी वे लिखते हैं कि "सप्तसिंधु उत्तर-पश्चिम की ओर गांधार प्रांत के द्वारा पश्चिमी एशिया या एशिया माइनर से मिला हुआ था।"—ए० ५६०, ऋग्वेदिक इंडिया। इसलिये चारों समुद्रोंवाली सीमा का सिद्धांत हमारे गांधार के सारस्वत प्रदेश के लिये वाधक नहीं होता।

उपर कहे हुए गंगा, सिंधु, श्रीर सरस्वती के तीनां सप्तकों की भूमि, वैदिक काल के श्राय्यों का लीला-निकेतन थी । जनहाव्य अर्थात् गंगा की वाटी, सिंधु श्रीर सरस्वती के पित्र मंगलमय तथा परम प्रिय प्रदेशों के अतिरिक्त अन्य प्रदेशों से भी संहिता-काल के श्रार्थ लोग अपरिचित नहीं थे । अर्थ संहिता के पंचम कांड में परुष, महावृष, मूजवत् वाल्हीक इत्यादि के नाम तो आए ही हैं, इनके अतिरिक्त तत्कालीन आर्यावर्त्त के अत्यंत पूर्व स्थित मगध का भी उल्लेख मिलता है । परंतु ऋक् संहिता में गगध का भी कीकट नाम से उल्लेख है । — "कि कृष्यंति कीकटेषु गावः । (३-५३-१४)

दास कीकट की ऋक्कालीन प्रदेश नहीं मानना चाहते। वे कहते हैं, पांचाल, कीशल ब्रादि भी उस काल के प्रदेश नहीं थे।—
(पृ० ५६१) किंतु विशेष नाम न होने से क्या हुआ जय ऋग्वेद के प्राचीन मंडल (क्योंकि दसवें मंडल की लीग पीछे का मानते हैं)—
३-४८-६—में 'जन्हाव्य' गंगा के प्रदेशों का उल्लेख है। सो भी पुराणमोक:—प्राचीन वासभूमि कहकर। अतः गंगा के समीप का वह देश ऋक्-काल का अवश्य है जिसकी पूर्व सीमा में कीकट-(दिचणी विहार) देश था। उथर 'आवदिंद यमुना तत्सवश्र'—
(७-१८-१६) में यमुना तीरवर्ती देश का भी उल्लेख है; फिर

पांचाल, कोशल, मगध का नाम न होने से कुछ बिगड़ता नहीं। हो सकता है, अत्यंत पूर्व स्थित होने के कारण इनकी बस्ती घनी न रही हो और इन नामें। से प्रालग अलग स्वतंत्र राष्ट्र न स्थापित हुए हों।

एंतरेय में उत्तर मह का भी उल्लेख है। उत्तर मह को इसी लेख में पहिले मध्यकालीन मीडिया से अभिन्न माना गया है। उत्तर मह पश्चिम और मगध पूर्व में आय्यों के प्रभावचेत्र से संलग्न थे। पश्चिम में तो 'समुद्र' रसया सहाहु: '—(१०-२२-४) में वर्णित रसा, अर्विस्तान रूम या मेसे।पे।टामियाँ की, समुद्र में मिलनेवाली, टिगरिस नदी का भी नाम आया है, क्योंकि अवस्ता के अनुसार यह राँघा प्रदेश भी पवित्र माना गया है।

यद्यपि सरमा के उपाख्यान-संबंधी ऋग्वैदिक सूकों में रसा के उस पार असुरों की ब्यावास-मूमि का उल्लेख है, परंतु उत्तर मद्र की स्पष्ट सूचना नहीं मिलती। यह प्रदेश ऋक संहिता-काल में उतना नहीं बसा था; ही सकता है कि इसी कारण ऋक-काल में इसकी स्वतंत्र आख्या न बनी है। ऋक-काल में सरस्वती की घाटी में भी रहनेवाले आध्यों से संघर्ष ही चल रहा था। इसी लिये सरस्वती को बृत्रश्ली कहा है। ऋक मंत्र १०-२७-१७ में सामश्रमी ने श्रात्तस नदी का भी उल्लेख माना है। इस लिये उक्त प्रमाणों से गंगा से लेकर वर्तमान हेल गंद की घाटी और वाल्हीक से लेकर दिच्या के ऋक् कालिक राजपूताना के समुद्र तक हम आध्यों की एक घनी वस्ती मानते हैं, जिसके बीच में मेर स्थित है। मगध, अंग तथा मीडिया, और मेसोपाटामिया के प्रदेश भी आध्ये चेत्र कहे जा सकते हैं, किंतु इन प्रदेशों में आध्यों को खनाव्यों तथा अपनी ही जाति के भिन्न मतावलंबी अधार्मिकों से वरावर युद्ध और संघर्ष करना पड़ता था।

्यहाँ मुभ्ते थे। इस बढ़ते हुए विचार पर भी अपनी सम्मति प्रकट कर देनी है, जिसे आजकल बहुत प्रधानता ही जा रही है। वह है आर्यों के पहले भारत पे में एक अत्यंत प्राचीन द्रविड़ सभ्यता माननं का सिद्धांत। सी भी ऋग्वेद-काल में। किंतु,

अत्यंत प्राचीन काल में आर्थ द्रविड़ सभ्यता का संवर्ष असंभव था; क्यांकि द्रविड़ (कृष्ण) जाति की जन्मभूमि दिचिणी महाद्वीप, राज-पृताना समुद्र के द्वारा; प्राचीन आर्थावर्त्त से अलग था और वह महाद्वीप वर्तमान अरव दिचिणी भारत और आफ्रिका की एक में मिलाए था। प्राचीन ऋग्वेद में आप कितने ही समयों के तारतम्य की स्पष्ट देख सकेंगे, किंतु उसके साथ ही—'कृणुष्वं विश्वमार्थ्यम्' का सिक्षांत स्पष्ट बतलाता है कि मुख्यतः आर्थ संस्कृति एक थी, जिसे न माननेवाले उसी प्राचीन जाति के लेग भी अनार्थ कहलाते थे। ऋग्वेद के आर्थावर्त्त में वैदिक सभ्यतावाले आर्थों को इन्हों उच्छू खल धर्म-विहीनों से युद्ध करना पड़ता था जो प्रायः दस्यु-जीवन की छोर अधिक प्रवृत्त रहते थे।

जैसा पहले कहा गया है, दिचिशी द्रिविड़ों से या उनकी सभ्यता से श्राट्यों का संवर्ष होना मानने के लिये कोई विशेष कारण नहीं है, क्यांकि एक तो राजपृताना ससुद्र वीच का व्यवधान था दूसरे द्रिविड़ों का श्रिविक आकृति-संबंध भी उन सुमेरियन श्रीर सिंधु के अविशिष्ट चिह्नों की श्रेष्ड जानेवाले मनुष्यों से नहीं मिलता। द्रिविड़ एक स्पष्ट दिचिशी महाद्वीप की जाति है जिसका मूल उद्गम दिचाशी अिक्ता की कालाहारी अधिस्रका (Kalabari Plateau in South Africa) है, जैसा कि Camron Cadle expedition के प्रयास से सिद्ध किया जा रहा है । यह दिचिशी द्रिविड़ सम्यता स्वतंत्र रूप से कहां भी उस प्राथमिक अवस्था से ऊपर न उठी जिसे उन्होंने पहली बार अन्य जाति से प्रवश्च किया था। कब कब, कहां कहां, श्रार्थावर्त्त के इन दिव्य विजेवाशें श्रीर श्रिफ्ता के कुछां

^{*} I am able definitely to confirm that man emerged in the lap of this mother earth in this strange wild country.—(Dr. Cadle, Piencer, 17th October, 1928.)

से रक्त-मिश्रण के द्वारा न्यूनाधिक श्वेत-कृष्ण-जातियाँ वर्नी, इसका श्रनुमान करना कठिन है।

इस प्राचीन सप्तसिधु के अंतर्गत मेरु प्रदेश में ही अमजन्मा उत्पन्न हुए। मेरु पर ही स्वर्ग था। पश्चिमी विद्वार्ती ने हमारे उस प्राचीन इतिहास को 'माइथालोजी' मान रखा है। उनमें इस धारणा का कारण हमारे निरुक्त कार भी हैं। निरुक्त संभवत: उस काल में बना जब कि प्राचीन वैदिक मंत्रों के अर्थ लोगों की विस्मृत हो चले थे। क्योंकि, उसमें कहीं कहीं एक एक शब्द की व्याख्या चार चार प्रकार से की गई है। इसमें निकक्तकारों का एक और भी उद्देश्य था, वह था वेदी का अपीरुपेयत्व प्रमाणित करना । किंतु स्वयं निरुक्तकार अपने पूर्ववर्ती वेदें। के अर्थ-निर्णय में एक ऐतिहा-सिक मत भी मानते थं । ('तत्को वृत्र: मैच इति नैरुक्ता: वाष्टोऽसर इत्यैतिहासिका:'ा) वैदिक मंत्रों के ये श्रर्थ उपनिषद् श्रीर ब्राह्मग्र-काल की कल्पनाएँ हैं। जब बहुदेववाद श्रीर कर्म्मकांड-संबंधी मंत्रों का एकेश्वरवाद के साथ समन्वय होने लगा था थ्रीर जब 'उषा वा स्रश्वस्य मेध्यस्य शिरः' के सिद्धांत का प्रचार हुन्ना, प्राचीन ऋग्वेद त्रादि की मात्राएँ तक गिनी गईं श्रीर वे श्रपै।रुषेय बना दिए गए । यद्यपि ऋग्वेद में ही एकेश्वरवाद तो क्या श्रुद्ध दार्शनिक विचारी तथा श्रात्मा-नुभूति की भी भालक दिखाई देती है किंतु देवें का स्वतंत्र श्रस्तित्व श्रीर उनका इतिहास मान लंने के लिये पिछले काल के एकेश्वरवादी श्रीर भ्रपीरुपेयवादी प्रस्तुत न हुए।

अब भी सनातनधर्म का बहुदेववाद मूल में प्राचीन ऐतिहासिकां का अनुयायी है और श्रार्थ्यसमाज एकेश्वरवादी निरुक्त का अनुगमन करता है, जिसके अनुसार देवों की वे रूपक-द्वारा मूर्त्तिमान की गई सर्व शक्तिमान की शक्तियाँ मानते हैं।

वेदेों का श्रध्ययन करनेवाले पाश्चाट्य विद्वानीं ने भ्रमवश प्राचीनतर ऐतिहासिक संप्रदाय को न मानकर हमारा इतिहास भ्रामक बना देने के लिये निरुक्त के अर्थ की ही पथप्रदर्शक माना है।

साथ ही माइथालोजी मानते हुए भी उन्हें ऋग्मंत्रों से भूगेल, निद्याँ श्रीर ज्ये।तिष-संबंधी गणनाश्रों के श्राधार पर श्राटर्य-इतिहास श्रीर समय-निर्धारण की सूक्तो हैं। ताल्य यह कि प्राचीन ऐतिहा-सिकों का मत सर्वथा निर्मृल न हे। सका। रैगोजिन ने वैदिक इंडिया के ३३० पृष्ठ पर लिखा है— 'बहुत से साधारण वैदिक नामें। का एक ही सपाटे में श्रप्राञ्चतिक शक्तियों श्रीर श्रमत्यों से जे। संबंध लगाया जाता है, वह ठीक नहीं। वास्तव में कितने ही श्रंतरिच युद्धों का संबंध प्राञ्चत मत्ये वीरों के भयानक संघर्षों से हैं ।''

उस प्राचीन वैदिक काल अथवा वर्तमान संसार के प्राग् ऐति-हासिक काल में आर्यावर्त्त के आर्यों में आकाशी देवताओं की उपा-सना प्रचलित थी! संभव है वीरपूजा भी उस उपासना का प्रधान ग्रंग रही हो। भै।तिक शक्तियों में उनकी प्रवल उपास्य बुद्धि थी ग्रीर इन सब देवताओं के राजा अथवा एकाधिपति वक्षा माने जाते थे। वक्षा के राजत्व का वैदिक मंत्रों में कई बार उल्लेख मिलता है। वक्षा की उपासना आकाश की सर्वप्रधान शक्ति के रूप में चंद्रमा की उपासना से संबद्ध थी। चंद्रमा में सुधा, श्रोष-धियों की जीवन-सत्ता, माननेवाले लोग थे। असुर शब्द की व्युत्पत्ति (असून प्राणान रचिति) भी इसी का ग्रांतक है। क्योंकि वेदों में वक्षा प्राय: असुर-उपाधि से संबोधित किए गए हैं। इस प्रकार असुरोपासक जन प्राण्यत्वक आकाशस्थ वक्षण की केवल प्रधानता भानते थे। उस प्राचीन काल में जब विचार-धारा का आकारिसक

^{* &}quot;And it becomes patent that probably a majority of the common names, which are sweepingly set down as names of feinds and other supernatural agents, really are those of tribes, peoples and men while many an alleged atmospheric battle turns out to have been an honest, sturdy, hand to hand conflict between bona fide mortal champions.—(V. India.)

परिवर्तन हुआ और ज्ञान की विभिन्नता से सामाजिक श्रीर धार्मिक संघर्ष चला, तब उन अन्नजनमाओं में देा प्रधान भेद हुए। एक प्राचीन वरुण के अनुयायी असुर और दूसरे इंद्र के अनुयायी सुर। इंद्र के नेतृत्व में देवगण श्रीर त्वष्टा के नेतृत्व में असुर लोग रहने लगे। इन्हीं त्वष्टा अर्थात् जरशुष्ट्र, जरत्विष्ट्र को प्राचीन अर्धुमंद्र (Ahurmazd) असुर के उपासक पारसी श्रायों ने अपना आचार्य माना ।

त्रस्वेद में त्वष्टा श्रीर इंद्र के संवर्ष का स्पष्ट विवरण है, जिसके मूल में एक चुद्र घटना थी। इस प्रकार प्राचीन श्रायांवर्त में ही उन अप्रजन्माओं में पारस्परिक युद्ध होकर उनके दें। विभाग हो गए श्रीर सरस्वती तट पर वृत्र असुर के मारे जाने से असुरोपासक आर्य धीरे धीरे पश्चिम ईरान की श्रीर मीडिया तक इटने की बाध्य हुए। ऋग्वेद (२-११-१६) में त्वाष्ट्र दास कहा गया है। यही त्वाष्ट्र वृत्रासुर था, जिसका वध इंद्र ने किया। यें। तो इसका नाम वृत्र था पर कहीं अहि शब्द से भी यह संवेधित किया गया है। ''तं दनुश्च दनायुश्च मातेव पितेव च परिजगृहस्तरमाद् दानव इत्याहु:''—(शतपथ,१-५-२) अर्थात् दनु श्रीर दनायु ने माता पिता के समान उसकी अपनाया इसिलये उसे दानव भी कहते हैं। दास, असुर श्रीर दानव ये सभी विरोधसूचक शब्द हैं।

ऋग्वेद (मंडल १-३२) के—''इंद्रस्यतु वीर्याणि प्रवोचं'' इत्यादि मंत्रों में इंद्र के वीर्य ग्रीर पैक्षि का वर्णन है। उसमें वृत्र को मारकर सप्तसिंधु के जलें। को मुक्त करने की भी वर्षा है जो उसी सूक्त के १२ वें मंत्र ''अजयोगाः अजयः शूर से।ममवासृजः सर्त-वे सप्तसिंधून''—में उद्यिखित है। जिस प्रकार त्वाष्ट्र असुर वीर था, उसी प्रकार ऐतिहासिकों के मत से इंद्र का भी एक महावीर

^{*} One of them, Isatvastra, a son of the second wife, subsequently became head of the priestly class. (PP. 15 and 16, Zoroaster by Bernard H. Springell.)

होना ग्रसंगत नहीं जान पड़ता। महाबीर कहकर इंद्र कई जगह संबोधित किए गए हैं। ऋग्वेद मंडल १०, सूक्त १२० में इंद्र की उत्पत्ति के संबंध में लिख़ा है—''तिददास भुवनेषु ज्येष्ठं यता जज्ञ उग्रस्वेष नृम्णः।'' यह नृम्ण (पौरुष की मूर्ति ग्रथवा मनुष्यों से संपर्क रखनेवाला) भुवन में ज्येष्ठ उच्च स्थान ग्रधीत मेरु प्रदेश में उत्पन्न हुन्या। इंद्र का संबंध मनुष्यों से था—''इंद्र चितीनामिस मानुषीणां विशां (३-३४)।'' दिवादास इत्यादि आयों के युद्ध में इन्होंने बहुत सहायता दी थी। यह सम्राट् भी हुए—''ग्राविद्रं यमुना तृत्सवश्च''—(७-१८-१६) का अर्थ करते हुए सामश्रमी ने लिखा है—यः इंद्रः सम्राट्इत्यादि। पिछले काल में इसी कारण सम्राटों का एंद्र महाभिपेक होने लगा ग्रीर इंद्र एक पदवी बन गई।

त्वष्टा के पुत्र विश्वरूप को भी से। म के लियं इंद्र ने मारा था।
गाथा अहुनावैती ग्रीर स्पेंतमैन्यु में संाम की निंदा का कारण त्वष्टा
के पुत्र का वध हो सकता है। दास ने इस ऐतिहासिक घटना को
माईथालांजी से मिला दिया है। वे यह तो मानते हैं कि पुत्रवध से
त्वष्टा ग्रीर उनके अनुयायियों ने इंद्र का विरोध किया, परंतु साथ ही
वे कहते हैं कि इंद्र की पूजा भी वंद कर दी गई। पर मैं समम्तता
हूँ कि तब तक इंद्र की पूजा का आरंभ ही नहीं हुआ था। यही
घटना ते। इंद्र की विशेषता देती है, जो पीछे जाकर उनकी पूजा का
कारण बन गई है। वरुण भी तो त्वष्टा के अनुयायियों में एक ही
प्रकार से पूजित नहीं हुए; भिन्न भिन्न देशों में उनकी पूजा का प्रकार
बदलता रहा।

इसी त्वष्टा श्रीर इंद्र के विरोध ने धीरे धीरे देवासुर-संग्राम का रूप धारण कर लिया नहीं तो पहले इनमें मेल ही था। रामायण में तो यहाँ तक लिखा है—

त्रमुरास्तेन दैतेयाः सुरास्तेनादितेः सुताः।

हृष्टाः प्रमुदिता श्रासन् वारुगीमहग्रात्सुराः ॥ (वाल्मीिक)

क पृष्ठ १७८ का फुटनोट देखिए।

शतपथ के अनुसार देवता और श्रसुर दोनों ही प्रजापित की संतान थे। कितु यह सीम-संबंधी भगड़ा बहुत बढ़ा। त्वष्टा की उस समय आर्थों में विशेष प्रतिपित थी। परंतु इंद्र प्रधिक बलशाली थे। इस भगड़े में एक रहस्य और भी था। इंद्र के कुछ नवीन धार्मिक विचार थे; संभवत: वे सृष्टि के प्रथम आहस्वादी थे। उपितपदों की इंद्र-विरोधन-कथा में इसका दार्शिनक रूप मिलता है, परंतु ऋग्वेद में तें। (१०—११६) आत्मस्तुति परक एक सूक्त ही इंद्र का है। यद्यपि लोगों ने उसे ध्रम से, सोम पिए हुए इंद्र की बहक मान लिया है, परंतु—'श्रहमस्मि महामहोऽभिनभ्यमुदीपित:''—इत्यादि प्रयोगों को मैं तो ठीक वैसे ही समभता हूँ जैसा पिछले काल में श्रीकृष्ण की आत्मावभूति का वर्णन गीता में है। क्योंकि, ऋग्वेद १०-४८ का सूक्त भी इसी भावना से खेलप्रांत है। देखिए—''अहं भुवं वसुन: पृर्व्यस्पतिरहं धनानि सं जयामि शश्वत:। मां हवंते पितरं न जंतवे।ऽहं दाशुपं विभज्ञामि भोजनम्।'' इसके ऋषि भी स्वयं इंद्र हैं।

वस्या भी देव! सो भी कैसं? आकाशस्य! संसार से बहुत ऊँचे। एक स्वतंत्र महत्ता से इस आत्मवाद का संवर्ष होना अनिवार्य था। ऐसे आत्मवादी प्रत्येक काल के शरियत माननेवालों के कीपभाजन और नास्तिक वने हैं। त्वष्टा (Zarthustra) ने वाह्नीक के पास अपने प्राचीन धर्म का हड़ दुर्ग बनाया और धर्म का संस्कार कर असुर-उपासना प्रचलित की।

"वस्त्रीं त्वष्टुर्वस्यास्य नाभि सविं जज्ञानां रजसः परस्तात् । महों साहस्रोमसुरस्य मायामग्ने मा हिसीः परमे व्योमन्॥"

---यजुर्वेद, १३-४४।

में त्वष्टा श्रीर वरुष का संबंध श्रीर उनकी साहस्रो माया का स्पष्ट उल्लंख है। इस संबंध में ऋग्वेद के प्रथम मंडल के स्वराज्यसूक्त (८०) का यह मंत्र भी देखिए— "श्रिभिष्टनंते श्रिद्रिवा यत्स्था जगच्च रेजते त्वष्टा चित्तव मन्यव इंद्र वेविज्यते भियाच्चित्रनु स्वराज्यम्।"—१४ "नहि नु यादधीमसींद्रं की वीर्या परः। तस्मिन्नुम्णमुत-क्रतुं देवा श्रीजांसि संद्धुरच्चित्रनु स्वराज्यम्-१५।"

मंत्र-संख्या १४ में साम्राज्य या स्वराज्य स्थापन करनेवाले इंद्र को भय से, त्वष्टा को, काँपते हुए लिखा है। श्रीर १५ में देवों का, इंद्र में पूर्ण मनुष्यता (नृष्ण) श्रीर श्रीज के स्थापन की घोषणा है।

श्राय्यों की वाशिष्य करनेवाली जाति के पशि लोग उस संघर्ष में असुरों से मिल गए थे । यही लोग संभवतः प्राग् ऐति-हासिक काल के फिनीशियन लोगों के पूर्वज थे । ऋग्वेद मंडल १०-१०८ के सूक्त में उनका उल्लंख है । इसी संघर्ष के कारण श्राज भी जरत्वष्ट्ट के अनुयायी धम्मे में दीचित होते हुए प्रतिज्ञा करते हैं—"हम देवों के। भगाते हैं और अपने की जरशुस्त्रियन देवविरोधी स्वीकार करते हैं।"*

इस प्रकार प्राचीन काल के पूज्यमान असुर पिछले काल में वेदें। में विरोधी माने गए। श्रीर, देव लोग ईरानी आरयों के यहाँ शत्रु समभ्ते गए। श्राज तक ईरानी संस्कृति में देवजादा या कालादेव—सफंददेव उसी ध्वनि का द्योतक है। एवं अवेस्ता के अनुसार इंद्र शीर्व (शर्व ?) तथा नासत्य दुष्टात्माओं में गिने जाते हैं। 'हाग' (Hang) का भी विचार था कि अहुरमज्द का धर्म, प्राचीन बहु-देववादमुलक वैदिक विचारों से एक धार्मिक विद्रोह रूप था। यद्यप ऋग्वेद में मंत्रों के संकलन से यह सूचित होता है कि उस काल में वैदिक धर्म, समन्वयवादों हो गया था। उसमें सब प्रकार

^{*} I drive away the Daevas, I profess myself a Zarathustrian an expeller of the Daevas, a follower of the teachings of Ahura, a hymn-singer, a praiser of Amshaspands.—(P. 55, Zoroaster.)

की भावनाओं के मंत्र मिलते हैं। फिर भी ईरानी आर्थों ने उसी धर्म के एक प्राचीन समुद्दाय की विकसित कर खतंत्र उपासना का प्रचार किया, जिसमें असुर वरुष की प्रधातता थी और सोमपान इत्यादि के संबंध में कुछ नए सुधार किए गए थे। वैदिक आर्थों में इस तरह दे परस्पर-विरोधी संप्रदाय बन गए। और इसके प्रमाण दोनों के धर्मशंथों में मिलते हैं।

यह ईरानी धर्म, वरुष की प्रधानता के कारण, एकेश्वरवादी होने पर भी द्वैत अथवा द्वंद्र का माननेवाला था। अहर—सब मिल-नताओं से परे पवित्रातमा, और अहरिगान—उसका प्रतिद्वंद्वी दुष्टातमा। इस प्रकार संसार के भले-बुरे काम बाँट दिए गए। यही सपीकृति अहरिगान पिछलें काल में अन्य धम्भी के शैतान का रूप धारण करता है, जो स्वर्ग नष्ट करने के लिये उद्यत था। संभवत: इस स्वर्गनाश का संबंध अवेस्ता-वर्णित जल-प्रलय से है।

एक प्रसिद्ध ग्रंथ (Conflict between Religion and Science) में लिखा है कि इस द्वंद्व का समाचार यहूदियों ने पहले- पहल वैविलोनिया में, जहाँ वे वंदो थे, ७ वीं— वं शताब्दी ई० पूर्व में सुना । प्राचीन वैविलोनिया, असीरिया और मीडिया के आव्यों की, अहुर वा असुर की उपासना में साम्य देखकर, विशेष कर यहू- दियों के मुख से वैविलोनिया द्वंद्व की गाथा सुनने के आधार पर, यहूदियों की धर्मपुस्तक की सीमा का पत्थर समस्तिवाली भूल से यह कहा जाता है कि अपने ध्वंमावशेषों के द्वारा अपनी शाचीनता का प्रमाग देनेवालं सुमेरिया देश से ही यह धर्म-संस्कार फैला है *।

फिर आग चलकर पृष्ठ ३३८ में लिखा है कि यह तो हो सकता है कि असुर उपासक संप्रदाय के विकास में उन्नत विचारवाले बैबि-लोनिया के धम्मीचारयों की छाप हो और फारस का मित्र धर्म भी

^{*} If the view is accepted that Ashur is Anshar, it can be urged that he was imported from Sumeria.—
(P. 327, Myths of Babylonia.)

उसी प्राचीन संस्कृतिवाले देश के संदेशवाहकों के प्रचार का प्र परिणाम हो *

प्राचीन शिनीर यो सुमीर की वर्तसान सभ्यता का जनक मानने के लिये इस प्रकार बहुत से विद्वानों ने अनुगंध किया है, उसके मूल में यही सब कारण हैं। उनके मत से असुर का धर्म पारसियों ने वैविलोनियों से सीखा।

(Darmistiter)—जैसे अवस्ता के अनुवादक ने तो यहाँ तक कह डाला है—इस धर्म पर ब्रोक-यहूदों और कितने ही धर्मों का प्रभाव है। और Prof. Geldner का मत है कि ये गाथाएँ ही सब से पुरानी हैं जिन्हें कि 'जरशुख्र' का संदेश कहा जा सकता है। उनके संबंध में Darmistiter का मत है कि वे अधिक से अधिक ईसवी पूर्व पहली शताब्दी की हैं।

किंतु, पचपातपूर्ण संकीर्ण विचार में कितना सत्य है, नीचे का अवतरण देखने से उसका पता लग जायगा, और यह जरदुश्त का धर्म वा संप्रदाय कितना प्राचीन हैं, यह भी आप जान सकेंगे। जैकव ब्रायंट नामी एक सुधी लेखक अपने 'ऐनालेसिस आफ ऐसेंट माईथालोजी' में बहुत से प्रामाणिक लेखकों को उद्धृत करना है, जैसे—'प्रिनी दि एल्डर', प्लुटार्क, प्लंटो, यूडाक्सस इत्यादि,

^{*} It may be, therefore, that the cult of Ashur was influenced in its development by the doctrines of advanced teachers from Babylonia, and that Persian Mithraism was also the product of missionary efforts extended from that great and ancient cultural area.—(P. 338, Myths of Babylonia).

[†] They can hardly be older than the first century before our era, or even before Philo of Alexandria; for the neo-Platonic ideas and beings are found in them just in the Philonian stage.—(P. IXV, Vendidad.)

श्रीर, वह इस सिद्धांत पर पहुँचता है कि 'जरथुस्त्र' नाम एक नहीं श्रनेक व्यक्तियों का है।

ष्ट्रिनी, मृसा से कई इजार वर्ष पहले जरशुस्त्र की मानता है। प्लुटार्क उसे द्राय युद्ध से ५००० वर्ष पहले का कहता है। 'यूडा-क्सस' जरशुस्त्र को प्लेटो की मृत्यु से ६००० वर्ष पृष्टें का मानता है। प्लेटो की मृत्यु ३४८ बी० सी० में हुई ३३'

अब आप विचार सकते हैं कि जिस धर्म के आधार पर पवित्र विज्ञान के आकार का निर्माण प्लेटों ने किया और प्रोप्त के जिन प्राचीन दार्शनिकों ने जिस जरशुक्त धर्म से बहुत कुछ लिया वह पारसी धर्म उनसे भी पीछे का है; ऐसा मानने में पच्चपात है या नहीं। द्राय का सुद्ध १३०० या १४०० ई० पूर्व का माना जाता है। उससे भी ६००० वर्ष पूर्व श्र्रथांत अप०० ई० पूर्व में जःत्वष्ट्र प्राचीन

^{*} Jacob Bryant, a very careful writer, and as accurate as the knowledge of his day permitted him to be, in his well-known Analysis of Ancient Mythology, published in 1807, in which he deals at some length with the subject of Zoroaster, quotes such fairly reliable writers as Pliny the Elder, Plutarch, Plate, and Eudoxus, amongst many others, and comes to the conclusion that the name of Zarusthra or Zerdusht as given by some, must have been borne by more than one person, and this is possibly correct. It would also account for the tradition that Zarusthra was accorded immortality as a result of his intimate communications with the Creator, Ormuzd. Pliny places him many thousand years before Moses. Plutarch tells us that he lived 5000 years before the war of Troy. Eudoxus considers he lived 6000 years before the death of Plato, which occurred in 348 B. C .-(P. 11, Zoroasters)

त्वष्टा का होना, मोक दार्शनिकों खीर इतिहासकारों ने माना है।
मेगास्थनीज के दिए हुए राजवंश संख्या और समय-निरूपण सं भी
मिलता है। इमारे पुराशों की तालिका जिसका समर्थन करती है,
उस समय को क्यों न माना जाय ? यदि त्वष्टा का धार्मिक संवर्ष
इतना प्राचीन है ते। यह बात स्वयं प्रमाणित है। जाती है कि प्राचीन
सुमेरिया, इजिल्ट और वैबिलोनिया ख्रादि में प्राचीन ख्रसुर-उपासना
का धर्म इन्हों मीडिया में विताड़ित छाउयों के धर्म का प्रतिविंव है।
इन सब देशों में मित्र वरुण की उपासना ईरानी धर्म-याजकों के
प्रचार के द्वारा प्रचलित हुई। और उनकी सभ्यता से ये सब देश
छालोकित हुए। छत: यह Indo-Jranian Period इस से सात
ख्राठ हजार वर्षों से भी प्राचीन है। इसी काल में सुमेरियन सभ्यता
का प्रभात होता है। ख्रब छावश्यक है कि सुमेरिया इत्यादि के
संस्कृति-केंद्र होने की परीचा की जाय।

त्वष्टा के अनुयायी वृत्र या अहि का निवास ऋग्वेद में निण्य लिखा है—

''वृत्रस्य निण्यं विचरंत्यापा दोर्घतम आशयदिंद्रशत्रुः"

-(2-32-20)

यह निण्य प्राचीन सुमेरिया का निन्न नामक स्थान है। अवेस्ता के अनुपार भी Azi Dahak अहि—Bawri वैविलोन में रहता था। सरमा के उपाख्यान से भी अक्षुर-निवास का रसा के उस पार होना प्रमाणित है। सुमेरु प्रदेश से इटाए जाकर असुर संप्रदायवालों ने वहण की नगरी सुपा (Sussa), इलाम की राजधानी के पास ही के प्रदेश, की फिर से सुमेर नाम दिया। और Land of Nairi ही आर्थ साहित्य में प्रसिद्ध निरय (असीरिया Assyria का अपरी प्रदेश) रहा हो ते। क्या आश्चर्य है ?

श्रंततः श्रसीरिया की धार्मिक सभ्यता के संबंध में Myth of Babylonia and Assyria के लेखक की लिखनी पडा—"संभव

है कि असीरिया के धार्मिक संस्कारों का दूसरा उद्गम फारस हो, क्योंकि असीरिया के असुर भो ठीक फारस के अहुरमज्द के समान पंखदार चक्र में राजा के ऊपर छाया किए हुए दिखाई देते हैं। पवित्र बृच्च भी पारिसयों की माइथालोजी के अनुसार ही भ्रसीरिया में सम्मानित था। यहाँ तक कि प्राचीन असीरिया के राजाओं के नाम भी सेमेटिक नहीं थे।"*

असीरिया की सभ्यता सुमेरिया और वैक्लिंग की सभ्यता से पीछे की १३००—१४०० वी० सी० की मानी जाती है। इसिलये इन विद्वानों ने उस पर ईरानी सभ्यता की छाप मान लेने में कोई बाधा न देखी। इसके और भी कारण हैं। Dr. Hugo Winkler ने मैत्रायणों Mittanians के एक शिलालेख का उद्धार किया है। उसका समय ईसवी पूर्व १४ वीं शताब्दी अनुमान किया जाता है। वह शिलालेख एशिया माइनर, वर्तमान अंगोरा, के समीप Bagoz Kai में इंद्र, वरुण, नासत्य आदि आर्य्य नामों को अपनी छाती में छिपाए पड़ा था। यहीं तक नहीं, इन मैत्रायणों की ही सहकारी एक और जाति हिटाइट (Hittite) थी जिसने अपनी श्रूरता से प्राचीन सुमेरिया और वैक्लोनिया के असुर राजाओं को विकंपित कर दिया था। Story of Assyria में Ragozin लिखते हैं कि ''चैल्डिया और असीरिया के शिलालेखों में हिटाइट लोगों का नाम 'खत्ती' लिखा है। इसमें संदेह नहीं कि यह उल्लेख मेसोपोटा-मिया में हिटाइट लोगों के प्राथमिक आक्रमण का प्रमाण है।''†

^{*} Another possible source of cultural influence is Persia. The supreme god Ahura-Mazda (Ormuzd) was, as has been indicated, represented, like Ashur, hovering over the King's head, enclosed in a winged disk or wheel, and the sacred tree figured in Persian mythology.—(P. 355. Myths of Babylonia.)

[†] As "Khatti" is the name invariably given to the Hittites in the Chaldean and Assyrian

इसी का समर्थन Myth of Babylonia के लेख में देखिए— 'मेरपेरा जैसे प्रामाणिक लोगों की भी सम्मित है कि हृहो या हिटा-इट लोगों का जो उल्लंख वैविलोनिया की 'बुक धाव श्रोमेन' नाम की प्राचीन पुस्तक में हैं, वह धकाद (Chaldia) के प्रथम सार्गन के भी पहले का है'।

श्राम चलकर उसी लेखक ने लिखा है—'विंकलर विश्वास करते हैं कि मित्तानी (मैत्रायण) राज्य हृद्दी लेगों की पहली लहर के द्वारा स्थापित किया गया था जो पूर्व से श्राए थं। इन हिटाइट चित्रियों के उपास्य देवता थे शतकतु (Sutekh) श्रीर तार्च्य (Torku)। तार्च्य गरुड़ का वैदिक नाम हैं'।

इन पाश्चात्य विद्वानों के ही विचार सं ये मित्रायण श्रीर 'खत्ती' एक ही जाति के थे। Old Testament में जाति-विभाग के श्रनुसार भी ये लोग सेमेटिक नहीं थे। परंतु देखना चाहिए कि उस जाति का श्रमली नाम कितनी चालाकी से छिपाया जाता है। श्रोल्ड टेस्टामेंट में ज्यवहृत विकृत Hittites का प्रचार किया गया है। २८०० ईसबी-पूर्व यानी सार्गन के पहले भी जो उनका नाम चित्रय (Khalti) था, उसका कहीं प्रयोग नहीं। मेरा श्रनुमान

inscriptions, there can be no doubt that this is a record of an early Hittite invasion in Mesopotamia.—(P. 34, The Story of Assyria.)

* Some authorities including Maspero are of opinion that the illusions to the Hatti which is found in the Babylonian Book of omens belong to the earlier age of Sargon of Accad.—(P. 264—Myths of Babylonia.)

† Winkler believes that Mittani kingdom was first established by early waves of Hatti People who migrated from East.—(P. 268, Myths of Babylonia.)

है कि ये आर्थ किसी धर्म-संश्रदाय के प्रति उतना आग्रह नहीं रखते थे जितना अपनी शूरता और विजयों के श्रति । उन्होंने अपना नाम केवल चित्रय ही रखा था।

हीरेनशा (Hearenshaw) अपने संसार के इतिहास पृ० १६ में लिखते हैं—''सबसे पहिले एशिया भाइनर की लोहें की खान का खोदनेवाले हिटाइट (खत्ती) लोग ही थे। इस लोहे की सभ्यता के आदि आविष्कारक आर्थ्य चित्रय ही थे*'।

Indian Mythical Legend की भूमिका में लिखा है— 'साधारणतः यह मानी हुई बात है कि आर्थ लोगों ने ही घोड़ों को पहले पालतू बनाया जिसके कारण आगे चलकर बहुत से साम्राज्य बने और बिगड़े 127

मिस्र के इतिहास में भी बार्ग्यों के द्वारा ही घोड़ के प्रचार का उल्लेख मिलता है (Egyptian Myth and Legend page 264)। Hyksos ने २२०० ई० पूर्व में मिश्र देश में राज्य किया और इन्हीं आक्रमणकारी इत्त्वाकुर्ओं ने घोड़ से मिस्र देश के। परिचित कराया था। इसके पहिले के पिरामिड बनानेवाल राजाओं में Sonkhkor शंखकार जैसे आर्यध्वनि वालं नाम मिलते हैं। सुमेरिया की जाति के ही ये प्रागैतिहासिक काल के निवासी माने जाते हैं। नीलनद की सभ्यवा ने अधिक से अधिक विरामिड बनानेवालों को ४००० से ३००० बीठ सीठ के बीच में उत्पन्न किया है। परंतु सिंधु की

^{*} Asia Minor was the region where iron mines were first worked and that the Hittites were the peoples who first conveyed this gift of the gods to men.—(Indian Mythical Legend.)

[†] It is generally believed that the Aryans were the tamers of the horse which revolutionised warfare in ancient days and caused the great empires to be overthrown and new empires to be formed.

—(P. XXX, Indian Mythical Legend.)

सभ्यता ने मार्शल के अनुसार ४००० से ३००० बी० सी० का प्रमाण दे दिया है। इसलिये यह मानने में कोई बाधा नहीं है कि 'श्रेशने रिस' पूजक मिस्र-निवासियों की प्राग् एतिहासिक काल की सभ्यता भी इन्हीं असुर-उपासकों के विराट् हुंह्र का एक श्रंश मात्र रही।

II. G. Wells ने जिस Sargon of Accad का विजेताओं में सर्वप्रथम माना है उसके और प्रसिद्ध हम्भूरव्यी के सिंहासनी को कॅपानेवाले यही चित्रय थे, जिन्हें Hittite कहकर पाश्चात्य शे धकों ने घपले में डाल रखा है। Khatti जाति की सभ्यता ३००० बी० सी भी पहले की है। (देखिए Myth of Babylonia, 263)। Abraham, यह दियों के सर्वप्रधान व्यक्ति ने Ephron खत्ती से भूमि ली थी। अस्तु।

यह बानी हुई बात है कि प्रसिद्ध सार्गन ने चैल्डिया में सेमेटिक वंश की स्थापना की थी। इसके पहले के शासन करनेवाले सेमेटिक नहीं थे। सार्गन के पहले भी ३००० ई० पूर्व में चित्रयों की सभ्यता सुदूर पश्चिमी दिचिशी एशिया में सूसा से श्रारमीनिया तक सर्वत्र व्याप्त थी। ये भी श्राय्यों के समान पितृदेवों को ही उपासना करते थे। सेमेटिक लोगों के समान बातृ-उपासक नहीं थे—(Myth of Babylonia, 105)।

त्रारमीनिया के बान प्रदेश के शिला खेखें की भाषा से Sir. Syee ने प्रमाणित कर दिया है कि पूर्वकालिक आर्मीनियन लोग न ते। सेमेटिक थे न तूरानी थें; उनका विचार हैं, श्रीर यह विचार प्रतिदिन पुष्ट होता जा रहा है कि वे चित्रिय वंश की एक शाखा थे।*

^{*} Mr. Syce has conclusively shown from the language of monuments at Van (या अप्र?) that the Proto Armenians were not Semites neither were they Suranians. He thinks and the conclusion is gaining wider and firmer ground that they were a branch of the great Hittite family.—(P. 205, The Story of the Nation Series—Assyria.)

श्रामीनियन लोग श्रव तक श्रार्य जाति के माने जाते हैं, श्रीर एस प्रारंभिक काल में भी भाषा के विचार से वे सेमेटिक नहीं थे। श्रार्थ्य भाषा-भाषियों की विजय का संकेत उस प्राचीन प्राग् ऐतिहा-सिक काल में सुमेरिया श्रीर इलाम के लेखों में देखकर पाश्चात्य लोग श्राश्चर्य तो प्रकट करते हैं, परंतु स्पष्ट श्रार्थसत्ता स्वीकार करने में उन्हें संकोच होता है। (Myth of Babylonia, 248)।

इन ऊपर के अवतरणों से मुक्ते यह दिखला देना था कि सुमे-रिया और असीरिया इजिप्ट तथा बाबुल में प्रारंशिक काल से ही म्रार्घ्य संस्कृति की प्राधान्य था, श्रीर वे उन्हीं स्रार्धी की संतान थे जिन लोगों ने प्राचीन आर्थ्यावर्त्त से देव-असर-दंद होने के आर्ध सुद्र देशों में जाकर ऋपने लिये घर बनाया श्रीर उन देशों में वसने वाली ब्रादिम जातियों से मिलकर धार्मिक ब्रादान-प्रदान के द्वारा एक नवीन, आरयों से बिलकुल स्वतंत्र, संप्रदाय प्रवर्तित किया। श्रव यह भो प्रमाणित करना है कि ये श्रसुरे।पासक श्रपने प्राचीन इतिहास को धारे धारे भूल चलं, कुछ तो धार्मिक मतभेद के कारण श्रीर कुछ समय के इतने लंबे श्रंतर से। इनकी धर्मों के मूल में वही श्रमुरोपासना थी: यद्यपि धीरं धीरे उसमें श्रनार्य्य या सेमेटिक जाति के संसर्ग से अत्यंत प्राचीन समय में ही कुछ नई बातें भी घुस पड़ी थीं। जैसे, श्चियों का छाती पीटकर रोना, "ailnu ailnu" कहते हए चिल्लाना । यह प्रथा असीरिया में प्रचित्तत थी । संध-वतः रातपथ कांड ३, प्रपाठक १ में—' तेऽसुरा भ्रात्तवचसः हेऽलवो हेऽलवो इतिव्वदंतः परावभ्वः..... श्रभुटर्या हैपा वाग ।'' (सायग नं लिखा है-- 'असुरवां असुरेव्वाहिता') इसी का संकेत है। ऐसी ही एक प्रथा बालुक-बलि की भी उन लें।गी में थी। * यह बालुक-

^{*} Considering that human sacrifices and especially of children were a standing institution among other Semetic and Cannanitic races, there can be little doubt that originally in prehistorically remote

बिल पूर्ण रूप से सेमेटिक पूना थी। पिछले काल के भारतीय उपाख्यानों में क्या ऐतरेय में ही एक ऐसा प्रसंग आया है— रोहिताश्व के बिल का। यह जानकर आश्चर्य होगा कि उस बिल के द्वारा तर्पणीय देवता भी असुर वक्ष्ण ही थे, जिनके लियं शुनःशेफ की बिल होती। मालूम पड़ता है, संतानार्थी आज भी जिस प्रकार आसुरी मनीतियाँ करते हैं उसी प्रकार हरिश्चंद्र भी किसी असुर याजक के चक्र में पड़ गए थे। किंतु विधानित्र ने यह अनार्थ्य और आसुर कर्म आर्यावर्त्त में न होने दिया और शुनःशेफ की मुक्ति करा दी। बालक प्रहाद के वय की किंव-दंती भी हिरण्यकश्यप असुर से ही संबंध रखती है।

ऐसे बहुत से अनार्य्य श्राचार भी उन असुरों के क्रिया-कलाप में थे, किंतु प्रधान असुर आकाशी वरुष की उपासना तब भी सबसे प्रधान थी।

प्राचीन काल के सुमेरियनों का स्वर्ग भी जल में था। इंद्र उस काल के विरोधी देवनायक थे, जब त्वष्टा वक्षणसंप्रदाय के भ्राचार्य्य थे श्रीर इस द्वंद्व की रंगभूमि श्रार्थ्यावर्त्त थी। इसका प्रमाण ऋग्वेद श्रीर सुमेरियन सभ्यता के पूर्ववर्ती जरशुस्त्र के उदाहरण में विद्यमान है। पिछले काल तक मैार्थों के समय में भी सरस्वती-तट श्रार्थ-सीमा में था, फिर उसके इटने का कारण श्रार्थों की कोई प्रवृत्ति नहीं जान पड़ती। क्येंकि, सप्तसिंधु या श्रार्थावर्त्त से इटकर ही पिश्चम में श्रसुर उपासकों को श्रपनी सभ्यता का प्रचार करना पड़ा। श्रार्थ्यावर्त्त ते। श्रपने धर्म के श्रवांतर मेदों के साथ जहाँ का तहाँ श्रविचल रहा। यह इंद्र, बृत्र का युद्ध संसार के प्रागैतिहासिक काल का भले ही हो, परंतु श्रार्थ्य जाति का इतिहास है। Indian myth में इंद्र के संबंध में लिखा है कि इंद्र श्रत्यंत प्राचोन देवता थे, वे प्रस्तर-युग में पूजे जाते थे।*

times this decree was understood literally and acted upon.—(P. 124, The Story of Assyria:)

^{*} It is possible that he may have been invoked

सुमेरिया का (ई-- ग्रेांस) श्रप्तुर वक्षा का विकृत रूप है।* प्राचीन चैल्डिया में यही ईरानी असर-उपासना 'ग्रस्सर मन्नाजश' के नाम से प्रचलित थी। Edamues ठीक वैसे ही Arli के God थे जैसे त्वष्टा के वहाग्र और वे फारस की खाडो के देवता थे। वहीं से उन्हें।ने सुमेरिया में पदार्पण किया। प्राचीन समेरिया में वे आदि निवासियां की घर बनाना इत्यादि सिखाने के लिये छाए थे। (Indian Myth 12)। बहुए के उपासक त्वष्टा के अद्यायियों ने वहाँ पहुँचकर सभ्यता का प्रचार किया, इस विवरण से वा ऐसा ही प्रतीत होता है। क्यांकि, सर जान मार्शल भी वर्तमान काल की खोजां से इसी सिद्धांत के समीप पहुँच रहे हैं 📑

इजिप्ट की प्राचीन गाथात्रीं में एक अत्यंत प्राचीन देवता 'टाह' की प्रजाका उल्लेख मिलता है। कहा जाता है कि इजिप्ट में and propitiated by Neolithic or even by Peleolithic flint knippers.—(P. 2, Indian Myth.)

* Indian Varun was similarly a sky god as well as an ocean god before systematizing Brahmanic teachers relegated him to a permanent abode at the bottom of sea. It may be that Ea-onnes and Varun were of common origin.—(P. 31, Myth of Babylonia.)

† The opinion has lately been gaining ground that the cradle of Sumerian and Egyptian civilization is to be sought somewhere east of Mesopotamia edly were and those on a large scale and nothing is more probable than that the teeming populations of Northern India expanded westward through across the Iranian Plateau and northward to the plains of Transcaspia.—(Sir John Marshell, 92-The Benares H. U. Magazine.)

टाह एक आक्रमणकारी जाति के द्वारा ले आए गए और अत्यंत प्राचीन । प्राग् ऐतिहासिक काल में वे शिल्पियों के देवता कहकर पृजित हुए ।*

यह Ptah शन्द त्वष्टा का स्मारक है। सबसे पहिले मेन्फिस में इन्हीं का मंदिर बना और इजिप्ट के यही प्रधान देवता माने गए। Osiris assor-ah भी मिस्र की असुर-उपासना के ग्रंग थे। उनमें चंद्रमा की वैसी ही शक्ति मानी जाती थी, जैसी वक्षा में।—(Eygyptian Myth की भूमिका)।

इस प्रकार आर्थावर्त्त से विताहित त्वष्टा श्रीर वर्ष्ण की साहस्री माया के परिशया, मेसेपोटामिया, बेनिकीनिया, सुमेरिया, असीरिया और इजिप्ट में फैलने का प्रमाण ऋग्वेद श्रीर अवेस्ता में मिलता है। वैविलीनिया का अविते भी ऋग्वेद में वर्णित इंद्र शत्रु बल की प्रतिऋति है। वल के जीवने श्रीर वलिभद् आदि उपाधि धारण करने का प्रायः उल्लेख है। ऋग्वेद में कहीं कहीं ऐसा ध्वनित होता है कि यह बुत्र का भाई था

तम्यूज़ की कथा और उसके मारे जाने का प्रसंग भी असीरिया में अभिक प्रचलित था। यह तम्युज़ दानवें का राजा था। ऋग्वेद (१—५६—४) में वृत्र का एक संकेत 'तमस्' भी है। वैविलोनिया में भी दुष्टात्माओं का उच्च देवताओं से युद्ध कम्ने के एसंग का उच्लेख मिलता है, जिसमें तम्यूज़ के सार जाने का वर्णन है। यह तम्यूज़ वैविजोनिया के मृत और पराजित देवता थे, जिनकी पृजा उस संप्रदाय के अनुयायी करते थे। उनके यहाँ उसके लिये शोक भी मनाया जाता था। एक प्रकार से यह 'नृम्ण' इंद्र की विजय की स्वीकृति थी जिसे आसुरी सभ्यता मानती थी।

इस लेख का सारांश यह है कि महावीर दंद्र की विजयों ने प्राचीन आर्थावर्त्त के 'त्रिसप्तक नद'-प्रदेश से असुर-उपासकों को हटा दिया। ईरान में वह असुर-उपासना, 'अहुरमज्द'-धर्म, फूला फला। यह ऐतिहासिक प्रसंग ७५०० ईसवी पूर्व से भी पहले का है। पिछले काल में भी मित्रायण, इस्वाकु और स्त्रिय जैसी आर्थ धर्मानुयायो जातियाँ कभी कभी उन असुर देशों में भी अपनी विजयवैजयंती उड़ा आती थीं।

वह आर्य्य सभ्यता के इतिहास का प्रारंभिक श्रध्याय है, जब इंद्र ने आत्मवाद का प्रचार किया, जब असुरों पर विजय प्राप्त की श्रीर आर्यावर्त्त में साम्राज्य-स्थापन किया।

त्रिसप्तक प्रदेश की बसनेवाली भिन्न भिन्न आर्थ्य संस्थान्नी का, जो अपना स्वतंत्र शासन करती थीं और आपस में लड़ती थीं, सम्नाट्र बनकर इंद्र ने एक में व्यूहन किया और वैदिक काल की भरत तृत्सु पुरु भ्रादि वीर मंडलियाँ एक इंद्रध्वज की छाया में अपनी उन्नति करने लगीं : संसार में इंद्र पहले सम्राट् थे। पिछले काल में असुरों ने उन प्राचीन घटनाओं के संस्मरण से अपना पुराण चाहे विकृत रूप में बनाया ही परंतु है वह सत्य इतिहास, आर्यों का ही नहीं, श्रिपितु बनुष्यता का; जब मनुष्य में आकाशो देवता पर से भ्रास्था इटाकर आत्मसता का विश्वास उत्पन्न हुआ।

(१०) वर्तमान हिंदी में संस्कृत शब्दों का प्रहण

[लेखक—महामहोपाध्याय श्री गिरिधर शर्मा चतुर्वेदी]

सर्व-राक्तिमान जगदीश्वर की अपार कृपा से आज हमारी मातृ-भाषा हिंदो राष्ट्र-भाषा का समुचित आसन प्रहण कर रही है। आज हिंदस्थान मात्र के राष्ट्रीय नेता पुराने भेद भावों को भूलकर माता की सेवा के लिये उत्सुक दिखाई दे रहे हैं. आज सब विवाद हट-कर हिंदी पर संपूर्ण विज्ञ देशवासियां का मातृ प्रेम प्रकट हो गया ऐसी दशा में तेईस कीटि हिंदुओं की मातृ-भाषा हिंदी का सवींगपूर्ण श्रीर सबींश में बुटिशन्य होना अत्यंत श्रावश्यक है। अतएव आज हिंदी-साहित्य-प्रेमी हिंदी के प्रचार की तरह हिंदी के परिष्कार को भी मुख्य लच्य मानते हुए, उसकी श्रीर पूर्ण दृष्टिपात कर रहे हैं, ब्रीर हिंदी-भाषा के संबंध में कई प्रकार के विचार उप-स्थित होकर उनमें मतभेद श्रीर विवाद के भी कई अवसर प्राप्त हो रहे हैं। उनमें से विचार का एक मुख्य विषय यह भी है कि हिंदी-भाषा के भांडार में शब्दों की जी न्यूनता है, उसकी पूर्ति कहाँ से की जाय ? जिन विषयों के प्रतिपादन के लिये, वा जिन वस्तुश्रीं श्रीर मनाभावां के संकेत के लिये हिंदी-भाषा में शब्द नहीं मिलते, उनका प्रतिपादन वा संकेत किस भाषा कं शब्दों द्वारा किया जाय १ कहने की त्रावश्यकता नहीं होगी कि इस विचार में भी विद्वानी का मतभेद है, श्रीर इस ही मतभंद के कारण श्राज हिंदो लिखने की शैली भिन्न भिन्न प्रचलित हो रही हैं। बहुत से विद्वानों का विचार है कि हिंदी-भाषा में शब्दसमूह संस्कृत से ही लेना चाहिए. संस्कृत के द्वारा ही हिंदी-भाषा का पालन-पोषण पूर्वकाल से होता रहा है, श्रीर श्रव भी उसके ही द्वारा इसकी पुष्टि होना ंसंभव है। दुसरे कई एक विद्वान इस बात के पन्नपाती हैं कि जिस विषय वा वस्तु के लिये जिस भाषा का शब्द जनसाधारण

के लिये समभते में सुकर हो। उस भाषा से ही उसके लिये शब्द ले लेना चाहिए। अथवा यों कहा कि जिन शब्देों द्वारा हम जन-साधारण की शीघ बिना किसी अड़चन के समभा सकें, वे शब्द चाहे किसी भाषा के हां उन्हें ही हिंदी में स्थान देना चाहिए। इससे फारसी, अरबी, अँगरेजी, संस्कृत आदि सभी भाषात्रों के शब्द अपेचानुसार हिंदा में लंगा प्राप्त होता है। तीसरे कुछ विद्वान इस विचार के भी हैं कि कम से कम हिंदी भाषा के दो रूप अवश्य बनेंगे --एक संस्कृत-मिश्रित, दूसरा अरबी-फारसी-मिश्रित: लेखक का जिस प्राचीन भाषा से परिचय होगा, उसी प्रकार की हिंदी वह लिखेगा, श्रीर ऐसा रूप-भेद होना कोई देाप नहों, बल्कि सापा के देशव्यापक होने के लिये आवश्यक है। यो ही श्रीर भा कुछ अवांतर मतभेद इस विवार में दिखाई देते हैं, श्रीर ये मतभेद हिदी-लंख की शैली निश्चित करने में बाधक है। रहे हैं। श्रावश्यक है कि विद्वान लोग परस्पर विचारकर इस मतथेद का शीब निपटारा कर हैं, छीर एक शैली स्थिर कर लें ! इसी लिये विद्वानों की दृष्टि इस विषय पर आछुट करने का हम मा अपने कुछ हटे फूटे विचार इस विषय पर प्रकट करने का साहस करते हैं।

आज किसी प्रकार की शैंजी का निश्चय किया जाय-इससे पूर्व यह देखना आवश्यक होगा कि आज तक किस प्रकार की व्यवहार होता रहा है। श्रीर इस पाचीन व्यवहार के प्रश्न का निपटारा करनेवाले का ध्यान यहाँ तक भी अवश्य पहुँचेगा कि हिंदी भाषा निकली कहां से हैं ? जिंतने परांच गंभीर विचार हैं, वे प्रायः मतभेद से खाली नहीं होते। इस विचार में भो स्वाभाविक मतभेद में जूद है। यह सिद्धांत तो अब अश्रांत रूप से प्रायः सर्वमान्य हो चुका कि हिंदी-भाषा की साजात जननी अपश्रंश भाषा है, श्रीर अपश्रंश-भाषा शाकृत-भाषाओं से उत्पन्न, अथवा प्राकृत-भाषाका ही एक रूप है—इससें भी विवाद प्रायः नहीं है। किंतु प्राकृत-भाषा किस भाषा से उत्पन्न हुई, इस विषय पर प्रवल मतभेद

है। प्राकृत के जितने व्याकरण आजकल उपलब्ध हैं, वे संस्कृत से ही प्राकृत बनाते हैं, 'प्रकृतिः संस्कृतम्, तस्मादागतम्, प्राकृतम्' (संस्कृत-भाषा प्रकृति अर्थात् कारण है, उस प्रकृति से उत्पन्न होने के कारण यह भाषा प्राकृत कहाती हैं), यही उन सबका सिद्धांत हैं : इसके अतिरिक्त नाटक आदि में जो प्राकृत-भाषा आजकल उपलब्ध होती है, उसकी आलाचना करनेवाला कुछ भी बुद्धि से काम ले, ता स्पष्ट यही कहेगा कि प्राक्तत संस्कृत से बनी है—इसमें कुछ भं। संदेष्ठ नहीं। इसी ध्राधार पर संस्कृत के विद्वान प्राय: श्रपना यही सिद्धांत रखते हैं कि संस्कृत भाषा भी किसी सबय प्रचलित (बोल-चाल की) भाषा थी. उसी से क्रमशः प्राकृत-भाषाश्ची की श्रीर फिर श्रपश्रंश भाषाओं की उत्पत्ति हुई है। किंत पराप के विद्वार. श्रीर उनके श्रनुयायी भारतीय विद्वान ऐसा नहीं मानते। उनके विचार में कोई एक मूल-वाषा प्राचीन काल में थो, जिससे संस्कृत श्रीर प्राकृत दे।ने/ निकली हैं । वह पूल-भाषा संस्कृत नहीं कही जा सकती। सारांश यह ि संस्कृत यापा प्रकृत की जननी नहीं, भगिनी है। कुछ एकदंशीय बिद्वान के यहाँ तक साहस कर बैठे हैं कि पाऋत ही मूल-भाषा है, संस्कृत उससे उत्पन्न है। प्राक्टत की संस्कृत से उत्पन्न न माननेवालों के सिद्धांत की जड - उनका यह अटल आंतरिक विश्वास है कि संस्कृत-भाषा कभी प्रचित्ति साथा नहीं थी, यह सदा पुस्तकी की या विद्वानों की ही भाषा रही है। सर्वसाधारण की बोलचाल की जो भाषा प्राकृत कहलाती थी, उसे ही काट छाँटकर विद्वार्ता के व्यव-ष्टार योग्य संस्कृत-भाषा उत्पन्न की गई है। अस्ु, यह एक स्वतंत्र पृथक निबंध का विषय है; इस निबंध में इसका विस्तृत विचार श्रप्रस्तुत सा होगा, इस किये विशेष रूप से हम इस पर यहाँ विस्तार करना नहीं चाहते । किंतु संचेप रूप से इतना कह देना भी आवश्यक है कि हमारी दृष्टि में "संस्कृत भाषा कभी प्रचलित भाषा नहीं थी" यह सिद्धांत भ्रमपूर्ण है। जिसे आज हम संस्कृत

भाषा कहते हैं, वह अवश्य किसी काल में इस देश की सर्वसाधा-रण की बोलचाल की भाषा रह चुकी है। हाँ उस समय इसका नाम संस्कृत नहीं था. यह सामान्य ''भाषा'' ही कही जाती थी। भगवान पाणिनि, कात्यायन श्रीर निरुक्तकार भगवान यास्क ब्राहि धाचार्य संस्कृत भाषा के लिये केवल 'भाषा*' शब्द का ही निर्देश करते हैं, और वैदिक भाषा को इससे पृथक करने के लिये "छंदिसि " 'अन्वध्यायम्" आदि संकेत किया करते हैं। साथ ही निरुक्त श्रीर व्याकरण-महाभाष्य में यह भी बतलाया गया है कि किस अर्थ में किन किन घातुत्रों का प्रयोग किस किस देश में विशेष रूप से होता है : । भगवान पाशिन ने भी 'एक प्राचां देशे" इत्यादि बहुत से सूत्रों में देश-भेद से प्रयोगभेद बताया है। व्याकरण के महाभाष्यकार पतंजलि ने तो स्पष्ट ही लिखा है कि लोक-ज्यवहार के अनुसार शब्द-प्रयोग है, व्याकरण शास्त्र तो केवल अप-शब्दी की हटाकर साधु शब्दों के प्रयोग का नियम करता है, श्रीर वह नियम धर्मात्पत्ति के लिये हैं। बाह्यणें, पुराणें श्रीर इतिहासों से भी यह स्पष्ट सिद्ध हो जाता है कि संस्कृत भाषा ही प्राचीन काल में प्रच-लित भाषा थी। सबसे वडी बात यह है कि हमारी स्रार्य-जाति का जो कुछ विज्ञान-भांडार है, क्या विद्या, क्या कला—वह सब का सब संस्कृत-भाषा में हैं। कोई बुद्धिमान समाज ऐसा नहीं कर सकता कि श्रपना सर्वस्व किसी श्रप्रचित्तत भाषा में रखे, या विद्वानी के तिये एक नई भाषा गढकर तैयार करे । इससे स्पष्ट सिद्ध है कि संस्कृत-भाषा ही उस समय प्रचलित भाषा थी, इससे उसी में सब विषयों

^{* &#}x27;प्रथमायाश्च द्विचचने भाषायाम्' (श्रष्टा० ७।२।८८) 'भाषायां सद-वसश्रुवः' (श्रष्टा० ३।२।१०८) 'ग्रत्यये भाषायां नित्यम्' (कात्या० वार्तिक) ''नेति प्रतिदेधार्थायो भाषायाम्'' (निरु० १ श्र०) इत्यादि सूत्र, वाक्य देखो ।

^{† &#}x27;'चतुर्थ्यं थें बहुत्रं छंदसि'' (श्रष्टा० २।३।६२) 'क्षभयमन्वध्यायम्'' (निरु० १ अ०) इत्यादि देखो ।

[्]री शवतिर्गतिकर्मा कंबे।जेप्बेव भाष्यते' इत्यादि निरु० २ ख्र०, श्रीर महाभाष्य १ खाह्निक देखो ।

के ग्रंथ लिखने की शैली चली। इससे हमारा यह अभिप्राय नहीं कि कादंबरी जैसी, या दशकुमारचरित, श्रोहर्प-चरित जैसी भाषा कभी बोलचाल में ग्राती थी। शंथ-लेख की भाषा श्रीर बोलचाल की भाषा में तो सदा ही भेद रहता है। त्राज देश की पचलित भाषा हिंदी अवश्य है, किंतु क्या पुस्तकों या सामयिक पत्रों जैसी हिंदी कहीं बोली जाती है ? क्या किताबों की अँगरेजी और अपढ गोरों के मख से निकलनेवाली ग्रॅंगरेजी एक जैसी है? संस्कृत-भाषा बोलचाल में किस रूप में अ।ती थी, उसका उदाहरण आज हमारी दृष्टि के सामने नहीं। हम केवल प्रंथों में संस्कृत-भाषा पढते हैं. इससे हमें यह स्वाभाविक संदेह होता है कि यह भाषा बेलिचाल में कैसे त्र्या सकती है ? किंतु प्रचलित भाषात्रों में बंधों की भाषा श्रीर बेलिचाल की भाषा में जितना भेद है, उससे बुद्धिमान लोग श्रनु-मान कर सकते हैं कि बोलचाल की संस्कृत-भाषा कैसी होगी। फिर संस्कृत-भाषा के प्रचार का काल भी एक दिन नहीं था. हजारी वर्ष वह इस देश में प्रचलित रही तब इतने समय में काल-कृत भेद भी उसमें बहुत से होते रहे—इसमें कोई संदेह नहीं हो सकता। कुछ सदियां में ही पुरानी हिंदी और नई हिंदी का आकाश, पाताल का श्रंतर श्राज सबकी दृष्टि के सामने हैं, तब इजारों वर्षों में संस्कृत में ऐसे भेद होना क्या आश्चर्य की बात है ? विचार-दृष्टि से निष्पचपात होकर देखनेवाले देख सकते हैं कि पुरानी (चंदवरदाई के समय के आस पास की) हिंदी, श्रीर नई हिंदी में जितना ग्रंतर है, उससे भ्रधिक ग्रंतर ऋग्वेद की संस्कृत-भाषा श्रीर प्रचितत काव्य, नाटकों की संस्कृत-भाषा में नहीं है। तब चंदबरदाई से ष्राज तक की भाषा यदि 'हिंदी' शब्द से कही जाती है, ता ऋग्वंद से लेकर कालिदास तक की भाषा का एक नाम "संस्कृत" रखने में क्या श्रापत्ति है ? वैदिक संस्कृत श्रीर प्रचलित संस्कृत में इतनी समानता है कि भगवान पाणिनि ने एक ही व्याकरण में दोनों भाषात्रों के नियम स्पष्ट बता दिए हैं। ३-६८३

सूत्रों में से केवल गिनती के प्राय: २६३ सूत्र बेद के लिये पाशिनि को पृथक् लिखने पड़े हैं, ग्रीर वैदिक संस्कृत में अग्राप्त अचलित शब्दों के नियम बताने की केवल छ: ही सूत्रों में "भाषायाम्" पद देना पड़ा है। शेप सब व्याकरण को सूत्र देतीं भाषाओं के लिये सवान हैं। भला इतनी समानता होने पर भी दोनों भाषात्री को सर्वथा पृथक कौन कह सकता है ? इससे हमारा तात्पर्य यही है कि बैदिक संस्कृत से लेकर प्रचलित काव्य-नाटकों की भाषा तक -- इतने काल की व्यापक भाषा का एक ही नाम ''संस्कृत-भाषा'' हमें लेना चाहिए। पूर्वीक काल-व्याप्ति के साथ देश-व्याप्तिका भो विचार करना अत्यावश्यक है। आज ही प्रत्यच लीजिए—नगरों की पढ़े लिखे पुरुषों की भाषा, श्रीर श्रामीं की भाषा में बहुत बड़ा भेड़ है। दंशभंड़ हो जान पर तो वह भेद इतना प्रवल हो गया है कि भाषा की नाम ही जुदे जुदे रखने पड़े हैं. 'ब्रजभाषा', 'श्रक्ष्यां', 'तिरहती', 'पंजाबी' आदि आदि, किंतु फिर भी 'हिंदी' इस न्यापक शब्द में उन सबका ही ब्रहण इष्ट है। इसी प्रकार भारत के नगरों और प्रामी में, एवं सिन्न भिन्न देशों में जे। संस्कृत भाषा वेक्ति जाती थो, उसमें भी ऐसा देश-कृत सेंद्र अवश्य ही रहा होगा। भिन्न भिन्न देशां में भिन्न भिन्न धातुत्रीं का प्रधान व्यव-हार तो निरुक्त और सहाभाष्य में स्पष्ट ही बताया गया है। किंतु इस श्रवांतर सुद्म भेद के रहते भी ''संस्कृत'' इस व्यापक नाम से सबका ही यहाग होना चाहिए। बस, इस प्रकार का संस्कृत-भाषा का व्यापक रूप सानने पर शाकत श्रीर श्रवभंश भाषात्रों की उससे उत्पत्ति मानने में किश्री को संदेह नहीं रह सकता

प्राक्तत का श्रर्थ है प्रकृतिसिद्ध—ग्रकृतिम, जो किसी मनुष्य की बनावट न हो। श्रीर संस्कृत का श्रर्थ है—संस्कार से सिद्ध— कृतिम—बनावटी, जो पुरुपव्यापार से साध्य है। जैसा कि मिट्टी एक प्राकृत पदार्थ है, घड़ा उसका संस्कृत रूप है। लोहा प्राकृत है, चाकू या छुंग त्रादि उसके संस्कृत-रूप हैं। रुई प्राकृत है, भिन्न भिन्न प्रकार के वस्त्र उसके संस्कृत-रूप हैं। भाषा के संबंध में भी यों समभ सकते हैं कि बिना किसी शिचा के बालक, प्राम्य पुरुष, स्त्रा स्त्रादि जिसा प्रकार की भाषा बेलिते हैं, वह उनकी प्रकृति-सिद्ध होने के कारण प्राकृत है, और शिचा प्राप्त कर लंने पर जे। सुधारी हुई भाषा बोली जाती है—वह उसका संस्कृत रूप है। यद्यपि ऋपरी दृष्टि से इस शब्दार्थ पर विचार करने से यूरोपीय विद्वानों के ये दोनों सिद्धांत निश्चित मालूम होते हैं कि 'प्राकृत से ही संस्कृत की उत्पत्ति हैं? श्रीर 'संस्कृत सर्व-साधारण की गहीं, क्रेवल शिचितों की भाषा रही हैं। किंतु विचार-पूर्ण गंभीर दृष्टि डालने पर यह भ्रम सिट जायगा । इस कह चुके हैं कि जिसे हम ग्राज संस्कृत' कहते हैं, उस भाषा का पुराना नास संस्कृत नहीं था। निरुक्तकार और पाणिनि की साबी भी इस विषय में दी जा चकी है कि वे 'भाषा' शब्द से ही इसका व्यवहार करते हैं। 'संस्कृत' ग्रीर 'प्राकृत' पुराने नाम होते, तो उक्त सिद्धांतों को ठीक माना जा सकता था। किंतु ये नाम आधुनिक * ईं। देश, कालानु-सार भाषा में परिवर्तन होना स्वभाव-सिद्ध है। शब्दों के ग्रद्ध

^{*} वश्रिष वास्मीकिरासायस सुंदरकां उसे श्रीदनुसान् के विचार में दासी का 'संस्कृताम्' विशेषस सिस्तता है, किंतु वह वाररादि की भाषा की अपेसा मनुष्य-सापा का भेद वताने के लिये हैं। वानर श्लादि की भाषा की अपेसा मनुष्य-सापा 'संस्कृत' है —यही उसका अभिशाय पूर्वापरिवचार से निकलता हैं। इसी लिये वहां "वाव' चोदाहरिष्याम मानुषीमिह संस्कृताम्' श्लीर ''श्रवश्य-मेव वक्तव्य' सानुषं वाक्यमर्थवन्'' दो अग्रह वास्ती का 'मानुषीम्' श्लीर ''श्रवश्य-मेव वक्तव्य' सानुषं वाक्यमर्थवन्'' दो अग्रह वास्ती का 'मानुषीम्' श्लीर 'मानुष्य पम्'' विशेषस दिया है। इससे यही सिद्ध होता है कि मनुष्य-भाषा की वहां संस्कृत कहा है—न कि वर्तभान 'प्राकृत' 'संस्कृत' का वहां कोई जिक्त है। बाहासों में एक पुरानी श्रास्त्रायिका है कि पहले वास्ती में पद-विभाग नहीं था, देवताओं की प्रार्थना से इंद ने वास्ती से पद-विभाग किया। इसी से इंद व्याकरस्कर्ता कहलाते हैं। 'इंद' वहां ज्ञान के श्रिष्ठाता का नाम है। पदिभाग ज्ञानकृत होता है—पही संचेष में उस शास्त्रायिका का तात्र्यस्य है। श्रस्तु, इसी कारस्य मानुषी वाक् को पश्चादिकों की ज्ञिष्ता संस्कृत कहा गया है कि इसमें श्रर्थानुकृत एदविभाग होता है।

रूप का यथे।चित उच्चारण सब लोग नहीं कर सकतं, तब वे श्रपनी अशक्ति के कारण अपनी अपनी प्रकृति के अनुसार कुछ बिगाड़ कर उच्चारण किया करते ईं—ये ही भ्रपभ्रंश-रूप कहे जाते हैं। इसी कारण महाभाष्यकार भगवान पतंजलि ने अपभ्रंश की 'अशक्तिज' बताया है, श्रीर यह भी कहा है कि 'शुद्ध शब्द एक है, श्रीर उसके श्रपभ्रंश बहुत हैं।' किसी ने किसी प्रकार बिगाड कर बोला, किसी ने किसी प्रकार, इससे श्रपभंश बहुत हो गए। उदाहरण के लिये-स्त्री-शब्द का स्पष्ट उच्चारण जो नहीं कर सकते, उनमें से कोई 'इस्त्री', कोई 'इसतरी', 'कोई ग्रसतरी' ग्रीर कोई 'सितिरी' बेालता है। पहले इन अपभंशों की हँसी उड़ाई जाती है, किंतु कालांतर में ये ही भाषा की प्रकृति के अनुसार अपना एक रूप बनाकर भाषा में प्रविष्ट हो। जाते हैं, जैसे 'सितिरी' रूप ही 'तिरिया' बनकर विशुद्ध हिंदी में आ गया"। वाक्य-पदीयकार महाविद्वान् हरि ने भाषा-परिवर्तन का यह नियम स्पष्ट शब्दों में लिखा है - "दैवी वाग ब्यवकीर्ऐयमशक्तैरभिधातृभिः" । श्रर्थात देववाणी संस्कृत को श्रशक्त उच्चारण करनेवालों ने भिन्न भिन्न रूपों में इधर उधर कर डाला। यही भाषा-परिवर्तन का सूत्र है. श्रीर इसी कारण से एक से अनेक भाषाएँ हो जाती हैं। प्रचित्ति भाषात्रीं के ऐसे बिगडे हुए रूप भी कुछ काल तक उस भाषा की सीमा में प्रविष्ट होते रहते हैं, विद्वान लोग बार बार उनके सुधारने का यत्न करते रहते हैं. किंतु सर्ब-साधारण में प्रकृतिबश उनका प्रचार बढ़ता जाता है। एक शब्द के श्रनेक रूपें द्वारा भाषा की विशृंखलता बढ़ती देख श्रंतत: भाषा के व्याकरण-नियमें। को दृढ़ करना पड़ता है, श्रीर प्रचलित भाषा में से निकलकर एक नियमगद्ध अर्थात् 'संस्कृतः भाषा पृथक् हो जाती है। किंतु परि-वर्तन का प्राकृतिक प्रवाह वंद नहीं होता, सर्वसाधारण में वह प्रवाह चलता ही रहता है, श्रीर वही प्रवाह क्रमशः उस नियत भाषा की ध्रपेचा एक भिन्न भाषा को खड़ी कर देता है। यह क्रम संसार

में सर्वत्र चल रहा है। इसी कम के अनुसार जिन दिनों हमारी देव-वाशी सब देश में प्रचलित थी, उन दिनों भी प्रकृति के नियमा-नसार अशक्ति आदि को कारण उसमें देश-कृत और काल-कृत शब्हें। का परिवर्तन होता रहा; बहुत काल तक वे परिवर्तित रूप भी उसी देव-वाग्री में प्रविष्ट होते रहे, किंतु आखिर भाषा कायाकल्प न हो जाय, इस भय से व्याकरण के नियम दृढ़ किए गए। अंतत: भगवान पाणिनि ने दृढ नियमें। की बड़ी उत्तमता श्रीर खच्छता से सूत्र-बद्ध किया, जिस व्याकरण की समता श्राज संसार की किसी भाषा का कोई व्याकरण नहीं कर सकता । उन्होंने जिन भिन्न भिन्न रूपों के। विशेष प्रचलित देखा, उन्हें विकल्प-रूप से भाषा में ले िया, श्रीर जिनका विरत प्रचार देखा. उन्हें भाषा की सीमा के बाहर छोड़ दिया। येा वह देव-वाग्री जब नियमबद्ध हो गई, तब प्रकृति-नियमानुसार होनेवाले परिवर्तनी को उसमें प्रविष्ट होने का अवकाश न रहा। बस, उन परिवर्तनों द्वारा जो क्रमशः अशिचित सर्व साधारण की एक पृथक भाषा बनी, वही प्रकृति-सिद्ध वा प्राकृत* मनुष्यों की होने के कारण 'प्राकृत' कहलाने लगी, तब उससे पृथक करने के लिये व्याकरण-नियमबद्ध विशुद्ध देव-वाणी का 'संस्कृत' नाम पड़ा । यों 'प्राकृत' श्रीर 'संस्कृत' नामें। की कल्पना बहुत पीछे की है, ऐसा स्फुट अनुमान हे।ता है। और इस कम में एक समय ऐसा भी अवश्य श्राता है, जब कि यूरे विष अन्वेषक विद्वानों के मतानुसार संस्कृत केवल शिचितों की भाषा थी. सर्व-साधारण प्राकृत बेालने लगे थे; किंतु वह बहुत अर्वाचीन समय है, जब कि संस्कृत-भाषा पूर्णतया व्याकरण-नियम-बद्ध, परिवर्तन-शून्य होकर पृथक् हो चुकी थी। उससे भी बहुत पूर्व के समय पर दृष्टि डालने से अवश्य सिद्ध होगा कि उस समय यही भाषा. जिसे आज

अ श्रिशिचत मनुष्यां की 'प्राकृत जन' या 'यथा-जात' कहते का संएकृत भाषा में मुहाविरा है। उसका मतलब यही हैं कि इन्हें प्रकृति ने जैसा बनाया, वैसे ही रहे। कोई विशेषता इन्होंने प्राप्त नहीं की।

संस्कृत कहा जाता है, प्रचलित भाषा थो। वा यो कहो कि उस समय यही प्राकृत थी। उसके वाद कमरा: यह शिचितीं की शाषा बनी, श्रीर त्राज कंवल पुस्तकों की भाषा रह गई। जन साधारण में वोली जानेवाली अनेक-भेद-गर्भिन भाषा त्याकरण-नियमी से विशुद्ध होकर संस्कृत-भाषा रूप में नियत हुई, इस विचार से यदि कोई विद्वान प्राक्टत से संस्कृत की उत्पत्ति बताबे, ते। इसमें किसी को श्रापत्ति नहीं हो सकती 📒 किंतु जिस भाषा का प्राकृत नाम से त्राज परिचय है, उसका उस संस्कृतजननी प्राकृत से साचात् कोई संबंध नहीं। वह प्राकृत, जिससे कि संस्कृत की उत्पत्ति का श्रमुमान किया जाता है, क्राज संस्कृत-भाषा ही कहलाने की क्रघिकारि**णी है। क्योंकि जिस** श्राज हम संस्कृत-भाषा कहते हैं, उससे उस प्राकृत का बहुत बड़ा भेद नहीं घा, यह स्पष्ट अनुमान द्वाता है। 'संस्कृतः की उससे उत्पन्न कहना भी एक प्रकार की ऋत्युक्ति हेंगी, उसका व्यवस्थित रूप ही संस्कृत है-बस, इतना ही कहना पर्य्याप्त होगा। अस्तु, आज जिन भाषात्रीं का प्राकृत कहा या माना जाता है, उनसे संस्कृत की उत्पत्ति यदि कोई कहे, या समभे, तो यही कहना होगा कि इस महाशय की किसी अच्छे डाक्टर से अपने मस्तिष्क की चिकित्सा करानी चाहिए। दोनी भाषात्री का जिसने विवेक-पूर्वक कुछ भी अनुशीलन किया है, वह स्पष्ट कह उठेगा कि यह प्राञ्चत संस्कृत सं ही उत्पन्न है, **ब्रीर प्राकृत-व्याकरणाचार्यों का '**'प्रकृतिः संस्कृतम_ः तस्मादागतं प्राकृतम्'' कहना विलकुल ठीक है। प्रकृत निवंध में इस विचार से यही उपयोग लेना है कि हमारी हिंदी-मापा परंपरा-संबंध से संस्कृत-मापा से ही उत्पन्न है, खीर जिन शब्दों की आज हम 'हिंदी-भाषा की निजी संपत्ति' समभते हैं, वे भी संस्कृत से ही स्राए हैं, तब हिंदी-भाषा में संस्कृत शब्दों का प्रहुख कोई नई बात नहीं।

श्रव मुक्ते यह दिखाना है कि संस्कृत-भाषा पूर्वोक्त परंपरा-रूप से ही हिंदी-भाषा की जननी नहीं, किंतु साचात् जननी भी है। हिंदी-भाषा का संस्कृत-भाषा से घनिष्ठ संबंध है। हिंदी-भाषा की श्रिधकांश क्रियाओं के संबंध में यह सिद्धांत ठीक है कि संस्कृत से प्राकृत, श्रीर प्राकृत से अपभ्रंश होते होते हिंदी-भाषा की उत्पत्ति हुई, किंतु नाम (संझाशब्द) संब ऐसे नहीं । बहुत से नाम संस्कृत से अकृत वनकर क्रमशः हिंदी में आए हैं, श्रीर बहुत से साचात् संस्कृत से ही अपभ्रंश-रूप द्वारा हिंदी में आए हैं । उन नामा का रूप देखने से प्राकृत से उनका संबंध प्रतीत नहीं होता, किंतु साचात् संस्कृत से ही स्पष्ट संबंध दिखाई देता है । इसके समर्थन के लिये कुछ उदाहरणों की आवश्यकता होगी, इससे संचेप में कुछ उदाहरण दिखाए जाते हैं । पहले उन शब्दों पर दृष्टिपात की जिए, जो संस्कृत से प्राकृत होकर हिंदी में आए हुए स्पष्ट मालूम होते हैं—

(कियाजन्ड, जा संस्कृत से प्राकृत द्वारा हिंदी में ऋ।ए) हिंदी (प्राचीन और नवीन) संस्कृत भाकत भवति मोदि, * होदि अथवा होइ, होइ, होत, होता । भविष्यति हाहिइ हे।इहि. हागा । होजाड, होजाह, होजावे। र्भा ज्ञा उ भवतु ग्रभवत् हुर्शश्र हुग्रा । शोभव साहिद (अथवा) साहिद साहिद, साहित, साहिता है उद्गेहि उत्तिप्र उठ । अतिष्ठत ठाही ठाढी, ठाढी, ठहरी। वर्द्धताम बंबदद बढहु, बढो । सुमरिश्र सुमिरि। स्मृत्वा करावेइ, करावेदि कारयति कराइ, करात, कराता है। कार्यते कराविज्ज कराइयत, कराया जाता है कारितम कराविश्र कराया :

(सब प्रकार की कियाओं का निदर्शन कर दिया है, इसके उदाहरण बहुत हैं।)

[ः] इन कियाओं के भिन्न भिन्न भाकतों में ही कई प्रकृत के रूप किछते हैं, उनके अनुसार हिंदी में भी भिन्न भिन्न रूप हुए हैं।

२०६ वर्तमान हिंदी में संस्कृत शब्दों का प्रहण

(नाम, विशेषण वा सर्वनाम जे। संस्कृत से प्राकृत द्वारा हिंदी में त्राए)

| संस्कृत | भाकृ त | हिंदी (प्राचीन या नवीन) |
|--------------|-----------------|---------------------------|
| शुष्क | सुक्ख | स्खा, स्का |
| बुभुत्ता | बुभुका | भूख, भूक |
| दधि | दहि | दही |
| घृत | घिग्र | घी |
| सुष्टु | सुठि | सुठि (पुरानी हिंदी) |
| शय्या | संज्ञा | सेज |
| बदरम् | वारम् | बोर या बेर |
| गृहम् | घरम् | घर |
| तस्मान् | ता | ते। |
| यद् | जो | जो |
| तद् | संा | सें। |
| त्वम् | तुम म् | तु म |
| द्वौ, द्वे | दुवे | दे। |
| त्रय:-त्रीिष | तिथि | तीन |
| चत्वार: | चउरेा | चार |
| ग्रध: | हेट्टम् | हेठां (पंजाबी हिंदी) |
| भाद्रम | श्रव्वम् | ग्राला |
| ईटश: | ए रिसे । | एसो, ऐसा |
| ऋतु | रितु | रितु |
| एतावत् | . इत्तिग्रम् | इतना (इत्यादि) |

इस प्रकार के हजारों शब्दों पर दृष्टिपात करने से ग्रीर भाषा-नियम के श्रनुसार विचारने से स्पष्ट मानना पड़ेगा कि संस्कृत से पाकृत ग्रीर उससे क्रमशः हिंदी यह उत्पत्ति-क्रम विलकुल ठीक है। किंतु ग्रव जरा उन शब्दों को भी देखिए जी प्राकृत से न श्राकर सीधे संस्कृत से श्राए प्रतीत होते हैं—

(प्राकृत से न अ।कर सीधे संस्कृत से हिंदी में आनेवाले शब्द)

| रा पञ्चाक | र साम सर्द्धन | रा १६५१ में आगमाल सब्द |
|-----------|--|-------------------------|
| संस्कृत | पाकृत | िहिंदी (पुरानी वा नई) |
| लोक | ं लोग्र | लोग |
| स्नेह | सिगोच | सनेह |
| स्वप्न | सिविष | सपन, सुपन, सपना |
| भर्ता | भत्ता | भरता, भरतार |
| ग्राचार्य | ∫ स्रारिश्रोा, ∤ { स्राध्यरिश्रोा ∫ | ग्राचारज |
| तीर्थम् | \तेहं, तूहं, () तित्यं | तीरथ |
| धैर्यम् | धिज्ञम् | धीर ज |
| पंथा: | पहोा | पंथ |
| समर्थः | समत्थो | समरथ |
| कीर्त्ति | कित्ता | कीरति |
| सूर्य: | ∫सृरिश्रेा, ∤सुरो, सूज्जो | सूरज |
| पक | पिक | पका |
| तृग् | त ण | तिन, तिनका |
| ऋषि | इसी | रिषि |
| नयन | गुग्रग | नैन |
| यमुना | जउगा। | जम न ा |
| नम | स्परम | नगन, नंगा |
| सर्वज्ञ | सञ्बज | सरवज्ञ |
| वैद्य | बेज | बैद |
| मचिका | मच्छिश्रा | माखी, मक्खी |
| प्रत्यत्त | पच्चक्ख | परतच्छ, प्रतच्छ |
| धर्म | धम्म | धरम • |

इन शब्दें। पर विचार करने से स्पष्ट अनुमान होगा कि हिंदा का ''लोग'' शब्द प्राकृत के 'लोख्य'' की अपेचा संस्कृत के ''लोक'' से ग्रधिक संबंध रखता है। ''स्नेह'' से ही ''सनेह' बना हो. यह अधिक युक्तियुक्त मालूम होता है। "तीरथ" का संबंध "तित्थ" की अप्रेचा ''तीर्थ' से ही अधिक प्रतीत होता है। यो ही सर्वत्र देखना चाहिए। इससे ये हिंदी-शब्द प्राकृत-शब्दों से न वनकर संस्कृत-शब्दों से ही बने हैं. ऐसा मानना पडता है। रेफवाले संस्कृत शब्दों में इस प्रसंग के उदाहरण बहुत श्राप्त होते। संस्कृत में बिना स्वरकार आगेके व्यंजन से जे। मिला रहता है वह प्राकृत में लप्त हो जाता है और अपने के व्यंतन की दित्व हो जाता है। किंत्र हिंदी में वह रेफ ल्रुप्त न होकर सस्वर वन जाता है। इसी प्रकार यह भी प्राकृत श्रीर हिंदी की प्रकृति में एक भेद है कि प्राकृत में कई एक स्वर साथ साथ (विना व्यंजन वीच में स्राए) बहुधा आते हैं. किंतु हिंदी में ऐसा बहुत कम होता है। तीसरी बात एक यह भी है कि व्यक्ति-विशेष के नाता का भी बहुधा प्राकृत में परिवर्तन देखा जाता है, किंतु हिंदी में ऐसा बहुत कम हुआ है। उदाहरण के लिये—'राधा' संस्कृत, 'राहा' प्राकृत श्रीर 'राधा' हिंदी देखिए। कृष्ण, युधिष्ठिर श्रादि कुछ कठिन नाम प्राचीन हिंदी में भी बदले हुए मिलते हैं, किंतु ऐसे उदाहरण कम हैं, प्राकृत की तरह सभी नाम नहीं बदलते। चैाथी विशे-पता यह है कि यद्यपि प्राकृत की कई एक प्राचीन धुरंघर विद्वानी ने सुकुमार भाषा कहा है, किंतु उसमें ग्रकार अवि कठोर-वर्ग तथा संयुक्ताचरों (विशेषकर एक ही वर्ण का द्वित्व, जे। विशेष कठेार माना जाता है) की बहुतायत है । संभव है, उस समय इनमें ऐसी कठोरता न समभी जाती हो। अस्तु, हिंदी में यह बात नहीं! प्राचीन हिंदी कविता में—श्रीर, रीद्र रक्षे को छोड़कर—ऐसे वर्णों को यधासंभव बचाया गया है। ऐसी श्रीर भी कई एक विशेषताएँ हैं. जिनका उल्लेख यहाँ श्रनावश्यक सा होगा। यहाँ हमारा

स्रभिप्राय इतना ही है कि ये विशेषताएँ, श्रीर इनके कारण बने हुए पूर्वोक्त बहुत से शब्द, यह बता रहे हैं कि हिंदी-भाषा का सर्वांग प्राकृत वा अपभ्रंश-भाषाओं से ही नहीं बना, किंतु संस्कृत-भाषा से भी शब्दों का सीधा प्रहण उसमें होता रहा है। इसके हजारी उदाहरण हैं, इस मोटी बात की कोई छिपा नहीं सकता।

यद्यपि ऐतिहासिक रीति से विचार करने पर यह क्रम (संस्कृत से शब्दें। का सीधा प्राकृत में अाना) युक्ति-विरुद्ध सा प्रतीत होना है; क्योंकि जब संस्कृत-भाषा के प्रचार के बाद प्राकृत-भाषा का प्रचार हो गया, उसके बाद अपभ्रंश भाषाएँ ख्रीर फिरहिंदी छादि भाषाओं की उत्पत्ति सुई, तो हिंदी-भाषा की उत्पत्ति के समय प्राकृत वा अपभ्रंश भाषाएँ ही प्रचलित भाषा थों, प्रचलित भाषा ख्रों से ही नवीन भाषा जन्म-प्रहण करती है, संस्कृत-भाषा ते। उस समय बहुत दूर पड़ चुकी थी, फिर संस्कृत-भाषा का शब्द-समूह सीधा हिंदो में कैसे ब्राया ? यह विचार उठता है। किंतु इसका कारण स्पष्ट ही प्रतीत होता है कि मध्यकाल में संस्कृत चाहे प्रचलित भाषा नहीं थी, तथापि उससे भारतवासियों का संबंध बहुत ऋधिक था। शिचा की भाषा संस्कृत ही थी. ऋध्ययन के उपयोगी साहित्य संस्कृत का ही माना जाता था। शिचा-प्रहण के प्रारंभ में ही संस्कृत-भाषा से संबंध हो जाता था, शिचित मनुष्य त्रवश्य पूर्ण संस्कृतज्ञ होते थे, जो कि समाज के नेता बनते थे। साथ ही भारतवर्ष के प्रधान-सर्वस्व धर्म का संबंध संस्कृत-भाषा से ही था, इसलिये सर्व-साधारण के कान में भी बार बार संस्कृत शब्द पड़ते थे। शिचित मनुष्यां का यह भी स्वभाव होता है कि वे ग्रप-भ्रंशों को शुद्ध रूप में बे।लने श्रीर बुलवाने का यह किया करते हैं। यों शिचितों के मुख से श्रीर धर्म-कर्म में संस्कृत शब्द बार बार जन-साधारण सुनते थे, श्रीर उन्हें बोलने का भी यह करना उनके लिये स्वाभाविक था। जब वे शब्द इनसे शुद्ध रूप में न बोले जाते. तब उनका एक दूसरा अवश्रंश तैयार होकर भाषा में प्रविष्ट्र हो जाता था। यही कारण है कि सीधे संस्कृत से भी शब्द हिंदी श्रादि भाषात्रों में श्राते रहे। उन शब्दों के श्राने के भी दानों प्रकार रहे, श्रुद्ध रूप में भी बहुत से शब्द हिंदी में श्राते रहे, श्रीर प्राकृतादि के श्रातिरिक्त स्वतंत्र श्रपश्रंश-रूप में भी श्राए। इन्हीं को श्राजकल तत्सम श्रीर तद्भव कहा जाता है। श्रस्तु।

पूर्वोक्त अनुमान तब विशेष दृढ़ हो जाता है, जब हम देखते हैं कि कई संस्कृत-शब्दों के देा देा प्रकार के अपभ्रंश-रूप हिंदी-भाषा में प्राप्त होते हैं; उनमें से एक प्राकृत आदि के द्वारा क्रम से बना हुआ है, और एक सीधा संस्कृत से ही बना है। उदाहरण देखिए—

| स स्कृत | हिंदी (पुरानी और नई) | | | |
|--------------|------------------------------|--|--|--|
| चक्र | चक, चका। चकरा, चकर। | | | |
| ब्याघ | बाघ। बघेरा। | | | |
| हृदय | हिय, हियरा। हिरदा। | | | |
| स्रो | तिय। तिरिया। | | | |
| प्रिय | पिय, पिया। पियारा, प्यारा। | | | |
| क र्भ | काम। करम। | | | |
| वर्म | घाम । गरम । | | | |
| ग्रमि | श्रागि । श्रगनि । | | | |
| कार्य | काज। कारज। | | | |
| नृत्य | नाच। निरत। | | | |
| ध्रमे | त्रागे। धागर, त्रागरे, धगले। | | | |
| मार्ग | मग । मारग । | | | |
| नचत्र | नखत। नचत्र। | | | |
| र्दार्घ | दीहा। दीरघ। | | | |
| दर्भ | दाप। दरप। | | | |
| कर्ण | कान। करन। | | | |
| ती 🖘 🗷 | तीखा । तीच्छन । | | | |
| सर्व | सव। सरब (सर्वस्व = सरबस) | | | |
| • | इत्यादि इत्यादि । | | | |

इन शब्दों में हिंदी को जो दो दो प्रकार के रूप दिखाए हैं. वे सभी प्राय: प्राचीन कविताश्रों में प्राप्त होते हैं। उदाहरण देने से निबंध बहुत बढ़ जायगा, श्रीर हिंदी-साहित्य से संबंध रखनेवाले विद्वान स्वयं जानते हैं, इससे उदाहरणी की विशेष श्रावश्यकता भी नहीं। अस्तु, अब यहाँ विचार करना चाहिए कि "चक" का प्राकृत में ''चक्क'' होता है, हिंदी के ''चक'' ''चका'' तो उससे बने हैं, किंतु ''चकरा'' ''चकर'' सीधे ''चक'' शब्द से ही बने हैं। हृदय का प्राक्तत ''दिश्रश्र' है, हिंदी का ''हिय'' उससे बना है, किंतु 'हिरदे में से जाहुगे' इत्यादि में प्रयुक्त 'हिरदा' सीधा हृद्य का अपभ्रंश है। स्त्री का 'इत्यों' या 'यी' प्राकृत रूप है, 'ती' 'तिया' उसका ही विकास है, किंतु 'तिरिया तेल हमीर हठ' का 'तिरिया' सीधा स्त्री का ही अपभ्रंश मालूम होता है। 'प्रिय' का 'पिश्र' प्राकृत हुग्रा, उससे 'पिय' 'पिया' हिंदी के बने, किंतु 'पियारे' 'पियारा*' सीधे प्रिय के प्रपश्चंश हैं। 'कर्म' का 'कम्म' प्राकृत, श्रीर उससे 'काम' हिंदी स्पष्ट है, किंतु 'करम' 'कम्म' से न बनकर सीधा 'कर्म' से ही बना है, इसमें किसी की संदेह हो ही नहीं सकता। 'मार्ग' का 'मग्ग' प्राकृत श्रीर 'मगः हिंदी, किंतु 'मारग' सीधा 'मार्ग' से ही भ्राया । यो ही 'सर्व' का प्राकृत 'सब्ब' किंतु 'सरब' (सर्वस्व का सरबस सभी कवियों ने लिखा है) सीधा सर्व का ही अपभ्रंश है। यों ही सब उदा-इर्ग्यों में देख लीजिए। इससे वही पूर्वोक्त बात सिद्ध होती है कि 'हिअ', 'मग्ग' भ्रादि प्राकृत रूपों के रहते भी शिचित लोग

^{*} यद्यपि 'नागरीप्रचारिणी पत्रिका' की 'पुरानी हिंदी' लेख-माला में श्रद्धेय स्वर्गीय श्रीच द्रधर गुलेरीजी ने 'प्रियकर' से 'पियारा' बनना लिखा है, किंतु यह ठीक नहीं मालूम होता। 'प्रियकर' शब्द संस्कृत में विशेप प्रयुक्त नहीं। श्रीर 'प्यार' गुणवाचक शब्द का अधियकर' से कोई संबंध हो ही नहीं सकता। जैसे, दुर्वेलित से दुलारा, दुलार की उत्पत्ति है, वैसे प्रिय से प्यारा श्रीर प्यार बने मालूम होते हैं। पिय, श्रीर पियारा में जो भेद मालूम होता है, उसका कारण निबंधोक्त ही है।

'हृदय' 'मार्गे' आदि का ही प्रयोग करते थे, श्रीर जन-साधारण में वैसे रूप बोलने का प्रयत्न होने से उन संस्कृत-रूपों का देश, काल की प्रकृति के श्रमुसार एक नया श्रपभ्रंश तैयार हो जाता था।

बहुत से शब्द ऐसे पाए जाते हैं कि जिनका संस्कृत से प्राकृत में रूपांतर हुआ है, किंतु हिंदी में (प्राचीन कियों की हिंदी में भी) संस्कृत का हो रूप व्यवहार में आता है, प्राकृत रूप या उसका अपश्रंश हिंदी में नहीं आया। इससे भी वही अनुमान टढ़ होता है कि शिचित समुदाय बोलचाल में भी अपनी प्रकृति के अनुसार प्राकृत के स्थान में संस्कृत रूप का ही व्यवहार करते थे, और उसी व्यवहार के कारण बहुत से सीधे शब्द जन-साधारण की भाषा में भी अपने ही रूप में रह गए। इसके भी कुछ उदाहरण देखिए—

| स [°] स्कृत | भाकृ त | हिंदी |
|----------------------|------------------|---------|
| प्राकृत | पाउग्र | प्राकृत |
| ग्र धिक | ग्रहि ग्र | अधि क |
| उदक | उ द् श्च | उदक |
| भेाजन | भोश्रय | भाजन |
| विद्या | विज्ञा | विद्या |
| राज | राभ्र | राज |
| धेनु | धेणु | धेनु |
| नदी | नई | नर्दा |
| अंगार | इंगाल 🛭 | ग्रंगार |
| • | श्रंगाल ∫ | |
| ऋौषध | ग्रीसढ | भ्रीषध |
| कदंब | कलंब, 🕽 | कदंब |
| | कश्रंब ∫ | |
| क्रश ़ | कस, किस | कुश |
| गद्गद | गमार | गद्गद |

| स स्कृत | प्राकृत | हिंदी |
|-----------------|-----------------|-------------------------|
| चि कुर | चिहुर | चिकुर |
| निंदा ' | गोदा | निदा |
| चिह्न | चेधं | चिद्व |
| मुकुट | मउड | मुकुट |
| चृं दावन | युं दावण | यृंदा वन |
| राधा | राहा | राधा |
| देवर | देग्रर | देवर |
| पीयूष | पेउस | पीयूप |
| भ्रुकृटि | भिडडी | भ्रुकुटि |
| सिंह | सीच | सिंह, इत्यादि इत्यादि । |

यही क्यों, बहुत से ऐसे भी स्पष्ट उदाहरण हैं कि संस्कृत कं शब्द प्राकृत-अपभ्रंश द्वारा रूपांतर प्राप्त कर हिंदी भाषा में आ गए, किंतु सभी प्राचीन हिंदी किवियों ने उनके स्थान में भी शुद्ध संस्कृत शब्दों का भी प्रयोग कर रखा है। एक ही किव अपभ्रंश-रूप हिंदी शब्द का भी बहुधा प्रयोग करता है, किंतु वही उसके स्थान में शुद्ध संस्कृत-रूप भी स्थान स्थान में देता है। विझ पुरुषों की दृष्टि में ऐसे उदाहरण बहुत से होंगे, किंतु श्री गोस्बामी तुलसी-दासजी के रामचरितमानस से कुछ ऐसे उदाहरण परिचयार्थ हम भी लिख देते हैं—

श्रपभ्रं श-प्रयोग

श्रुद्ध-प्रयोग

चर तुम्हार तिनकर मन नीका । तजह आस निज निज गृह जाहू । आनेह फीर वेगि दोउ भाई । तब इनुमंत कहा सुनि भाता । सरग नरक जहाँ लगि व्यवहारू । तात स्वर्ग अपवर्ग सुख धरिय तुला । किह त्रिय बचन राम पगु धारे । गुरु-पद-पदुम हरिष सिर नावा । रिस अति षड़ि लघु जूक हमारी । राग राष इरिखा मन माहीं । सकहुँ पूत पति त्यागि । मैं पुनि पुत्रवधू प्रिय पाई ।

भ्रपभ्रंश-प्रयोग

शुद्ध-प्रयोग

कहें अश्वाल सुनिय मुनिनायक। पिता जनक भूपाल-मिन।
गाविह मंगल को किल वयनी। वचन न भ्राव नैन भिर बारी।
धरेंड मेर घर-फोरी नाऊँ। नाम पहरुम्रा दिवस निसि।
करहु हरिष हिय रामिह टीका। ग्रंडिन कमठ-हृद्य जिहि भाँती।
तास पितुहिं तुम प्रान-पियारे। प्रान-प्रिया किहिं हेतु रिसानी।
मुद्ति भए लहि लोचन लाहू। हानि लाभ जीवन मरन।
तुमहि विदित सब ही कर करसू। रहै कर्मबस परिहरि नाहू।

कहाँ तक गिनावें, ऐसे उदाहरण सब भाषा-कविताओं में अनंत भरे पड़े हैं। 'बुड्ढा' हिंदी रहने पर भी 'बुद्ध' का प्रयोग सभी किव करते हैं, 'हाथ' रहते भी 'हस्त' की कोई नहीं भूला, 'मुँह' है, किंतु 'मुख' के बिना काम नहीं चलता, 'साँच' रहते भी 'सत्य' को सभी किव आश्रय देते हैं। 'बुच्च' से ही 'क्खि' बना था, किंतु 'बुच्च' ने सभ्य भाषा में से आसन नहीं उठाया। 'छाँह' मिली, किंतु 'छ।या' की आवश्यकता बनी रही। 'सात' प्रसिद्ध हुआ, किंतु सप्त (सप्त प्रबंध सुभग सोपाना) से मुख नहीं मोड़ा जा सका। 'नुपुर' से 'गाउर' 'गाउर' 'नेवर' हो गए, किंतु 'नूपुर' की ध्वनि बिना आनंद नहीं आता। यहाँ तक मिलता है कि एक ही पद्य में अपभूत्रंश और उसके शुद्ध रूप दोनों उपस्थित हैं—

'सब के संमत सव[®] हित, करिय प्रेम पहिचान ।'

यह एक ही उदाहरण पर्याप्त होगा। गेस्वामी श्रीतुलसी-दासर्जा की बात जाने दीजिए, उनकी भाषा ठेठ भाषा होती हुई भी पूर्ण संस्कृत-मिश्रित हैं। वे तो संस्कृत के समासवाले लंबे पदों का भी प्रयोग करते हैं; संस्कृत के ऐसे शब्द भी उनकी कविता में मिलते हैं, जिनकी प्रकृति के शब्द भाषा में श्राए ही नहीं। वे विभक्त्य त संस्कृत पदों की श्रीर कहीं कहीं संस्कृत के पूरे वाक्यों की भाषा के बीच में लिख जाते हैं— 'का विवेकनिधिवल्लभहिं तुमहिं सकतं उपदेसः।' 'जासु **ज्ञानरवि भवनिसि** नासा । वचनिकरन मुनिकमल विकासा॥ 'भववारण-दारण-सिंह प्रभा।' 'मन-संभव-दारुण-दोष-हरम्।' 'ससुर एतादू**स** अवध निवासू।' 'सोइ रघुवरहिं तुमहिं **करनीया**।' 'अबला विलोकहिं पुरुषमय जग पुरुष सब अबलामयम्। देाइ दंड भरि त्रह्मांड भोतर **कामकृत के।तुक स्रयम्** ॥' 'करि विलाप रादिति वदति सुता सनेह सँभारि। 'जीति काम **ऋहमिति** मन मार्हीं।' 'लरहिं **मुखेन** काल किन होऊ।' ंख्रज-व्यापकमेकमनादि सदा। करुणाकर राम नमामि मुदा ॥ 'मामभिरक्षय रघुकुल-नायक। धतवरचाप रुचिरकरमायक ॥' 'भववारिधि-मंदर परमं दर। वारय तारय संमृतिदुस्तर ॥'

इत्यादि उनकी कविता के उदाहरणों को कैं।न नहीं जानता। श्रीस्रदासजी का भी क्या कहना है। वे संस्कृत-वाणी के सुरम्य चित्र लिख़ने में सिद्ध-इस्त हैं। श्रोकेशवदासजी तो इस काम में प्रित्रिद्ध, बिक्क बदनाम भी हो चुके हैं कि वे अपनी कविता में संस्कृत पद बहुत देते हैं; किंतु टकसाली बज-भाषा के किव बिहारी भी—'नभ लाली चाली निशा चटकाली धुनि कीन', 'आए वनमाली न', 'कर सुरली उर माल', 'सघन कुंज छाया सुखद, सीतल मंद समीर', 'दावानल की ज्वाल', 'मकराकृति गे।पाल के', 'मने। नीलमिन सैल पर आतप परा अभात', 'इंद्र-धनुष रॅंग होति', 'स्वेद सिलल रे।मांच कुस', 'स्तन मन नयन नितंब को', 'मौढ विलाम

समीढ', 'सुरपतिगर्व', 'नंदित करी' 'के। घटि ये वृषभानु जा' ऐसं ऐसं शतश: प्रयोगां से बाज नहीं आते। भूषण महाराज भी 'नम सरित कों प्रफुलित कुमुद मुकुलित कमलकुल होत हैं', 'मंजुल महिर मयूर चटुल चातक चकोर गन', दिनकर सोहै तेरे तेज के निकर सो' इत्यादि लिखने में नहीं चूकते । इन ऐसे महाकवियां पर यह कलंक खगाना बड़ी भारी धृष्टता है कि इन्होंने छंदें। के अनुप्रास कं लिये, छंदों के गर्धों की पृत्तिं के अनुरोध से, वा शोभामात्र के लिये संस्कृत ग्रुद्ध रूप लिख दिए। वाग्री जिनके वश में है, वे पचासी तरह अनुप्रास मिला सकते हैं, सैकड़ों तरह गण-पृत्ति कर सकते हैं, शोभा उनके चरणों में लोटती है, जहाँ चाहें तहाँ पहुँच जायाँ। संस्कृत-शब्दों के प्रयोग का इनका कारण वही पूर्वीक है कि ये सब संस्कृत-भाषा के परम विद्वान थे. संस्कृत में ही इन्होंने शिचा प्राप्त की थो, इस कारण प्रकृतिवश इनके मुख से संस्कृत-शब्द निकलते थे। पद्य ही क्यां, प्राचीन टीका ऋादि का जा गद्य-लेख मिलता है, उसमें भी तो संस्कृत-शब्दें। की कभी नहीं। तब प्रकृति ही इसका कारण है, इसके श्रतिरिक्त श्रीर कुछ नहीं कहा जा सकता। ये सब भाषा के जन्म-इता हैं, इसलिये इनकी प्रकृति के अनुसार ही भाषा का स्वरूप बना, श्रीर यां शुद्ध संस्कृत-रूपां की हिंदी त्र्यादि भाषात्रीं में पर्याप्त स्थान मिलता गया।

यह प्रकृति (आदत) बहुत पुरानी है, क्यों कि अति प्राचीन काल की भाषा में भी (जिसे अपश्रंश-भाषा नाम से भी पुकारा जाता है) प्राकृत आदि की उपचा कर शुद्ध संस्कृत-रूपों की उस काल के किव-महानुसावों ने स्थान दिया है। चंदबरहाई तो अपनी किवता में संस्कृत-भाषा का होना स्वयं ही उद्घेषित करते हैं, 'पड्भाषा कुरानं च पुरानं किथतं मया' किंतु औरों की किवता में भी ऐसा पाया जाता है। श्रीगुलेरीजी ने नागरीप्रचारिणी पित्रका की लेख-माला में जो 'पुरानी हिंदो' शीर्षक प्राचीनतम गाथाएँ उद्धृत की हैं उनमें से एक उत्तम उद्दाहरण देखिए—

काणाण सिरि सोहइ अभूण नव-पत्नव-परिणाहः। नं रत्तंसय पावरियः बहुः पिययम संबद्धः॥

इस के 'अक्षानवपत्नवपिगाद्ध' और 'संबद्ध' क्या प्राचीन कवियां की प्रकृति का अनुमान कराने की यथेष्ट पर्य्याप्त नहीं हैं १ प्राचीन गाथाओं में बहुत से शब्द ऐसे मिलते हैं कि जिनका प्राकृत-भाषा में भिन्न रूप है, किंतु हिंदो में संस्कृत के तत्सम या तद्भव-रूप व्यवहार में लिए गए हैं । जैसे, 'नाग', 'सग', 'सखी', 'आभरण', 'रूप' आदि । साथ ही ऐसे भी उदाहरण बहुत हैं कि प्राकृत-भाषा से उत्पन्न शब्द इस काल की हिंदी में आते रहे, किंतु पीछे की हिंदी में फिर संस्कृत-रूप आ गए । जैसे अद्धेय श्री गे।विंदनारायण मिश्रजी ने अपने 'विभक्ति-विचार' में जो पद्म उद्भुत किया है—

ढोला महँ तुहुँ वारिश्रा मा कुर दीहा माणुः श्रिदर गमिती स्तड़ी दड़बड़ होइ विहासा।

इसमें दीर्घ का 'दीहा' और 'मान' का 'माणु' मिलता है, किंतु आगे की हिंदी में फिर 'दीरघ' और 'मान' का ही प्रयोग है। साथ ही इस अपन्न 'श-मय दीहे में 'मा कुरु' शुद्ध संस्कृत किया का रूप भी इस विषय में कम चमत्कारक नहीं है। अस्तु, 'नरवर्ध', 'सुविधा', 'भट्ठ , 'दुहु', 'पहु' आदि प्राकृत वा प्राकृत से बने रूप प्राचीन गाथाओं में आए हैं, किंतु आगे के किवयों की हिंदी में 'नरपित', 'सुवन', 'भट', 'दु:ख', 'प्रभु' आदि शुद्ध संस्कृत-रूप ही व्यवहृत हुए हैं। इन सब बातों से यह पूर्णत्या सिद्ध हो जाता है कि समय समय पर बार बार संस्कृत शब्दों का प्रह्मा हिंदी भाषा में सदा से होता रहा, और आज जो कई एक महानुभाव संस्कृत-भाषा को हिंदी की जननी वा नानी नहीं मानते, किंतु मैस्सी या बड़ी बहन सिद्ध करने की चेष्टा करते हैं, वे गलती पर हैं। संस्कृत-भाषा जहाँ हिंदी-आषा की नानी, परनानी है, वहाँ साचात् जननी भी है। तब फिर मा के दूध के सिवा पे।पण के लिये अधिक उपयोगी सामयो और भला कहाँ मिल सकती है ? इस-लियं हिंदी-भाषा की पृष्टि के लिये संस्कृत शब्द ही पूर्ण-रूप से उपयुक्त

ही सकते हैं, इसमें कोई संदेह का स्थान नहीं रहता। दृसरी बात यह भी है कि जिन अपभ्रंश वा प्राक्ठत-भाषाओं से हिंदो के कले वर के बहुत बड़े ग्रंश की उत्पत्ति मानी जाती है, वे भाषाएँ तो आज बहुत ही दूर पड़ गई। उनसे शब्द लेना तो कहाँ की बात, उनके शब्दों का उच्चारण और समभना ही आज दुर्लभ है। उनकी अपेक्षा संस्कृत के शब्द आज भी सीगुने सुबेध हैं। पहले लिखा जा चुका है कि संस्कृत के साथ इस देश का घनिष्ठ संबंध है। पीछे जो भाषाएँ उत्पन्न हुई, उनका परिचय सर्वधा जाता रहा, किंतु अति प्राचीन संस्कृत-भाषा से आज भी देश का परिचय बना हुआ है। संस्कृत के शब्द भाज भी बोले और समभने जाते हैं, किंतु प्राकृत आदि भाषाओं के नए शब्दों को ठीक बोलने और समभनेवाले देश भर में अँगुलियों पर गिने जाने येग्य मनुष्य होंगे। इससे आज यदि हम हिंदो की आवश्यकता की पूर्ति कर सकते हैं तो संस्कृत शब्दों के हारा ही कर सकते हैं। और उपाय नहीं है।

प्राकृत ग्रीर अपभ्रंश ही क्यां, पुरानी हिंदी में खूब व्यवहार में आते हुए शब्दों का भी आज की हिंदी में पता नहीं। वर्तमार हिंदी का संगठन ते। बिलकुल संस्कृत के आधार पर है। आज प्राकृत आदि भाषाओं के कम से बने हुए शब्द बहुत कम बोले जाते हैं, उनकी अपेचा शुद्ध संस्कृत रूप बहुत अधिक प्रचलित हो गए हैं। वर्तमान हिंदी में 'दीठ' कोई नहीं कहता, न कोई समस्तता है, 'हृष्टि' ही सब बेलिते और समस्तते हैं। श्रीर भी कुछ उदाहरण हम नीवे ऐसे शब्दों के देते हैं, जिनमें पुराने हिंदी-रूपों को छोड़-कर शुद्ध संस्कृत-रूप ही वर्तमान हिंदी में व्यवहार में आ रहे हैं।

पाकृत द्वारा वने पुराने

त्राजकल व्यवहार में त्राते हए शुद्ध संस्कृत रूप ।

हिंदी रूप।

वृत्त

छाँह

ऋाया

द्यापा

ग्रात्मा

प∣कृत द्वारा वने पुराने त्राजकल व्यवहार में त्राते - हिंदी रूप। हुए शुद्ध संस्कृत रूप। लच्छी लच्मी श्राश्चर्य ग्रचरज पाथी पुस्तक छमा, खमा चमा ब्रुहा, ब्रुधा नुधा वाम्हन त्राह्मण भ्रावय, भ्रावै* अच्य चक्कवइ† चक्रवर्ती ऋार्य श्रारज: वसह वृषभ पैज प्रतिज्ञा ठाउँ स्थान जान्ह ज्योत्स्ना चख चज्ञ संक्रोन संक्रमण माह्रप माहात्म्य मूर्ख मुरु बखु

कान्ह श्रमिश्र दैयत तिय

महु, मुहाल मधु

कृष्म

श्रमृत

दैख

स्त्री

^{ः &#}x27;छेत्र ग्रखयबट मुनि मन माहीं'।

^{🕆 &#}x27;ससुर चक्कवइ कोसल्साज'।

^{🙏 &#}x27;श्रारजसुत-पद-कमल विनु बादि जहाँ लगि वार्त 🕖

ये उदाहरण वस, केवल उदाहरणमात्र ही हैं। प्राचीन हिंदी-भाषा के काव्यों की देखने से पाठकों की पता लगेगा कि इजारी शब्द ऐसे हैं, जिनके वे अपभ्रंश रूप अब काम में नहीं लिए जाते, जो कि उन काव्यों में श्राए हैं। श्रव उनके स्थान में शुद्ध संस्कृतरूप दी अगजकल की हिंदी में चल रहे हैं। उत्पर के उदाहर**णों पर दृष्टिपात करने से विदित होगा कि** इनमें बहुत से श्रपभ्रंश-रूप तो एंसे हैं, जो श्राज भी साधारण जनता की बे।लचाल में धाते हैं, कितु लेखक उन्हें 'ब्राम्य', 'श्रसभ्य' समफकर विशुद्ध लेख-भाषा में नहीं लेते, श्रीर बहुत से ऐसे हैं, जिनका व्यवहार अब इतना लप्त हो गया कि अर्थ सम्मनना भी आयाजकल की जनता में कठिन हैं। ऐसे ही शब्दों ने प्राचीन हिंदी-भाषा के काव्यों की ब्राज परम कठिन बना दिया है; ब्रीर प्राचीन काव्यां के पढ़ने-पढ़ाने का यथेष्ट प्रयत्न न हुक्रा, ता बोड़े ही समय में उनके लुप्त हो। जाने का डर हैं, जैसे कि प्राकृत के ग्रीर भ्रपश्रंश के ग्रंथ लुप्त अथवा लुप्तप्राय हो चुकं। इसी हष्टांत से पाठक समम सकते हैं कि 'संस्कृत-भाषा' एक 'श्रमर-भाषा' हैं, उसकी मृत्यु नहीं हो सकती। उससे अभि जा भाषाएँ वर्नी, वे क्रमशः लुप्त हो गईं, क्रीर हो रही हैं; उनके शब्दों में काल-क्रम से 'श्राम्यता' क्रा जाती है, उनका व्यवहार इट जाता है किंतु संस्कृत के शब्द कभी इस दाप सं दूपित नहीं होते। ये बार बार अपने श्रसली रूप में, क्रमशः उत्पन्न होती हुई भाषाश्रो में प्रविष्ट होकर, उन भाषाश्रो में जीवन डालते हैं, उनका सींदर्थ श्रीर महत्त्व बढ़ाते हैं। संस्कृत-भाषा के विषय श्रीर शब्द दानों सामित्रयाँ ऐसी ही हैं कि ये सदा 'नव' ही रहती हैं, इनमें पुराना-पन श्राता ही नहीं । इसी से वह मृत्युभयरहित श्रमर-भाषा कही जाती है, श्रीर जितनं शब्द उसके जिस भाषा में श्रिधिक होंगे, उतनी ही उस भाषा की स्थिरता होगी। इससे भाषा के श्रेय की दृष्टि से भी संस्कृत-शब्दी का बहुण त्रावश्यक श्रीर उपयोगी है। अस्तु, इसंसे सिद्ध यही किया गया है कि हिंदी का वर्तमान

स्वरूप अधिकांश में संस्कृत-शब्दों से ही संगठित है, श्रीर आवश्य- कतानुसार संस्कृत-शब्दों का ही श्रहण इस भाषा में अनिवार्य है।

यह तो ठीक है कि प्रचलित भाषा में समय समय पर दूसरी उस समय की प्रचलित भाषात्रीं से भी कुछ शब्द अवश्य आते हैं, उन्हें रोकने की किसी की शक्ति नहीं, श्रीर उन्हें रोकने की चेष्टा करना मानों भाषा के स्वरूप-नाश का उपक्रम करना है। यह प्रकृति-सिद्ध नियम है: प्रकृति-सिद्ध नियम की वदल देना मनुष्य-शक्ति के बाहर है। इसी नियम से बहुत से फारसी श्रीर श्रॅंगरेजी ब्रादि के शब्द ब्राज हिंदी-भाषा के खरूप में लीन हो चुके हैं, अब उन्हें निकालुने की चेष्टा करना भाषा के अंगों के काटने के समान है, श्रीर वे किसी के निकालं निकल भी नहीं सकते ⊨श्रीर भी कुछ ऐसे शब्द समयानुसार श्रीर श्रावश्यकतानुसार हिंदी-भाषा में ऋवश्य ऋाते रहेंगे. विशेष कर उन चीजों के लिये जी इस देश के लिये नई हैं। वे चीज़ें जिस देश सं ब्राई हैं, उस देश की भाषा के शब्द ही अधिकतर व्यवहार में आवेंगे । और भी कुछ सरल-शब्द प्रकृतिवश स्रातं रहेंगं । हिंदो ही में क्यों, ऋँगरेजी तो स्राज सर्वोन्नत-भाषा है, किंतु वह भी समयानुसार हिंदी, उद⁵, फारसी से कुछ शब्द लें हो लेती है। बहुतों का अनुमान है कि अतिप्राचीन काल में भी संस्कृत में ऐसे दंश-भाषा के शब्द प्रविष्ट होते रहे हैं, श्रीर मध्यकाल में तो कई ऐसे शब्द संस्कृत में स्वष्ट हो पाए जाते हैं। यो सभी मापाएँ एक दूसरी सं कुछ शब्द लोती देती हैं, ता उस नियम सं हिंदा ही कैसे पृथक होगी! किंतु यह ध्यान रहे कि ऐसे, विदेशीय अपाछी के, शब्द छाटे में नमक के समान ही छट सकते हैं, इतनी सात्रा में रहते हुए ही वे भाषा की शोधा बढ़ाते हैं। यदि उन्हीं की भरमार हो जाय, तो भाषा की शोभा कीन कहे, उसका स्वरूप-नाश ही उपस्थित हो जाता है। प्रकृतिवश जितने शब्द अनिवार्य रूप से बोलचाल में आते हैं, वे आते रहें, किंतु उनका दृष्टांत बनाकर लेखक सज्जन अपने इच्छातुसार दूसरी भाषात्री ं से शब्दसमूह लोने लगें, ता भाषा खतरे में पड जायगी। दुर्भाग्य-वश (अब ईश्वर की कुम से वह बात बहुत कम हो गई है) कुछ दिन पहले हिंदी के कुछ लंखकी में ऐसी प्रवृत्ति थी। उसी प्रवृत्ति ने बहुत सं सञ्जनों के सुख सं यह कहतवाया कि अजी हिंदी कोई एक ज़बान थोड़े हो है, उसकी तो शकल ज़ुदा जुदा हैं। काहए, हिंदों के स्वरूप नाश का उपक्रम हुआ था या नहीं? उसी प्रवृत्ति के कारण आज तक यह धार चति हमें सहनी पड़ती है कि वहत से हिंदी-प्रेमी नरशों ने श्रपन श्रपने राज्य में हिंदी-प्रचार की घेषिण की है, किंतु वहाँ नागरी अचरमात्र प्रचलित हुए हैं, हिंदो-भाषा का कुछ भी प्रवेश नहीं हुआ । यदि उन राज्यों की अद्(ल्ती हिंदी का नमूना कभी कान में पड जाय, तब हिंदी-प्रेमी सज्जनों की यह विचारना पड़े कि 'हा! क्या यह वही हिंदी है, जिसे इस माता कहकर धूजते हैं'? क्या इस हिंदो से वे उद्देश्य पूरं होंगे, जिनके लिये देश-भक्त सज्जन हिंदी पचार का आदिलिन कर रहं हैं ११ नायमात्र हिंदी रखकर विदेशीय संपत्ति से उसका सर्वांग सजाना मातृ-भाषा का अपमान हो नहीं, उसे मारने की सामग्री इकट्री करना है, उस पर श्रत्याचार करना है। इस अत्या-चार से अपनी मात-भाषा की रचा करने की श्रीर प्रत्येक मात-भाषा-प्रमी को ध्यान देना चाहिए: जान ब्रुक्तकर विदेशीय भाषा के प्रयोगी की भरमार की रोकना चाहिए। जो सज्जन हिंदी के दी* रूप बनाने के पत्तपाती हैं, उन्हें भी सोचना चाहिए कि फिर देश की एक भाषा कैसे बनेगी १ क्या एक तरफ अरबी 'सुबन' श्रीर एक तरफ 'टटकी धोई धातीं पहने हुए हिंदी एक कहलावेगी ? कदापि नहीं । सारत के भिन्न भिन्न प्रांतों की एक भाषा बनाने के लिये ते। यह अत्यावश्यक है कि संस्कृत शब्दों का ही अधिक मात्रा में प्रयोग कर हिंदा का स्वरूप बनाया जाय। ऐसी हिंदी 'बंगाल', 'मद्रास्' आदि में शोघ चल सकती है, क्यांकि संस्कृत-

[ः] एक संस्कृत-सिश्चित और एक अरबी-कास्ती-मिश्चित ।

भाषा से सभी प्रांतों का संबंध है। किंतु विशेशीय शब्दों से खचाखच भरी हिंदी की वहाँ चलाता असि कठिन है। इस बात पर भी हिंद्-प्रांत के लेसकी की इष्टि रखनी चाहिए। पंजाब को हिंदो-पचार में पिछड़ा हुआ देश बताया जाता है. किंतु हिंदी-भाषा की प्रचार में पंजाब उज्ञति कर रहा है। उर्दू अस्तरी का वहाँ साम्राज्य है सही, किंद् हिंद् लेखक शब्द बहुत से संस्कृत के ही काम में लाते हैं। यह प्रवृत्ति पंजाब में बढ़ती जा रही है। इससे फ्राशा है कि कुछ काल में भाषा-प्रचार वहां एकदम हो जायता। फिर लिपि-प्रचार में देर हो क्या लगेगी! हिंदी-साहित्य के जन्म-दाता संयुक्त-प्रांत को लोख को को भी भाषा की एक शैली पर अधिक ध्यान देने की कृपा करनी चाहिए।

यहाँ तक मैंने पूर्वकाल के इतिहास, आवश्यकता श्रीर उपयो गिता के विचार से हिंदी-भाषा में संस्कृत शब्हों के बहुण का अब-समर्थन किया है। अब उस शब्द ब्रहण में जो अखाचार हो रहा है, उसके विवरीत श्रोड़े से शब्द कड़कर इस निबंब की सगाप्त किए देता हैं। त्रावश्यकतानुसार हिंदा-भाषा में संस्कृत-शब्दों का त्रहण उपयोगी और लाभदायक है, किंतु दिशे-भाषा की सर्वेषा संस्कृत ही बना देना लाभदायक नहीं है। संस्कृत में एक नीति वाजय है, 'श्रति सर्वत्र वर्जयेन्' अति कहीं नहां करती चाहिए, अति सं अत्याचार होता है। लेखकों को सदा मध्य-मार्ग का अवलंबन करना चाहिए। दूसरे प्रांतों में हिंदी-प्रचार का जैसे ध्यान रखना है. सब श्रेणी के लोगों की एक साधा समकाने का भी उससे कम ध्यान नहीं रखना है। संस्कृतमय बनाकर आपने बंगाल, महा-राष्ट्र आदि में हिंदी का प्रचार शीव कर लिया, किंतु वह केवल शिचितां की भाषा बन गई, सर्व साधारण उसे बिलुकुल न समक सके, तो क्या लाभ हुआ ? लाभ क्या. बड़ी हानि हो गई। देश की एक भाषा बनाने का उद्देश्य ही नष्ट हो गया । इससे भाषा एसी होनी चाहिए, जिसे साधारण-जनता भी समेभ सके ! साधारण

बेलिचाल की भाषा से चाहे प्रकृति के श्रनुसार उसमें भेद हो. किंतु साधारण लोगों के समम्मने के योग्य तो रहे। तात्पर्य्य यह कि आजकल कुछ लेखक सज्जन जो 'देंगला' का आदर्श लेकर हिंदी में प्रति शतक ८०-८० शब्द संस्कृत के द्वसकर उसे एकदम संस्कृत बना रहे हैं. यह प्रवृत्ति मेरी समक्त में अन्छी नहीं। इससे हिंदी का अपना भांडार लुप्त हो जायगा और जेख की भाषा साधारण भाषा सं बहुत दूर चलो जायगी। हिंदी-भाषा में हिंदी-भाषा के शब्द ही प्रथम लंने चाहिएँ, फिर जब उनसे आवश्यकता पूरी न हो, तब संस्कृत-भाषा से सरल शब्द लेने चाहिए। किंतु कई एक लेखक सञ्जन तो आजकल दिंदी में ऐसे अप्रसिद्ध शब्द श्रीर ऐसे विकट समासों का प्रयोग करते हैं जो आजकल संस्कृत-भाषा में भी 'भयंकर' माने जाते हैं। 'विकच मल्लिका चढ़ाकर', 'स्वलच्यशैलश्रांग पै', 'श्रनस्पकस्पकस्पना', 'जलश्र<mark>शांतरेगुकामय</mark> मार्ग', 'सद्वानुभूतिजनित हृदयमसता', 'शुभ्रांगिनी सुपवना सुजला सुकूलाः, 'सत्पुष्पसौरमवतीः, 'गिरिश्रः'गस्पद्धिंनीः, 'इंद्रिशें की उद्दाम प्रवृत्ति की सजीव किया', 'संकृचित परिधि में आबद्ध' इत्यादि श्रप्र-सिद्ध शब्द और जटिल समासी से लहे हुए वाक्यलंड जो हिंदी के प्रसिद्ध लेखकों की लेखनी से निकल रहे हैं, इनका समभाना साधारण-संस्कृतज्ञ के लिये भी कठिन है। इस प्रकार हिंदी की प्रकृति की रचा कैसे हे।गी ? हिंदी की प्रकृति ते। सुरचित रखना है। इस समय तो संस्कृत की भी सरल बनाने का आदीलन है. वहाँ भी समासी पर आचेप होते हैं, फिर संस्कृत सरल बने, और हिंदी कठिन बनती जाय । यह विचित्र मार्ग है !! इसके अतिरिक्त इस प्रकार के जटिल शब्दों श्रीर वाक्यों की हठात हिंदी में खींचने-वाले सञ्जन बहुधा संस्कृत-व्याकरण के नियमें। का भी काया-करप करने पर उतारू हो रहे हैं; वे संस्कृत के श्रगाध समुद्र में तल तक डुबकी लगाकर नए नए शब्द खेाजकर लाते हैं, किंतु उनसे भ्रपने मनमाने मुहाविशं का काम लेते हैं, श्रीर संस्कृत-व्याकरण के नियमें।

की भी बिलकुल पर्वाह नहीं करते । जब संस्कृत से शब्द लेना है, तव उन शब्दों की दो ही प्रक्रियाएँ हो सकती हैं - या तो हिंदी की प्रकृति कं अनुकृत्—वैसं प्रत्यय लगाकर उन्हें बनाया जाय. जैसा कि प्राचीन कवि बहुधा करते रहे हैं, जैसे, 'सुंदरता' संस्कृत का शब्द है, इसे हिंदी में लेते समय 'सुंदरताई' बना लिया, तो यह हिंदी की प्रकृति के अनुकूल हुआ । या फिर संस्कृत-शब्दों की अपने ही श्रद्ध-रूप में लिया जाय, जैसी कि श्राजकल चाल है। इस दशा में वे संस्कृत में जैसे अर्थ में हैं, या उनके संबंध में संस्कृत-व्याकरण के जैसे नियम हैं, एवं वाक्य-रचना की संस्कृत श्रीर हिंदी की जैसी पद्धति है, उस सबकी रचा आवश्यक होगी। यदि ये सब बातें न हुई, तो हिंदी एक विलक्षण भाषा बन जायगी। बंगाली लेखकी ने कुछ संस्कृत शब्दा की सनमाने मुहाबिरों में बाँधा था, 'ब्राप यह उपकार कर हमें चिर बाधित करेंति' इत्यादि, उनकी तो हुँसी होती ही थी, इधर हिंदी के जंखक सज्जन उनसे भी बहुत आगंबढगण्। उदाहरण— 'मीलित वर्ण', कविता के माध्यम शब्द हैं'. इत्यादि मुहाविरे संस्कृत में कहीं प्राप्त नहीं होते, न इन संस्कृत-शब्दों का इससं मिलते जुलते अर्थ में ही प्रयोग प्राप्त है। हिंदी में तो ऐसे शब्दों की गंध भी क्यों ग्राने लगी। किंतु हिंदी के 'भाग्य-विधाता' इनका प्रयोग करते हैं, फिर यह मनमानी नई भाषा गढ़ना नहीं तो क्या है ? 'इसके अविरिक्त उसकी क्रिया भी कठोर होती हैं' के स्थान में कई सज्जन लेखक 'इसके व्यतीत उसकी क्रिया भी' लिखने लगे हैं, यह 'व्यतीत' शब्द सर्वथा भुहाविरे और व्याकरण दोनां से विरुद्ध है। 'सनस्कामना' जब हिंदी और संकृत दोनी के नियमें। से संगत नहीं (हिंदी में मनकामना होनी चाहिए, श्रीर संस्कृत में मन:कामना) तब फिर उसे क्यों हिंदी के सिर पर लाहा जाय १ 'अनुपमा तरुराजिहरीतिमा', 'अरुणिमा जगतीतलरंजिनी' आदि के 'हरीतिमा', 'श्रक्षिमा' शब्द हिंदी की प्रकृति के अनुकूल ती हैं ही नहीं, वहाँ तो 'इरियाली', 'अठनाई' होने चाहिएँ; हिंदोबालें ते। इन

शब्दी का अर्थ साखने की कुछ दिन पढ़ें, तब उनका काम चलें, किंतु इन्हें ग्रुद्ध संस्कृत मान लंने पर सी यह आपत्ति रहती है कि संस्कृत में थे शब्द पुंछित है, फिर यहाँ स्नोलिंग क्यों वताए गए! इनकी जाति का 'महिमा' शब्द अवश्य हिंदी में स्त्रीलिंग होकर अध्या है, किंतु इससे क्या ऐसे अब शब्हों की हिन्छ भाग में ज़ेने का श्रीर सबकी 'श्रीलिंग' बना लेने का श्रविकार इसे प्राप्त हो गया ? अच्छा इसे चन्य भी मान लें. तें। और देखिए 'प्रति घडी-पल संशय प्राण हैं' इस बाक्य में 'प्राक्ष के संशव' के लिये 'संशय प्राण' की किय कापा के अनुकूल मानें ? संस्कृत के अनुसार हिंदी में या तो 'प्राण का संशयः कहना चाहिए, या 'प्राध-संशय' कहना चाहिए। यदि जिसके प्राणों का संशय है, उस व्यक्ति का विशेषण इस शब्द की बना देना हो। तेर 'संशयगतप्राण' कहना ण्ड्गा, 'संशयप्राण' तेर किसी भाँति हिंदी में नहीं जमता । हाँ 'बहारे लमन' श्रीर 'गुलुदस्ते गुलाब' अमंदि की तरह 'संशये प्राण' वनाया जाय तो चल सकेगा ! किंतु धारतीय रसाव में यह धरव के छज़र का पेबंद कहाँ तक उचित होगा, यह पाठक ही सोचें : इशं तरह 'इस सन्ने।ज सुगापण त्याम से' इन नाक्य में भी 'श्यान के सुभाषण से' या 'श्याम-सुभा-पण सं होता चाहिए-वाक्य के शब्द सब विकट संस्कृत के स्रीर तियम विदेशीय!! यह कैसे उचित है। सकता है १ 'श्रगम्य-कांतार-दरी-गिरोंद्र में' यहाँ भी 'दरी' शब्द का पूर्वनिषात संस्कृत व्याकरण की रीति से ग्रद्ध नहीं हो सकता। 'गिरींद्र-दरी में' या 'गिरींद्र की दरी में' होना चाहिए। इस प्रकार के लंस्कृत की तह के तो शब्द हैं।, श्रीर संस्कृत-व्याकरण के नियम के विकृत्न हों, तो उनकी उचि-तता विचारणीय है।गी ! 'ज्योति-विकीर्णकारी उज्ज्वल चच्चश्री के सम्भुख हैं इस वाक्य में 'ज्योतिविकीर्णकारी' शब्द जैसा विकट है, वैसा है। अशुद्ध भी है। 'विकीर्षा' शब्द स्वतंत्र भाव-वाचक नहीं. विशेषण है : इसे ज्ये।ति का विशेषण बनाने से वह ज्ये।ति से पूर्व प्रयुक्त होगा, श्रीर खतंत्र भाववाचक शब्द बनाने से 'ज्यातिर्विकरगा-

कारी' कहना उचित होगा। 'श्रृतिकंट-विदीर्शकारी अचरें से' का भी यहां हाल है, 'श्रुतिकंठविदारणकारी' हो सक्ता है।

> 'वह भयावह गाइ-मसी-समा सकल-ताक-प्रकंपित-कारिया। 'विपाक्तश्वासा दलदग्ध कारिशी ।'

इत्यादि वाक्यों की जटिलता और हिंदी में लिए जाने की योग्यता पाठक देखें, श्रीर खाश हो 'अकंपित-कारिग्री श्रीर 'दल-दस्थकारिणी' की पूर्वीक शशुद्धि पर भी ध्यान हैं। यहाँ 'प्रकंपन-कारिग्री' और 'दलदाह-कारिग्री' हो व्याकरण के अनुकूल हो सकता है। 'ग्रपनी ग्रस्पविषया मति साहार्य्य सं' इस वाकाखंड में भी समास के निवमी का पालन नहीं है। यहाँ 'साहास्यः शब्द के। 😘 अमास से प्रथक रखें, तो मति के साहाय्य से कहना च हिए। श्रीर 'साहाय्य' का भी समास के मातर डालें, ते। 'अपनी' यह खोलिंग विशेषण किसके सिर महा जाय ? साहाय्य तक समास है। और विशेषण मति के साथ लगे, यह संस्कृत व्याकरण प्रीर हिंदा की प्रकृति के भी प्रतिकृत है। इन उदाहरणों से यह सिद्ध होता है कि संस्कृत के जटिल-समा ववाले शब्द जेखक-महादय हिंदं। में लेते हैं, कित संस्कृत नियमों की पर्वाह करना ाठी चाहते। तद्धित की श्रीर भी दुईशा है। व्याकरण के महाभाष्यकार भग-वान पर्तनित ने एक जगह बार्तिककार वरक्षि का मजाक करते तुए लिया है कि 'प्रियतिता दाचिभाषा:' अर्थात दिचग् दंश के लोगों का तद्वित ं बड़ा प्रेम है, जहाँ बिना तद्वित काम चल सकता हो, वहाँ भी वे तिद्धित लगाते हैं। इसका उदाहरण भी उन्होंने दिया है कि 'यथा लोकं वेदे च' इस सीधे वाक्य से जहाँ काम चल सकता है, वहाँ भी दिन्तिग्री लोग 'यथा लै। किकवैदिकेपु' ऐसा तद्धित-प्रत्यय लगाकर प्रयोग किया करते हैं। अस्त्र यह उस समय की बात होगी, आजकल है। 'ब्रियतद्धिता हिंदीकर्णधाराः' कहना चाहिए । हिंदा के लेखक-प्रवरी का तद्धित सं इतना प्रेम

बढ़ गया है कि हो न हो, प्रयोजन से या बिना प्रयोजन तिद्धित जरूर लाते हैं। फिर अनंद यह है कि संस्कृत के शुद्ध शब्द हों. उनमें संस्कृत के हो तद्धित लगाए जायें, किंतु संस्कृत-व्याकरण की कोई पर्वाह नहीं । संस्कृत-व्याकरण की रीति से चाहे श्रीर हो तद्धित प्राप्त हो। श्रीर उस तद्धित का चाहे श्रीर हो रूप वनता हो, किंतु हमारे लेखक-महोदय एक नया तद्धितरूप गढ़ नई भाषा की निर्माण-शक्ति का परिचय दे ही देते हैं। इन बातें के उदा-हरण लीजिए 'यहं कार्य्य श्रावश्यक हैं' लिखने से पूरा निर्वाह होता है, किंतु प्रिय-तिद्धित यहाँ 'यह कार्य्य आवश्यकीय हैं लिखते हैं, 'समूहरूप से धांदेखन खिलना पर्याप्त है, किंतु 'सामृहिक-क्ष से आदि। लाग किया में उन्हें निशेष आनंद आता है। विया-करण' रूप स्वयं तद्धितांत है, किंतु लेखक महोदय डवल तद्धित लगाकर 'वैयाकरणी पंडित' लिखने में शान समकते हैं। हिंदी की प्रकृति के अनुकृत 'व्याकरणी पंडित' कहना चाहिए, संस्कृत से 'वैयाकरण पंडित' शुद्ध है, किंतु 'वैयाकरणी' कहां से लिकल पड़ता है, भगवान् जाने !! 'वास्तव में' लिखना पर्याप्त है, किंतु 'वास्तविक में' लिखना महत्त्व का माना जाता है। एक विकट लेखक सहे दय ने एक जगह ''शाङ्गीरिक कविवा'' िखा है, मतलब है आपका 'श्रंगार रस की कविता' सं ! हम सत्य कहते हैं, यह भीषण तद्धित प्रयोग हमने संस्कृत में भी नहीं देखा । और एक वाक्य लीजिए 'ब्रापके द्वारा इम साभाषत्य प्रासन की सुशीभित होते देखना चाहते हैं' भला यह महानुगाव 'सभापति के श्रासन कोः लिख देते ते। भाषा की क्या नाक कटो जाती थी १ संस्कृतवाले भी जहाँ 'वर्ण=छंद' मात्राछंद' लिखकर काम चलाते हैं, वहाँ हमारी हिंदी के छाचार्ट्य 'वार्णिक छंद श्रीर 'मात्रिक छंद' लिखना ही इरावश्यक साध्यते हैं। ये क्य ठीक भी हैं या नहीं, सो कीन संचि : अग्रुद्ध ग्रीर श्रनुपयुक्त तद्वितांतीं का ता ठिकाना ही नहीं है। बस एक इका की सबने प्रधान तिद्धत मान रखा है, कोई व्याकरण के प्रथकार वनकर भी 'सार्वनामिक' लिखते

हैं, तो कोई अलंकार के आचार्य 'अलंकारिक' काव्य और 'शाब्दिक चमत्कार' लिख डालते हैं। कोई 'सार्वदेशिक ज्ञान' कहता है, तो कोई 'सार्व-भौमिक' रूप दे डालता है। लिखते हँसी आती है, कई सज्जन तो 'व्याक्तिक' लिखकर अपनी वैयक्तिक याग्यता का साफ परदा उघार देते हैं। 'साम्राज्यिक', 'साहित्यिक', 'त्रात्मिक' 'मानसिक', 'वैौद्धिक','व्याख्यानिक', वैद्युतिक','पाशविक<mark>' कह</mark>ां तक गिनावें, ऐसे ऐसे विचित्र रूप हिंदी में चल रहं हैं, कि देखते ही बनता है। इस 'इक' 'इक' की टिक टिक में भले ही कुछ सज्जन सींदर्य सम-भते हैं। किंतु व्याकरण का गला घोटा जा रहा है, इसमें संदेह नहीं। 'इक' की तरह 'इत' का भी प्रेम बढ़ता जाता है। 'चेंत्र सीमित हैं' (सीमाबद्ध है, इत्यर्थ:), 'वे निरुत्साहित है। गए' (निरुत्साह से काम नहीं चलता क्या ?), 'निर्माणित हुआ है' आदि आदि प्रयोगी की वानगी अब मिलते लगी है। हमारा विनय यह है कि प्रथम ते। तिद्धित के इतने जंजाल में जान बूभकर घुसने की आवश्यकता क्या है ? और यदि तद्धितांत-रूप लेना द्वी है, तो ऐसे ही रूप लिए जायँ, जिनका प्रयोग इम जानते हो। अशुद्ध तद्धित लेकर भाषा की मिट्टी पलीद करने के साथ साथ अपना भी उपहास क्यों कराया जाय ? एंसे तद्धितांतों से भाषा की कठिनता भी बहुत बढ़ रही है, सीधा 'षष्टो-विभक्ति' या 'संबंधी' शब्द लगाने से (साम्राज्य संबंधी, साहित्य संबंधी अधि) जब काम अच्छी तरह चल सकता है, तो इस तद्धित-प्रेम कं व्यसन में क्यों वल्काना।

तिंद्धतांतों की तरह छदंत-रूप भी कुछ कुछ विलचण बनाए जा रहे हैं, 'प्रकंपायमान घृच', 'नियमित-रूप', 'इच्छित-प्रर्थ' स्रादि शब्द धुरंधर लेखकों के लेखों में भी देखे जाते हैं, जहाँ कि व्याकरण से 'प्रकंपित', 'नियत', 'इष्ट' होने चाहिएँ 'इमने अगुक बात को प्रमाण किया', 'यह मार्ग मैंन निश्चय किया' इत्यादि मुझाविरे भी बढ़ रहे हैं, जिनमें कि विशेषण बनाकर भी भाव-बाचक शब्द ही रख दिए जाते हैं। या तो 'बात का निश्चय' चाहिए,

या 'बात विश्चित'। इसं तरह खां-प्रत्यय के प्रयोग में भी हिंदी की प्रकृति के प्रतिकृत व्यवहार हो रहा है। हिंदो में विशेषणों के आगे खा-प्रत्यय बहुधा नहीं आता, काएकर प्रिधेय विशेषण के आगे वो खान्त्रयय प्राय: इस भाषा की प्रकृति के अनुकृत नहीं पड़ता। 'प्रधान सहारिका होने के काएण आदरणीय! हैं' और 'विविधा सहायता, अशंक की थी' आदि प्रयोग हिंदों में कहाँ तक प्रकृति के अनुकृत मार्न जा सकते हैं, इस पर पाठक सड़जद ही विचार करें.

जहाँ कुछ सडजन संस्कृत के इतने भीतर जाकर भाष-निर्माण कर रहे हैं, वहाँ कुछ महानुभाव यहां सम्मति देते हैं कि संस्कृत के शब्दों को लेड़ मराइकर या विगाइकर ही भाषा में विया जाय । अधियस्ता को अपंचा 'अन्धियस्ता' ही कहना वे ठीक बताते हैं। किंतु भेरी तुच्छ सम्मति में यह प्रवृत्ति भी अनुचित है। आप अपंचात्रिसार संस्कृत के शुद्ध-रूप ही हिंदो भाषा में लीजिए, श्रीर भाषा-परिवर्तन के कम से हो उनमें हिंदी की प्रकृति के अनुकूल स्वाभाविक परिवर्तन के कम से हो उनमें हिंदी की प्रकृति के अनुकूल स्वाभाविक परिवर्तन होने दीजिए। वहीं स्वाभाविक परिवर्तन साम के लिये उपयोगी होगा। प्रकृति-नियमानुसार बना हुआ हो सोना काम का है। तो है, बनावदी सोना लाग के बहले हानि करेगा। श्रीर जब भाषा-सिद्धांत के अनुसार यह आवश्यक है कि आप चाहं कैसे भी शब्द तो, काल कम से उनमें परिवर्तन श्रवश्य होगा, तो फिर क्यों न हम शुद्ध शब्द हो लेकर उनमें यथीचित परिवर्तन होने दें। फटे दूध का खोया बनाकर क्यों उसमें अस्वाभाविकता पैदा करें।

एक छोटी सी बात बीर भी इस संबंध में ध्यान देने की है, वह है वाक्यरचन की गृड़बड़ । कई वाक्य ऐसे देखे जाते हैं कि जिनमें संस्कृत शब्दां की तो भरमार है, किंतु बीच में अद्भुत रूप से फारसी या अस्बी के शब्द जमाए हुए रहते हैं, यह 'पंक्ति-भेद' भाषा का विचित्र रूप बना देता है। ''नवयुवक संचालकों के प्रति सुर्खरू हो जायँगें' इस वाक्य को देखिए। सब शब्द संस्कृत के हैं, बीच में एक सुर्खरू' साहब तरारीफ रखते हैं। कहां कहीं तो दें। भिन्न भाषा

के शब्दों का परस्पर मठजोड़ा भी किया जाता है। एक जगह लिला है--- 'पहिचान-क्रशलता'। ऋहां पहिचान और कहा क्रुसलता ?ंशमी पीतांबर और डबल जीन श्रापश में सी दिए गए हैं। अई लंबक महोदय मजाक के लेखों में ऐसा विशेष-छए से जान यूमकार करते हैं। वहाँ ऐसे वाक्य यद्यपि चसत्कारक जी होते हैं, किंतु लेखकी की इस एकृति से आषा 'वर्षसंकर' होती जा रहो है, इसका भी विचार करना चाहिए।

निबंब बहत विस्तृत हो गया ; इसिल्ये इसे समाप्त करते हुए सब निवंध का भारांश संचीय में जिल दिया जाता है कि हिंदी भाषा संस्कृत से ही बनी है, संस्कृत के शब्दों का शहय उसमें सदा से इंग्ता रहा है, माता के दुग्ध के समान वही प्रकृति-नियमःनुवार इसका पेएक है। इसिलये शब्दों की आवश्यकता होने पर संस्कृत-शर्व्हां का प्रहण यथंच्छ हिंदा-भाषा में होना चाहिए। ितु इसका व्यानन न पढ़े कि संस्कृत के जी तव्हीं की भरमार से भाषा का इत ही बहुत जाय। जहाँ तक है।, हिंदो में हिंदो के प्रश्वित शब्द ही रहें, काम न चलने पर संस्कृत के प्रसिद्ध और सरल शब्द लिए जायँ, जी कि हिंदी की अकृति के अनुकूल हो। जिंदिन समास और विकट तिब्रित हिंदी में लेने की प्रवृत्ति उचित नहां मालून होती । साथ ही अंस्कृत के जो शब्द लिए जायँ वे यो तो शुद्ध रूप में हों, या दियी की प्रकृति के अनुसार पनाए हुए हैं। अपनी श्रोर से शब्दों में तोड़ मरोड़ कर नई भाषा गढ़ने का यत्न न किया जाय । यों सब लेख क महादय एक मत से कीई मार्ग निश्चित कर लेंगे तो ईश्वर की कुपा से मापा का श्रंय होगा । शुभमस्त ।

(११) मरहठा शिविर

िलेखक---श्री शिवदत्त शर्मा

भारतवर्ष में वीरता के नात सिक्ख, राजपूत श्रीर मरहठा जाति के नाम अति प्रसिद्ध हैं। इन तीनों ने विशेष रूप से मुसलमानों से अनेक बार रे।मांचकारी युद्ध किए और अंत में उनकी स्थापित राज्य-श्री की समूल नष्ट कर दिया। तदनंतर सिक्खें। श्रीर मरहठें। की श्रॅंगरेजों से भी युद्ध करने के श्रवसर प्राप्त हुए श्रीर जिस वीरता का परिचय उन्हें।ने दिया उसकी भूरि भूरि प्रशंसा स्वयं निष्पच गुग्र-माइक विदेशियों ने की हैं *। संसार की ब्राधुनिक सर्वश्रेष्ठ नीतिज्ञ जातियां में प्रमुख ग्रॅंगरेज जाति का इस देश से संबंध हो जाने के पश्चात् हिंदुक्षेां के निजवल-विन्यास-कैशिल तथा सांघ्रामिक त्यापार श्रीर व्यवहारी के प्रदर्शन का, पश्चिम में सूर्य के सदश, सर्वथा लीप हो चुका है। लगभग एक शताब्दो के भीतर भीतर जो। इस जाति की जीवनशैली में परिवर्तन हो चुका है वह आश्चर्यजनक है। अब तो जैसे मेघ विद्युत् रूपी दीपक को ले व्योम में दिवाकर की ढूँढ़ते हों वैसे पुरातत्त्व-रसिक संवाबी यत्किचित् साधने के सहारे उस भूतकालीन जीवन के दर्शन की चेष्टा करते हैं। ऐसी अवस्था में महाराज दें लितराव सिंधिया के शिविर का कुछ वृत्तांत, जी ऐति-हासिक बातें से भी संशिलष्ट है, हिंदी भाषा के प्रेसियों की भेट करना श्रसंगत न होगा।

देशलतराव सिंधिया भारतवर्ष के इतिहास में एक प्रसिद्ध व्यक्ति हो चुके हैं अतः उनके विषय में, प्रस्तुत प्रसंग में, विशेष लिखने की कोई आवश्यकता नहीं। उन्होंने ऑगरेजी से युद्ध किए और परस्पर

^{*} Gordon -The Sikhs-None have fought more stoutly and stubbornly against us, none more loyally and gallantly for us, than the Sikhs.

संधि हो जाने पर अँगरेजी रेजिडेंट उनके साथ रहने लगा, जिसके साथ की अँगरेजी खेना का अध्यक्त ई० स० १८०६ से कप्तान बाटन अध्या इसने सिंधिया महाराज के शिविर के साथ साथ रहते हुए अपने भाई कां, जो इँगलैंड में था, ३२ पत्र लिखे थे। पहला पत्र करोली से २६ दिसंबर सन् १८०८ को और अंतिम अजमेर से २७ फर्वरी सन् १८०६ को लिखा था। इसके पत्रों से कुछ अंगों में मरहठा शिविर के एक वर्ष के चरित की भाँकी हो जाती है।

प्रारंभ में महाराज दीलतराव सिंधिया का लश्कर कन श्रीर कहाँ से चला तथा उसने किस तिथि की यात्रा समाप्त की, यह स्वना अनुपलव्य है श्रीर जी छुड़ बृत्तांत उपर्युक्त पत्रों से प्राप्त है उससे छावनी का सर्वांग-परिपूर्ण परिचय नहीं दिया जा सकता जो शिविर की व्यास्था ज्ञात हो सकी है वह इस प्रकार है कि प्रस्थान के समय सर्वप्रथम बनीवाला (Quarter-Master-General) आगे जाता था श्रीर वह जिस भूमि पर सेना की पड़ाव डालना होता वहाँ पहुँच छोटा सफेंद्र भंडा गाड़ देना। उस पताका से निर्दिष्ट स्थल पर महाराज के तंत्र लगते जो ड्योड़ी कह लाते थे। वे खास तंत्र एक कनात के भीतर, जो करीव १५० फुट लंबी थीर उससे ड्योड़ी चीड़ी थी, लगाए जाते थे श्रीर उसमें जनाने तंत्रुश्री तथा वैठक आदि के भिन्न सिन्न विभाग होते थे। श्रीप्स ऋतु में गर्मी से रन्ता के लिये खस का तंत्रु बनाया जाता था जिसे जल से छिड़क छिड़क कर तर रखते थे। उपर्युक्त कनात के

क वह एक पादरी का पुत्र था और इसने ईटन में विद्याध्ययन किया था। ई० स०१७६१ में जब इसकी अवस्था १७ या १८ वर्ष की थी, यह इँगहैंड से भारतवर्ष में धाया और बंगाल की सेना में नियुक्त किया गया। चार वर्ष पीछे जब अँगरेलों ने दक्षिण में सिरंभापट्टन पर देश डाला उस ध्रवसर पर यह भी वहीं था। उन्न लेगों की दिए जाने के पूर्व जावा द्वीप का यह कुछ समय के लिये शासक रहा था। ई० स० १८२६ में यह कर्नल बना और ६ वर्ष पश्चाद राजस्थान के सुप्रसिद्ध इतिहासलेखक कर्नल टाड के, जो इसका सिन्न था, स्वर्गवासी होने के दो दिन पश्चान यह भी दिवंगत हो गया।

चारों श्रोर खास पायगा श्रर्थात् महाराज के श्रंगरत्तक (Body-Guard) एवं अन्य सेवक रहते थे।

तदनंबर बनीवाला नियत रूप से वाजारों के फंडे सीधी सीधी पंक्तियों में लगाता था। दुकानें दें। समांतर पंक्तियों में लगात शामने सामने लगाई जाती शों छैर इस प्रकार खुब लंबे चीड़े बाजार कभी कभी तीन चार मील लंबे तक बन जाया करते थे। बाजार में जो दुकानें लगाई जाती शों वे कंबल या मेटा कपड़ा कँचे लंबे बांस या बली पर फीलाकर तथा उसके किनारों की खुँटों से बाँबकर बनाई जाती शों। इन्हें पाल कहते थे छीर ये १ गज से ३ गज तक कँचे छीर उसी परिगाण से लंबे चीड़े होते थे। इन्हीं छाबरणों में बेचने के लियं सामान रखा जाता था थीर दुकानदारों के बाल-बच्चे सारे राल अध्यवा सालों तक अपना कालचेप कर देते थे। अच्छे अच्छे धनाह्य वैश्य भी ऐसं हो पालों की काम में लाते थे।

छावनी को बाजारों का व्यवस्थापन इस प्रकार था। वहाँ पर मुख्य रूप से पांच बाजार ये जिनको नाम माधोगंज, दीलतगंज, दानावली सराफा और चौरी थे। ये ऐसे धनाट्य और प्रतिष्ठित पुरुषों के अधीन किए जाते थे जा सरकार की ठेके का साया दे सकें। प्रत्येक बाजार सरकार की वर्ष में पचास इजार रूपया देता था और उसका ठेकेंदार उन रूपए की निम्नलिधित करों द्वारा वसूल कर लेता था—

- (१) तद्द बजारी अर्थात् ठेकंदार प्रत्येक दुकान से एक पैसा राज और दसवें दिन एक अठओ लेता था।
- (२) भेट अर्थात प्रत्येक दुकान से होत्ती और दशहरे पर ठेकेंदार को एक रूपया दिया जाता था।
- (३) चुंगी—यह कोतवाल का सिपाही वसूल किया करता था। वह प्रत्येक गल्लेवाले की दुकान पर जाता श्रीर ३ मुद्रा नाज एक थैले में जमा कर लेता जिसमें से २ मुद्रों ते। ठेकेदार की सीर शेष बाजार के श्रफसरी की होती थी।

- (४—५) भरी और महसूल-ये कर इस प्रकार ये कि यदि नाज का एक बैल कोई व्यापारी लाता ते। विकने पर उससे ३५ सेर नाज भरी में और २ आने महसूल में लिए जाते थे। यदि यह सामान रेजीडेंट के लिये आता ते। क्रमशः १ सेर और १ आना भरी और महसूल का लगता था। ऐसे ही आटा, दाल, चावल, कपड़े आदि पर महसूल लगता था।
- (६) पालपट्टी-यह कर डंडिया (constable) और बाजार के छोटे छोटे अफसरों के लिये तंत्रू के खर्च का लगता था परंतु ठेके-दार को दिया जाता था। इसकी रकम दैलितगंज, दानावली, चैंरी और सराफा-बाजार में क्रमश: तीन, तीन, देा और छ: हजार रूपए कूर्ता जाती थी। माधे।गंज में यह कर नहीं लगता था।
- (७) गुद्दर्श—यह सप्ताह में शुक्रवार की छोड़कर प्रत्येक दिन लगती थी जिसमें पशु, श्रस्त्र, श्रस्त्र स्रादि वंचे जाते थे श्रीर खरीदने-वाले ६ कि रुप्या सैकड़ा कर देते थे।

चमार लोग दुकान का एक रूपया माहवारी देते श्रीर सरकारी काम मुफ्त करते थे।

सैनिकां के रहने के लिये रावटी होती थीं, जे। आज-कल के तंबुओं के समान थीं। ये दोहरे या तिहरे कपड़े की मोटी बनाई जाती थीं। वे तीन ओर बंद होती थीं और उनके एक ओर द्वार पर लटकता हुआ कपड़ा रहता था जिसके ढक लेने से हवा और वर्षा से भली भाँति रत्ता हो जाती थी। ये रावटियाँ विविध आकार धीर परिमाण की होती थीं और बहुत से सरदार भी उनमें निवास करते थे। सरदारों के डरे मुख्य बाजार के दाएँ बाएँ होते थे। उनके सेवक, ऊँट धीर वैल भी वहीं साथ के साथ रखे जाते थे। इन तंबुओं के समीप लीद, गोवर और घास की जला तथा कंबल. और रजाई ओढ़कर सरदी में डरे के लोग एक हो जाते और हुक्का पीत हुए कई घंटे बिता दंते। जब वे तंबाकू और बातचीत से उकता जाते ते। डेरों में सन्नाटे की नींद लेते। दारू पीनेवालों

को दुकानों में महुए की दारू भी मिल जाती थी। पशुत्रीं को मक्खी मच्छरें से बचाने के लिये तंबुत्रीं के निकट द्यावश्यकतानुसार धुत्रां किया जाता था। जब यह ज्ञात हो जाता कि सेना को एक ही स्थान पर अधिक समय तक रहना है तब यदि घास और वृत्त समीपवर्ता भूमि में होते तो लोग वहाँ छोटे छोटे फोपड़ें भी बना लंते हें। सिंधिया महाराज की सेना ई० स० १८०७ में राहतगढ़ के दुर्ग के सामने ७ भास तक पड़ों रही। उस अवसर पर वहाँ बहुत से भोपड़ें बना लिए गए हो और शिविर का दृश्य ऐसा प्रतीत होता था कि मानें वह एक लंबा चैड़ा ग्राम हो।

प्रस्थान के समय महाराज के सामान की ले चलने में पल्लाइ।र का काम देनेवाली एक सेना थी जो शे। हुदे नाम से प्रसिद्ध थी। वह फजलखाँ नाम के अफसर के अधीन थी। घेरा डालने के समय वहीं सेना खाई खोदती, ते। पें जमाती और किले पर चढ़ने के रस्से, सीढ़ियां आदि ले जाया करती था। साथ के सेवकी तथा अन्य गरीव लोगों की खियां सारी छावनी के लिये चकी द्वारा आटा पीसकर देती थीं और इस काम के लिये उन्हें वेतन मिलता था। साथ में चारेवाले होते थे जे। वैलों और खच्चरों पर घाम लाते थे। इन लोगों की खंतवालों से बहुधा लड़ाइयाँ हो जाया करती थीं और कुछ हुए खंतवाले अवसर पाकर सेना के पशुओं की चुरा ले जाया करते थे।

इस शिविर के साथ कई रिसाले थे जिनमें से एक बारह भाई-वाला कहलाता था। प्रारंभ में इस रिसाले के १२ भाई नायक थे इसिल्यें उसका नाम बारह भाई पड़ गया था। उसमें केवल मर-हठे ही नियुक्त थे। उस रिसाले में नियुक्त पुरुप पिंडारें। के समान बड़ें दुराचारी श्रीर फसादी थे। एक बार वेतन मिलने में विलंब हो जाने से रुष्ट होकर ये लोग भाग गए श्रीर कई मास पश्चात् वापस श्राए। इस समय में ये लूट मार से श्रपना निर्वाह करते रहे। लीटने पर जब फिर नियम से नहीं रह सके तब महा- राज ने एक अन्य रिसाले द्वारा उनकी विरवाकर खूब पिटवाया और उनकी मार डालने तक की धमकी दी। इतना है। चुकने पर भी कुछ दिन बाद इन्होंने रेजिडेंट साहब के एक सिपाही तथा डाक के कई हरकारों की छुट लिया! इरकारों की छुटना विशेष निक्नीय या क्योंकि उन लेगों की बिना सताए चले जाने देना उस समय का सार्वभीमिक स्वीकृत धर्म था।

तोपखाने के तंबू श्रलग लगते थे। वे समचतुर्भुज रूप से स्थापित किए जाते थे जिसे किला कहते थे। सिंधिया महाराज के साथ ६६ ते में थीं। २० ते।पखाने के साथ, जिनमें १० बड़े मुँइ की श्रीर शेप कई तरह की थीं। १० जेकन की पलटन के साथ श्रीर १४ वपटिस्टा की पलटन के साथ थीं। द सवारी की ते पें श्री जो दी वैली हारा थसीटी जा सकती थीं।

जिसी (तेषिखाने) कं साथ ५०० छलीगेलिक, १०० नागे या अतीत, ४००० वैल हाँकनेवाले, कुली, वेलदार, खलासी और ३ दारेगा होते थे। एक दारेगा के अधिकार में बाम्द्र-खाना, युद्ध की सामग्री, वैल और गाहियां और दूसरे कं अधिकार में गेलिंदाज रहते थे। तीसरा दारेगा चीज वस्तु खरीदता तथा तनख्वाह वाँटा करता था।

रेजिडेंट साहब का डेरा मरइठा सैन्य से एक दो मील दूर रहा करता था परंतु उनकी तरफ से महाराज के स्राथ एक संवक अथवा दृश रहता था जो खबरदार कहलाता था। ऐसे ही महाराज की तरफ सं एक खबरदार रेजिडेंट के यहाँ रहा करता था।

अवह एक अनिविधित पैदल सेना थी। इस दल में मुख्य रूप से मुसल-मान निवुक्त थे जो गोल बनाकर शत्रु पर धावा दनते ग्रीर श्रांत को सहाथ-सार्थ बाद करते थे। ये श्रपनी तीन रंगों की मंडियों को एक कतार में लगा, उनके समीप छें।टे-छोटे दीपक जला पास ही नकारा श्रीर गुरी लेकर बैठ जाते ग्रीर पलाका पूजन करते। श्रन्य लोग भी श्रवसर श्रवसर पर ऐसी पूजा किया करते थे।

पयान के समय महाराज के पधारने के पहले जरीपड़ा, जो राष्ट-चिह्न था, आगे भेजा जाता था। शिविर के साथ जो वैश्य तथा सरदार श्रादि की स्त्रियाँ होती थीं वे निःसंकीच घोडों पर चढकर प्रस्थान करतीं। उस समय वे घँघट आदि की कुछ परवाह नहीं करतीं । वे अपना घोडा पुरुषों से आगे निकाल ले जाया करती थीं। मरहठा स्त्रियों को कुत्तों का भी बहुत शीक था, यदाँ तक कि कोई ऊँट, टट्टू श्रथवा बैल ऐसा नहीं होता जिस पर एक न एक कुत्ता दिखाई न पड़े । शिविर के मारवाड़ी बनिए एक एक ऊँट पर दी दी बैठकर पयान करते । रधां का बैल खांचते श्रीर उनमें बाई, नाचनेवाली श्रीर धनाट्य वैश्य बैठा करते थे। सेना के पयान के संबंध में कुछ ऐसी असुविधाएँ उत्पन्न है। जाती थां जिनका निवारण करना कठिन था। बहुत मनुष्यां श्रीर पशुत्रीं के चलने से मार्ग में खंती का हानि पहुँचना और परिगाम में किसानों का अप्रसन्न होना अनिवार्य था । चंबल नदी के किनारे चलते हुए एक स्थान पर सिंधिया महाराज के दल का भागड़ा इसी प्रकार से गुजरों से हो गया। कई लोग घायल हुए श्रीर गूजरों ने अवसर पा सेना के कई बैल, घोड़े श्रीर ऊँट हुर लिए। प्रपचट नामक एक भारी तीव की घसीटने के लिये कुछ लीग पीळे रह गए थे। गुजरों ने राष में आ उन्हें भार इत्ला । सेना के प्रस्थान से होनेवाली हानि की निवारण करने के विचार से बहुत से प्रामवाले बनीवाले को रिशवत दे दिया करते ये जिसके प्रभाव से वह सेना की दूसरे मार्ग से ले जाया करता था।

समय समय पर रंजिडेंट साहब सिंधिया महाराज से मिला करते थे। जनवरी सन् १८०६ का जिकर है कि रेजिडेंट साहब महाराज से छावनी में मुलाकात करने थाए। महाराज की थायु उस समय ३० वर्ष की थी। वे एक तंत्रू में, जो बहुत अच्छा सजा हुआ था, जरी की गही पर बैठे हुए थे। उनकी पीठ के सहारे के लिये गोल मोटा तिकया था थीर हाथों के सहारे के लिये गोल चपटी गहियाँ। महाराज बहुत सादे वस्त्र पहनं हुए थे।

उनके शरीर पर एक पीला रेशमी चोगा था जो अलकलीक कह-लाता था और कंधों पर दुशाला था। गले में बहुमूल्य हीरे पन्ने और मोतियों की लड़ियाँ थीं। इन महाराज के पास कीमती मोती बहुत थे यहाँ तक कि इनका नाम ही मोतीवाला पड़ चुका था। गहो के दाएँ बाएँ सरदार लोग विद्यमान थे। महाराज स्वयं बार बार नहीं बोलते थे। कुळ बड़े सरदार, जो समीप में बैठे थे, उनसे निवेदन कर देते और महाराज की आज्ञा प्राप्त कर लेते थे। रेजिडेंट को बैठने का स्थान महाराज की बाई ओर मिला और सामने ही पंडित आत्माराम, जे। महाराज की तरफ से रेजिडेंट के यहाँ रहता था, बैठा। चलते समय अतर और पान दिए गए और गोपालराव, जो पहले रेजिडेंट साहब के स्वागत के लिये द्वार पर आया था, उन्हें वापस वहीं पहुँचाकर लीट आया।

जब महाराज किसी से मिलने जाया करते ता अपनी मसनद (गदी) वहाँ पहले से भेज दिया करते थे श्रीर वहाँ पर प्राय: सब बाते वैसी ही होतीं जैसे अपने दर्शर में हुआ करती थीं। हाँ, पान इतर देने का काम उस निमंत्रक का होता था। अवसरों पर खिल्यत दी जाती थी। खिलुअत देने में ''मरनेवाली बिछिया बामन के सिरः' वाली कहावत खुब चरितार्थ हुआ करती थी। अपे हाथी, लँगड़े बोड़े आदि की भेट में दे उनसे पीछा छुड़ाने की यह अच्छी रीति थी, परंतु लेनेबाले लंते समय हुजात करने से भी नहीं चुकते थे। एक बार रेजिडेंट साहब की महाराज की तरफ से जियाफत दी गई। सायंकाल का समय था। मेवा मिष्टान्न, पकान धादि का अच्छा ठाठ बाट लगाया गया। महाराज की तरफ से एक शैली, जिसमें एक हजार रूपए थे, भेट कीगई श्रीर रेजिडेंट साहब ने उस सरदार की. जी यैली लाया था. खिलुश्रत दी । फिर रेजिडेंट ने गवर्नर-जनरल की श्रीर से चार सुंदर अरबी घोड़ों सहित एक सुंदर बग्गी, जिसमें सोने का काम हो रहा था, महाराज के भेंट की।

शोर के शिकार और हाथियों की लड़ाई का महाराज की बहुत शीक था। वे विशेष रूप से सर्दी में मृगया के लिये पधारा करते थे। छावनी में रहते हुए भी वे इन दोनों कामों में बहुत आसक्त रहते थे। ऐसे अवसरों पर उनके साथ बड़े अच्छे अच्छे दखनी घोड़ों पर सवार साथ रहा करते थे। अच्छे दखनी घोड़े की कीमत तीन चार हजार रुपए तक होती थो और मरहठा लोगों को इन सुंदर बहुमूल्य जानवरों पर इतना स्नेह था कि वे इनकों गेहूँ की रोटी, चावल, शर्करा, घृत आदि खाने को देते। शिकार के समय महाराज हरिए के चमड़े की पोशाक पहनते और ताड़ेदार बंदूक से शिकार करते थे। शिकार के अवसर पर वे एक बैल, जो इस विषय में शिचा दिया हुआ होता था, साथ रखते और उसके पछि वेठकर वे निश्चय-पूर्वक हरिएों के सुंडों पर निशाना लगा सकते थे।

उस समय शिविर में रहनेवाले हिंदू और मुसलमान अपने जीवन को उसी श्राराम के साथ विवाते थे जैसे घर में रहनेवाले । महाराज की स्रोर से सब त्योहार यथाविधि मनाए जाते थे। संक्रांति के त्रवसर पर महाराज ने मुख्य मुख्य सरदांरां की तथा रेजिडेंट को तिल भेट किए। उसी अवसर पर छावनी के एक धनाह्य वैश्य ने बहुत से ब्राह्मणों की भीजन का निमंत्रण दिया श्रीर खान-पान का प्रशंसनीय प्रबंध किया! जिमाने के पश्चात प्रत्येक की एक घोती, कंबल और रूई की सदरी भेंट की । तदनंतर वसंत महोत्सव पर परस्पर पुष्प मेट किए जो वसंती रंग की पगडियों में लगाए गए। छावनी में स्थान स्थान पर नाच गान हुआ। मसलमानों के मोहर्रम के अवसर पर महाराज दीलतराव ने दर-बार को समय हरे वस्त्र पहने श्रीर वे छावनी को ताजियों को. जिनकी संख्या सी से अधिक थी, देखने गए। टंडे होने के पूर्व रात्रि की सब ताजिए जुलूस के साथ महाराज के तंत्र के सामने लाए गए ध्रीर महारानी ने भी चिक में होकर उन्हें तथा पटेबाजी अधि को हेखा। ब्राटन साहब भी हिंदुस्थानी पेशाक पहनकर रेजिडेंट के

मुसलमान सेवकों के बनाए हुए ताजिए के साथ साथ हाथी पर चढ़कर जुलूस के साथ आए। स्थान स्थान पर शर्वत का प्रबंध था।

होली के अवसर पर प्रचलित प्रथानुसार निजेंट साहब सिंधिया महाराज के दर्शन करने आए। महाराज ने चाँदी के गुलाबदान से गुलाबजल छिड़का। उपस्थित मंडली में खूब अबीर और गुलाल-गोटे फेंके गए। महाराज के पास एक दमिगरा था जिससे वे इतने वेग से जल फेंकते थे कि मनुष्य का समीप बैठा रहना कठिन हो जाता था। थोड़ी देर में वहाँ का सारा भूतल गुलाबी नारंगी रंग के कीचड़ से आगृत हो गया। होली पर नर्तकियों के नृत्य के अतिरिक्त कथकों के नाच भी सारी रात होते और सिपाही उनसे इतने मुग्ध हो जाते कि गानेवाले एक ही पलटन से पाँच पाँच सौ रुपए एकत्र कर ले जाते थे।

जनमाष्ट्रमी महोत्सव के लिये विशेष रूप से एक विस्तीर्थ तंबू ताना गया श्रीर फूलडील मंहप श्रादि बनाए गए। इस काम के लिये श्रावश्यक वस्तुएँ छावनी के बाजार से मोल ली जातीं श्रीर उत्सव की समाप्ति पर वापस वैश्यों को बेच दी जाती श्री। उस अवसर पर श्राह्मणों को एक सहस्र रूपया दान दिया गया। सायं-काल की मथुरा से श्राए हुए प्रवीध रामधारियों का ब्रज-भाषा में मनेहर रास हुश्रा। मथुरा में उस समय ये लोग बहुत श्रे श्रीर वहां से दूर दूर श्रीमनय प्रदर्शनार्थ जाया करते थे।

दशहरे के त्योहार पर एक दिन पूर्व ही घोड़ों को स्नान, मालिश आदि द्वारा तैयार श्रीर श्रस्त्र शस्त्रों को साफ किया गया। प्रात:-काल कवायद हुई। महाराज करीब तीन बजे पधारे। उनके पहले हाथियों पर मंडे निकाले गए। सरदार श्रीर श्रफसर श्रादि जुलुस के साथ थे। पंडितों ने एक वृत्त की टहनी की—जो एक स्थल पर लगाई गई थी—दूध, चावल श्रादि से पूजा की। तदनंतर महाराज ने उसमें से एक भाग अपनी तलवार से ते। श्रीर ते। इते ही कई नीलकंठ छोड़ दिए गए जिन्हें उड़ते हुए देख बाजों का

बजना तथा बंदूकों का चलना प्रारंभ हुमा और सब लोग एक खेत की ओर दैं। इं जहाँ से बालें ले आए। सलामी के परचात् महाराज सजे हुए हाथी पर सवार हो अपने निवासस्थान को पधारे। मार्ग में स्थान स्थान पर आतिशवाजियाँ चलाई गईं, प्रधानुसार सरदारों ने नजरें दिखलाई और निछावर की तथा महा-राज ने खिलअत वाँटी।

प्रतिष्ठित त्योद्वारों का संचिप्त वर्णन हम ऊपर लिख चुकें। वस्तुत: सारे के सारे द्वी त्योद्वार छावती में यथोचित मनाए जाते थे यहाँ तक कि जेठ का दशहरा, तुलसी का विवाद, गणेश-चैाथ ग्रादि पर्व-तिथियों का मनाना भी नहीं भुलाया जाता था।

सैन्य-निवासों में लोहारों कं त्रातिरिक्त उद्यास, विनेद श्रीर प्रमीद उत्पन्न करने का साधन ऋष्टियाँ यीं। शिविरों के साथ साथ प्राचाडे भी होते थे । जे। कुश्ती में चतुर होता वह खतीफा बनाया जाता श्रीर सीखनेवाले पट्टे कहलाते थे 📒 दंड श्रीर बैठक के अतिरिक्त मुगदर और लेजम के खेल होते थे। जिसका शरीर श्रच्छा होता श्रीर जिसे कुश्ती कं दाँव पंच श्रा जाते वह पहलवान कहलाता था। महाराज दीलतराव की कुश्ती का बहुत शीक था। वे एक पहलवान को एक भेड़ श्रीर इस सेर द्व प्रतिदित दिया करते थे। एक बार मथुरा से एक पहलवान छावनी में महाराज के पहलवान से लड़ने के लिये आया! दोनों की बहुत अच्छी कुश्ती हुई परंतु सरकारी पहलवान ने आगंतुक को पछाड़ दिया जिससे प्रसन्न हो महाराज ने विजेता को ५००) रुपए पुरस्कार दिए। उस समय भारतवर्ष में बड़े बड़े आदिमियों की पहलवान रखने का बहुत चाव था। वे पहलवानों का इतना सत्कार करते थे कि उन्हें अपने हाथी घोडां पर चढ़ने देते। पुरुष ही नहीं किंतु स्त्रियाँ भी कुश्तियाँ करतीं और भिन्न भिन्न नगरों में पहल-वानों को कुश्ती के लिये ब्राह्मन करती थीं। वहूत सी तो इस विषय में इतनी निपुण हो जाया करती थीं कि पुरुषों के लिये उन्हें

पराजित कर देना कठित काम होता था और इसिलये गैरिवारूढ़ मल उनसे भिड़ने में आनाकानी किया करते थे। उन दिनों में स्त्रियाँ तलवार के प्रयोग सीखने में भी संक्षाच नहीं किया करती थीं। बाजीगरीं की एक जाति भानमती कहलाती है। उस जाति के कुछ लोग एक बार मरइठा शिबिर में आए और उनमें सं एक स्त्रों ने तलवार के आश्चर्यक्रनक खेल दिखलाए।

स्त्रियों का जीवन उस समय ऐसा व्यायामपरायण श्रीर साहस-सय होने का ही प्रवाव था कि सिंधिया सहाराज के शिविर में एक स्त्री, पुरुष के भेष में, नैकिरी करती हुई पाई गई। इसने अपना नाम ''जोरावरसिंह'' रखा धीर करीब तीन वर्ष तक बराबर सिपाही का काम करती रही। उसके अफसर तथा साथी सिपाही उसके कर्तव्यपालन श्रीर व्यवहार से परम प्रसन्न थे। वह श्रीर सब बातों में तो सबके साथ दी रहा करती थी, परंतु अपना भाजन श्रलग बनाती श्रीर खाती तथा स्नान श्रलग किया करती, ते। भी किसी को उसके विषय में किचित् मात्र भी संदेह नहीं हुआ। दैत्रयोग से एक दिन एक सिनाही ने उसकी स्नान के अवसर पर देख लिया जिससे इस रहत्य का उदघाटन हो गया । यह चर्चा चलने पर भी वह बिना किसी संकोच के अपना काम करती रही। बाटन साहब की भी उस युवती के देखने की बड़ी उत्कंठा हुई श्रीर उनका एक सिपाही, जो उससे मिलनेवाला था, उसे अपने साथ ले आया। उसने उनसे राजकीय कार्य्य के संबंध में नि:संकोच वार्तालाप किया। यह स्त्रो रूपवती थीं श्रीर उस समय २२ वर्ष की श्रायवाली प्रतीत होती थी । पलटन में यह मालूम होने पर भी कि यह सिपाही स्त्री है, कोई भी उससे किसी प्रकार की हँसी दिखगी नहीं करता, बल्क सब उसे विशेष सम्मान की दृष्टि से देखते थे। महारानी ने उसे बुलाया श्रीर अपने पास रखना चाहा परंतु उसने यह बात स्वोकार नहीं की। विशेष पूछ-ताछ करने पर इस युवती के मुख से ज्ञात हुआ कि इसके माता-पिता का स्वर्गवास हो चुका था श्रीर इसके केवल एक भाई था जो, ऋण के कारण, भूपाल में कैद हो गया था। इस आतु-वत्सला ने सिपाइी बन द्रव्य कमा ऋण चुकाकर अपने भाई को कैद से छुड़ाने का निश्चय किया था। महाराज देलत-राव इस युवती के सद्विचार और साहस से बहुत प्रसन्न हुए। उन्होंने उसे पुष्कल द्रव्य तथा एक पत्र नवाव भूपाल के नाम लिख-कर दिया जिसमें नवाव साहब की इन बहन भाइयों की सत्कार-पूर्वक रखने की सिफारिश की। सुनने में आया है कि इस युवती का नाम पद्मा था।

जिस लश्कर का इम वृत्तांत लिख रहे हैं उसे, कई एक विचारी को ध्यान में रखकर, महाराज देशलतराव ने राजपूताने की श्रीर बढ़ाया था। इसके प्रस्थान कराने का एक उद्देश जयपुर रियासत से छेड़छाड करना भी था। यह लश्कर जब ईसरदा पहुँचा तब वहां के खामी ने चालीस हजार रूपए देकर श्रपना पीछा छडाया। तदनंतर सेना करेडा पहुँची जहाँ से दस हजार रूपए प्राप्त हुए। सेना का एक विभाग ग्राबाजी के भाई बालाराव के ग्राधिकार में होकर द्या के किले की श्रीर पहुँचा। वहाँ के किलेदार के पास जयपुर से यह श्राज्ञा श्राई कि मरहठों की पचास हजार रूपए देकर वहाँ से रवाना कर दिया जाय परंतु सिंधिया ने पहले पाँच लाख श्रीर फिर कहने सुनने पर तीन लाख रुपए इस शर्त पर मांगे कि रकम तुरंत दे दी जाय। जयपुर वालीं ने यह स्वीकार नहीं किया जिस पर मरहठा नरेश ने धावा बोल देने की ठान ली ! तुरंत ऐसा ही किया गया परंत सफलता प्राप्त नहीं हुई। मरहठीं की तरफ से एक संधि का फंडा इस विचार से भेजा गया कि जयपुरवाले दाँव पेच में आ जावें परंतु वे डटे रहे। इस पर मरहठों ने सारी रात गाले चलाए जिसके प्रभाव से जयपुर वालों की विवश होकर संधि का भंडा भेजना पड़ा परंतु परस्पर समभौता न हो सका। जयपुर से खासा मदद भी रवाना हुई परंतु वह इस स्थान तक नहीं पहुँच सकी। किले की घेरे २५ दिन बीत चुके घे परंतु जब सफ-

लता प्राप्त नहीं हुई तब सिधिया नरेश अपने अफसरे। से बहुत अप्र-सन्न हए। इस समय मरहठा सैन्य की घास धीर जल का भी संकट प्राप्त होने लगा श्रीर उनके सिपाहियों की मीगों से बहुधा तकरारें होने लगीं । बाज़ार वाले भी उस घेरे से उकता गए थे। उस समय शिविर की प्रत्येक दुकान को चग्र टको प्रतिदिन अधवा दिन भर के लिये एक मजदूर सरकार की देना पड़ता था। यदि वे दोनों बातों में से एक भी न करते तो स्वयं आकर श्रम करते। जब खाई बनाने के लिये लकड़ी की आवश्यकता होती ता प्रत्येक बनिए को एक ऊँट भेजना पड़ता था। फिर १६ अप्रैल १८०८ को जयपुर का वकील वयोबृद्ध बोहरा कौसलराम नसरदा ब्राम में, जो इस छावनी से १२ मीज परे था. आया श्रीर मरहठा सरदार श्राबाजी से मिला। उसने सिंधिया महाराज की बहुत सी भेंट दो जिसमें ४ घोड़े, २ हाथी छीर २ जयपुर की परम सुंदरी नर्निकियाँ थीं । दस दिन बाद अयपुर के वकील की भेट स्वयं सिधिया महाराज से हुई। इसे जयपुर दरबार की श्रीर से पायमाली काटकर ५२ लाख रुपए तक दंदने का ध्रधिकार प्राप्त था परंतु मरहठा नरेश की माँग इतनी अधिक थी कि वह अपने श्रिधकार से उन्हें संतुष्ट करने में नितात असमर्थ था: प्रत: उसने अपने नरेश के पास सब समाचार भेजे और उनकी श्राज्ञा मांगी श्रीर मरहठों सं पायमाली को, त्रार्थात उस हरजाने के जो उनकी सेना ने जयपुर राज्य में पिछले दे। सालों में किया, ४० लाख रूपए माँगे । दो वर्ष पूर्व जयपुर-तरेश ने जीवपुर पर चढ़ाई की थी श्रीर उस अवसर पर मरहठों से सहायता ली थी, जिसके एवज में १७ लाख रुपए देनां स्वीकार किया था। परस्पर वाद विवाह के पश्चात् श्रंत में 🕻 मई सन् १८०८ की जयपुर से संधि हो गई। जयपुर ने १७ लाख रुपए ३ किश्त में देना श्रीर सिंधिया महाराज ने जयपुर की भूमि सं अपनी सेना, जो कानूण श्रीर नारनौल तक पहुँची हुई थो, वापस बुलवा लेना स्वीकार किया श्रीर यह भी वचन

दिया कि १ वर्ष तक कोई सेना उनकी भूमि पर नहीं आवेगी।
इस समय जयपुर के महाराज जगत्सिंह सदाचारी नरेश नहीं थे।
उनका प्रेम एक साधारण वेश्या से, जिसका नाम "रसकपूर" रख
दिया गया था, इतना बढ़ गया था कि उन्होंने उसके नाम एक जागीर
निकाल दी, बहुत सजा हुआ महल बनवाकर उसे दिया और हाथी
पर उसे अपने पीछे चैंिरी करते हुए निकाला। इस निंदनीय कमें से
भाई बेटे उनसे बहुत अप्रसन्न हो गए थे। इसी का दुष्परिणाम था
कि सामर्थ्य रखते हुए भी जयपुर रियासत की अपकर्ष प्राप्त हुआ।
मरहठों ने जयपुर के बकील की बहुत दिने। तक अपने पास रखा
और जयपुर से हपया आ चुकने पर उसे जाने दिया।

महाराज सिंधिया के शिविर का प्रबंध अन्य सब बातों में अच्छा होने पर भी सिपाहियों को वेतन बहुधा समय पर नहीं मिलता था यहाँ तक कि अफसर लोगों को, अपनी सेना का संतुष्ट करने के लिये, ड्योड़ी परधरना देना पड़ता था। इस बुटि से सैनिक ब्यवस्था कभी कभी शिथिल हो जाया करती थी।

(१२) उच्चारण

[. लेखक---श्री केशवप्रसाद मिश्र]

यदि मनुष्य में विविच्चित शब्दों के उच्चारण की शक्ति न होती तो वह निरा पशु ही रहता । न उसका झान ही बढ़ता श्रीर न उसकी मनुष्यता ही किसी काम की होती । न कोई भाषा रहती न कोई साहित्य । न छंदों का श्रवतार होता न गानविद्या की सृष्टि । सभी की "श्रंतर्गुडगुडायते बहिर्न निःसरित" वाली दशा हो जाती । संकेतों श्रीर इंगितों से, श्रचिनिकोच श्रयवा पाणिविद्यार* से, कुछ साधारण प्राकृत भाव भने ही व्यक्त कर लिए जाते, पर प्रतिभा में प्रतिविच्चित, हृदय में जागरित श्रसाधारण भाव जहाँ के तहाँ विलीन हो जाते। विधाता की सारी कारीगरी मिट्टो हो जाती। श्रतः श्रभिलपनशक्ति को ईश्वर-दत्त एक वर समक्तना चाहिए।

सबका उचारण एक सा नहीं होता। बोली भी एक सी नहीं होती। उसके दंशाश्रित, जात्याश्रित भेद तो होते ही हैं, श्रामाश्रित श्रीर व्यक्तप्राश्रित भी होते हैं। सब श्रवधवासियों की बोली श्रवधी है सही पर वहाँ के ठाकुरों की बोली में जे। ठसक होगी उसका उनके परिजनों की बोली में सर्वथा श्रभाव पाया जायगा। किसी के श्राने पर श्रयोध्या प्रांत का निवासी जहाँ को है ?'' पूछेगा, वहां हमारे बैसवाड़ी भाई गरजकर बोलेंगे—''को श्राय ?'' हमारे देखते देखते 'वाजपेयो जी' को मजूरों ने 'बाँस बेइल, महराज' बना डाला। संस्कृत नवक बहुत दिनों तक ती निखा था श्रीर 'ने खे की नाइन बाँस की नहरन' में श्रव तक दिखाई पड जाता है; पर

अंतरेश सल्विप शब्दप्रयोग बहुवे।ऽर्था गम्यंते अत्तिनिकाचैः पाशि-विहारिश्च । महाभाष्य—२ । १ । १ । अर्थात आंख मटकाने और हाथ हिलाने से, बिना शब्दप्रयोग के ही, बहुत से भाव प्रगट किए जा सकते हैं ।

श्राजकल उसने 'श्र' की श्रगाड़ी लगाकर श्रनीखा रूप रचा है।
भोजपुरी के 'एहिजा चहुँपलीं' श्रीर पंजाशी के 'श्र्वाडा सत्वल की ?' पर चाहे कोई छिछोड़ हँसोड़ खीसें काढ़े, किंतु हिंस ने हजारों वर्ष से सिंह बनकर जो श्रपनी करतूत छिपाने की चेश की है उसे कीन रोकता है! जिसे कानों से सुनने श्रीर श्रांखों से देखने की प्रार्थना हम देवों से किया करते थे*, उस भद्र के दें। बेटे हुए एक भला श्रीर दूसरा भद्दा। बेचारे बुद्धू के सत्तू की फत्तू कहने पर सब हँसते हैं; पर सारा जापान फ़िफ्टी (Fifty) की सिफ्टी कहता है तो कोई नहीं हँसता। उपाध्याय धिसते धिसते भा रह गए; पर उसी अस्वेद के राजा राजा ही वने हैं। श्रस्तु।

मनुष्यों के अतिरिक्त पशु पिचयों में भी बोली के भेदक कारण अपना काम करते हैं। पहाड़ी मैना सुन सुनकर टपाटप हमारी बोली बोलने लगती है, पर यहाँ की सिरोही मैं।त के दिन तक सिवा दें टें करने के और कुछ जानती ही नहीं। हिमालय के कीवों की बोली इतनी टर्री नहीं होती जितनी यहाँ बालों की। यहाँ का देशी लाल लाहै।री लाल की शहनाई का सुर भर सकता है, पर स्वयं नहीं बजा सकता। और तो और एक ही कंपनी के बनाए ह।मीनियमों और एक ही कारीगर के साजे सितारों की बोल भी एक सी नहीं होती।

बोली ही नहीं, सबके पढ़ने का ढंग भी निराला होता है। इसके उदाहरणों की आवश्यकता तेा नहीं थी; पर कुतूहलवश आज से इजार वर्ष पहले किस प्रांत के वास्तव्य किस ढंग से पढ़ा करते थे इसका उल्लेख राजशेखर के शब्दों में किया जाता है—

बनारस से पूर्व को मगध झादि संस्कृत ते। अच्छा पढ़ लेते हैं; पर प्राकृत उनके मुँह से नहीं निकलती, प्राकृत बोलने में उनकी वाग्री कुंठित सी हो जाती है। कहते हैं, सरस्वती एक दिन ब्रह्मदेव

^{*} भद्रं कर्णेभिः श्रणुयाम देवा भद्रं पश्येमानभिर्यज्ञत्राः...यजुर्वेद् २४।२१।

से फरियाद करने लुगीं--- ब्रह्मन् में आपको इत्तला देती हूँ, आप मेरा इस्तीफा लो लीजिए। या तो बंगाली गाथा (प्राकृत कविता) पढ़ना छोड़ दें या कोई दूसरी सरस्वती बनाई जाय ?* बंगाली ब्राह्मणों का पढना न अतिस्पष्ट होता है न शिल्छ। न उसे रूच कह सकते हैं न अतिकोमल। न गंभोर ही न अतितीव ही । न गुड़ मीठा न गुड़ तीता। चाहे कोई रस, रीति वा गुग्र हो कर्णाटक जब पढ़ेंगे तब गर्व से श्रंत में टंकारा श्रवश्य देंगे। गद्य, पद्य मिश्र कैसा ही काव्य हो द्रविड कवि गाकर ही पढेगा। संस्कृत के शत्र लाट (गुजराती) प्राकृत बड़ी लटक से पढ़ते हैं क्योंकि लित आलाप करते करते उनकी जिहा पर सौंदर्य की मुहर सी लगी होती है 🕝 सुराष्ट्र (सोरठ—गुजरात काठियावाड़) श्रीर त्रवण (पश्चिमी राजपुताना) श्रादि के लोग बहुत ही श्रच्छी तरह संस्कृत में भी अपभ्रंश का पुट है देकर पढ़ते हैं। शारदा के प्रसाद से काश्मीरी सुकवि तो होते हैं, पर उनका पढ़ना काने। में गुर्च की पिचकारी देना है : उत्तरापथ के कवि, चाई कैसे ही सुसंस्कृत क्यों न हों, जब पढ़ेंगे तब नाकी देकर। जिसमें प्रत्येक ध्वनि ठिकाने की होती है, वर्ण स्पष्ट सुनाई पड़ते हैं, यतियों का विभाग रहता है, वह पांचाल (रुहेलखंड) के कवियों का गुणनिधि तथा संदर पाठ कानों में मानों शहद बरसाता है। उसका कहना ही क्या! लकारों की लड़ी श्रीर रेफों की फरीइट के साथ ऐंठ ऐंठकर बोलना शोहदीं का अच्छा लगता है. भव्य काव्यक्षों का नहीं 🗀

इस प्रकार दे। बातें विदित होती हैं। एक यह कि कंठ तालु श्रादि उचारण-स्थानों की समानता होते हुए भी सबके उचारण श्रथवा पाठक्रम एक से नहीं होते श्रीर दूसरी यह कि भाषा में परि-

 $^{* \}times \times \times \times \times \times \times \times \times$ । ब्रह्मन् विज्ञापयामि त्वां स्वाधिकार-जिहासया । गोडस्त्यजनु वा गाथामन्या वास्तु सरस्वती ॥ $\times \times \times \dots$

[†] लल्लकारया जिहां जर्जरस्फाररेफया। गिरा भुजंगाः पूज्यन्ते काव्य-भन्यधियो न तु ॥ काव्यमीमांसा। ७।

वर्त्तन उत्पन्न करनेवाला सबसे बड़ा कारण यही अशक्ति अथवा प्रमाद-जन्य उचारण है।

इस देश में उच्चारण की व्यवस्थित एखने का उद्योग बहुत दिनों से होता आया है। वेद के छ: अंगों में शिचा प्रधान अंग है। पाणिनि आदि मुनियों ने उच्चारणविषयक अपने अपने अनुभवें की पृथक् पृथक् शिचा दी है। शिचा बेद की नाक है*। उच्चारण ठीक नहीं हुआ तो समभना चाहिए कि बेद की नाक कट गई।

एक दिन पाणिनि भगवान अपने आश्रम में विराजमान थे। उनके आसपास सभी जीव-जंतु सहज वैर भूलकर सुख से विचरते थे। अकस्मात् उनकी दृष्टि एक शेरनी पर पड़ी। वह अपनी हाड़ों में पकड़कर अपना बचा ले जा रही थी। वचा खूब प्रसन्न था। न वह गिरता था और न उसे हाँत ही चुभते थे। ऋषि निरीचण कर रहे थे, बोल उठे—वाह! क्या सफाई से वच्ये की उठाया है! क्या ही अच्छा हो यदि उचारण करनेवाल भी इसी शेरनी की तरह वर्णों की न ती काट खायें और न सुँह से बिखर जाने दें।

अनुनासिक या गुन्नर की संस्कृत में रंग भी कहते हैं। खर के उच्चारण में रंगत लाने के लिये इसका उपयोग होता है। भुनि ने सूरत की किसी महिला की अपने हंग से 'तकेंं' कहते सुना था, अतः अपनी शिचा में यह भी लिख गए कि रंग बेलिना तो बस सीराष्ट्रिका नारी से सीखना चाहिए!।

श्राजकल जिस प्रकार ग्रॅगरेजी के उच्चारण श्रीर खर-संचार (Accentuation) पर विशेष ध्यान दिया जाता है वेदपाठ में उससे किसी प्रकार कम ध्यान नहीं दिया जाता था। किसी प्रकार

शिचा घाणं तु चेदस्य x x x x । पा० शि० । ४२ ।

[†] ब्याब्री यथा हरेत् पुत्रात् दंष्ट्राभ्यां न च पीडयेत् । भीता पतनभेदाभ्यां तद्वद वर्णान् प्रयोजयेत् ॥ पाणिनिशिचा २१ ।

[्]रयथा सौराष्ट्रिका नारी तक इत्यमिमापते। एवं रङ्गाः प्रयोक्तच्याः... वही २६।

का भ्रपपाठ उपेचाग्रीय नहीं माना जाता था। इजारी वर्ष पहले एक बड़े ब्रह्मज्ञानी थे। धर्म तो माने। उन्हें प्रत्यत्त था। वे परा श्रीर अपरा दोनों विद्याओं के पारगामी विद्वान थे । कोई ऐसा वेदितव्य विषय नहीं जो उन्हें विदित न हो, कोई ऐसा तत्त्व नहीं जिसकी उपलब्धि उन्हें न हुई हो। किंतु एक बात थी। वे यद्वानः तद्वानः के स्थान पर यर्वाणः तर्वाणः बोला करते थे। इस अकिया कलाम के वे ऐसे श्रादी थे कि लोगों ने उनका नाम यर्वागः तर्वागः रख छोड़ा था। बेचारे इसके लिये बदनाम थे* । हमारे कींस कालेज के परलोक गत प्रोफेसर हरिचरण नर्मा (Prof. H. C. Norman) calculation को विभिन्न ढंग से 'कालकुलेशन' कड़ा करते थे । अतः विद्यार्थि-संडली में वे भो उसी नाम से प्रख्यात थे। उद्यारण में एक अशुद्धि करनेवाले की 'एकान्यिक', दो अधुद्धिवाले की द्ववन्यिक एवं एकादशान्यिक द्वादशान्यिक आदि कहते वं । पाणिनि ने इस प्रयोग (गुहाबरे) के लिये दें। सूत्र पृथक् ही रचे हैं 🕴 अँगरंजी में स्वरसंचार की भूल कंवल वक्ता की हीन और कवि की निश्किय बनाती है, पर प्राचीन काल में यहाँ तो वह प्राणी पर आ पड़ती था। बेचारा इंद्रशत्रु वृत्र पुराहितजी की इसी भूत से निर्मृत हो गया था। हमारी बोली में भी स्वरसंचार का महत्त्व क्रुळ कम नहीं है । 'चर्ल' कहने पर हमारा मित्र चलने लगता है, पर चल' कहते ही उसकी त्योरी बदल जाती है। आज से प्राय: बाईस सी वर्ष वहले, पतंजिल द्रेव के समय, यदि कोई विद्यार्थी उदात्त का अनुदात्त कर बैठता ती

[#] एवं हि शृथतं— 'यर्वासस्तर्वाको तास क्रथते। अभृतुः प्रत्यचधर्माकः परापरज्ञाः विदितवेदितव्या यिवातयाथातथ्याः ।' ते तत्रभवन्तो यद्वा नस्तद्वा न इति प्रयोक्तव्ये यर्वाक्सतर्वाक् इति प्रयुक्तते ।..... सहाभाष्य । प्रथम परपशाह्विक ।

[†] कर्माध्ययने बृत्तम् । अष्टाध्या० ४ । ४ । ६३ । और वह्नय्युर्वेगदाह्न . वही । ४ । ४ । ६४ ।

चपत खाता था * । हाँ, प्रसंगात् एक बात याद आ गई । काश्मीर के राजा जयापीड के महामंत्रो दामोदर गुप्त (सं० ८११–८४२ वै०) ने काशी के तत्कालीन वेदाध्यापकों की एक अन्छी मीठी चुटकी ली है । उन्होंने लिखा है कि काशी में न्पुरों की ऐसी फंकार होती है कि वेदाध्यापक शिष्यों की अशुद्धियाँ सुन नहीं पाते । चिलिए वेचारे विद्यार्थी चपत खाने से बचे !

उचारण में अशक्ति और प्रमाद के कारण ही परम पावन वैदिक भाषा बिगड़ते विगड़ते आज क्या की क्या हो गई! भर्नु हिर ने निर्मुण वक्ताओं को कोसते हुए देववाणों की इस दुईशा पर गरम आँसू वहाए हैं: । शल्क का छिलका या छिकता बल्मीक का बंबी या विमीट, मर्नाषा का मंशा, विद्युत् का बैजा, अविग्वात्व का अहिवात, तोक का खोका (बंब) दुर्या (बैव) का छेरा, सपर्य (बैव पृजा करना) का सपरना (बुंदेलव नहाना), पराके (बैव दूर) का फरके (पूर्वी अलग), प्रष्ठ का बिड़िया और लंझा का सान आदि किसने किया? बैदिक भाषा अति प्राचीन है। बहुत से परिवर्तन सुगत चुकी है। उसे छोड़िए। अभो कल की आई अँगरेजी इस प्रकार बदल चली है कि बड़े बड़े विद्वान मूलान्वेपण में गोते खा जाते हैं। 'लिबड़ी बरताना' लेकर भागे, सब बोलते हैं, पर यह नहीं जानते कि यह लिबड़ी बरताना Livery Baton का बेटा है।

यदि उच्चारण की भ्रष्टता रोकने के उपाय न होते रहें ते। कोई भाषा अपनी पूर्ण आयु न भोग सके। बीच ही में लोग उसका श्रंगभंग कर डालें। जिस भाषा में असवर्ण-संयोग अधिक होगा

[ः] एवं हि इश्यते लोके—य उदारी कर्त्तं ब्येऽनुदात्तं करोति खण्डिकोपा-ध्यायस्तस्में चपेटां ददाति अन्यत्वं करोपीलि । वृद्धिरादेच् ११९१३ का भाष्य ।

[†] यत्र च रमणीभूपण्रवयधिरितसकळदिङ्नभोभागे। शिष्याणामाचार्ये र्नावसं वार्यते पठताम् ॥ कट्टनीमत्। ८।

[्]रै भारम्पर्यादपञ्च शा निर्गु गोप्वभिधातुषु । असिद्धिमागताः × × × वाक्यपदीय । १ । १११ । देवी वाग व्यवकीर्णेयमशक्तैरभिधातुभिः × × × × बही । ११६ ।

उसके विकृत होने की अधिक आशंका रहेगी और उसकी विकृति रोकने का प्रयत्न भी अधिक करना पड़ेगा । किसी वर्ण के उच्चारण करने में कितना प्रयत्त करना पड़ता है इसका बोध निरंतर अभ्यास के ब्रावरण में छिवा रहता है । पाणिनि मनि का मत है कि वर्णों-च्चारण के पूर्व ऋंत:करण, संस्कार रूप से अपने में वर्त्तमान अयौं में से कुछ को अपनी वृत्ति युद्धि के द्वारा किसी प्रासंगिक विषय के अनुकल बनाकर उन्हें अभिव्यक्त करने की इच्छा मन में उत्पन्न करता है। उस इच्छा को लेकर मन शरीर की अग्नि को छेडता है। कायाधि भभककर वायु की प्रेरित करती है। ताप से स्कीत होकर वाय मुर्था की श्रोर बढ़ती श्रीर उससे टकराकर लीटने के समय मख के कंठ ताल जिहामल आदि स्थानों पर आघात करती है। तब कहीं वर्ण मुँह से वाहर आते हैं *! यदि कहीं वे वर्ण भिन्न भिन्न स्थानों से उच्चार्य होने पर संयुक्त हुए तो और आफत है। ऐतरेयारण्यक में बाखो और प्राम्य का बड़ा घनिष्ठ संबंध बतलाया गया है : लिखा है -- अध्ययन तथा भाषण के समय प्राण वाणी में रहता है। वाली उस समय प्राण की चाटती रहती है। चुप रहने और सोने के समय वाकी प्राथ में लीन रहती है 📉 प्राथ उस समय वार्या की चाटता रहता है 🕆 भला संचिए ता ऐसे क्लेशसाध्य काम में कीन यथाशक्य सीखरी न चाहेगा । इसी लिये तो हरि-श्चंद्र ने लिखा है-"सिर भारी चीज है इसे तकलीफ हो तो हो, पर जीभ विचारी की सताना नहीं श्रन्छ। !!

इस उचारण-सैकिये, गुलसुल अथश Emphony के आधार पर ही संधि-नियमों की सृष्टि हुई है। भाष्यकार पतंजलि की मुख-सुख

[ः] धात्मा बुद्धया यसेत्यार्थाम् अने। यु के वियक्षयाः अनः काषाधिमाहन्ति स प्रेरयति सास्तम् । पा० शि० ६ ।

सीदीर्गो भूष्ट्यैभिहती वज्ञमापद्य मास्तः। वर्गाञ्जनयते × × × × वही १६। एवं नागेशभट्कृत उसकी व्याख्या (शब्देन्द्रशेखर, संज्ञा प्रकरण)

तद् यत्रैतद्धीतं वा भाषते वा वाचि नदा प्रालो भवति । वाक् नदा प्रालो रेळिह । त्राय यत्र तद्धीं वा भवति स्विपिति वा प्रालो तदा वागु भवति । प्रालस्तदा वाचं रेळिह । ऐ० स्रा० ३ । १ । ६ । १३

का बड़ा ख्याल रहता है। जब किसी वर्ण की सार्थकता प्रकारांतर से नहीं दिखलाते तो यही कह दिया करते हैं कि अमुक वर्ण मुख-सुख के लिये हैं । मुख-सुख ही के लिये प्रसिद्ध निषेधार्थक In, pure के पहले Im है। जाता है और Cup+board कवर्ड उच्चारित होता है। अँगरेजी व्याकरण में चाहे इसके लिये नियम न हों; पर प्रधानत: वैज्ञानिक तुरी (कर्ष) में बुने गए हमारे पाणिनि बाबा के सूत्र यहाँ भी आ वैंधेंगे।*

स्वर धीर व्यंजन के उच्चारण में कितने और कैसे देाप होते हैं उनका विवेचन प्रातिशाख्यों में भली भाँति किया गया है। कुछ स्वर-देाषों का उल्लेख पतंजिल देव ने अपने महाभाष्य के प्रथम परपशाद्विक में भी किया है। जैसे—

संवृत, कल (उचित से अधिक मृदु), ध्मात (अधिक श्वास लंने के कारण हस्य भी डीर्घवत् लच्यमाण), एणोछत (संदिग्ध, जैसे 'श्रो है अथवा और), अंबूक्टत (व्यक्त होने पर भी ऐसा जान पड़े मानों मुँह में ही हैं), अर्धक (दीर्घ हस्ववत्), प्रस्त (जिह्वा-मूल में धी अवक्छ), निरस्त (निष्ठुर), प्रगीत (गाया हुआ सा), उपगीत (गाया हुआ सा), उपगीत (गाय हुए से समीपवर्त्ती वर्ण से अभिभूत), च्विण्ण (काँपता-सा), रेमिश (गंभीर), अविलंबित (वर्णातर मिश्रित), निर्हत (क्ष्म), संदष्ट (बढ़ाया सा), विकीर्ण (वर्णातर पर फैला हुआ सा) । शीनक ने अपनं ऋक् प्रातिशाख्य में वर्णों के स्थान, प्रयह्म, गुण आदि का वर्णन करके उक्त अंथ के चतुर्श पटल में स्वर और व्यंजन देखों का विस्तृत विवेचन किया है । उनमें से प्रत्येक देख का यहाँ निर्देश कर इस लेख की अधिक एक देशी बनाना मुक्ते अभीष्ट नहीं । अतः कुछ ही का उल्लेख कर इस प्रसंग की समाप्त कर देने का विचार है । प्रायः लोग उस्स को उस्त, स्नान

[्] नश्चापदान्तस्य कति । म । ४ । २४ श्रनुस्वारस्य ययि परसवर्णः । म । ४ । रेम श्रोर भैतः जशेष्टन्ते । म । २ । ३६ ।

को अस्तान, ऋषि को रुषि जैसा, ऐये: श्रीर वैयक्षस्य को ध्राय्ये:, व्ययश्वस्य (जैसे 'है' के हिमायती उद्देशको वैर को वयर श्रीर चौर को चवर), श्रुन:शेप को श्रुन:श्येप (जैसे श्रपढ़ कभी कभी निदा को निद्या), ज्येष्ठ को जेष्ठ, दीर्घायु को दीरिघायु, स्वस्तये को स्वस्तए, भुवना को भुश्रना, सिंह को सिंघ बोला करते हैं। शीनक को मत में ये सब महादोष हैं श्रातएव वर्जनीय हैं।

इस प्रकार शुद्ध उच्चारण की उपादेयता श्रीर श्रशुद्ध उच्चारण की हेयता का निदर्शन हो चुका। जिस प्रकार लेख में श्रचरों की सुंदरता वाचक पर तत्काल श्रपना प्रभाव डालती है उसी प्रकार भाषण में उच्चारण की शुद्धता श्रोता की श्रनुकूल बना लेती है। श्रतः चाहे किसी भाषा का हो, उच्चारण यथाशक्य शुद्ध होना चाहिए।

यस्तु प्रयुंक्ते कुशलो विशेषे

शब्दान यथावद् व्यवहारकाले । सोऽनंतमाप्नोति जयं परत्र वाग्योगविद् दुष्यति चापशब्दै: ॥

---महाभाष्य

(१३) कविराज़ धोयी चौर उनका पवनदूत

िलेखक - श्री बळदेव उपाध्याय एस० ए०

कीन ऐसा संस्कृतज्ञ होगा जिसने कालिदास के मेघदूत का नाम न सुना हो। शब्दों की सुंदर ये।जना, अर्थों की मनारम कल्पना तथा मानवीय भावों का सरस चित्रण, इन सब दृष्टियों से महाकवि कालिदास की श्रमर कृतिये। में यह खंडकाव्य ऋत्यंत मधुर तथा रमणीय समभा जाता है। प्राचीन काल में इस काव्य की बड़ो प्रसिद्धि थी। बहुत से लोग संस्कृत साहित्य भर में इसे ही अपनी रुचि के अनुसार प्रधान स्थान दिया करते थे. जैसा कि 'गेंधे मांधे गतं वयः' इस श्रिसद्ध आलं चनात्मक वाक्य से स्पष्टतया ज्ञात होता है। कालिदास के अनंतर होनंवाले कवियां की यह काव्य इतना भाया, इसने उनके हृदय में ऐसा घर कर लिया कि उसके विषय तथा शैली का अनु-सरण अनेक प्रसिद्ध परवर्ती कवियों ने किया है। इन काव्यों को 'दृत-काव्य' श्रथवा 'संदेश-काव्य' नाम दिया गया है, क्योंकि कालि-दास की इस अभर कृति के अनुरूप इन सब लोगों ने इन काव्यों में वायु, इंस, चातक, के किल ग्रादि निर्जीव तथा सजीव वस्तुग्रों के द्वारा किसी प्रियतम के पास सँदेसा भिजवाया है। सँदेसा भज-वाने के कारण इस काव्यसमूद्ध का नाम 'संदेश-काव्यः पड़गया है। संस्कृत साहित्य का यह काव्यसमृह अपना एक विशेष आदरणीय स्थान रखता है। इव 'संदेश-काव्य' में, जहाँ तक इतिहास से अब तक पता चलता है. सबसे पहला भ्यान 'पवनदृत' की दिया जाता है। आज हम इसी सुंदर 'पवनदृत' तथा इसके रचयिता कविराज धोयी के विषय में संचेष में कुछ निवेदन करना चाहते हैं।

सबसे पहले महामहोवाध्याय पंडित हरवसाद शास्त्री ने अपनी संस्कृत हस्तिलिखित पुस्तकों की रिपोर्ट की पहली जिंल्द में 'वर्ननदूत'

की स्थिति के विषय में सूचना दी। अनंतर १-६०५ में श्रामनामाहन चकवर्ती ने बंगाल की एशियाटिक सोसायटी की पत्रिका में 'पवनद्त' का सर्वप्रथम संस्करण निकाला। परंतु केवल पवनदत के संस्करण एक ही हस्ति खित प्रति के धाधार पर होने से इस संस्करण में बहुत कुछ संदिग्ध श्रंश विद्यमान थे जिनके संशोधन का उपाय न होने से यं अगत्या स्वीकृत कर लिए गए थे। हाल में ही कलकत्ते की संस्कृत साहित्य परिषद् ने इस खंड काव्य का एक शुद्ध तथा संदर संस्करण निकालकर संस्कृत साहित्य के प्रेमियों का बड़ा उपकार किया है। तीन हस्तल्लिखित प्रतियों के त्र्याधार पर यह संस्करण तैयार किया गया है; श्रतएव पहले संस्क-रण की अपेचा यह संस्करण अनेक अंशों में विशुद्ध तथा उपादेय हैं। मनोमोहन चक्रवर्ती के संस्करण का, सोसायटी की पत्रिका में प्रकाशित होने के कारण, सुलभ प्रचार नहीं था। केवल जानकारी की छोड़ कर सर्वसाधारण को इसं देखने का अवसर बहुत ही कम प्राप्त था। इस स्रभाव की पूर्ति कर संस्कृत-परिषद ने काव्य प्रेमियां पर बड़ा भारी श्रनुप्रह किया है श्रीर उसके लियेवह हमारे सादर धन्य-वाद का पात्र है। इसी परिपद्त्राले संस्करण से इस लेख में म्रागं चलकर श्लोक उद्वृत किए जायँगे तथा यथावकाश इसी संस्क-रण का स्थान स्थान पर निर्देश मिलंगा।

'पवनदूत' के रचियता का नाम सूक्ति प्रंथां तथा इस काव्य की प्रितियों में भिन्न भिन्न रूपों में उपलब्ध होता है। कहीं उनका नाम 'धूयी' है, तो कहीं 'धे।यी'। कहीं 'धे।ई' पाया जाता है तो कहीं 'धे।यीका। इन सब में इन्हों के समसामयिक महाकिव जयदेव के गीतगोविंद के अनुसार 'धे।यी' नाम ही प्रायः चुन लिया गया है और इसी नाम से इस किव की प्रसिद्धि भी है। अन्य नाम इसी के संस्कृत अथवा विकृत रूप माने जा सकते हैं। इस महाकिव के समय का निरूप्त और वंदर तथा बाह्य साधनीं की सहायता से बड़ी सरलता के

साथ किया जा सकता है। आंतरिक सावनों से निश्चित किए गए सिद्धांत की ही, बाह्य सामग्रे की सहायता से, यथेष्ट पुष्टि होती है। दोनों में किसी प्रकार की विषमता लिचित नहीं होती।

'पवनरूत' के अंत के श्लोकों में किव ने श्रपना कुछ व्यक्तिगत परिचय दिया है। किव श्रपने विषय में कहता है—

दंतिच्यूहं कनकलतिकां चामरं हैं भदं छम् यो गै। छेंद्रादलभत कविच्माशृतां चक्रवर्ती। श्रोधोयीकः सकलरसिकशीतिहेतार्मनस्वी कार्च्य सारस्वतमिव महामंत्रमेतज्ञगाद।।

(पवनदूत, ऋो २ १०१.)

इस पद्म सं स्पष्ट प्रतीत होता है कि घोषी किवयों में चक्रवर्ती के समान उन्नत स्थान रखतं ये तथा गै। इस देश (बंगाल) के किसी राजा से इन्होंने अनेक हाथी, चामर आदि बहुमृल्य वस्तुएँ पारि तोषिक के रूप में पाई थीं। इस 'गै। डेंद्र' का वर्णन तथा नाम-निर्देश भी इस काव्य के प्रारंभ में ही किया गया है। पवनदृत के दूसरे श्लोक में 'चेंशिपपाल लच्मण' का नाम दिया गया है, जिससे स्पष्ट विदित होता है कि घोषी किव वंगाल के अंतिम विद्यान्त्रेमी नरेश श्रीलच्मण सेन के आश्रय में थे।

इस सिद्धांत की पुष्टि बाह्य परीचा से भी उचित मात्रा में की जा सकती है। लच्मण सेन की सभा में पांच प्रसिद्ध पंडित थे जे। उनकी समिति के पंचरत्न थे। इनके नाम थे हैं—

गावर्धनश्च शरणो जयदेव उमापति:। कविराजश्च रत्नानि समिती लच्मणस्य तु॥

इस पद्य में 'कविराज' से अभिप्राय हमारें चरितनायक धार्या से ही है। पवनदूत की पुष्पिका—श्रीधायीकविराजविरचितं पवन-दूताख्यं काव्यं समाप्तम्—में किव ने अपने की 'कविराज' कहा है। ऊपर उद्धृत रहोक के 'किविद्यमासृतां चक्रवर्ती' के द्वारा भी इसी नाम की श्रीर निस्संदिग्ध संश्रेत है। धार्यी के समसंग्रियक जियदेव ने अपने गीतिंगांविंद में 'श्रुतिधरें। धोयी किविस्मापितः' लिखा है जिसमें इनकी 'किवराज' उपाधि की सूचना स्पष्टाचरें। में उपलब्ध होती है। सारांश यह है कि जयदेव के उन्नेख तथा उपरवाले श्लोक को आधार पर यह निश्चित रूप से कहा जा सकता है कि ये लच्मण सेन की समिति के पंचरतों में से एक उज्ज्वल रल थे। लच्मण सेन का राज्यकाल बारहवीं सदी का अंतिम भाग था। अतः धोयी किव का काल द्वादश शताब्दी का उत्तरार्ध था, यह निश्चित सिद्धांत समभा जाना चाहिए। जान पड़ता है कि धोयी की की ति शीन्न हो चारां श्रीर ब्याप्त हो गई थी; क्यांकि ११२७ संवत् (१२०५ ईस्वी) में लिखे गए 'सदुक्तिकर्णामृत' नामक प्रसिद्ध सक्ति मंथ में इनके बहुत से सुंदर पद्म उद्भृत किए गए हैं। अतः इससे भी पूर्व सिद्धांत की ही पुष्टि होती है। सारांश यह है कि कविराज* धोयी वंगाल के राजा लच्मण सेन की सभा के पंडित थे श्रीर बारहवीं श्रीतम भाग में विद्यमान थे।

धोयी की समग्र रचनाओं का पता नहीं चलता। 'पवनदृत' ही उनकी अमर कीर्ति का एक मात्र स्तंभ हैं। किव ने इस काव्य की अपनी वृद्धावस्था में लिखा था, ऐसा प्रतीत होता है; क्योंकि ग्रंथ

[े] संववतांडवीय' नामक काव्य के स्विधिता का भी नाम 'कविराज' था। इनका हमारे चिरितनायक के साथ कोई संबंध नहीं है। दोने सिन्न भिन्न व्यक्ति हैं; विभिन्न प्रांतों में दूसरे राजाओं की संरचकता में रहनेवाले थे। राधवपांडवीय के कर्ता दिल्ला के काढ़ंव वंशी नरेश कामदेव की सभा में थे। ग्रंथ (१.१६) में किव ने अपने आश्रयदाता राजा कामदेव की प्रशंक्षा की है तथा पुष्पिका में अपने ग्रंथ को राजा के द्वारा बोत्साहित किए जाने पर लिखे जाने की वात कही हैं। डाकुर फ्लीट के कथनानुसार राजा कामदेव १२ वीं शताबदी के श्रेतिम भाग तथा १३ वीं के आरंभ में विद्यमान थे। अतः राधवपांडवीय भी उगभन १२०० ईस्वी के आसपास लिखा गया था। डाकुर मेंक्डानउ ने लिखा है (देन्विए History of Sanskrit Literature ए० ३३१) कि कविराज ने ८०० ईस्वी में अपना राधवपांडवीय बनाया। यह नितांत अशुद्ध है। अतः राधवपांडवीय वाले कविराज पवनद्त है कर्ता कविराज में स्वांत तथा कुछ पींखे के ठहरते हैं।

के अंतिम श्लोक समें किन ने ब्रह्मास्यास में दिन बिताने की अपनी उत्कट अभिलापा प्रकट की है। 'वाक्संदर्भाः कितिचिदमृतस्य दिनो सिर्मिताश्च' इससे अन्य सरस रचना की श्रोर अब का संकेत जान पड़ता है। परंतु अभी तक पवनदृत को छोड़कर धोयी का कोई अन्य प्रंच उपलब्ध नहीं हुआ है। केवल पीछे के सूक्ति-यं धो में इनकी अनेक सुक्तियाँ संरचित हैं। ये किसी काव्य यंथ से चुनी गई हो सकती हैं, परंतु इस विषय में सिद्धांत रूप से कुछ भी नहीं कहा जा सकता।

जिस समय में घोषी ने अपना काज्य बनाया, वह काल संस्कृत साहित्य के लिये—विशेषतः बंगाल के संस्कृत साहित्य के लिये—अत्यंत महत्त्व का था। राजा लच्मण समसामिक किव सेन उस समय राज्य कर रहे थे। सेनवंशी राजाओं में ऐसा विद्याप्रेमी नरेश शायद ही कोई हुआ हो। राजा ख्यं सरस्वती के उपासक थे। इनकी अनेक स्कियाँ 'सदुक्तिकर्णामृत' में संगृहीत को गई हैं। इनकी सभा में पंडितों तथा कवियों का खासा जमघट था। इनकी समिति के पंचरत्नों का नाम अपर दिया गया है। जयदेव ने भी अपने गीत-गोविंदं में इन पाँचों कवियों के नाम तथा उनके काव्य की विशेष-

ि कीर्तिर्छष्या सदिस विदुषां शीतळचोखिषाळा वाक्संदर्भाः कतिचिद्धतस्यंदिना नि∫र्मताश्च । तीरे संप्रत्यमरसरितः कापि शैलोपकंठे ब्रह्माभ्यासे प्रयतमनसा नेतुभीहे दिनानि ॥ (प्रवनकुन, १०४)

† वाचः पछवयत्युमापितघरः संदर्भशुद्धिं गिरां जानीते जयदेव एव शरणः शलाध्ये। दुरूउद्वतेः । श्टंगारोत्तरसत्प्रमेयवचनेराचार्यगोवर्धन-स्पर्धी कोऽपि न विश्रुतः श्रुतिधरो धोयी कविक्ष्मापितः ॥ (गीतगो० १.४.)

ताओं का स्पष्ट रूप से जिल्लोख किया है। इनमें उमापतिधर* उतने प्रसिद्ध नहीं हैं. जितने वे होने चाहिएँ। इनके बहुत से श्लोक 'सदुक्तिकर्णामृत' में चुनकर रखे गए हैं जिनसे वाक्य को पल्लवित करने की इनकी कला का पूरा आभास मिलता है। कहा जाता है कि इन्होंने 'चंद्रचुडचरित' नामक काव्य लिखा था जिसके पुरस्कार में चार्याक्यचंद्र नामक राजा ने सैकडों गाँव तथा लाखों रूपए इन्हें दिए थे। एक श्लोक में यथ का नाम-निर्देश मिला है: परंत श्रंथकार का नाम न होने से इसके विषय में ठीक नहीं कहा जा सकता । उमापतिधर की केवल उपलब्ध रचना विजयसेन राजा का देवपारावाला शिलाशेख है । इसमें विजयसेन की प्रशस्त प्रशस्ति है । जयदेव के ऋलैकिक गीतिकाव्य के कीन नहीं जानता । यह तो संस्कृत भाषा की मधुरिमा का चूड़ांत निदर्शन है—संस्कृत साहित्य का एक चमकीला स्वर्गीय हीरा है। शर्म ने कविता लिखने के अतिरिक्त व्याकरण का एक अनुपम प्रंध बनाया है जिसमें समस्त अपाणिनीय प्रयोगों की सिद्धि पाश्चिनीय सूत्रों से ही यथाविधि की गई है। इस मंथ का नाम 'दुर्घटवृत्ति' है। स्राचार्य गावर्धन की सरस शृंगार-मयी कविता का उत्कृष्ट नमूना उनकी 'आर्यासप्तशती' है जिसमें सात सी श्रायांत्रों में भिन्न भिन्न विषयां पर मने। हर कविता की गई है। कवि-च्मापति धोयी तो इस प्रयंध के नायक ही हैं। जयदेव ने इन्हें 'श्रुतिधर' कहा है जिससे इनकी अलै। किक स्मरण शक्ति का श्राभास मिलता है।

 ^{&#}x27;पारिजातहरण' के रचियता उमापित किव मैथिल थे तथा ४४वीं शताब्दी के रहनेवाले थें। 'उमापितधर' से वे सर्वथा भिन्न थे। देखिए 'पारिजातहरण' पर मेरा लेख; माधुरी पूर्ण संख्या २४।

[†] निष्पन्ने सित चंद्रचृहचरिते तत्तन्नृपप्रक्रिया-आतेः सार्धं मरातिराजकशिरोग्रनांजलीनां त्रयम् । तप्तस्वर्णशतानि विंशति शतीरूप्यस्य छत्तत्रयं ग्रामाणां शतमंतरंगकवये चाणक्यचंद्रो दद्दे।॥

जयदेव के पूर्वोक्त श्लोक की व्याख्या करते समय राषा कुंग ने 'श्रुतिधर' की एक नवीन किव बतलाया है * । परंतु यह बात ठीक नहीं जँचती । जयदेव ने धोयी किवराज ही के लिये 'श्रुतिधर' राब्द का प्रयोग किया है । शंकर मिश्र ने गीतगीविंद की अपनी रसमंजरी नामक टीका में पूर्वोक्त पद्म की व्याख्या करते समय धोयी के लिये ही श्रुतिधर शब्द के प्रयुक्त होने की बात लिखी है । सदुक्तिकाणीमृत में धोयी किव का 'दंतिव्यृहं कनकलतिकां' बाला श्लोक उद्धृत किया गया है जिसका उत्तराई पवनदूत में दिए गए पाठ से सर्वथा मिन्न है । पद्म का उत्तराई इस प्रकार है—

ख्याते। यश्च श्रुतिधरतया विक्रमादित्यगाष्ठी-विद्याभर्तुः खलु वररुचेराससाद प्रतिष्ठाम्।

इस पद्यांश में किन ने अपनी ओर संकेत करते हुए अपने की श्रुतिधर होने से ख्याति प्राप्त करनेत्राला कहा है। इसे जयदेन के 'श्रुतिधर' शब्द की माने। न्याख्या ही समम्मना चाहिए। सारांश यह है कि 'श्रुतिधर' को घोयी का ही निशेषण समम्मना चाहिए। केनल राणा कुंभ के कथन पर लहमण सेन की सभा में एक ननीन किन की करपना करना, कम से कम अब तक उपलब्ध साधनों के आधार पर, सर्वथा अनुचित प्रतीत है।ता हैं।।

इस कविपंचक के अतिरिक्त ईशान, पशुपति तथा हलायुध— इन तीनों प्रसिद्ध भाइयों ने लक्ष्मणसेन की सभा की शोभा बढ़ाई थी। इन लोगों ने कर्मकांड विषयक अनेक प्रंथें की रचना की है।

^{*} इति पट् पंडितास्तस्य राज्ञो छक्ष्मणसेनस्य प्रसिद्धा इति रूढ़िः । श्रुति-धरनामा कविर्विश्रुतो विख्यातः स तु तस्य गुर्णरेव प्रसिद्धः ।

[†] घोषीनामा कविराजः श्रुतिघरः श्रुतिः श्रवणं तन्मात्रादेव प्र**ंधप्राही** । ----गी० गो० पृ० ६ ।

^{‡ &#}x27;श्रुतधर' नाम के किव की कुछ स्कियां सुभाषितावित तथा शार्क्ष-धरपद्धति में मिलती हैं। श्रुतधर श्रीर श्रुतिधर धोयी एक थे या भिन्न, यह ठीक नहीं कहा जा सकता।

इनकी रचनात्रों को आज भी बंगाल में महत्त्व प्राप्त है तथा ये प्रामा-ग्रिक मानी जाती हैं।

पुरुषोत्तमदेव का भी यही समय है। इन्होंने पाणिनीय अष्टा-ध्यायी के वैदिक सूत्रों को छोड़ कर अन्य सूत्रों पर एक सुंदर वृत्ति लिखी है जो 'भाषावृत्ति' कहलाती है। यह वृत्ति भी राजा लह्मण सेन की श्राज्ञा से ही संस्कृत व्याकरण सिखाने के लिये बनाई गई थी।*

संत्तेप में यही कहा जा सकता है कि बंगाल के सेनवंशी राजाओं में लक्ष्मण सेन का राज्यकाल संस्कृतसाहित्य के लिये अत्यंत महत्त्व-पूर्ण था। इसी काल में हमारे चरितनायक धोयी हुए थे। लक्ष्मण सेन की अभिजनभूयिष्ठा परिषद् में भी इनके सम्मानित होने से इनके गौरव तथा महत्ता का अनुमान सहज ही में किया जा सकता है।

पवनदूत की कथा बहुत ही सीधी सादी है। लिखा है कि 'मुबन-विजय' करते करते राजा लच्मग्र सेन मलयाचल तक जा

पहुँचे । वहाँ 'कुवल्यवती' नामक गंधर्वकन्या कथा तथा महत्त्व उनके अलै। किक रूप की देखकर मुग्ध हो गई। राजा के अपने देश लीट आने पर वह बहुत दुःखित हुई और राजा के पास अपना संदेशा भेजने के लिये उसने पवन की भेजा। इसी कारण इसे 'पबनदूत' नाम दिया गया है। पवन के जाने के लिये

कुवलयवती ने मार्ग का वर्णन किया है। पांड्य (देश), उरगपुर, ताम्रपर्णी (नदी), सेतु, कांची (पुरी), सुबला (नदी), कांबेरी (नदी), माल्यवान (पर्वत), पंचासर (तालाव), कलिंग (देश) इन सबों को पारकर पवन को 'विजयपुर' नामक राजधानी के पास

जाने के लिये कहा जाता है। श्रनंतर लच्मण सेन के लिये मनोरम संदेश दिया गया है। यंथ में सब मिलाकर १०४ श्लोक हैं।

इस काव्य के भैगिगिलिक वर्णन के श्राधार पर १२ वीं सदी के भारतवर्ष की भैगिलिक स्थिति का पता चलता है परंतु इस विषय

वैदिकप्रयोग्गानिर्धिने। लक्ष्मणसेनस्य राज्ञ त्राज्ञया प्रकृते कर्मणि प्रस-जन् वृत्तेर्ल्युतायां हेतुमाह ।—भाषावृत्ति ।

में प्रंथ का विशेष महत्त्व नहीं है । विशेष महत्त्व इसका है लह्मण सेन के 'भुवनविजय' की ऐतिहासिक घटना पर । लह्मण सेन के अब तक उपलब्ध शिलालेखों से यह नहीं पता चलता कि इन्हींने दिचिण देश पर भी विजय प्राप्त की था। परंतु इस काव्य से उनके दिग्विजय-प्रसंग में दिचिण जाने की घटना जानी जाती है । समकालीन कवि के द्वारा वर्णन की गई इस घटना में कुछ तथ्य अवश्य होगा।

कालिदास के मेघदूत की भाँति पत्रनदूत की रचना मंदाक्रांता छंद में की गई है। धोयी के। कितराज की उपाधि मिली थी। इस उपाधि के श्रीचित्य या श्रनौचित्य पर विना विचार किए ही हम कह सकते हैं कि इनकी उपलब्ध रचनाश्रों से किसी विशेष कित-प्रतिभा की व्यंजना नहीं होती। पत्रनदूत के श्लोकों में प्रसादगुण यथेष्ट मात्रा में उपलब्ध होता है। किवता सरल है—किवता का प्रवाह स्वाभाविक ढंग से बह रहा है। शब्द साफ सुथरे हैं। वाक्यविन्यास मने। रम है। भाव भी यत्र तत्र सुंदर हैं—नवीनता से भरे हैं। इन सब बातों पर विचार करने से यही परिणाम निकलता है कि धोयी का काव्य कालिदास के मेघ के समान सर्वांग रमणीय न होने पर भी किवता के गुणों से खाली नहीं है। कुछ उदाहरणों से पत्रन-दूत की विशेषता सहज में ही जानी जा सकेगी।

कि कुवलयवती की विरहजन्य क्रशता का वर्णन कर रहा है — मुष्टिप्राह्यं किमिप विधिना कुर्वता मध्यभागं

मन्ये बाला कुसुमधनुषा निर्मिता कार्मुकाय। राजन्तुच्चैर्विरहजनितचामभावं वहंती जाता संप्रसहृह सुतनुः सा च मौर्वीलतेव॥

—(ξξ)

भावार्थ—हे राजन, ब्रह्मा ने ते। स्वयं उसकी कमर की बहुत पतली बनाया है। उसका मध्यभाग इतना पतला है कि मुट्टी में पकड़ा जा सकता है—वह मुष्टिमेय है। जान पड़ता है कि पुष्पधन्वा कामदेव के धनुष के लिये यह नायिका बनाई गई थी परंतु आज वह विरह-दु:ख के कारण बहुत ही कृश हो गई है—इतनी पतली हो गई है कि अब धनुष के अनुक्ष न रह गई। हाँ उसकी डोरी का कुछ कुछ काम कर सकती है।

वियोग-वर्षन का एक दूसरा उदाहरण लीजिए—
सारंगाच्या जनयति न यद् भस्मसादंगकानि
त्वद्विश्लेपे स्मरहतवहः श्वाससंधुत्तिते। पि।
जाने तस्याः स खल्ल नयनद्रोणिवारां प्रभावे।
यद्वा शश्वन्तृप तव मनेविर्तिनः शीतलस्य।।
---(७५)

भावार्थ—हे राजन, तुम्हारं वियोग में कामरूपी अग्नि श्वास के पवन से संधुत्तित होने पर भी—साँस की हवा से धौं के जाने पर भी—उस मृगनयनी के कोमल अंगों को जलाकर राख नहीं बना रहा है। इसमें केवल दो ही कारण दिखाई पड़ते हैं। वह लगातार रो रही है। उसकी आँखों से अनवरत आँसु की धारा वह रही है। उसकी आँखें भी बड़ी सुंदर द्रीण (पानी उलीचन के लिये पात्र-विशेष) की भाँति हैं। वस, लगातार आंखों की इस अश्रुधारा के कारण ही उसका शरीर जलता नहीं । अथवा तुम्हारी शीतल मूर्ति उसके हदय में बैठी हुई है। काम कितना भी जलाना चाहे वह जला नहीं सकता। उसके हदय में वास करनेवाली तुम्हारी मूर्ति सदा उसे शीतल बनाए हए है। इन्हीं कारणों से वह अब तक बची

दरविगलितदूर्वादुर्वेळान्यंगकानि
ग्ळपयति न यदस्याः श्वासजनमा हुताशः ।
स खुलु सुभग मन्ये ले।चनद्वं द्ववारामविरतपदुधारावाहिनीनां प्रभावः ॥

श्रीयी का इसी भाव से मिलता जुलता एक ग्रन्य पर्छ 'सदुक्तिकर्णामृत'
 में दिया गया है—

चली श्रा रही है। इस श्लोक में वियोगावस्था की ज्वाला तथा श्रश्रु के श्रनवरत प्रवाह की बहुत ही श्रन्छी व्यंजना की गई है। कवि ने एक साधारण बात की विलचण ढंग से लिखा है।

पवनदूत में मेघदूत की समानार्थक अनेक उक्तियाँ मिलती हैं—
बहुत से श्लोकों में भाव-साम्य मिलता है। मेघदूत में किवकुलगुरु
कोषिया और कालिदास की लोकोक्तरशायिनी प्रतिभा का
संदर विकास मिलता है। इतने संदर और
कोमल भाव हैं कि उसी विषय पर लिखनेवाले परवर्ती किवयों के काव्यों
पर उनका प्रभाव बिना पड़े रही नहीं सकता। हुआ भी है बहुत कुछ
ऐसा ही। धोयी के ऊपर कालिदास का खूब प्रभाव पड़ा था।
पवनदूत को सरसरी तौर पर पड़नेवाले पाठकों के भी यह बात ध्यान
में आए बिना नहीं रह सकती। मेघदूत के मनोरम भावों तक ही
यह समानता परिमित नहीं है बिल्क शब्दों तक भी पहुँची हुई
है। कुछ उदाहरणों से यह बात स्पष्टतः दिखाई जा सकती है—

(१) हित्वा कांचीमविनयवती भुक्तरोधोनिकुंजाम्।

(प० दू० १५)

स्थित्वा तस्मिन् वनचरवधूमुक्तकुंजे मुहूर्तम्।

(मे० दृ० १.१६)

(२) संसर्पतीं प्रकृतिकृटितां दर्शितावर्तचकाम्।

(प० दू० ३४)

संसर्पत्याः स्विलतसुभगं दर्शितावर्तनाभेः।

(मे० दू० १.२€)

(३) स्रासाद्यातः कमपि समयं सीम्य वक्तुं विविक्ते, देवं नीचैर्विनयचतुरः कामिनं प्रक्रमेथाः।

(प० दू० ६१)

विशुद्धर्भः स्तिमितनयनां त्वत्सनाथे गवाचे वक्तुः धीरस्तनितवचनैर्मानिनों प्रक्रमेथाः।

(में दू० २.३७ं)

कविराज धोयी के काठ्य का यही संचिप्त परिचय है। इस संचिप्त वर्णन से ही पाठक धोयों की मनोरम काव्य-कला का परि-चय पा चुके होंगे। ग्रंत में इस सरस दूत:काट्य के सर्वत्र प्रचार तथा मंगलभय दीर्घ जीवन के लिये धोयों के ही शब्दों में ग्राशा रखते हुए यह लेख समाप्त किया जाता है—

> यावच्छं भुवेहति गिरिजासंविभक्तं शरीरं यावज्जैत्रं कलयति धनुः कौ सुमं पुष्पकेतुः। यावद्राधारमणतिरुणीकोलिसाची कदंब-स्तावज्जीयात् कविनरपतेरेष वाचां विलासः॥

(१४) करहिया की रायसी

[लेखक--श्री उपेंद्रशरण शम्मा]

्र इस ''करहिया रायसी।'' में करहिया के परमार **श्रीर इ**तिहास-प्रसिद्ध महाराज सूरजमल जाट के पुत्र महाराज जवाहरसिंह भरत-पुर-नरेश के युद्ध का वर्णन है। इतिहास श्रीर लेखी तथा पुरानी कविता श्रीर सच्ची किंवदंतियों से—जो कुछ उपलब्ध हैं उनके श्राधार पर—दोनों राजवंशों का परिचय श्रीर इस युद्ध का कारण वर्णन ैकरूँगा । भरतपुर के राजवंश का इतिहास महाराज बदनसिंह से मिलता है श्रीर उन्हीं ने स्वयं राजयद प्राप्त किया था। इनके पुत्र सूरजमल बड़े प्रतापी हुए जो संवत् १८१८ में पानीपत के प्रसिद्ध युद्ध में सम्मिलित थे, जिन्होंने दिल्लो में शाही खजाने की लूट की थी श्रीर जो पुष्कर चेत्र में राजपूतों से लड़े थे। किंतु पुष्कर में उनके पुत्र जवाहरसिंह की पराजय हुई थी, जिसके प्रमाण में राजपृताने की यह किंवदंती विख्यात है कि ''बल घट गया पुष्कर नहाए से।'' जवाहर-सिंह के वंश में त्राज तक भरतपुर का राज चला त्राता है। महा-राज जवाहरसिंह की प्रशंसा ''जाटवीर'' साप्ताहिक पत्र में, जिसका प्रकाशन त्रागरे से होता है, निकल चुकी है। परमारों के इतिहास की खोज से दो स्थान परमारों के मुख्य मिलते हैं--- प्राबू श्रीर मालवा। इस प्रमाग्र में भी यह देशहा विख्यात है—''पिरघी बड़ा पमार पिरथी परमारा ताणी । एक उजीणी धार दूजो आबू वैसाणीं '। करहिया के परमार मालवा राजवंश के परमार हैं। इसी से गुलाब किव चतुर्वेदी ने इस रायसे में इनकी उपाधि "धारा-धनी" लिखी है। यह बात तो निर्विवाद सिद्ध है कि महाराज जवाहरसिंह के समय में जाट वंश मध्याह काल के मार्तंड के समान था श्रीर परमार वंश श्रनेक घरेलू युद्ध लड़ते लड़ते, श्रंत में यवनी द्वारा, श्रस्त हो चुका था। किंतु राज्य के साथ चात्र धर्म का अस्त नहीं हुआ। यो तो

वर्तमान समय में जितने चत्रिय वंश हैं उन सभी के पूर्वज वीर. उदार, विद्वान श्रीर गुणवाही थे। किंतु भारत के प्राचीन राजवंश-राजपुताने का इतिहास-नवसाहसांक प्रभृति कतिपय संस्कृत ग्रंथ. शिलालेख श्रीर नाम्रपत्रादि से यह निर्विवाद सिद्ध हो चुका है कि मालवा की परमार शाखा के अधिकांश महाराजा वीरता श्रीर उदारता के साथ साथ सरस्वती के भी पूर्ण कृपाभाजन रहे हैं। कदाचित् ही कोई ऐसा विद्वान हो जो मुंज, भे।ज श्रीर जगदेव की कीर्ति से परिचित न हो । इन्हीं प्रसिद्ध महाराजा भाज से आठवीं पीढ़ों में महाकुमार हरिश्चंद्र वर्मा के पुत्र महाराजा देवपाल्देव. विक्रमी तेरहवीं शताब्दी के ग्रंत में धार के सिंहासन पर बैठे। महाराज देवपालदेव के समय ग्वातियर का किला मालवा राज्य के श्रंतर्गत आ गया था। महाराज देवपालदेव ने अपने लघु भ्राता महाकुमार प्रण्यपालुदेव को पद्मावती (वर्तमान प्रवाय) का शांत जागीर में दिया था। यह ग्वालियर से ३६ मील के लगभग सिंध श्रीर पारवती (सिंधु व पारा) निदयों के संगम पर इस रामय भी ग्वालियर राज्य के स्रंतर्गत है। वहाँ महाकुभार पुण्यपालदेव के बनवाए हुए किलं और निदयों के घाटों का भग्नावशेष इस समय भी विद्यमान है। महाकुमार पुत्थपाल्यदेव के तीन पुत्र हुए-ज्यंष्ठ शंकरसहाय मध्यम रवसहाय श्रीर कनिष्ठ जैत्रसिंह । रबन सहाय की बंरछा की जागीर दी गई थी। यह बेरछा संप्रति दतिया राज्य की सेवडा तहसील में सिंध नदी के दिच्या किनार पर है। जैत्रसिंह (जयत) को कैस्वा जागीर मिली । यह कैस्वा पवाँय से ६ मील पश्चिम ग्वालियर राज्य में है। वर्तमान महाराजा छतरपर कैरूवा की ही शाख के परमार हैं। महाकुमार शंकरसहाय पर्वाय की गही पर रहे। पुण्यपाल के एक पुत्र श्रीर थे जिनकी मयापुर की जागीर मिली । यह मयापुर तहसील पिछोर जिला नरवर में विध्या की घाटी में ग्वालियर राज्य के अंतर्गत है। इस शाख के परमार मयापुर को परमार कहलाते हैं। शंकरसहाय के पुत्र पूर्णमञ्ज्ञ श्रीर उनके

डवर्ससह (हँगरराय) हुए भीर उनके पुत्र कर्ण हुए । कर्ण ने करेग नाम का बल्ल्या पर्वाय से २० मील क लगभग दक्तिम में भहत्वर (मधुमती) नदी के किनार बसाया और उसी की राजधानी का रूप दिया। अब करेंग फॉर्सी-शिवपुरी राड पर खालियर राज्य की एक तहसील है। यहाँ परमारी का बनवाया हुआ किला भी दृदी फ़री दशा में माजद है। कर्ण के तीन पत्र हुए—ज्येष्ठ जगमाल (जगमल). द्वितीय मलसाव (मल्लसहाय) श्रीर तृतीय भातु । जगमाल करैरा की गरी पर रहें । खलसाव की करैंरा से दस मील दिचा में ठक्करई का इलाका जागीर में भिला। संप्रति यह ठकरई खालियर राज्य की करेंग तहसील में है और उस पर महासहाय के वंशजों का अधि-कार है। इस धराने क परमार तिहैया (तीसरे हिस्लावाले) नाम से विख्यात हैं । छोटे भान (भान) की पाली पलींदा जागीर में ही गई। यह भ्यान कॉसी से ६ मील के करीब पश्चिम, करेरा से १६ मील के लगभग पूर्व, कॉसी जिले में है। इस शास्त्रा के परमार पलहा (पाली के घर के) परमार कहं जाते हैं। जगमल के पुत्र दल्हा राय हुए: शमसुद्दीन अलुतनश के समय से भालवा राज्य पर यवनी के आक्रमण प्रारंभ ही गए थे। इन आक्र-भूगों से महाराजा देवपालदेव के पश्चात क्रमणः परसारी का बल चीए हे ता गया श्रीर सुलतान अलाउहीन खिल्जी के समय से सालवा के परमार पोढियों से यवनों से लडते लडते अत्यंत जीर्ण हो चके थे. तथापि क्रिष्ठ श्रंशों में भालवा पर परमारी का राज्य वना रहा । परंतु महम्भद तगलुक के समय में परमारों का राज्य मालवा से जाता रहा। महस्मद तुगलक ने संपूर्ण मालवा प्रदंश दिल्ली राज्य में मिला लिया श्रीर अजीज हिमार की वहां का सुबंदार नियुक्त किया । मालवे के अंतिम म्बतंत्र परमार महाराजा जयसिंह (चतुर्थ) थं । उस समय पद्मा-वती श्रीर करेरा बांत पर, करेरा गढ में रहकर, महाक्रमार पुण्य-पालदेव के वंशज ऊपर लिखित दृष्हाराय मालव साम्राज्य के सामंत की हैंसियत से शासन करते थे। विक्रमीय सँबह १४०० के

लगभग उन पर मुसलमानी फीज ने आक्रमण किया। दल्हाराय ने बीरतापूर्वक यवनें से युद्ध किया श्रीर उनकी प्रवलता देख वे जीहर त्रत धारण कर सकुटुंब वीर गति की प्राप्त हुए । इस युद्ध से करैरा राज्य भी यवनें। को अधिकार में आ गया । दल्हाराय कं अत्यल्प-वयस्क राजकुमार शक्तिसिंह उस जीहर से बचे। इन्हें उनके सहायक मुडिया करी नामक प्राम में ले गए। शक्तिसिंह के वंशज परमार वंदेल खंड में जींहरया नाम से प्रसिद्ध हैं। इन जींहरया परमारों के कतिपय ठिकाने भव भी करैरा तहसील में मुड़िया करी ग्राम के श्रास पास ग्वालियर राज्य में हैं। शक्तिसिंह के पुत्र जुभारसिंह, उनके साहबराय श्रीर साहबराय के नंदसहाय, नंदस-हाय के तीन पुत्र हुए-शानसिंह, कनकसिंह ग्रीर केशरीसिंह। इनमें थानसिंह के वंशज उदगमा के जागीरदार हैं श्रीर केशरीसिंह के वंश में तिलारी, नैं।नेर, जिबनौ इत्यादि के जागीरदार हैं। मध्यम कनकसिंह के हम्मीरसिंह हुए । हम्मीरसिंह के दो पुत्र हुए-ज्येष्ठ खरगराय, कनिष्ठ कुंदनसिंह । कुंदनसिंह के वंशज हथलुईवाले हैं। इन प्रतापी महाकुमार खरगराय ने विक्रम सं० १६३२ स्राधिवन शुक्ल ४ को कछवाहे वंश के महाराजा गजसिंह से ४७ हजार की श्राय का इलाका प्राप्त करके करहिया नाम का कसवा नरवर से १६ मील उत्तर विंध्या की घाटी में बसाया. जो अब भी उनके वंशजों कं त्र्रधिकार में हैं। किंतु जब से तरवर राज्य महाराजा सेंधिया के श्रिधिकार में आया है तब से करहिया के परमारों से वालियर सरकार ठीको को रूप में कुछ रुपया लोने लगी है। करहिया को परमारों ने ग्वालियर सरकार के अतिरिक्त बुंदेलखंड के महाराज. दतिया, चरखारी, विजावर, खनियाधाना श्रादि से भी जागीर श्रीर सम्मान पाया है। करहिया के पुराने शहरपनाह (काट) का भग्नावशेष अब भी विद्यमान है। पहाड पर किले का भग्नावशेष श्रीर नगरकोट की श्रवशिष्ट जीर्ण बुर्जें (गुल्म) प्राचीन वैभव की स्मृति दिला रही हैं । ईसवी सन् १८-६१, वि० सं० १-६४८ में, यहाँ की जनसंख्या ७१३२ थो। अपने पूर्वजों के सहरा इस ठिकाने के अधिक्षर भी ब्रह्मण्य (ब्राह्मण-भक्त), बीर और किन-आश्रयदाता रहे हैं और यथाशक्ति अब भी हैं।

खरगराय से छठी पोढी के वंशजें। से विक्रम सं० १८२४ भादें। बदी ६ शनैश्वर के दिन यह युद्ध भरतपुर के जाट महाराजा जवाहरसिंह से हुआ। करहिया का संबंध उस समय नरवर राज्य से था श्रीर नरवर के सिंहासन पर कछवाहे महाराजा रामसिंह थे। इसमें कोई संदेह नहीं कि महाराजा जवाहरसिंह बड़े वीर, साहसी श्रीर प्रतापी थे। उस समय उन्होंने बुंदेलखंड श्रीर नरवर की विजय करने को निमित्त पयान किया श्रीर गापाचल (ग्वालियर) को उत्तर पूर्व दक्तिण के ठिकानों श्रीर प्रदेश की जीतते हुए मगरीनी में श्राकर शिविर किया । कसवा मगरीनी नरवर से ४ मील उत्तर, करिहया से १२ मील दिचाण जिला नरवर राज्य ग्वालियर में है। इस युद्ध के उपक्रम का कारण यह सुना जाता है कि पिछोर के राव हंमीर जाट श्रीर करहिया के परमारों से, सिंध नदी के श्रूम घाट पर, विक्रमीय अठारहवीं शताब्दी की समाप्ति के लगभग युद्ध हुआ था श्रीर उस युद्ध में परमारा की विजय श्रीर राव हंमीर की पराजय हुई थी। उस घटना की कविता करहिया श्रीर श्रास-पास के राव (चारण) कवियों द्वारा श्रव भी कही जाती है, जिसमें का एक छंद निम्नलिखित है-

"धूम के वाट पै साची धमाधमं लोश पै लोश गिरै घमसानी। घायल कैंऊ परे रन खेत में आरत नाद पुकारत पानी।। जीव लै राव हंमीर भगे तिज पालकी पाग निशान निशानी। मारि कें जट्ट करें दहवट्ट रही मुख मुच्छ पमारन पानी।।"

पिछोर जी० भ्राई० पी० रेलवे के डवरा स्टेशन से ७ मील के करीब जिला गिई राज्य खालियर में एक तहसील है श्रीर वहाँ राव हंमीर का किला श्रीर उनके वंशजों की जागीर श्रव भी है। त्रूम घाट के युद्ध से श्रास-पास के जाट जागीरदार करहिया पर पूर्ण

कोधित थे। जब जवाहरसिंह का शिविर मगरोनी में हुआ तब उन सब ने जवाहरसिंह से करहिया की शिकायत की। जवाहरसिंह ने सवार द्वारा करहिया के परमारों की लिखा कि तुम विला किसी बहाने के मगरोनी हाजिर आश्री। परमारों ने उत्तर में पाँच चेाट की वास्त्र श्रीर पाँच गोली भेजते हुए लिखा कि "आप जैसे वीर की यह उचित नहीं था कि यहाँ से मुख छिपाकर नरवर जा पहुँचे। करहिया नरवर राज्य का उत्तरीय मोरचा है। अतः प्रथम यहाँ का वीरोचित सत्कार स्वाञ्चत करते जाइए '' इस पत्र से चुमित हो करहिया को ही जवाहरसिंह चल पड़े श्रीर जे। करहिया पर सुद्र हुआ उसी का इस रायसी ने वर्धन है। लड़ाई का ऐसा प्रभाव पड़ा कि महाराजा जयाहरसिंह चुंदेलखंड और नरवर से न लड़ते हुए आगर को ही लीड गए।

इस रायसे। के रविधता गुलाव कि सायुर, चतुर्धेदी आँतरीनिवासी थं। यह युद्ध उनके लमच हुआ। था, और युद्ध के दस
मास पश्चान की स्वयं उनकी हस्त विस्ति प्रति से यह प्रति लिखी गई
है। यह प्रति कविजो के वंशज आमान कविश्वर पं० चतुर्कु जजा
वैद्य आंतरी के यहाँ सुराचित है। गुलाव कि की कवित्व-प्रक्ति
उनके रायशे। से उदं विद्वान समक सकते हैं। यह वही आंतरी हैं,
जहाँ महाराज वीरसिंह श्रेरिद्धाधीश ने अब्युल फजल का वध किया
या। व्यालियर से फाँसी जाते हुए जी० आई० पी० रंतवे का यह
तीसरा स्टेशन हैं श्रीर यहाँ से १७ मील के करीब दिच्या पश्चिम में
करित्या है। इन परमारों का गीत्र विश्वष्ठ है श्रीर इनके पुरोहित
भी विश्वष्ठ गीत्राय भागव लाह्यण हैं, जा प्रवाय के मिश्र कहलाते
हैं। ये वंशपरंपरां से स्मार्त रीव यजुर्वेदी हैं।

करहिया की रायसी

दाहा

कमल चरन असुभनि हरन, चंदी सारद साय। छपा करों जन दीन पं, कीजं सुमति सहाय॥ र ॥

कवित्त

जाका बंद विदित विरंचि पुरहृत सुर

संस सनकादि आदि याधै। चित्त चाउर। संगई निज सुमति विवार के सुकाव अवि

श्राठ याग असँद विसन्न वस माउ रे ॥ हु**ई शुभ कारज** क्या की नंतर **इ**स्त ही

विधन दिलाल होता पूरत प्रनाड है। ध्याउ तु स**दा ही सुभ करन** सदा के ताके

दंशी जू के घरन । संराज उर हकाउ रे ।। ९ ॥ पूजे संस हुमति सुकासर रजीन विदि

पूरन प्रसान ते व आदि स्रेत पावई।। होत जदय कारज अगत जग जेरिंगन के

संकट हरन इस अति साति व्यावही ॥ वंदि जन पुन्य ने प्रवीन होत अवनी पै

सुमन गुलाब चेति चर्न उर त्यावहा । सुर नर नाग गुनि विदित जहान माने

देविन के देव श्री गर्गश जू की मावडी ॥ ३ व

शहा

सुमिरि उमासुन के चरन सारद की शिर नाथ। कर जोरें बिन्दी करी दीजें उक्ति बनाय॥ ४॥ जंग जीर जालिय जबर प्रगट करहिया-वार। तिनकी यश बरनन करी दीजें बुद्धि उकार॥ ४॥ ४॥

दान खडग सन्मान को समस्य ही की रीति। तिनको यश बरनन करै किव गुलाब की प्रीति ।। ६ ॥ किरिन कीर्ति इस दिश बड़ी किथीं चंद की जीति। श्ररि मारे पाले हित् रसना अमृत सोति॥७॥

कवित्त

दान तेग सूरे बल विक्रम से रूरे पुण्य-

पूरे पुरवारथ की सुकृती उदार है। गावे कविराज यश पावे सन भायो तहाँ

वर्षा धर्म चार चारु सुंदर सुढार है।। राजत करहिया में नीत के सदन सदा

पे।षक प्रजा के प्रभुताई हसयार है। जंग अरबीले दल भंजन अरिंदन के विदित जहान जग उदित पमार है ॥ 🖛 ॥

होहा

साखिन ते शरना भए गंजे श्रिर बरजार। दुनियां में यश विस्तर्गी नक खंड छित छोर ॥ 😸 ॥ सूनो देश विचार के कर कर मन मं चै।ज। चले सामुद्दै जुध्य सिज उतरी चामिल फीज ॥ १० ॥ जाट जै।म धारें बड़ो स्रायी देश मभाय। मिले अगमने जाय के राजा कैं कराय ॥ ११ ॥ गृजर गीर हँसेलिया गुजरीरा की राउ। ष्टाथ जारि दांदिक मिले तज तेगन की चाउ।। १२।। गोपाचल की बाउनी गंज कालपी थान। नरवर गढ़ की तरहटी लूटी रिद्धि निदान ॥ १३॥ जासो सार न गहि सकी कोऊ सुभट नरेश। इक्खिन इल तासी मुर्गी लियो भदावर देश ॥ १४॥ श्रष्टादश है चार की संवत् भादा मास। 'श्रसित पन्त तिथ षष्टमी शौरी बार प्रकाश ।। १५ ।।

सोरठा

उपटी सब ही सेन मगरीनी से कूच करि। सरिता माने। ऐन चर्ला सिंधु के मिलन को ॥ १६॥

चीपाई

जाट जवाहिर कर बल ऐनम्। चढी करहिया की लै सैनम्।। साठ सहस असवार पयादें। ढाडी पाखर गैयर लादे।।१७॥

कवित्त

जीती कैं ऊ अनी घनी प्रवल पठानन की धाए जहाँ आप ल्याए पेशगी निदान की। कहत गुलाव जंग रोरे की पमारन से मोरे कैं।न बदल प्रचंड मचवान के।! धारा धनी घीर सी अधीर करे बैरिन की जहब कितीक दल दंगली रसान के। वीर रस मात इते तेगे गह ताते सी

दीहा

पैज करें धारा-धनी सुनो सुभट हो बैन।
पय निर्मल कुल शुद्ध सूरहें जगत यश ऐन ॥ १६॥
मसलत कर एकंत हुव निवटे सुभट समूह।
स्राज वरें सुर झच्छरी कर संप्राम सकूह ॥ २०॥

छप्पय

बेल केहरीसिंह बेल दुर्जनसिंह रावह । नर मर्जुद नरनाइ सिंघ सिरदार सुचावह ॥ पंचमसिंह प्रचंड बेल धुरमंगद वीरह । केसव राथ उदारसिंह साँवत रनधीरह ॥ ता श्रनुज सिंह उद्दोत वर श्री रघुनाथ सुबेलियव । परगह बुलाइ इत्तफाक सो तत्त मत्त सब खोलियव ॥२१॥

छंड पहरी

्लास बहे खुर सुर्वार । सोडल प्रचंड रन सुमट घार ॥
पम्पार बेप्लि परगह उदार । विरदैत और बाहल पगार ॥
कीरत कुमार घनसिंघ तस्त । जितबार जंग सुभ करन बत्त ॥
मुहुकम कुमार सुज्जान रूप । सिरदार सिंह वर समग् सूर ॥
पंचम प्रचंड बीराधिबीर । नर नाह कह रस पग गॅभीर ॥
माध्य भरद बाको जुवान । छत्तोस खांग खड्डन अमान ॥
जोगी प्रचंड वृजभान तथ्य । सुरमा तेग बाहन समध्य ॥
दीसान बोल मंत्री हजूर । सफुजंग बीर करवी जरूर ॥२२॥
देशित

परगह इक्ठी हे।य के अरी मती मत युद्ध । खटे सहस्य भट सुभट सी जुग्न जाट सी जुद्ध ॥ २३ ॥ चीषाई

इमड़े दल बद्दल से ऐसम् । इते सुभद्र साजै सब सैनम् ॥ धेरी नगर सबै चहुँ ओरिन । हाँके सुभद्रकरे बहु सोरिन ॥२४॥ देशहा

दिखी फौज धारा-भनी क्रीय होय सब सैन। सुनी सुभत आभंत है। अबै सुनायी बैन।। २५॥ अंडलिया

माँई अनी न चुकिए बेालै प्रबद्ध पमार । धीर धरे सन्मुख लगे गहै कोपि तरवार ॥ गहै कोपि तरवार हने अरि जुड़ अकारे । आयुध प्रवत्त प्रवाप खंडि खल दत्त बल भारे ॥ पेत परम पन धारिसीति सबही के तांई । जाट ठाट की गर्ब हरें छिन में या साँई ॥ २६॥

ऋषय

वीत्या मामँत सिंह सुनी सब संग निदानह। सूर मरतं अति सु:ख दु:ख कायर तन जानह॥ कटे खेत श्रिरिधंग इने हैं सहस्र सुद्धह । सदा इष्ट जे रटत नटत कबहूँ निहं जुद्धह ॥ दिम्मान केहरी बेलं वर चार जुगन ह्वे श्रावई। न निघटे बात यह मानियै। रची विधाता भावई ॥ २७॥

दोहा

होनी होय सो होत है सुनै। सुभट है। बात।
उखटो तरवर गिरि परें करें पवन विख्यात। २८॥
यह कहके साम्हैं पिले सुभट संग परिवार।
इक इक लक्खन सो भिरन करन जाट सो रार॥ २६॥
गला मेह गाजन लगे बाजन लगे निशान।
सुभट सैन साजन लगे को ताजन अगवान॥ ३०॥

सवैया

कीरव से दल जाट पिले हित भीम लो पंच सहा कतु वैसे।
नंद बली किसनेस की माखन रोप रही पग ग्रंगद जैसे।
काढि कुवान दिमान युधिष्ठर त्रासतु है ग्रिर की दल ऐसे।
वीर पमार पहार की ग्रोर रुपे रन भारत पारथ जैसे। ३१॥

छंद पद्धरी

कर पसर श्रमुर जदव निदान। हजार साठ धाए जुनान।।
इत धाय सरोतर सहस जुश्रान। सब सुभट वीर कर गिह कुनान।।
भय गला शोर दुहुं सेन मद्ध। बड़ धरे शूर पग समर ऋद्ध।।
मचि उठौ जुद्ध हिंदुनान ज्वान। गज पेल जाटं श्राए निदान।।
बहु दगे जै।म जम्मूर जार। सुनिए न शब्द मच रहै। शोर।।
गज्जें गरज जंजाल जाल। हथनाल चले बहु सुतरनाल।।
बहु चले तक्क तीखी तुपक्क। तह फुटे शूर निह धरे शक्क।।
बहु बहे बान जिमि मेघ धार। चिकार पील कुंभन विदारं।।

कहुँ चले करित्र कम्मान ज्वान । सन्नाह फोर घर पगत आन ॥ किम्बान कडो गई डाज इध्य । बहु जह ठहु अए लथ्य पथ्य॥३२॥

दाहा

सिवट शूर इकठे भए, सबै सम्हार्ग सण्य। बाह बाह जीवा कहें. भन्ने चलाए हण्य । ३३ ।।

छंद मोतीदाम

इहि भाँति करी सफजंग विचार। पित्ने भट जुब्ध सुजुब्धन फार ।। गही कर ढाल करी मन रीव । जड़ा किरवान अरीन के शीस । रुपो रत पंचम सिंह कुमार । भरी भुगभगर अरीन प्रहार ॥ पिलो रन में हरिसिंह दिमान । गहै। कर सेल तजी किरवान । रही थर भोत कुपार सुजान। दिली सजबूत प्रताप निदान।। बली किसुनेस की सावेंत सिंघ। लही भूज भार करी सफजंग।। जहाँ रघुनाथ उदीत गयी। अर भार सबै भुज तानि लयो।। विचर्यो। इत कंसव राय वली । जिहि जाय हरील की सेन दली ।। धुर मंगद धीरज धर्म धरे। इहि भाति जटाने से जुद्ध करे।। रन माखन सिंघ कुमार पिल्यो । जिहि तेगन सो स्ररि जुध्य फिल्यो ॥ लुछनेस छतालहि लाखन को । जिहि नाम कियो यश साखिन को ॥ मीहकम्म पिली जहाँ पायन सो। भर फोन कुमार सी रायत सी।। दिल दारुन देविय सिंघ वज़ी। बहु भांति अरीन की सैन दली। भुव भारत दुर्जन राव कराो । असुरान की तंगन गर्व इराौ ॥ गहि कोपि कियान कुमार खुभाव । लही कर सक्ति प्रसिद्ध गुमान ॥ धरे पग पारथ ले। घनसिंग। करी अरि सो सुधरी सफर्जग॥ गही कर कीरत सिंग किवान। उहे जह की बक से बहू ज्वान॥ पिली इत भीम की नामी मुकुंद। करी अरि सो बहु भीतिन दुंद।। थके जहँ कायर देखि विरुद्ध । करे इम प्रान कुमासी युद्ध ॥ भर्स्यो ऋँग ये। भुज भार कराल । पिली जहाँ मोहन िंघ की लाल ॥ बहु धीरज धौकंल सिंघ धरी। जिहि दूध के दाँत न जुद्ध करें।।।

सुभ सक्त गई। कर लै उमराव । धरी बहु सीने सिंघ सुचाउ ॥ सबै कुँ वरा वर कीप नृपम् । अरि की उपजावन देह दुपम् ॥ पिलें कर चै।जन नम्न के बीर । भिली बहु भाँतिन जाट की भीर । ३४ ।

छंद नागसरूपी

करके कर जार कंधान वहैं तिन टूट के दंतन पील उहै।। कर मुंड गिरे रूप रुंड जहां। खन के सिरसार भ्रवाज तहाँ।। कट ही जनु भील निकंदर से | इस तंग बहं रन तंबर से || गज छोड के अध मवार भयी । ललकार जवाहिर आय गया ।) विरन्त्री इस केंहरि सिद्ध नरम् । कर इष्ट उचारन शुद्ध भरम् ॥ पहुँच्यो रन पंचम सिंघ मरह ! करें स्कुक भार अरीन गरह !! रुप्यो इत जाट निराट बली । मुख ते रटना सुचितान भली ।। इत जाय रुप्यो घुर मंगदयम् । सँग साँवत सी बल ग्रंगदयम् । गिष्ठ सिंचिन रे।स है जह रने। बहु कैवर छाँड तम्म भारने॥ गह तेग हथं लुछनेस बली। कर रोस अरीन की सेन दली।। किरवान दई जटरान मथं। ढए कीचक जिमि गिरवे पर्थ।। कटि मूँडनि शूरन श्रोन मचे । तहाँ वेगि सदाशिव माल सचे ॥ कर ज़ुग्गिन चै।सठ नच्य पगम् । इम देखि के कायर देह डगम् ॥ रन केहरि सिंघ दिवान परती । जिन तेगन सी अरि गर्व हरती ॥ घुर मंगद पंचम सिंघ नरम्। भट खाँवत सिव परतो समरम ॥ रन लच्छिन कोसव छत्त वली । बहु भीति जटानकी सेन दली ॥ उद्दोत परो भुव पारथ सी । जिहि युद्ध करी रनभारत सी ॥ बर बोर बुँदेल सो माखनयम् । सुरलोक गयी इमि लाखनयम् ।। जहां जोगी प्रचंड पवैया परे । वर साडिल धीर जहाँ जकरे ।। इहि भाँति भयौ रन संमरयम् । रिव खेच रही रथ श्रंबरयम्॥३५॥

दोहा

श्रसिवर वाही कोष करिकरे खूब घमसान। तिल तिल टूटे टूक हैं श्रहुटे नहीं जुवान।। ३६ं॥ सहस एक भ्रिर जुण्य हिन पैंडि सुभट सुमार।

गए वीर वैकुंठ की पुत्रन दें भुज भार॥ ३७॥

छंद भुजंगी

करि क्रोध सब सेन वृज भूप धाए। मनी उत्तरं गज्जिनं श्याम आए॥ हँका हंक माची दहुँ सेन माहीं उरज्मे दुहुँ श्रीर जीधा सुमाहीं ॥ ँ रुपै। पारशं रूप कीरत्त आगं। बढ़ाए हयं तेज सब सूर वागे।। चले जुह जंजाल सुतरं प्रमानम् । फटे पक्खरं अश्व नरदेह ज्वानस् ॥ बहें वे प्रमानं तुपक्को तरारी। लगं शूर छाती मनो कुंभ ढारी।। बह्रे तेग कंधं कटे शीस सूरम्। रुपे भ्राय हंढं वरे जाय हूरम्॥ भिरे मल्ल भेषं दुहुँ क्रोर वारे। लथा पष्टथ हुँ के गिरें भूमि भारे॥ चले तक तीरं कमानं करारे। लगें शूर छाती मने। सर्प कारे।। मची मार अद्भुत्त द्वे जाम बीते । तहाँ स्रोन खारं बहै समर भीते ।। नचै जुग्गनी चौसर्टें वीर रूपम् । सुने जे समर त्रास मानंत भूपम् ॥ गुहे मुंडमाला कपाली निद्वारी। महा शब्द सुनके खुली रुद्र तारी।। कटे खेत वीरं सुसहसं प्रमानम्। फिरे सर्व भय मान जटरा श्रमानम्।। पिली सामुहे शर सिरदार सिंघम् । गद्दी कीप किरवान घर्मेष्ट रिंघम् ॥ इलाई जटा की घटा सेन सारी। इने सत्रु सामंत मयमंत भारी॥ बहै स्रोन खारं श्रपारं श्रघोरम् । लहै कौन पारं मचौ जुद्ध जोरम् ॥ तनय भीम जूको जवरजंग ये। घा। पिली सी मकुंदं किए चित्त कोधा।। चलावै बली बाहु सक्ती करारी। फुटै पक्खरं श्रश्च नरदेइ भारी।। इसी भाँति धारा-धनी सर्वे धाए। घनी सेज जाटं सुधरनी मिलाए।। भए लध्य पथ्यं दुहूँ सेन वारे। गिरे धुक धरनी सेा घायल्ल भारे।। भई भार माता घने शूर कहे। तबै लोह माने सु श्रसुरान जहे।। हटी फीज सारी मिलो श्राय भेदी। रही पर्वतं यो श्रनी शूर छेही ॥३८॥

दोहा

ं तब श्रक्कलाने वीर सब गिरवर छूट्यो जान । ंकटा करी मसलत यहै लरिए फेर निदान ॥ ३८ ॥

चै।पाई

पति हित समभे राजकुँ वारी। अपने अपने चित्त विचारी।।

सरन जानि हुलसी कुलं पितनी। पारवती के ग्रंसिंह जितनी।।

पित वीरन सो बोलं गाथा। सुनिए राजकुँ अर निज बाता।।

हिनए शीस गिरीश चढ़ावे। अपने पित हित धर्म बढ़ावे।।

शर्म काज मरहै जे नारी। ते ग्रंबा के ग्रंश निहारी।।

पुन पित जाते ते निहं मिरहै। निहचे नर्क बास ते करिहै।।

या विधि बचन सकल समभाए। ते सुम्नत मुनि कहत अठाए।।

मरीं कुमरि श्री राजकुँ वारी। अपने कुल की लाज सम्हारी।।

गई विहँस वैकुँ ठिह धन्या। निज पित के श्रनुरागह मन्या।।

जीहर कर जीहरिहा बीरह। निकसे बहुरि विहँसि रनधोरह।।।४०।।

सवैया

श्रानँद सों पित के हित बालन मंगल चारु सवे सरसाए।
पूजन देव महेश्वर को छिठ साध सबै हठ दूर बहाए।।
या विधि सो नृप राज कुमारिन से।हर के वर श्रद्भुत पाए।
ताते निराट सुथान विलोक गिरीश की लेकर शीश चढ़ाए॥ ४१॥

दोहा

गई विहँसि वैंकुंठ को राजसुता सुख पाय।
पति हित साध्यो सबन मिलि ध्रवनी यशु सरसाय॥ ४२॥
फिर धाए धारा-धनी हाँकी सुभटन भीर।
रुधिर लपेटे चटपटे जकरे लाज जँजीर॥४३॥
छट वृत साध्यो सबन मिल करि गैश्रीपति सेव।
शीस चढ़।ए आपने पुजे पति हित देव॥४४॥

छंद इनूफाल

श्रमरेश मोहै। रनपूर। भलमलित तिह मुहू नूर।। जग जंग मुहुकम सिंघ। जिहि किया श्रदिवर विंग।।

सुज्जन खड़ निवाहि। तिहि दिया अरिदल ढाहि।। कुमार। भ्रारि हने करि करि वार।। मान मजब्त करि पैज कर पग रोपि। धाया सी अरि पै कोपि !! सप्रान । धायी सुकाढ़ क्रिवान ॥ बल विग्य सिंघ घुर मंगदं चित चाहि। ता पुत्र देवी साहि॥ कर ढाल गहि किरवान। धायौ सुक्वर खुमान।। धुम्र धवल धौकल सिंघ। ग्ररि हने करि सफुजंग ।। साने साह। कर जंग रंग सुभाय॥ भजवत हथवाय महरन ठेल। इहि भाँति कर खग खेल !! कर रे।स छाडि पहार। श्ररि जुण्य बृंद विदार ।। इहि भाँति कर घमसान । पृथराज कैसे ज्वान । उत स्राल उद्दल जाट। सब सेन धाय विराट ।। कर रोस सामे धाय। इत पिलं वीर सुभाय।। कर रापि सिंधिनवान। बहु ढहे पील जुम्रान।। इहि भाँति माची रारि। तज ध्यान हँसत पुरारि॥ मसहार गिद्धन कीन। नच जुगानी परवीन।। भूत भैरो प्रेत। चुनि मुंड मालनि हेत। ন্দর্ভ্ত तहाँ हुलस काली श्राय। पल चरन मंगल गाय।। स्रोन पान नवीन। बहु भाँत धाशिख दीन।। कर चिर होत् भूमि पमार। जन लागि ईस उदार। १४५

देशहा

जीत लही धारा-धनी छूटौ प्रबल पहार। कीने भट जंटरान के सिर विन एक हजार॥ ४६॥

छंड अमृतध्वनि

श्रमिवर कोपि कराल गहि॰ तृप पमार बिलिबंड। हने घने जटरान के भुंड डुरिग प्रचंड।। भुंडड्डुरिंग प्रचंड ड्डिट करि मुंड ड्डिरिय। भुस्मुं ड्डिट करि तुंड्ड ड्डभ कि चमुंड्ड ड्रगरिय।। फंडद्वरिन द्यस्टि ड्डुरिय द्यरंभभ्भुज पर। रंभणन किय मगगगति चल कह्हसिवर॥ ४७॥

दोहा

मुरकी अनी हरील की गयी जाट तजि देस । बाह बाह धारा धनी मुख ते कहै नरेस ॥ ४८ ॥

सवैया

साँची कियौ यश भूपन में जिह जाटन के दल दंगल टारे।
मार हरीन श्रनी मुरकाय श्रवाय गए श्रारे जुश्य श्रकारे।
हेढ़ हजार परे रनभूमि मनी जलशाह खरे खग मारे।
धारा धनी बल-बीर पमार दुहूं कर सार श्ररीन पै भारे॥ ४८॥
तेगन की घन बीच पर्यो उबरी जट बीरन प्रात की डाह्यों।
शूर भिरं सनमुख्य गिरे जहाँ स्रोनित खार प्रवाहनि बाह्यों॥
ऐस समय बलवीर पमार हनी श्रारे की दलदंगल गाह्यों।
जैहिरी धारा-धनी परवीन जिहान में खोटी जवाहिर काह्यों॥

कवित्त

मेंड़ राखी हिंद की उमड़ि दल जाटन के ऐडि करि कीनौ छित सुयश सपृती कै। प्रवल पमारी यारी धरा राखी धीरज सो,

कीनौ घमसान खग्गमग्ग मजधृती की ।। राख्यो नाम निपुन नरिंदन के मेरिन की.

कहत गुलाब त्याग आलस कपृती कौ। सत्य राख्यो शर्म राख्यो साहिबी सयान राख्यो.

राख्यो पैज पानी इन मूँछी रजपृती की । ५१॥

दोष्ठा

फते पाय धारा-धनी भए इकट्टे वीर।
देश जमाया जुगत सी कर मसलत रन धोर ॥ ५२ ॥
नृपत बड़ाई बहुत किय तुम अर्जुन के रूप।
शत्रुन को दाहन दहन धारे पहुमि सरूप ॥ ५३ ॥
रामसिंह सिरोपाव दे कीना हुकुम समाज।
वसी करहिया नगर में करी निकंटक राज ॥ ५४ ॥
श्याम राव आदर किया कीनी कृपा अपार।
नगर बसाया जुगति करि सबै देश सम्हार ॥ ५५ ॥
सुबस बसाया नगर को करि इकठा परवार ॥ ५६ ॥

सर्वेया

जै। लगि मेरु महेश दिनेश धनेसुर लो धन धाम भरौ।
रिव नीर समीर सुधा सुविनायक पारथ लो ग्रिर बृंद हरी।।
शिश सुन्नत सक्ति पडानन गंग गुलाब कहै प्रभुता सो करै।।
चिरजीजै। करहिया में धारा-धनी निजधू लगि भूप अनंद करै। ॥५७॥

दोहा

सुख संपित साहस सुयश पुत्र मित्र परिवार।
धूलिंग करह अनंद भूधित बल प्रबल पमार।। ५८॥
केहिर सिंह दिवान के भए गना छितपाल ।
धर्म कर्म धोरन धवल गा विप्रन प्रतिपाल ।। ५६॥
ममले सुहुकम सिंघ जूतिन ते लघु नवलेश।
ता लघु कुमर सुजानि सिंह दारन धरिवर देश।। ६०॥
सावत सावत सिंघ का राजत श्री रघुनाथ।
दान सत्य सन्मान सों छित कीनी यश गाथ।। ६१॥

सोरठा

धुर मंगद को वीर देवी सिंघ सुभट्ट वर। तिहि को धीकलं धीर धन्य सत्य सनमान दृढ़।। ६२।।

सवैया

दूर किये। अरि कैं। दल दंगल दिग्गज जै। मजहान की माती। किनी घनी यश देशन में किनराज भने अनुराग समाती। । से। हर के वर से। रिव वंशिन अंश प्रताप सुवेद की नाती। धिरज धर्म धुरंधर लों नित नीतिहि सों मिल राजत साती।। ६३॥

दोहा

नंद करन किव को कहै नाम गुलाब विचारि।
भूल चूक होवै जहाँ लीजी चतुर सुधारि॥ ६४॥
गन श्रग्गन समभी नहीं निहं पिंगल की भेव।
बरनत भूल परी जहाँ छिमा कीजिया देव॥ ६५॥

इति श्री किव गुलाबिवरिचतायां समयी जाट की संपूर्ण शुभं भवतु श्रीरस्तु । मिती जेठ सुदी १० गुरऊ संवत् १८२५ मुकाम वसोवास कसवा श्रांतरी ।

(१५) पुराणों के महत्त्व का विवेचन

[लेखक-रायबहादुर श्री पंड्या बैजनाथ बी० ए०]

हिंदू जनता में पुराणों के विषय में दे प्रकार के मत पाए जाते हैं। एक तो ग्रंध परंपरा के माननेवाले लोग हैं जो पुराणों की सब बातों को ग्रजरश: सत्य मानते हैं। दूसरा शिचित-विभाग है जो उनके किसी विशेष महत्त्व को नहीं मानता। इन शिचित जनों की समभ में पुराण केवल बालकवत् बुद्धिवालों को धार्मिक तत्त्व श्रीर धार्मिक किस्से समभाने के लिये रचे गए थे। वास्तव में सत्य इन देनों मतों से भिन्न है। यदि हम कटा च की दृष्टि से पुराणों पर निष्पच भाव से विचार करें तो हमको पुराणों का बड़ा महत्त्व देख पड़ेगा। इसके लिये यह जानना ग्रावश्यक है कि

पुराण शब्द का अर्थ क्या है ? वायुपराण और पद्मप्राण में लिखा है कि जिसमें पूर्व काल की परंपरा कही हो, वह पुराण है। शुक्रनीति, अमर-कोष तथा पुराणों में पुराण के पाँच लच्चण कहे हैं— सर्ग, प्रतिसर्ग, वंश, मन्वंतर और वंशानुचिरत्र। ये पाँच कातें प्रत्येक पुराण में होनी चाहिएँ। भारतवर्ष में बहुत प्राचीन काल से भाट लोगों की प्रथा चली आती है। इन लोगों का कार्यचेत्र बढ़ते बढ़ते इनके तीन विभाग हो गए। इनका प्रधान कार्य राजाओं का कीर्ति-गान करना था। आरंभ में ये लोग यह कीर्तिगान अपनी स्मृति के आधार पर ही करते थे। इस प्रकार आख्यान (स्वयं देखी हुई घटना का वर्णन), उपाख्यान (सुनी हुई), गान्था (पुराने पितरों के गीत) और कल्पशुद्धि (आद, कल्पादि के विषय में जिसमें निर्णय होवे) से इन पैराणिक

ं विषयों की स्नामग्रो बढ़ती गई। इस कारण भाट लोगों में भी उनके कार्यानुसार भेद होते गए।

सूतें का काम पुराषों में विश्वित बहुत पुराने नृपों का वर्षन करना था। मागध लोग थोड़े काल पूर्व के मरे हुए शूर राजाश्रों का गुष्पगान करते थे। युद्ध में विजयी जीवित राजाश्रों श्रीर वीर पुरुषों की कीर्ति का वर्षन वंदियों द्वारा होता था। इस कारष पुराषों का वर्षन विशेषत: सूतें द्वारा ही हुआ है।

पुराणों की प्राचीनता—इस प्रकार इम कल्पना कर सकते हैं कि आर्थ जाति के आरंभ काल से ही पुराणों की सामग्री तैयार हो चली होगी और सत्य भी यही है। इसका उल्लेख कई पुराणों में है। जैसे—

पुराणं सर्वशास्त्राणां प्रथमं ब्रह्मणा स्मृतं ।

ग्रमंतरं च वक्त्रेभ्यो वेदास्तस्य विनिर्गताः ॥ ३ ॥

पुराणमेकमेवासीत्तदा कल्पांतरेऽनघ ।

त्रिवर्गसाधनं पुण्यं शतकोदिप्रविस्तरं ॥ ४ ॥

चतुर्लचिमिदं प्रेक्तं व्यासेनाद्भुतकमेणा ।

ग्रष्टादश पुराणानि कृत्वा सत्यवतीसुतः ।

भारताख्यानमिखलं चक्ने तदुपवृह्तितं ॥ २ ६ ॥

-- मत्स्य पुराग भ्र० ५३

अर्थात्—ब्रह्मा ने सब शास्त्रों के पूर्व पुराण (एकवचन पर ध्यान दीजिए) कहा; फिर उनके मुख से वेद निकले। आदि-कल्प में पुराण एक ही था; पर वह धीरे धीरे बढ़ते बढ़ते सी करोड़ श्लोकों का हो चुका था। उस सामग्री में से चुनकर सत्यवती-सुत व्यासजी ने चार लाख श्लोकों के १८ पुराण रचे। उनके पीछे महाभारत बनाया। यही बात ब्रह्मांड पुराण में भी लिखी है—

> "श्रथमं सर्वशास्त्राखा पुराणं ब्रह्मणा स्मृतं । स्रानंतरश्च वक्त्रेभ्यो वेदास्तस्य विनि:सृदाः ॥"

अर्थ—"सभी शास्त्रों के पहले ब्रह्मा से पुराया की उत्पत्ति हुई है। पीछे उनके मुख से सभी वेद निकले।" फिर दूसरी जगह (अ०६५ में) लिखा है कि वेदघ्यास ने ही एकमात्र पुराया संहिता का प्रचार किया।

शिव-पुराणीय रेवामाहात्म्य (१—२३) में लिखा है —
पुराणमेकमेवासीदिस्मिन्कल्पांतरे नृप।
त्रिवर्गसाधनं पुण्यं शतकोटिप्रविस्तरं॥
स्मृत्वा जगाद च मुनीन प्रति देवश्चतुर्मुखः।
प्रयुत्तिः सर्वशास्त्राणां पुराणस्याभवत्ततः॥
पद्मपुराण के सृष्टिखंड में लिखा है—

प्रवृत्तिः सर्वशास्त्राणां पुराणस्याऽभवत्तदा ।

मत्स्य श्रीर ब्रह्मांड पुराग पुराने हैं। इनसे स्पष्ट जान पड़ता है कि पुराणों का श्रारंभ वेदों से भी पूर्व का है। रेवामाहात्स्य श्रीर पद्मपुराग्य में भी पुराग्य की सर्व शास्त्रों के पूर्व का बताया है। इन सब उद्धृत श्लोकों की देखने से यह निश्चय हो जायगा कि श्रित पूर्व काल में ऐसी जनश्रुति थी कि श्रादि महापुराग्य वेदों से भी पूर्व का था।

इस प्रकार यह स्पष्ट है कि स्रादि काल में जैसे एक स्रविभक्त वेद था, वैसे ही एक स्रविभक्त परंतु समय समय परिवर्धित पुराग्य भी था। इसी लिये श्रुति ग्रंथों में पुराग्य शब्द एकवचन में स्राया है, जैसे—स्रथ्यवेदेद (११-७-२४) में कहा है—''ऋच: सामानि छंदांसि पुराग्यं यजुषा सह''। एकवचन का व्यवहार इस प्रकार श्रुतियों में कई जगह है। इसी महापुराग्य संग्रह का उपयोग व्यास ने महाभारत लिखने में किया है; क्योंकि भारतं, स्रादि पर्व, स्रध्याय १ के २३०—४० श्लोकों में लिखा है कि इन (विगत्त) सब तथा सैकड़ों हजारों दूसरे राजास्रों के दिव्य कर्म, विक्रम, त्याग, सत्य, शौच, दयादि गुणों का वर्णन पुराग्त में है। जिन राजास्रों के नाम इन श्लोकों में लिखे हैं, वे हाल के भारत तथा पुराग्तों में नहीं पाए जाते। इससे स्पष्ट है कि व्यास के समय में इन सब लोगों का इतिहास प्राप्य था। यहाँ भी पुराण शब्द का प्रयोग एकववन में ही हुआ है। २४० वें श्लोक की दूसरी पंक्ति में 'विद्रद्धिः कथ्यते लोके पुराणे कविसत्तमें:'' लिखा है। इससे स्पष्ट होता है कि उस महापुराण संप्रह में उस पूर्व काल के अनेक विद्वान कवियो ने उन सब राजाओं के इतिहास बनाकर जोड़ दिए थे। इसलियं उस महापुराण संप्रह का बहुत बड़ा हो जाना आवश्यक परिणाम है। व्यास ने उस महापुराण संप्रह को संचिप्त करके अपने प्रथ रचे। विद्युपराण में ''पुराणसंहिता बनाई'' ऐसा लिखा है, पर आगे ''अठारह पुराण' ऐसा भी लिखा है।

व्यास कं पश्चात् के ग्रंथों में पुराण शब्द का उपयोग एकवचन में न होकर बहुवचन में हुन्ना है। कात्यायनस्मृति का समय कम से कम ईसा के चार पाँच सी। वर्ष पूर्व का है। उसमें पुराण शब्द बहुवचन में न्याया है। भृगूक्त मानवसंहिता पतंजिल भाष्य से पुरानी है न्यार ईसा के ३००-४०० वर्ष पूर्व की है। इसमें भी ''पुरा-णानि'' लिखा है (३—२३२)। मेधातिथि टीकाकार इस शब्द की टीका में लिखते हैं—''पुराणानि व्यासादिप्रणीतानि सृष्ट्यादिवर्णनक्तपाणि''। इससे स्पष्ट है कि इस टीकाकार के समय में भी पुराण त्रानेक थे त्रीर व्यासप्रणीत माने जाते थे। सुक्तिपाक्त बौद्ध ग्रंथ का समय लगभग ३५० ई० पूर्व का है; इसमें भी पुराण शब्द बहुवचन में है। इन बातों से स्पष्ट है कि व्यासजी का पुराण रचने का समय इनके पूर्व का है।

महाभारत अपने मूल रूप में नहीं रहा। उसका आधुनिक रूप ईसा के लगभग १००—२०० वर्ष पूर्व का माना जाता है। भारत के इस आधुनिक रूप के लंखक के। अठारह पुराणों का हाल मालूम था, क्योंकि उसमें लिखा है—

[&]quot;अष्टादशपुराणानां श्रवणात् यत् फलं सभेत्।"

[—]वैशंपायनीय महाभारत, १८-६-६५।

इस महाभारत में श्रोमद्भागवत, मत्स्य श्रीर वायुप्रोक्त पुराख के भी नाम लिखे हैं।

मेगास्थनीज का समय ३०० वर्ष ईसवी पूर्व का है। पश्चिमीय विद्वानों का मत है कि इसे पौराणिक राजवंशाविलयों का ज्ञान था छीर इस कारण उसके समय में पुराण होना चाहिए। शौनक के मियधान का काल ई० पू० ५०० के लगभग माना जाता है। यह भी व्यासीक पुराणों का या इतिहास (भारत) का वर्णन करता है। अप्रापस्तंब धर्मसूत्र का समय कम से कम ४००-५०० ई० पू० है। इसमें पुराणों का वर्णन है और भविष्य पुराण से इसमें कुछ शलोक उद्धृत किए गए हैं। इसमें जैनों या वै। द्वों का वर्णन न होने के कारण कोई कोई इसका काल ई० पू० पाँचवों या छठो शताब्दी का अनुमान करते हैं। व्याद्धि का समय इससे भी पुराना है। कोई कोई उसे १००० ई० पू० का समभते हैं। इसने अपने ग्रंथ विकृतिवल्ली में आदि पुराण से एक श्लोक उद्धृत किया है। ऐसा जान पड़ता है कि इस आदि पुराण से ब्रह्म पुराण का अर्थ है।

पुराणें। का हेतु

स्रादि काल में दे। परंपराएँ थीं—त्राह्मग्रपरंपरा या श्रुति श्रीर चित्रयपरंपरा। ब्राह्मग्रों ने अपनी परंपरा की बहुत सँभालकर रखा श्रीर उसमें किसी प्रकार विकार नहीं होने दिया। चित्रय ऐसा न कर सके। ब्राह्मग्रें की श्रुति थोड़ी थो। चित्रयों की अनुश्रुति बहुत बड़ी थी श्रीर दिन पर दिन बढ़ती जाती थी। स्रादि में उसका प्रधान उद्देश्य राजाश्रों के श्रीर शूर वीर पुरुषों के गुण गान करना था। उस अनुश्रुति के संरचक सृत, मागध, वंदी श्रादि माट लोग थे। पर पीछे से यह अनुश्रुति ब्राह्मग्रों की संरचा में श्राई श्रीर तब उसका उद्देश्य भी धीरे धीरे बदलकर गूढ़ वेदार्थ प्रकटकर लोगों को धर्म का निश्रय बताना या धर्म में लगाना हो। गया। भारत में लिखा है—

इतिहासपुरा**णाभ्यां वेदं समुप**वृंहयेत् । विभेत्यल्पश्रुताद्वेदेा मामयं प्रतरिष्यति ॥—भारत ।

यज्ञों में जो मंत्र कहे जाते थे, उनके प्रसंग की कथाएँ पुराशों में रहती थीं श्रीर यज्ञ के समय में कही जाती थीं। इसलिये उपर कहा है कि इतिहास पुराशों की सहायता से वेह का विस्तार श्रथीत टीका करें। यह बात बढ़ते बढ़ते श्रंत में पद्मपुराशानुसार—पुराशों धर्म निश्चय:—पुराशों में धर्म का निश्चय करना होने लगा। साधारण जनता को धर्म का सरल रूप चाहिए। वेदों में वह पुराना हो चला था। इसलिये देश, काल के श्रावश्यकतानुसार जनता के लिये धर्म का निश्चय पुराशों में होने लगा।

व्यास के पश्चात्

व्यास ने अपनी पुराण संहिता अपने शिष्य सूत रोमहर्षण की सिखाई श्रीर उन्होंने उसे अपने सुमति श्रादि छ: शिष्यों को सिखाई। इनमें से काश्यप, श्रकृतत्रण, सावर्णि श्रीर शांशपायन इन चार शिष्यों ने अपनी श्रलग श्रलग संहिताएँ रचीं। इस प्रकार चार मूल संहिताएँ हुई । इनमें चार चार पाद थे। विषय सब में एक ही था, पर साहित्य-रचना भिन्न भिन्न थी। पारगिटर साहब का मत है कि ये संहिताएँ चार चार हजार श्लोकों की थीं। केवल शांशपायन की संहिता इससे भिन्न श्लोक-संख्या की थी। इन संहिताओं का अब लीप हो गया है; पर हाल के पुराशों में इन लोगों के नाम प्रश्नकर्तात्रों के रूप में निकलते हैं: जैसे. वायु श्रीर ब्रह्मांड पुराण में। इन दो पुराणों में श्रव भी पुराना चार पाद का विभाग मै।जूद है। रोमहर्षण के ५ शिष्य ब्राह्मण थे; श्रीर ऐसा जान पड़ता है कि उसके पीछे धीरे धीरे पुराग ब्राह्मणें की संरचा में पहुँच गए, पृथक पृथक अठारह पुराग बन गए श्रीर उनसे धर्म-निश्चय का भाग बढ़ता गया। पर यह निश्चय-पूर्वक नहीं कहा जा सकता कि व्यास ने खयं भिन्न भिन्न भाठारह

पुराण नहीं बनाए। भागवत की भक्तरंजनी टीका में "पुराणसमु-च्चय" मंथ से उम्रश्रवा का पुराण-श्रध्ययन कम इस प्रकार बताया है—न्नरयाक्षणि, कश्यप, साविणि, श्रक्ठतत्रण, वैशंपायन, हारीत। इन छः ऋषियों से छः पुराण, रोमहर्षण से चार, व्यास से सात, इस प्रकार व्यासन्त्राश्रम में १७ पुराण पढ़कर अठारहवाँ पुराण भागवत शुक-मुख से सुना। फिर वह नैमिषारण्य गया। यह उम्रश्रवा रोमहर्षण का पुत्र था श्रीर नैमिषारण्य में उसने श्रपने पिता के स्थान पर पुराण सुनाए।

ये पुराण स्मादि पुराण थे श्रीर श्राधुनिक पुराणों से भिन्न थे। इन आदि पुराणों के कई संस्करण हुए। कई बार उनमें नई सामधो भरती की गई श्रीर पुरानी में श्रावश्यक परिवर्तन किया गया, जैसा श्रागे देख पड़ेगा। पर यदि स्रादि पुराण थे तो उनका कहीं वर्णन भी होना चाहिए। हरिवंश के भविष्य पर्व के प्रारंभ में लिखा है—

श्राणुष्वादिपुरागोषु वेदेभ्यश्च यथा श्रुतं ।

ब्राह्मणानां च वदतां श्रुत्वा वे महात्मनाम् ॥ इत्यादि ।

शर्थात् इस भविष्य पर्व में श्रमल या श्रादि पुराणों की बहुत सी कथाएँ कही गई हैं। भविष्य पुराण में लिखा है कि व्यास ने श्रठा-रह पुराण जानकर महाभारत बनाया। इससे जान पड़ता है कि महाभारत के श्रभी के संस्करण बनने के समय व्यास के श्रठारह श्रादि पुराण उपलब्ध थे। पद्मपुराण में लिखा है, "शृणुष्वादि-पुराणेषु देवेभ्यश्च यथाश्रुतम् (१-३-६-११)। वामनपुराण में भी "प्रोक्तां द्यादिपुराणेषु "लिखा है। इसी तरह श्रीर भी कई पुराणों में श्रादि पुराणों का वर्णन है। यह श्रादि पुराण व्यासीक्त होना चाहिए; क्यें कि हम पूर्व में देख धाए हैं कि व्यास के पूर्व एक समुच्चय महापुराण ही था। इससे यह सिद्ध होता है कि श्रव के प्रचलित पुराण व्यासीक्त श्रादि पुराणों से ही बनाए गए हैं। इस सिद्धांत के लिये प्रमाण भी हैं; जैसे, भारत के वन पर्व में प्रलय की कथा मत्स्य-पुराण से ली गई है; पर वह सरल रूप में है। श्राधुनिक मत्स्यपुराण में

उस वर्णन में विशेष चमत्कार का समावेश है। इससे मालुम पड़ता है कि भारत ने अपना वर्णन मत्स्य के आदि रूप से लिया होगा। पुराणों का आधुनिक इप

अब यह देखना चाहिए कि इन पुराणों का आधुनिक रूप कब श्रीर कैसे हुआ। विक्रमादित्य (ई० पू० ५७) के मरने पर शौनकादि ऋषि सूत के पास जाकर धर्मविषयक प्रश्न करने लगे, ऐसी कथा भविष्यपुराण में लिखी है।

> तेभ्यः सूत पुराणानि श्रावयामास वै पुनः ॥ १७ ॥ शतवर्षे पंचलचरलोकमध्यापयनमुदा ।

> > ---प्रतिसर्ग पर्व, खंड २ श्रध्याय २३।

इससे प्रकट होता है कि विक्रमादित्य के मरने के पीछे से। वर्ष के भीतर अठारह पुराण चारलच के वा भारत एक लच श्लोक का या इस प्रकार इतिहास पुराण पाँच लच्च श्लोकों के थे। इसी भविष्य पुराण के प्रतिसर्ग पर्व अ० ५ में लिखा है कि अवंति में इस समय शंख नामक राजा राज्य करता है और उसके पीछे विक्रम राजा होगा। इसी पुराण के प्रतिसर्ग पर्व के चै। थे खंड के आरंभ में लिखा है कि विक्रमादित्य भूप के खुलाने पर फिर नैमिषारण्य में १८ पुराण पुनकक्त होंगे, अर्थात् फिर कहे जायँगे। इस प्रकार स्पष्ट है कि विक्रम के समय में या उसके शीब ही पीछे व्यासोक्त आदि पुराण पुनकक्त हुए। आजकल की भाषा में "पुनकक्त" का अर्थ नया संस्करण समभा जायगा जिसमें आवश्यक परिवर्तन और परिवर्धन हुए हों। पुनक्क पुराणों के प्रचलित होनं पर आदि पुराणों का प्राय: लोप हो गया।

आपस्तंब धर्मसूत्र का समय ४००-५०० वर्ष ई० पूर्व का माना जाता है। इसमें भविष्यत् पुराण से तथा और पुराणों से श्लोक उद्धृत किए गए हैं। ये श्लोक वर्तमान पुराणों में उन शब्दों में नहीं पाए जाते। इससे सिद्ध है कि ये श्लोक आदि पुराणों के हैं और उस समय ये पुराण प्रचलित थे। इन श्लोकों की भाषा पुराने हँग की है। इसमें संदेह नहीं कि आजकल के पुराशों में बहुत सा भाग आदि पुराशों से लिया गया है, पर बहुत सा भाग अविचीन भी है, निदान अविचीन भाषा में है। इसके साथ ही यह प्रश्न भी उठता है कि क्या कभी कोई पुराश प्राकृत भाषा में भाषांतरित किए गए थे। इसका विचार आगे चलकर करेंगे।

श्रीमद्भागवत शक ने अर्जुत के पौत्र परिचित से कहा । उसके पुत्र जनमेजय को वैशंपायन या जैमिनि ने भारत के अपने अपने संस्करण सनाए : जनमेजय के पुत्र शतानीक की समंत ने भविष्य पुराग सुनाया । शतानीक का पुत्र श्रिधिसोम कृष्ण था । उसके समय में सूत ने मूल मत्स्यपुराण या मूल वायुपुराण ऋषियों को सुनाए ! इससे भी जान पड़ता है कि व्यास ने ही अठारह पुराष बनाए । ज्यास के समय से विक्रम के समय तक ये पुराग अपने मूल रूप में ही बने रहे या बीच बीच में इनमें परिवर्तन होता गया, इसका इस समय कोई प्रमाण नहीं मिलता । पर इतने दोर्घ काल में कुछ परिवर्तन श्रीर परिवर्धन अवश्य हुआ होगा। आधुनिक पुरागों की श्लोक-संख्या लगभग चार लच है। पूर्व में ये श्रंथ इतने बड़े नहीं थे, इसका प्रमाण भविष्यपुराण में मिलता है। इसके ब्रह्म पर्व के प्रथम अध्याय में लिखा है-- ''पहले सब पुराग बारह बारह हजार श्लोकी के थे: परंतु उपाख्यानी श्रीर आख्यानी के कारण वे बढ़ते गए : जैसे स्कंद एक लच्च का हो गया श्रीर भविष्य पचास हजार का बन गया''। इससे ऐसा अनुमान होता है कि आदि पुराण बारह बारह हजार श्लोंकों के या उससे कम के थे। बढ़ते बढते विक्रम के समय में वे चार लाख के हुए। पीछे से कोई कोई श्रीर भी बढ़ गए।

ईसवी सन् की पाँचवीं शताब्दी में या उंसके कुछ पूर्व छ।यें लोगों ने जावा (यवद्वोप) या बाली द्वोपों में श्रपना श्रधिकार जमाया श्रीर ध्रपनी बस्ती बसाई! ये लोग श्रपने साथ रामायण, महाभारत, ब्रह्मांडपुराणादि शंथ लेते गए जे। श्राज भी वहां की किव भाषा में मिलते हैं! वह ब्रह्मांडपुराण यहाँ के' ब्रह्मांडपुराण से मिलता है, पर उसमें भविष्यराजवर्णन का भाग नहीं है। उसमें केवल श्रिधिसोम कृष्ण तक ही है। इससे सिद्ध होता है कि ४०० ई० के लगभग ब्रह्मांड उर्फ वायु पुराण में भविष्य का भाग न था। पीछे से दूसरे संस्करण में जे। जा गया। इसके पश्चात् समय समय पर पुराणों में मत मतांतर की बाते घुसेड़ दो गई।

सारांश यह है कि व्यास के पूर्व एक महापुराण था जिसमें से सामग्री चुनकर व्यास ने पुराणसंहिता या मूल पुराण रचे। विक्रम के पूर्व ये प्राय: बारह बारह हजार श्लोकों के थे। विक्रम के समय में इनकी 'पुनरुक्ति' होकर अर्थात् इनका नया संस्करण होकर ये चार लच के बने। उसके पीछे ५००-६०० ई० स० के लगभग इनमें अभी का भविष्य-भाग जोड़ा गया। इसके पीछे कई पुराणों में मत मतांतरों की बातें भी जोड़ दी गई।

उपपुराण भी विशेष कर विक्रम के पीछे हुए हैं; पर किसी किसी में बहुत पुरानी सामग्री अपने भ्रादि रूप में वर्तमान है।

पिचमीय विद्वानें का मत

संस्कृत साहित्य की अभी पूरी पूरी खोज और परीचा नहीं हुई है। पचास साठ वर्ष पूर्व इसका प्रत्य: पूर्ण अभाव था। इसिलिये पचास वर्ष पूर्व के मतें का अब इतना महत्त्व नहीं है। इतने पर भी उनसे पुराणों का महत्त्व प्रकट होता है। मेक्डानेल साहब अपने संस्कृत साहित्य के इतिहास में लिखते हैं—

"Nevertheless they contain much that is old and it is not always possible to assume that the passages they have in common with the Mahabharat and Manu have been borrowed from these works." अर्थात् पुराणों में बहुत सी सामग्री पुरानी है और जी बाते पुराणों में खीर महाभारत अथवा मनु में समान रूप से हैं, वे महाभारत या मनु से उद्धृत हों, ऐसा सदैव आवश्यक नहीं है।

विल्सन साहब अपने विष्णु पुराग में लिखते हैं-

A very great portion of the contents of many, and some portions of the contents of all, is genuine and old (other portions being later are pious frauds for temporary purposes). अर्थात् बहुत से पुराणों का बहुत विशेष भाग और सब पुराणों कुछ मात्र असल और पुराना है। (दूसरे भाग पीछे से सामयिक अर्थसायन के लिये धर्म की दृष्टि से दूसरे लोगों ने जोड़ दिए हैं।)

उनका यह भी कथन है-

It is possible however that there may have been an earlier class of Puranas of which those, we now have, are but the purtial and adulterated representatives. The identity of the words (for in several of them long passages are literally the same) is a sufficient proof that in all such cases they must have copied from some other similar work or from a common or prior original. अर्थात् यह संभव है कि कोई आदि पुराण रहे ही जिनकी असमय और विगड़ी और मिश्रित की हुई नकलें आजकल के पुराण हों। कई पुराणों में कुछ कुछ अंश अचरशः समान हैं। इस प्रमाण से सिद्ध होता है कि इन सब ने किसी ऐसे ही पूर्व प्रंथ से या एक असल पूर्व प्रंथ से नकल की हो।

विष्णु, मत्स्य, ब्रह्मांड श्रीर पद्म की सृष्टि प्रक्रिया पढ़ने से जान पड़ेगा कि इन सब में एक ही कथा, एक ही विषय है श्रीर विशेष भागों में श्लोक श्लोक का मेल खाता है। किसी पुराण में दो चार श्लोक श्रिक हैं, किसी में कम। इस प्रकार के साहश्य से विल्सन साहब का उपयुक्त अनुमान सत्य जान पड़ता है। विसेंट स्मिथ साहब अपने पूर्व के लेखकीं का दोष इस प्रकार निकालते हैं— Modern European writers have been inclined to

disparage unduly the authority of the Puranic lists but closer study finds in them much genuine and valuable historical tradition. अर्थात् आधुनिक यूरोपीय लेखक लोग पैराणिक राजवंशाविलयों का महत्त्व अयोग्य प्रकार से घटाते हैं। उनका पूरा अध्ययन करने पर उनमें बहुत सी सची और मूल्यवान ऐतिहासिक अनुश्रुति मिलती है।

इनके मत से वायु का प्रचिलत संस्करण ईसाकी चै। यो शताब्ही में हुआ था।

पारगिटर साहब ने पुराणों का योग्य अध्ययन किया है और पुराणों का ऐतिहासिक मूल्य समभाने के लिये इनके देा ग्रंथ, Dynasties of the Kali Age और Ancient Indian Historical Tradition बड़े महत्त्व के हैं। इनका मत है कि मत्स्य, वायु और ब्रह्मांड पुराणों ने कलिराजवंशावली भविष्य पुराण से ली है और इन पुराणों का इन वंशों का संस्कृत वर्णन आगे प्राकृत में या अर्थात् प्राकृत रलोकों से संस्कृत रलोक बनाए गए हैं। इसके प्रमाण उनके अनुसार ये हैं—

- (१) कई श्लोकों में मात्राएँ न्यूनाधिक हैं। पर यदि उन्हीं श्लोकों को प्राकृत रूप में रख दें तो मात्राएँ बराबर हो जाती हैं।
- (२) इन संस्कृत श्लोको में कहीं कहीं प्राकृत शब्दों का उपयोग हुआ है।
- (३) संस्कृत शब्दों के उपयाग से कहीं कहीं वाक्यविन्यास के नियमें का विरोध होता है; पर उनके पर्याय-वाची प्राकृत शब्दों के उपयोग से वह विरोध मिट जाता है।
 - (४) कहीं कहीं नामों के संस्कृत रूप बनाने में भूल हुई है।
- ् (५) इ, च, वा, भ्रादि श्रनर्थक श्रव्यय शब्दी का भ्रधिक उपयोग हुआ है।
 - (६) संधि नियमविरुद्ध वनाई गई है।

(७) भागवत में एक पंक्ति पाली भाषा की आ गई है—'श्रथ-मागध राजानी भवितारी वहामि ते।''

ये देश मत्स्य, वायुं, ब्रह्मांड पुरागों में श्रीर विष्णु श्रीर भागवत पुरागों के विभागों में पाए जाते हैं। मत्स्य, वायु श्रीर विष्णु पुरागों में जे। नकल करने की श्रश्चियाँ घुस गई हैं, उनसे जान पड़ता है कि उस समय पुराग खरोष्ट्रो लिपि में लिखे हुए थे।

इन साहब का मत है कि ऐतिहासिक परंपरा या अनुश्रुति की सत्य मानना चाहिए, जब तक कि इसका विरोधी इसे असत्य साबित न कर दे। इनके अनुसार ब्राह्मण और चित्रय अनुश्रुतियों का प्रवाह दो समान धाराओं में चला आता था! ये महाशय प्रथम संस्करणों की विशेष प्रमाण ये। ये मानते हैं; क्यों कि ब्राह्मणों का जितना अधिक हस्तचेप हुआ, उतनी ही अप्रामाणिकता बढ़ती गई! जैसे ब्राह्मणों ने श्रुतियों में चेपक नहीं डाला, वैसे ही सुत लोगों ने पुराणों को नहीं बदला। इन महाराय ने पुराणों और महाभारत की सहायता से भारत के सारे राज्यों की समकालीन सूची बनाई है जो विशेष महत्त्व की है।

यूरोपीय विद्वानों ने पुराणों का विचार केवल ऐतिहासिक दृष्टि से श्रीर पौराणिक कथाश्रों के विकास की दृष्टि से किया है। यह विचार पुराणों के एक भाग पर ही हुआ। परंतु वास्तव में पुराणों में कई प्रकार के सत्य भरे हुए हैं। इनके कुछ उदाहरण देखने से यह बात स्पष्ट हो जायगी! किसी किसी कथा से आर्य जाति के सामाजिक विकास पर प्रकाश पड़ता है; जैसे दीर्घतमस् श्रीर उनके पीछे श्वेतकेतु ने बाह्मण श्रियों के लिये एक काल में एक पति का श्रीर जीवित पति को त्यागकर दूसरे पति की न प्रहण कर सकने का नियम चलाया।

महाभारत में एक जगह ग्रगस्य श्रीर नहुष का संवाद है। ग्रगस्य नहुष से पुछते हैं कि तुम वैदिक मंत्रों की मानते ही जिनके द्वारा युषभ बलिदान होता है ? नहुष ने कहा, नहीं। ऋषि ने कहा, तो फिर तुम अधर्मी हो जो पुराना धर्म नहीं मानते। एक जगह राजा रंतिदेव के एक हजार बैल प्रति दिन बिलदान देने की भी कथा है। इन दोनों कथाओं से जान पड़ता है कि आर्थ लोग एक समय अतिमांसाहारी थे। नहुष के समय यह चाल मिट चली थी, परंतु धर्माभिमानी लोग उस चाल की छोड़ना नहीं चाहते थे।

लिंग पुराण में अतिथि-सत्कार का माहात्म्य गाया है और यह भी दर्शाया है कि उस सत्कार में किसी प्रकार की त्रुटिन होने पाने। यहाँ तक कि यदि श्रावश्यकता हो ती अपनी स्त्री भी समर्पण कर दी जाय।

स्रविश्व-सत्कार की दूसरी कथा दूसरे काल की सुनिए।
सुदर्शन नाम के एक ऋषि थे। अपनी स्त्री को अतिथि-सत्कार
का उपदेश देते हुए उन्होंने कहा कि अतिथि-सत्कार में आवश्यकतानुसार आत्मोत्सर्ग भी करना चाहिए। इस देवी के अतिथि-सत्कार
की महिमा फैल गई। उसकी परीचा के लिये धर्मराज बाह्यण का रूप
धर कर उसके घर गए। जब भोजन के विषय में पृछा गया, तब बाह्यण
देवता कहने लगे कि अन्नादि की आवश्यकता नहीं; क्या तुम अपने
शरीर का दान मुभ्ने दे सकती हो ? स्त्री लज्जावनतवदना हो वहाँ
से चली गई। बाह्यण देवता ने फिर पूछा कि तुम्हारी क्या इच्छा
है ? स्त्री ने कहा कि पित के आज्ञानुसार में आपको आत्मिनवेदन कर सकती हूँ। इतने में सुदर्शन स्वयं आ गए। उनसे भी
पृछा गया। वे भी राजी थे। दोनों ही परीचा में उत्तीर्ण हुए।
धर्मराज ने अपना रूप धारण कर भाशीवीद दिया।

यह कथा उस समय की मालूम पड़ती है जब यह चाल निंदनीय मानी जाने लगी थी; परंतु अगस्त्य नहुष की कथा के समान पुरानी चाल के हिमायती ब्राह्मण देवता उसे पालने का प्रयक्त करते थे।

यह ते। सामाजिक विकास की दृष्टि से विचार हुआ। पर कई पुरायों में तत्कालीन शास्त्रज्ञान भी भरा है। जैसे प्रश्निपुराय में पूजा श्रीर दोचादि विधानों से तत्कालीन धार्मिक जीवन का पूरा पूरा हाल जान पड़ता है। इसके सिवा स्वप्नाध्याय, शकुनिक्षण, रणदीचाविधि, रत्नों के लचण, धनुर्विद्या, श्रायुर्वेदनिक्षण, गजादिकों की चिकित्मा, साहित्य, श्रोगशास्त्र, ब्रह्मज्ञान, इत्यादि बातों का पूरा पूरा वर्णन है। श्रयात् उस समय के समाज को जितना ज्ञान प्राप्त करना पड़ता था श्रीर जितना ज्ञान उसे प्राप्य था, उस सबका वर्णन इस पुराण में है।

गरुड़ पुराण में भी इसी प्रकार उस समय का संपूर्ण ज्ञान भरा हुआ है; जैसे पूजाविधि, दीचाविधि, योगाध्याय, सब देवों का पूजा-विधान, संध्याविधि, ज्योतिष, सामुद्रिक, स्वरज्ञान, नवरत्नपरीचा, रेगा-नाशक कवच का बनाना, भूलोक-वर्णन, आयुर्वेद-निदान, चिकित्सा या द्रव्यगुण, ह्यायुर्वेद, व्याकरण, छंदःशास्त्र, सदाचार, संध्यादि नित्यक्रम, विज्ञ्यभिक्त, ब्रह्मज्ञान इत्यादि विषयों का तत्कालीन पूर्ण ज्ञान भरा हुआ है। इस प्रकार इस पुराण से उस समाज का तथा उसके ज्ञान का पूरा पूरा चित्र खींचा जा सकता है।

इतना ही नहीं। इन पुराणों में कहीं कहीं विज्ञान की बड़ी बड़ी बातें लिखी हैं; जैसे---

> संख्या चेत् रजसां श्रस्ति विश्वानां न कदाचन। ब्रह्माविष्णुशिवादीनां तथा संख्या न विद्यते॥ प्रति विश्वेषु संत्यंव ब्रह्माविष्णुशिवादयः॥दे० भाव

इसका अर्थ यह है कि रेता के कया गिन लोना संभव होने पर विश्वों की गिनती नहीं है। सकती, न ब्रह्मा, विष्णु, शिवों की; क्योंकि प्रत्येक विश्व में ब्रह्मा, विष्णु, शिव अलग अलग होते हैं। यही बात लिंग पुराय में और अथर्वण महानारायण उपनिषद में लिखो है। पाश्चात्य ज्योतिष को पिछले दो तीन सी वर्षों में ही झान हुआ कि जितने तारे हैं, उतने ही सूर्य और उतने ही विश्व हैं। यहां सन् ईसवी के आरंभ के पूर्व से ही झात था कि विश्व इतने अनंत हैं और प्रत्येक में अलग अलग त्रिमूर्ति रूप ईश्वर है। यह बात बड़े महत्त्व की है। इन पुरायों में बहुत सा गुप्त ज्ञान भी भरा है जिसको आजकल समभाना कठिन हो गया है। वर्हिषद और अप्रिष्वाचा पितरें। की कथा को कोई नहीं समभाता। इसी प्रकार पंचप्राय का नाम सब लेते हैं, पर किसी को उनका ठोक ठीक ज्ञान नहीं है। ब्रह्मा की मानसी सृष्टि क्या है, मारिषा के स्वेद से पुत्रोत्पित्त की कथा का सत्य धर्थ क्या है, साधारण पाठक को इन बातों से कुछ मी समभा नहीं पड़ता और वह इनको अनुपयोगो कल्पनाएँ समभाता है। परंतु मैडेम ब्लेबेट्स्की और विशय लेडबोटर इन कथाओं को इस जगत के विकास-अंग का सचा इतिहास मानते हैं। वे लोग इनके सत्य होने के विषय में अपनी दिव्य दृष्टि के आधारवाली साची देते हैं।

एक दूसरी पैराणिक कथा लोजिए। बृहस्पति की स्त्री तारा थां। चंद्र ने इसे हरण कर अपनी स्त्रो बना लिया और उससे बुध पुत्र उत्पन्न हुआ। बृहस्पति अपनी स्त्रो बहुत माँगते रहे, पर चंद्र न हेते थे। अंत में चंद्र से लड़ने की शिव उद्यत हुए, तब चंद्र ने तारा बृहस्पति को दे दी। इस कथा के कम से कम दे। अर्थ हैं। प्रथम यह है कि बृहस्पति प्रह के आस पाम चार उपप्रह (Moons) हैं जिनमें से एक की चंद्र ने अपनी ओर खोंच लिया और दोनों के संघात से दोनों का शरीर अति गर्मी के कारण कण रूप हो गया जिससे नया प्रह बुध उत्पन्न हुआ। पीछे से शेष तारा बृहस्पति के पास पहुँच गई। यह बात आधुनिक ज्यांतिष शास्त्र की नहीं मालूम, पर इसे मिथ्या कहना भी इस समय संभव नहीं है। सूर्यमंडल के भीतर ऐसी किया का होना संभव है; क्योंकि एक प्रह कभी किसी ऐसी ही लड़ाई में दूर गया है और उसके चार दुकड़े 'पैलास', 'जूनी' इत्यादि प्रह-खंडों या अवांतर प्रहों (Asteroids) के नाम से प्रसिद्ध हैं।

इस प्रकार पुरायों से कई प्रकार का ज्ञान मिल सकता है। जैसे नैसे इनका श्रध्ययन बढ़ता जायगा, वैसे वैसे इनका माहात्म्य भी प्रकट होता जायगा। इसका यह अर्थ नहीं है कि पुरागों में बेकाम बातें नहीं हैं। उनमें बहुत सी भूल-भरी और हलकी बातें भी अवश्य हैं जो पीछे जोड़ दी गई हैं। परंतु यदि पुराने भागों का समभ्दारी के साथ अध्ययन किया जाय तो उनसे बहुत सी अत्युपयोगी सामग्री मिल सकती है। यह कार्य हमारे नविश्वत तरुण पुरुष हो कर सकते हैं। कार्य बहुत है। बहुत से काम करनेवाले चाहिएँ। और यह आशा करना अनुचित न होगा कि कुछ लोग इसी विषय को अपनावेंगे।

इसमें संदेह नहीं कि जब पुराणों की पूरी खोज हो जायगी, तब भारत इतिहास की बहुत सी बातें स्पष्ट हो जायँगी। जैसे ययाति के विषय में जान पड़ता है कि ये अफगानिस्तान प्रदेश के राजा थे। देवयानी ईरान के राजगुरु की कन्या मालूम पड़ती है और शर्मिष्ठा ईरान के राजा की कन्या थी। ययाति के तीन लड़कों से जो संतान हुई, वह भारतवर्ष में आई और यादव, भोज तथा पार्व जाति के चित्रयों की उत्पत्ति का कारण हुई। दूसरे दो लड़कों की संतान पश्चिम तरफ बढ़ी और यवन या म्लेच्छ जातियों की उत्पत्ति का कारण हुई।

पारगिटर साइव का विचार है कि कुछ आर्य जातियां भारत-वर्ष से निकलकर पश्चिम की ओर फेलीं। उनमें से एक जाति काकशस पर्वत के दिचाए में बसी थी। इसका प्रमाए यह है कि एशिया माईनर के वोगोज़िकोई प्राम में एक शिलालेख मिला है जिसमें वहाँ के दें। राज्यों में जो संधि हुई थी, वह लिखी है। इसका समय १४०० वर्ष ईसा से पूर्व माना जाता है। इसमें वैदिक देविमत्र, वरुए, अश्विन और इंद्र की साची है। इससे प्रकट होता है कि वैदिक धर्म उस काल में वहाँ तक फैला हुआ था।

पुराख कोन हैं

अठारह पुराणों की श्ले कसंख्या चार लच की है। वह इस प्रकार है— ब्राह्म १०,०००, पद्म ५५,०००, विष्णु २३,०००, वायु उर्क शैव २४,०००, भागवत १८,०००, नारद २५,०००, मार्कडेय स्,०००, अग्नि १५,४००, भविष्य १४,५००, ब्रह्मवैवर्त १८,०००, लिंग ११,०००, वराह २४,०००, स्कंद ८१,१००, वामन १०,०००, कूर्म १७,०००, मत्स्य १४,०००, गरुड़ १६,०००, ब्रह्मांड १२,०००। ये संख्याएँ विशेष पुराण-सृचियों के ध्याधार पर लिखी गई हैं। आधुनिक पुराण इतने बड़े हैं या नहीं, यह आगे देख पड़ेगा।

इनमें से दस शैव, चार वैष्णव, देा ब्रह्मा के, एक श्राप्त का श्रीर एक सूर्य का है। इनका विभाग दूसरी रीति से भी किया जाता है। विष्णु, नारद, भागवत, गरुड़, पद्म, वाराह ये सात्विक या वैष्णव हैं। मत्स्य, कूर्म, लिंग, शिव, स्कंद, श्रीप्त ये तामस या शैव पुराण हैं। बाकी के छ: ब्रह्मांड, ब्रह्मवैवर्त, मार्कडेय, भविष्य, वामन, ब्रह्म, राजस या शाक्त पुराण हैं।

पुराणों में लोग समय समय पर चेपक भाग मिलाते रहे। इसकी राक्षने के लिये पुराणों की सूची तथा श्लोक-संख्या कई पुराणों में लिख दी गई। जैसे रेवामाहात्म्य (शिवपुराण का), देवीभागवत, श्रीमद्भागवत, नारद ब्रह्मवैवर्त वा मत्स्य में। पर इससे भी कोई रुका-वट नहीं हुई। श्राजकल जो पुराण मिलते हैं, उनमें न ता वह श्लोक-संख्या रही है, न उनके विषय पूर्ण रीति से उन सृचियों के श्रनुसार हैं। इस प्रकार पुराणों की बहुत दुईशा हो गई है। बहुत से पुराणों के भाग खें। गए हैं। इन सब का वर्णन श्रागे होगा।

श्रव प्रत्यंक प्रचलित पुराग के विषय में श्रलग विचार कर देखें।

१ ब्रह्मपुराग — मत्स्यपुराग में इसे दस हजार श्लोकों का श्रीर
किसी पाठांतर में तेरह हजार श्लोकों का कहा है। ब्रह्मा ने इसे
मरीचि से कहा था। नारद पुराग की सूची के श्रनुसार श्राधुनिक
ब्रह्मपुराग है। मत्स्यपुराग की सूची से भी इसका कुछ भाग
मिलता है। विल्सन साहब ने इसे १३-१४ वीं सदी का बताया
है; पर यह भूल है। ग्यारहवीं सदी में दानसागर वा हलायुधइत ब्राह्मग्रस्यस्य में इस पुराग से श्लोक लिए गए हैं। इस

पुराण के १७६ वें भ्रध्याय में अनंतवासुदेव का माहास्म्य वर्णित है। यह मंदिर उड़ीसा के भुवनेश्वर में भ्रभी तक विद्यमान है। इस मंदिर का जीर्णोद्धार ११ जी सदी में भवदेव भट द्वारा हुन्ना था। पुराण में वासुदेव की मूर्ति, उसकी उत्पत्ति वा माहात्म्य है, परंतु मंदिर का संकेत नहीं है। ब्रह्मपुराण से कृष्णचरित्र विष्णुपुराण में कुछ बढ़ाकर लिया गया है भीर विष्णुपुराण बहुत पुराना माना जाता है। इसी प्रकार इससे पुरुषे। तम-माहात्म्य नारद पुराण में परिवर्धित रूप में गया है। इसका कुछ भाग महाभारत के अनुशासन पर्व में उड़्त हुन्ना है। श्रनुशासन पर्व में यह श्लोक मिलता है—

इदं चैवापरं देवि ब्रह्मण्यं समुदाहतं। १४३-१६ वा पितामहमुखोत्सृष्टं प्रमाणं इति मेमति:। १४३-१८।

हरिवंश के ४१५ श्लोक ब्रह्मपुराण से बिलकुल मिलते हैं। वेदें। का विस्तार करने के लिये इस पुराण में बहुत सी सामग्री है। गै। इपाचार्य ने उत्तर गीता की टीका में इसका वर्णन किया है। हरिश्चंद्र की कथा जैसी ऐतरेय ब्राह्मण में है, वैसी ही इस पुराण में भी है। इसका मूल श्रादि ब्रह्मपुराण श्रापस्तंब धर्मसूत्र के पूर्व था। प्रचलित पुराण का माहात्म्य श्रीर तीर्थवर्णन नया मालूम होता है। श्राजकल के प्रचलित पुराण में १३,००० से कुछ ग्रधिक श्लोक मिलते हैं। एक स्मादि ब्रह्मपुराण मिलता है जिसमें केवल ८,००० श्लोक हैं। यह प्रचलित ब्रह्मपुराण से बहुत कुछ मिलता जुलता है श्रीर ऐसा जान पड़ता है कि श्रादि ब्रह्मपुराण प्रचलित पुराण का पूर्व रूप है। प्रथम होने के कारण ब्रह्मपुराण को कभी कभी श्रादि पुराण भी कहते हैं।

२ पद्मपुराण मत्स्य पुराण की सूची के अनुसार इसकी श्लोक-संख्या ५५,००० है। इसमें हिरण्यमय पद्म से जगदुत्पत्ति- वृत्तांत वर्णित है; इसी से इसका नाम पद्म हुआ। इसी पुराण के सृष्टिखंड में लिखा है कि यह पुराण ५५,००० श्लोकों का पाँच खंडों में विभक्त है — १ पुष्करपर्व, २ तीर्थपर्व, ३ दानी राजाओं का पर्व,

४ वंशानुचरित पर्व, ४ मोचतत्त्व और ज्ञान । परंतु प्रचलित पद्म पुराण में इस प्रकार का विभाग देखने में नहीं आता । उसमें पुरकरखंड का बिलकुल अभाव है। प्रचित वंगाल के श्रीर दिच्या के पद्म पुराण नहीं मिलते । देनों में भेद है। गैडिंग पद्मपुराण के उत्तर खंड में जिस प्रकार पाँच खंडविभागों का वर्णन है, वह नारद-पुराण की सूची से मिलता है। गैडिंग पद्म के खर्गखंड में दूसरे प्रकार का विभाग लिखा है। ये सब नीचे के नकशे से स्पष्ट हो जाउँगे।

| दिचिग्र पद्म के उत्तरखंड में | गै।ड़देशीय पद्मपुराण कं | | | |
|---|---|--|---|--|
| विसाग | भूमिखंड में वा नारद पुराग में | स्वर्गसंड में विभाग | उत्तरखंड में विभाग | |
| सृष्टिखंड भूमिखंड पातालखंड पुष्करखंड उत्तरखंड | मृष्टिखंड भूमिखंड स्वर्गखंड पातालखंड उत्तरखंड | श्रादिखंड भूमिखंड ब्रह्मखंड पातालखंड कियाखंड उत्तरखंड | सृष्टिखंड भूमिखंड स्वर्गखंड पातालखंड उत्तरखंड क्रियायागसार | |

यह ब्रह्मसंड मूल पुराय में नथा; फिर यह आया कहाँ से ? इसमें २६ अध्याय या १०६८ फ्रोक हैं और वैष्यव मत का प्रति-पादन है। इसे स्वर्गीत्तरखंड भी कहा है। इसे पीछे से किसी ने वैष्यव मत के प्रचार के समय जोड़ दिया है। नारदपुराय और मत्स्यपुराय के लच्यों के अनुसार प्रचलित पुराय में लच्या ते। मिलते हैं, परंतु पूर्व का खंडविभाग बदल गया है। प्रचलित पुराय तीन चार संस्करयों का परियाम जान पड़ता है; और उसमें वैष्यव संप्रदायों की बहुत सी नई बातें भर दी गई हैं; जैसे मायावाद-निंदा, ऊर्ध्व पुंड़ादि धारय का माहात्म्य इत्यादि। इसके २३५ वें अध्याय में मत्स्य, कूर्म, खिंग, शिव, या स्कंदपुरायों को, और गीतम, बृहस्पित, संवर्त, यम, सांख्य, या उशना स्मृतियों की तामस वा नरकप्रद कहा है। पाखंड की परिभाषा में कहा है कि जो ब्राह्मण शंख, चक्र, उर्ध्व पुंड़ादि थारण नहीं करते, वे पाखंडों हैं। ये सब प्रचिप्त भाग १२ वीं से १४ वीं शताब्दों में शामिल हुए मालूम होते हैं। स्वर्गीत्तर यानी ब्रह्मखंड, उत्तरखंड का कुछ भाग या क्रिया-योगसार ये मूलपुराण के श्रंग नहीं जान पड़ते। भूमिखंड के श्रंत में एक विचित्र वात लिखी है कि सत्ययुग में यह पुराण सवा लच था, त्रेता में ५२,००० का हुआ, द्वापर में २२,००० का हुआ श्रीर किन में फिर १२,००० का रह जायगा। इसका श्रर्थ स्पष्ट नहीं है; पर इससे यह सिद्ध होता है कि कम से कम ४ संस्करण तो इसके हो चुके हैं। दिचिण के पुराण में जितने श्रोक प्रचिप्त हुए हैं, उतने वंगालवाले में नहीं हुए; जैसे—

| वंगाल में | दिच्या में |
|---------------------------|--------------------|
| सृष्टिखंड में ४६ श्रध्याय | ८२ स्रध्याय |
| भूमिखंड में १०३ ,, | २१५ ,, |
| पातालखंड में ११२, | ११३ ,. |
| उत्तरखंड में १७४ ,, | २⊏२ ,, |

त्राजकल के किसी पद्मपुराण में ५५,००० ऋोक नहीं मिलते। वंबईवाली प्रति में ४८,४५२ ऋोक हैं, पर इसमें स्वर्गखंड या किया-योगसार मिला देने से ५५,००० हो सकते हैं।

पद्मपुराण की रामकथा रामायणानुसार न होकर रघुवंश की कथा से मिलती है। पद्मपुराण के पातालखंड में रामाध-मेध पर्व है। उसमें वाल्मीकि रामायण का कांडशः सार है। उसमें प्रयोध्याकांड श्रलग न होकर उसका बालकांड ही में समावेश है। बालकांड के पश्चात् श्रारण्यकांड श्राता है। इसके श्रनुसार भन्त या राम की बन में भेंट नहीं हुई। केवल छः कांडों का रामायण में होना लिखा गया है। भवभूति के समय (सातवीं शताब्दी) में रामायण श्राज के समान ही था; इससे यह पद्मपुराण की रामायण- सूची भवभूति को पूर्व की जान पड़ती है। इसलिये रामाश्वमेध पर्व या पातालखंड भी भवभूति के बहुत पूर्व का होना चाहिए।

३ विद्यापुराण—मत्स्यपुराण में इसे २३,००० ऋोक का ग्रंथ कहा है। इसके अनुसार वाराह कल्प का ग्रतांत आरंभ कर पराशर ने इसमें सब धर्मकथा प्रकाशित की है। नारदपुराण के वर्णन से जान पड़ता है कि इसमें दे। भाग थे; आदि भाग में ६ अंश थे और उत्तर भाग का नाम विष्णु धर्मीत्तर कहा है। दोनों को मिलाकर २३,००० ऋोक का कहा है।

प्रचित्तत विष्णुपुराण में प्रथम भाग के छ: ग्रंश ग्रीर लगभग ७,००० श्लोक हैं। विल्सन साहब ने इस पुराण की सात नकलें भारत के जुदा जुदा भागों से मेंगवाई थीं, पर उन सबमें इतनी ही ऋोकसंख्या थी। श्राजकल विष्णुपुराग्रा या विष्णुधर्मीत्तर दे। जुदा जुदा शंथ समभे जाते हैं; परंतु नारदपुराण की सूची के समय ये दोनों एक ही यंथ के भाग थे। शंकराचार्य के समय में ६ ऋंश का विब्ह्यपुराग्र था, क्योंकि विष्ह्यसहस्रनाम के भाष्य में एक जगह उन्होंने "यस्मिन्न्यस्तमितः" श्लोक को विष्णुपुराण के श्रंत में कहा है। यह श्लोक छठे ऋंश के आठवें अध्याय में ५५ वाँ है। उन्होंने विष्णुधर्मोत्तर से भी श्लोक उद्भृत किए हैं भ्री र उसे खतंत्र यंथ माना है। इसलिये नारदपुराण की सूची शंकराचार्य के पूर्व की है, ऐसा बोध होता है। विष्णुधर्मोत्तर या विष्णुपुराण दोनें। को मिलाने से श्लोकसंख्या १६,००० होती है। ऐसा जान पड़ता है कि विष्णुधर्मीत्तर पर लोगों की विशेष श्रद्धा न रहने से उसके ७,००० श्लोक खे। गए। ब्रह्मगुप्त ने श्रपनी ज्योतिषपद्धति सन् ई० ६२८ में विष्णुधर्मीत्तर पुराण से ली थी। नारदपुराण के अनुसार भी इसमें ज्योतिष का अंश था; पर वह अव लुप्त हो गया। त्र्रष्टादशपुराणदर्पणकार का मत है कि काशमीर में प्रचलित विष्णु-धर्मोत्तर में ज्यातिष ग्रंश ग्रब भी है। नारदपुराण की सूची में भविष्य राज्यवंश का स्पष्ट वर्णन नहीं है। पुराग में गुप्त श्रीर तत्सामयिक

राजाओं का वर्णन रहने से इस त्राधुनिक पुराण की छठी शताब्दी के पहले की रचना नहीं कह सकते।

हेमादि ने श्रीर स्मृतिस्त्रावलीकार ने बृहद् विष्णुपुराण से श्लोक उद्भृत किए हैं, किंतु यह पुराण श्रव नहीं मिलता।

8 व (यु अध्यश श्रीवपुराण — कोई इन दोनों को एक पुराण बताते हैं श्रीर कोई कोई इनको भिन्न भिन्न पुराण कहते हैं । कुछ पुराणों ने इसे शैव कहा है श्रीर कुछ ने वायु । एक मुद्रल-पुराणकार ने दोनों नाम कहें हैं । वायुपुराण के रेवामाहात्म्य में लिखा है—

यथा शिवस्तथा शैवं पुराग्धं वायुनोदितम्। शिवभक्तिसमायोगात्रामद्वयविभूषितम् ॥

शिवपुराण वायु ने कहा इसिलिये इसके दोनों नाम पड़े । रेवा-माहात्म्य के भ्रारंभ में भी ऐसा ही कथन हैं श्रीर इसके चार पर्व कहे हैं। नारदपुराण की सूची के अनुसार इस पुराण के पूर्व भाग में गयामाहात्म्य होना चाहिए। त्राजकल गयामाहात्म्य श्रीर रेवा-माहात्म्य स्वतंत्र मिलते हैं । इन दोनों के सहित चार पर्व का वायु-पुराग कहीं नहीं मिलता। कलकत्ते के एशियाटिक सोसायटी के ऋपे वायुपुराण में न तो गयामाहात्म्य है श्रीर न चार पर्व । उसमें ब्रीर भी बुटियाँ हैं। बंबई के शिवपुराण में पूर्वेत्तर भाग या चार पर्व नहीं मिलते। इस शिवपुराण के वायुसंहिता भाग में इसे एक लच्च का कहा है; पर शैव उर्फ वायु को कहीं २४,००० से अधिक का नहीं कहा है। इसलिये बंबईवाला एक लच का प्रंथ दूसरा है। कदा-चित् वह कोई उपपुराग हो। उस प्रंथ की श्राधुनिक सूची वायु-संहिता में दी हुई सूची से नहीं मिलती श्रीर उसमें एक लच के बदले २४,००० श्लोक श्रीर १२ संहिताश्रों के बदले ७ संहिताएँ हैं। यह एक स्वतंत्र शिवपुराण है। वेंकटेश्वर प्रेस का छपा वायुपुराण नारदोक्त वायु का पूर्व भाग मालुम पड़ता है। श्रानंद श्राश्रमवाला भी ऐसा पूर्वार्द्ध समभा जा सकता है।

वायु पुराने पुरागों में से हैं। बाग्र ने वायु का वर्गन किया है। कालिहास ने प्रचलित वायु के आधार पर कुमारसंभव की रचना की है। बाग्र का समय ६०० ई० के लगभग है। इसलिये यह पुराग्र उसके १५०-२०० वर्ष पूर्व का होना चाहिए और इसे ई० सन् ४०० के लगभग आधुनिक स्वरूप मिला होगा। इसमें गुप्त राजाओं का वर्णन है; पर वह उनके चक्रवर्त्ती बनने के पूर्व को स्थिति का है और वह समुद्रगुप्त के पूर्व का समय होना चाहिए।

महाभारत ने श्राधिनिक स्वरूप सन् ई० के पूर्व में धारण कर लिया था। उसमें वायुपुराण से अतीत तथा अनागत भाग उद्भृत किए हैं; "एतत्ते सर्वमाख्यातमतीतानागतं तथा। वायुप्रोक्तमनुस्मृत्य पुराणं अपृषिसंस्तुतम्।" (महाभारत ३-१-६१-१६:) इससे सिद्ध होता है कि वायुपुराण में तब भी कुछ भविष्य भाग था। इस पुराण ने अपना श्राधिनिक रूप सन् ई० ६०० के लगभग धारण किया है।

प्रशिमद्भागवत— देवी भागवत या श्रोमद्भागवत देानी में से कीन पुराण है श्रीर कीन उपपुराण है, इस विषय में प्राचीन लेखकों में बहुत मतभेद रहा है। मत्स्य श्रीर नारद में भागवत पुराण को १२ स्कंघों श्रीर २४.००० रलोकों का कहा है। देानें में ये १२ स्कंघ श्रीर २४,००० रलोक हैं विद्यारण्य श्रीर मध्वाचार्य ने १४ वीं शताब्दी में श्रीमद्भागवत से रलांक उद्धृत किए हैं। नारदीय पुराणानुसार प्रचलित श्रीमद्भागवत ही महापुराण माना जा सकता है; किंतु मत्स्यवर्णित लचणों में सारस्वतकत्प प्रसंग इसमें नहीं पाया जाता श्रीर न गायत्री को अवलंबन करके धर्मतत्त्व का वर्णन ही हुआ है। इस प्रकार नारद श्रीर पद्म के मत से विष्णुभागवत श्रीर मत्स्यादि श्रंथों के कत से देवी भागवत ही महापुराण माना जाता है। उपपुराणों की तालिका में भी एक भागवत है। देवीभागवत में राधा का माहात्म्य है। श्रीमद्भागवत में राधा का नाम नहीं है। इसलिये देवी भागवत का वह भाग श्रीमद्भागवत के पीछे की होगा। इसलिये देवी भागवत का वह भाग श्रीमद्भागवत के पीछे की होगा।

हैं कि श्रसल भागवत का बैाद्ध धर्म काल में लोप हो गया। फिर पीछे हिंदू धर्म के उत्थान काल में वैष्णव श्रीर शाक्त लेखकों ने भागवत के लचण या श्लोकसंख्या लेकर इन देा ग्रंथों को रचा। देवीभागवत दूसरे भागवत को उपपुराण बताता है; पर श्रीमद्भागवत में न ते दूसरे भागवत पुराण का वर्णन है श्रीर न उस नाम के उपपुराण का। श्रीमद्भागवत के टीकाकारों में हनुमत् (६०० से ७०० सन् ई०) श्रीर चित्सुख (८५० सन् ई०) को नाम हैं। हेमाद्रि ने त्रतखंड में दानखंड इससे उद्धृत किया है। बोपदेव ने स्वयं भागवत पर तीन ग्रंथ लिखे हैं। ये दोनों भागवत को पुराना श्रार्थ ग्रंथ समकते हैं। इनका समय १२ वीं शताब्दों है। चाणक्य नीति में एक श्लोक में भारत, रामायण या भागवत ('चौरप्रसंगेन') का संकेत है। इसका काल ई० पृ० ३५० के लगभग है। इन सब बातों से श्रीमद्भागवत ही पुराना श्रसल पुराण मालूम होता है।

६ नारदपुराण-यह २३,००० शलोकों का श्रंथ है। प्रचलित पुराण में नारद पुराण के सब लच्चण या श्लोकसंख्या मिलती है। विल्सन साहब को पूरा श्रंथ देखने को नहीं मिला। अल-बेहनी ने ११ वां शताब्दों में इसका उल्लेख किया है। १२ वीं शताब्दों में इसे दानसागर में उद्धृत किया गया है। नारदपुराण में जो पद्मपुराण की सूची है, उसमें मायाबाद-निदा, पाखंडलचण इत्यादिक मत-द्वेष की बातों का वर्णन नहीं है। इससे नारदपुराण उस मतद्वेष समय के पूर्व का है; अर्थात उसने अपना आधुनिक रूप ११ वीं शताब्दों के पूर्व धारण कर लिया था। हम पहले लिख आए हैं कि इसकी पुराणसचो शंकराचार्य के पूर्व अर्थात ५००-६०० ई० सन् कं लगभग की होनी चाहिए। ऐसा जान पड़ता है, इस पुराण का मूल प्राचीन अंश बहुत सा खो गया है। अब भी पूर्व भाग पुराना मालूम पड़ता है।

9 मार्क डियपुरागा—श्रचालत मार्क डेयपुराग में नारद या मत्स्य के सब लच्चण हैं। इसमें धभी ६ ६०० श्लोक पाए जाते हैं। बाकी के २१०० कहाँ गए ? प्रचित पुराग्य में से निरुध्यंतचरित खो गया है। श्रीर पुराग्यों के समान इसमें बनावटी बातें या सांप्रदायिक भाव नहीं हैं। कथाएँ पुरानें ढँग की हैं। इसमें वेद-व्यास का नाम तक नहीं श्राया। मालूम होता है कि यह मृत पुराग्य बहुत प्राचीन है। इसमें चंडीमाहात्म्य है। मयूरभट्ट, शंकराचार्य या बाग्य ने इस पुराग्य का उल्लेख किया है। इससे यह बहुत पुराना माना जा सकता है।

ट स्रिशियुराण-विलित पुराण में नारदपुराण की सुची में लिखे सब ग्रंश मिलते हैं । केवल अग्नि-वशिष्ठ-संवाद या ईशान-कल्प-बृत्तांत इन दो का अभाव है। नारद १५,००० या मस्स्य १६,००० संख्या बताता है। प्रचलित पुराग में प्राय: १२,००० श्लोकसंख्या है। इसलिये त्राजकल का ऋमित्राण ऋसल से छोटा है। वल्लालसेन ने जो श्लोक इस पुराग से उद्धृत किए हैं, वे श्राधु-निक पुराण में नहीं मिलते। स्कंदपुराण में लिखा है कि अग्निपुराण में अगिन के माहात्म्य का ही मुख्य वर्णन है। पर यह प्रचलित पुराग में नहीं पाया जाता; इसलिये प्रचलित पुराण नृतन है। पर यह नूतन खरूप भी नारदपुरागा-सूची के समय था। उसमें उस समय ईशान-कल्प वृत्तांत या वशिष्ठाग्नि-संवाद भी थे जो स्रागे चलकर लुप्त हो गए। बृद्ध शातातप (५००-६०० ई० सन्) स्मृति में "इति प्रोक्तं पुरा विद्वधर्मशास्त्रानुसारतः । ४३ ॥'' ऐसा लिखा है । शंकराचार्य ने इस स्मृति से उद्भुत किया है। इस हिसाब से यह स्मृति शंकर से १००-१५० वर्ष पूर्व की होनी चाहिए श्रीर श्रमिपुराण ५००-५१० सन् ई० के लगभग का होना चाहिए।

दे भविष्य पुराण—इसके चार संस्करण पाए जाते हैं श्रीर सबमें भविष्य के शेष्ट्रे श्रीड़े लच्चण मिलते हैं। पूरे लच्चण किसी में नहीं मिलते। इसके सिवा भविष्ये। चरपुराण भी एक स्वतंत्र प्रंथ मिलता है जिसे बंबई की पुस्तक में भविष्यपुराण का श्रंश मान लिया है। इस पुराण की श्लोक-संख्या सब पुराणों

में १४,५०० कही है। इसमें ५ पर्व कहे हैं— ब्राह्म, विष्णु, शैव, सौर ग्रीर प्रतिसर्ग पर्व । वंबईवाली प्रति में चार पर्वों में २६,२७० रिलोक हैं। यदि भविष्योत्तर के ८५२२ श्रोक निकाल दिए जायें तो १८,३७८ बाकी रहते हैं। भविष्य में बहुत सा नया भाग मिल जाने के कारण उसकी इतनी वृद्धि होना साधारण बात है। पारगिटर साहब भविष्यपुराण को विशेष महत्त्व का मानते हैं; क्योंकि उनकी गणना में भविष्य राज्यवंश प्रथम इसी पुराण में था; फिर ग्रीर पुराणों ने उससे लिया। यह भविष्य कथा ग्रंत पर्व में है। भविष्यपुराण है तो बहुत पुराना, पर उसका बहुत सा मूल रूप नष्ट हो गया है। श्रापस्तंब धर्मसूत्र (ई० ५० ४००-५००) में भविष्यपुराण का उल्लेख है, पर उद्धृत भाग ग्रव के पुराण में नहीं मिलता।

इस पुराण के अनुसार सांव ने सूर्य की प्रतिष्ठा शाकद्वीप के मग ब्राह्मणों की लाकर उनसे कराई और उनका विवाह यादव कन्याओं से कराया। भीजक चित्रिय इसी विवाह की संतान हुए। प्रचलित वेंकटेश्वर प्रेस के पुराण में एक स्थान पर कार्तिक कृष्ण प्रतिपदा की वर्षारंभ लिखा है। इससे यह ब्राह्म पर्व का भाग पुराने मृल पुराण का जान पड़ता है। इसी भाग का एक श्लोक बारहवीं शताब्दी में अपरार्क ने याज्ञवस्क्य टीका में लिया है। आधुनिक मध्य पर्व नई रचना है। इस ब्राह्मपर्व में एक जगह लिखा है कि सब पुराण १२-१२,००० श्लोकों के थे; पीछे से बढ़कर स्कंद एक लच्च का श्रीर भविष्य ५०,००० का हो गया। भागवत या मत्स्य के समय स्कंद ८१,००० श्लोकों का था श्रीर भविष्य १४,५०० का। प्रचलित भविष्य २७,००० श्लोकों का है।

१० ब्रह्मवैवत पुरागा— मत्स्य श्रीर नारदेक्त लच्यों से प्रचलित पुराग नहीं मिलता । उसमें इतने नए विषयों का समावेश है कि पुराना विषय निकालना कठिन है । वंशाल में जुलाहों की 'जीला' कहते हैं । इस पुराग में लिखा है कि म्लेच्छ श्रीर कुविंद कन्या के मेल से 'जीला' जाति हुई । यह भाग बहुत नृतन समभ्भना चाहिए । इसमें राधा-कृष्ण की उपासना की विशेष महत्त्व दिया

गया है। पर नए शोध से जान पड़ता है कि राधा की उपासना भी बहुत पुराने काल से हैं। इस श्रंथ में से विष्णुस इसनाम की टीका में शंकराचार्य ने उद्भृत किया है। एक जगह लघु ब्रह्मवैवर्त का उल्लेख है, पर वह अब नहीं मिलता।

े ११ लिंगपुराण—प्रचित पुराण की क्लोंक-संख्या भी मत्स्य में कहे अनुसार अभी ११,००० ही है। मत्स्य और नारद में उक्त सब लच्चण आधुनिक पुराण में मिलते हैं, पर अग्निकल्प की जगह ईशानकल्प है। इसमें सांप्रदायिक द्वेष के कुछ श्लोक धुस गए हैं। उन्हें दूर कर देने से पुराना पुराण रह जाता है। केवल कल्प का भेद बना रहता है।

१२ वाराहपुराण — इसकी श्लोकसंख्या २४,००० कही है। कलकत्ते में छपे प्रचलित पुराण में १०,५०० श्लोक पूर्व भाग में हैं। उत्तर भाग इस छपे पुराण में नहीं है। पूर्व भाग में भी कुछ श्रंश की कमी है। इस पुस्तक से १२ वीं या १३ वीं शताब्दी में श्लोक उद्धृत किए गए हैं। प्रचलित वाराह बहुत पुराना नहीं जान पड़ता। ग्यारहवीं शताब्दी में इसने यह रूप धारण किया है, ऐसा श्रमुमान किया जाता है।

१३ स्कंद्पुराण—आज कल स्कंद पुराण नाम का कोई स्वतंत्र ग्रंथ नहीं मिलता। नाना प्रचलित संहिताएँ, नाना खंड, श्रीर माहात्म्य इसके ग्रंतर्गत कहे जाते हैं। कहीं इसे छः संहिता का श्रीर कहीं सात खंड का ८१,००० श्लोकों का प्रथ कहा है। आजकल इसके ग्रंतर्गत खंडों को इकट्ठा करने से एक लच्च से ग्रधिक हो जाते हैं। (१) सनत्कुमार संहिता के कुछ खंड नहीं मिलते। (२) स्तृत संहिता के चार खंड मिलते हैं। (३) शंकर संहिता के ३०,००० में से १३,००० के खंड मिलते हैं। (३) शंकर संहिता की ३०,००० में से १३,००० के खंड मिलते हैं। (३) वैष्णव संहिता श्रीर (५) ब्राह्म संहिता नहीं मिलतीं। (६) सीर संहिता १००० की मिलती है। महामहोपाध्याय हरप्रसाद शास्त्री की नेपाल राज्य के राजपुस्तकालय में छठी शताब्दी के अचरों में लिखी स्कंद पुराण की पुस्तक

देखनं को मिली थी। यह पुस्तक पूर्ण शुराण का कुछ खंड ही मालूम पड़ती है। नारदपुराण की सूची जिस समय बनी थी, उस समय सप्त खंड थुक्त कंदपुराण प्रचलित था। कोजीवरम् के कश्यप स्वामिगल् ने लगभग ई० सन् ७८० के स्कंदपुराण की तामिल भाषा में लिखा था, ऐसा कहा जाता है।

१४ वामनपुराण — १०,००० श्लोकों का दे भागों में विभक्त है। पूर्व भाग मिलता है, उत्तर भाग नहीं मिलता। नारदपुराण की सूची के अनुसार प्रचलित भाग है। बंबई के छपे वामनपुराण में भी १०,००० श्लोक नहीं हैं। मत्स्य के कुछ लच्चा प्रचलित में नहीं मिलते। इसलिये यह आदि पुराण ते। नहीं है, पर इसका आधुनिक रूप नारदपुराण की सूची के पूर्व का है।

१५ कूर्मपुराण—१८,००० का मत्स्य में कहा है श्रीर नारद में १७,००० का । प्रचलित कूर्मपुराण केवल ६००० का मिलता है। वह केवल इसकी ४ संहिताओं में से प्रथम ब्राह्मों संहिता है। परंतु इसमें चेपक भाग नहीं है। इसमें तांत्रिक विषय हैं, पर शंकराचार्य के समय में भी ६४ तंत्र प्रसिद्ध थे। नागार्जुन ने भी ई० पू० दूसरी शताब्दी में बहुत से तांत्रिक प्रथी के नाम लिखे हैं। शंकराचार्य ने विष्णुसहस्रनाम की टीका में इस पुराण से उद्धृत किया है। ई० सन् ५०० के समय के पुराण का श्रमिश्रित भाग इस ब्राह्मा संहिता सरीखा दूसरा नहीं है।

१६ मत्स्यपुरागा—मत्स्य और नारद के अनुसार यह १४,००० श्लोकों का है। नारद-सूची के समय भी इस पुराग में पुराग अनुक्रम और भविष्य राजाओं का वर्णन ये दोनों थे। कुमार-संभव की कथा कालिदास ने इसी पुराग से ली मालुम होती है। अग्निपुराग ने पुरागों का माहात्म्य इसी पुराग से लिया है, ऐसा विल्सन साहब का मत है। अग्निपुराग का समय ३००-४०० ई० सन् है और इस आधार पर इस पुराग का समय ई० सन २००-३०० हो सकता है। मतस्यपुराग के अ०० २५ से ४२ तक ४०६

श्लोक जैसे के तैसे महाभारतकश्रादिपर्व में श्रध्याय ७६ से €३ में उद्भुत किए गए हैं।

२० गरुड़पुराण — सत्स्य के समय में यह १८,००० का छीर नारद के समय में यह १८,००० का कहा है। प्रचलित पुराण में विषय इन दोनों सूचियों के समान ही हैं, पर श्लोक-संख्या ७००० से भी कम रह गई है। इस पुराण में भविष्य राज्यवंश राजा शूद्रक तक ही है। विष्णु, सत्स्य में आगे के आंध्र-गुप्त राजाओं का भी वर्णन हैं। इससे प्रचलित गरुड़पुराण इन पुराणों से प्राचीनतर है। माहात्म्य भाग अर्जाचोन है। बाकी का भाग मूल पुराण का ही जान पड़ता है। इस पुराण में बुढ़ को २१ वाँ अवतार बताया है।

१८ द्रह्मां छपुराण-मत्स्यपुराण में इसे १२,२०० का श्रीर नारद में १२,००० का कहा है। नारदपुराण की सूची के श्रनुसार चार पादवाला यह पुराण प्रचलित वायुपुराण ही है। इसमें ब्रह्मांड का भूगोल या भविष्य कल्पवृत्त बहुत विस्तार से दिया है। इस ब्रह्मांड पुराण की पुस्तक में कहीं कहीं 'वायुप्रोक्तसंहितायां' लिखा होने से नाम में भेद हो गया है। इस हिसाब से शिवपुराण की वायुसंहिता की वायुपुराण कहना पढ़ेगा।

ब्रह्मांड पुराण ईसवी पाँचवीं शताब्दों में जावा द्वीप में गया या। वहां अब भी वह कवि भाषा में मिलता है। भविष्य-राज्यवर्शन उसमें नहीं है। बाकी का भाग प्रचिलत ब्रह्मांड से मिलता है। इससे सिद्ध है कि हिंदुस्थान में भविष्यराज्यवर्शन इस पुराण में पाँचवीं शताब्दों के पीछे शामिल हुआ।

शंकराचार्य ने ब्रह्मांडपुराण की कावषेय गीता से ऋोक उद्धृत किए हैं। वह गीता प्रचलित ब्रह्मांड पुराण में नहीं पाई जाती।

उपपुराण—ये प्रायः विक्रम के पीछे बने । सूतसंहिता में सन-त्कुमार, नरसिंह, नंदी, शिवधर्म, दुर्वास, नारद, कपिल, वामन(मानव), उशनस्, ब्रह्मांड, वरुण, काली, वशिष्ठ, माहेश्वर, सांब, सूर्य, पाराशर, मारीच, भागव इन १ स्ट उपपुराणों का उल्लेख हैं। ये नाम मधुसूदन सरस्वती ने १४ वीं शताब्दी में अपने यं य में दिए हैं।
मत्स्य पुराण को ५३ वें अध्याय में केवल नरसिंह (पद्मपुराणांतर्गत),
नंदी, सांब और आदित्य का ही उल्लेख हैं। इनके सिवा और भी
बहुत से उपपुराण प्रचलित हैं। शंकराचार्य ने नृसिंह उपपुराण से
उद्धृत किया है। यह उपपुराण पुराना है। विष्णुपुराण और
धादि ब्रह्मपुराण में छुब्ण अवतार के विषय में एक सी ही कथा है
कि विष्णु ने अपना एक काला या एक श्वेत वाल देकर कहा कि ये
मेरे केश अवतार लेंगे, अर्थान मेरी इतनी छोटी शक्ति अवतार लेकर
आवश्यक कार्य साधेगी। नृसिंह उपपुराण में भी अध्याय ५३ में
ऐसी ही कथा है कि देवताओं के प्रार्थना करने पर विष्णु भगवान ने
कहा कि 'देवकी में वसुदेव से, अवतार लेकर, शुक्क और छुद्या ये
दे हमारी शक्तियाँ कंसादि का मारेंगी''।

(१६) बिहारी-सतसई की प्रतापचंद्रिका टीका

[लेखक—पुरोहित श्री हरिनारायण शम्बा बी० ए०] (प्रारंभ से कुछ ग्रंश)

श्रीनग्रेशाय नमः

श्रीमहाराजाधिराज महाराजा श्रीसवाई प्रतापसिंह-चंद्रिका लिख्यते

छप्पय

श्री गनपति तुव चरन सरन द्विज वरुन करुन करि।
देवन के दुष दरन करन सुष भरन साव धरि।।
ग्रमरन पददानरन परन धारत बहु भागह।
ररत नाम सुभ धरन तरन भवसागर लागह।।
भगवंत हरन जड़ता टर्न मेथा करन बषान बर।
भनि मनीराम कर जोरि के जयित जयित सुत गवरि कर।।१॥

अथ राजवंश वर्णन

छप्पय

सूरज कुल दसरत्थ सत्य देवन सहाय हुव।
तिन रघुवर वर गत्थ पत्थ पालक समत्थ भुव।।
लंका कत्य ग्रकत्य रत्थ सज्जै सब ग्रंगह।
लत्य वत्थ हुव ग्राय जत्य जच्छन सी जंगह।।
नैरत्य नत्थ दस मत्थ के सत्थ किह सत्यह सरिन।
भनि 'मनीराम' नरनाग सुर को सक्षै तिह कुल बरिन । २॥

प्रथोराज तिन तनय भारमल तिन भगवत हुव।
मानसिंह जगतेस तनय पुनि महासिंह भुव॥
जय साहसु नृप राम कुँवर तिनके किसनेस सु।
विसनसिंह जयसिंह सवाई माधव बेसे सु॥

परतापिसंह नरनाथ पित ध्रुव लीं भुव राजसु लहीं। भिन सनीराम नृपनाह कम सुवन भुवन जस किव कहै।॥३॥

प्रश्च समान प्रथिराज राज भुव साज सुधारत।
धरमराज सुभकाज लाज कूरम कुल धारन।
भूपन की जु समाज तहाँ सिरताज ध्राज किह।
राजराज सम विभव बढ़त आवत ध्रवाज लहि।।
बरवाज राज गजराज ध्रम् जटित साज नग जगमगत।
भनि 'सनीराम' कविराज जे लहत सुवेनिन जस जगत।। ४।।

प्रधीराज तन तेज भयउ कूरम-कुलमंडन।
भूप भारमल सुभट सराहत हैं भुजदंडन।
डहुन ग्रिर को तेज ग्रनी कहुन भुव पहुन।
तिन पहुन वेहाल भगत ग्रग बहुनि घहुन।।
पहुन सुक्टत्य बहुन सुधन भहुत जगजस जय ललनि।
भनि मनीराम रधुवंश के की बरनै गुन के गननि।। ५॥

मृदुल गात जलजात-पात से अति मुरभाने।
लगत बात जिमि घात जात मग पट उरभाने।।
तात मात उद्यरत सात सुप आस नहीं फिरि।
देव पात छिपि जात तजे तन जात बसी गिरि॥
निहत विधात श्रकुलात यह बात ख्यात तिनकी जु तिय।
भनि सनीराम भगवंत नै हिन अरात गुजरात लिय॥ ६॥

मान नृपित कुल भान गाँन हिंदुवान नाथ वर।
पुरासान हय सान देस मुलतान लियनु कर।
दिसि कुवेर कल कान थान तिज के परान अरि।
ब्रह्मपुत्र वे मान दान दे ते।रि आन तिर।।
बस करि असाम किरवान लिह पान न्हान सागर किया।
भनि मनीराम सतसिठ समर जिन जित्ते सम की विया।। ७॥

लाज जंजीरन जरे अरे इभ-से मतवारे। दुगा उगा ठाइंत भुगा भूके भट भारे॥ श्रित उदंड भुजंदंड षंड ग्रिर के जु श्रमानें। चंड मुंड से चंड बड़े बलवंड बपानें।। ऐसे पठान जंग जु जुरं सिज सैन बिन मान की। भनि मनीराम जगतेस नैं ते पठए जम थान कौं ॥ 🕻 ॥

बैरिनु की बर बाल लाल तिज की तन तूले। दृटी माल प्रवाल भाल के भूषन भूले॥ बनत माल की डाल जाल जिन में छिपि जाहीं। दुष विसाल बंहाल काल तिहिं सपि संग बाहीं।। जं इाल काल के गाल में परे सुति सनसुप लरे। भनि मनीराम नरनाह श्री महासिंह जस भू करै।। ह।।

विदित जगत जयसाह हिंद नरनाह बाह बला। सज सिपाह जिहि राह निकट करि दाह बलक हल ।। करि उछाह चित चाह साह थएं र उठावै। करत मीर सल्लाइ पाइ के अ।इन पावै।। श्रवगाह राह दिल्ली सदल ताहि सिवाहि सुपकरि लिय। भनि मनीराम साहिह दिपै जीवदान दिय छाँडि दिय ॥१०॥

कूरम कुल श्रवतंस हंस के वंस उजागर। रामसिंघ नरनाह सूरता जस की सागर।। जित्ति लई त्र्यासाम बाम निज नाम सुकिन्हव। सार धार बस करिय हार उत्तर बर लिन्हव ॥ कांबिल गुमान पट्टान इनि नृपति मान जिमि त्रान किय। भनि मनीराम सिवराज कौ साह पात तै किंद्र दिय । ११।।

कुँवर किसनसिंघ भए राम नृप के सब लायक। तिनके भौ विसनेस भावती भू को नायक॥ • भुजाँ पान बलवान स्थान हिंदुन की राषे। दान विधान छपान सबै जगती जस भाषे॥ सुलतान षान मन मान ही नृपति. श्रान हुकमी रहें। -भनि मनीराम कुल भान घर मान मौज सबही लहें॥ १२॥

प्रजापःल सुख जाल भयउ भुवपाल सवाई।
श्री जयसिंघ दयाल भाल में श्रीत श्रधिकाई।।
हाल इहीं किल काल चाल त्रेता की चालै।
साल सत्रु की काल ढाल है धर्मिह पालै।।
लिप वेद भेद श्रित षेद किर अश्वमेद जज्ञ सु किए।
भिन मनीराम रहुवंश की रीति दान विप्रन दिए॥१३॥

माधवसिंघ नरेस देस देसन में जाहर।
श्री रघुवर की रीति वानिविद्या नर नाहर॥
सफतर जंग उमंग जंग दिल्ली सीं कीनीं।
नार भार भुज भार राषि पतिसाह सुलीनीं॥
श्रस कूरम कुल मंडन बरिह कलस सुजस जगमग करत।
भनि भनीर।म मन काम कं श्ररथिन दे सबका भरत॥१४॥

दूटत बन घन सरस सरित दीरघ जल सुक्षत ।
हय पुरतार पहार छार तें दिनकर लुकत ॥
दुगा उगा दहलात दुवन आसा प्रति लग्गहि ।
तज साह यह बाल जाल बेहाल सुमग्गहि ॥
आमेरिनाथ कूरम कलस सहजहि मृगया को बढ़त ।
राजाधिराज प्रताप सिंघ सनीराम सुजस हि पढ़त ॥१५॥

कवित्त

कूरम कलस श्री सवाई परतापसिंघ, भूपनि की मनि मनीराम सुनि गत्य है। गावत सुर्छंद के प्रबंध कवि बृंदवर,

बिचरें सुछंद देस देस जस सत्य है !! सुनि अरि इंदनं के वाहें दुष दंद बहु,

मोद को निकंद होत मानि सम पत्य है। माधत्रेस नंद ऐसी बषत विलंद भली, त्रानंद की कंद हिंदुपालक समत्य है।। १६।।

अथ कविवंश वर्नन

दे।हा

श्रनगपाल नृत बंस के पृत्य सुरेषा राम। तिनको तनय मुकुंद जू विद्या धन के धाम ॥ १७ ॥ मनीराम तिनके तनय राज इंद्रगिरि सेय। पाई विद्या मान धन सुजस सु कहत अमेय ॥ १८ ॥ विदित जगत ग्राँबेरिपति राजन के राजासु। श्रोप्रतापसिघ हुकुम लहि बरनत हैं। ग्रव तासु ॥ १-६ ॥

अथ ग्रंथप्रसंसा

दोहा

श्री जैसाहि सुनृपति की हुकुम बिहारी पाय। सतसैया ऐसो किया रह्यो जगत में छाय ॥ २०॥ श्रनवरषाँ टीका कियो ताको प्रकरन लाय। मत जो काव्य प्रकास की सास्त्र श्रर्थ दुरसाय ।। २१ ।। भंडारी श्रमरेस हे। मारिवारि के राज तिन टीका अच्छिर अरथ कियो सुजस के काज !। २२ ।। टीका श्रीर श्रनेक हैं किय श्रपनी रुचि पाय। श्रनवर को अरु श्रमर की संगति लेष लगाय।। २३।। श्रनवर लेष जु दूसरी दोहा का इकतीस। जो अनवर को तीसरी अमर सोह छव्वीस !! २४ ॥ ऐसे खंड विहंड हैं दोहा संबही श्रीर। सास्त्र ग्ररथ ग्रच्छिर ग्ररथ सो की जै इक ठौर ॥ २५ ॥ ग्रलंकार अर अर्थ जहाँ सो उपने अधिकाय। यो ग्रंथिन की साधि तै सोऊ लिपी बनाय ।। २६॥ सबल निबल दोऊन के प्रलंकार सम भाय। तेऊ धरिए प्रंथ की ज्यों सोसा सरसाय ।। २७ ।।

अथ अलंकारप्रसंसा कविषियायां यथा दोहा

जदिप सुजाति सुलच्छिनी सुवदन सरस सुवृत्त । भूषन बिनान राजई कविता बनिता सित्त। २६॥

भाषाभूपन टीकायां हरिकवि यथा

दोहा

शब्द अर्थ करि कहत हैं जो रस को उपकार। भूषन जैसे जीव की ते कहिए (लंकार ॥ ३०॥ सुरगुरु सम कवि सम सुकवि महाराज कैं नेक। सबका संमत लहि करत मनीराम सुविवेक ॥ ३१ ॥ त्र्रलंकार प्राचीन कवि दुह्न धरे सुषदाय। ते प्रमान भ्रव भ्रीर ह लिपियत सो चित लाय ।। ३२ ॥ बहु संकर संसृष्टि बहु सुद्ध कहे। इक ठौर। प्राचीनरु नृतन मिलें लषौ सुकवि सिरमीर ॥ ३३ ॥ श्रष्टादस ब्यालीस(१८४२)भनि संवत माध्य मास । सुकल पुच्छ गुरु पंचमी किय चंद्रिका प्रकास ॥ ३४॥

अथ ग्रंथ सूचनिका

क्दरये

प्रथम सुनृप नृपवंस, द्वितिय साधारन जानौं। सिष नष तीजै. तुर्य भेद मुग्धादि बषानीं।। श्रष्ट नायका पँचै. छठै रूपादि गर्वितहि। सातें माननि सुरति आठवैं नव परिकय कहि॥ दस दसा सात्विक, सुग्यारहै मद्य पान द्वादस कही। तेरहें हाव. रस चौदहें, पंचदसैं घट रितु लही ॥३५॥

दोहा

प्रस्ताविक अन्योक्ति ये पोडस प्रकरण जानि । मनीराम अनवर सुकृत सूचिनका उर आनि ॥ ३६ ॥ सबद श्ररथ भूषन श्रधिक तिनकी संघ्या जानि । भूपति भूप प्रताप अह अमरु सु उत्तर मानि ॥ ३७ ॥ श्रतीमान के वंस में फरोमान अवतंस। इंगरेज एरीस श्रष्ठ इसका चसुता श्रंस ॥ ३⊂ः॥ ईतिल स्थान स्थमान स्थति, सेवैरिया वरवानि । कास्तिल ग्रान प्रमान किय इसिपयोल मन मानि ॥ ३६॥ रूसी और पुरूस है वलं देज धरि चिता। फेरं वयानत हावसा अरु गिरेग गनि मित्त ॥ ४०॥ . करासीस रुख ईस है अरु अरमनी निहारि। दीनमार सकेस के कहत चत्र चित धारि॥ ४१॥ प्रतगेज सबते सिरे अलगरावि दिन माहि। भासमबीक सु श्रीरह लपै फिरंगी श्राहि ।। ४२ ॥ ऐसे जाति फिरंगियन पुरतगेज इक वंस । मालवेल 'देसीलवा' नाम सुकुल अवर्तस ॥ ५३॥ तिनके पुत्र सु पेदरू देसीलवा वपानि। विद्यानिधि उर मैं दया जीव मात्र कज जानि ॥ ४४ ॥ सावीयर देसीलवा तिनके सुत प्रगटेसु।

प्ररबी श्रीर फिरंगि में श्रीर फारसी देसु॥ ४५॥

ज्योतिष न्यायर व्याकरन साहित कांच्य प्रकास।

ग्रंग सहित ताकी सबै विलसत बुद्धि विलास ॥ ४६॥

महाराज कूरम कलस श्रीपरताप नरेस।

जिनके है सुहकीम तो विदित सबन ही देस॥ ४७॥

महाराज की चंद्रिका लिपके बहु बिस्तार।

श्रलप बुद्धि साहित्य में तिनको यह उपगार॥ ४५॥

श्रव ऐसे यह कीजिए लच्च जु देहा देषि।

जे लच्चन जानत सु वे क्यों बाँचें यह लेषि॥ ४७॥

मनीराम लहिकें हुकम कीनों लघु बिस्तार।

जे प्रवीन साहित्य में तिनको है सुषसार॥ ५०॥

इति श्रीमद्वाराजाधिराज महाराजा श्रीसवाई प्रतापसिंघ चंद्रि-कार्या राजवंस कविवंस वर्ननं नाम प्रथमी प्रकास: ॥ १।।

अथ विहारी कृत सतसई टीका लिष्यते

दोहा

मेरी भत्र बाधा हरी राधा नागरि सोय। जातन की भाँई परें स्याम हरित दुति होय॥१॥

टीका—ग्रासीर्वादात्मक मंगलाचरन है। यामें देवरित भाव ध्वनि। विषमालंकार श्लेषाभाव है॥ कारन को रंग भीर ही कारज ग्रीर रंग। यह विषमालंकार की वियों भेद छिब संग॥ ग्रमर॥ प्रथम मंगलाचरन यह किव की बिनती जानि। प्रगटत ग्रपनी ग्रधमता ग्रधिकाई धुनि ग्रानि॥ जिती ग्रधम तितनी बड़ी भववाधा यह अर्थ। उहि हरिबे की चाहिए कीऊ बड़ी समर्थ॥ नर बाधा की सुर हरत सुर बाधा ब्रह्मादि । ब्रह्मादिक की बाध की हरत जु स्वाम ग्रनादि।। लिब राधा तिन स्याम की बाधा हरति न कीय।

याते मो बाधा हरी राधा नागरि सोय ॥ जिनके इक छिन बिरह मैं स्याम विकल विलवात । पुनि तिन तन भाई परै होत उद्वउही गात ॥ बाधा त्रिभुवननाथ की 'हरन जाग जे त्राहि। तेई मोसे त्रधम की बाधा हरी निवाहि ।। इहिं विधि सरवोपर परम इष्ट जानि सुष कर्म। यार्ते इनहीं की धर्यी प्रथम मंगलाचनी।। अलंकार इहिं अर्थ में काव्यलिंग है जानि। अब ताकी लच्छन सनीं मंथन गत चित ग्रानि ।। काव्यलिंग सामर्थता जहाँ दृढ करत प्रवीन । ह्याँ भवबाधा हरन की द्रढ समर्थता कीन-द्वितीय अर्थ-मेरी भव बाधा हरी राधा नागरि सोय। कैसी है तिनकै सुनै। इसि बखान कवि लीय !। जा तन की भाँई परें नैक ध्यान मैं स्राय । दरि होय स्यामत्व तम दुति जु सत्व अधिकाय ॥ इहाँ हू सामर्थता द्रव्य दिषाई यातैं काव्यलिंग है। -- तृतीय धर्ध-- वे राधा बाधा हरी पीत रंग उद्योत । जिनकी तन भाँई परे स्थाम हरित रेंग होत ॥ यहाँ हेत अलंकार है ताकी लच्छा। हेत सहित कारज जहाँ कई हेत कविराज । प्रिया पीत रँग स्याम पिय हेत् हरिति-रँग काज ।। राधानागर येा पाठ होय ते। श्रीकृष्णपच अर्थ-वे मेरी बाधा हरी राधानागर सीय। जिनके सुमिरत नैक ही इती महाफल होय।। जिन तन की फाँई परै स्याम ध्यान मैं भ्राइ। इरि के तद्युत होय वह सारूपहि कौं पाय ।। इहां तद्गुवालंकार लच्चां। तदगुन निज-गुन तिज जहाँ श्रीरे गुन लपटाय । हिर भाई ते हिर भये। अपनी रूप नसाय । श्रीरह अर्थ अनेक विधि करन मंगलाचर्न । कहे न भय विस्तार के सुनह सुकवि सुषकर्न 🖟 श्रोप्रताप—श्रनवर ने देव-रित-भाव-ध्वनि लिपी ताकी यह भेद। जो कवि की प्रतीति देवता को भ्रयवा राजा की मुनि की इत्यादिक कै वर्नन होय सो भावध्वनि कहिए यह भेद । श्रीर श्लेष भास लिब्यी है से आभास वाकी कहिए। दीसे धर होय नहीं। सी यहाँ भव शब्द में श्लेषाभास है। भव के अर्थ बहुत हैं। भव संकर संसार भव, भव कहिए कल्यान । भव जु जनम, जब सफल तब भिज लोजे भगवान ॥ श्रमरे—"विद्वर्जन्महरी भन्नी"। काञ्यलिंग श्रलंकार श्रमर ने लिष्यी। सो हैही। विषमालंकार हु जाय नहीं।। १॥

साधारण नायिका वर्णन

दोहा

लइलइाति तनु तरनई लिफि लगलों लिच जाय।
लगै लॉक लोयन भरी लोयन लेत लगाय॥ २॥
टीका—उक्ति नायक की स्मृति संचारी, उपमालंकार, कोमला-है। श्रक लोयन लगाय या पद मैं लक्तिणा है॥ उपमान

युक्त है। अरु लायन लगाय या पद में लक्तणा है।। उपमान क उपमेय पुनि धर्म क बाचक होय। ये चारों होवें जहाँ पूरन उपमा हाय।। जह (वृत्य अनुपास में गुन माधुर्य प्रकास । तहाँ के। मला वृत्य है बरनत बुद्धित्रिलास ।। के। सला पर्वा उपनागरिका वृत्यानुपास ही में होय, अंका में नहीं।। द्रवे चिक्त जाकं सुनत अति आनंद प्रधान । सु है मधुरता रसुन कम प्रथम सरसई आँन—अमर—पूरनोपमालंकार । लक्तणा। उपमेय सु लोयनभरी लग उपमान विचार । ली वाचक लक्षनों धरम पूरन उपम निहारि।। लोइन शब्द देाय बार कहाँ। लोइन लावन्य । अप्रिताप—जीयन लगाय या पद में लक्षणा है। अनवर में लिपी है सो लक्षणा वासों कहीं हैं। अचरन को अर्थ न बने और मिलतों अर्थ बनाय लीजिए। सो लोयन लगायवें। नहीं संभवें है सो नेत्रन की। चाह ही रहें है देवने की। यह अर्थ संभव है।। २॥

दोहा

तज भूषन श्रंजन द्रगनि पगन महावर रंग। नहिं सोभा कैं। साजियत कहि एहा की श्रंग॥ ३॥

टोका—जो सपी की उक्ति होय तै। स्तुति-व्यंग । जो नायका की उक्ति होय तै। रूपगर्विता । जो नायक की उक्ति होय तै। गुन कथन व्यंग । विक्रवेधिव्य हैं । मीलित अलंकार है । सदृश वस्तु

में भेद न लहै, जिहि थल कविजन मीलति कहें। मीलतिसम इनकी एक बाचकानुप्रवेस संकर । तुल्ययोगिता की संसुध्य ॥ अमर—स्प गर्विता के बचन सोभा कहिबे साहि। कहि एहे। के ग्रंग ती ग्रंग सुद्वागिल ठाहिं।। मीलति अलंकार।। श्रीप्रताप—तन भूपन तुल्य योगिता। सम। कमही सौं। लच्छ। अलंकार-रत्नाकरे-हाय श्रवन्येक वर्न्य की एकै धर्म समान । नहिं से(भा की साजियन धर्म कि समता (मान) । अलंकार सम तीन विवि जथा जाग की संग । तन भूपन इत्यादि हैं जवाजोग की संग ॥ ३ ॥

दोहा

पचरेंग रेंग बेंदी परी उठी ऊगि मुप जीति । पहरें चीर चिनींठिया चटक चीगुनी होति ।। ४ ।।

टांका-जो सपी की उक्ति होय ती नायक सी किय उपजार्वात है। जो नायक की उक्ति होय तौ गुनकथन। स्वभावीक्ति अलं-कार: (लच्चण) जैसी जाकी रूप रंग वरनी तैसी साज। कोसलावृति। 'द्रवैचित्त' इति पूर्वोक्तं। अमर प्रश्र—पचरंग रँग पुनि शब्दबटि इक यह प्रश्न सुजानि । दृजै चौगुनि चटक मिलि प्रश्न सुतीनि प्रमानि । (परी चटक अरु चौगुनी प्रश्न सुतीनि प्रमानि)।। उत्तर—कंह तिय पिय सी रँग भये। साज्यो सरस सिंगार। तह सिंघ सी सिंघ की बचन कहत सु इहि परकार ।। इक मुप दुति दुजै परी भई रंग पिय पाय । तीर्ज वैंदी चोर लहि चटक चौगुनी गाय।। इहाँ अनगुन अलंकार है। लचण। श्रनगुन जब संगति भयें पूरव गुन सरसाय। एक चटक सीं चौगुनी भई रंग पिय पाय !। प्रताप-- वृत्त्यानुप्रास । भाषाभूषणे । प्रति अचर श्रावृत्ति बहु वृत्ति तीनि विधि मानि । मधुर वृत्ति जामैं सबै उप-नागरिका मानि ॥ उदाहरन रसरहस्ये । चंद सौ धानन चाह सौं चूमें चलैं चप चारु न चींप चपाई। यामें चकार की बहुबेर वृत्ति श्राई। रॅंग रॅंगलाटा। ल०। भाषाभूषण्। से। लाटानुशास जेंहें पद की श्रावृति होय। सब्द अर्थ के भेद बिनु भिन्न भाव कछु है।य 🗵

उदाहरन । पीव निकट जाकें नहीं घाम चाँदनी श्राहि । पीव निकट जाके नहीं घाम चाँदनी आहि ॥ ४ ॥

(मध्य से प्र० ६३---)

अथ माननी वनन

(सप्तम प्रकासे)

दोहा

जद्यपि संदर सुधरकर सगुनौं दीपक देह। तऊ प्रकास करै जिती। भरिए तिती। सनेह ॥ १ ॥

टीका-संखी की उक्ति नायका सीं। सिल्ला रूप बचन तें बोध व्यंग करि मान व्यंजित होति है। ताकरि नायका के अपित मान धुनित है। याही सीं "गुरुमान" कहत हैं। धरु अर्थांतर संक्रमित धनि कहत हैं।। जा यह उक्ति साध की हे।य ती सांत रस। ऐसे ही श्रीर ठै।र संक्रमित धुनि हैं सकति है। वाच्य श्लेस रूपक कैं। पोषत हैं। याते भ्रलंकार संकर है।। एक शब्द के भ्रर्थ जहाँ भासत त्र्याइ त्र्यनंक । शब्द श्लोस सु कद्दत हैं जिनके बुद्धि विवेक । उपमान रु उपमेय में भेद परे निहिं जानि । तासों रूपक कहत हैं सब कवि सुमित बखानि।। श्रमर—। इहाँ श्लेस रूपक संकर। सगुनी पद सुश्लेस हैं रूपक दीपक देह । यो सलेस रूपकहि कौं, संकर जानह एह ।। श्रीप्रताप । सकार ते बृत्या । दीपक देष्टते छेका। लच्या पूर्वीक्तं॥१॥

दोहा

ताही निरमोही लग्यी, मोही यहै सुभाव। श्रन श्रायें भावे नहीं, श्रायें श्रावे श्राव।। २।।

टीका---नाइका की उक्ति नाइक सौं। नाइका की मरजी पाइ सखी कहै है सखी द्वारा। माननी उपालंभ संचारी। श्रति-स्रयोक्ति श्रलंकार । (इहाँ नाइका की मध्यमान । बात कहत तिय श्रीह सी देखिह केशोदास । उपजत मध्यम मान तह मानिन कैं

सिवलास । श्रीर नाइका नै इह बात कही तुम सी। सो इह नाइका सुनि मान कियो। यह नाइक प्रति-सखीवचन। यह नाइका खंडिता होड)। (नाइकं को श्रायवो कारन श्राको श्रायवो कारज ये संग यातै अकमातिशयोक्ति)।—श्रमर प्रश्न। श्रन श्राए जो श्राय निहं, तो मति दसा विचार। फोर श्राव द्यावे सुकिमि, बनेन बचन निहार।। उत्तर श्रीर श्रर्थ। बार्चा। तो हिय निरमोही है। तो हिय सी मोहिय लग्यो ताते संगति पाइ, यह निरमोही भयो, मोपै तेरे श्राइ बिन श्रावत नहीं। तार्ते श्राव व्यंगि करि बुलावति है। मोही मोही जमक है। श्रायें लाटानुप्रास है। श्रीप्रताप—। हकार श्रकार तें वृत्त्या।। २।।

दोहा

रही पकरि पाटी सुरिल, अरे भी ह चित नैन।
लिख सपने पिय श्रान रित, जगतह लगित हिर्यें न।। ३।।
टीका—सखी की उक्ति सखी सीं। मध्यमान। श्रोति श्रलंकार। श्रम चित्त हे।य श्राय। भूषन सुश्रोति गाय।। श्रमर।
समै भाव तें यह नाइका खंडिता। रितिश्रमा है।। नाइका श्रनेक,
यथा—देश काल वय भाव तें जेशव जानि श्रनेक। श्रोति श्रलंकार
पूर्वोक्तं। श्रोप्रताप—। भरे पद तीन ठीर लाग्ये। याते तुल्ययोगिता। लचण कंठाभरने। वर्निकी अथवा श्रवर्निनकी एक धर्म
तुल्ययोगिता त्रिविधि विचारी है। पूर्लं सषा सर्षा नैन।। ३।।

दोहा

तू मित माने मुकतई, दिए कपट बित कोटि। जो गुन ही ती राषिए, श्रांखिन माँहि श्रगोटि॥ ४॥

टीका—जो उक्ति काहू साध की होई तै। चित्त सो जानिए। वितर्क संचारी ने पेष्या निर्वेद स्थाई सो कथन अनुभाव से सांत रस व्यंगि।।—जो सखी की उक्ति होई नाइक प्रति तो, ईर्षा संचारी। भेदोपाय ते मान जानिए। पर्यायोक्ति प्रकांकार। पर्यायोक्ति प्रकार है कहु रचना सो बात। मिस करि कारज

कीजिए जैसे। चित हि सुहात । अमर—। नाइक सठ । तहां संखी-वचन नाइका सों। जो गुनही गुनहगार है तो आँखिन ही में राखि, कपट क्री बित देइ तोऊ मुकतई छूटने। उनके। मित मानि । लंभावनालंकार । जी ती पद जहें होइ । संभावना तेंहें जोइ । (कोटि से। कोट गढ़ । तू मित के विपे सूँ मानै, से। मान को मुकतई सो दूरि करि ।—कोटि कपट दिपे दुष्ट सवीते योग्य नहों । श्रीर जो योग्य ही है तो श्रंग सो पर्वतक्ष्प श्रीकृष्ण तिनकी श्रांखिन माहि श्रंगोट सो राखिये । श्रंग श्रोट ऐसो पद कहों । दीप श्रंम गिर—गज, इति कवित्रियायाम् । श्रीर साधु की उति में जो गुन सो भजन । साधन को श्रीर जोग जी तै। पे नहीं बनि आवै तो श्रीर श्र्रं पूर्ववत् ॥)—श्रोप्रताप—कपट कित रूपक । लच्या रसग्हस्ये । उपमान रू उपमेय को भेद पर निहं जानि । समता व्यंगि रहै जहाँ रूपक ताहि वपानि ॥ ४ ॥

दे!हा

श्रहें कहें न कहा कहां, तासों नंदिकसोर। बढ़ बेली कत होति बलि, बढ़ें द्रगन के जीर ॥ ५॥

टीका—सखी की उक्ति मानिनी नायका सो । लोकोक्ति अलंकार । कहनावित है। लोक की उक्ति लोकोक्ति सोइ ॥—अगर प्रश्न अकहें कहा वह वेलि है इही प्रश्न इहि ठाम । उत्तर । अहै कहें जुनकार त् यहै वेलि वड़ वाम । फीर प्रश्न । सुता नकार न वेलि बड़ जहाँ सुनी अरु अर्थ । तिया पियहि अपमान सी वेली सुनी समर्थ ॥ तोसी नंदिकसीर कहि कही यही बड़ वेन । तहां प्रश्न तो अहे पद, पिय प्रति शब्द वने न । उत्तर । तिया मर्या सी कहित कंछ वर मान मन ऐन । कहै क्यों न तू कहित है, इहि सी इहि विध वेन । कहा कहाी तोसी सु मैं, कबहूँ नंदिकारीर । मों सी पृछति सुनि सखी, बोली जिय पिय श्रोर ॥ बड़ वेली कत होति है कहि सु अनादर बैन । तोसी यी कहि बोलि वड़ नैन ॥ उत्तरालंकार ॥ प्रत्युत्तर जहाँ होइ

उत्तर कहिए सीइ। (सीह्याँ नाइका की, सखी नाइक सीं पूछति है। नंदिक सोर ते। सींवानायकाने कहा कहा। जासी तुबत-रावत हती। उत्तरार्ड मैं उक्ति सपी की। सो नाइका की सखी कहै है। ता नाइका की सखी सीं तू तेरी नाइका के कहे सूँ तू करि बोलै है सो तेरी नाइका बड़बोली है।।) --- श्रोप्रताप---वकार ते वृत्या। लुच्चण भाषाभूषने। वृत्य एक बहु वर्गकी बहु विर समता धारि। ललचाई चप सूँ ललन, चाहति चपला नारि ॥ ५ ॥ इति ।

(ग्रंत्य से—पृ० १८७ से १६८ तक में से)

(प्रस्ताविक अन्योक्ति नामक पोडस प्रकास)

दोहा

गढ़ रचना बहनी अलक चितवन भैंहि कमान। त्र्याघवकाई ही बढ़े तरुनि तुरंगम तान ।। १ ॥

टीका-सिच्छामति भाव धुनि । प्रस्ताविका दीपक । श्रमर-दीपकालंकार । लच्चा । उपमान रु उपमेय सौं इक पद लागैं होइ । गढ भ्रादिक सब ठाँ लग्ये श्राघवकाई सोइ॥ श्रोप्रताप-प्रस्ताविक भ्रान्योक्ति के प्रकरन में श्रानवर भ्रामर श्रोप्रताप की लोप एक सौ जानियै ॥ १ ॥

दोहा

श्रनियारे दीरघ दगनि किती न रुचि न समान। वह चितवनि श्रीरै कळू जिंह बस होत सुजान ॥ २ ॥

टीका-प्रस्तावी भेदकातिसयोक्ति। अमर-इहाँ व्यतिरेक भेदकातिसयोक्ति। सब पद मैं इक अधिकई न्यतिरेक की युक्ति। श्रीर पद जहाँ होत श्रित वहीं भेदकातिसयोक्ति।। दग करि बह तिय सम लुसै पै यह अतिता एक। बसि सुजान करिबा सगुन वरयम कहत भ्रानेक ।। श्रीर यह प्रगट ही है याते भेदकाति-सये। कि जानियें।। २।।

दोहा

गिरतै' ऊँचे रसिक मन, बूड़े जहाँ हजार। वहैं सदा पशु नरन कीं, प्रेम पयोधि पगार॥ ११॥

टीका-प्रस्ताविक अवर काव्य । पर्यायोक्ति अलंकार । अमर।-प्रश्न। कह्यो रिसक बूड़न कठिन तरिवे सिंधु सरूप। सुगम कह्यी पसु नरन कीं, है पगार के रूप।। यह श्रसमंजस बात श्रह, कह पगार को भाव। कढ़त न नीकी भाँति ह्याँ श्रर्थ कही कविराव ॥ उत्तर—। साधु गिरनता उच्चता, यातै गिर उप-मान। मूढ़न पसु उपमा प्रसिध जिनकी अबुध बखान॥ गिर सुभाव बूड़न सु र्ज्यों, तरिबेा पसुनि सुभाव । सो तह प्रेम पयोधि मैं, कहे दुहुन के भाव।। ज्यों बारिध मैं नीर पर धरे कीइ गिर लाइ। से। निइचै बूड़े लहै तरनि संग तरि जाइ।। जानै विधु महातमें सीतल गति दुति देइ। जहाँ सु पसु जल मैं परे सो तरि तीरहि लोइ।। रतन संग महिमा जलिध, निहं सीतलता ताहि। जैसें रसिकन प्रेम रस लाभ बहुत विधि चाहि। रतन संग ज्यैां साधु सँग प्रभु महिमा रसलीन । मूढ़ सु प्रेम बखान ही रस न भिद्यौ. हिय दान ॥ रूप प्रेमपयोधि पसु नर इत्यादि (वृत्या) ॥ श्रीप्रताप--। संबंधातिसयोक्ति । वृत्या लच्चा । संबंधाति-सयोक्ति जो दंत अजोगहि जोग। या पुर के मंदिर कहीं ससि तैं ऊँचे लोग। वृत्या पूर्वेक्ति ॥ ११ ॥

देशहा

प्यासे दुपहर जेठ के थके सबै जल सोधि। मरुधर पाय मतीरहू, मारू कहत पयोधि॥ २१।:

(पृ० १स्ट)

टीका—अवर कान्य। प्रस्ताविक दोहा। कान्यलिंग अलं-कार। प्यासे दुपहर मैं पिश्वक पावत मधुर मतीर। तब वे मारू सीं कहत यह पयाधि है धीर।। वार्ता। पयोधि सब्द चोर-सागर न्यंगि। •यह कि मतीर सीं भूख प्यास दोऊ पिश्वकन की गई। तातै पयोधि कहाँ। तहाँ प्रश्न। पिथक कहाँ जान्यों परे सब्द माँ हि इहि ठौर ।। यहाँ कहाँ। मारू कहत पयनिधि अर्थ न श्रीर ।। उत्तर—सब जल सोधि फिरे तहाँ मारू जन ते नाहिं। वे तै। जल जानत बचन यातै पिथक लखाँ हि ।। महा प्यास मैं विरस जल सोऊ सुखदा होइ। इहाँ देस की श्रेष्ठता देत मधुर जल सोइ।। प्रहर्षन अर्लकार। वांछित तें जहाँ अधिक फल द्वितिय प्रहर्षन जानि। जल सोधत है तहाँ लक्षों मधुर मतीर सु आ्रानि॥ २१।।

दे।हा

इक भीजे चहलें परें, बूईं बहें हजार। कितौन श्रीगुन जग करें, वैने चढ़ती बार॥ ४४॥ र्*(पृ०१ स्व)

टीका—प्रस्ताविक। रूपक ताकी पोषक। दीपक अरु श्लेष हैं यातं यहाँ संकर किए। अमर प्रश्न—। नदी चढ़े के पछ लगे भी कें आदि निहारि। वय के चढ़े सु किम तहाँ, भी जनादि विधि च्यारि।। उत्तर—भी जनाद के रूप में है सुन चारि प्रकार। उहाँ वैस की दरस सीं चारि प्रकार विचार।। अवध सुपन औ चित्र पुनि, प्रतच्छ लखत इहि भाइ। लगन क्रम क्रम सुद्दु, परनें पर अधिकाइ।। जिन वय सुनी सुदुख भयो भी जन की सी चाहि। जिहिं सुपने देखी सुछिब, चहलें परें सुचाहि॥ चित्र देखि बुड़ेन सम, दुख सु भयो तन रूप। प्रतिछ माँहि बहिबी सुदुख हं अपार जु सरूप।। इहाँ उल्लासालंकार है ताको लच्छन। इक के गुन तें देख जह सी उल्लास किव भूप। नैवै की चित्रवो सुगुन औरहि दे।प सरूप॥ अग्रिताप—किते न श्रीगुन जग करें कह काका। इति प्रस्ताविका—॥

ग्रय ग्रन्योक्ति

देशहा

मोरचंद्रिका स्थाम सिर, चढ़ि कत करत गुमान। लखबी पाइल पर लुठत, सुनियत राधा मान॥ ४६॥ (पृ० १ ६३)

टोका--- ग्रन्थोक्ति म्रलंकार कहिये। जहाँ डारि सिर श्रीर के कहै और की बात। तासीं भ्रन्योक्ति कहत हैं जे कविता सरसात।। धमर-पिया मान कीनौ कहुँ सुधि न प्रियहि तिहिं बार। कोऊ सिष सुधि देत कहि, लिख हरि सजत सिंगार। निकट सधी तिहिं सैं। कहति, मीतव बचन सुनाइ। गरब करत कत चंद्रिका लखबी पर-सत पाइ।। प्रश्न ।-गर्व सु क्योंकरि जानियें. कही चंद्रिका माँहि। उत्तर-यह गर्व निज उच्चता मानति सी सम नाँहि । इहाँ द्वितिय पर्यायोक्ति अलंकार। लुचण-पर्यायोक्ति सुजानियै कछ रचना सों बात । सूर्धे मान कह्यो नहीं कह्यो रचन सरसात । श्रीप्रताप---। स्याम सिर। कत करत। पाइन परत। छेका। अनवर ने अन्योक्ति लिखी सो उपाद।न लिच्छिना करि सिद्ध भई। जैसे फूलन के गजरे लखी खेलत चै।परि चारु। जहाँ अपनी अर्थ बनायबे के लिये और अर्थ जानि लीजै सो उपादान लच्छना। इहाँ गजरेन वारे हाथ जानिये। तैसे ही मोर चंद्रिका तें मेारचंद्रिका वारी जानिये। इति-रसरहस्ये। मं।रचंद्रिका की गुमान करिवा नहीं संभवे ताते मार-चंद्रिकावारी जानिये।।

दोहा

नहिं पराग नहिं मधुरमधु, नहिं विकास इहिं काल । अली कली ही सौं बिंध्यों, आगं कीन हवाल ॥ ५२॥

(पृ० १ स्४)

टोका--। अन्योक्ति । अमर प्रश्न--। अली कली सीं निहं वँधत रसिकन सिसुता माहिं। कहिये विधि सममाइ कें, दुश्री संभवित नाहिँ ॥ उत्तर--। नहिँ पराग माधुर्जता मधु जै। रस्रताहीन । नहिँ विकास इहिं काल है लिपयी रसिक ग्रधीन । भ्रन्योक्ति स्पष्ट ॥

दोहा

विषम वृषादित की तृषा. जिए मतीरन सोधि। अमित अपार अगाध जल, मारी मूड पयोधि ॥ ७४ ॥

(vs 8 & o y)

टीका—। अन्योक्ति। अमर—। काहू की कार्ज लघु ही तें सिद्ध भये। तार्पे अन्योक्ति।।

दोहा

इह द्वैही मोती सु गथ, तूनथ गर्व निसाक। जिह पहिरें जग दग दसत लसत इसत सी नाक॥ ७५॥ (पृ० १८७)

टीका—। अन्योक्ति। अमर—। काहू को कार्ज खिछु ही तें। इहाँ काव्यक्तिंग अलकार है। ताकी लच्छन। काव्यक्तिंग सामर्थता जहें दृढ़ करी दिखात। मुकतन बढ़ि सामर्थता जिन सों नाक लसात।। श्रीप्रताप—अन्योक्ति।।—(इति अन्योक्ति)

देशहा

''मैं निज मति माफक कियौ, कविमत को परकास । लीजै। सुमति सुधारि कैं, जिन कैं बुद्धि बिलास ॥ १॥" यह लेख अनवर की। अनवर खाँ ने जे लिपे-अलंकार चित लाइ। श्रमर नै सु तिनसीं अधिक लिषे अलंकृत पाइ॥ २॥ छेका-वृत्यानुप्रास ये षे। इस षोडस जानि । लाटा तीन सु तेरहैं, जमक लिखी अधिकानि।।३।। है सत अरु व्यालीस ये अरथ अलंकत देषि। सत्य सु अनवर नै लिपं, ये हूँ सत्य सु लंखि ॥ ४ ॥ अमरचंद्रिका मंथ कीं पहें गुनै चित लाइ। बुधि प्रकास परवीनता ताहि देत हरि-राइ।। ५।। अनवरखाँ अरु अमर तेँ भूषन अधिक सुजोइ। श्री प्रताप की चंद्रिका बिषै लिखे किव जोइ !! ६ !। छेका पैंसिट वृत्य हैं एक सी र इकतीस । लाटा उनतीसैं जमक द्वे श्रधिकी सुनि बीस ॥ ७॥ तीन सै रु त्रंसिट सु ये अरथ अलंकृत देखि। लीजे सु कवि बिचारिकेँ जो वर बुद्धि विसेषि॥ ⊏ ॥ प्राचीनन नैं जो लिखे सो है ही या माँहि। नूतन की संख्या लिखी सी सु विचारह थ्राहि ।। € ।। नृप नाथ सु के हैं सबै किव पंडित समुदाय । मनी-राम भूषन लिखें तिनकी सिच्छा पाइ॥ १०॥ कंठाभरन, कविप्रिया, भाषाभूषन देषि। रसरहस्य रत्नाकर सु श्रीरह मतन अवसेषि ॥ ११ ॥

न्तन भूषन सौं कहैं। तिनकीं मतन विचारि। मनीराम विनती करें भूल्यो लेह सुवारि॥ १२॥

इति श्रोमन्महाराजाधिराज महाराजा' श्री सवाई प्रतापसिंह चंद्रिकायां प्रस्ताविक अन्योक्ति वर्नन घोडसो प्रकास ॥१६॥

पुस्तक संपूर्णम् । श्रीरस्तु कल्याणमस्तु ।

⁴ श्री प्रतापचंद्रिका" पर ने।ट

यह हस्ति खित ग्रंथ विहारी-सतसई,की पद्यात्मक सम्पूर्ण टोका है। इसके ग्रंदर दोहों का कम ''ग्रनवरचंद्रिका'' के श्रनुसार सोलह प्रकाशों में इस प्रकार है—

| संख्या—प्रकाशनाम ''छंद—दाहा सारठा" संख्या—विशेष | | | | | | |
|---|-----------------------------|------------|---------------|---------------------------------|--|--|
| 8 | ''राजवंशवनेन' | ५० क | वित्त दोहे | | | |
| २ | 'साधारण नायका वर्नन''। | ३५ दे। | हे की टीका | इस प्रकास में राजवंश- | | |
| ३ | ''सिखनस्र वर्नन''। | સ્સ | ,, | कविवंश— | | |
| 8 | ' मुग्धादि नायका वर्नन''। | २१ | ,, l | टीका का उपाद्वात– | | |
| ¥ | ''खाधीनपतिका ग्रष्टनायका''। | ११५ | ,, | मनीराम कवि | | |
| ર્દ્ધ | ''रूपगर्वितादि नायका''। | 8 | ·, { | ने महाराज के हुक्म से | | |
| હ | ''माननी नायका''। | ४६ | ,, | बनाई है | | |
| 5 | ''सुरति सुरतांत नायकाः'। | २६ | ,, | जिसका वर्णन इत्यादि । | | |
| સ્ | ''परकीया नायका'' । | १४३ | ,, | टीका ते। दूसरे प्रकाससे हैं। | | |
| १० | ''दसदसा वर्णन''। | १४ | ,, | त्रकालल है। | | |
| ११ | ''सात्विक भाव वर्नन''। | १० | " | | | |
| १२ | ''मद्यपान वर्नन''। | v | ,, | | | |
| १३ | ''हाव वर्नन''। | ११ | ,, | | | |
| 88 | "शृंगारादि नवरस तथा भाव | ⊑ २ | ,, शृंगार र्व | ोर करुणादि । | | |
| ; | वर्नन''। | | | | | |
| १५ | ''षटऋतु वर्नन''। | ४३ | '' वसंतादि | ከ | | |
| १६ | ''प्रस्ताविक-ग्रन्योक्ति को | ৬४ | ,,प्रस्ताविक- | नीति-भ्रन्ये।क्ति | | |
| वनंन [ः] । | | | | | | |

इन १५ प्रकासों में बिहारी के ७२३ (सात सी तेईस) देा है, सारठे हैं। ७०० से जा अधिक हैं इनकी छानबान करना एक समय, परिश्रम, और अनुष्ठान का कार्य्य है। परंतु साधारणतया बिहारी के असल दोहे सब इसमें आ गए। प्रथम प्रकाश उपोद्धात रूप ही है। इसमें बिहारी किव के रचे कोई छंद नहीं हैं। इसमें विहारी किव के रचे कोई छंद नहीं हैं। इसमें तो टोका के प्रधान निर्माता मनीराम कवीशवर छत ही ५० छंद हैं। यह मनीराम महाराज प्रतापसिंहजी की "किव बाईसी में" से मुख्यों में एक थे। जैसे गणपतिजी कवीशवर थे, जो गुरू भी माने गए थे।।

इस टोका में (१) सनवरचं द्विका श्रीर समरचंद्रिका-इन दो टोकाग्रों — विहारी सतसई की-से-प्रधानतया उद्धरण लोकर फिर उस पर "श्री प्रताप" ऐसा लिखकर मनीरामजी ने अपनी टीका लिखी है, जिसमें जिन अलंकारों का उक्त दोनों टीकाओं में उल्लेख रह गया है उसको दिया है, कहीं उन टीकाओं पर टिप्पण और समाले चना आदि हैं। अर्थ और भावार्थ के खोलने में प्राय: कष्ट कहीं भी नहीं किया है। इससे यह प्रतीत होता है कि यह टीका केवल कवि-कोविदों के अधिकार श्रीर पात्रता भाव से की गई होगी। टोका में सर्वत्र अलंकारों पर दृष्टि विशेषता से, तथा नायक नायिका, रस. भाव आदि पर विधिपूर्वक है। रीति-ग्रंथों के प्रमाण भी दिए हैं। परंतु वे अर्थ के स्पष्टीकरण के निमित्त नहीं, अपित अलंकार, सिद्धांत, वा विशेषता सिद्धि के निमित्त ही हैं। १ अप्रदि (प्रकाश) में राजवंश वर्णन के अनंतर कि के विशेष लच्य (फरासीसी) पुर्तगाली विद्वान दकीम "मार-टिन" "डी मेलवा" के कुल धीर उनकी याग्यता का भी वर्णन है। इन विज्ञ हकीमजी की भी इस टीका में सहायता रही है। इनके वर्णन में यूरोप की अन्य ईसाई जातियों वा देशों के नाम भी त्रा गए हैं। स्यात् ये नाम भी उक्त हकीमजी के बताए हुए प्रतीत होते हैं।

इस एक टोका से भ्रन्य दे। श्रतिप्रसिद्ध भीर सारभरी टीकाश्री ''ग्रनवरचंद्रिका'' श्रीर ''ग्रमरचंद्रिका'' के दर्शन भी हो जाते हैं। श्रीर उभय कविता-सार-पारंगत विद्वानों की योग्यता का परिचय उत्तमता से है। जाता है। महाराज श्री प्रतापसिंहजी के साहित्य-मर्मज्ञ कविताप्रेमी श्रीर कवि-समादरकारी तथा विद्याप्रचारकारी होने का एक उज्ज्वल प्रमाण इस यंथ के निर्माण कराने से ज्ञात हो जाता है। उनके समय में, उनके प्रताप से, सैकड़ों यंथ बने हैं, ऐसा हमको प्रतिभावित हो गया है, जिसको चर्चा समय समय पर यथासंभव इसी प्रकार की जायगी। ग्रीर स्वयं महा-राज एक प्रसिद्ध श्राश्च कवि भाहित्य पारगामी कला-विशारद भगव-द्भक्त विद्वान् थे। फिर उनके पास कवि श्रीर गुणिजनीं का संघ-टन ते। उच्चित ही था। उनकी ''कविगाईसी'' जैसी एक रक्षावली प्रख्यात है. ऐसे ही उनकी ' प्रंथ-बाईसी'' प्रकीर्तित है। फिर उनकी परख से इस टोका में दो नामी टोकाकारों के उद्धरण वा हवाले के साथ अपने यहाँ के नामी कवि द्वारा परिशिष्ट टीका को देकर यह ''प्रतापचंद्रिका'' विहारी के काव्य के गैरिव को स्पष्ट दिखाने में चंद्रिका ही मानों है, श्रीर उसका प्रकाश श्रन्य दो चंद्रिकान्रों से त्रीर भी बढ़ गया है। दोहें। की संख्या ७२३ होती है, जैसा कि ऊपर कहा है। अंत में अनवर का अभिप्राय लिखकर मनिराम कवि ने अपना अभिप्राय लिखा है। महाराज की सभा के अन्य कवियों की सम्मति भी ली है जैसा कि ''तिन सिच्छा पाई" से प्रगट होता है। तथा रसरहस्य (कुलपति मिश्र का), कविप्रिया (केशवदास की), भाषा-भूषन (म० जस-वंतिसंहजी का), श्रक्षंकार-रत्नाकर (किव दलपित राय वंशीधर का), कवित्त-रत्नाकर (सेनापति का), कविकंठाभरण (कवि दूलह का), श्रीर ''इत्यादि'' शब्द से हरिकवि की टीका भाषा-भूषण के ऊपर, आदि प्रंथ तथा जिनको नाम ते। दिए नहीं पर मिभ्राय लेकर लिख दिया है।

यह "प्रतापचंद्रिका", जिसको किन ने "प्रतापसिंह चंद्रिका" ऐसा ही लिखा है, संवत् १८४२ में बनी है। मनीराम किन ने प्रारंभ के ३४ वें छंद में लिखा है—

दोहा

"स्रष्टाद्स व्यासीस (१८४२) भिन संबत माधव मास ।
सुकल पच्छ गुरु पंचमी, किय चंद्रिका प्रकास" ॥३४॥
महाराजा सवाई प्रतापसिंहजी (किवता नाम 'ब्रजनिधि')
अपने बड़े भाई प्रथीसिंहजी के परलोकगामी होने पर संवत् १८३४
में राजगहो पर विराजे, श्रीर संवत् १८५६ में वैकुंठवासी हुए।
इससे यह टोका महाराज के राज्यकाल के (श्राठवें) वर्ष में बनी थी,
जब महाराज की श्रवस्था २१-२२ वर्ष की थी, श्रर्थात् पृश्च युवावस्था थी, श्रीर ऐसी उत्कृष्ट कविता से उनको बड़ा ही प्रेम था,
जिसमें भगवत् संबंधी श्रंगार श्रीर प्रेम रस हो।

टीकाकार मनीराम किव की किवता के नमूने ऊपर दिए गए हैं। उन्होंने कोई अन्य स्वतंत्र प्रंथ भी लिखा था या नहीं, इसका पता अब तक नहीं चला। परंतु यह किव-बाईसी में थे यह प्रतीत होता है। यद्यपि इनकी किवता रीति-प्रंथकारों की सी तो नहीं है, तथापि अच्छी है। इस टीका की बनाकर उन्होंने बड़ा काम किया, और साथ ही अनवरचंद्रिका और अमरचंद्रिका टीकाओं की भी अमर कर दिया।

इस हस्तिलिखित पुलक का आकार १२ x स् अंगुल का है। जयपुरी देशी कागज पर साधारण अचरों से प्रायः शुद्ध लिखी हुई है। पन्ने १ स्⊏ हैं (जिसके २ स्६ पृष्ठ हुए); प्रति पृष्ठ पर प्रायः १ स् पंक्तियाँ श्रीर प्रति पंक्ति में २४ -२५ श्रचर हैं। येां श्रनु-मानतः पाँच हजार चार सी श्रनुष्टुप् संख्या का प्रंथ है।

परंतु बीच में १२ ६ से १३६ तक के ८ पन्ने नहीं हैं। यह कमी ध्यवश्य है। जब तक द्सरी प्रति न हो, पूर्ति नहीं हो सकती। इस टीका (प्रतापचंद्रिका) का उक्लेख "नागरीप्रचारिणी पत्रिका" भाग र अंक ३ के पृ० १३७—१४१ पर हुआ है। परंतु वह वित्ररण अपूर्ण है। किव ने टीका-निर्माण का संवत् १८४२ स्पष्ट लिख दिया है;

श्रद्धादस ब्यालीस (१८४२) भिन संवत् माधव मास । सुकल पच्छ गुरु पंचमी, किय चंद्रिका प्रकास ॥३४॥ श्रीर कुछ कुछ भपना परिचय भी दिया है। इसके १५ प्रकरणों के जे। इस के २३ दो हे होते हैं। प्रथम प्रकाश में (अनवरचंद्रिका की नकल पर) राजवंश, किववंश, पंथप्रशंसा, संवत् आदि भी दिए हैं। फिर १५ प्रकाशों में प्रकरणबद्ध कम अनवरचंद्रिका का लिया है।

यह कवि अलीराम तँवर (तोमर) राजपूती का पुरोहित या गुर्व या आश्रित होगा । महाराज प्रतापसिंहजी जयपुरवाली का यह कवि कुछ मनभावता और उनके प्रसिद्ध हकीम श्रीर सुसाहिब पुर्तगाली विद्वाल 'मारटीन डी सेलवा ($\mathrm{DeSalva}$)' का कृपापात्र प्रतीत है (ता है) अनंगपाल तैंवर से जब दिखी छुटी तब उसने फिरता फिरता पाटन (राज्य जवपुर इलाका निजामत तौरावाटो हाल) में ब्राकर राज्य किया था । तभी से यह इजाका ''तँवरापाटी'' कहाया,जो ग्रब राज्य जयपुर में हैं। महाराज प्रतापसिंहजी के एक महाराग्री तँवरजी भी थों जो संपतसिंह तेँवर पाटखवाले की बेटी थीं। इनका विवाह संवत १८४४ में पाटण ही में हुआ था: संभव है कि यह कवि पाटधा से अपया हुआ हो। परंतु यह विवाह, टीका के बन ,जाने से दें। वर्ष पीछे हुआ है। टीका के प्रथम प्रकाश के छंद १८ (दोहे) में मनीराम ने ''इंद्रगिरि'' लिखा है। यह स्यात् 'इंद्रगढ़'' हो, जो जयपुर के अधिकार में रहा है और अब तक इंद्रगढ़ का मामला(कर) राज्य जयपुर में आ रहा है। इंद्रगढ़ के राठौर राजा राजसिंह के भाई अण्डसिंह की वेटी राठोड़जी महाराजा माधोसिंहजी (जयसिंह सवाई को पुत्र) को ब्याही थीं, अर्थात यह राठोडजी प्रतापसिंहजी की

माँई मा थों। संभव है, इन संबंधों से यह तँवरों का बाह्यण कवि राज्य जयपुर में त्र्या बसा हो श्रीर अपने संबंध वा गुग्र से राजा तक उसकी पहुँच हुई हो। निश्चित बात अधिक खोज सेप्राप्त हो सकती है। ऊपर के (प्रथम प्रकाश के १७,१८) दोहों में कि मनी-राम ने अपने कुल का कुछ वर्णन किया है-

> "ग्रनंगपाल नृप बंश के पूज्य सु रेखाराम। तिनके तनय **मुकंदजू** विद्याधन के धाम ॥ १७ ॥ मनीराम तिनके तनय राज इंद्रगिरि सेय।

पाई विद्या मान धन सुजस सु कहत अमेग ॥ १८ ॥" इन दोहों में कवि का पिता **मुकंद(राम**) ख्रीर प्रपिता **रेखा**-राम है और वे तँवर (धनंगवाल वंशज) राजपूतों के पूज्य (पुरे।हित वा विद्यागुरु) थे । उनका धनवान, विद्वान, गुणवान श्रीर प्रतिष्ठावान भी होना पाया जाता है। ''पाई विद्या'' शब्द सं, कवि का जयपुर में विद्या पढ़कर गुग्रवान् होना लख पड़ता है। अतः इसका पिता या प्रिपता कोई पहले से जयपुर में श्राकर बसे होंगे। ''इंद्रगिरि सेय" इंद्रगढ़ के निवास या आश्रय की प्रगट करता है। हमको इस मनीराम का अभी अधिक पता नहीं चल सका है। हूँढ़ने पर मिल जायगा तो फिर इसके विषय में लिखेंगे। यह अट-कल ही समिकिए। इसकी कीई महाराज का काव्य गुरु भी बताते हैं श्रीर 'कविवाईसी' में होना तो प्रगट ही है।

जयपुर के प्रख्यात विद्वान् महामहोपाध्याय महोच्चवारमी महोप-देशक विद्यारत्न संस्कृत पाठशाला के प्रधानाध्यत्त चतुर्वेदी श्रीगिरि-धर शम्मीजी के अधिकार से, उनकी कुपा से, यह टीका दृष्टि-गोचर हुई। तद्ये हार्दिक कृतज्ञता।

(१७) ब्राचार्य कवि केशवदास

[लेखक-अी पीतांबरदत्त बड्थ्वाल, एम० ए०]

निर्ग्य भक्ति ने विदेशी प्रत्याचार के नीचे पिसती हुई जनता के हृदय की नैराश्यजन्य शुष्कता की कविता के कोड़ में संचित कर दिया था। कबीर की तस्त्रीनता यद्यपि सरस्वती की वीगा की भंकार की मधुरता की समय प्रयोजन बलात् उनकी जिहा पर लाकर बैठा देती थी, फिर भी उनके पीछे बहुत दिन तक यह बात न चल सकी। परंपरा संप्रदायों का प्रवर्तन कर सकती है पर कविता की अपने धाँचल में बाँध नहीं ले जा सकती। परंपरा के पालन के लिये कही गई साखियों या शब्दों में न कविता का ग्रंतरंग भ्रा पाया भ्रीर न बहि-रंग। श्रीर श्राभी कैसे सकता था? कविता का श्रंतरंग या श्रात्मा भावों की तीव्रता है जिनका उद्भव हृदय की तल्लीनता के बिना श्रसंभव है। श्रीर वैसे तो बहिरंग सींदर्य श्रंतरंग सींदर्य का श्रनु-सरण करता है पर कभी कभी स्वाभाविक बाह्य सैंदिर्य की वृद्धि के लिये बाहरी उपाय भी काम में लाए जाते हैं। इसके लिये साहित्य शास्त्र का ज्ञान श्रपेचित है। इन दोनां बातों से ये 'निर्गुनिए' साधु कोरे होते थे। न उनमें भावुकता होती थी धौर न पांडिस ही। ध्रिधिक से ग्रिधिक मूल्य मानने पर उनकी वाणियाँ रूखी-सूखी भाषा में लिखे गए दर्शन पंथ मात्र कहे जा सकते हैं जिनका एक मात्र उद्देश्य वैराग्योत्पादन था (यद्यपि दार्शनिक भी दर्शन प्रंथ कहे जाने पर श्रापत्ति कर सकते हैं।) इसलिये वे तभी तक जनतां की श्राकर्षित कर सकते थे जब तक उसे जीवन म्रप्रिय लगता रहा। परंतु जब मुगलों ने भारतवासी होकर भारत पर शासन करना धारंभ किया थ्रीर लोगें। को जीवन की सामान्य भावश्यकताओं के उपस्कर उपस्का होने लगं तब यह स्वाभाविक था कि इन फीको बातों से इटकर उनको रुचि सरसता थ्रीर सुंदरता की थ्रीर सुकती। समय की इसी प्रयुक्त ने साहित्य-चेत्र में एक थ्रीर सगुग्र भंक्ति का थ्रीर दूसरी थ्रीर साहित्य शास्त्र-चर्चा का वह प्रवाह चलाया जिसे किसी उपयुक्त नाम के अभाव में रीति-प्रवाह कह सकते हैं। सूर, तुलसी श्रादि सगुग्र-भक्त कियों ने वैराग्य-विमोहित किवता में ग्रंतरात्मा को फूँकने का प्रयत्न किया थ्रीर रीति के श्राचार्य उसके बहिरंग को सँवार कर उसका ठाटबाट खड़ा करने में यत्नवान हुए। श्रागे चलकर मुगल दरबार की बढ़ती हुई शाना-शौकत तथा ऐशो-इश्रत ने, जिसकी नकल करने में भारतीय राजाश्रों ने श्रापस में स्पद्धी दिखाई, केशव-दास द्वारा प्रवर्तित रीति-प्रवाह को इतनी उत्तेजना दी कि भक्ति-प्रवाह थम सा गया श्रीर साहित्य-चेत्र में रीति-प्रवाह का ही साम्राज्य ही गया यद्यि स्वयं केशव ने भी भक्ति-प्रवाह में कुछ योग दिया था।

केशव को रीति-प्रवाह का प्रवर्तक कहने से हमारा यह तात्पर्य नहीं कि हिंदी में उन्होंने पहले पहल साहित्य शास्त्र पर कलम चलाई। उनसे पहले भी साहित्य-शास्त्र के खंां पर अंथ लिखे जा चुके थे। हिंदी साहित्य के इतिहास में पुष्य नामक कि सबसे पहला कि समभा जाता है। शिवसिंह से गर ने ७०० विक-

मान्द में इसका होना लिखा है। कहते हैं, उसने अलंकार पर ही अपना ग्रंथ लिखा था जो अब मिलता नहीं। गोप किन ने भी अलंकार के दें। छोटे छोटे ग्रंथ लिखे थे पर ने भी अप्राप्य हैं। हिंदो-साहित्य-शास्त्र संबंधी सबसे पुरानी प्राप्य पुस्तकों मोहन का शृंगार-सागर और कृपाराम की हिततरंगिनी हैं जो अकबर के राजत्वकाल में रची गई थीं। इसी समय के लगभग रहीम ने बरने छंदों में 'नायंकाभेद' लिखा और क्षेंश ने कर्याभरण, श्रुतिभूषण और भूपभूषण तीन छोटे छोटे ग्रंथ लिखे। हिततरंगिणी में अत्यंत संचेप में रस का निरूपण है, शृंगार-सागर में केनल शृंगार रस का नर्यंत है और कर्णेश के ग्रंथ धलंकार

पर हैं। स्वयं केशव के बड़े भाई बलुभद्र ने नखिशाख श्रीर दृष्ण विचार पर लिखा था। परंतु ये सब उथने श्रीर चीग प्रयत थे श्रीर लोकरुचि के परिवर्तन की दिशा के संकेतक होने पर भी साहित्य-शास्त्र के लिये विस्तीर्ण श्रीर अप्रतिबंध मार्ग न खोल सके। इस दिशा में सबसे पहला विस्तृत श्रीर गंभीर प्रयत्न केशव ही का था श्रीर यद्यपि उनके मत का हिंदी में साहित्य-शास्त्र पर लिखने-वालों ने ब्राधार रूप से नहीं ब्रहण किया, फिर भी उन्होंने लोगों की प्रवृत्ति को एक विशेष दिशा की श्रीर पूर्णतया मोड दिया। इसी लिये वे रीति-प्रवाह के प्रवर्तक श्रीर प्रथ मश्राचार्य माने जाते हैं। वे क्षेत्रल लेखिनी के ही मुँह से बोल्नेत्राले त्राचार्य नहीं थे. व्यावहारिक ऋाचार्य भी थे। अपनी शिष्या प्रवीगराय के प्रतिनिधित्व से उन्होंने कवि-समुदाय की कविता के बाह्य रूप की बनांवट सिखाने का काम अपने हाथ में लिया था. श्रीर उस काम को करने के लियं वे सर्वधा योग्य भी थे। आचार्य में जिन गुर्यों का होना ब्रावश्यक है वे सब केशव में वर्तमान थे। वे संस्कृत के भारी पंडित थे, साहित्य-शास्त्र के पूर्ण ज्ञाना थे, विद्वान थे, प्रतिभासंपन्न थे श्रीर इंद्रजीतिसिंह के मुसाहिब, मंत्री श्रीर राजगुरु होने के कारण ऐसे स्थान पर भी घे जहाँ से वे लोगों में अपने लिये ब्यादर-बुद्धि उत्पन्न कर सकते और अपने प्रभाव की बहुत गुरु बना सकते। कंशव की ६ पुरुको में से रामालंकृतमंजरी, कविश्रिया और रसिकश्रिया साहित्य-शास्त्र से संबंध रखती हैं। रामालंकृतमंजरी पिंगल पर लिखी गई है, कविधिया अलंकार श्रंथ है और रसिकप्रिया में रस, नायिकाभेद, वृत्ति अपिद बातें पर विचार किया गया है। रामा-लंकतमंजरी स्रभी छपी नहीं है। कहते हैं, उसकी एक इस्तलिखित प्रति श्रोडळा दरबार के पुस्तकालय में है।

जहाँ तक संभव होता है हिंदी सभी विद्याश्री के लिये संस्कृत की श्रीर मुड़ती है, यह उसका दायाधिकार है। केशव ने भी हिंदी साहित्य शास्त्र के उत्पादन में श्रपने संस्कृत, ज्ञान से लाभ उठाया। केशव का समय संस्कृत साहित्य शास्त्र को इतिहास का वह यग है जिसमें संकलन श्रीर संश्लेषण का कम जोरे! पर था। प्राचीन रसमार्ग ग्रालंकारिकों धीर रीतिमार्गियों के प्रचंड ग्राक-मणों की सहकर भी मन्मट आदि नवीन रसमार्गियों के प्रयत्न से श्रपने उचित स्थान पर प्रतिष्ठित हो गया था। ध्वनिमार्ग आगो चलकर उसकी प्रतिद्वंद्विता में खड़ा हुआ था पर वह भी उसका पोषक बन बैठा था। यद्यपि रस के वास्तविक स्वरूप के विषय में श्रप्पय दीचित श्रीर पंडितराज जगन्नाथ के वाद-विवाद के लिये भ्रभी स्थान था पर फिर भी शास्त्रकारों ने यह निश्चित कर लिया था कि काव्य में सारभूत ग्रंतरंग वस्तु रस है ग्रीर श्रलंकार रीति ग्रीर ध्वनि अपनी शक्ति के अनुसार उसके सहायक हैं, विरोधी नहीं, श्रीर न्यूनाधिंक रूप से सभी का काव्य से स्थायी संबंध है। श्रतएव साहित्य-शास्त्रकार भ्रव विरोधी मतें से बहुत कुछ विरोधी भ्रंश निकालकर साहित्य-शास्त्र के भिन्न भिन्न ग्रंगी के सामंजस्य से एक पूर्ण पद्धति बना रहे थे। विश्वनाथ का साहित्य-दर्पण धीर उसके समान भ्रन्य शंथ इसी प्रयत्न के फल थे। वैसे तो कवित्व शक्ति ईश्वरीय देन है: कहा भी है कि कवि जन्म से होता है बनाने से नहीं, पर साहित्य शास्त्र के नियम बन जाने पर उन लोगों को भी कवि बनने का चस्का लगने लगा जा सहज कवि न थे। ऐसे लोगी की आवश्यकता की पूर्ति के लिये आचार्यों ने विषयों का भी वशी-करण कर दिया। कवि को किन किन विषयों पर कविता करनी चाहिए किन पर नहीं, उसे क्या क्या श्रतुभव होने चाहिएँ श्रादि बातें उनके श्रभ्यास के लिये लिखी गईं। इस प्रकार कवि शिचा पर लिखा जाने लगा । केशव इन्हीं पिछले ढंग के आचार्यों में हैं। संस्कृत से चली आती हुई इसी परंपरा को उन्हें ने हिंदी में जारी रखा।

केशवदास ने कवि-शिचा का विषय कोट काँगड़ा के राजा माणिक्यचंद्र के प्राश्रय में रहनेवाले केशव मिश्र के प्रालंकारशेखर नामक प्रंथ के वर्षक रहा (ग्रध्याय) से लिया है। प्रालंकार-

शेखर कवित्रिया के कोई ३० वर्ष पहले लिखा गया होगा। इसके वर्णक रख़ में केशव मिश्र ने उन विषयों का वर्णन किया है जिन पर कविता की जानी चाहिए यथा भिन्न भिन्न रंग, नदी, नगर, सूर्यीदय, राजाश्री की चर्या श्रादि। केशवदास ने इन विषयों की वर्णा-लंकार और वण्यलिंकार इन दे। भागों में बाँटा है। वणलिंकार के श्रंतर्गत भिन्न भिन्न रंग लिए गए हैं श्रीर शेष वर्णनीय विषय वर्णनी-लंकार में हैं। अलंकार शब्द का यह विलच्च प्रयोग है। शास्त्रीय शब्द ऋलंकार के लिये केशबदास ने विशेषालंकार शब्द का व्यवहार किया है। इस प्रकार केशव ने अलंकार का अर्थ विस्तृत कर दिया जिसको वर्षालंकार, वर्ण्यालंकार और विशेषालंकार तीन भेद हो गए। विशेषालंकारां सर्थात् काव्यालंकारों के विषय में केशवहास ने विशेष कर दंडी का अनुसरण किया है। अध्याय के अध्याय काव्यप्रकाश से लिए गए हैं। कहीं कहीं राजानक रुय्यक से भी सामग्री ली गई है। विषय-प्रतिपादन के साधारण ढंग को सामयिक परंपरा से प्राप्त करने पर भी प्रधान ऋंगे। पर बहुत पुराने श्राचार्यों का श्राश्रय लेने का फल यह हुआ कि रस की मिठास का मूल्य अलंकारों की भानभानाहट के सामने कुछ न रह गया। साहित्य शास्त्र के साम्राज्य में रस की पदच्युत होकर अलंकार की श्रधःनता स्वीकार करनी पड़ो थीर रसवत् श्रलंकार के रूप में उसका छत्रवाहक होना पड़ा। पुराने रीतिमार्गी स्राचार्य इतनी द्र तक नहीं गए थे। वे रसवत् अलंकार वहीं मानते थे जहाँ एक रस दूसरे रस का पे। पक है। कर अपने किंतु केशव की व्यवस्था के अनुसार जहाँ कहीं रसमय वर्णन हो वहीं रसवत् अलंकार हो जाता है। सूच्म-भेद-विधान की स्रोर केराव ने बहुत रुचि दिख-लाई है। उन्होंने उपमा के बाईम श्रीर श्लोष के तेरह भेद बताए हैं। केवल संख्या-वृद्धि के उद्देश्य से भी कुछ अर्लकार ऐसे रखे गए हैं जिन्हें शास्त्रीय अर्थ में अलंकार नहीं कह सकते. जैसे प्रेमालंकार श्रीर ऊर्जालंकार। जहाँ प्रेम का वर्णन हो वहाँ श्रेमालंकार श्रीर

जहाँ श्रीर सहायकों के कम हो जाने पर भी श्रलंकार बना रहे वहाँ ऊर्जीलंकार । प्रेम के वर्णन से काव्य की शोभा बढ़ सकती है पर वह श्रलंकार नहीं हो सकता । गाल की नैसर्गिक गुलाबी सैंदिर्य को बढ़ा सकती है पर श्राप उसे पेंट श्रीर पाउडर या सिंदूर श्रीर लाचारस के साथ श्रंगार की पिटारी में नहीं रख सकते । रसिक-प्रिया में रस, नायिकाभेद, बृत्ति श्रादि विषयों का परंपरानुबद्ध वर्णन किया गया है । भेदें पभेद-विधान की तत्परता उसमें भी धियकता से दिखाई गई है । नायिकाश्रों का (पिद्यानी, चित्रिणी श्रादि) जातिनिर्णय भी काव्यशास्त्र के श्रंतर्गत ले लिया गया है यद्यपि उसका कामशास्त्र से ही संबंध है । स्वयं केशव की कविता में पित्रता का श्रभाव नहीं है पर श्रागे चलकर इस प्रवृत्ति ने कविता में पित्रत्या का श्रभाव नहीं है पर श्रागे चलकर इस प्रवृत्ति ने कविता के पावित्र्य पर कुठाराघात किया श्रीर कविता की कामोद्दोपन की सामशी बना दिया । रित्रक काव्य-रस का प्रेमी नहीं रहा, स्त्रियों से छेड्छाड पसंद करनेवाला हो गया।

चंद्रवदिन मृगलोचनी बाबा किह किह जाहिं।।
यह गसिकता के उदाहरणका में पेश किया जाता है। स्नान के घाट कियों के ब्राइंटी गए।

केशव केसन ग्रस करी जस ग्ररिह न कर।हिं।

इन यंथों में केशव का बहुत शक्तिमान प्रयत्न निहित है जिससे उनकी इतनी धाक बैठी कि लोकक्चि के विशेष दिशा में मुड़ जाने पर भी बहुत समय तक किसी को इस विषय पर कलम उठाने का साहस न हुआ। पर जब लोगों ने लिखना आरंभ किया तो आचार्थों की बाढ़ सी आ गई। सभी नायिकाभेद, नखिशख, अलंकार और रस पर लिखने लगे। इन पर लिखे बिना किन कमें अधूरा समका जाने लगा। पर केशव को कोई भी आधार बनाकर नहीं चला और यह उपित ही हुआ, क्योंकि केशव भारतीय साहित्य शास्त्र की प्रगति के इतिहास की कई शताब्दियाँ निगल जाना चाहते थे। उनके बाद जयदेव के चंद्रालोक आदि संधों का अनुसरण

किया गया। राजा जसवंतिसंह का सर्विप्रिय यंथ भाषाभूषण इसी चंद्रालोक का छायानुवाद है।

हम देख चुके हैं कि ऐतिहासिक कारणों से भी रीति अवाह को भारी उत्तेजना मिली जिसका आरंभ में उल्लेख किया जा चुका है। इस सब का फल यह हुआ कि किवता में आडंबर और कृतिमता ने अपना घर कर लिया, अंतरंग की अपेचा होने लगी और अंत में शब्दां की टेढ़ी मेढ़ी करामात और रीति की रीती खड़खड़ाहट ही किवता समभी जाने लगी। हद तक पहुँच जाने पर इस प्रवाह ने पलटा खाया और प्रतिफल में आज लोग दूसरी हद तक पहुँचना चाहते हैं। किवता के बहिरंग को वे केवल अपने ही भाग्य पर नहीं छोड़ देना चाहते, बाधा मानकर विद्रेष की दृष्ट से भी देखते हैं। हिंदी की वर्तमान छायावादी किवता इसी मार्ग का अनुसरण कर रही है।

इसमें संदेह नहीं कि अंतरात्मा बाह्य रूप सं हर हालत में महत्त्वपूर्ण होती है, परंतु बाह्य रूप भी निरर्थक नहीं। उसकी ग्रपनी उपयोगिता है। ग्रंतरंग ग्रांखे श्रंतरंग श्रीर वहिशंग कं सामने नहीं रहता, वह हमेशा छिपा का तारतस्य रहता है। उसको देखने के लिये तीब श्रंतह प्रिश्रीर उसका श्रानंदांपभोग करने कं लियं कामल हृदय चाहिए जो हर एक में नहीं हो सकता। परंतु बाहरी सींदर्य के सबके दृष्टिपथ पर खुले रहने सं पहले ते। श्रनायास ही सब उसके पास खिंचे त्राते हैं, त्रागे चलकर मेल-जील बढ़ जाने पर विरक्ति हो जाय तो हो जाय। कितने लोग हैं जी किसी युवती के बाह्य रूप पर मोहित होने के लिये उसके श्रांतरिक सौंदर्य की देखने तक ठहरं रहते हैं ? मनोहर संगीत की सुनकर हरिणी जे। मुख हो जाती है वह उसके भाव की समभकर या तद्गत रस की श्रवगत कर नहीं ! कविता में जा नादात्मक सौंदर्य होता है वह इसी बाह्यरूप के अंतर्गत है। यदि बाह्य रूप की कुछ उपयोगिता ही न होती तो संस्कृत के धुरंधर साहित्याचार्य रीति अलंकार या

बक्रोक्ति को काव्य की आत्मा कह डालने की भीषण गलती करने की बाध्य न होते। श्रीर कुछ न सही ते। इतना मानना पड़ेगा कि यह बाह्य रूप जन साधारण को काव्य की श्रीर श्राकृष्ट करता है जिससे काव्य के साथ संवर्क रहने से धीरे धीरे उनमें उत्कृष्ट काव्य की समफने तथा उसके रस का आनंद उठाने की योग्यता आ जाती है। साहित्यिकों की भाषा में कह सकते हैं कि वे सहदय हो जाते हैं क्योंकि सहदयता सहजात ही नहीं होती. जनम के उपरांत पड़नेवाले प्रभावों का फल भी है। सकती है जिनमें काव्य जगत से संपर्क भी एक है। इस संपर्क का प्रभाव उस अवस्था में और भी आशामय हो जाता है जब पाठक वा श्रोता को सामने बाहरी ठाट को साथ ग्रंत-रात्मा भी हो। कोरे ठाट बाट से काम न चत्रंगा। पूरा प्रभाव तभी पड़ सकता है जब यह बाहरी ठाट बाट स्वयं साध्य न होकर उस दुखरे प्रभाव का साधन हो जी कुछ स्थायित्व लिए हो, जी हमारे मर्म की छुकर हमारे अस्तित्व का अपरिज्ञेय भाग होकर ठहरें। ऐसा होते से फिर विरक्ति की वह आशंका रह ही नहीं जाती जा ग्रभी ग्रभी कुछ समय हुए उठी थी। अतएव वहिरंग सौंदर्य की अंतरंग सौंदर्य का सहायक होना चाहिए, और उतनी ही मात्रा में होना चाहिए जितनी में वह सौंदर्य की परिभाषा के श्रंदर रह सके। उसका इतना बाहुल्य न हो कि कविता बेचारी उसके नीचे दिखाई ही न पड़े या कुचलकर उसकी दुर्दशा हो नाय! जूड़े को साथ गुथा हुआ एक पुष्प, फूलों का एक गजरा या मे।तियां की एक लड़ी या श्रीर कोई खल्प श्राभरण ललना के लावण्य को बढ़ा सकता है पर यदि उसके नाक, कान फोड़कर या उसे सुफोद अधवा पीलो धातु या रंग-विरंग पत्थरों से लादकर यह प्रभाव लाया चाहो ता कैसे बन सकता है ? कहने का तात्पर्य यह है कि साध्य की साधन के लिये बलिदान नहीं कर देना चाहिए।

वहिरंग के लिये अंतरात्मा के बलिदान की सबसे बड़ी आशंका तब दोती है जब लच्चणकार स्वयं किव बन बैठता है। साहित्य-

शास्त्र कविता का व्याकरण है। कविता ही उसकी सृष्टि का कारण - **ग्रतएव उसे कविता का श्र**नुगमन करना चाहिए, उसका श्रवगामी नहीं बनना चाहिए। लच्च गुकार का कर्तव्य है कि वह अपने सचाणों के उदाहरण कविता के साम्राज्य से हुँ हु हुँ इकर प्रस्तुत करे उसे अपने आप उन्हें गढने का जबर्दक्ती प्रयत्न न करना चाहिए। मनुष्य-शरीर कं पार्थिव तत्त्वों का विश्लेपण किया जा सकता है परंतु वह रासायनिक विश्लोपक यदि चाहे कि उन तत्त्वों के मेल सं जीता जागता मनुष्य खड़ा कर दे तो यह भ्रसंभव है, इसके लिये पर-मात्मा ने दूसरी ही प्रयोगशाला बनाई है। साहित्य शास्त्र के नियम भी कविता के विश्लेषण के परिणाम हैं। उनके ही स्राधार पर किता का ढाँचा भर खड़ा किया जा सकता है जो कितना ही संदर क्यों न हो आखिर निर्जीव ढाँचा ही ते। है। केशवदास ने अपने लच्चा प्रंथों में कुछ स्वतंत्र चिंतन श्रीर समन्वय-बुद्धि का परिचय दिया है परंतु जबईस्तो स्वयं ही उदाहरण गढने का एक ऐसा ब्रादर्श उन्होंने ब्रपन श्रवयायियों के सामने रखा जिससे साहित्य शास्त्र श्रीर काव्य साम्राज्य देन्तें का श्रहित हुन्ना। श्राचार्य लोग साहित्य के विश्लेषण सं भवीन नियमों का अन्वेषण कर उसके रहस्यों के उद्घाटन का कार्य छोड़कर उदाहरण ही गढने में अपनी शक्ति व्यय करने लगे। इससे साहित्य शास्त्र में ता कोई उन्नति न हुई, हाँ, कविता के भांडार में असली के साथ साथ नकली सिक्के खुद भर गए; वहाँ की वात ही दूसरी है जहाँ सामयिक लहर में पडकर कवियां की लच्चाकार बनना पड़ा।

केशव की रचनाएँ लच्छों श्रीर उदाहरणां में ही समाप्त नहीं हो जातीं। उत्पर कहे गए लच्छा प्रंथों के श्रांतिरिक्त उन्होंने श्रीर चार प्रंथों की रचना की। रामचंद्रिका, जहाँ-कवित्व गीर-जस-चंद्रिका, वीरसिंहदेवचरित श्रीर विज्ञानगीता। जहाँगीर-जस-चंद्रिका श्रीर वीरसिंहदेव-चरित क्रमशः जहाँगीर श्रीर वीरसिंहदेव की प्रशंसा में लिखे गए हैं। विज्ञानमीता

एक प्रकार से चांग्राय निर्मुण भक्ति का ही विरक्ति प्रचारक श्रवशेष है। रामचंद्रिका केशव की सबसे उत्कृष्ट रचना है पर उसकी रचना भी ऐसी मालूम होती है कि माना भिन्न भिन्न लचायों के उदाहरण स्वरूप रचे गए पद्यों का तरतीबवार संग्रह हो। इपर्यो तक के उदा-हरण उसमें मिलते हैं। छंदों की श्रीर दृष्टि डालने से तो यह पिंगल का सा प्रथ मालूम पड़ता है। त्रादि में एकाचरी से लेकर कई अचरों तक के छंदों का क्रमशः एक ही स्थान पर मिलना इस विचार को पृष्ट करता है कि हो न हो कंशव रामचंद्रिका के पहले पिंगल ही का ग्रंथ बना रहे थे, परंतु विषय की संभावनात्रों तथा सगुणभक्ति के प्रवाह में योग देने की इच्छा से उन्होंने उसे वह रूप दे खाला जो हमें आज पढ़ने की मिलता है। रामालंकतमंजरी केशव का बन।या हुन्ना एक पिंगल मंथ है, यह हम कह चुके हैं। रामचंद्रिका की कुछ इस्त-लिखित प्रतियों में कुछ छंदों के नीचे यथा 'रामालंकत-मंज्यीं' लिखकर उन छंदों के लच्चा लिखे हैं। संभव है रामचंद्रिका रामालंकतमंजरी का परिवर्तित या परिवर्धित रूप हो या ये छंद रामालंकतमंजरी में दिए गए हो । रामचंद्रिका के बहुत से छंद कविप्रिया में भी उदाहरण स्वरूप दिए गए हैं। राभालंकृतमंजरी का समय तो ज्ञात नहीं पर यदि कविश्रिया और रामचंद्रिका का समय ज्ञात न होता तो हमारी यही कहने की प्रवृत्ति होती कि यह यंथ भिन्न भिन्न लच्चण यंथों से संकलित कर संगृहीत किया गया है। बाबा बेनीमाधवदास ने अपने भूल गुसाई चरित में लिखा है कि एक वार केशवदासजी तुलसीदासजी से मिलने गए, पर वे तुरंत ही उनके स्वागत के लिये न त्रा सके। कंशवजी समभे कि इन्हें रामचरितमानस रचने का बड़ा गर्व हो गया है, उसे दूर करना चाहिए। पाँवों वापिस ब्राकर उन्होंने एक ही रात में रामचंद्रिका बनाकर तुलसीदासजी की दिखा दी। रामचंद्रिका सरीखे बृहद् प्रंथ की एक ही रात में नकल कर सकना भी असंभव नहीं ते। अत्यंत कठिन श्रवश्य है, उसे रचने की तो बात दूर रही । क्या यह प्रका-

रांतर से यह सचित करने के लिये ता नहीं कहा गया है कि राम-चंद्रिका एक संप्रह प्रंथ मात्र है। गंभीर प्रकृति के लोगों को यह सब निर्धिक प्रताप मालूम होगा। इसको बल पर हम यह भी नहीं कहना चाहते कि अवश्य ही रामचंद्रिका लच्चों के उदाहरणों का संप्रह है, पर इतना श्रवश्य है कि रामचंद्रिका को लिखते समय केशव की आँखों के सामने वे लच्चण सर्वदा बने रहते थे जिन्हें उन्होंने श्रागे चलकर शंथ रूप में प्रकट किया। इसी से रामचंद्रिका में भी कविता का आभ्यंतर कम आ पाया है। कविता के अंतरंग और बहिरंग का जिक्र हम उपर कर चुके हैं। कवि के साधन की स्रोर दृष्टि रखकर इन्हीं को 'हृदय-पत्त' श्रीर 'कला-पत्त' कहा जाता है। हृद्दय का संबंध हमारे रागों या भावों से है श्रीर कला बुद्धि की उपज है। हिंदी में अची त्रालोचना के प्रवर्तक श्रद्धेय गुरुवर पंडित रामचंद्र शुक्त के अनुसार 'कविता' वह साधन है जो सारी सृष्टि से हमारा रागात्मक संबंध स्थापित करता है। यह काम न गढ़े हुए उदाहरणों, या फर्मायशी पद्यों से हो सकता है श्रीर न चादुकारी के लिये की गई फूठी प्रशंसा से। हमारा तात्पर्य यह नहीं है कि लच्छों के उदाहरण रूप में या राजाओं की तारीफ में उत्कृष्ट काव्य हो ही नहीं सकता। यह इस बात पर निर्भर है कि रचियता के रागों का अपने वर्ण्य विषय से कितना घना संबंध है। भूपण का शिवराजभूषण भी अप्लंकार प्रंथ है और एक राजा की प्रशंसा में लिखा गया है। फिर भी भूषण का काव्य उत्क्रष्ट काव्य है, क्यों कि भूषण की श्रांसा भूठी प्रशंसा नहीं है। केशव की शब्द।वली का व्यवहार करें ते। उनकी 'सत्यभाषिणी मति' है। यह मतलुब नहीं कि कवि बिल्क्कल सच बोले। किवि-सत्य साधारण या बास्तविक सत्य नहीं होता, हार्दिक सत्य होता है। जिस बात को किन सत्य समभता है, चाहे वह भूठ ही क्यों न हो, इस प्रकार कहना कि श्रोता भी उसे ठीक उसी भाव में समभ जाय जिस भाव में कवि समभता है, अर्थात् उसमें उसकी वृत्ति रम जाय कवि-सत्य कहाता

है। परंतु यह बात तब तक नहीं हो सकतो जब तक खयं कवि की वृत्ति उसमें न रमी हो, जब तक स्वयं उसे अपने कथन की सत्यता पर ग्रटल विश्वास न हो। किव को जब किसी बात की सत्यता में पूर्ण विश्वास हो जाता है तब उसकी मांगलिकता का उसके सैांदर्य का, उसके आनंद का वह स्वयं ही उपभाग नहीं कर सकता क्योंकि वह स्वार्धी नहीं होता। वह चाहता है कि सारा संसार उसके ध्रानंद की बाँटकर बढावे. श्रीर जब तक वह उस सत्य के संदेश की कह नहीं डालता तब तक उमंग का एक बे। भ उसके हृदय पर पड़ा रहता है जो उसे चैन नहीं लेने देता। यही वेचैनी कवि की वाणी को वह अवाध प्रवाह, यह अप्रतिहत गाति देती है जो सीधे श्रोता या पाठक के अंतरतल में पहुँचकर वहाँ भी उथल पुथल मचा देती है। भूषण के दिल में ऐसी ही बेचैनी थी। १८,००,००० की थैली, १८ हाथी श्रीर १८ गाँव पाने की नीयत से उसने अपना 'इंद्र जिमि जंभ पर वाडव सुग्रंभ पर' वाला कवित्त नहीं कहा था, विल्क अपने दिल के गुबार बाहर निकालकर उसे इलका करने के लिये. हिंदुत्व के संदेश की जन साधारण के दिल की गहराई तक पहुँचाने के लिये, उसकी रचा के सत्य ख़रूर की प्रत्यच करने के लिये। शिवाजी श्रीर भूषण की श्रलग श्रलग व्यक्ति नहीं समभना चाहिए। वे एक ही घटनावली के दे। पत्त थे। हिंदुत्त्व की प्रदीप्त श्रात्मा कर्म-चेत्र में शिवाजी श्रीर भावना-चेत्र में भूषण के रूप में जाज्वस्यमती हुई। भूषण भावना-चेत्र के शिवाजी थे श्रीर शिवाजी कर्म-चेत्र के भूषण। परंतु क्या केशव के विषय में ऐसी कोई बात कही जा सकती है ? क्या उसमें वह बेचैनी नजर भ्राती है. क्या वह रागात्मक तल्लोनता दिखाई देती है जिसके कारण भूषण का काव्य उच्च कोटि के काव्य में परिगणित होने के योग्य हुआ है ? 'अपयश की गोली' खिलाने योग्य बीरबल, केशव की ६,००,००० का दान देने पर, उसी दम ऐसे यश का भागी हो जाता है कि उनके दान के प्रभाव से--

्भूलि गयो जग की रचना चतुरानन बाय रही मुख चारते।

इंद्रजीत की भी उन्होंने इसिलये प्रशंसा नहीं की कि उनमें कुछ ऐसे गुण थे कि जिनके कारण किन का मन उमंगित होता है और उसके हृदय में सद्भावनाएँ उद्दीप्त होती हैं किंतु इसिलये कि उनके 'राज केसीदास राज से। करत है।'

केशवदास राजा की तरह रहते थे. यह सुनकर आजकल के श्रप्रस्कृत कवियों के दिल से 'श्राह' भले ही निकल जाय पर इंद्रजीत-सिंह ग्रथवा वीरिसहदेव के साथ जनसाधारण के चित्त का कोई रागात्मक संबंध नहीं जुड सकता, जब कि शिवाजी उद्भट योधा. निर्वलों के रचक श्रीर स्वतंत्रता के उपासक होने के कारण बलात चित्त की वृत्तियों की अपनी श्रीर खींच लेते हैं। यही कारण है कि वीरसिंहदेव-चरित श्रीर जहाँगीरजसचंद्रिका के नाम साहित्य के इतिहास-प्रंथों में ही मिलते हैं। रामचंद्रिका का पठन पाठन भी इने गिने घुरंधर पंडितों तक ही परिमित रहा। रामचंद्रिका के त्राज बहुत से प्रशंसक मिल सकते हैं परंतु उन्हें यदि जरा टटालकर देखिए तो यह जानकर स्रापको साध्यये होगा कि वे रामचंद्रिका का नाम ही नाम जानते हैं (. किसी इम्तहान के लिये विवश होकर पढ़नी ही पड़ी हो तो बात इसरी हैं)। रामचंद्रिका का नाम राम-कथा की महिमा से हुआ है, केशव की कविता की हृदयस्पर्शिता से नहीं। संचीप में, केशव को काव्य में हमें रागात्मक तत्त्व बहुत थोडा मिलता है।

इसका कारण यह जान पड़ता है कि उनका निरीचण बहुत परिमित था, उन्होंने देखने का प्रयन्न ही नहों किया। मनुष्यजीवन तो उनकी आँखों में कुछ पड़ भी गया था पर प्रकृति में अंतर्हित जीवन का स्पंदन वे नहीं देख पाए। मनुष्यजीवन की भिन्न-भिन्न दशाओं में जहाँ उनकी दृष्टि गई है वहाँ उनकी भावुकता भी जामत हो गई है। कुछ उदाहरण यहाँ दिए जाते हैं—

उसके सुख को देखकर जलनेवाली स्रीत की ग्रीर जलाने की कीशस्या की यह इच्छा कितनी स्वाभाविक है. रही चुप ह्रै सुत क्यों बन जाहु न देखि सर्कें तिनके डर दाहु;

श्रीर जो नासमभी श्रीर चारित्रिक निर्वेतता के कारण श्रपने ही प्रिय का श्रपकारी बन जाय ऐसे श्रादरणीय के प्रति भी यह उपेचा श्रीर भूँभलाहट भी—

लगी अव बाप तुम्हारेहिं बाइ।

किसी भ्रापने ही मुँह से अपनी तारीफ करनेत्राले की गर्वीक्तियाँ सुनकर दिल में खुद बखुद तानेजनी की जो उमंग उठती है उसे परशुराम के प्रति भरत के इस कथन में देखिए—

है हय मारे नृपित सँहारे सो यश ले किन युग युग जीजै।
दूसरे ही प्रकार के प्रसंग में यही भाव मैथ्यू ध्रानिल्ड ने इस
प्रकार प्रकाशित किया है—

टेक हीड लेस्ट मेन शुड से लाइक सम ब्रोल्ड माइज़र, रुस्तम होड्रिस हिज़ फ़ेम ऐंड शंस दु पेरिल इट विद यंगर मेन। प्रभाव प्रकारतिर से देनि का एक ही पड़ता है। भड़काने का यह ब्यच्छा तरीका है।

भय श्रीर लजा से मनुष्य किस प्रकार सिकुड़ जाता है, वह रावण के सामने सीता की उस दशा में दिखाया गया है जिसमें उन्होंने सबै ग्रंग ले श्रंग ही में दुरायों!

मनुष्य पर अब घोर आपित आती है तब वह पागल सा हो जाता है। वियोग भी ऐसी ही आपित है, जिसमें वियुक्त अपनी सुध-बुध भूल जाता है, अपनी परिश्चिति को नहीं देखता, कंकड़ पत्थर से भी प्रश्न करके उत्तर की प्रतीचा करता है। परंतु यह पागलपन मानसिक अव्यवस्था का फल नहीं होता बल्कि प्रियाभिमुख अत्यंत सजग राग का निकास है। इनुमान राम की मुद्रिका साथ ले आए थे जिसको दिखाकर उन्होंने सीता को विश्वास दिलाया कि मैं राम का ही दूत हूँ। उस मुँदरी के प्रति सीताजी के इस भावपूर्ण कथन में भी यही बात इंखने की मिलती है—

श्रीपुर में वन मध्य हैं। तू मग करी अनीति; कहि मुँदरी अब तियन की को करिहै परतीति ? कहि कुशल मुद्रिके ! रामगात......

परंतु यह निरीच मा इतना पूर्ण नहीं था कि बहुत दूर तक केशव की सहायता कर सकता। कई मर्मस्पर्शा घटना थ्रें। का भी उन्होंने ऐसा वर्णन किया है जिससे मालूम होता है कि मनुष्य की मने। बहुत ही कम समक्ष पाए थे। यहाँ पर एक ही उदाहरण देंगे।

रामचंद्र कपट मृग को मारने गए थे। 'हा लच्मण' शब्द सुन-कर सीता ने सोचा कि राम लच्मण को, सहायता के लिये, बुला रहे हैं पर लच्मण ने सीता को अकेला छोड़ना ठीक नहीं समभा तब 'राजपुत्रिका कहाो सो श्रीर को कहै, सुनै।'

लदमण को जाना पड़ा। वे सीता को अभिमंत्रित रखा के बाहर आने की मनाही कर चले गए। कपटयोगी रावण को भिचा देने के लिये सीता ने लदमण की शिचा का उद्घंचन किया और रावण से हरी गई। तब वे विल्खने लगों—

> हा राम, हा रमन, हा रघुनाथ धीर। लंकाधिनाथ वश जानहुँ मोहि वीर।। हा पुत्र लच्मण छोड़ावहु वेगि मोहां। मार्तंडवंश यश की सब लाज तेहीं।।

यदि केशव मने। वृत्तियों से परिचित होते तो इस अवसर पर इस अपील में उनकी सीता अपना हृदय खोलकर रख देतीं; अपनी निस्सहाय भ्रवस्था का जिक्र करतीं, अपने हर्ता की क्रूरता का जिक्र करतीं, उसे कोसतीं, केवल लंकाधिनाथ कहकर न रह जातीं; लच्मण को बुरा-मला कहने तथा उनका आदेश न मानने के लिये अपने आपको धिक्कारतीं, अपने पर व्यंग छोड़तीं। पर इस तार खबर में क्या है ? श्रीर कहाँ तक आत्मीयता मलकती है ? 'रमन' श्रीर 'पुत्र' को छोड़कर कीन बात ऐसी है जिसको भ्रापित में पड़ी हुई स्रो दूसरे के प्रति नहीं कह सकती ? पर कई ऐसे स्थल ते। उन्होंने साफ छोड़ दिए हैं।

मनुष्यजीवन के ग्रंदर ते। उनकी ग्रंतहं धि कुछ दिखाई भी देती है पर प्रकृति के जितने भी वर्णन उन्होंने दिए हैं वे प्रकृति-निरी-चण का जरा भी परिचय नहीं देते। किष्टता की दृष्टि से लोग उनकी तुलना मिल्टन से करते हैं। मिल्टन से उनकी इतनी श्रीर समानता है कि उन्होंने भी प्रकृति का परिचय कवि परंपरा से पाया है। मिल्टन लावा (लार्क) पन्नी को खिड़की पर ला बैठाते हैं तो ये कहीं विहार की तरफ विश्वामित्र के तपावन में—

एला ललित लवंग संग युंगीफल सोहै

कह चलते हैं। मालूम होता है कि प्रकृति के बीच वे आँखें बंद करके जाते थे। क्योंकि प्रकृति के दर्शन से प्रकृत कि के हृदय की भांति उनका हृदय आनंद से नाच नहीं उठता। प्रकृति के सींदर्य से उनका हृदय द्रवीमृत नहीं होता। उनके हृदय का वह विस्तार नहीं है जो प्रकृति में भी मनुष्य के सुख दु:ख के लिये सहानुभूति हूँ हूं सकता है, जीवन का स्पंदन देख सकता है, परमात्मा के श्रंतर्हित स्वरूप का आभास पा सकता है। फूल उनके लिये निरुद्देश्य फूलते हैं, निद्दयाँ वेमतलब बहती हैं, वायु निर्धक चलती है। प्रकृति में वे कोई सींदर्य नहीं देखते, बेर उन्हें भयानक लगती है, वर्षा काली का स्वरूप सामने लाती है और उदीयमान अरुधिमामय सूर्य कापालिक के शोधित भरे खत्पर का खरूप उपस्थित करता है। प्रकृति की सुद्दरता केवल पुस्तकों में लिखी सुंदरता है। सीताजी के वीधावादन से मुग्ध होकर घर श्राप हुए मयूर की शिखा, सूए की नाक, को किल का कंठ, हरिधी की शाँखें, मराल के मंद मंद चाल चलनेवाले पाँव इस लिये उनके राम से इनाम नहीं पाते कि ये चीजें वस्तुन: संदर हैं * बहिक इस लिये कि किब इन्हें

^{*} कवरी कुलुमालि थिखान दई, राजकुंभिन हारिन शोभ मई। युकुता शुक सारिक नाक रचे, कटि-केहरि किंकिशि शोभ सचे॥ दुलरी कल केकिल कंठ बनी, मृग खंजन श्रंजन भांति उनी। • नृप-हंसिन पूपुर शोभ गिरी, कल हंसिन कंठिन कंठ सिरी॥

परंपरा से सुंदर मानते चले घाए हैं, नहीं ते। इनमें कोई सुंदरता नहीं। इसी लिये सीताजी के मुख की प्रशंसा करते हुए वे कह गए हैं—

देखे भावे मुख अनदेखे कमल चंद। कमल श्रीर चंद्रमा देखने में सुंदर नहीं लगते ? हद हो गई हदयहीनता की!

करपना की बे-पर की उड़ानें अलबत्त: केशव ने खूब मारी हैं। जहाँ किसी की करपना नहीं पहुँच सकती वहाँ उनकी करपना पहुँच जाती है। उनकी उत्कट करपना के नमूने रामचंद्रिका के किसी भी पन्ने को उलटकर देखने से मिल सकते हैं। यहाँ एक दे। ही उदाहरण काफी होंगे—

लंका में आग लगी है-

कंचन की पवल्यो पुर पूर पयोनिधि में पसरों सो सुखी हैं। गंग हजार मुखी गुनि 'केसीं' गिरा मिली मानी अपार मुखी हैं।।

अग्नि के बीच बैठी हुई सीता की देखकर उद्दीप्त हुई केशव की कल्पना अत्यंत चमत्कारक है—

महादेव के नेत्र की पुत्रिका सी, कि संशाम की भूमि में चंडिका सी। मनो रत्न सिंह।सनस्था सची हैं, किधैं। रागिनी राग पूरे रची है।।

पुस्तक में भ्रागे पढ़ते चले जाइए, सारा वर्णन चमत्कार से परिपूर्ण मिलेगा पर इनकी कल्पना मस्तिष्क की उपजमात्र है, हृदय-जात
नहीं। इसी से कभी कभी इनकी कल्पना ऐसे दृश्यों की अलंकार
रूप में सामने लाती है जिनसे प्रस्तुत वस्तु का असली खरूप कुछ भी
प्रस्तुत नहीं होता, पर जिसे प्रस्तुत वस्तु का असली खात में बाहरी
समानता ही नहीं होनी चाहिए, उन दोनों को एक समान भावनाओं का उद्घावक भी होना चाहिए। यदि आप मुलायम मलमल
की श्वेतता की उपमा देते हुए बरसात की धुली हड्डी से उसकी
समानता करना चाहें तो कहाँ तक उसकी प्रति लोगों की रुचि को
अशक्षित कर सकेंगे ? हा मक्खन के साथ उसकी समानता करने

से ध्रवश्य यह काम हो सकता है। मक्खन कोमल श्रीर श्वेत होने को साथ साथ प्रिय वस्तु है जब कि हड्डी कठोर तो है ही, घृणा भी पैदा करती है। केशव का बालाइणसूर्य की देखकर यह संदेष्ट करना कि

के श्रोणितकलित कपाल यह किल कपालिका काल की इड्डीवाली उपमा ही के समान है।

इसके साथ संदेहालंकार के जो श्रीर पत्त हैं श्रीर जो एक उत्प्रेता है वे इसके विरोध में कितने मनारम लगते हैं—

> श्चरुगात त्रिति प्रात पिद्मनी प्रायनाथ भय। मानहुँ केशवदास कोकनद कोक प्रेममय।। परिपूरुग सिंदूर पूर कैथें। मंगल-घट। किथें। शक को छत्र मट्यो मानिक मयूष पट।।

के श्रीणितकलित कपाल यह किल कपालिका काल की। यह लिल लाल केंधों लसत दिग्भामिनि के भाल की।

बस एक पंक्ति ने सारा गुड़ गोबर कर दिया है! कहीं कहीं तो प्रस्तुत वस्तु ऐसे अरुचिकर रूप में सामने आती है कि केशव की रुचि पर तरस आए बिना नहीं रहता। वे एक जगह रामचंद्र की उपमा उल्लासे दे गए हैं—

वासर की संपति उल्लूक ज्यों न चितवत। श्रीर कहीं कहीं पर प्रस्तुत श्रीर भ्रप्रस्तुत वस्तु में कुछ भी समा-नता नहीं होती, केवल शब्द-साम्य के बल पर भ्रलंकार गढ़ लिए गए हैं। पंचवटी का यह वर्षन लीजिए—

पांडव की प्रतिमा सम लेखा, अर्जुन भीम महामित देखा। है सुभगा सम दोपित पूरी, सिंदुर की तिलकाविल रूरी।। राजित है यह ज्यों कुल कन्या, धाइ विराजित है सँग धन्या। केलिथली जनु श्री गिरिजा की, शोभ धरे सितकंठ प्रभा की।। अब बताइए अर्जुन से अर्जुन के पेड़ का, भीम से अम्लवेतस का, सिंदूर के तिलक से सिंदूर के पेड़ का और दूध पिलानेवाली धाय

से धाय के पेड़ का क्या साहरय है ? सिवाय इसके कि कोश में एक शब्द दें। नों का पर्यायवाची मिलता है ? इसे यदि किसी का जी खिलवाड़ कहने का करे तो उसका इसमें क्या दें। ? इस शब्द-साम्य के कारण कहीं कहीं पर तो केशव के पद्य बिल्कुल पहेली हो गए हैं और खासकर वहाँ जहाँ उन्हें। ने समंग पद श्लेष के द्वारा एक ही पद्य में दें। दो, तीन तीन अर्थ द्वासने का प्रयत्न किया है। 'जाको देन न चहै बिहाई, पृछी केशव की कविताई' का यही रहस्य है।

हाँ, तो क्रेशवदासजी में कला पत्त अत्यंत प्रवल है। उनकी बुद्धि प्रखर है और दरवारी होने के कारण उनका वाग्वैदम्ध्य ऊँचे दरजे का है। रामचंद्रिका सुंदर और सजीव वार्तालापों से भरी हुई है। व्यंजनाएँ कई स्थानों पर बहुत अच्छी हुई हैं पर वस्तु या अलंकार की, भाव की नहीं—

कैसे बँधायो ? जो सुंदिर तेरी छुई. हम सीवत पातक लेखा।

मैंने (इनुमान ने) तेरी सोती हुई स्त्री की देखा भर था इस पाप से वाधा गया हूँ परंतु तेरी (रावण की) क्या दशा होगी जो पराई स्त्रो को पाप बुद्धि से हर लाया है; यह व्यंजित है।

नए श्रीर लोकोपकारी विचारों की भी उन्होंने खूब उद्घावना की है। इसका सबसे अच्छा एक उदाहरण उस लथाड़ में है जो उन्होंने लव के मुँह सं विभीपण को दिलाई है। जिस्ं खूंक् से रावण ने श्रंगद को फोड़ने का प्रयत्न किया था उससे उनकी राजनी-तिज्ञता का परिचय मिलता है। अपनी इसी निपुणता के कारण वे वीरसिंहदेव का जुरमाना माफ कराने के लिये दिल्लो भेजे गए थे। राज्य-व्यवहार वे अच्छी तरह जानते थे। राज-सभा में रावण का श्रातंक प्रतिहारी की इस भिड़की में श्रंकित है—

पढ़े विरंचि मैं।न वेद जीव सेार छंडि रे, कुबेर वेर के कही न जच्छ भीर मंडि रे। दिनेस जाइ दूरि बैठु नारदादि संग ही, न बोलु चंद मंद बुद्धि, इंद्र की सभा नहीं॥

जरा विषय के बाहर चला जा रहा था। संचेप में, भ्रपने निरीचण से एकत्र की हुई सामग्री को विचारी के पुष्ट ढाँचे में ढाल-कर, उसे कल्पना का सीदंर्य देकर, तथा रांगात्मिकता का उसमें जीवन फूँककर ही सफल कवि कविता का जीता जागता मनोहर रूप खड़ा कर सकता है। जिसमें ये सब वातें न हें।गी उसे यदापि हम कवि कहने से इंकार न कर सकें तथापि सफल कवि कहने को बाध्य नहीं किए जा सकते। केशवजी में विचारों की पुष्टता है, कल्पना की उड़ान है, श्रीर यदापि रागात्मिकता का सर्वधा श्रभाव नहीं है फिर भी प्राय: अभाव ही सा है। निरीत्तण भी उनका एकदेशीय है जो मनुष्य के जीवन-व्यवहार ही से संबंध रखता है, मनुष्य की मनेा-वृत्तियो पर उनका उतना अधिकार नहीं है और अकृतिनिरीचण तो उनमें है ही नहीं । भाषा भी उनकी काव्योपयोगी नहीं है ; माधुर्य श्रीर प्रसाद गुण से तो जैसे वे खार खाए बैठे थे। परंतु उनके नाम श्रीर उनकी करामात का ऐसा जादू है कि उन्हें महाकवि केशवदास कहे विना जी ही नहीं मानत , यद्यपि कविता के प्रजातंत्र में 'महार श्रीर लघु' के विचार के लिये खूंकिन नहीं है, क्योंकि कविता यदि सचो कविता है तो, चाहे वह एक पंक्ति हो या एक महाकाव्य, समान म्रादर की स्रधिकारिणी है स्रीर तदनुसार उनके रचयिता भी; वैसे ते हैं के विय लिखनेवाले सैकड़ों महाकवि निकल आयँगे। परंतु ं यदि श्राइत से विवश होकर इस उपाधि का साहित्य-साम्राज्य में प्रयोग त्र्यावश्यक ही हो तो उसे तुलसी ग्रीर सूर के लिये सुरचित रखना चाहिए। हाँ, हिंदी के नवरत्नों में (कविरत्नों में नहीं) केशव का स्थान वाद-विवाद की सीमा के बाहर है क्योंकि साहित्य-शास्त्र की गंभीर चर्चा कं द्वारा उन्होंने हिंदी के साहित्यचेत्र में एक नवीन ही मार्ग खोल दिया, जिसकी त्रीर उनसे पहले लोगी का बहुत कम ध्यान गया था।

(१८) साहित्यिक ब्रजभाषा तथा उसके व्याकरण की सामग्री

[लेखक-श्री जगन्नाधदास रताकर, बी० ए०]

जब ब्रार्य जाति की बस्ती तथा सभ्यता उत्तरीय भारत में एक सिरे से दूसरे सिरे तक फैल गई, तब भिन्न भिन्न प्रांतों के लोगों की बोलियों में भेद पड़ने लगा। इतने लंबे चैडि तथा भिन्न भिन्न प्रांतिक प्रकृति रखनेवाले देश में एक ही प्रकार की बोली का होना भाषा के प्राकृत नियमों के विरुद्ध है, विशेषतः समाज की ऐसी दशा में, जब उसमें लिखने पढ़ने का प्रचार बहुत सामान्य हो, श्रीर छापे का प्रचार सर्वथा न हो। भाषा के सामान्य नियमीं, श्रथीत् सुखी-च्वारण, शीवता और असावधानी इत्यादि एवं प्रांतिक प्रभावों के कारण भाषा में शनैः शनैः कुछ न कुछ परिवर्तन होता रहता है। पर प्रत्येक प्रांत की जनता की बोली में ठीक एक ही सा हेर फेर नहीं होता, जिसके कारण भिन्न भिन्न प्रांतों की बोलियां में कुछ कुछ भेद पड़ने लगता है, जो आरंभ में तो बहुत सूचम रहता है; पर शनै: शनै: बढ़कर भिन्न भिन्न प्रांतों की बोलियों की भिन्न भिन्न कर ईतारें। यह भिन्नता पड़ीसी प्रातों की बीलियों में इतनी नहीं होती, जितनी दे। दूरस्थ प्रांतों की बोलियां में। इसी कारण किसी एक केंद्र के चारों ग्रीर कुछ दूर तक की बोलियों में एक प्रकार का साम्य होता है, श्रीर जब उस कोंद्र से किसी प्रांत का श्रंतर श्रधिक हो जाता है, तब उस दूरस्थ प्रांत की बोली का प्रकार किसी अन्य केंद्र की बोली के मेल का हो जाता है। इस रीति पर त्रिस्तृत देशों में बोलियों के कई केंद्र अर्थात प्रकार स्थापित हो जाते हैं। एक एक प्रकार की बोलियों में कुछ ऐसी विशेषता रहती है, जिनसे आपस में तो वे मिलती हैं; पर अन्य प्रकार की बोलियों से भिन्न हो जाती हैं।

३७० साहित्यिक त्रजभाषा तथा उसके व्याकरण की सामग्रो

उक्त स्वामाविक सिद्धांतीं के अनुसार उत्तरीय भारत में बेलियों के तीन प्रादेशिक समूह हो गए थे-शौरसेनी, मागधी तथा पैशाची, जो। अपने ध्रपने चेत्रों में बोखे जाते श्रीर प्राकृत कहलाते थे। शौरसेनी तथा मागधी बेलियों के प्रचार-चेत्र के विषय में तो विशेष मत-भेद नहीं है, पर पैशाची के चेत्र के विषय में स्रभी विद्वानी के भिन्न भिन्न मत हैं। स्युल रूप सं शौरसेनी बे। लियों के प्रचार-चेत्र की पूर्वी सीमा प्रयाग कं श्रासपास तक, पश्चिमी सीमा दिल्लो के ग्रास-पास तक, उत्तरी सीमा हिमालय की तराई तक तथा दिवाणी सीमा मध्य प्रदेश के एक बड़े भाग तक कही जा सकती है। पर यह स्मरण रखना चाहिए कि उक्त चेत्र की पूर्वी तथा पश्चिमी सीमा-रेख। एँ प्रयाग तथा दिल्ली से ठीक उत्तर-दित्तिण नहीं जातीं, प्रत्युत प्रयाग तथा दिल्ला से दिच्चण जाने में वे पश्चिम की ओर ख्रीर दिल्ली से उत्तर जाने में कुछ पूर्व की श्रीर भूकती हुई जाती हैं। इसी शीरसेनी चेत्र के पूर्व मागधी का चेत्र समझना चाहिए। पैशाची बेलियों के चेत्र के विषय में यद्यपि श्रभो एकमत नहीं है तथापि पैशाची भाषा के रूप से जा व्याकरगों द्वारा लिचत होता है, तथा श्रीर कई कारणों से उसका चेत्र शौरसेनी चेत्र के पश्चिम तथा पित्रचमात्तर मानना समीचीन प्रतीत होता है।

प्रिंचि स्तिनी चेत्र स्वयं भी ऐसे विस्तृत ये कि इनके भी भिन्न भिन्न प्रांतों की बेलियाँ एक ही सी न रह सकीं। उनमें भी पारस्परिक कुछ प्रभेद पड़ गए, यद्यपि उनमें वे मुख्य अवच्छेदक बने रहे, जो उनको अन्य चेत्र की बेलियों से अलग करते थे। अब प्रत्येक चेत्र में इस बात की आवश्यकता पड़ी कि उसके सब प्रांतों के निवासी आपस में सुगमता-पूर्वक वाग्व्यवहार कर तथा चिट्ठी पत्री लिख सकें। इसके अतिरिक्त लिखे पढ़े लेगों के हृदय में यह अभिलाषा भी उमेंगने लगी कि उनकी किवता इत्यादि का प्रचार दूर तक हो। इन्हीं आवश्यकताओं की पूर्ति के निमित्त लोग कुछ ऐसी भाषा लिखनं पढ़ने लगे, जो यथासंभव अनेक शांतों के लोगों की

समभा में श्रा सकती थी। ऐसी भाषा के प्रयोग में उन्हें ऐसे शब्दें। तथा रूपों का व्यवहार करना पडता था, जिनका प्रचार, ज्यें। का त्यों श्रयवा किंचित रूपांतर से कुछ न्यूनाधिक्य के साथ, अनेक प्रांतों में पाया जाता था. श्रीर ऐसे रूपों तथा शब्दों का परित्याग करना पड़ा, जो सर्वथा एकप्रांतीय थे। इस प्रकार होते होते, प्रत्येक चेत्र में लिखने पढ़ने के निमित्त एक ऐसी भाषा बन गई, जो अनेक प्रांतां के लोग सहज ही समभाने तथा प्रयुक्त करने में समर्थ थे. श्रीर उसी में सामान्यत: लिखने पढ़ने का काम होने लगा। पहले ते। प्रत्येक चेत्र के कुछ विशेष प्रांतों ही के लोग उसका व्यव-हार करते रहे होंगं. पर उक्त प्रांतों के कुछ विशंप गै।रवान्त्रित तथा उक्त नत्रीन भाषा के अधिक प्रचलित है।ने के कारण, अन्य प्रांतीं के लोग भी उसी को सीख साखकर काम में लाने लगे हैं।गं। बस फिर, इसी रीति पर प्रत्यंक चेत्र में एक एक लिखने पढ़ने की भाषा, उस चेत्र के कई प्रांतां की बेशिलयां से न्यूनाधिक मिलती जुलती. तथा सबसे कुछ पृथक्, तैयार हो गई, जिसको रानैः रानैः कवियो इत्यादि ने परिमार्जित करके उस उस चेत्र की साहित्यिक भाषा वना लिया । यं भाषाएँ अपने अपने चेत्रों के नामों से विशिष्ट होकर शौरसेनी, मागधी तथा पैशाची प्राकृत कहलाने लगीं।

अब एक एक चेंत्र में दे। दे। प्राक्तत भाषाएँ, धर्थात् एक एक बेली, जो कि कुछ रूपांतर से भिन्न भिन्न प्रांतों में वेली जाती थी, और एक एक लिखने पढ़ने की भाषा, जो कि चेंत्र भर में प्राय: एक सी द्वाती थी, प्रयुक्त होने लगीं। पर किवयों तथा अन्य श्रंथकारों को केंबल एक प्रदेश में अपनी रचना के प्रचार होने से संतोष न हुआ। उनके हृदयों में यह लालसा तरंगित होने लगी कि उनके श्रंथ उत्तरीय राष्ट्र भर में प्रचलित हों। इसके अतिरिक्त उपयोगी तथा धार्मिक श्रंथों का देश भर में प्रचार होना आवश्यक भी था। इन बातों के निमित्त एक ऐसी भाषा की आवश्यकता हुई, जो तीनें चेंबों की लिखने पढ़ने की भाषा से कुछ कुछ मिलती जुलती हो,

जिसमें सब चेत्रों के शिचित लोग उसकी सहज ही सीख श्रीर समक सकें। वस फिर, जिस प्रकार भिन्न भिन्न प्रतितें की बेलियों से लिखने पढ़ने की भाषाएँ बनीं, उसी प्रकार सब चेत्रों की लिखने पढ़ने की भाषात्रों से एक राष्ट्रीय साहित्य प्राक्टत बनकर काम में आने लगी। यह राष्ट्रीय प्राक्टत महाराष्ट्री कहलाई, श्रीर संस्क्टत की भाँवि उच्च श्रेग्वी की किवता तथा अन्य उपयोगी मंथों में प्रयुक्त होने लगी। सम्य समाज के भद्र लोग उसकी बोलने के काम में भी लाते थे।

इस साहित्यिक भाषा का ढाँचा मुख्यतः शौरसंनी प्राकृत के ढंग का था; पर इसमें मागधी तथा पैशाची के भी अनेक रंग ढंग मिश्रित थे। ऐसी राष्ट्रीय भाषा में शौरसेनी की प्रधान स्थान मिलने का एक कारण तो यह था कि शौरसेन प्रदेश महाभारत के समय ही से उत्तरीय भारतदेश में सबसे अप्रगण्य, पुनीत तथा श्रद्धेय समभा जाता था, और दृतरा तथा स्वाभाविक कारण उसकी स्थानिक स्थिति थी। वह प्रदेश मागधी तथा पैशाचो चेत्रों के बीच में पड़ता था, जिसके कारण उक्त दोनों चेत्रों के लोग उसकी भाषा कुछ कुछ समभ लेते थे, क्योंकि किसी पंजाबी को बँगला भाषा समभने में अथवा किसी वंगालो को पंजाबी भाषा समभने में जितनी कठिनाई पड़ती हैं। उतनी कठिनाई पश्चिमोत्तर प्रादेशिक भाषा के समभने में न तो पंजाबी को पड़ती है और न बंगाली को।

महाराष्ट्री भाषा की उत्पत्ति के विषय में जो बातें ऊपर कही गई हैं, उनसे हमारा अभिप्राय यह नहीं कि शौरसेनी, मागधी तथा पैशाची भाषाओं के वन जाने के पश्चात् हो उसका बनाना सोचा तथा धारंभ किया गंथा। बहुत संभव है, शौरसेन प्रदेश में उक्त भाषा उसी रूप में, अथवा किंचित् रूपांतर से, उक्त तीनी प्रादेशिक भाषाओं के तैयार होने के पूर्व हो, लिखने पढ़ने के काम में धातो रही हो, और उसी से कमशः परिवर्तन होते होते तोनी भाषाएँ निज निज प्रादेशिक विशेषताओं के संभिश्रण से बनी हों, और फिर आव-

श्यकता पड़ने पर वहां राष्ट्रीय भाषा बना ली गई हो, क्यों कि सबकी जननी होने के कारण उसका खरूप कुछ कुछ सबसे मिलता जुलता था। इन बातों पर गूढ़ं मीमांसा करके यहाँ विषय बढ़ाने की श्रावश्यकता नहीं है। हमारे वर्णनीय विषय के निमित्त इतना ही कहना पर्याप्त है कि प्राचीन काल में तीन प्रदेशों में तीन प्रकार की वालियों के समूह और तीन प्रकार की लिखने पढ़ने की भाषाएँ श्रथित शीरसेनी, मागधी तथा पैशाची प्रचलित थीं। इनके अतिरिक्त एक साहित्यिक राष्ट्रीय भाषा भी उच्चश्रेणों के काव्य अथवा अन्य उपयोगी शंधों की रचना के काम में आती थी। यह भाषा महाराष्ट्री कहलाती शीर तीनें। ही प्रदेशों के सुशिचित लोगों के द्वारा व्यवहत होती थी।

ऊपर कही हुई शीरसेनी, मागधी, पैशाची तथा महाराष्ट्री भाषात्रीं द्वारा, बहुत दिनों तक सामान्य लिखने पढ़ने तथा काव्य-रचनादि का काम, सुगमतापूर्वक, चलता रहा। पर शनैः शनैः उनमें तथा उनको बोलियों में श्रंतर पडने लगा। क्योंकि बोलियों में ता परिवर्तन के नियमानुसार निरंतर हर फेर होता रहा. पर उक्त भाषाओं में, उनके लिखने पढ़ने की भाषा होने के कारण, कुछ स्थायित्व आ गया । अतः यद्यपि बे। लियां कं प्रभाव इन पर भी कुछ श्रवश्य पड़ते थे, तथापि उनमें उतने शीव्र तथा उतने परिवर्तन नहीं होते थे। एसे ऐसे अनेक कारणों से बे। लियों तथा भाषात्रों में क्रमश: श्रिधिकाधिक भेद बढते बढते ऐसा श्रंतर पड गया कि सामान्य जनता की उक्त भाषात्रीं का समम्मना तथा लिखना कठिन ही गया। उनके काम में लाने के निमित्त लोगों की विशेष रूप से श्रमपूर्वक **उनके** श्रध्ययन करने की श्रावश्यकता होने लगा। प्राचीन समय की बेहिलयों तथा समय समय पर उनके परिवर्तनों का पता लगना तो इस समय बड़ा दु:साध्य, प्रत्युत अप्रसंभव ही है, क्योंकि उक्त बोलियों के रूपों का लिखित प्रमाण नहीं मिल सकता। अशोक के शिलालेखें। की भाषा से उस समय की वेलियें। का रूप कुछ लिखत होता है, पर वे भी एक सामयिक ही हैं। पर शौरसेनी,

३७४ साहित्यिक ब्रजभाषा तथा उसके व्याकरण की सामग्री

मागधी, पैशाची तथा महाराष्ट्री प्राक्ततें के स्वरूप तथा उनके क्रमशः परिवर्तनों के क्रम, चंड, वररुचि, हेमचंद्र, त्रिविक्रम इत्यादि के प्राकृत व्याकरणीं तथा भिन्न भिन्न समयों के नाटंकी एवं ग्रन्य प्रंथीं से ज्ञात हो सकते हैं।

अब बोलियो तथा भाषात्रों का स्रंतर उक्त श्रेणी तक पहुँचने लगा तब साधारण जनता ने शनै: शनै: अपनी भ्रपनी बोली में लिखना पढना आरंभ कर दिया, श्रीर जिस प्रकार क्रमशः तीन प्राकृत भाषाएँ बन गई थां. उसी प्रकार धीरे धारे अन्य तीन नई प्रादेशिक भाषाएँ बन गई, अर्थात् शैरिसेनी, मागधा तथा पैशाची-जिनको पंडित समाज ने प्राकृत व्याकरगों से च्युत देखकर अपभ्रंश की पदवी दे दी। इन तीनां अपभ्रंशों में अपनी अपनी जननी प्राकृतों के श्रनुसार कतिपय वर्षों तथा स्वरों में विशेषताएँ होती थीं। जैसे शौरसंनी में संस्कृत शब्दों के ''त, थ' के स्थाने। पर ''द. घ'' हो जाना इस्रादि. मागधी में 'ष' तथा 'स' के स्थाने। पर 'श' का प्रयोग इत्यादि तथा पैशाची में वर्गों के तृतीय, चतुर्थ वर्णों का प्रथम तथा द्वितीय वर्ष हो जाना एवं 'ग्रा-कार' के स्थान पर 'न-कार' का प्रयोग इत्यादि । इसी प्रकार स्वरी में भी कुछ प्रादेशिक विशेषताएँ आ गई थीं। इन विपर्ययों का विषय प्राकृत व्याक-रणों में लिखा है, पर प्रतीत होता है कि अपभ्रंशों में आकर इन निर्दिष्ट विपर्ट्ययों में भी कुछ हेर फेर पड़ गया था।

यहाँ किसी ऐसे स्थूल भेद का विवरण उचित प्रतीत होता है, जिससे तीनों चेत्रों की बोलियाँ तथा भाषाएँ सुगमता से पहचानी जा सकेँ। हमारी समभ्क में कई प्रकार के अकारांत पुंलिंग शब्दों के कर्ता तथा कर्म कारकों के एक वचन रूपों में तीनों चेत्रों की भाषाओं में कुछ स्थूल भेद होता है, जिससे वे बिना प्रयास ही पहचानी जा सकती हैं।

उक्त भेद की सुगमता से समभाने के निमित्त यहाँ एक बात का कह देना भ्रावश्यक है। अपभ्रंशों के बनने तथा प्रयुक्त होने

के समय संज्ञा तथा विशेषणवाचक श्रकारांत पुंलिंग शब्द दे। प्रकार को हो गए थे। एक प्रकार को तो वे, जिनको कर्ता तथा कमी कारकों के एक वचन रूप, उकरांत, इकारांत तथा अकारांत होते थे, और दुसरे प्रकार के वे, जिनके उक्त कारकों के एकवचन रूप, श्रोका-रांत. एकारांत तथा आकारांत होतेथे। इस भेद के कारण के विषय में अनेक मत हो सकते हैं. जिनकी ब्रालोचना की इस लेख में ब्रावरय-कता नहीं। इन दे।नों प्रकार की शब्दों के रूपों में से उकारात तथा श्रीकारांत रूप शीरसेनी चेत्र में बरते जाते थे. इकारांत तथा एका-रांत रूप मागधी चेत्र में तथा श्रकारांत एवं श्राकारांत रूप शौरसेनी चेत्र के पश्चिमोत्तर प्रदेशों में. अर्थात् पंजाब तथा काबुली सीमास्थ प्रांता में। संज्ञाओं धीर विशेषणों के श्रतिरिक्त वर्तमानकालिक तथा भूतकालिक कृदंताँ (जे। विशेषणवत् प्रयुक्त होते थे) के रूपोँ की भिन्नता से भी भाषाओं के चेत्रों की भिन्नता ज्ञात हो सकती थी। वर्तमानकालिक ऋदंतों के रूप प्रथम प्रकार के शब्दों के समान होते थे, श्रीर भूतकालिक कृदंतीं के रूप द्वितीय प्रकार के शब्देाँ के समान । अतः पुंलिंग संज्ञात्रीं, विशेषणाँ तथा कृदंतीं के कर्ता तथा कर्म कारको के एकवचन रूपें का उकारांत भ्रथता श्रोका-रांत होना शौरसेनी चेत्र की भाषात्रों की मुख्य पहचान थी, उनका इकारांत त्र्रथवा एकारांत होना मागधी भाषास्रो की एवं उनका श्रकारांत श्रथवा श्राकारांत होना पंजाब प्रांतीय भाषाश्रों की।

इन तीनों अपश्रंशों के अतिरिक्त एक राष्ट्रीय साहित्यिक अप-श्रंश भाषा भी शनै: शनै: तैयार हो गई। यह महाराष्ट्री प्राकृत को ढंग पर बनी थी, और तीनों प्रदेशों में उसी के स्थान पर, अर्थात् काव्य तथा उच्चश्रेणी के प्रंथों में प्रयुक्त होती थी। हेमचंद्र, त्रिविक्रम, लक्ष्मीधर इत्यादि के प्राकृत व्याकरणों में, जिस अपश्रंश के लक्षण कहे गए हैं, वह यही अपश्रंश है। इसका भी मुख्य ढंग शौरसेनी ही था। इसके राष्ट्रीय साहित्यिक भाषा होने के प्रमाण में यह कहा जा सकता है कि गुजरात प्रांत की निर्मित की हुई 'भवि- सयत्त कहा' इत्यादि तथा बंगाल प्रांत के बैद्धि गान की भाषा के ढंग उड़्जैन के महाराज मुंज के दोहों की भाषा से बहुत मिलते हैं। जो भेद उनमें दिखलाई देते हैं, वे किवयों के भिन्न भिन्न प्रदेशों के होने के कारण प्रतीत होते हैं, जैसे यदि पंजाब, बिहार तथा आगरा प्रांत के निवासी अजभाषा ही में किवता करें, ते। भी उनकी भाषा में कुछ न कुछ भेद अवश्य लित होगा। इसके अतिरिक्त समय के अंतर से भो भाषा में अंतर पड़ना संभावित है। इसकी नीव विक्रमाब्द की तीसरी अथवा चौथी शताब्दी में पड़ गई थी, श्रीर सातवों आठवों शताब्दी तक यह पूर्णतया प्रचलित तथा परिपक्त हो गई थी।

कुछ दिनों तक शीरसेनी, मागधी, पैशाची तथा राष्ट्रीय अप-भ्रंशों से भी उसी प्रकार काम चला, जिस प्रकार चारों प्राकृतों से चला था: किंतु फिर हेमचंद्र से सैकड़ों वर्ष पूर्व ही वे भी उन्हों कारणों से, जो चारों प्राकृतों के संबंध में कहे गए हैं, जनता के समभ्तने के लिये कठिन हो गईं: और प्रत्यंक चीत्र में बोली तथा श्रवश्रंश की मिलाकर अन्य ही प्रकार की एक राष्ट्रीय साहित्यिक भाषा तथा प्रादेशिक भाषाएँ बनने लगीं। सिद्ध हेमचंद्र में स्प्रप-भ्रंश के जो उदाहरण उद्धृत हुए हैं, वे प्राय: हेमचंद्र से दे। तीन सी वर्ष पूर्व को हैं. श्रीर जा हेमचंद्र को स्वयं रचित हैं. वे उन्हों को ढंग पर बने हैं। ' श्रव जो नई साहित्यिक भाषा बनी, उसमें संभवतः हेम-चंद्र के पूर्व भी कुछ कवि हुए होंगे। नंद, मसऊद इत्यादि कति-पय प्राचीन कवियों के नाम भी सुनने में आते हैं। खुमानरासा का रचना काल कोई कोई संवत् ८ ६० के ग्रासपास ग्रनुमानित करते हैं, पर उसकी भाषा से इतनी प्राचीनता नहीं प्रतीत होती। इस भाषा का 'पृथ्वीराजरासा' नामक एक बृहदाकार प्रंथ हेमचंद्र के समसामयिक महाकवि चंद बरदायी ने बनाया. श्रीर वह नागरी-प्रचारिणी सभा की कुपा से मुद्रित होकर अब सुल्भ भी है। उसी यंथ को उक्त भाषा का प्रथम तथा मान्य यंथ मानकर उसके स्वह्नप के विषय में कुछ आवश्यक वातें लिखी जाती हैं।

पृथ्वीराजरासों के चंदबरदायी-कृत होने में श्रीयुत रायबहादुर पंडित गैरीशंकर हीराचंदजी श्रेम्का ने कई एक अनुमान-प्रमाणों से बड़ा संशय डाल दिया है, श्रीर उसकी जो छपी हुई प्रति प्राप्य है उससे उसका चंद ही क्या, प्रत्युत किसी भी एक किव द्वारा बनाया जाना प्रतीत भी नहीं होता। तो भी कई कारणों से, जिनके उल्लेख की इस सूमिका में समाई नहीं, हम उसका सर्वथा श्रन्यान्य किवयों द्वारा रचा जाना मानने की तैयार नहीं हैं। हमारी समक में उसका एक बड़ा भाग अवश्य चंद का रचा हुआ है, श्रीर बीच बीच में अनेक स्थाने पर अन्य किवयों की रचनाएँ, चंद की निजी रचनाएँ निकालकर, मिला दी गई हैं।

श्रपने महाकाव्य में प्रतिष्ठित करके जिस भाषा की चंद ने राष्ट्रीय साहित्यिक भाषा कहलाने का गैरिव प्रदान किया, वह ६ भाषाओं—श्रश्वीत संस्कृत, प्राकृत, राष्ट्रीय अपभ्रंश तथा तीनें प्रदेशों की तत्सामयिक प्रचलित भाषाओं—के मेल से बनी थो; अतः षड्भाषा कहलाती थी, जैसा स्वयं चंद के इस छंद से विदित होता है—

उक्ति धर्म विशालस्य राजनीति नवं रसं । षड्भाषा पुराग्रं च कुरानं कथितं मया ॥१।३-६॥

इस छंद का अर्थ यमिप कुछ लोग घुमा फिराकर कई प्रकार से करते हैं. पर वास्तविक अर्थ इसका यह ज्ञात होता है—

विशाल (उदार) धर्म की उक्ति, राजनीति, तथा नवरस का पड् भाषा में पुरान तथा कुरान [स्वरूप] मैंने [यह प्रंथ] कहा, अर्थात् मेरा यह प्रंथ, उदार-धर्म के कथन, राजनीति एवं नवरस का पुरान तथा कुरान है, पर पुरान तथा कुरान, संस्कृत तथा अरबी भाषाओं में पृथक् पृथक् हैं, और यह प्रंथ पड्भाषा में दोनां के तुल्य हैं।

उक्त पड्भाषा में मेल ता यद्यपि छश्री भाषाश्री के शब्दों का होता था, पर कारकों तथा क्रियाश्री के रूप, राष्ट्रीय अपभ्रंश की भाँति, शीरसेनी भाषा ही के रखे जाते थे, जैसा रासे। की भाषा से विदित होता है, यद्यपि चंद के लाहै।र-निवासी होने के कारण उनकी भाषा ३७८ साहित्यिक ब्रजभाषा तथा उसके व्याकरण की सामश्रो

में पंजाबीयन की भल्क भी कहीं कहीं था गई है। नीचे लिखे हुए छंद से पड्भाषा में छग्नो प्रकारों की भाषात्रों का मेल तथा कारको एवं कियात्रों का शीरसेनी ढंग होना लिखत होता है—

कवित्त

अति ढंक्यों न उघार सिलल जिमि सिष्णि सिवाल है।

बरन बरन सोमंत हार चड़ रंग विसाल है।।

बिमल अमल बानी बिसाल (वयन) बानी वर बलन ।

उक्तिन बयन बिनी हैं मोद श्रोतन मन हर्जन।।

युत अयुत जुक्ति विच्चार बिधि बयन छंद छुट्यों न कह।

घटि वड्डि मित्त कोई पढ़ई (तै।) चंह दोस दिज्जी न वह।।१।३८॥

महाराष्ट्री प्राकृत से लेकर राष्ट्रीय अपभ्रंश तक जो परिवर्तन शनै: शनै: हुए, वे भाषा-परिवर्तन के केवल सामान्य नियम संबंधो वर्णी तथा स्वरों इत्यादि के विपर्यय, आगम, लोप इत्यादि थे। पर षड्भाषा में इतना ही परिवर्तन न होकर एक श्रीर भी बड़े महत्त्व का परिवर्तन हुआ, जिसने उसकी एक मिन्न ही अवस्था की भाषा बना दिया। इस अवस्था-मेद के समभ्यने के लिये हिंदी पाठकों को श्रीयुत बाबू स्थामसुंदरदास जी बी० ए० के भाषा-विज्ञान समक प्रंथ का द्वाय प्रकरण देखना चाहिए। यहाँ उनका कुछ संचिम वर्णन पाठकों के सुबीते के लिये किया जाता है।

धातुश्रों के समृह से उन्नति करके जब भाषा बनने लगती है, तब उसकी कई श्रवस्थाएँ होतो हैं। उसकी श्राद्यावस्था विच्छेदावस्था कहलाती है। इसमें भिन्न भिन्न कारकों तथा लकारें। इत्यादि के भाव जताने के लिये मुख्य शब्दों में, उनके सहायक रूप से, श्रन्य शब्द ज्यों के त्यों जोड़ दिए जाते हैं, जैसे 'घर' शब्द के श्रधिकरण कारक का भाव प्रकट करने के निमित्त उसमें मध्य शब्द को जोड़-कर 'घरमध्य' संयुक्त शब्द से 'घर में' का श्रर्थ समझना। इस श्रवस्था में मुख्य शब्द तथा उसके सहायक, दोनों ज्यों के त्यों श्रपने श्रपने रूपों में बने रहते हैं; केवल उनके पूर्वापर स्थानों के भेद से

श्रभिप्रेत भाव विदित होता है। कुछ दिनों में प्रयुक्त होने होते, उच्चारण शीव्रतादि भाषा के सामान्य नियमें। के अनुसार, सहायक शब्दों के रूपों में विकार पड़ने लगता है। श्रीर होते होते वे निर-र्थक ग्रचर, भ्रथवा ग्रचरों के समूह मात्र रह जाते हैं। उस दशा में उनके पृथक रूपे का कार्य, मुख्य शब्दों के भाव विशेषों का जताना मात्र रह जाता है: स्वयं उनका न तो कुछ ऋर्य ही रह जाता है श्रीर न वे मुख्य शब्दों से अलग प्रयुक्त ही हो सकते हैं। ऐसी दशा में वे विभक्ति, प्रत्यय इत्यादि कहलाने लगते हैं। जब मुख्य शब्दा तथा ऐसे विभक्ति, प्रत्यय इत्यादिकों के संयोग से, भिन्न भिन्न कारकों, लकारों इत्यादि के भाव प्रकट करने का काम खिया जाने लगता है. तब भाषा संयोगावस्था में पहुँचती है। इस अवस्था में मुख्य शब्ही को रूप ज्यां को त्यां, अथवा बहुत ही न्यून परिवर्तन को साथ, बने रहते हैं: क्षेत्रल उनके सहायक शब्द विकृत होकर, विभक्ति, प्रत्यय इत्यादि के रूपें। में, उनमें जोड़े जाते हैं। जैसे 'घर' शब्द के अधि-करण कारक का भाव प्रकट करने के निभित्त, उसमें 'मध्य' के स्थान पर 'में' का जोड़ा जाना । ऊपर कहे हुए दोनी मेद विश्लेषावस्था के श्रंतर्गत माने गए हैं, क्योंकि उन दोनों भेदी में मुख्य शब्द तथा उनके भिन्न भिन्न भाव वतलानेवाले साधकों का ग्रस्तित्व अलग अलग वना रहता है। जब संयोगावस्था में भाषा कुछ दिन रह .चुकती है, श्रीर उसके संयोगात्मक शब्दों से उसके बोलने तथा सुननेवाले भली भाँति परिचित हो जाते हैं एवं शब्दों कं विशेष सँभालकर बीलने की अप्रावश्यकता नहीं रह जाती, तब उनके रूपें। में शनैः शनैः विकार धाने लगता है, श्रीर मुख्य शब्द तथा उनके सहायक-विभक्ति, प्रत्यय इत्यादि मिलकर कुछ दिनों में ऐसे रूप धारण कर लेते हैं कि मुख्य शब्दे। तथा उनके सहायको का श्रस्तित्व पृथक नहीं रह जाता: वे दोनों मिलकर एक शब्द हो जाते हैं, जिससे वे संयुक्त शब्द, मुख्य शब्द के विकृत रूप से जान पड़ने लगते हैं। जैसे 'गृह' शब्द को संस्कृत को अधिकरण कारक का रूप 'गृहे' । भाषा की यह

अवस्था विश्वतावस्था कहलाती है। इस विश्वतावस्था से भी भाषा फिर आगे बढ़ने लगती है, और उसके एक ही शब्द के विश्वत रूप से कर्ता, किया तथा उनके वचन काल, इयादि का बेाध होने लगता है, जैसे संस्कृत के एक ही 'करोमि' शब्द से उत्तम पुरुष, करना किया, एक वचन तथा वर्तमान काल का बेाध हो जाता है। यह अवस्था भाषा की संमिश्रणावस्था कहलाती है, श्रीर भाषा-विकास की पराकाष्टा समभी जाती है। ये देानें अवस्थाएँ, अर्थात् विश्वतावस्था तथा संमिश्रणावस्था संश्केषावस्था के श्रंतर्भूत मानी जाती हैं, क्योंकि इन दोनें में मुख्य शब्द तथा उनके सहायक एक जीव है। जाते हैं। इनमें शब्दों तथा विसक्ति, प्रत्ययों इत्यादि के मिश्रण में केवल मात्रा के परिमाण में भेद हैं।

यहाँ यह कह देना आवश्यक है कि ऊपर का अवस्था-विवरण उक्त 'भाषा-विज्ञान' ही के आधार पर बतलाया गया है, अतः उसमें अवस्थाओं के नाम भी वही रखे गए हैं, जे। उक्त प्रंथ में कल्पित किए गए हैं, यद्यपि ये प्रभेदों के नाम कुछ चिंतनीय हैं।

उपर कही हुई अवस्थाओं में से संस्कृत चरमावस्था अर्थान् सिम्मिश्रणावस्था तक पहुँची हुई भाषा थों। इस अवस्था में उसका हरा व्याकरण के नियम-निगड़ों में ऐसा जकड़ दिया गया कि उसे उससे आतं बढ़ने अथवा पीछे इटने का किंचिन्मात्र भी अवकाश न रह गया, अतः वह केवल लिखने पढ़ने की भाषा होकर अब तक उसी ह्रप में चली आती हैं। जब कोई भाषा उक्त चरमा-वस्था तक पहुँच जाती है, ते। उसके नियमों में ऐसी क्लिष्टता तथा जटिलता आ जाती है कि साधारण जनसमूह की उसका पालन तथा उस अवस्था के पदों का यथार्थ भाव समफना दुस्तर हो जाता है, अतः वे लोग फिर मनमाने शब्द जी कर अपने भाव प्रकट करने लगते हैं। पर उनकी भाषा में कुछ हम संमिश्रणावस्था के भी मिले रह जाते हैं, जो शनै: शनै: कम होते जाते हैं। यह बात यहाँ ध्यान में रखनी चाहिए कि फिर से शब्द जोड़ना आरंभ करने में लोग पूरे ही पूरे शब्द जोड़ते हैं, जिससे उनकी भाषा सम्मिश्रणावस्था तथा विकतावस्था, त्रयवा सिम्मिश्रवावस्था तथा संयोगावस्था की मिश्रितावस्था की भाषा कमरा: न होकर, एक ही छलाँग में सम्म-श्रणावस्था तथा विच्छेदावस्था की मिश्रितावस्था की होने लगती है। इस प्रकार जब सन्मिश्रणावस्था में विच्छेदावस्था मिलने लगती है. तो क्रमशः उसका मेल अधिक होता जाता है, श्रीर वह विच्छेदा-वस्था का भाग शनै: शनै: संयोग।वस्था की स्रोर, श्रीर फिर सम्मि-श्रणावस्था की श्रीर, बढ़ने लगता है, जिसका परिणाम यह होता है कि एक नई ही सम्मिश्रगावस्था की भाषा वन जाती है, क्यों कि जिस सिन्मिश्रणावस्था की भाषा से अलग होकर यह नई सिन्मिश्रणावस्था की भाषा अनती है, उसी के तुल्य इसका रूप नहीं होता! भिन्नता का यह कारण होता है कि इन दे।नें। भाषाओं की आदि श्रवस्था में जोड़े जानेवाले शब्द प्राय: एक ही नहीं होते श्रीर न उनके शनैः शनैः विकृत होने के कारण क्रम तथा रूप ही एक होते हैं। पर फिर भी इन क्षेत्रों भाषात्री के मुख्य शब्दों में कुछ साम्य बना रहता है, जिससे एक भाषा के अनेक शब्दों की धातुएँ, अन्य भाषा के उन ग्रयों के राब्दों की धातुत्रों से ज्यों की त्यों ग्रयवा कुछ वर्षों के हेर फोर से मिलती हैं। पर जो भाषा किसी मूल भाषा से इस प्रकार सीधी नहीं निकलती, उसकी धातुश्री के रूप मूल भाषा की धातुत्रों से उतने नहीं मिलते। फिर मूल भाषा से इस प्रकार सीधी निकली हुई कई भाषात्रीं की धातुत्रीं के रूपें में भी परस्पर उतना साम्य नहीं होता। इस प्रकार श्रनेक भाषात्रीं में साम्य को न्यूनाधिक्य का परिमाण भिन्न हो जाता है। यह विषय भाषा विज्ञान का है, हमारे वर्णनीय विषय से इंसका विशेष संबंध नहीं: केवल प्रसंगवशात् इतना लिख दिया गया।

जिस समय शाकत्य, शाकटायन इत्यादि व्याकरियायां श्रीर श्रंत-तेगित्वा पाणिनिजी के परिश्रम से संस्कृत भाषा परिमार्जित होकर शनै: शनै: अपनी चरमावस्था को पहुँची, श्रीर साहित्यिक भाषा के

गैरिव से गरिष्ट हुई, उस समय उसका जो सामान्य रूप जनता में प्रचलित था. उसमें प्रतीत होता है कि कुछ विश्लेषावस्था की विभ-क्तियाँ भी प्रयुक्त होती थीं। ये विभक्तियाँ संस्कृत में तो ल्रप्तप्राय हो। गई', पर प्राकृत में पैतृक संपत्ति की भाँति उनमें से अनेक बनी रहीं, जैसा भास, शूट्क प्रभृति प्राचीन नाटककारी के प्राकृत श्रंशी में 'केरा' 'केरक' इत्यादि के प्रयोग से जाना जाता है। ज्यों ज्यों प्राकृत भाषाएँ, शनै: शनै: बोलियों से पृथक होकर लिखने-पढ़ने तथा साहित्य की भाषाएँ होती गईं, त्यों त्यों संस्कृत वैयाकरणों कं इस्तचेप से उनमें विश्लेषावस्था की विभक्तियों का हास होता गया। पर बालचाल की भाषा में वे अपना रूप-परिवर्तन करती कराती, श्रयवा एक शब्द कं स्थान पर दूसरा शब्द ही होकर प्रयुक्त होती चली आईं। अतः प्रभाषा बननं के समय जी विश्लिष्ट विभक्तियाँ बोलचाल में प्रचलित थीं, वे उसमें भी प्रयुक्त हुई , श्रीर राष्ट्रीय अप-भ्रंश की संश्लिष्ट विभक्तियां भी काम में लाई गई. जिससे उक्त भाषा विश्लेषावस्था तथा संश्लेषावस्था होनों से सिश्रितावस्था की भाषा है। गई।

चंद की षड्भाषा में निम्नलिखित विश्लिष्ट विभक्तियाँ दृष्टि-गोचर होती हैं—

करण कारक—सम, सों, तें, ते, त । संप्रदान कारक—सम, सों, प्रति । ग्रपादान कारक—पास, कहें, कों । संबंध कारक—कत, को, कें, की, कें, केरी, केरी । ग्रिथिकरण कारक—मद्धि, मिंथ, मिंभ, माहि, माहि, महिं,

[यहाँ निःसंकोच भाव से यह कह देना उचित है कि इन विभक्तियों के अतिरिक्त, संभव है, श्रीर भी कुछ विभक्तियाँ रासी में निकल आवें, क्योंकि इतने बड़े ग्रंथ के विषय में यह निश्चयपूर्वक नहीं कह सकते कि उसमें इतनी ही विभक्तियों का प्रयोग हुआ है।

महि, में, में, मं, पर।

यहाँ इस बात पर ध्यान दिला देना भी आवश्यक है कि यद्यपि षड्भापा में तृतीयांत कर्ता का प्रयोग बहुतायत से होने लगा था, तथापि उक्त कारक में 'ने' विभक्ति उस समय तक नहीं लगती थी। यह बात प्राचीन साहित्यक अजभाषा में भी देखने में आती है। नव्वाब आसफुदौला के समय तक की पुरानी उद्दे में भी यह कभी कभी नहीं लगाई जाती थी—

न मिलने के दुख उसके सब में सहे। भला अपने जी से व जीता रहे।

रासो की भाषा के निदर्शनार्थ उसका १४ वाँ रूपक नीचे उद्भृत किया जाता है।

चंद अध्टादश पुराणों की अनुक्रमणिका का कथन करता है--ब्रह्मन्य-देव सम ब्यासु देव । अठ दस पुरान तिन कहि सुभेव॥ तिन कहें। नाम परिमान त्रत्र ! जिन सुनत सुद्ध भव होत त्रत्र ॥ त्रह्मह पुरान दस-सहस जुट्टि । जिहि पढ़त सुनत तन-तप्प छुट्टि ॥ पंचास-पंच हजार गन्नि। पद्मह पुरान तिन कह्यो ब्रन्नि॥ तेतीस सहस सैं चारि जानि । विष्णू पुरान विष्णू समानि ॥ चौबीस सहस कहि सिव-पुरान । तिहि पढ़त सुनत सम श्रमिय पानः। श्रद्रारह सहस भागवत भेव। करि पार परिक्खित सुक्कदेव।। नारद पुरान किह पाव लाख । तहँ मुक्ति मोद ग्रानंद भाख ॥ मारकंड नाम तेइस हजार। पोरान पवित्र सा दु:ख-जार ।। पंद्रह हजार संख्या सपूर। भ्रग्नी पुरान पढ़ि पाप दूर।। चौदै इजार से पाँच पड्डि। भविषत पुरान सो पाप जड्डि॥ ब्रह्म वैत्रत सहस अठार। केवल गिनान कथि भक्ति सार॥ रुद्रह इजार लिंगह पुरान। आनंद श्रर्थ झागम गुरान॥ चै।बीस सहस बाराह मक्ति। पै।रव पुरान तिन प्रमित सक्ति॥ इज्जार इक्यासी किह विवेक । स्कंदह पुरान भव भक्ति एक ॥ ग्यारह सहस्स बामन सुग्रन्छ । पैरान सुनत सुधि भ्रम्म पन्छ ॥ सत्रह हजार कूरम पुरान। भाषा विनोद प्राक्रम पुरान।।

३८४ साहित्यिक व्रजभाषा तथा उसके व्याकरण की सामग्रो

विद्या हजार मित मच्छ देव । विधि संख उद्धरे सेव भेव ॥ उन्हर्स सहस गरुड़ हु पुरान । श्रोतान वक्त भक्ती उरान ॥ ब्रह्मांड पुरान बारह सहस्स । करि व्यास भक्ति प्रभुकंस नस्स ॥ पंद्रह हजार श्ररु चार लाख । सम वस्म व्यास कहि चंद भाख ॥

- रासो १ रू० १४

चंद कं पश्चात् का षड्भाषा का कोई शंथ नहीं मिलता।
रायल एशियाटिक सोसाइटी की रिपोर्ट के प्रथम भाग के
१४३वें पृष्ठ पर, चंद के किसी पीत्र द्वारा एक 'कार्य' नामक हम्मीरविषयक शंथ का रचा जाना बतलाया गया है। उसके कुछ छंद
'प्राक्ठत-पिंगल-सूत्र' नामक शंथ में कई छंदों के उदाहरण में दिए
हुए हैं। उनमें से देा छंद, निदर्शनार्थ, नीचे दिए जाते हैं—

प अभरदर मह घर नितर निरह घुल्लिय महंपिय ।

कसठ पिट्टर परिध्र मेरु मंदरितर कंपिय ।।

कोहें चिलिय हम्मीर बीर गय्रजुह संजुते ।

कियड कट्ट हाकंद मुच्छि मेच्छिय के पुत्ते ॥ १ ॥

विधउ दिढ़ संग्राह बाह उत्पड़ पक्खर दह ।

बंघु समिद रग्र धसड साहि हम्मीर बय्यग्र लह ।

डडुउग्रह पह भयड खरग रिपु सीसिहि भल्लड ।

पक्खर पक्खर ठिल्लि पेब्लि पेब्लिय व्यक्ति ॥ इस्मीर कज्ज जज्जल भग्राई केहि।ग्राल मह मह जलड ।

सुलितान सीस करबाल दह तिज्ज कलेवर दिश्र चलड ॥ २॥

जपर लिखे छंदों में प्राकृत-मिश्रित श्रपभंश है, पर तत्सा-मयिक देशभाषा का प्रभाव भी उसमें प्रकट है। पहले छंद के चतुर्थ पाद में 'के' तथा दूसरे छंद के पाँचवें पाद में 'महँ' विश्लेषा-वस्था की विभक्तियाँ प्रयुक्त हुई हैं।

जैसा ऊपर कहा जा चुका है, पड्भाषा में यद्यपि तीनी चेत्रों की बोलियां मिश्रित थीं, तथापि उसका मुख्य ढाँचा शौरसेनी ढंग का था, श्रतः उसको शौरसेनी साहित्यिक भाषा कहना समुचित

है। जिस प्रकार महाराष्ट्री प्राकृत तथा राष्ट्रीय भ्रपभ्रंश, शीरसेनी ढंग की होने पर भी, राष्ट्रीय साहित्यिक भाषा मानी जाती थी, उसी प्रकार तथा उन्हों कारकों से पड़भाषा भी साहित्यिक भाषा हो गई। इसका आधिपत्य यद्यपि उतना विस्तृत तो नहीं हुआ, तथापि मगध तथा पंजाब प्रदेशों के एक बड़े भाग तक इसका प्रचार अवश्य था, श्रीर दूर दूर को लोगों की कविता में भी वह श्रपना प्रभाव कुछ न कुछ फलका देती थी, जैसे श्रीयुत विद्यापित ठाकुर तथा श्री गुरु नानकजी के पद्दों में। इसके इतनी व्याप्त भाषा हो जाने पर भी इसका कोई व्याकरण इत्यादि नहीं बना। अतः परम स्वतंत्र होने के कारण इसने बहुत शोध शीध्र रूप बदलना आरंभ किया। जो लोग अपनी रचना कुछ वँधी हुई रीति पर करना चाइते थे, वे ते। प्राकृत तथा अपभ्रंश का सहारा लेते थे, जैसा कि अपर उद्धृत दोनें। छंदों से प्रकट है: पर जो लोग अपनी रचना के प्रचाराधिक्य तथा लोकप्रियता के अभिलापो थे, वे पड्भाषा ही के किसी रूप में अपने ग्रंथ बनाते थे। ऐसे रचयिता जिस प्रांत के निवासी होते थे, उस प्रांत की भाषा तथा बीलियों का रंगढंग उनकी रचना में श्रिधिक फलकता था। शोरसेन प्रदेश में इस प्रकार की पद्य-रचनाएँ बहुत अधिकता से हुईं, अतः पड्भाषा ने शनैः शनैः साहित्यिक शीरसेनी का रूप धारण कर लिया। उक्त भाषा में शीरसेन प्रदेशों की अनेक वोलियों के शब्द तथा रूप अधिकता से बढ़ते जाते थे: पर कितने ही शब्द अन्य प्रदेशों की बोलियों के भी मिश्रित हो गए थे।

शौरसेनी चेत्र में यद्यपि अनेक रूपों की प्रांतीय भाषाएँ तथा वेशिलयाँ प्रचलित थीं, तथापि वे निम्नलिखित भेदीं में विभक्त हो सकती हैं—

- (१) राजपृतानी-मारवाड़ी, मेवाड़ी, जयपुरी इत्यादि।
- (२) मध्यभारती--ग्वालियरी, बुंदेलखंडी इत्यादि।
- (३) ग्रंतवेंद प्रांतीय—पश्चिम प्रांतीय ग्रंशीत् त्रजभाषा पूर्व प्रांतीय ग्रंशीत् कन्नीजी, वैसवाड़ो, ग्रंवधी इत्यादि ।

३८६ साहित्यिक व्रजभाषा तथा उसके व्याकरण की सामग्री

(४) हिमालयी-गड़वाली, कमाऊनी, नेपाली।

यह बात ध्यान में रखनी चाहिए कि अंतर्वेद प्रांतीय से केवल उतने ही भाग की भाषा अभिप्रेत नहीं है, जो गंगा तथा यमुना के बीच में पड़ता है, प्रत्युत गंगा के उत्तर तथा यमुना के दिच्या के कुछ प्रदेशों को भी, भाषा के निमित्त, अंतर्वेद के अंतर्गत समम्भना चाहिए। शीरसेनी चेत्र की भिन्न भिन्न प्रांतीय बोलियों के पुराने रूप तो ज्ञात नहीं हैं; पर उनके लिखने-पड़ने की भाषाओं के पुराने रूप तत्तत्प्रांतीय उपलब्ध प्रंथों से लिखत हो सकते हैं, जैसे रामायण तथा पद्मावत इत्यादि से।

कुछ काल के अनंतर और शैरिसेनी प्रांतों से भी कहीं अधिक व्रज प्रांत में कविता का प्रचार हुआ, अतः उक्त भाषा में व्रज प्रांतीय शब्दों तथा रूपों का प्रयोग बहुत भ्रधिकता से होने लगा, यदापि ग्रन्य प्रांतीय शब्द भी कुछ कुछ उसमें मिश्रित रहे। ग्रव यह साहित्यिक भाषा ही, जिसको साहित्यिक ब्रजभाषा कहना चाहिए. मुख्य साहित्यिक शीरसेनी भाषा है। गई, श्रीर उसका संबंध अन्य प्रांतीय साहित्यिक भाषात्रीं से, जी कि तत्तत्प्रांतीं में बन गई थीं, वहो हो गया, जो राष्ट्रीय प्राकृत का शैरिसेनी, मागधो तथा पैशाची से था। अन्य प्रांतों के लोग भी प्राय: अपने प्रंथ उसी भाषा में रचते थे। वह भाषा उस समय की प्रचलित पश्चिमी तथा पूर्वी अंतर्वेदी भाषात्रों के रूपों से कुछ अधिक मिलती थी: पर वह कुछ प्राचीनतर रूप की थी, श्रीर उसमें कुछ ऐसे शब्द तथा रूप भी प्रयुक्त होते थे, जो उस समय के थे, जब उक्त प्रांतीय भाषात्रों में विशेष श्रंतर नहीं पड़ा था, अतः वे दोनों प्रांतीय भाषात्रीं के प्राचीन रूप कहलाने के अधिकारी थे। इसी प्रकार की प्राय: अन्य साहित्यिक भाषाएँ भी होती हैं।

वैक्रमी १६ वों शताब्दी के मध्य भाग से सी वर्ष तक का समय साहित्यिक व्रजभाषा की परम उन्नति तथा सीभाग्य का था। पृष्टि-मार्ग के परमाचार्य श्रीमद्वल्लभाचार्यजी महाप्रभु उस समय व्रज में

विरोजमान थे। उनके मत से श्रीकृष्णचंद्र ग्रानंदकंद की सगुण उपासना ही मान्य थी। उनके चार शिष्य—सूरदासजी, कुंभनदासजी, परमानंददासजी तथा कृष्णदासजी—व्रजभाषा के बड़े बड़े ध्ररंधर कवि हुए। उक्त भ्राचार्यजी के पुत्र श्री बिट्टलनायजी गोस्वामी के भी चार शिष्य-चतुर्भुजदासजी, छीत स्वामीजी, नंददासजी तथा गोविंद-स्वामीजी-परमोत्तम कवि हुए। येही ब्राठों महाकवि ब्रजभाषा को अष्ट छाप को कवि कहलाते हैं। इनके अतिरिक्त श्रीस्वामी हित-हरिवंशजी एवं श्री स्वामी हरिदासजी तथा इन महानुभावों के संप्रदाय के अनेक वैष्णव, जैसे श्री व्यासजी, श्री भगवतरसिकजी तथा श्री विहारिनिदासजी इत्यादि बड़े सरस तथा महान् कवि हुए। ये सब महानुभाव भिन्न भिन्न प्रति के निवासी श्रीकृष्णभक्त थे, श्रीर भगवत-लीला-रस का श्रास्वादन करते हुए ब्रज सेवन करते इनके सत्संग तथा पारस्परिक भगवद्गुण-कीर्तन से ब्रजभापा की स्वाभाविक सरसता तथा मधुरता में एक विलच्चण ही स्वाद उत्पन्न हो गया। उसमें जे। भ्रन्य प्रांतीय शब्द तथा रूप पहले ही से साहित्यिक नियमें। के अनुसार वर्ते जाते थे, उनके अतिरित्त श्रीर भी कितने ही श्रन्य प्रांतीय शब्द तथा रूप सम्मिलित हो। गए श्रीर वह एक बड़ी लुलित तथा व्याप्त भाषा बन गई। यद्यपि व्रज-प्रांत की वोलचाल की भाषा की अपेचा उसका रूप कुछ 'विलचण तथा उसका शब्द-कोप विशेष विस्तृत था, तथापि उसका अवतार व्रजभूमि ही में होने के कारण, उसके रूपों तथा उच्चारणों में प्रच-लित त्रजभाषा ही की प्रधानता थी। इसके व्यतिरिक्त उसका मुख्य त्र्याधार भी प्राचीन साहित्यिक शौरसेनी तथा व्रजभाषा ही था, अतः वह ब्रजभाषा ही के नाम से प्रतिष्ठित हुई, श्रीर श्रवतक उसके श्रनु-यायी कवियों की कविता ब्रजभाषा ही की कविता कहलाती है।

यद्यपि सूरदासजी के समय में तथा उनके पूर्व भी ब्रजभाषा के ध्रनेक उत्तमोत्तम किव हुए, तथापि जितनी रचना सूरदासजी ने की एवं जो श्रेष्ठता, माधुर्य, लोकप्रियता उनकी कविता का प्राप्त हुई,

वह अन्य किसी की कविता के बाँटे नहीं आई। अतः उक्त साहि-त्यिक व्रजभाषा को सूरदासजी की भाषा कहना अनुचित न होगा। स्रदासजी के समय में उक्त भाषा निरी बाल्यावस्था में थी। कोई साहित्यिक भाषा अपनी बाल्यावस्था में रहती है, तब उसके लिखने पढ़नेवालों का ध्यान विशेषत: इस बात पर रहता है कि किसी प्रकार श्रपने भाव उसमें प्रकाशित कर दें। उस समय प्रयोग-साम्य अथवा भाषा के अन्य आवश्यक गुग्र देखों पर विचार नहीं किया जाता। उसमें अनेक प्रांती के पढ़ों तथा प्रयोगों के मिश्रित होने के कारण लोग मनमाने शब्दों तथा रूपों का प्रयोग करने लगते हैं। ऐसी दशा में छंदों तथा श्रंत्यानुप्रासें। इत्यादि की श्रावश्यकताएँ भी प्रयोग-वैषम्य की बड़ी कारण हो जाती हैं। इसके अतिरिक्त, उक्त भाषा के प्रयोक्ताओं में से श्रधिकांश लोग विशेष पंडित नहीं होते। बहुत लोग तो उनमें ऐसे होते हैं, जो कर्ता, कर्म, किया इत्यादि का भेद भी नहीं जानते। वे इधर उधर सुन सुनाकर उक्त भाषा का ज्ञान संचित कर लेते हैं, और कुछ स्वाभाविक शक्ति-संपन्न होने के कारण कविता करने लगते हैं। बस फिर लिखे पढे लाग भी उनके प्रयोगों के श्रीचित्यानौचित्र पर विना विशेष विचार किए दी कहीं कहीं उनका अनुकरण करने लगते हैं। जैसे आज-कल के कोई कोई हिंदी-लंखक बंग भाषा संप्रभावित होकर कोई कोई प्रयोग तदनुसार कर लेते हैं, धीर फिर ध्रन्य खेखक भी उनकी देखा देखी उनको वरतने लगतं हैं। इस प्रकार के विषम तथा व्याकरण-च्युत प्रयोगों के उदाहरण सूरदासजी के समय की कविता में भी बहुतायत से मिलते हैं। जैसे-

प्रथम प्रकार के स्प्रकारांत पुंलिंग शब्द 'राम' इत्यादि के कर्ता तथा कर्म कारकों के एकवचन रूप का उकारांत तथा स्रकारांत दोनें। प्रयोग । जैसे—रामु, श्यामु तथा राम, श्याम ।

कारण-सूचक छदंतीं का कई रूपों से प्रयोग । जैसे — चलें, चलें तथा चलें. चलेंं। सामान्य कारक के एकवचन के 'हि' का निरनुनासिक तथा सानुनासिक दोनें। प्रयोगः। जैसे—रामहि, ते।हि तथा रामहि, ते।हिं।

सामान्य कारक के बहुवचन के अकारांत, इकारांत तथा उका-रांत तीनों प्रयोग । जैसे--रामन, दगन, रामनि, दगनि, तथा रामनु, दगनु।

तिङंत क्रिया के बहुवचन का श्रंत्यानुशास के श्रनुरोध से निरनु-नासिक प्रयोग । जैसे—चर्लें, करें, देखें, इत्यादि के स्थानों पर चर्ले, करें, देखें इत्यादि।

वर्तमानकालिक ऋदंत क्रिया के स्त्रांलिंग का श्रकारांत प्रयोग। जैसं—चलति, होति, कहति, इत्यादि के स्थानीं पर चलत, होत, कहत, इत्यादि।

भूतकालिक छदंत किया के एकवचन के दे रूपों का प्रयोग। जैसे — करती, चल्यी, देख्यी इत्यादि तथा करी, चलां, देखी इत्यादि; एवं उक्त किया के एकवचन तथा बहुवचन में पंजाबी रूपों — हुआ, गया इत्यादि तथा 'हुए' — का प्रयोग।

तुकांत की आवश्यकता से 'तेरा' के स्थान पर 'तारी' का प्रयोग ।
पूर्वकालिक ऋदंत का इकारांत तथा अकारांत दोनें प्रयोग ।
जैसे—देखि, सुनि, करि इत्यादि तथा देख, सुन, कर इत्यादि ।

ग्राज्ञार्थक एक वचन किया का इकारांत तथा अकारांत दोनों प्रयोग। जैसे—देखि, वैठि, चिल, इत्यादि तथा देख, वैठ, चल इत्यादि।

प्रयोग वैषम्य इत्यादि के कुछ प्रकार ऊपर निदर्शनार्थ लिखे गए हैं, क्योंकि सब प्रकारों की छाँटकर लिखना बड़ा दुस्तर कार्य है। इनसे विदित होता है कि उस समय साहित्यिक ब्रजभाषा एक बड़ी छव्यवस्थित दशा में थी। प्राकृत तथा अपभ्रंश के रूपों की ती व्याकरिययों ने शनै: शनै: सुशृंखल तथा व्यवस्थित बना दिया था, यद्यपि उसमें भी कभी कभी उच्छृंखल प्रयोग कोई कोई कर लेते थे। पड्मापा के सशृंखल होने के पूर्व ही उसका स्थान साहित्यिक

त्रजभाषा ने ले लिया त्रतः उसका कोई व्याकरण इत्यादि न धन सका, क्योंिक किसी भाषा के सुव्यवस्थित होने तथा व्याकरण इत्यादि बनने में बहुत समय लगता है। अतः उक्त त्रजभाषा को अपनी पूर्ववर्तिनी भाषा का सहारा भी अपनी सुव्यवस्था के निमित्त न प्राप्त है। सका। ते। किर उसमें आरंभ काल में अनेक प्रकार के प्रयोग-वैषम्यां तथा अव्यवस्थित रूपों का होना कोई आरंचर्य की बात नहीं।

त्रारंभ में प्रत्येक भाषा की यही दशा होती है। फिर शनैः शनै: उसके प्रयोक्तात्रीं में से शक्तिशाली तथा विचारशील लोगों की उसकी उच्छृ'खलता तथा विषमता खटकने लगती है, श्रीर वे क्रमशः उसके उच्छ 'खल प्रयोगीं का त्याग तथा सुप्रयोगीं का प्रहण करने लगते हैं, जिससे क्रमशः वह भाषा परिमार्जित तथा सश्यंखल होने लगती है। अंततागत्वा कुछ अन्त्रेषण-शक्तिःसंपन्न तथा अधिक विचारवाले लोग उसको पूर्णतया नियमबद्ध करने पर उद्यत हो जाते हैं श्रीर उसका व्याकरण बना डालते हैं। यहाँ यह श्राशंका उप-स्थित हो सकती है कि जब किसी भाषा के श्राद्धि प्रयोक्तात्रों में से अच्छे अच्छे कवियें। इत्यादि ने एक ही शब्द अथवा पद का कई प्रकार से प्रयोग किया है, तब फिर पीछे के संशोधकों की इनमें से किसी को उच्छृ खल तथा किसी को शुद्ध समभ्तने त्रथवा ठहराने काक्या श्रंधिकार है; किसी रूप का त्याग तथा किसी का महण कंवल उनकी रुचि, अभ्यास, तथा संस्कार पर निर्भर है, अथवा उक्त चुनाव के निमित्त कुछ युक्त साधन भी हैं ? इसके उत्तर में यह निःसंकोच कहा जा सकता है कि सुप्रयोग-निर्धारण केवल रुचि, श्रभ्यास तथा संस्कार पर निर्भर नहीं होता, प्रत्युत उसके लिये अनुसंधान करने से अनेक युक्तियाँ भाषा ही में प्राप्त हो जाती हैं, जिनका भ्रन्वेषण तथा उपयोग सुधारक एवं वैयाकरण को बड़े श्रम, सृच्म विचार श्रीर सावधानी से करना पड़ता है। प्रत्येक भाषा के भिन्न भिन्न देश, काल तथा प्रयोक्तान्त्रों के व्यवदार, स्वभाव इत्यादि एवं ग्रन्य भ्रतंक व्यवस्थाधों कं कारण ये युक्तियाँ भिन्न प्रकारों

की होती हैं। उनमें से कुछ, जो साहित्यिक व्रजभाषा के स्मनुकूल हैं, निदर्शनार्थ नीचे लिखी जाती हैं—

- (१) प्रयोग-बाहुल्य-प्रहण-प्रायः ऐसा होता है कि किसी पद के दे। रूपों में से एक का प्रयोग बहुतायत से तथा बहुत लोगों के द्वारा होता है, और अन्य का न्यून तथा अल्प लोगों के द्वारा। ऐसे पदों के रूपों में से संशोधकों की अन्वेषण करके प्रायः बहु-प्रयुक्त रूपों को प्रहण करना पड़ता है।
- (२) शिष्ट-प्रयोग-प्रहण कितन ही पदों के दे रूपों में से एक रूप ते विशेषतः श्रेष्ठ किवयों की रचनाओं में दिखाई देता है, श्रीर श्रन्य रूप सामान्य जनों की । ऐसे पदों के रूपों में से संशोधक को शिष्ट जनों के प्रयोग प्राह्म होते हैं।
- (३) लोक व्यवहार-प्रहण—जबप्रयोग-बाहुल्य तथा शिष्ट प्रयोग से किसी पद के दो रूपों में से प्राह्म रूग का निर्णय संदिग्ध रह जाता है, तब संशोधक को लोक व्यवहार का विचार करना पड़ता है, श्रीर वह तदनुसार रूप का प्रहण करता है। प्रत्युत कभी कभी प्रयोग-बाहुल्य तथा शिष्ट प्रयोग के निर्णय के विरुद्ध भी लोक-व्यव-हार का श्रनुसरण उचित होता है।
- (४) पूर्वरूप—कभी कभी किसी पद के प्राह्य रूप का निर्धा-रण करने के निमित्त निर्दिष्ट भाषा के पहले की भाषा में उक्त पद के खरूप की जाँच करनी पड़ती है, श्रीर तदनुसार ही उसके रूप का शहण किया जाता है।
- (५) आपत्प्रयोग-परियाग—प्रायः पद्दों के दे। रूपों के प्रयोगों के विषय में यह बात देखने में आती है कि एक रूप ते। कविजनों ने सामान्यतः प्रयुक्त किया है, और अन्य रूप छंद अनुप्रासादि की आपत् अर्थात् आवश्यकता से। ऐसे रूपों पर विचार करके संशोध्यक को आपत्प्रयुक्त रूपों का परित्याग करना उचित होता है।
- (६) भ्रापत्प्रयोगानुकरण-परित्याग—बहुधा लोग अपने पूर्व के कविजनों के आपत्प्रयुक्त रूपों की देखा देखी बिना किसी आवश्यंकता

३-६२ साहित्यिक त्रजभाषा तथा उसके व्याकरण की सामग्री

को भी उनका प्रयोग करने लगते हैं। ऐसे रूपों को श्रापत्प्रयुक्त न होने पर भी संशोधक को सूच्म दृष्टि से विचार करके उनका परि-त्याग करना होता है।

- (७) संदिग्ध-प्रयोग परित्याग—िकसी किसी शब्द के दे रूपों में से एक रूप तो उक्त पद के प्रातिपदिक के अन्य किसी पद के रूप से मिल जाता है, तथा अन्य रूप उक्त प्रातिपदिक के अन्य पदों से भिन्न होता है। ऐसी दशा में संशोधक को प्रायः उस रूप का परित्याग उचित होता है, जो अन्य रूप से मिल जाता है।
- (८) सांसर्गिक पद का परित्याग—िकसी किसी पद के दें। रूपों में से एक ते। निर्दिष्ट भाषा के प्रयोक्ताओं द्वारा म्यभावत: प्रयुक्त होता है, श्रीर दूसरा विदेशी जनों—जैसे यवनादिकों—के संसर्ग से प्रयुक्त होने लगता है। इनमें से प्राय: सांसर्गिक रूप त्याउय है।
- (६) लेख-लाघव-प्रयोग-परित्याग किसी किसी पद के दें। कियों के लिखने में एक तो उच्चारण के अनुसार लिखा जाता है, और दूसरे में लेखक की भसावधानी के कारण अंत्र इकार अथवा उकार इत्यादि लगाना रह जाता है, और फिर कुछ लोग प्रयत्न-लाघव के अनुरोध से वैसा ही लिखने लगते हैं। भाषा-संशोधक को ऐसे पदी का अनुसंधान करके उनके शुद्ध लिखने की प्रथा प्रचलित करनी होती है।

भाषा-परिशोधन के निमित्त कुछ स्थूल उपयुक्त युक्तियाँ ऊपर प्रदर्शित की गई। इनके अतिरिक्त यथावसर संशोधक को अपनी विवेचनशक्ति से अनेक युक्तियाँ निकालकर काम करना पड़ता है। यह स्मरण रखना चाहिए कि सब पदों के रूप निर्वारण करने में सब युक्तियाँ काम नहीं देतीं; किसी पद में एक, किसी में दें। श्रीर अधिक लगानी पड़ती हैं। किसी किसी पद के बाह्य रूप निर्धारण करने में एक युक्ति का निर्णय अन्य युक्ति के निर्णय के विरुद्ध पड़ता है। ऐसी दशा में किसी अन्य युक्ति के द्वारा ठीक निर्णय करना पड़ता है। इत्यादि।

ऐसी ऐसी श्रनेक युक्तियों से विचारशील विद्वान अपनी भाषा का परिमार्जन आरंभ करते हैं, श्रीर फिर वैयाकरण उस कार्य को यथासंभव पूर्ण करके कुछ नियम बना देते हैं, जिन पर ध्यान रखने से परिमार्जित भाषा का प्रयोग शुद्ध तथा शिष्ट हो सकता है।

जैसा ऊपर कहा गया है. सूरदासजी के समय में साहित्यिक त्रजभाषा प्रारंभिक श्रवस्था में थी, त्र्यतः स्वभावतः ही उसके पदों के रूप भ्रव्यवस्थित थे, श्रीर उनके प्रयोगों में वैषम्य दिखलाई हेता था। जो लोग संस्कृतज्ञ तथा व्याकरण के सिद्धांतों के जान-कार थे. उनकी ग्राँखों में उसकी ग्रव्यवस्थित स्थिति खटकने लगी. श्रीर वे श्रपनी कविता में यथाशक्ति भाषा का सुधार करने लगे। जो जितने ही विचारशील होते थे, वे अपनी कविता में भाषा का प्रयोग उतना ही सँभालकर करते थे । पर उनके इस सुधार का पूरा लाभ सब लोगों की नहीं पहुँचता था: क्योंकि यद्यपि वे अपनी कविता में तो भाषा का कुछ सुधार अपने विचारों के अनुसार कर लंते थे, पर अपने सिद्धांतों को किसी पुस्तक द्वारा प्रकाशित करने का श्रम नहीं उठाते थे। सामान्य किन यद्यपि उनकी परि-मार्जित भाषा से कुछ न कुछ प्रभावित तो अवश्य होते थे, पर सिद्धांतों के स्पष्ट ज्ञान के अभाव के कारण भाषा-सुधार की आवश्यकता तथा ढंग नहीं समक सकते थे। प्रत्येक विचारवान कवि की अपने निमित्त स्वयं अनुशीलन तथा अन्वेषण करना पडता था, श्रीर भाषा-सुवार की उन्नति यथेष्ट वेग से नहीं हो सकती थी। इतना ही नहीं. प्रत्युत अपने सिद्धांतीं की स्पष्ट रूप से निर्धारित करके लेख में स्थापित न करने के कारण उनमें कुछ ऐसा धुँधलापन बना रहता था कि स्वयं निर्धारित करनेवालों की दृष्टि भी कभी कभी चुक जाती थी, श्रीर वे भी कहीं कहीं उनके निर्वाह पर ध्यान नहीं रख सकते शे। जितना श्रम कवियों ने रीति शंशों के निर्माण में उठाया, यदि उसका श्रंशांश भी भाषा के सिद्धांत लिखने में उठाते ते। बहुत शीघ ही वह सर्वेथा परिमार्जित तथा सन्धंखल हो जाती।

३-६४ साहित्यिक व्रजभाषा तथा उसके व्याकरण की सामग्री

भाषा के पुराने किवयों में केशवदासजी संस्कृत के बहुत बड़े पंडित हुए हैं। संस्कृत में भाषा-ग्रुद्धि सर्वेत्कृष्ट गुण माना जाता है। श्रतएव उसके पंडितों तथा लेखकों को वाक्य-ग्रुद्धि तथा प्रयोग-साम्य पर बहुत ध्यान रखना पड़ता है: वे वाक्य-रचना बड़ी सावधानी से करते हैं।

उनकी प्रति वाक्य के कर्ता, कर्म, किया इत्यादि के रूपों की विशेषना करने का तथा समानाधिकरण इत्यादि के निर्वाह का अभ्यास हो जाता है, जिससे मनमाने तथा कामचलाऊ प्रयोग उनकी शिचा तथा रुचि के विरुद्ध पड़ते हैं। इसी कारण केशव-दास की रचना की भाषा अपेचाकृत बहुत सुष्ट खल तथा सुधरी हुई है। पर ते। भी उनका मुख्य तथा पूर्ण लच्य, भाषा-परिमार्जन न होने तथा सिद्धांतां की अस्पष्टता के कारण, उनकी रचना के किसी किसी प्रयोग में वैषम्य अथवा उच्छू खलपन आ गया है, जैसे—

कुजन, कुस्वामी, कुगति हथ, कुपुर-निवास कुनारि ।
परवस, दारिद श्रादि दै, ये दुख दानि विचारि ॥
इस दोहे में विचारि पद, जो श्राज्ञार्थक है, इकारांत प्रयुक्त हुआ है, पर—

पञ्चव, कुसुम, दयालमन, माखन, मृदुल, मुरार । पाट, पामरी, जीभ, पद, प्रेम, सुपुन्य विचार ॥

इस दोहें में वही और वैसा ही 'विचार' शब्द अकारांत है। ऐसे ही अकारांत शब्दें। को कर्ता तथा कर्म कारकों को एक वचन को रूप, केशव की रचना में अकारांत तथा उकारांत दोनों प्रकार से मिलते हैं।

स्मरण रहे, यहाँ हमें इस बात की मीमांसा नहीं करनी है कि इन दोनों में अमुक रूप शुद्ध तथा अमुक अशुद्ध है, और न यही निश्चित करना है कि दोनों रूपों का प्रयुक्त करना अनुचित ही है। यहाँ हमें केवल इतना दिखलाना अभीष्ट है कि केशवदासजी की कविता में भी कहीं कहीं प्रयोगवैषम्य दृष्टिनाचर होता है।

कशवदासजी के समकालीन तथा परवर्ती कवियों में से कई एक के काव्य से लिचित होता है कि उनका ध्यान साहित्यिक भाषा

की भ्राशृंखलता तथा प्रयोगविषमता पर आकृष्ट हुम्रा था। पर छंदों के प्रतिबंध, ग्रंत्यानुप्रासी की अड़बन, श्रेष्ठकवि-प्रयुक्त प्रमाणों के सहारे तथा रचना-पूर्ति की उत्सुकता के भगेले में पड़कर वे अपने काव्यों में भाषा के यथेष्ट शुद्ध तथा वैषम्यरहित रूप में प्रयोग करने से वंचित रहे।

साहित्यिक त्रजभाषा के सुशृंखल स्वस्प का एक दृढ़ ढाँचा हृदय में स्थिर करके उसी के अनुसार अविचल रूप से अपनी रचना में प्रयोगसाम्य के वर्तने का सुयश तथा गैरिव महाकवि श्रीबिहारी-दास ही की प्राप्त हो सका। उनकी निर्दिष्ट भाषा का कोई व्याकरण उनके समय तक निर्मित नहीं हुआ था, श्रीर न किसी एक किव की रचना ही में ऐसी भाषा मिलती थी जी प्रयोग-वैषम्य-रहित श्रीर पूर्णतया सुशृंखल कहला सकती श्रीर जिसके अनुसार कोई ऐसा व्याकरण बन सकता जो विकल्प-प्रयोगों के विधानों से ऐसा न भर जाय कि अंत में उसके अधिकतर नियम विडंबनामात्र भासित होने लगें। अतः बिहारी की पूर्व तथा समकालीन कवियों के प्राप्य उदाहरणों में ऊपर कहे हुए भाषा-संस्कार के यहां की चरितार्थ करके यथासंभव एक शुद्ध साहित्यिक भाषा के स्वरूप-नियमों का स्पष्ट ढाँचा अपने हृदय में स्थिर करना पड़ा होगा, श्रीर फिर उसी के अनुसार अपनी रचना में दृढ़तापूर्वक शब्दों के रूपों के प्रयोग करने का कष्ट तथा अम उठाना पड़ा होगा।

ये दोनों कार्य्य बड़े श्रम, गंभीर गवेषणा तथा परम पांखित्य के हैं। पहले के निमित्त तो एक एक प्रकार के कारकों तथा लकारों के अनेकानेक उपयुक्त उदाहरण एकत्र करके उनमें से उचित रूप का प्रहण करना श्रीर तदनुसार व्याकरण का एक ढाँचा स्थिर करना पड़ता है श्रीर दूसरे के लिये नियत ढांचे के अनुसार प्रयोग करने का अभ्यास डालना श्रीर छंदों अनुप्रासों इत्यादि के भमेलों का भेलने में रचना-पूर्ति के प्रलोभन से विचलित न होना। इन दोनों बातों में बिहारी ने पूर्ण सफलता प्राप्त की श्रीर उन्होंने अपनी सत्तर्मई

में परम परिमार्जित तथा वैषम्य-विमुक्त भाषा का प्रयोग किया। पर खेद का विषय है कि उन्होंने जो शुद्ध साहित्यिक अजभाषा के व्याकरण का ढाँचा अपने लिये स्थिर किया उसका उद्देश्य केवल श्रपनी कविता में संदर श्रीर श्रुद्ध भाषा लिख पानं का था। उसकी उन्होंने व्याकरण का रूप देकर भ्रन्य कवियों के निमित्त पथप्रद-रीक नहीं बना दिया। यदि वे ऐसा कर जाते तो उनके पश्चात् के कवियों की शब्द भाषा के प्रयोग में बड़ा सहारा मिलता। उनके पीछे के कवियों के लिये यदापि उनकी सतसई में शुद्ध भाषा का एक सुंदर त्रादर्श विद्यमान था श्रीर जो श्रम बिहारी ने उसके स्वरूप-साधन के निमित्त किया था उसकी ऋावश्यकता न थी तथापि, किसी उपयुक्त व्याकरण को अभाव में, वे उसकी भाषा के मर्म्म पर विचार न करकं पुरानी परिपाटी के अनुसार लिखते पढते चले आए और साहित्यिक ज्ञजभाषा का रूप ग्रव्यवस्थित दशा में ही पड़ा रहा। विहारी के पश्चात् अानंदघनजी ने अपनी कविता में शुद्ध तथा साम्यसंपन्न भाषा के प्रयुक्त करने का प्रयन्न किया श्रीर वे बहुत कुछ कृतकार्य भी हए। यद्यपि उनकी भाषा बिहारी की भाषा के तुल्य ता प्रयोगसाम्यसंपन्न एवं परिमार्जित नहीं कही जा सकती तथापि उसको भी कतिपय आवश्यकता-प्रेरित प्रयोगां का अगण्य मानकर श्रादरी साहित्यिक ज्ञजभाषा माना जा सकता है।

हमारी समभ में विहारी तथा आनंदवनजी की कविताओं में शुद्ध साहित्यिक त्रजभाषा का एक सुंदर श्रीर उपयोगी व्याकरण तैयार करने के योग्य पर्याप्त सामग्री विद्यमान है। यदि कोई व्याकरण-बुद्धि-संपन्न महाशय इक विषय में उद्योग करें तो वे उक्त भाषा के नियमों को पूर्णतया उक्त शंधों के द्वारा स्थापित कर सकते हैं। यदि किसी ऐसे ही रूपविशेष का नियम इन शंधों से निर्धारित न हो सकेगा तो उसके लिये उनको अन्य श्रेष्ठ कवियों की रचना में देख-भाल करनी पड़ेगी।

(१६) सामाजिक उन्नति

[लेखक—श्री इंद्रदेव तिवाड़ी एम० ए०]

पाकथन

परिवर्तन संसार का साधारण नियम है। व्यक्ति श्रीर समाज देशों ही इसके श्रधीन हैं। समाज की व्यवस्था सदा एक सी नहीं रहती। सामाजिक उद्देश्य, संस्कृति, श्राचार, व्यवहार सभी क्रमशः बदला करते हैं। नई कठिनाइयाँ, नवीन प्रश्न, श्रभिनव समस्याएँ, नूतन श्रावश्यकताएँ सदा उपस्थित होती रहती हैं। इनकी यथोचित पूर्ति करने के श्रनवरत प्रयक्ष से समाज जीवित रहता है।

परिवर्तन के परिणाम उन्नति ग्रवनित, उत्कर्ष ग्रपकर्ष देनों हो सकते हैं। ग्रवएव यह प्रश्न उठता है कि सामाजिक उन्नति का खरूप क्या है, उत्कर्ष के ग्रंग क्या हैं? इस प्रश्न का उत्तर सम-भने में पाश्चात्य समाजशास्त्र से बड़ो सहायता मिलती है। समाज-शास्त्र चार मुख्य श्रीर विशिष्ट प्रश्नों का विश्वन करता है—

(१) समाज को उत्पत्ति, (२) समाज की क्रमशः वृद्धि, (३) सामाजिक संस्थाओं के आकार श्रीर व्यापार, (४) सामाजिक उन्नति का स्वरूप श्रीर उसकी प्राप्ति के साधन।

प्रसिद्ध फरासीसी कोत के समय से समाज-शास्त्री सामाजिक श्रभ्युद्दय श्रीर उसके साधनीपाय के मनन पर बड़ा जोर देते श्राए हैं। उनका यह मत है कि समाजशास्त्र के प्रयोजनीं में से एक यह है कि उसने उन्नति-संबंधी सिद्धांत के बोध में सहायता प्रदान की है।

यद्यपि आजकल "उन्नति" शब्द प्रत्येक व्यक्ति के मुख सं निकलता है तथापि उसके विषय में अब तक हमारी अभ्रांत धारणा नहीं है। उन्नति के श्रभिषय इन शब्दों में व्यक्त किए जाते हैं—''मानव जाति के सुख की वृद्धि', ''प्रकृति पर विजय'', ''ज्ञान-वृद्धि'' इत्यादि। उन्नति के ये आकार अच्छे होते हुए भी अस्पष्ट• श्रीर संकुत्तित हैं श्रीर उनसे हमका इसका पूरा बोध नहीं हो पाता। उनसे उन्नति का श्रांशिक स्वरूप ही समभ में श्राता है। यदि हम समाजशास्त्र के हिष्ट-कीय से उसका भीतरी स्वरूप जीनने का प्रयत्न करें ती उसका वास्तविक एवं समग्र रूप समभ में श्रा जायगा।

सामाजिक उन्नति का अर्थ

उस मानव-समाज को हम अवश्य उन्नत समाज कहते हैं
जिसमें प्राथरचा के साधन विद्यमान हैं; जिसमें राग, दुर्भिच इत्यादि
अथवा जानवरें। श्रीर जंगली मनुष्यों के श्राक्रमण से बचने की शिक्त
श्रीर चमता है। प्राथरचा के साधन प्रत्येक समाज में होने
चाहिएँ। मनुष्य पहले बहुत सुरचित अवस्था में नहीं रहते थे।
यह खटका उन्हें सदा लगा रहता था कि न मालूम किस समय
जंगली जानवरें। श्रयवा मनुष्यों का आक्रमण हो, न जाने कब अपना
स्थान छोड़ना पड़े; इत्यादि। मानव-विकास के विशेषज्ञ हमें बतलाते हैं कि अधिक बलशाली लोगों के द्वारा भगा दिए जाने पर
या किसी भारी आपित के आ पड़ने पर लाखें। करोड़ां मनुष्य
समृल नष्ट हो गए हैं। अतएव उन्नति का आशय यह है कि मानवसमाज में ऐसी विपत्तियों से युद्ध करने की चमता हो।

'संकट श्रीर अनशों सं सुरचित रहना'' उन्नति का द्यांतक श्रवश्य है परंतु यहीं इसकी इतिश्री नहीं हो जाती। उन्नति का श्रवश्य है परंतु यहीं इसकी इतिश्री नहीं हो जाती। उन्नति का श्रवश्य इससे श्रीर अधिक व्यापक है। इसका ताल्पर्य है श्रिधिक संपन्न जीवन, पूर्णतर जीवन; सुखमय ध्रानंदमय जीवन, ऊँचे ऊँचे उद्देश्य, तथा समाज के श्रंतर्गत व्यक्तियों का एकरस होकर बिना विद्वेष के मिलकर रहना श्रीर सामाजिक संस्थाश्रों का श्रिक सुचार रूप से संचालित होना।

उन्नति से केवल यही तात्पर्य नहीं है कि समाज से बुराइयाँ दूर कर दी जायँ, किंतु उत्तम श्रीर श्रधिक सुखपूर्ण श्रवस्था का प्रादु-र्भाव भी उसके श्रंतर्गत है। पर्याप्त भीजन मिलं; स्वास्थ्य-रचा श्रीर उसकी वृद्धि के साधन, —प्रवातसुभग सदा सुखदायक भन्य भवन रहने की हों, काम करने के घंटों की संख्या कम हो जाय, श्रम-जीवी लोगों के लिये श्रधिक सुविधापूर्ण परिस्थितियाँ हो जायँ; इत्यादि। यद्यपि ये सब वांछित अवश्य हैं तथ पि उन्नति की सीमा यहीं समाप्त नहीं हो जाती। उससे तात्पर्य है उच्चतर संस्कृति, श्रधिक शिचा-प्रसार, न्याय, श्रीचित्य, एवं दूसरों के स्वत्वें श्रीर श्रधिकारों की स्वीकृति।

जीवन के दिकास में, विशेषतः मानसिक श्रीर नैतिक उत्थान
में ही समाज की उत्पादन-शक्ति अपना काम करती है। समाज
क्रमशः सामाजिक प्रकृति श्रथवा व्यक्तित्व का निर्माण करता
है। समाज-संगठन का मुख्य उद्देश्य है सामाजिक व्यक्तित्व
अथवा बलशाली, बुद्धिशाली, नैतिक मनुष्य का निर्माण। यदि
मनुष्य दिन दिन नैतिक पथ पर आगे बढ़ रहा है, उसकी बुद्धि
तीच्ण हो रही है. उसमें सहानुभूति की मात्रा बढ़ रही है, तब
वह वास्तव में उन्नति कर रहा है, और वह समाज-शरीर जिसका
वह एक ग्रंग है श्रवश्य सार्थक और सुयोग्य है। इसके विपरीत
यदि वह समाज के प्रति अपना कर्तव्य छोड़ दे; उसकी बुद्धि श्रष्ट
हो जाय; वीरत्व घट जाय; आत्मबल, आत्मसंयम, सहानुभूति कम
हो जाय तब समम्मन। चाहिए कि वह निश्चय ही अवनत हो रहा
है और उसका सामाजिक व्यूह, चाहे बाह्य कुप में अच्छा क्यों
न हो, श्रवश्य श्रपने उद्देश्य की पाप्ति में विफल हो रहा है।

वनस्पति तथा जंतु के जीवन-विकास में जाति के निमित्त व्यक्ति का खुब क्रूर बिलदान हुआ है। पर मनुष्य के विकास में ऐसा नहीं हुआ। उसमें व्यक्ति का हास भी कम दुआ है और साथ ही जाति तथा समाज का अस्तित्व भी स्थिर और दृढ़ बना रहा है। उच्च प्रकार की सभ्यता में, जाति और समाज को बिना किसी तरह की चिति पहुँचे, व्यक्तिगत स्वतंत्रता अद्दृट क्रम से बढ़ती जाती है। समाज का संरच्या और व्यक्ति की स्वतंत्रता, शक्ति और सुख की उत्तरे।त्तर वृद्धि—यही समाजशास्त्रवेत्ताधों के विचारा-नुसार उन्नति का स्वरूप है।

उन्नति और विकास

सामाजिक उन्नित श्रीर विकास में बड़ा श्रंतर है। इनके भेद को जानना श्रावश्यक है, क्योंकि प्राणि-विज्ञान के सिद्धांतों के प्रभाव के कारण उन दोनों की प्रायः लोग एक ही मान लेते हैं।

"विकास" एक वैज्ञानिक शब्द है। इसका अर्थ है परिणाम—कमशः एकीकरण और पृथक्करण। विकास का अर्थ अनिवार्य- रूप से यह नहीं है कि मनुष्य या समाज अभीष्ट लच्य की ओर अप्रसर होता जाय। सामाजिक उन्नति का तात्पर्य है कि मनुष्य और समाज उन उद्देश्यों की पूर्ति की ओर अप्रसर हो रहे हों जिनको हम मूल्यवान माजते हैं। "विकास" एक वैज्ञानिक भावना है। है और "उन्नति" एक नैतिक, मूल्य और कल्याणसूचक भावना है।

क्रमागत रूपप्राप्ति की विकास कहते हैं। कोई वस्तु विकास को प्राप्त हुई है—इससे यह प्रमाणित नहीं होता कि वह अच्छी है। इसके विपरीत उन्नित का अर्थ है अभ्युदय—कल्याण की ओर प्रगति। उदाहरण में वर्ण-व्यवस्था को लीजिए। हिंदू-समाज में यह संस्था बहुत पुरानी है। इसका क्रमशः विकास हुआ है। पहले चार वर्ण थे। अब तो उनके इतने भेद श्रीर उपभेद हैं कि गिने नहीं जा सकते। इस एक से अनेक की क्रमशः बृद्धि को हम 'विकास' कहते हैं। परंतु हम इसकी उन्नति नहीं कह सकते।

विकासतत्त्ववादियों को मत में न्याय, नीति, अथवा शील से संबंध रखनेवाली किसी व्यवस्था की आवश्यकता नहीं है। सृष्टि के बीच एक घोर संश्राम हो रहा है। सबल जीव निर्वलों को दबाकर या उनका नाश करके अश्सर हुए हैं। इन सबल जीवें के विषय में यह नहीं कहा जा सकता कि वे पराजित जीवें से न्याय, नीति और शील में बढ़कर थे। परंतु उन्नित की दृष्टि में प्राुवल की व्यापकता निम्न श्रेणी की स्थिति की द्योतक है।

उन्नति की अनिवार्यता

उन्नति को संबंध में कुछ लोगां की धारणा बड़ी विचित्र है। उनका कथन है कि कोई चाहे प्रयत्न करे या न करे, मानव-समाज उन्नति की द्यार खबं बढ़ रहा है। उनके मत में उन्नति की धारा श्रांखलाबढ़, स्वसंचालित द्यीर ग्रानिवार्थ है। मानव-समाज ग्राभ्युदय की ग्रार ध्रावाध्य रूप से, ग्रानिवार्थ रूप से, बड़ा चला जा रहा है।

समाज-शास्त्रवेत्ता उन्नित की इस प्रगित की ग्रंगीकार नहीं करते। यह समभाना महा भ्रम है कि वस्तुएँ स्वयमेव, ग्रपने भीतर वर्त्तमान स्वाभाविक तथा त्राकर्षक सद्गुणों के द्वारा ठीक मार्ग पर ही बढ़ती चली जा रही हैं। जान मारले ने ठीक कहा है कि उन्नित के विषय में निश्चयात्मक धारणा रखना मूढ़ विचार है—एक ग्रंथिविधास है। ऐसी भावना से व्यक्ति ग्रीर समाज दोनों ही की बड़ी चिति होती है, हमारा पराक्रम शिथिल हो जाता है ग्रीर हम ग्रपने उत्तरदायित्व की मूल जाते हैं।

समाज-शास्त्र की दृष्टि में उन्नति न तो किसी ऊपरी देव अथवा ईश्वर पर श्राश्रित है और न उसकी स्थिरता का ही कुछ निश्चय है। व्यक्ति श्रीर समाज दोनों के लिये यह श्रावश्यक है कि उत्कट श्रीर श्रनवरत परिश्रम श्रीर प्रयत्न करते रहें। पूर्ण परिश्रम के फल-स्वरूप ही वह प्राप्त होती है।

उन्नति के मूल कार्ण

सामाजिक उन्नित के मूल कारणे क्या हैं ? वह कीन सी कारण-सामग्री है जो यह बताने में सहायक होती है कि सामाजिक परि-वर्तन उन्नितकारी है अथवा अवनितकारी ? समाज-शास्त्रक्षों ने इस विषय में कुछ सिद्धांतों का निरूपण किया है। वे पाँच हैं—

(१) भौगोलिक मत

कुछ समाज-शास्त्रवेत्ताश्रां की धारणा है कि उन्नति के निन्न कारण हैं—

(१) जल श्रीर वायुमंडल,

- (२) मिट्टो के गुण,
- (३) भाजन,
- (४) बाह्य प्राकृतिक स्थिति ।

बकल साहब ने अपनी 'हिंगलैंड की सभ्यता का इतिहास'' नामक पुस्तक में इसका बहुत स्पष्ट विचार किया है। उनका कथन है कि यूरोप की भीगोलिक स्थिति ऐसी रही है कि मनुष्य प्रकृति पर विजय पाने में समर्थ हो। इसी कारण आपने सोचा कि यूरोप के अतिरिक्त अन्य देशों में सभ्यता का उच्च विकास स्थायी रूप से होना संभव नहीं है। इस सिद्धांत की अपरिपक्वता स्पष्ट ही है।

(२) शरीर और जाति संवंधी मत

वहुत से तत्त्वेत्ताश्रों ने सामाजिक उन्नति की शारीरिक श्रीर जातीय सुन्यवस्था पर अवलंतित साना है। उपर्युक्त भौगोलिक सिद्धांत ने रक्त श्रीर वंशानुक्रम की अवहेलना की है।

श्रतः यह सिद्धांत भी एकांगी श्रीर संकुित है क्योंकि यह उन कई एक महत्त्वर्ग्य कारणों की गणना नहीं करता जिनके द्वारा विशेषतः सामाजिक उन्नति होती है।

(३) अर्थशास्त्रीय मत

सामाजिक उन्नति के विचार में सर्विष्ठिय मत आजकल अर्थ-शास्त्रीय समस्ता जाता है। समाज की उन्नति आर्थिक दशाश्रों पर निर्भर रहा करती है—जीवन-निर्वाह के लिये जो वस्तुएँ आवश्यक हैं उनकी उपज तथा उनके संविभाग पर अवलंबित रहती हैं।

इस सिद्धांत की लोकप्रियता का गुख्य कारण यह है कि इसका प्रचार कार्ल सार्क्स और उनके अनुयायियों ने खुब किया है। स्वयं मार्क्स के शब्दों में इस मह का प्रारंभिक वर्णन यह है—

''सामाजिक, राजनीतिक तथा श्राध्यात्मिक जीवन की व्यवस्था आर्थिक जीवम पर ही त्याश्रित है।'' इसका तात्पर्य यह है कि जिन विधियों से धन बाँटा जाता है उनके द्वारा ही ग्रंत में सामाजिक जीवन की मिन्न भिन्न श्रेणियां ग्रेंगर भादर्श निर्धारित होते हैं। समाज के ग्रन्य सूत्र मुख्यतः आर्थिक सूत्र से संचालित होते रहते हैं। श्रार्थिक परिस्थितियों की मित्ति पर ही शासन-व्यवस्था, न्याय, धर्म इत्यादि की रचना होती है ग्रेगर ग्रंत में इन परिस्थितियों के बदल जाने पर वे स्वयं बदल जाते हैं। मार्क्स के ग्रनुगामियों के हाथ में पड़कर यह मत क्रांति का एक बड़ा भारी शस्त्र बन गया है।

(४) मनावैज्ञानिक मत

मनुष्य की उच्चतर मानसिक शक्तियों ने मानव-समाज की संस्कृति तथा सभ्यता के निर्माण में प्रधान भाग लिया है। मनुष्य अपने बुद्धि-वैसव के विकास के कारण अकृति पर विजय पाने में समर्थ हुआ है।

इस चैाथे मत में तथ्य बात यह है कि सामाजिक उन्नति मनुष्य की बुद्धि, संकल्प और प्रयन्न पर बहुत कुछ निर्भर है। भैगोलिक, शारीरिक एवं आर्थिक दशा पर उन्नति अवश्य आश्रित है, परंतु इसकी कारण-सामग्री प्रस्तुत करमें में मनुष्य की मानसिक शक्ति, उसका नैतिक संकल्प और प्रयन्न का विशिष्ट साहाय्य है। सामा-जिक उन्नति में मनुष्य का भी हाथ है।

(५) समाजशास्त्रीय मत

यह सिद्धांत सभी सिद्धांतों का समन्वय है। सामाजिक उन्नति को लिये भैगोलिक, शारीरिक, श्राधिक, मानसिंक सभी श्रंगों की आवश्यकता है। सामाजिक उन्नति के लिये इतना ही आवश्यक नहीं है कि प्राकृतिक स्थितियां अनुकूल हो, वंशानुकम विशेष रूप से उत्तम हो तथा धन का उपार्जन श्रीर वँदशरा अधिक विषम न हो। उसके लिये मानसिक गुणों की भी आवश्यकता है, जैसे— ज्ञान,

नैतिक उद्देश्य श्रीर उच्चतर श्रादर्श! सामाजिक उन्नति के लिये न केवल प्राकृतिक साधन श्रीर सुविधाओं की श्रावश्यकता है, शारीरिक स्वास्थ्य तथा श्रच्छी श्रार्थिक दशा की श्रावश्यकता है. किंतु उच्चतर विचारें की पारस्परिक सहानुभूति श्रीर उदारता की भी श्रावश्यकता है। संभव है कि इन सबका यह क्रम रखा जाय जैसे शारीरिक उन्नति पहले श्रावश्यक है, तत्पश्चात् मानसिक, श्रीर श्रंत में नैतिक।

उन्नति के चिह्न

समाजशास्त्री उन्नित के चिह्नों की सूर्वा देते हैं जिनसे सर्व-साधारण को मालुम है। जाय कि अभुक समाज आगे बढ़ रहा है अथवा पीछे इट रहा है। एक सूची यह है—

- (१) जनसंख्या में वृद्धि,
- (२) आयु की अवधि में वृद्धि,
- (३) जन-समूह में एकता, एकरूपता,
- (४) त्रचर-ज्ञान श्रीर शिचाप्रचार तथा ज्ञानवृद्धि,
- (५) रेगों ग्रीर रोगियों का स्रभाव,
- (६) अपराधियां की संख्या में न्यूनता,
- (७.) स्वतंत्रता (राजनीतिक),
- (🗅) धन की वृद्धि---दरिद्रता का अभाव।

समाज श्रीर राष्ट्र के लिये जनसंख्या की वृद्धि किसी श्रंश तक श्रावश्यक है। जिस समाज में श्रधिक लोग श्रल्प श्रायु में मर जाते हैं श्रथवा बच्चे श्रीर बालक श्रधिक संख्या में मरते हैं, जैसा कि श्रपने दरिद्र देश में होता है, तो वह समाज उन्नत नहीं कहा जा सकता। यदि समाज में एकता नहीं है, लोगों में परस्पर सहानुभूति नहीं है, उनके विचार इत्यादि में श्रस्यंत भेद है ता उन्नति कम होगी। जिस समाज में रोगों की वृद्धि है, दरिद्रता का स्वराज्य है, वह समाज भी किसी प्रकार उन्नत नहीं कहा जा सकता। धन की वृद्धि, रोगों

का अभाव ये उन्नंति के सूचक हैं। परंतु इन सबों के रहते भी यदि समाज में स्वतंत्रता—स्वाधीनता—नहीं है तो हम यही कहेंगे कि उन्नति के एक मुख्य अंश का अभाव है। विचार-विषयक स्वतं-त्रता—राजनीतिक स्वाधीनता—पूर्णह्रप से होनी चाहिए, श्रीर किसी भी पुरुष या स्त्रों के मार्ग में किसी प्रकार की बनावटी बाधा या रुकावटें नहीं होनी चाहिएँ। सबको योग्यतानुसार समान अवसर प्राप्त होने चाहिएँ।

स्वतंत्रता का श्रर्थ स्वच्छंदता नहीं है। स्वच्छंदता श्रवनित की श्रोर समाज को खींच ले जाती है। स्वतंत्रता के साथ ही साथ श्रात्मसंयम होना श्रावश्यक है। परोपकार, श्रात्मत्याग, श्रात्मसंयम — ये उन्नति के श्रचूक चिह्न हैं।

(२०) बालोद्वीप में हिंदू वैभव

[लेखक—श्री हीरानंद शास्त्री एम० ए०]

बालीद्वोप प्राय: जावा अथवा यवद्वीप का एक भाग ही है और वाली जलडमरूमध्य ने, जिसका लघुतम विस्तार एक मील से कुछ ही अधिक होगा, इसे अलग कर दिया है। सन् १८८२ ईस्रवी में ही इसे यवद्वीप (जावा) से अलग करके लेकिक के साथ, शासन के सुबीते के लिये, मिलाया गया था। दोनों द्वीप डच राज्य के अंतर्गत हैं। बाली नाम का निर्वचन संस्कृत 'बल' से हो सकता है जिससे 'बली' अथवा 'बाली' संज्ञा का हो जाना असंभव नहीं होगा। इस द्वीप के निवासी अपने साइस और पराक्रम के लिये प्रसिद्ध हैं। अत: संभव है, इसी हेतु से इस देश का नाम बली वा बाली पड़ गया हो। यह संस्कृत नाम ही प्रतीत होता है। जावा एवं सुमाजा नाम भी संस्कृत 'यव' (द्वीप) और सुवर्ण (द्वीप) अभिधानों से ही निकले हुए हैं।

बालीद्वीप दें। राजनीतिक भागों में विभक्त है—एक ते। पूर्ण-तया डच श्रिधकार में है धीर उसके दो विषय (जिले) हैं बुले-लेंग (Buleleng) श्रीर जेंब्रना (Jembrana); दूसरा प्राय: स्वतंत्र प्रदेश है श्रीर पाँच रियासतों में बँटा हुआ है; जिनके नाम हैं क्लुंग लुंग (Klung Lung), वेंग्ली (Bangli), मेंगुई (Mengui), बडुंग (Badung) श्रीर तबनम (Tabnam)।

तीन चार सौ वर्ष पहले जावा में हिंदू धर्म का ही प्राधान्य था एवं बाली ग्रीर लोंबोक में अब भी हिंदू धर्म का ही प्राधान्य है यहाँ तक कि सती की प्रथा भी वहाँ पाई जाती है (श्रीर श्रव शायह इस प्रथा को रोका जा रहा हो)। वर्षाश्रम धर्म का पूरा प्रचार है; यहाँ तक कि मद्रास प्रांत की तरह वहाँ पंचम' श्रथवा 'पैरिश्रा' जाति भी मानी गई है। यहाँ का हिंदू

धर्म बौद्ध धर्म से मिश्रित अवश्य है और भूत-प्रेतें को भी इसमें स्थान दिया गया है। आजकल भी, जैसा हिंदुस्तान में पहले रिवाज था या अब भी कहीं कहीं है, वहाँ भूत प्रेतें। को उच्चाटन करने की रीतियाँ देखी जाती हैं जिनका उल्लेख चाणक्य ने अपने अर्थ-शास्त्र में किया है अथवा कई एक शिलालेखों में पाया जाता है।

वालीद्वीप के धर्म-ग्रंथ 'कवि' भाषा में लिखे जाते हैं। यह भाषा प्राचीन काल में यवद्वोप (जावा) में प्रचलित थी। इसका पुरा नाम 'बसकवी' (Basa-kawi) है जो कि 'कविभाषा' का भ्रप-भ्रंश है थीर जिसका अर्थ विद्वानी की बेली ही हो सकता है। यह ग्रंथ अब भी तालुपत्रों पर लिखे जाते हैं।

भारतवर्ष से सन् ईसवी की पहली शताब्दी के लगभग जावा अथवा बालोद्वीप में लोग जाकर वसे ऐसा माना जाता है। हिमा-लय से कन्याकुमारी तक अपनी सभ्यता फैलाकर उन्होंने समुद्र लाँघकर भी अपनी उन्नति का परिचय यत्र तत्र भारत के पूर्वतम प्रदेशों वा द्वीपों में जा जाकर दिया। पहले पहल कब हम लोग वहाँ गए इसका निश्चित ज्ञान नहीं है। हाँ, इतना कह सकते हैं कि हिंदू सभ्यता ईया मसीह की श्रियम शताब्दियों में पूर्वीय द्वोपसमुहीं में अवश्य जा चुकी थी। कोईटई (Koetei, East Barnes) में महाराज मूलवर्मन को कई एक यूप पाए गए हैं जिन पर लेख भी खंदे हुए हैं । ये लेख इस बात का अकाट्य प्रमाण एवं साची दे रहे हैं कि वहाँ वैदिक यज्ञ किए गए, यूप अथवा याज्ञिक खंभे खडे किए गए और उच्च कांटि के बाह्यवों प्रथवा विप्रों को, जिन्होंने वे याग करवाए थे, 'भूरि दिचगा' दो गई। इन लेखें। का काल चैाथी शताब्दी से कम नहीं सन् ४१४ ईसवी के लगभग चीनी यात्री फाहियान (Falkien) का जावा ऋथवा सुमात्रा (Ye-po-ti) में जाना श्रीर वहाँ उसका ब्राह्मणों को श्रन्छी स्थिति में देखना इतिहासज्ञ जानते ही हैं जिससे उन दूरस्य देशों में हिंदू सभ्यता का प्रचार अथवा ब्राह्मगुगीरव का उस समय स्थापित होना स्पष्ट ही है।

ईचिंग (I-tsing), जिसने प्राय: ई० ६७१ में यात्रा की थी, इस बात का दूसरा साचा है। यह महात्मा सुमात्रा द्वीप में गया श्रीर वहाँ इसने पार्लेंबंग (Palembang) के पास फीस (Poche) नामक स्थान में छः महीने ठहरकर संस्कृत व्याकरण का अध्ययन किया। कितने गौरव की बात है! सातवीं शताब्दी में इन द्वीपां पर शैलेंद्र वंश के राजाश्रों का आधिपत्य था जैसा कि मेरे निकाले हुए नालंदा के ताश्रवट्ट एवं अन्यान्य लेखें। से सिद्ध है। इस वंश के लोग पहले पहल कौन थे श्रीर कहाँ के रहनेवाले थे इसका अभी निर्णय नहीं हुआ। परंतु इसमें संदेह नहीं कि ये उस समय हिंदुधमीवलंबी थे। हिंदू शब्द का यहाँ विस्तृत अर्थ में प्रयोग है श्रीर वह एतहेशीय धर्म का बे।धक है।

अभी तक हमें वेरिनियों (Borneo) से ही सबसे पुराने लेख मिले हैं जो कि महाराज मूलवर्मन के हैं जिनकी अभी सृचना दी है। इनसे योड़े अर्वाचीन लेख जावा में कुछ एक चट्टानें। पर खुदे हैं जिनमें राजा पूर्णवर्मन का वर्णन है और जो ईसा के ४५० वर्ष पीछे के हैं। ये लेख संस्कृत भाषा में लिखे हुए हैं और इनमें पूर्ण-वर्मन की तुलना विष्णु से की गई है। क्या यह साची मनुस्मृति के—

एतद्देशप्रस्तस्य सकाशादव्रजन्मनः । स्वं स्वं चरित्रं शिचेरन पृथिव्यां सर्वेमानवाः ॥

वचन के सारगभिंत होने का प्रमाण नहीं ?

जैसा कि उपर कह चुके हैं, बालीद्वीप जावा और सुमात्रा महाद्वीप का ही एक अंग है। जावा और सुमात्रा का पुराणों में वा अन्यान्य हिंदू प्रंथों में कमशः यवद्वीप और सुवर्णद्वीप नामों से उल्लेख पाया जाता है।

वात्मीकि-रामायण के धनुसार जावा ग्रथीन यबद्वीप प्राचीन समय में एक विस्तृत राज्य होगा जिसके ध्राधिपत्य में सात छोटी छोटी रियासतें थीं। यवद्वीपं सप्तराज्योपशोमितं (रामायण ४-४०.३०)—ऐसे वचनो से अनुमान किया जा सकता है कि बालीद्वीप इन सात रियासतों में से एक रियासत थी श्रीर यह यबद्वीप के श्रधीन थी।

अब यह प्रश्न उत्पन्न होता है कि भारतवर्ष के कीन से भाग वा प्रदेश के लोगों को इन द्वीपसमूहों में हिंद अथवा 'ब्राह्म' सभ्यता ले जाने का श्रेय प्राप्त हुआ। देखा जाता है कि हिंदुस्तान से जी लीग वहाँ गए हैं उन्हें कंलिंग वा क्लिंग के नाम से प्कारा जाता है। इससे ऐसा प्रतीत होता है कि वहाँ पहले दिचाय-पूर्व वा कारू-मंडल के लोग गए होंगे श्रीर उन्होंने ही भारतवर्ष की सभ्यता का वहाँ त्रिस्तार किया होगा। केंलिंग वा किंलग, कलिंग शब्द का ही धपभंश है इसे सिद्ध करने की ग्रावश्यकता नहीं। बालीद्वीप की एक स्वतंत्र रियासत अब भी विद्यमान है जिसका नाम क्लुंग लुंग (Klung Lung) है। यह संज्ञा भी कलिंग नाम की स्मार्क है। समात्रा अथवा सुवर्णद्वीप में ऐसी जातियाँ भ्रव भी पाई जाती हैं जिनका नाम पांडिय मेलिपल वा चेलिय है श्रीर जे इस बात का समर्थन करती हैं कि दाचियात्यां को ही पहले वहाँ जाने का श्रेय प्राप्त हुआ होगा। अब तक इन द्वीपों में जी प्राचीन लेख मिले हैं, जिनका संबंध हमारे धर्म वा सभ्यता से है, वे सब परलव-मंथलिप में ही उल्लिखित हैं। इस लिपि का प्रचार दिचाए में ही या । इसमें संदेह नहीं कि बौद्ध धर्म से संबंध रखनेवाले लेख प्राय: नागर अचरों में लिखे हुए हैं जैसा कि नालंदा से प्राप्त ताम्र-पट्ट सं वा कन्नासन के वा और लेखें। सं प्रमाणित होता है। संभव है बौद्ध धर्म का प्रचार उत्तरीय लोगों ने किया है। अथवा उन महा-त्मात्रों ने जिनका प्रेम नागराचरों से हे।गा। दक्षिण में भी तो ब्राह्मी लिपि का प्रयोग होता ही था जैसा कि अभरावती, जगय्य-पेटा, नागार्जुनीकोंडा वा भट्टिप्रोलू आदि स्थानें से प्राप्त हुए लेखें। से स्पष्ट देखा जाता है। इस अनुमान का समर्थन इस बात से भी होता है कि इन लेखों में प्रायः शक संवत का ही प्रयोग किया

गया है क्योंकि शक संवत्, जो ईसा से ७८ वर्ष पीछे प्रचलित हुआ, मुख्य करके दिचिया भारत में ही प्रयुक्त हुआ। विक्रम संवत् की गणना का तो इन द्वीपसंसुही के लेखों में अभाव सा ही है। यव-द्वीप में अवश्य ही संस्कृत का अधिक प्रचार रहा होगा। अब भी वहाँ राजास्रों को नाम राज, प्रभु, भूपति ध्रादि शब्दों से सुशो-भित हैं और अधिकारी लोग मंत्री बक्स (अध्यच) आदि पदें। से पुकारे जाते हैं। यहाँ सबसे प्राचीन लेख, जो प्राप्त हुए हैं श्रीर जिनमें समय का उल्लेख भी है दे हैं, एक चंगल का, दूसरा दिनय का * : चंगल का शिलालेख संस्कृत में है स्रीर इसमें किसी संजयर नाम के राजा का. जिसके पूर्वज दिचिया भारत के 'कुंजर कुंज' स्थान के निवासी थे. 'शिवलिंग' स्थापन करने का वर्णन है । इसका समय शक संवत् ६५४ (ई० ७३२) है । दिनय का लेख शक संवत् ६८२ (ई० ७६०) का है और इसमें हिंदुस्तान के प्रसिद्ध ऋषि अगस्त्य की मुर्त्ति स्थापन करने का उल्लेख है। श्रगस्त्य मुनि की दिचिगा भारत में ही बहुत करके पूजा होती है श्रीर इनके नाम से ही एक पहाड़ी 'भ्रगस्त्य-मली' या 'श्रगस्त्यक्रटम्' टिनेवल्ली के समीप ट्रावनकोर राज्य में प्रसिद्ध है। यही मुनि दिचिष भारत में वैदिक सभ्यता के प्रचारक हुए होंगं। दिचिष नभी-मंडल में इस नाम के तार।समूह (Asterism) के उदय होने पर वर्षाकाल समाप्त होता है श्रीर उस समय समुद्रयात्रा का भय दूर हो जाता है-इस विश्वास पर भी इस 'श्रगस्य-पूजन' का प्रादु-भीव हुआ होगा यह भी माना जा सकता है, जिससे यह होगा कि समुद्र-यात्रा करनेवाले दाचिषात्यां ने ही इन पूर्वतम द्वोप-समृहों में अगस्त्य मुनि की अर्चना सिखाई होगी श्रीर येही लोग उनकी मुर्त्ति को स्थापक बने होंगे। इन सब प्रमाणों से स्पष्ट प्रतीत होता है कि दाचिषात्य ही इस श्रीर वैदिक धर्म की भ्रपने साथ ले

^{*} विस्तार के लिये देखे। Dor. Vagel का the Relation Bet. the Art of India and Java.

गए होंगे और उन्होंने ही इसका वहाँ प्रचार किया होगा। अब भी जो बालीद्रोप निवासियों में इस धर्म का प्राधान्य है वह उनके ही सदुद्योग का फल है। बालीद्रोप में जो विद्वान् यहाँ से गए हैं और जिन्होंने वहाँ का वर्णन किया है उनके लेखें से तो यही प्रतीत होता है कि इस द्वीप का बहुत सा भाग हिंदू है एवं बालीद्वीप में अब भी जो प्राय: स्वतंत्र हिंदू रियासतें विद्यमान हैं और जिनसे अब भी हिंदुओं का माथा ऊँचा हो सकता है इस सब का गौरव और श्रेय उन्हीं की देना चाहिए। उनका सद्भाव ही वास्तविक 'कीर्त्ति' है जिससे हिंदू संतान अपने पूर्व वैभव का अनुमान कर सकती है।

^{*} विशालभारत, वर्ष ६; खंड ६, संख्या ३, ए० ३८६—३६४ ।

(२१) वात्सल्यरस

[लेखक-श्री अयोध्यासिंह उपाध्याय]

बालक परमात्मा का अधिक समीपी कहा जाता है. उसमें सांसारिक प्रपंच नहीं पाया जाता। जितना वह सरल होता है उतना ही कोमल । छल उसे छूता नहीं, कपट का उसमें लेश नहीं। उसके मुखड़े पर हँसी खेलती रहती है, श्रीर उसकी चमकीली श्राँखों से श्रानंद की धारा बहती जान पडती है। उसके मुसकुराने में जो माधुर्य्य है, वह अन्यत्र दृष्टिगत नहीं होता। वह जितना हीं भीला भाला होता है, उतना ही प्यारा । उसकी तुतली बातें हुत्तंत्री में संगीत उत्पन्न करती हैं, श्रीर उसके कलित कंठ का कल-नाद कानों में सुधा वरसाता है। वह दांपस सुख का सर्वस्व है, भाग्यवान गृहस्थ-गृह का उज्ज्वल प्रदीप है, श्रीर है स्वर्गीय लीलाग्री का लिलत निकेतन। परमात्मा का नाम अनिदस्बरूप है, बालक इसका प्रत्यच प्रमाण है। एक उत्कुल बालक की देखिए, इस मधुर नाम की सार्थकता उसके प्रत्यंक उल्लास से हो जावेगी! बालको की इस आनंदमयो मूर्ति का चित्रण अनक भावक कवियों ने बडी ही मार्भिकता से किया है। इस रससमुद्र में जी जितना ही डूबा, वह उतना ही भाव-रत्न संचय करने में समर्थ हुआ । एक ब्रॅंगरेज सकवि की लेखनी का लालित्य देखिए। वह लिखता है-

'I have no name:
I am but two days old;'
What shall 'I call thee?'
'I happy am,
Joy is my name.'
'Sweet joy befall thee!

Pretty Joy!
Sweet Joy, but two days old.
Sweet Joy I call thee:
Thou dost smile
I sing the while,
Sweet joy befall thee!

W. Blake.

मेरा नामकरण अभी नहीं हुआ है, मैं दे। दिन का बचा हूँ। तो हम तुमको क्या कहकर पुकारें ? मैं मूर्तिमान उल्लास हूँ, मेरा नाम आनंद है। तो तुमको मधुरतर आनंद प्राप्त हो!

मेरे प्रियतर आनंद! मेरे मधुरतर आनंद! मेरे दे दिन के त्यारे बच्चे! तुभाको मधुर से मधुर आनंद प्राप्त हो!

तुम मधुर हँसी हँसी, मुसकुराब्री, मैं भी स्वर्गीय गान आरंभ करता हूँ—भोले भाले बच्चे, तुफको अधिकाधिक आनंद प्राप्त हो!

बालभावों का चित्रण करने में, उतके त्रानंद श्रीर उल्लासों के वर्णन में कविकुलिशिरोमिण सुरदासजी की सुधावर्षिणी लेखनी ने बड़ी ही मार्मिकता दिखलाई है—श्राहा ! देखिए—

सोभित कर नवनीत लिए।

धुदुरुन चलत रेनु तनु मंडित मुख दिध-लेप किए। चारु कपोल लोल लोचन गोरोचनतिलक दिए। लट लटकिन मनो मत्त मधुपगन मादक मदिहाँ पिए।। कठुला कंठ, बज्ज, केहरि-नख, राजत रुचिर हिए। धन्य 'सूर' एको पल या सुख का सत करूप जिए।। १॥

हैं। बिल जाउँ छबोले लाल की ।

धूसर धूरि घुटुंरुविन रेंगिन, बेलिन बचन-रसाल की ।।

छिटिक रहीं चहुँ दिसि जुलटुरियाँ लटकन लटकित भाल की ।

मोतिन सिहत नासिका नथुनी कंठ कमल-दल-माल की ।।

कछुकै हाथ कछू मुख माखन चितविन नैन बिसाल की ।।

स्तुर सुप्रभु के प्रेम मगन भई हिंग न तजनि बज बाल की ।२॥

हरिजू की बाल-छिब कहीं बरिन।
सकल सुख की सींव केटि मनेजि-सेभा-हरिन।।
मंजु मेचक मृदुल तनु अनुहरत भूखन भरिन।
मनहुँ सुभग सिंगार सुरतर फर्यो अद्भुत फरिन।।
लसत कर प्रतिबिंग मिन आँगन घुटुरुविन चरिन।
जलज संपुट सुभग छिब भरि लेति उर जनु धरिन।।
पुन्य फल अनुभवित सुतिहं विलोकिक नेंद्वरिन।
सुर प्रभु की बसी उर किलकिन लिखित लरखरिन।। ३।।
—सरसागर

हिंदी-साहित्य-गगन-मयंक गोस्वामी तुलसीदासजी का कवित्व-संबंधी सर्वोच सिंहासन वाललीला-वर्णन में भी सर्वोच्च ही रहा है। क्या भावसोंद्र्य्य, क्या शब्दविन्यास, सभी वातों में उनकी कीर्तिपताका भगवती वीणापाणि के उच्चतर करकमलों में ही विद्य-मान है। देखिए रससमुद्र किस सरसता से तरंगायित है—

नेक विलोकि धों रघुवरनि।
चारि फल त्रिपुरारि तोको दिए कर नृपघरनि।।
बाल भूखन बसन तन सुंदर कचिर रज भरिन।
परसपर खेलिन श्रजिर इिठ चलिन, गिरि गिरि परिन।।
फुकनि भाँकिन छाँइ सों किलकिन, नटिन, इिठ लरिन।
तेतिरी बोलिन, बिलाकिन, मोहिनी मनहरिन।।
चरित निरखत विबुध तुलसी श्रोट है जलबरिन।
चहत सुर सुरपित भयो सुरपित भए चहें तरिन।। ४।।

छँगन मँगन ग्रॅंगना खेलत चार चारते भाई।
सानुज भरत लाल लखन राम लोने लरिका लिख मुदिन मातु समुदाई।।
बाल बसन भूखन धरे नखसिख छिब छाई।
नील पीत मनसिज सरसिज मंजुल मालिन माने। है देहिन वे दुति पाई।।
ठुमुक ठुमुक पग धरनि नटनि लरखरिन सुहाई।

भजिन मिलिन रूठिन तृठिन किलकिन श्रवलोकिन बोलिन बरिन न जाई॥
सुमिरत श्री रघुबरन की लीला लरकाई।
तुलसिदास श्रनुराग श्रवध श्रानैंद श्रनुभवत तब की सी श्रजहुँ श्रघाई॥४॥

छोटी छोटी गोड़ियाँ ग्रॅगुरियाँ छबीली छोटा नक्षजोति मोती मानो कमल-दलनि पर। लिति ग्राँगन खेलैं, दुमुक दुमुक चर्लें,

भुँभतु, भुँभतु पाय पैँजनी मृदु मुखर ।। किंकिनी कलित कटिहाटकजटित मनि

मंजु कर कंजन पहुँचियाँ रुचिरतर। पियरी भोनी भाँगुली सांवरे सरीर खुली

बालक दासिनि श्रीही मानी बारे बारिधर ।। उर बघनडा, कंठ कठुला, फाँडूले केस,

मेढ़ी लटकन मिस बिंदु मुनि मनहर। अंजन रंजित नैन, चित चारै चितवनि मुख

सोभा पर वारौँ श्रमित कुसुमसर ।। चुटकी वजावति नचावति कैसिल्या माता

बालकंति गावित मल्हावित सुप्रेम भर। किलकि किलकि हँसैं, द्वें द्वें दतुरियाँ लर्सें तलसी के मन बसैं तीतरे बचन बर॥६॥

कैसा सरस धीर ब्रद्धुत बालके लि-वर्णन है। ऐसे थीर कई एक पद गीतावली में हैं, किंतु सबके उद्धृत करने का स्थान कहां! इच्छा होने पर भी उनकी छोड़ता हूँ। कुछ रचनाएँ खड़ो बोली की भी देखिए। सामियक कचि की रचा के लिये ही ऐसा किया जाता है, नहीं तो ध्रमृतरस-पान कराकर इच्चुरस पिलाने का उद्योग कीन करेगा।

लड्कपन

भोला भाला बहुत निराला लाखें। श्राँखें। का उँजियाला । खिले फूल सा खिला फबीला बड़े। छबीले मुखड़ेवाला ॥१॥ हँसी खेल का पुतला प्यारा बडा रँगीला नेाखा न्यारा। जगमग जगमग करनेवाला उगा हुआ चमकीला तारा।।२॥ स्वर्ग लोक में रहनेवाला रस सोतों में बहनेवाला। जी को बहुत लुभानेवाला बात अनुठी कहुनेवाला ॥३॥ रस के किसी पेड से ट्रटाफल उमँग हाथे। का लुटा। समय बडी सुथरी चादर पर कड़ा सुनहला सुंदर बूटा ॥४॥ महँक भरे फूलों का दे। ना हँसती हुई आँख का टोना। लेनेवाला मोल मनों का खरा चमकनेवाला सोना॥५॥ साथ रंग-रिलयों के खेला मीठा बजनेवाला बेला। मनमानापन का मतवाला बड़ा लडकपन है अलबेला ॥६॥

चंदखिलौना

चंदा मामा दै। डं श्राग्री द्ध कटोरा भरकर लाग्री। उसे प्यार से हमें पिलाग्री मुभ्त पर छिड़क चाँदनी जाग्री ॥१॥ मैं तेरा मृगछौना लुँगा उसके साथ हाँसूँ खेलुँगा। उसकी उछल कद देखेँगा उसकी चाइँगा चुमँगा॥२॥ तू है अगर चाँदनीवाला तो मैं भी हूँ लाल निराला। जो तू अमृत है बरसाता तो मैं हूँ रस-सोत बहाता ॥३॥ जो तेरी किरगों हैं न्यारी ते। मेरी बातें हैं प्यारी। तू है मेरा चंद खिलीना में हूँ तेरा छुत्रा मुत्रा।।४॥

वालविभव

बालकों में कैसी आकर्षणी शक्ति होती है, उनके भाव कितने भोले होते हैं, उनमें कितनी विनेदिश्यिता, रंजनकारिता धीर सर-सता होती है, ऊपर की रचनाश्रों को पढ़कर यह बात भली भाँति हृदयंगम हो गई होगी। ऐसे बालक किसको वर्लाभ न होंगे, कीन उन्हें देखकर उत्फुल्ल न होगा, कीन उन्हें प्यार न करेगा, श्रीर वे किसके उद्घाससरोवर के सरसीरुह न बनेंगे ? मा बाप के तो बालक सर्वस्व होते हैं, ऐसी अवस्था में उनको देखकर उनके हृदय में अनु-राग संबंधो श्रनेक सुंदर भावों का उदय होना 'स्वाभाविक है। मा बाप अथवा गुरुजनों का यह भाव परिपुष्ट होकर विशेष आस्वाध हो जाता है, वही, कुछ सहदय जनों की सम्मित है कि, वात्सल्य-रस कहलाता है। अधिकतर आचायों ने नौ रस ही माने हैं, वे वात्सल्य भाव को अलग रस नहीं मानते। इस भाव ही को नहीं, बड़ों का छोटों के प्रति जे। अनुराग होता है, उन सबको वे वात्सल्य कहते हैं, और 'रित' स्थायो भाव में उनका अंतर्भाव करते हैं। उन लोगों का विचार है कि रस का जितना परिपाक श्रृंगार में होता है, वात्सल्य में नहीं, अतएव इसको वे 'भाव' ही मानते हैं, रस नहीं। कुछ सम्मित्याँ देखिए—

काव्यप्रकाशकार ने रसों का नाम उल्लेख करने के पहले लिखा है—''तिद्विशेषानाह''। इसकी व्याख्या करते हुए 'बालबोधिनी' टीकाकार लिखते हैं—

"केचिद्दाहुरेक एव शृंगारो रस इति । केचिच्च प्रेयांसदांतीद्धतैः सह वच्यमाणाः नवेति द्वादशरसाः । तत्र स्नेहप्रकृतिकः
प्रेयांसः श्रयमेव वात्सल्य इति बेष्यम् । धेर्य्य स्थायीभावको
दांतः, गर्वस्थायोभावक उद्धतः । जन्मतिनरासाय सामान्यज्ञानोतरं विशेषजिज्ञासोदयाच्च ष्ट्रतिकृदाह्य—तद्विशेषान् नवरसस्य विशेषान् भेदान् । रसमामान्यलच्यां तु रसत्वमेव, नच तत्र मानाभावः, रसपदशक्यताः च्छेदकतया तत्सिद्धेः"

किसी की सम्मित है कि एक शृंगार रस ही रस है, किसी ने प्रेयांस, दांत, उद्धत के साथ विधित नवरस की द्वादश रस माना है। जिप रस का स्थायों स्नेह हो उसकी प्रेयांस कहते हैं, इसी का नाम वात्सल्य है। जिसका स्थायी धैर्य है, उसकी दांत, जिसका स्थायी गर्व है, उसकी उद्धत कहा गया है। इन मतों के निरसन के लिये थीर सामान्य ज्ञान के उपरांत विशेष जिज्ञासा उदय होने पर बृत्तिकार कहते हैं 'तद् विशेषानाह' उस रम के विशेष भेदों की बतलाता हूँ। रस का सामान्य लच्च रसत्व है, इसके लिये प्रमाण की धावश्यकता नहीं है, रस पद की शक्यता से ही वह सिद्ध है।

एक दूसरे स्थान पर वे लिखते हैं--

''प्रेयांसादित्रयम्तु भावांतर्गताः इति भावः। एतंनाभिलाषस्था-यिको लीत्यरसः, श्रद्धास्थायिको भक्तिरसः, स्पृष्ठास्थायिकः कार्ष-ग्राख्या रसेतिरिक्त इत्यपास्तम् त्रयाग्रामपि भावांतर्गतत्वात्''।

''प्रेयांसादि तीनों को 'भाव' के अन्तर्गत माना है। जिसका स्थायी अभिलाप है उसको लैल्यिरस, जिसका स्थायी श्रद्धा है उसको भक्तिरस, जिसका स्थायी स्पृहा है उसको कार्पण्य रस कहा है, किंतु ये तीनों भी भाव ही के अंतर्गत हैं''।

सोमेश्वर की सम्मति निम्नलिखित बतलाई गई है -

"स्नेहोभक्तिर्वात्सस्यमिति रतेरेव विशेषाः । तेन तुस्ययोरन्योन्यं रितः स्नेहः, अनुत्तमस्योक्तमे रितर्भक्तिः, उत्तमस्यानुत्तमे रितर्वात्स-स्यम्–इत्येवमादौ भावस्यैवास्वाद्यत्वमिति"।

स्नेह, भक्ति, वात्सस्य, रित के ही विशेष रूप हैं। तुस्यों की श्रन्योन्य रित का नाम स्नेह, उत्तम में श्रनुत्तम की रित का नाम भक्ति, श्रीर श्रनुत्तम में उत्तम की रित का नाम वात्सस्य है। श्रास्वाद्य की दृष्टि से ये सब 'भाव' हा कहे जाते हैं।

एक अन्य विद्वान् की अनुमति यह है-

"स्नेहोमंक्तिर्वात्सस्यमैत्री त्रावंध इतिरतंरेव विशेषाः। तुस्ययो-र्मिथोरितः स्नेहः प्रेमेति यावत्। तथा तयोरेव निष्कामतया मिथो-रतिर्मेत्री, अवरस्य वरे रतिर्भक्तिः। सैवाविपरीता वात्सस्यम्। सचेतनानामचेतने रतिरावंध इति।"

स्नेह, भक्ति, वात्सस्य, मैत्री, अवंध, रित के ही विशेष रूप हैं। तुल्य लोगां की परस्पर रित, स्नेह अथवा प्रेम, उनकी परस्पर निष्काम रित 'मैत्री', श्रेष्ठ में साधारण की रित 'मिक्त', छोटों में बड़ों की रित 'वात्सल्य' श्रीर श्रचेतन में सचेतन की रित 'आवंध' कहलाती है। उत्पर के श्रवतरणों के देखने से यह बात स्पष्ट हो जाती है, कि वात्सल्य को रित का ही रूप माना गया है, श्रीर यह बतलाया गया है कि वह 'रस' नहीं 'भाव' है। साहित्यदर्पणकार 'भाव' का लच्चण यह बतलाते हैं—

"संचारिणः प्रधानानि देवादिविषया रतिः। उद्बुद्धमात्रः स्थायो च भाव इत्यभिधीयते॥"

'प्रधानता से प्रतीयमान निर्वेदादि संचारी तथा देवता गुरु श्रादि के विषय में श्रनुराग एवं सामग्रो के अभाव से रस रूप की अप्राप्त डद्युद्धमात्र रित, हास, आदिक स्थायी, ये सब 'भाव' कहाते हैं''।

दूसरे स्थान पर वे लिखते हैं —

'ंदंब, मुनि, गुरु, नृपादि विषया च रतिरुद्बुद्धमात्राविभा-वादिरपरिपुष्टतया रसरूपतामनापद्यमानाश्च स्थायिने। भावाभाव-शब्दवाच्या: ।''

"देवता, मुनि, गुरु और नृपादि-विषयक रति (अनुराग)
भी प्रधानतया प्रतीत होने पर 'भाव' कहलाती है, और उद्गुद्धमात्र
अर्थात् विभावादि सामग्रो के अभाव से परिपृष्ट न होने के कारण
रस रूप की अप्राप्त हास को धादि भी 'भाव' ही कहलाते हैं"।

काव्यप्रकाशकार की भी यही सम्मित है। वे लिखते हैं—
"रितर्देवादिविषयाः व्यभिचारी तथांजितः—भावः प्रोक्तः।"
बालबोधिनी टीकाकार की व्याख्या यह है—

"रितिरिति सकलस्थायीभावोपलच्चम् । देवादिविषयेत्यपि अप्राप्तरसावस्थोपलच्चम् । तथा शब्दश्चार्थे । तेन देवादिविषया सर्वप्रकारा, कांतादिविषयापि अपुष्टरितः, हासादयश्च अप्राप्तरसा-वस्थाः, विभावादिभिः प्राधान्येनां जिते। व्यंजिते। व्यभिचारी भावः भावः भावः भावं भावंपदाभिध्येयः ।"

भावार्थ इसका यह है कि देवता, मुनि, गुरु, नृप अथच पुत्रादि-विषयक अनुरांग (रति) कांतादि विषयिगी अपुष्ट रति, विभावादि कं प्राधान्य से व्यंजित व्यभिचारी, श्रीर रस भ्रवस्था की भ्रप्राप्त हासा-दिक स्थायी की 'भावः संज्ञा होती है।

'भाव' का लच्या प्राप लोगों ने देखा, प्रव 'रस' का लच्या देखिए। नाट्यशास्त्रकार भरत मुनि लिखते हैं—

'विभावानुभावव्यभिचारिसंयोगाद्रसनिष्पत्तिः'।

विभाव, त्र्रातुभाव, श्रीर व्यभिचारी भाव के संयोग से रस की निष्पत्ति होती है।

काव्यप्रकाशकार की यह सम्मति है—

''कारणान्यथकार्याणि सहकारिणि यानि च ।

रत्यादे: स्थायिनो लोके तानि चेन्नाट्यकाव्ययोः ॥

विभावा भ्रनुभावाश्च कथ्यंते व्यभिचारिणः ।

व्यक्तः स तैर्विभावाधैः स्थायीभावो रसस्मृतः ॥'

नाट्य श्रीर काव्य में रित श्रादिक स्थायी भावों के जो कारण, कार्य श्रीर सहकारी होते हैं, उनको विभाव, श्रनुभाव श्रीर व्यभिचारी कम से कहते हैं। इन विभावादि की सहायता से व्यक्त स्थायों भाव की रस संज्ञा होती है।

विभावादिकां की व्याख्या 'बालबोधिनी' टीकाकार ने यह

'वासनारूपतयातिसृद्धमरूपेणावस्थितान् रत्यादीन् स्थायिनः विभावयंति त्रास्वादनयोग्यतां नयंतीति विभावः।'

वासना रूप से श्रांत सूच्म श्राकार में स्थित रित श्रादिक स्थायी भावों को जो श्रास्वादन योग्य बनाते हैं, उनकी विभाव कहते हैं— यथा नायक, नायिका, पुष्पवादिकादि ।

'रत्यादीन् स्थायिनः अनुभावयंति अनुभवविषयीकुर्वतीति अनुभावाः'।

रति भ्रादिक स्थायी भावों की जी भ्रानुभव का विषय बनाते हैं उनकी भ्रानुभाव कहते हैं—यथा कटाचादि। "विशेषेणाभितः (सर्वोगव्यापितया) रत्यादीन् स्थायिनः काये चारयंति संचारयंति मुहुर्मुहुरभिव्यंजयंतीति वा व्यभिचारिणः।" "स्थायिन्युन्मग्रनिर्मग्नाः कल्लोलङ्ग वारिधै।।"

सर्वांग में व्यापित होकर जो रित आदिक स्थायी भावों के शरीर में संचरण करते हैं, समुद्रमें कल्लोल समान उठते श्रीर विलीन होते हैं, उनको संचारी भाव कहते हैं—हर्ष, उद्देग, चपलता श्रादि इसके उदाहरण हैं।

रस की यह परिभाषा अथवा लच्चण साहित्यिक है, इससे जैसा चाहिए वैसा प्रकाश प्रस्तुत विषय पर नहीं पड़ता। काव्यप्रकाश-कार ने रस की जे। निम्नलिखित व्याख्या की है, वह सर्ववोधगम्य एवं मानस अवस्था की सूचक है।

"पानकरसन्यायेन चर्च्यमागाः पुरइव परिस्फुरन्हदयिमव प्रविशन सर्वागीग्रामिवालिंगन् श्रन्यत् सर्विमिव तिरोदधत् ब्रह्मास्वादिमवानु-भावयन् श्रले।िककचमत्कारकारी श्रंगारादिको रसः ।'

पानक रस के समान जिनका आस्वाद होता है, जो स्पष्ट भलक जाते, हृदय में प्रवेश करते, व्याप्त होकर सर्वांग के। सुधारसिंचित बनाते, अन्य वेश विषयों को उक लेते, और ब्रह्मानंद के समान अनुभूत होते हैं, वे ही अलीकिक चमत्कार संपन्न शृंगारादि रस कहलाते हैं।

भाव किसं कहते हैं ? रस में क्या विशेषता है ? उपर कं अवतरणों को पढ़कर यह बात आप लोगों ने समभ ली होगी। वास्तविक बात यह है कि विशेष उत्कर्पप्राप्त, हृदयप्राही, व्यापक, अनिर्वचनीय आनंदप्रद और अधिकतर मनोमुग्धकर भाव ही रस कहलाता है। दुग्ध की स्वाभाविक सरसता और मधुरता कम नहीं, किंतु अवट जाने पर जब वह अधिक गाढ़ा हो जाता है, और सुस्वादु मेवों के साथ जब उसमें सिता भी सम्मिलित हो जाती है, तो उसका आस्वाद कुछ और हो हो जाता है, रसें की भी कुछ ऐसी ही अवस्था है। नाट्यशास्त्र-प्रणेता कहते हैं—

न भावहीनेास्ति रसे। न भावे। रसवर्जितः । परस्परकृता सिद्धिरनयोरसभावयोः ॥

"रस के विना भाव नहीं ग्रीर भाव के विना रस नहीं होते। इन रस ग्रीर भावों की सिद्धि एक दूसरे पर निर्भर है।"

रस ग्रीर भावों में इतनी स्पष्टता होने पर भो रस ग्रीर भाव के निरूपण में एकवाक्यता नहों है। विभिन्न मत इस विषय में भो हैं, ग्रीर श्रव तक कोई ऐसा सिद्धांत निश्चित नहों हुन्ना, जो सर्वमान्य हो। उत्पर त्राप यह वाक्य देख चुके हैं, 'कंचिदाहुरेक एव श्रुंगारे रस इति' जिससे पाया जाता है कि कोई कोई ग्राचार्य श्रुंगार रस को ही रस मानते हैं, श्रीर किसी रस को रस मानना ही नहीं चाहते। साहित्यदर्पणकार लिखते हैं कि उनके पितामह पंडित-प्रवर नारायण श्रद्धुत रस को ही रस मानते हैं, श्रन्य रसों को वे स्वीकार ही नहीं करते। यथा—

'रसे सारश्चमत्कारः सर्वत्राप्यनुभूयते । तच्चमत्कारसारत्वे सर्वत्राप्यद्भुते। रसः ॥ तस्मादद्भृतमेवाह कृती नारायणो रसम् ।''

''सब रसों में चमत्कार साररूप से प्रतीत होता है। श्रीर चमत्कार (विस्मय) के साररूप (स्थायी) होने से सब जगह श्रद्भुत रस ही प्रतीत होता है, अतः पंडित नारायण केवल एक श्रद्भुत रस ही मानते हैं।''

उत्तररामचरितकार करुण रस को ही प्रधान मानते हैं, वे लिखते हैं—

एको रसः करुण एव निमित्तभेदाद्भिन्नः पृथक् पृथगिवाश्रयते विवर्त्तान् ।
ध्यावर्त्तवृद्धुदतरंगमयान् विकारान्
ध्यमभो यथा सल्लिलमेव हि तत्समस्तुम् ॥

एक कर्या रस ही निमित्तभेद से भिन्न होकर पृथक् पृथक् परियामें। को प्रहण करता है। जल के प्रावर्त्त, बुद्धुद, तरंगादि जितने विकार हैं, वे समस्त सलिल ही होते हैं।

नाट्यशास्त्रकार ने त्राठ ही रस माने हैं। यथा— शृंगारहास्यकरूषरौद्रवीरभयानकाः। वीभत्साद्भृतसंज्ञी चेत्यष्टौ नाट्ये रसा स्मृताः॥

नाट्य में शृंगार, हास्य, करुण, रौद्र, वीर, भयानक, वीभत्स श्रीर श्रद्भत श्राठ रस माने गए हैं।

काव्यप्रकाशकार ने नवाँ शांत रस भी माना है। यथा— निर्वेदस्थायिभावोस्ति शांतोपि नवमे। रस:। नवम रस शांत है जिसका स्थायी भाव निर्वेद है। रसगंगाधरकार कहते हैं—

"श्रथ कथमेतएव रसाः ? भगवदालंबनस्य रोमांचाश्रुपाता-दिरनुभावितस्य हर्षादिभिः पोषितस्य, भागवतादिपुराणश्रवणसमये भगवद्वक्तैरनुभूयमानस्य भक्तिरसस्य दुरपन्हवत्वात् । भगवदनुरागरूपा भक्तिश्चात्र स्थायिभावः । न चासौ शांतरसेन्तर्भावमर्द्दति, श्रनुरागस्य वैराग्यविरुद्धत्वात् । उच्यते—भक्तेदेवादिविषयरतित्वेन भावांतर्गत-तया, रस्नत्वानुपपत्तेरिति ।"

क्या रस इतने ही हैं? भगवान जिसके आलंबन हैं, रोमांच अश्रुपातादि जिसके अनुभाव हैं, भागवतादि पुराग्यश्रवण के समय भगवद्गक्त भक्तिरस के उद्देक से जिसका अनुभव करते हैं, वही भगवद्गुरागरूपा भक्ति यहाँ स्थायीभाव है। शांत रस में इसका अंतर्भाव नहीं हो सकता क्योंकि अनुरागश्रीर वैराग्य परस्पर विरेधी हैं। किंतु भक्ति देवादि रित विषय से संबंध रखती है, अतएव वह भाव के अंतर्भत है, उसमें रसत्व नहीं माना जा सकता।

रसगंगाधरकार पंडितराज जगन्नाथ ग्रसाधारण विद्वान थे, वे स्वयं प्रश्न उपस्थित करते हैं कि क्या रस इतने ही हैं ? प्रश्न उपस्थित करने के उपरांत पूर्व पत्त का प्रतिपादन बड़ी योग्यता से करते हैं। जिन विभाव, अनुभाव एवं संचारी भावों के आधार से स्थायी भाव रसत्व की प्राप्त होता है, उसका निरूपण भी यथेष्ट करते हैं, उनकी पंक्तियों की पढ़ते समय ज्ञात होने लगता है कि आप भक्ति की रस स्वीकार करेंगे, किंतु उन्होंने उसकी देवादिविपयिनी रित कहकर 'भाव' ही माना। और यह भी नहीं बतलाया कि देवविषयक रित की रमत्त्र क्यों नहीं प्राप्त होता। परमात्मा का नाम रस है, श्रुति कहती है, 'रसे। वै सः'। रस शब्द का अर्थ है, 'यः रसयित आनंदयित स रसः'। वैष्णवों की माधुर्य उपासना परम प्रिय है, अतएव भगवदनुरागरूपा भक्ति की वे रस मानते हैं। यह विषय पंडितराजजी के लच्य में था, इसिल्ये उन्होंने पूर्व पन्न में उसकी प्रहण किया, किंतु प्राचान आचार्यों की सम्मित की प्रधान मानकर उसकी भाव ही बतलाया।

श्रागं के पृष्ठों में श्राप पढ़ चुके हैं कि कुछ रसनिर्णायकों ने प्रेयांस, दांत, उद्धत, लौल्य, भक्ति श्रीर कार्पण्य को भी रस माना है। ज्ञात होता है कि इन लोगों का विचार भी पंडितराज नी के ध्यान में था, श्रीर इसलिये भी सबमें भक्ति को प्रधान समस्कर उन्होंने उसके रस होने के विरुद्ध श्रपनी लेखनी चलाई। जो हो, मेरे कथन का श्रीभप्राय यह है कि रस्तिरूपण का विषय निर्विवाद नहीं है। जैसा श्राप लोग देख चुके, इस विषय में भी भिन्न भि श्राचार्यों के भिन्न भिन्न मत हैं। हाँ, यह अवश्य है कि श्रिधक सम्मति नव रस संबंधिनी है। जिस प्रकार यह सत्य है, उसी प्रकार यह भी सत्य है कि कुछ मान्य विद्वानें ने वात्सल्य रस को भी दसवाँ रस माना है। उनमें मुनींद्र श्रीर साहित्यदर्पणकार का नाम विशेष उल्लेख योग्य है। साहित्यदर्पणकार लिखने हैं—

'स्फुटं चमत्कारितया वत्सलं च रसं विदुः*़।'' स्पष्ट चमत्कारक होने के कारण वत्सल को भी रस कहा गया है।

[ं] भोजदेव ने भी अपने 'श्टंगारप्रकाश' नामक अंध में 'वरसंछ' को रस माना है, श्रीर रसों की संख्या दश बतलाई है। वे लिखते हैं—

भारतेंदु बाबू हरिश्चंद्र ने भी श्रापने नाटक नामक प्रथा में 'वत्सल' को रस माना है। उन्होंने रसों के नामें। का उल्लेख इस प्रकार किया है—

िश्र'गार, द्वास्य, करुण, रौद्र, वीर, भयानक, श्रद्भुत, वीभत्स, शांत, भक्ति वा दास्य, प्रेम वा माधुर्य्य, सख्य, वात्सल्य, प्रमोद वा श्रानंद।"

'प्रकृतिवाद' बॅगला का एक प्रसिद्ध कीष है। उसके रचयिता वंग भाषा के एक प्रसिद्ध विद्वान हैं। वे रस शब्द का अर्थ बतलाते हुए लिखते हैं—

"केहो कंहो वात्सस्यकेथा रस विलयाणाकेन, तन्मते रस दश प्रकार ।"—"कोई कोई वात्सस्य को भारस कहते हैं, उनके मत से रस दश प्रकार का होता है।"

साहित्यदर्भणकार ने वत्सल को रम मानने का कारण उसका स्पष्ट चमत्कारक होना बतलाया है, साथ ही उसको मुनोंद्रसम्मत भी लिखा है। मेरा विचार है कि वत्सल में उतना स्पष्ट चमत्कार नहीं है, जितना भक्ति में, किंतु उसको उन्होंने भी रस नहीं माना। बाबू हरिश्चंद्र ने भक्ति वा दास्य लिखकर उसको दास्य तक परिमित कर दिया है, किंतु भक्ति बहुत व्यापक छीर उदात्त है, साथ ही उसमें इतना चमत्कार है, कि शृंगार रस भी उसकी समता नहीं कर सकता। वैष्णव विद्वानों ने भक्ति को रस माना है, श्रीर अन्य सब रसों से उसको प्रधानता दी है। आचार्यव मधुसूदन सरस्वती अपने भक्तिरसायन नामक श्रंथ में लिखते हैं—

श्रं गारवीरकरुणाद्भुतहास्यरोद्द-वीभरसक्ष्यस्मयानकशांतनाम्नः । श्राश्चासियुर्दशरसान् सुधियो वदंति श्रंगारमेव रसनादस मामनामः।

श्रंगार, वीर, करुण, श्रद्भुत, हास्य, रीद, वीभत्स, वत्सळ, भयानक, श्रीर शांत नामक दश रस बुद्धिमानों ने बतळाए हैं, किंतु श्रास्वादन पर दृष्टि रखकर श्रंगार ही रस माना जा सकता है। रसांतरविभावादिसं कीर्या भगवद्रतिः ।
चित्ररूपवदन्यादृष्टसतां प्रतिपद्यते ॥
रितर्देवादिविषया व्यभिचारी तथार्जितः ।
भावः प्रोक्तां रसो नेति यदुक्तं रसकोविदैः ॥
देवांतरेषु जीवत्वात् परानंदाप्रकाशनात् ।
तद्यांज्यं —परमानंदरूषेण परमात्मिन ॥
कांतादिविषया वा यं रसाद्यास्तत्र नेदृशम् ।
रसत्वं पुष्यते पूर्णसुखास्पर्शित्वकारणात् ॥
परिपूर्णरसा चुद्ररसेभ्यो भगवद्रतिः ।
खद्योतेभ्य इवादित्यप्रभेव वलवत्तरा ॥

अन्य रसों के समान विभावादि से युक्त होकर भक्ति चित्रफलक के सहश मनोरंजन बनकर रसत्व की प्राप्त होती हैं। रसकीविदों ने देवादिविषयक रित श्रीर श्रिजित व्यभिचारी की भाव बतलाया है रस नहों, किंतु इस विचार की श्रम्य देवताश्रों तक ही परिमित समभना चाहिए, क्योंकि उन लोगों की रित श्रलौकिक श्रानन्द-दायिनी नहीं होती, परमानंदस्वरूप परमात्मा की भक्ति के विषय में यह बात नहीं कही जा सकती। कौतादि-विषयक रसों में रसत्व का पोषण यथेष्ट नहीं होता, क्योंकि उनकी पूर्ण-सुख स्पर्श नहीं करते। प्राकृत चुद्र रसों सं परिपूर्णरस। भगवद्गक्ति वैसी ही बलवर्ता है, जैसी खद्योतों में श्रादिखं की प्रभा।

संभव हैं, इस उक्ति को रंजित माना जावे, किंतु प्रभिनिविष्ट चित्त से विचार करने पर वह सत्थ समर्भा जावेगी। भक्ति नव प्रकार की होती है—यथा।

> श्रवणं कीर्तनं विष्णोः स्मरणं पादसेवनम् । श्रर्चनं वंदनं दास्यं सख्यमात्मनिवेदनम् ॥

भारतेंदुजी ने जिन नवीन रसीं की चर्चा अपने लेख में की है, लगभग उन सबका अंतर्भाव भक्ति में हो जाता है। भक्ति दास्य ही

नहीं है. यह बात इस श्लोक से स्पष्ट हो गई। आवार्यप्रवर मधुसदन सरस्वती की उक्ति का समर्थन भी अधिकांश में नवधा भक्ति करती है। पादसेवनं से लेकर दास्यं, सख्यं, आत्म निवेदनं तक भक्ति का चमत्कार है। दांपत्य धर्म का सर्वेश्व भी दास्य. सख्य ग्रीर ग्रात्मनिवेदन है। यो ता भगवदाज्ञा है, कि 'ये यथा मां प्रपद्यंते तांस्तथैव अजाम्यहम्' किंतु व्यापक भगवदु-पासना तीन ही रूप में होती है। १-पिता पुत्र भाव, २-स्वामी सेवक भाव श्रीर ३ — पति पत्नी भाव में। श्रृंगार रस में प्रधान नायक पति और प्रधान नाथिका स्वकीया होती है। ऐसी अवस्था में शृंगार रस का भी अधिकांश भक्ति के अंतर्गत आ जाता है। कबीर साहव निर्गुण उपासक माने जाते हैं। कुछ लोग उनके। श्राधुनिक संत मत के निर्मुण उपासकों का आचार्य भी समभते हैं। निर्मुण उपासना का अधिकांश संबंध ज्ञानमार्ग से है . उसका आध्यात्मिक उत्कर्प बहुत कुछ बतलाया जाता है। किंतु जब भक्ति अथवा प्रेम का उद्रेक हदय में होता है, तब सगुण उपासना ही सामने आती है, श्रीर उपासना के उक्त तीनों रूपों में से किसी एक का अथवा तीनों का आश्रय चित्त की वृत्ति के अनुसार प्रहण करना पड़ता है। निर्गुणवादी होकर भी कवीर साहब को इस पथ का पथिक होना पड़ा है। उनको तीनां रूपों में परमात्मा को स्मरण करते देखा जाता है, किंतु पत्नी भाव की उनकी उपासना बहुत ही हृदयशाहिणी है। यह उपासना माधुर्यमयी है, इसकी वेदनाएँ मर्मस्पर्शिनी होती हैं, त्रप्रतएव उनमें विचित्र रसपरिपाक पाया जाता <mark>है</mark> । कवोर साहब की निम्नलिखित रचनात्रों में कितनी मार्भिकता है, अप लोग स्वरं उसका अनुभव की जिए---

> बिरहिन देय सँदेसरा सुनी हमारे पीव। जल बिन मच्छी क्यों जिए पानी में का जीव।। ग्रॅंखियाँ ते। काई परी पंथ निहार निहार। जीहड़ियाँ छाला पड़ा नाम पुकार पुकार।।

बिरहिन उठि उठि भुइं परै दरसन कारन राम। मूए पाछे देहरों सो दरसन केहि काम। मूप पाछे मंत मिली कहै कबीरा राम। लोहा माटी मिल गया तब पारस केहि काम ।। सब रग ताँत रबाब तन बिरह बजावे नित्त श्रीर न कोई सुन सर्क के साई के चित्त। पिया मिलन की श्रास रहीं कव लीं खरी। ऊँचे नहिं चढि जाय मनं लुजा भरी।। पाँव नहीं ठहराय चहुँ गिरि गिरि पहँ। फिरि फिरि चढ़हूँ सम्हारि चरन आगं धहुँ। श्रंग श्रंग थहराय तो बहुविध डरि रहें। करम कपट मग घेरि तां अम में परि रहूँ।। बारी निपट अनारि तो भरंगी गैल है। अट पट चाल तुम्हार मिलन कस होइहै ।। श्रंतर पट दे खोल सब्द उर लावरी। दिल बिच दास कबीर मिलें ते। हि बावरी ।।

इन पंक्तियों में कैसा श्रात्मनिवेदन है, उसे बतलाना न होगा! प्रत्यंक शब्द में वह व्यंजित है। श्रात्मनिवेदन का श्रर्थ श्रात्मों त्सर्ग लीजिए. चाहे श्रात्मदशानिवेदन, दोनों ही भाव उनमें में।जूद हैं। श्रात्पव उतमें भक्ति रस का प्राचुर्य स्पष्ट है। काव्य प्रकाशकार ने रस का जो व्यापक श्रीर मानसिक श्रवह्या-प्रदर्शन संबंधो लच्चा लिखा है, भक्ति में वह जितना सुविकसित पाया जाता है, श्रन्य रस में उसका उतना विकास नहीं देखा जाता। वे लिखते हैं— 'पानक रस के समान रस को श्रांस्वाद्य होना चाहिए' उनके कहने का भाव यह है कि जैसे पीने का रस चीनी, दूध, केवड़ा, इलायचो श्राद्ध भिन्न भिन्न पदार्थों से बनकर उन सबसे पृथक एक विचित्र स्वाद रखता है, श्रीर श्रधक स्वादिष्ठ भी होता है, उसका त्रिकार विभावादि के मिश्रण से जें। रस बनता है, उसका

आस्वादन भी अपूर्व और विलचण होना चाहिए। भक्ति में यह
गुण और रसें। से अधिक पाया जाता है। जब भगवद्विषयक स्थायी
भाव, परमानंदस्वरूप परमात्मा आलंबन विभाव के। पाकर पुलक
अश्रुपात आदि अनुभावों एवं हर्ष, आवेग, विबोध, औत्सुक्य आदि
संचारी भावों के सहारे भक्ति में परिणत होता है, उस समय भक्तजनों के हदय में जिस अलौकिक रस का आविभीव होता है, वह
कितना लोकोत्तर तथा देवी विभूति-संपन्न देखा जाता है, क्या यह
अविदित है। क्या उसी के आस्वादन-जनित आमोद का वर्णन इन
शब्दों में नहीं है ?—

''त्वत्साचात्करणाह्नाद्विशुद्धाव्धिस्थितस्य मे । सुखानि गोष्पदायंते.....।''

---भागवत

तुम्हारे साचात्करण आह्नाट के विशुद्ध समुद्र में स्थित होने के कारण मुफ्तकी समस्त सुख गोष्पदसमान ज्ञात होते हैं।

क्या उसी रसास्वादनकारी की श्रद्भुत दशा का उल्लेख यह नहीं है ?

कचित्रुदन्यच्युतचितया कचिछसंति नंदन्ति वदंसले किकाः । नृत्यंति गायंत्यनुशीलयंत्यजं भवंति तूष्णीं परमेत्य निर्वृताः ॥

अच्युत का चिंतन करके कभी रोते हैं, कभी हँसते, आनंदित होते और अलैकिक बातें कहते हैं। कभी नाचते, गाते, भगवान का अनुशोलन करते और परमात्मा की प्राप्त कर संतीप लाभ करने के उपरांत मीन हो जाते हैं।

क्या उसी रस का प्याला पीकर भक्तिमयी मीरा ने यह नहीं गाया ?

> मेरं .गिरधर गीपाल दूसरा न कोई। जाके सिर मीर मुकुट मेरे। पति सीई॥ साधुन सँग बैठि बैठि लोकलाज खोई। स्रव तो बात फैल गई जानत सब कोई॥

श्रॅंसुवन जल सींचि सींचि प्रेम बेलि बोई। मीरा की लगन लगी होनि हो सी होई॥

क्या उसी रस की सरसता के स्वाद ने उनके समस्त राज-भोगों को भी नीरस नहीं बनाया था ?

क्या उसी रस का भांड लेकर भक्ति-अवतार गैरांग ने बंगाल प्रांत को प्रेमोन्मत्त नहीं बनाया? स्वयं उस रस से सिक्त होकर क्या उन्होंने वह रस-प्रावन नहीं किया, जिसमें भारत का एक विशाल प्रांत भ्राज भी निमन्न हैं ? आज से चार सो वर्ष पहले इस पुण्यभूमि ने जे। स्वर्णीय गान सुना, जो त्रिलोकमोहन नर्तन देखा, जो अभूतपूर्व भक्ति-उद्रेक अवलोकन किया, क्या वह उसी रस की महत्ता नहीं थी ?

क्या उसी रस से सराबोर मंसूर ने सूली पर चढ़कर यह नहीं पुकारा—-

'यह उसके बाम का ज़ीना है आए जिसका जी चाहे।' क्या उस रस के रोम रोम में रग रग में भीतने का ही यह निरूपण नहीं है—

> 'बाद मरने के हुन्ना मनसूर को भी जारो इश्कृ। ख़ून कहता था श्रमल हक दार के साया तले ॥'

कोई सामने आए और वताए कि दूसरे किस रस का आस्वाद ऐसा है!

रस की और विशेषता क्या है? यह कि वह स्पष्ट भलक जाता है, हृदय में प्रवेश कर जाता है, सर्वाग को सुधारस-सिंचित बनाता है और अन्य वेद्य विषयों को तिरोहित कर देता है। अन्य रसों पर भी यह लच्चा घटित हो सकता है, दूसरे रसों में भी यह विशेषता पाई जा सकती है, किंतु भक्ति रस में तो इस लच्चा और विशेषता की पराकाष्ठा हो जाती है, वरन कहना तो यह चाहिए कि भक्ति रस में ही इन विशेषताओं की वास्तविक सार्थकता होती है। जब भक्ति अन्य वेद्य विषयों को तिरोहित कर देती है, तभी तो वह स्पष्ट भलक जाती है, तभी तो हृदयमें प्रवेश करती है, और तभी तो सर्वाग सुधारस-सिंचित होता है। यदि ऐसा न होता तो यह क्यों कहा जाता—"प्रेम एव परे। धर्माः" "God is lovelove is God"? क्यों गोस्वामीजी महाराज कहते 'जेहि जाने जग जाय हेराई' श्रीर वेश विषयों की बात ही क्या, जब भक्ति रस के प्रभाव से 'रसे। वे सः का ज्ञान हो जाता है, तो संसार स्वयं तिरोहित हो जाता है, स्वयं खो जाता है, क्योंकि जिसको उसकी खबर हो जाती है, उसको स्वयं अपनी खबर नहीं रहती! श्रीरा कि ख़बर शुद ख़बरशबाज़ नयामद। श्रीर तो श्रीर, बेचारी मुक्ति को भी कोई नहीं पृछता। जब भक्ति हृदय में प्रवेश कर गई तो मुक्ति को उसमें स्थान कहाँ। उसका तिरोधान तो हो ही जावेगा।—

"राम-उपासक मुक्ति न लोहीं । तिन कहँ राम भक्ति निज देहीं ।" श्रीमद्भागवत का भी यही वचन है। सुनिए— न किंचित् साधवो धोरा भक्ता ह्ये कांतिना मम। वांछन्त्यपि मया दत्तं कैंवल्यमपुनर्भवम्॥

मंरे एकांत भक्त धीर साधुजन कुछ नहीं चाहते, ममप्रदत्त कैवल्य श्रीर श्रपुनर्भव की भी कामना नहीं रखते। रहा सर्वांग का सुधारस-सिन्वित होना, इसका श्रनुभव किस भावुक पुरुष की नहीं हैं ? जिस समय किसी देवालय तथा किसी सात्विक स्थान-विशेष में भक्तिमय भगवद्-सुयश का गान प्रारंभ होता है, श्रथवा जब किसी भक्तिस्स-पूर्ण हृदय के सुख से उनकी कथा-श्रमृत की वर्षा होने लगती है, उस समय कीन है जो सुधास्रोत में निमग्न नहीं हो जाता ? परम भागवत राजा परीचित भक्ति-श्रवतार श्री शुकदेवजी से क्या कहते हैं सुनिए—

> नैषातिदुःसहा ज्ञुन्मां त्यक्तोद्दमपि वाधते । पित्रंतं त्वन्मुखाम्भोजच्युतं हरिकथामृतम् ॥

परम दुःसह चुता श्रीर पिपासा भी मुफको बाधा नहीं पहुँचा रही है, क्योंकि श्रापके कमल-मुख से निःसृत सुधा मैं पान कर रहा हूँ। जो चुधा श्रंग श्रंग को शिथिल कर देती है, शरीर की निर्जीव बना देती है, जो पिपासा यह बतला देती है, कि जीवन का श्राधार जीवन ही है, राजा परीचित कहते हैं, कि वही चुधा श्रीर वही पिपासा, से। भी साधारण नहीं, परम दुःसह, उनकी बाधा नहीं पहुँचाती है, उनकी आकुलता अथवा निरानंद का कारण नहीं होती है, इस कारण कि वह एक भक्तिभाजन महात्मा के मुख से निकले हरिकथामृत का पान कर रहे हैं। श्रापने देखा, भक्ति-रस्र का सर्वा ग में सुधा-सिंचन। यदि भक्ति में यह शक्ति न होती तो क्या राजा परीचित के मुख से ऐसी अपूर्व बात कभी निकल सकती ? त्रापमें यदि कभो भक्ति का उद्रेक होता है, या यदि कभी आपने किसी भक्ति-उद्रिक्त प्राणो को श्रभिनिविष्ट चित्त से देखा है, तो श्रापको इस बात का अनुभव होगा कि जिस समय हृदय में भक्ति-स्रोत प्रवाहित होता है, उस समय उनकी क्या दशा होती है। उस समय समस्त ग्रंगों में श्रतीकिक रस सिचन नहीं होने लगता. क्या यह नहीं ज्ञात होता, कि शरीर पर कोई श्रमृत-कलस ढाल रहा है. कोई रग रग में किसी ऐसे ऋानंद की धारा प्रवाहित कर रहा है जिसका त्रास्वादन सर्वथा लोकोत्तर है ? यही तो सर्वीग में सुधारस सिंचन है। ब्रह्मानंद का अनुभव ऐसे ही अवसरों पर तो होता है। भक्तिरस के अतिरिक्त दूसरा कै।न रस है, जिसके द्वारा ब्रह्मानंद की प्राप्ति यथातथ्य हो सके ? रस की ब्रह्मानंद-सहोदर कहा है, किंतु भक्ति रस में ही इस लच्चा की व्याप्ति है। कार ने त्रिविध दु:ख की अत्यंत निवृत्ति की परम पुरुषार्थ कहा है। किंतु भक्ति रस सिक्त मनुष्य की दुःख का अनुभव होता ही नहीं, क्योंकि 'ब्रह्मविद् ब्रह्म'व भवति'। वह जानता है 'सर्व' खल्विदं ब्रह्मः। वह समभता है 'ग्रानंदाद्ध्योन खल्विमानि भूतानि जायंते ग्रानंदेन जातानि जीवंति त्र्यानंदं प्रयान्त्यभिसंविशंति'। 'त्र्यानंदं ब्रह्मणो विद्वान्'', 'तस्यै-वानंदस्यान्ये मात्रामुपजीवन्ति । श्रीर किस रस में इस सिद्धांत के अनुभव की शक्ति है ? भक्ति ही वह आधार है जिसके आश्रय से इस भाव का विकास होता है। भक्तिमान के। छोड़कर कीन कह सकता है, 'राम-सियामय सब जग जानी। करहुँ प्रणाम जोरि युग पानी।।' कीन कह सकता है—'बर्गेंदरख़्तान सब्ज़ दरनज़रे होशियार। हरवरके दफ़तरेस्त मारफ़ते किर्दगार।।' 'द्रष्टा की दिष्ट में हरे बच्चों का एक एक पत्ता परमात्मा के रहस्य-प्रंथ का एक एक पन्ना है'। कितनी गहरी भक्तिमत्ता है। गुरु नानक देव कहते हैं—गगन तल थाल रिव चंद दोपक बने तारकामंडला जनुक मोती। धूप मलयानिलो पवन चवरे। करें सकल बनराय फूलंत जोती।। कैसी आरती होय भव खंडना।

'गगनतल के थाल में तारकमंडल मोती के समान जगमगा रहे हैं, सूर्य्य चंद्र उसमें दीपक सहश शोभायमान हैं। मलयानिल धूप का काम देता है, समीर चमर भलता है; समस्त तरु पुष्प लंकर खड़े हैं, इस प्रकार भवभयनिवारण करनेवालीपरमात्मा की श्रखंड श्रारती होती रहती है"।

कैसी उदात्त श्रीर श्रानंदमयी कल्पना है। जिसकी भक्ति के उच्छ्वास ने संसार की परमानंदमय बना दिया है, उसी के प्रफुल हृदय का यह उद्गार है। ब्रह्मानंद का श्रमुभव यही ते है। यही है वह भक्तिभाव जिसे पाकर 'कुर्वति कृतिनः केचिच्चतुर्वर्ग तृशोपमम्'।

श्रव रही चमत्कार की बात। भक्ति का चमत्कार श्रीर विल-चण है। भक्तिरस के रसिक ही के विषय में यह कहा गया है— न पारमेष्ठरं न महेंद्रिधिष्ण्यं न सार्वभीमं न रसाधिपत्यम्। न योगसिद्धोरपुनर्भवं वा वाब्छन्ति यत्पादरजःप्रपन्नाः॥

—भागवत

परमात्मा के चरणरज के प्रेमिक न तो कैलाश की कामना करते हैं, न स्वर्ग की, न सार्वभौम की, न राज्य की, न योगसिद्धि की, न अपुनर्भव की। कैसा अलीकिक चमत्कार है ! श्रीर सुनिए भग-वान उद्धव से क्या कहते हैं—

> न साधयति मां योगो न सांख्यं धर्म उद्धव। न स्वाध्यायस्तपस्त्यागो यथा भक्तिर्ममोर्जिता॥

न तो मैं योग से मिलता हूँ न सांख्य धर्म से, न स्वाध्याय से न तप से; लोग मुक्ते अर्जित भक्ति से ही पा सकते हैं। ऐसा चमत्कार किस रस का है ? श्रीर भी सुनिए। भगवद्वाक्य है—

यत्कर्मभिर्यत्तपसा ज्ञानवैराग्यतश्च यत्। योगेन दानधर्मेण श्रेयोभिरितरैरिप।। सर्व मङ्गक्तियोगेन मङ्गको लभतेश्वसा।

---भागवत

जो कर्म से, तप से, ज्ञान से, वैराग्य सं, योग से, दान से, धर्म से एवं दूसरे श्रेयों से पाया जा सकता है, वह सब मेरा भक्त एक भक्ति-योग द्वारा ही पा जाता है। भक्ति की कैसी श्रपूर्व चमत्कृति है।

वैदिक काल से प्रारंभ करके पैराणिक काल तक का जितना साहित्य है, उसके बाद के जितने काव्य अथवा अन्य धार्मिक किंवा ऐतिहासिक ग्रंथ हैं, वे समस्त भक्ति के चमत्कार से भरे पड़े हैं। वैदिक साहित्य के प्राकृतिक देवतों और ईश्वर की भक्ति का चमत्कार ही संसार के ज्ञानभांडार का विकास है। महाभारत, रामायण और पुराणों के महामहिम पुरुषों की उदात्त देवभक्ति, गुरुभिक्ति, पितृभक्ति आदि का चमत्कार क्या भारतवर्ध का पवित्र और जगदादर्शभूत महान् आत्मत्याग और अलौकिक सदाचार नहीं है? बुद्धदेव और वैद्धिभ में अशोक की अनन्य भक्ति का चमत्कार उसका वह वैद्धिभ में अशोक की अनन्य भक्ति का चमत्कार पशिया महादेश आलोकित है, और जिसकी आलोक से लगभग समस्त एशिया महादेश आलोकित है, और जिसकी आया आजकल दूरवर्ती यूरोप और अमरीका आदि अन्य महादेशों पर भी पड़ रही है। महात्मा ईसा की, जगत्यिता की, उदात्त भक्ति का चमत्कार वह ईसवी धर्म है, जिसके माननेवालों की संख्या आज संसार में सबसे अधिक है।

संसार के अनंत धर्ममंदिर अपने गगनस्पर्शी गुंबदें। श्रीर मीनारों द्वारा क्या ईश्वरभक्ति के चत्मकारों का ही उद्वेष नहीं कर रहे हैं ? क्या उसी के गुग्रागान में धर्म-संबंधी विविध बाजे श्रीर गगनभेदी गंभीर निनाद नहीं संलग्न है ? संसार के तीर्थों की श्रापार जनता का समारेह, धार्मिक श्रसंख्य कार्य्य-कलाप, धर्मयाजको श्रथच उपदेशकों का विश्वव्यापी धर्मप्रचार क्या किसी श्रचित्य शक्ति की भक्ति के चमत्कार का ही परिणाम नहीं हैं? संसार में श्राजकल जो नाना परिवर्तन हो रहे हैं, विविध श्राविष्कार श्रीर उद्योग किए जा रहे हैं, क्या वे विश्वभक्ति, देशभक्ति, समाजभक्ति, जातिभक्ति श्रीर श्रात्मभक्ति के ही चमत्कार नहीं हैं? यदि इन वातों का उत्तर स्वीकृति है, ते। यह स्पष्ट है कि भक्ति जैसा चमत्कार किसी रस में नहीं है, इस दृष्टि से भी उसको सब रसों पर प्रधानता है।

काव्यप्रकाशकार ने जो व्यापक लच्च रसों के बतलाए थे, उसके श्राधार से विचार करने पर भी भक्तिरस का स्थान उच्च ही नहीं उच्चतर सिद्ध हुन्ना। भक्ति-साहित्य भी किसी रस से श्रल्प नहीं, हिंदी संसार में तो संतों की वाणियों ने उसका भांडार भली भाँति भर दिया है। फिर भी भक्ति को भाव ही माना जाता है, उसे रस नहीं कहा जाता। इस विषय में पंडितराज जगन्नाथ जी ने भी उसका पच्च नहीं लिया। तो भी श्रनेक वैष्णव विद्वानों ने उसके रस-प्रतिपादन का उद्योग किया है श्रीर यह बड़े हर्ष की बात है।

वात्सस्यरस के प्रसंग में भक्तिरस पर कुछ लिखना विषयांतर था। किंतु मैंने वात्सस्यरस का पच पुष्ट करने के लिये ही यह कार्य्य किया है। मैं कहना यह चाहता हूँ कि जब भक्ति जैसे प्रधान रस की उपेचा हो सकती है, तो वात्सस्यरस का उपेचित होना ग्राश्चर्यजनक नहीं। मैं पहले दिखला ग्राया हूँ कि वात्सस्य की कुछ प्रसिद्ध विद्वानों ने रस माना है। ग्रब मैं देखूँगा कि उसमें रस होने की योग्यता है या नहीं। किसी भाव को रस मानने के लिये यह ग्रावश्यक है कि वह विभाव, ग्रनुभाव ग्रीर संचारी भावों द्वारा परिपुष्ट हो। यह बात वत्सन रस में पाई जाती है। साहित्य-दर्भणकार लिखते हैं—

स्फुटं चमत्कारितया वत्सलं च रसं विदुः। स्थायी वत्सलता स्नेहः पुत्राद्यालम्बनं मतम्॥ उद्दोपनानि तच्चेष्टा विद्याशीर्यद्यादयः। त्रालिंगनांगसंस्परीशिरश्चुं बनमीत्त्रणम् पुलकानंदवाष्पाद्या त्रजुभावाः प्रकीर्तिताः। संचारिषोऽनिष्टशंकाहर्षगर्वादयो मताः॥

"प्रकट चमत्कारक होने के कारण कोई कोई वत्सलरस भी मानते हैं। इसमें वात्सल्य स्नेह स्थायी होता है। पुत्रादि इसके आलंबन और उसकी चेष्टा तथा विद्या, शूरता, दया आदि उद्दीपन विभाव हैं। आलिंगन, अंगस्पर्श, सिर चूमना, देखना, रोमांच, आनंदाश्रु आदि इसके अनुभाव हैं। अनिष्ट की आशंका, हर्ष, गर्व आदि संचारी माने जाते हैं।"

यदि कहा जावे कि अपने विभाव, अनुभाव आदि के द्वारा स्थायी वत्सलता स्नेह उतना परिपुष्ट नहीं होता जो रसत्व का प्राप्त हो तो यह बात स्वीकार नहीं की जा सकती। यह सच है कि उद्युद्धमात्र कोई स्थायी भाव तब तक रस नहीं माना जा सकता जब तक उसमें स्थायिता और विशेष परिपुष्टि न हां, किंतु जो रस माने जाते हैं, उनसे वत्सलरस किसी बात में न्यून नहीं है, उसमें भी विशेष स्थायिता और रस-परिपुष्टि है। काञ्यप्रकाशकार ने रस के जो ज्यापक और मने।भावद्योतक लच्च बतलाए हैं, उन पर मैं वात्सल्यरस को कसता हूँ। आशा है उससे प्रस्तुत विषय पर यथेष्ट प्रकाश पड़ेगा। वे लच्चण ये हैं—

(१) रसें। का आस्वाद पानक रस समान होता है, (२) वे स्पष्ट भालक जाते हैं, (३) हृदय में प्रवेश करते हें, (४) सर्वांग को सुधारस-सिंचित बनाते हैं, (५) अन्य वेद्य विषयों को डक लेते हैं, (६) ब्रह्मानंद के समान अनुभूत होते हैं और (७) अलौ-किक चमत्कृति रखते हैं।

पानक रस किसे कहते हैं, पहले मैं यह बतला चुका हूँ। भ्रमेक वस्तुओं के सम्मिलन से जो रस बनता है, उसका स्वाद जैसे उन भिन्न भिन्न वस्तुओं से भिन्न श्रीर विलच्छा होता है, उसी प्रकार विभाव, श्रनुभावादि के आधार से बने हुए रस का आखाद भी उन सबों से अलग श्रीर विलच्चा होना चाहिए। वात्सल्यरस में यह बात पाई जाती है। बालकों की बालकीड़ा देखकर माता पिता में जो तन्मयता होती है, वह अविदित नहीं। उनकी तेतिली बातें को सुनकर उनके हृदय में जो रस-प्रवाह होता है, क्या वह अपूर्व श्रीर विलच्चा आस्वादमय नहीं होता ? माता पिता को छोड़ दीजिए, कौन मनुष्य है जिसे बाललीला विमोहित नहीं करती ? देखिए, निम्नलिखित पद्य में इस भाव का विकास किस सुंदरता से हुआ है—

बर दंत की पंगित छंदकली अधराधर पल्लव खेालन की ।
चपला चमके घन बीच जमें छिन मोतिन माल अमोलन की ।।
घुषुरारी लटें लटकें मुख ऊपर कुंडल लोल कपालन की ।
निवछावर प्रान करें तुलसी बिल जाउँ लला इन बोलन की ।।
वात्सल्य स्नेह विभाव, घुषुरारी लटें, बोलन आदि उदीपन,
मधुर छिन-अवलोकन आदि अनुभाव, और हर्ष संचारी भाव के मिलन
से जिस रस का आस्वाद आस्वादनकारिग्री की हुआ है, जो पद्य
के प्रति पदों में छलक रहा है, क्या पानक रस के आस्वाद्य से
कहीं विलच्चा नहीं है ? क्या विमुग्धता का स्रोत उसमें नहीं
वह रहा है ?

सरित्, सरेवर ब्रादि में लहरें उठती ही रहती हैं किंतु सब लहरें न तो स्पष्ट होती हैं, न यथातथ्य दृष्टिगोचर होती हैं। यही बात मानसतरंगों ब्रथवा हृद्दय के भावों के विषय में भी कही जा सकती है। ब्रनेक लहरें हृद्दय में उठती हैं, ब्रीर तत्काल विलीन हो जाती हैं। किंतु कुछ भावों की लहरें ऐसी होती हैं, जो स्पष्ट भलक जाती है, ब्रीर उनमें स्थायिता भी होती है। रस प्राप्त भाव ऐसे ही होते हैं। वात्सल्यरस भी ऐसा ही है। सहदय-शिरोमणि स्रदासजी के निम्नलिखित पद्य में उसका बड़ा सुंदर विकास है। ब्रांतिम वाक्य कीन्हें सात निहोरं ने तो इस पद्य में जान डाल दी है—

जेंवत नंद कान्ह इक ठैारे।

कछुक खात लपटात दुहूँ कर बालक हैं घ्रति भारे।।
बड़ो कोर मेलत मुख भीतर मिरिच इसन दुक तेरि।
तीछन लगी नयन भरि छ।ए रावत बाहर देरि।
फूँकति बदन राहिनी माता लिए लगाइ ग्रॅंकोरे।
सूर स्थाम को मधुर कीर दे कीन्हें सात निहोरे।।

बालक समान हृदयवल्लभ कौन है ? वही ते। कलेजे की कीर है, वही ते। कलेजे का दुकड़ा (लढ़त-जिगर) है, फिर उसके मेले भाले भाव हृदय में प्रवेश क्यों न करेंगे। बालकों के समान हृदय-विमाइन संसार में कौन है ? कुसुमचय भी बड़े मनोइर होते हैं, किंदु बालकों जैसी सजीवता उनमें कहाँ ! देखिए हृदय-प्रविष्ट भाव की सरसता ! गोस्वामीजी निम्नलिखित पद्य लिखकर, मैं ते। कहूँगा कि, रस की रसता भी छीने लेते हैं—

पै।ढ़िए लालन पालने हैं। फुलावैं।

कर पद मुख च ख कमल लसत लखि लोचन भँवर भुलावों।। बाल विनेष्द मोद मंजुल मिन किलकिन खानि खुलावों। तेइ अनुराग ताग गुहिवे कहेँ मित मृगनयिन बुलावों।। तुलसी भनित भेली भामिनि उर से। पहिराइ फुलावों। चाह चरित रघुवर तेरे तेहि मिलि गाइ चरन चित लावों।।

बालक का मयंकसा मुखड़ा आँखों में सुधा बरसाता है, उसकी तुतली बातें कुनों में अमृत की बूँद टपकाती हैं, उसके चुंबन के आस्वाद के सम्मुख पीयूष ऊख बन जाता है, श्रीर उसका श्रालिंगन ग्रंग ग्रंग पर चाँदनी छिड़क देता है। जब वह हँसता खेलता श्राकर शरीर से लपट जाता है, या किलकारियाँ भरता हुआ। गोद में श्रा बैठता है, तब क्या उस समय 'सर्वांगीणिमवः लिंगन' का दृश्य उप- स्थित नहीं हो जाता ? यह वात्सल्यभाव की रस में परिणित ही तो है, श्रीर क्या है। देखिए सुधा निचोड़ती हुई एक माता क्या कहती है—

मेरे प्यारे बेटे श्राश्रो।

मीठी मीठी बातें कहके मेरे जी की कली खिलाग्रे।।। उमग उमग कर खेली कूदी लिपट गले से मेरे जाग्रे।। इन मेरी दीनों आँखों में "सकर सुधा बूँद टपकाग्रे।।

जिसने कभी बालको के साथ खेला है, वह जानता है कि उस समय कितनी तन्मयता हो जाती है। बालक उस समय जे। कहता है, वही करना पड़ता है। उस समय वास्तव में अन्य वेद्य विषय तिरोहित हो जाते हैं, यदि न हैं। तो खेल का रंग ही न जमेगा। यदि खेल का रंग न जमा तो बालविलास का आनंद ही जाता रहेगा। प्रसिद्ध राजनीतिज्ञ ग्लाडस्टोन एक दिन ग्रपने पैन्त के साथ खेल रहे थे। ऋाप घोड़ा बने हुए थे. श्रीर पीत्र उनकी पीठ पर सवार होकर उनसे घे। इं का काम ले रहा था। उसी समय उनसे मिलने के लिये एक सज्जन आए, श्रीर उनका यह चरित्र देख-कर उनके पास ही कुछ दूर पर खड़े हो गए। किंतु वे अपनी केलि-क्रीड़ा में इतने तन्मय थे, कि बहुत देर तक उनका ध्यान ही उधर नहीं गया। खेल समाप्त होने पर जब यह बात उनकी ज्ञात हुई, तो वे हैंस पड़े। बोले, अाशा है आपके यहां भी लड़के होंगे। इसी को कहते हैं वेद्य विषय का तिरोभाव। इसी तन्मयता का चित्र महात्मा सूरदासजी किस सहदयता से खींचते हैं, देखिए। पद्य में 'श्याम को मुख टरत न हिय ते' बड़ा मार्मिक है-

धाँगन स्याम नचाव हीं जसुमित नँदरानी।
तारी दें दें गाव हीं मधुरी मृदु बानी।
पायन नृपुर बाज के किट किंकिन कूजै।
नन्हीं एड्ग्रिन अरुनता फल बिंवन पूजै।
जसुमित गान सुने स्वन तब आपुन गावै।
तारि बजावत देखिक पुनि तारि बजावे॥
निच निच सुतिहं नचाव ई छिव देखत जिय ते।
सूरदास प्रभु स्थाम को मुख टरत न हिय ते॥

रस का परिपाक ब्रह्मानंद समान अनुभूत होता है, इसकी वास्तवता चिंतनीय है। वीभत्सरस एवं भयानक और रीद्र रस में इसकी चरितार्थता कैसे होगी? हां! शांत, शृंगार, कर्या, अद्भुत और विशेष दशाओं में हास्य और वीर में भी इस लच्चा की सार्थ-कता हो सकती है। भित्तरस में तो यह लच्चा पूर्णता को पहुँच जाता है; वत्सलरस में भी उसका पर्याप्त विकास दृष्टिगत होता है। संसार में जो आनंद-स्वरूप परमात्मा का कोई सूर्तिमान आकार है, तो वह बालक है। ब्रह्म के संसार से निर्लिप्त होने का भाव जो कहीं मिलता है, तो बालक में मिलता है। दुःख सुख में सम बालक ही देखा जाता है, निरीहता उसी में मिलती है। फिर वात्सस्यरस ब्रह्मानंद-सहोदर क्यों न होगा। गोस्वामी तुलसी-दासजी का इसी भाव का एक बड़ा सुंदर पद है, जो अपन रंग में अद्वितीय है—

माता लै उछंग गोविंद मुख बार बार निरखें।
पुलकित तनु भ्रानेंद घन छन छन मन हरखें।
पूछत तेतरात बात मातिह जदुराई।
श्रतिसय सुख जाते ते।हि मोहि कहु समुफाई।।
देखत तव बदन कमल मन अनंद होई।
कहै कीन १ रसन मीन जाने कोइ कोई।।
सुंदर मुख मोहि देखाउ, इच्छा भ्रति मोरे।
मम समान पुन्यपुंज बालक नहिं ते।रे।।
तुलसी प्रभु प्रेमवस्य मनुजरूपधारी।।
बाल-केलि-लीला-रस ब्रज जन हितकारी।।

तुतलाकर लीलामय ने पूछा, तुभकी अपारं सुख किसमें है ? माता ने कहा—तेरा कमलवदन देखकर मन आनंदित होता है। कैसा आनंद होता है, इसको कीन कहे, रसना तो चुप है, इसको कोई कोई जानता है। लीलामय ने कहा—वह सुंदर मुखड़ा मुभे दिखला। माता ने कहा—मेरे समान तेरा पुण्यपुंज कहां! यहाँ पर ब्रह्मांदर को भी निछावर कर देने को जी चाहता है। संसार में बालक के मुख अवलेकन के आनंद का अनुभव माता ही को हो। सकता है। श्रीर कोई संसार में इस अनुभव का पात्र नहीं, पिता भी नहीं। बालक कृष्ण भी पिता ही के वर्ग का है, इसी लिये माता ने कहा तेरा पुण्यपुंज ऐसा कहां! फिर जो आनंद ऐसा अलीकिक और अनिर्वचनीय है, कि जिसको रसना भी नहीं कह सकती, जिसको कोई कोई जानता ही भर है, किंतु कह वह भी नहीं सकता, उसे वे कैसे कहें। यही तो ब्रह्मानंद है! जिसकी अधिकारिणी कोई कोई यशोदा जैसी भाग्यशालिनी साता ही हैं, स्वयं अवतारी बालक कृष्ण भी नहीं। अपने मुख को आप कोई कैसे देख सकता है, जब तक विमल बोध का दर्गण सामने न होते।

चमत्कार के विषय में तो वात्सरयरस वैसा ही चिकतकर है. जैसा कि स्वयं बालक । जब वालक-मृर्ति ही चमत्कारमयी है तो उससे संबंध रखनेवालं भाव चमत्कृतकर क्यों न होंगे ! बालक का जन्मकाल कितना चमत्कारमय है और उस समय चारां श्रोर कैसा रस का स्रोत उमड़ पड़ता है, इसका श्रतुभव प्रत्येक हृदयवान पुरुप को प्राप्त है। उस समय के गीतों के गान में जो भंकार मिलती है, सोहरों में जे। विमुखकरी ध्वनि पाई जाती है, वह किसी दूसरे अवसर पर श्रुतिगोचर नहीं होती । संतान ही वंश-वृद्धि का आधार, पिता का त्राशास्थल, माता का जीवनसर्वस्व, श्रीर संसार-बीज का संरत्तक है। उसी में यह चमत्कार है कि जैसी ममता उसकी पशु पत्तो कीट पतंग की होती है, वैसी ही देवता मनुष्य श्रीर दानवें को भी। उसकी लीलाएँ जितनी मने।रंजिनी हैं. जितनी उसमें स्वाभाविकता धीरं सरसता मिलती है. मानव जीवन की किसी श्रवस्था में उतनी मनोरंजन श्रादि की सामग्री नहीं पाई जाती। ये बातें भी चमत्कारशृन्य नहीं। नीचे मैं वात्सल्यरस के कुछ पद्य लिखता हूँ। आप देखें, इनमें कैसा स्वयाव-चित्रण श्रीर कविता-गत चमत्कार हैं। बालक जैसं सरल ख्रीर कोमल होते हैं, वैसे ही उनके भाव श्रीर विचार भी सरल श्रीर कीमल होते हैं। उद्धृत किव-ताश्री में श्रापकी उनका बड़ा ही मनीहर स्वरूप दिखलाई पड़ेगा।

मैया ! मैं नांहीं दिध खाया।

ख्याल परे ये सखा सबै मिलि मेरे मुख लपटाया ।।
देखि तुही छीके पर भाजन ऊँचे घर लटकाया ।
तुही निरिख नान्हें कर अपने मैं कैसे करि पाया ।।
मुख दिध पे छि कहत नँदनंदन दे। ना पीठ दुराया ।
डारि साँट मुसुकाइ तबहिं गिह सुत को कंठ लगाया ।।
बाल विनेद मोद मन मोह्यो अगति प्रताप दिखाया ।
सुरदास प्रभु जसुमति के सुख शिव विरंचि वै।राया ।।

शिव विरंचि बावले बने हो या न बने हों, किंतु महात्मा सूरदास जी का बड़ी हो सजीव भाषा में सहज बाल-स्वभाव का चित्रण अत्यंत मार्मिक और हृदयत्राही है। एक एक चरण में विमुधकारी भाव हैं और उनको पढ़कर रसेन्माद सा होने लगता है। चमत्कार के लिये इतना ही बहुत है। शिव विरंचि का उन्माद ते बड़ा ही चम-त्कारक है, संभव है हमारे दिव्यचत्तु महाकवि ने इसको अवलांकन किया हो। बालक कृष्ण की विचित्र लीला क्या नहीं कर सकती!

अविहं उरहनो दै गई बहुरा फिरि आई।

सुनु मैया! तेरी सौं करों याकी टेब लग्न की सकुच वेंचि सी खाई।।
या ब्रज मैं लिरिका घने हैं। ही अन्याई।

मुँहलाए मूँड़िह चड़ी अंतह अहिरिन ते।हि सुधी कर पाई ॥

सुनि सुत की श्रति चातुरी जसुमित मुसुकाई।
तुलसिकास ग्वालिनि ठगी, श्रायो न उतर कछ कान्ह ठगीरी लाई।।

श्रहीरिन ने भी श्रन्छे घर बैना दिया था, वंचारी देा दें। बार उलाहना देने त्राई, पर फिर भी उसी की मुँह की खानी पड़ी। उसने मुँह की ही नहीं खाई, भोले भाले बालक द्वारा ठगी भी गई। दूध दही तो गया ही था, उल्लू भी बनी, जवाब तक न सुभा। बालक शुष्णा ने ऐसी बातें गढ़ीं कि यशादादेवी की मुसकाना ही पड़ा। इन गढ़ी बाती की सुनकर किसके दाँत नहीं निकल धाएँ गे ! हमारे कृष्ण भगवान ने चाहे जो किया ही, किंतु गोस्वामी तुलसी-दासजी की लेखनी का चमत्कार इस पद्य में चमत्कृतकर है—

जो कसै। टी मैंने वात्सल्यरस के कसने की प्रहण की थी. मेरे विचार से उस पर कस जाने पर वात्सल्यरस पुरा उतरा। इसके श्रितिरिक्त जब मैं विचार करता हूँ ता वात्सल्यरस उन कई रसों से श्रिधिक व्यापक श्रीर स्पष्ट है. जिनकी गणना नवरस में होती है। हास्यरस का स्थायोभाव हास है, हास मनुष्य समाज तक परि-मित हैं; पशु पत्ती कीट पतंग नहीं हँसते, किंतु वात्सल्यरस से ये जीवजंतु भी रहित नहीं, चींटी तक अपने ग्रंडे बच्चे। के पालन में लगी रहती है, मधुमिक्खयां तक इस विषय में प्रधान उद्योग करती दृष्टिगत होती हैं। यदि वनस्पति संबंधी ऋष्धुनिक श्राविष्कार सत्य हैं, भीर उनमें भी स्त्री पुरुष मीजृद हैं, तो वत्स श्रीर वात्सल्य-भाव से वंचित वे भी नहीं हैं; फिर भी 'हास्य' को रस माना गया, श्रीर 'वात्सस्य' इस कृपा से वंचित रहा। वीभत्स में भी न तो वत्सल इतनी रसता है, न व्यापकता, न संचरणशीलता, फिर भी वह नवरस में परिगणित है श्रीर 'वत्सल' को वह सम्मान नहीं प्राप्त है। वीभत्स-रस भी मानव समाज तक ही परिमित है, इतर प्राणियों में उसके ज्ञान का प्रभाव देखा जाता है, इस दृष्टि से भी वत्सल की समानता वह नहीं कर सकता, तथापि वह उच्च ग्रासन पर श्रासीन है। वत्सल रस का साहित्य निस्संदेह थोड़ा है, इस विषय में वह रससंज्ञक स्थायीभावें का सामना नहीं कर सकता / हिंदी भाषा के किसी म्राचार्य प्रथवा प्रतिष्ठित विद्वानं ने 'वत्सल' को रस नहीं माना, इसिलिये उसकी कविता साहित्य-ग्रंथों में प्राय: दु:ष्प्राप्य है। केवल बाबू इरिश्चंद्र ने उसको रस माना है, किंतु उनकी भी इस रस की कोई कविता मुक्ते देखने में नहीं आई। जितने हिंदी भाषा में रस संबंधी प्र'थ हैं, उन सबमें क्रावश्यकतावश नवरस की कविता मिलती है, किंतु यह गैारव वत्सल की नहीं मिला। साहित्य से

किसी भाव की व्यापकता का पता चलता है, क्यों कि इससे जन-समुदाय की मानसिक स्थिति का भेद मिलता है। अतएव यह स्वोकार करना पड़ता है, कि इस विषय में वत्सलरस उतना सीभाग्य-शाली नहीं है। फिर भी मैं यह कहूँगा कि हिंदी संसार में जितना साहित्य वात्सल्यरस का पाया जाता है, वह ऋद्भुत, ऋपूर्व श्रीर बहुमूल्य है। कविशिरामणि सूरदास ग्रीर कविचूड़ामणि गास्वामी तुलसीदासजी की वत्सलरस संबंबी रचनाएँ श्रह्प नहीं हैं, श्रीर इतनी उच्च कोटि की हैं, कि उनकी समानता करतेवाली कविता श्रन्यत्र दुर्लभ है। वत्सलरस के साहित्य के गौरव श्रीर महत्त्व को लिये मैं उनको यथेष्ट समभता हूँ, क्योंकि वे जितनी हैं उतनी ही अलीकिक मिया समान हिंदीसंसार-चेत्र की उद्भासित करनेवाली हैं। आजकल बालसाहित्य के प्रचार के साथ बत्सलरस की विभिन्न प्रकार की सरस रचनात्रीं का भी प्राचुर्य्य है । ज्ञात होता है, कुछ दिनों में शृंगार, हास्य, वीर आदि कतिपय बड़े बड़े रसे। की छोडकर इस विषय में भी वात्सल्यरस अन्य साधारण रसी से श्रागे बढ़ जावेगा। यदि इस एक ग्रंग की न्यूनता स्वीकार कर लें तो भो भन्य व्यापक लच्चणों पर दृष्टि रखकर मेरा विचार है कि वत्सल की रसता सिद्ध है, श्रीर उसकी रस मानना चाहिए। मतभिन्नता के विषय में कुछ वक्तव्य नहीं, वह स्वाभाविक है।

(२२) कै।टिलीय अर्थशास्त्र का रचनाकाल

[लेखन-श्री कृष्णचंद्र विद्यालंकार]

कैंटिलीय अर्थशास्त्र का भारतवर्ष के इतिष्ठास में विशेष महत्त्व है। प्राचीन भारत की राजनैतिक और आर्थिक अवस्थाओं पर जितना अधिक प्रकाश इस प्रंथ द्वारा पड़ा है, उतना और कोई प्रंथ नहीं डाल सका। इस प्रंथ से प्राचीन भारत की शासनपद्धित, शासन-प्रबंध, पुलिस, राज्य के भिन्न भिन्न विभाग, मुद्रा, विवाह और दाय संबंधी नियम, व्यापार, कर, दंडविधान विदेशी नीति, आयव्यय, सैन्य-व्यवस्था और व्यवसाय आदि अनेक महत्त्वपूर्ण बातें मालुम हुई हैं। डाक्टर जीली के शब्दों में हम कहें ते। उसमें राज्य की भीतरी और बाहरी नीति का विवेचन है और उसे हम भारत का प्राचीन गैज़ेटियर मान सकते हैं तथा उसे राजनीति और विज्ञान का संग्रह कह सकते हैं। इसके प्रकाशित होने पर भारतीय इतिहास में क्रांति हो। गई और प्राचीन भारत के इतिहास के विद्वानों को अपने मत बदलने पड़े। वस्तुत: अर्थशास्त्र भारतीय गीरव का प्रकाशस्तंभ है।

यह अर्थशास्त्र कब लिखा गया, इस पर भारतीय श्रीर पाश्चात्य विद्वाना में गहरा मत-भेद हैं। प्रायः सभी भारतीय विद्वान् मानते हैं कि यह श्रंथ मीर्थ चंद्रगुप्त को गही पर बिठानेवाले उसके प्रधान मंत्री महामति धाचार्य चाणक्य ने लिखा। मीर्थ चंद्रगुप्त को काल को संबंध में अब प्रायः ऐतिहासिक एकमत हैं कि वह चौथी सदी ई० पू० में हुआ। इसलिये यह अर्थशास्त्र भी उसी समय लिखा गया। परंतु प्रायः यूरोपियन विद्वानों का मत है कि अर्थशास्त्र का लेखक चाणक्य नहीं था। इस श्रंथ को तोसरी चौथी शताब्दी में किसी अन्य लेखक ने लिखा। भारतीय इति-

हास पर इस मतभेद का गहरा असर पड़ता है। अर्थशास्त्र में वर्षित सभ्यता, राजनैतिक संस्थाएँ, राज्यप्रबंध आदि अनेक बातें भारत में किस समय प्रचलित थीं, चंद्रगुप्त मैंर्य के समग्र या उससे छ: सात सदियों बाद गुप्तवंश के समय ? इसके निश्चय करने के लिये अर्थशास्त्र के कालनिर्णय की अत्यंत आवश्यक हो है।

किसी ग्रंथ के काल-निर्णय या लेखक-निर्णय में दो प्रकार के प्रमाण मिलते हैं—श्रंतः साची श्रर्थात् इस संबंध में ग्रंथ स्वयं क्या बताता है श्रीर बाह्य साची श्रर्थात् ग्रंथ से बाहर के प्रमाण । हम इन दोनों साचियों से अर्थशास्त्र के लेखक का निर्णय करने का प्रयक्ष करेंगे। लेखक के निर्णय से काल का निर्णय स्वयं हो जायगा।

अर्थशास्त्र में भिन्न भिन्न चार स्थलों पर ग्रंथ के लेखक का परि-चय दिया गया है। प्रथम अधिकरण के प्रथम अध्याय के अंत में लिखा है—

> सुखप्रहणविज्ञेयं तत्त्वार्थपदनिश्चितम्। कौटिल्येन कृतं शास्त्रं विमुक्तप्रंथविस्तरम्॥

भर्थ —कीटिल्य ने सुबेाध, निश्चित तत्त्वार्थ भ्रीर पदवाला यह संचित्र शास्त्र बनाया है।

दूसरे अधिकरण के दसवें अध्याय के अंत में निम्निलिखित श्लोक है—

सर्वशास्त्राण्यनुकम्य प्रयोगमुपलभ्य च। कै। दिल्येन नरेंद्रार्थे शासनस्य विधिः कृतः ॥

अर्थ — सब शास्त्रों का विचार कर तथा उनके प्रयोगों की देखकर कै।टिल्य ने 'नरेंद्र' (चंद्रगुप्त) के लिये शासन का विधान बनाया ।

पंद्रहवें श्रधिकरण के अंत में लिखा है-

येन शास्त्रं च शस्त्रं च नंदराजगता च भूः। ध्रमर्षेणोद्धतान्याश्च तेन शास्त्रमिदं कृतम् ॥

श्रर्थ—जिसने नंदराज के हाथ में गई हुई भूमि के साथ शास्त्र तथा शस्त्र का उद्धार किया, उसने यह शास्त्र बनाया है। उक्त श्लोक के बाद ग्रंथ की समाप्ति पर लेखक लिखता है— दृश्वा विप्रतिपत्तिं बहुधा शास्त्रेषु भाष्यकारायाम् । स्वयमेव विष्णुगुप्तश्चकार सूत्रं च भाष्यं च ॥

ग्रर्थ—माध्यकारों के शास्त्रों में भिन्न भिन्न मत देखकर विष्णु-गुप्त ने स्वयं सूत्र श्रीर भाष्य दोनों किए।

इन सब श्लोकों से चार बातें ज्ञात होती हैं-

- १ -इस प्रंथ का कर्ता वह कै।टिल्य है, जिसने नंदों का नाश किया।
 - २ कौटिल्य श्रीर विष्णुगुप्त एक व्यक्ति के दे नाम हैं।
 - ३-यह प्रंथ नरेंद्र (चंद्रगुप्त) के लिये बनाया गया।
- ४—इस यंथ में सूत्र धीर भाष्य एक ही व्यक्ति के किए हुए हैं अर्थात् संपूर्ण यंथ एक ही विद्वान की रचना है।

नंद के नाश के संबंध में विष्णुपुराग में लिखा है-

महापद्मः तत्पुत्राश्चैकं वर्षशतमवनीपतये। भविष्यन्ति । नवैव । तात्रन्दान् के।टिल्यो ब्राह्मणस्समुद्धरिष्यति । तेषामभावे मै।र्याश्च पृथ्वीं भोच्यन्ति । के।टिल्य एव चंद्रगुप्तं राज्येऽभिषंच्यति । तस्यापि पुत्रो विद्यसारे। भविष्यति । तस्याप्यशोकवर्धनः । (४.२४)

श्रर्थ—महापद्मनंद श्रीर उसके नी पुत्र एक सी वर्ष तक राज्य करेंगे। कीटिल्य नामक ब्राह्मण उन नंदों का नाश करेगा। उनके श्रभाव में मीर्थ पृथ्वी का उपभोग करेंगे। कीटिल्य ही चंद्रगुप्त की गद्दी पर बिठायेगा। उसका पुत्र बिंदुसार होगा श्रीर उसका पुत्र श्रशोकवर्धन

जिस 'नरेंद्र' को लिये यह शासन-विधान वनाया गया है, वह मीर्य चंद्रगुप्त को भ्रतिरिक्त अन्य कोई नहीं है। पुराणों में चंद्रगुप्त का दूसरा नाम 'नरेंद्र' भी मिलता है। ब्रह्मांड श्रीर वायु पुराण में नंद-नाश को प्रकरण में लिखा है—

भुक्तां महीं वर्षशतं नरेन्द्रः संभविष्यति ।

मत्स्य पुराण में इसे बदलकर इस तरह लिखा है-भक्ता मही वर्षशतं तते। मैर्यं गमिष्यति ।

इन दोनों पाठों को मिलाने से यह सम्भाने में देर नहीं लगती कि चंद्रगप्त के दसरे नाम के रूप में नरेंद्र शब्द प्रयक्ते हुआ है। यहाँ नरेंद्र किसी का विशेषण नहीं है, परंतु मैं।र्थ चंद्रगुप्त का दसरा नाम है।

कै।टिल्य. विष्णुगुप्त श्रीर चाणक्य --तीन नामीं के होते हुए भी भिन्न भिन्न पुरुष नहीं हैं। हमचंद्र ने अपने कोश में लिखा है-

> वात्म्यायना मल्लनागः काैटिल्यश्चणकात्मजः। द्रामिल: पचिलस्वामी विष्णुगुत्रोंगुलश्च स: ।।

इस उपर्युक्त संचिप्त विवेचन से यह स्पष्ट हो गया होगा कि चंद्रगुप्त के सहायक प्रसिद्ध चाणक्य ने यह अर्थशास्त्र बनाया । चंद्र-गुप्र का समय हमें मालुम है, इसलिये अर्थशास्त्र की रचना चैाथी सदी ई० प्० हुई।

अर्थशास्त्र की भाषा भी अत्यंत प्राचीन है। अर्थशास्त्रकार की लेखन शैली आपस्तंब, बैाधायन आदि धर्मसूत्रों के लेखकों से मिलती है। अर्थशास्त्र में सैकड़ों ऐसे शब्द हैं, जिनका संस्कृत अंथों में प्रयोग नहीं मिलता या बहुत कम मिलता है। याज्ञवल्क्यस्मृति श्रीर कैटिलीय श्रर्थशास्त्र की बहुत बातें परस्पर मिलती हैं। याज्ञ-वस्क्य का समय तीसरी सदी माना जाता है। उसने कैं। टिल्य के दिए हुए नियमों की। जिनसे वह सहमत था, चाणक्य के शब्दों में यथासंभव कम परिवर्तन करते हुए पद्यबद्ध किया। लिये हम यहाँ दो तीन उदाहरण देते हैं।

ग्रर्थशास्त्र संदिष्टमर्थमपयच्छता,...भ्रातृ-भार्था इस्तेन लंघयता,.... संदिष्टश्चाप्रदाता च समुद्रगृहमुद्भिदंतः;...(३-२०) समुद्रगृहभेदऋत् ॥ (२.२३२)

याज्ञवल्क्यस्मृति भ्रातृभायप्रिहारदः।

श्रर्थशास्त्र

पुरुषमबंधनीयं बन्नती बंधयता बंधं वा मीचयती बालमन्नाप्तव्यवहारं बन्नती बंधयती वा सहस्रहण्डाः।

(३.२०)

शृद्रस्य ब्राह्मण्यादिनोः राजद्विष्टमादिशतो द्विनेत्रभेदि-नश्च अष्टशतो वा दण्डः । (४.१०) याज्ञवल्क्यस्मृति
अवस्यं यश्च बन्नाति
बद्धं यश्च प्रमुश्वति ।
अप्राप्तव्यवहारं च ।
स दाप्या दममुत्तमम् ॥

(२.२४३)

द्विनेत्रभेदिना राजद्विष्टादेश-कृतस्तथा। विप्रत्वेन च शृद्धस्य जीवते।ऽष्ट-शते। दम:॥

(२. ३०४)

यह मानना कठिन है कि कै।टिल्य ने याज्ञवल्क्यस्मृति सं उपर्युक्त बातें लों जैसा कि डाकृर जै।ली का विचार है। यदि उसे याज्ञवल्क्य-स्मृति से सब बातें लेनी थां, तो वह पद्यों को सूत्रक्षप में परिणत करने का कठिन प्रयत्न न करता, जब कि वह स्वयं स्थल स्थल पर पद्य देता है।

परंतु कैं। दिल्य याज्ञवल्क्य से इतना पूर्व हो चुका था कि कौटिल्य के प्रयुक्त किए हुए शब्द उस (याज्ञवल्क्य) के समय प्रचलित नहीं रहे थे। इसलिये याज्ञवल्क्य उन स्थलों पर कौटिल्य के अभिप्राय को ठीक ठीक न समक सका। अर्थशास्त्र में आया हुआ 'युक्त' शब्द ऐसा ही है। इसका अर्थ होता है अधिकारी (अफसर)। अशोक के शिलालेख में भी 'युत' शब्द इसी अर्थ में प्रयुक्त हुआ है। अर्थशास्त्र में लिखा है—'युक्तकर्म चायुक्तस्य'। इसका अर्थ यह है, जो व्यक्ति अधिकारी नहीं है, उसका किया हुआ ऐसा काम जो किसी अफसर को करना चाहिए। याज्ञवल्क्य ने इस 'युक्त' का अर्थ न समक्तकर इसे पश्चबद्ध करते हुए लिखा है अयोग्यो योग्यकर्मकृत (२-२३५) अर्थात् अयोग्य (शूदादि) यदि योग्य कर्म (वेदादि का अध्ययन) करें। इस तरह स्पष्ट हो गया कि अर्थशास्त्र याज्ञवल्क्य स्मृति से बहुद पूर्व लिखा जा चुका था।

अब हम अन्य प्रंथों से कुछ ऐसे प्रमाण देंगे, जिनसे यह स्पष्ट सिद्ध हो जायगा कि नंदों का नाश करनेवाले कौटिल्य ने ही अर्थ-शास्त्र बनाया है।

कामंदक नीतिसार के लेखक ने नंद को नष्ट करनेवाले विष्णु-गुप्त के अर्थशास्त्र बनाने का उल्लेख स्पष्ट रूप से किया है। वह लिखता है—

यस्याभिचारवज्रेश वज्रज्वलनतेजसः।
पपात मूलतः श्रीमान् सुपर्वा नंदपर्वतः॥४॥
एकाकी मंत्रशक्त्या यःशक्त्या शक्तिधरेषमः।
ग्राजहार नृचंद्राय चंद्रगुप्ताय मेदिनीम्॥५॥
नीतिशास्त्रामृतं धोमानर्थशास्त्रमहोद्दधेः।
समुद्धे नमस्तस्मै विष्णुगुप्ताय वेधसे॥६॥
दर्शनात्तस्य सदृशो विद्यानां पारदृश्वनः।
राजविद्याप्रियतया संचिप्तृशंयमर्थवत्॥७॥
उपार्जने पालने च भूमेर्भूमीश्वरं प्रति।
यत्किंचिदुपद्दयामा राजविद्याविदां मतम्॥८॥

अर्थात् कामंदकनीति उसी विद्वान के प्रंथ के आधार पर लिखी गई है, जिसने नंद को नष्ट कर चंद्रगुप्त की पृथ्वी का राजा बनाया और अर्थशास्त्ररूपी समुद्र में से नीतिशास्त्ररूपी अमृत को निकाला। उस विष्णुगृप्त की नमस्कार है।

दण्डो ने भी भ्रार्थशास्त्र के लेखक का नाम विष्णुगुप्त दिया है ग्रीर उसका मै। ये चंद्रगुष्त के लिये बनाया जाना लिखा है। वह लिखता है—

श्रधोष्व तावद्दण्डनीतिम् । इयमिदानीमाचार्यविष्णुगुप्तेन मै। ट्यार्थे पड्भिः स्रोकसहस्रैः संचिप्ता । सैवेयमधीत्य सम्यगनुष्ठीयमाना यथोक्तकार्यचमेति ।

श्रर्थात् दण्डनीति का पढ़ो। श्राचार्य विष्णुगुप्त ने मैार्य के लिये इसे ६००० श्लोको से संचिप्त किया है। इसी तरह वाग्र*, पंचतंत्रकार श्रीर रघुवंश के टीकाकार मिल्लिनाथ में ने कीटिल्य या चाग्रक्य के अर्थशास्त्र का निर्देश किया है। नंदिसूत्र नामक जैन प्रंथ में भी कीटिलीय अर्थशास्त्र का उल्लेख है । सीमदेव सूरि ने भी, जो यशोधर के समय विद्यमान था, चाग्रक्य के नंदनाश का वर्णन किया है । उसका नीतिवाक्यामृत अर्थशास्त्र के आधार पर लिखा गया है +।

इस प्रकार ग्रंत:साची ग्रीर बाह्यसाची दानी से सिद्ध हो गया कि ग्रर्थशास्त्र का कर्ता चंद्रगुप्तकालीन कौटिल्य है।

प्रोफेसर मैक्डानल प्रभृति कतिपय विद्वानां का विचार है कि कै।टिलीय अर्थशास्त्र किसी एक कर्ता की कृति नहीं है। बहुत

ख---श्रव के।टिल्यः---

चीणाः प्रकृतयो लोभं लुब्धा यान्ति विरागताम् ।

किं वा तेषां सांप्रतं येषामितनृशंसप्रायेषदेशे निर्वेणं कैं।टिख-शास्त्रं प्रमाण्म् । श्रभिचारिक्षयाकृरेकप्रकृतयः पुरोधसो गुरवः । पराति-संधानपरा मंत्रिण उपदेष्टारः । नरपितसहस्रोजिसतायां छक्ष्म्यामासिकः । मरणात्मकेषु शास्त्रे प्वभियोगः । सहजप्रेमार्ब्रहृद्वया आतर उच्छेद्याः । (कादंबरी)

[†] ततो धर्मशास्त्राणि मन्वादीनि । अर्थशास्त्राणि चाणक्यादीनि । काम-शास्त्राणि वात्स्यायनादीनि । (पंचतंत्र)

[‡] क—श्रत्र केोटिल्यः—भूतपृर्धमभूतपृर्वं या जनपदं परदेशप्रवाहेण स्वदेशाभिष्यन्दवमनेन वा निवेशयेत्। (रघु० १४—२६)

[•] विरक्ता यान्त्यिमित्रं वा भर्तारं व्लन्ति वा स्वयम् ॥ (रघु० १७---४१)

इसी तरह १० वें सर्ग के ४६, ४६, ७६ श्रीर ८१ तथा १८ वें सर्ग के ४० श्लोकों की टीका में मिल्छिनाथ ने श्रर्थशास्त्र से उद्भृत कर कौटिल्य का मत दिया है।

^{\$} खमए श्रमचपुत्ते चाणक्के चेव थूळबदेय (१३३) श्रीर ''भारहं रामायणं भीमासुरक्कं कोडिल्ळियम्'' (३६१ सू०) में क्रमशः चाणक्य श्रीर कीटिलीय श्रर्थशास्त्र का उल्लेख है।

शृथते हि किल चाणक्यस्तीक्ष्णदृतप्रयोगेणैकं नंदं जवानेति । (१० ४२)

⁺ परस्पर समानता के उदाहरणों के लिये देखी प्राणनाथ विद्यालंकार द्वारा श्रनुवादित कौटिल्य-श्रर्थशास्त्र की प्रस्तावना । (१०११)

संभवत: उसमें कई अध्याय पीछे से जोड़े गए हैं भ्रीर विशेष कर वे, जिनमें अधकर्ता का नाम कैं। टिल्य दिया है।

अर्थशास्त्र को पहने से उक्त धारणा के लिये कोई कारण नहीं मिलता। डाकृर जीली लिखते हैं कि इस समस्त ग्रंथ में प्रारंभ से ग्रंत तक रचना ग्रीर विषययोजना का ऐसा उक्तम संकलन है, जो ग्रीर कहीं देखने में नहीं ग्राता। वस्तुतः उनका यह कथन बहुत ठीक है। शुरू में विषयसूची है ग्रीर ग्रंत में ग्रंथ की रचना-प्रणाली के संबंध में दिप्पणियाँ हैं। इनके कारण संपूर्ण पुस्तक में एकता ग्रीर सामंजस्य आ जाता है ग्रीर सारे ग्रंथ में अन्यान्य प्रकरणों तथा आलीच्य विषयों का उल्लेख है, जिससे यह स्पष्ट ज्ञात होता है कि यह ग्रंथ किसी एक लेखक का लिखा हुआ है। डाकृर जीली भी यह स्वोकार करते हैं कि जिस रूप में आजकल यह ग्रंथ हम लोगों को प्राप्त है, ठीक उसी रूप में है, जिसमें इसे लेखक ने लिखा था। अर्थशास्त्र के ग्रंतिम स्रोक्त 'ह्या विप्रतिपत्ति' ' स्वादि में यह स्पष्ट रूप से लिखा है कि सूत्र ग्रीर भाष्य देनों एक लेखक के बनाए हुए हैं। इसलिये अब इस बात का विवाद नहीं रह जाता कि यह ग्रंथ भनेक लेखकों की कृति है या एक की।

श्रिशास्त्र के रचनाकाल के उपर्युक्त पत्त (चैाथी शताब्दी ई० पृ०) पर आत्तेप करनेवाले विद्वानों में डाकृर जैाली*, प्रोफेसर ए० ए० मैकडोनल श्रीर प्रोफेसर विटरनिट्ज़ मुख्य हैं। इनके प्रायः सब आत्तेप परस्पर मिलते जुलते हैं। श्रीयुक्त काशीप्रसाद जायस-वाल है, डाकृर नरंद्रनाथ ला श्रीर नंदलाल हे प्रभृति भारतीय

Arthashastra of Kautilya, [१६२३ प्रकाशित, छाहोर]
 की प्रस्तावना पृष्ठ १—४७ ।

[†] India's Past. श्राक्सकोई पृ० १६८-७०।

[‡] Calcutta Review, अप्रैल १६२४।

[§] Hindu Polity परिशिष्ट तृतीय।

^{||} Studies in Indian History and Culture. 20

[¶] Asian Indian Hindu Polity.

विद्वानों ने इन आचिपों का समुचित उत्तर दिया है। इन आचिपों में कई आचेप तो इतने हास्यास्पद हैं, जिन्हें सुनकर विश्वास नहीं होता कि ये आचेप उनके सहश विद्वानों ने किए होंगे। हम यहाँ संचेप से कुछ मुख्ये आचेपों का विवेचन करेंगे।

(१) अर्थशास्त्र में लेखक ने जहां धन्य आचारों से सहमित या ध्रसहमित दिखाई है, वहाँ 'इति कै।टिल्यः' या 'नेति कै।टिल्यः' लिखकर। ऐसे प्रयोग संपूर्ण प्रंथ में ७२ दफः आए हैं और एक दफः 'एतत् कै।टिल्यदर्शनम् (पृट १७)' लिखा गया है। इन प्रयोगों को देखकर डाकृर जै।ली, प्रोफेसर विंटरनिट्ज़ और श्रीयुत ए० हिलबेंड (A. Hillbrandt) अप्रमृति विद्वानों का विचार है कि यदि कै।टिल्य इस प्रंथ का लेखक होता, तो वह अपनी सम्मित के लिये प्रथम पुरुष (अँगरेजी में Third person) का रूप देकर ध्रपना नाम न लिखता। अपनी सम्मित के लिये वह उत्तम पुरुष (First person) का प्रयोग करता। किसी दूसरे विद्वान ने, जो बहुत संभवतः उसी के राजनीति-संप्रदाय (School of polities) का था, कै।टिल्य की सम्मित दिखाते हुए इति कै।टिल्यः या नेति कै।टिल्यः लिखा है।

वस्तुतः यह यूरोपियन विद्वानों का भ्रम है। भारत में लेखक का अपना नाम देने की प्रथा प्राचीन काल से भ्रब तक प्रचलित है। कामशास्त्र के कर्ता वात्स्यायन ने भी इसी तरह अपना मत प्रकट किया है—

स चापायप्रतिपत्तिः कामसूत्रादिति वात्स्यायनः।

कि राजशेखर ने भी काव्यमीमांसा में इति यायावरीयः' 'नेति यायावरीयः' लिखकर भ्रपनी सम्मति प्रकट की है। प्रोफेसर विंटरनिट्ज़ ने यह श्राचेप करते हुए यह ता स्वीकार कर लिया है कि

^{*} Das Kautilyashastra and Verwandtes.

[†] श्रॅगरेजी के First person, Second person श्रोर Third person की संस्कृत में उत्तम, मध्यम श्रीर प्रथम पुरुष कृहते हैं।

एक संप्रदाय (school) से संबंध रखनेवाला व्यक्ति श्रपना नाम प्रथम पुरुष में दे सकता है। तो क्यों न यही बात अर्थशास्त्र के लेखक के साथ मानी जाय ? ए० हिल्र्जेंड कृत Das Kautilyashastra and Verwandtes के विद्वान संपादक ने उसकी भूमिँका में इस स्राचीप का उत्तर देते हुए लिखा है — ''प्राचीन भारतीय विद्वानों की लेख-पद्धति से श्रनभिज्ञता ही इस प्रकार के श्राचेप का कारण है। जब कोई लेखक दूसरों के मत का खंडन करता हुआ अपना मत रखता है, तब उसे प्रथम पुरुष का प्रयोग करना चाहिए या श्रपना नाम देना चाहिए। श्राज भी भारतीय विद्वान उत्तम पुरुष (First person) का प्रयोग करते हुए हिचिकिचाते हैं. क्योंकि 'मैं' के प्रयोग से लेखक का गर्व सूचित होता है। भारतीय लेखक श्रपने व्यक्तित्व को छिपाने की चेष्टा करते हैं। स्वभावतः वे अपना मत दिखाते हुए अपना नाम ही दे देते हैं। इसी लिये अर्थशास्त्र को संबंध में यह संदेह करना ठीक नहीं है कि उसे कै। टिल्य ने नहीं लिखा। '' हिंदी के प्राचीन और अर्वाचीन कवि भी अपनी कविताओं में अपना नाम देते चले आए हैं।

प्रसिद्ध जर्मन विद्वान हर्मन याकोवी (Hermann Jacobi) ने भी इस ग्राचेप का युक्तियुक्त उत्तर देते हुए एक लेख लिखा है । उसमें वे लिखते हैं — "यदि कौटिल्य की मृत्यु के बहुत समय बाद उसी के राजनीति-संप्रदाय के किसी विद्वान ने अर्थशास्त्र लिखा होता तो उस समय जब कि कौटिल्य के नियम साधारणतया स्वीकृत समभे जाते थे, ग्रंथ का लेखक कभी इतने ध्यान से उन सभी सृदम बातों का वर्णन न कर सकता, जिनमें कैटिल्य का पिछले आचारों से मतभेद था भीर न वह कैटिल्य का नाम भीर उसके विरोधियों को आचार्य लिखता। उसके लिये तो उसी संप्रदाय का प्रवर्तक (कीटिल्य) ही आचार्य था।"

इस उपयोगी लेख का पूर्ण अनुवाद इंडियन एंटिक्वेरी १६१८ में
 १५७ --६१ ग्रें।र १८७--६४ पृष्टों में हो चुका है।

(२) डाक्टर जैली, प्रोफेसर विंटरनिट्ज श्रीर प्रो० मैकडानल का दूसरा बड़ा आचेप यह है कि यदि कै।टिल्य चंद्रगुप्त का सम-कालीन था, ते। चंद्रगुप्त का वर्णन करते हुए महाभाष्यकार पतंजिल श्रीर मैगस्थनीज आदि श्रीक लेखकों ने कै।टिल्य का नाम क्यों नहीं दिया।

श्रीयुक्त जायसवाल ने इस प्रश्न का बहुत अच्छा उत्तर दिया है कि मैगस्थनीज के लिखे हुए संपूर्ण प्रंथ का तो पता लगाइए, क्यों कि जो ग्रंथ अभी तक पूरा मिला ही नहीं, उसमें किसी घटना का वर्णन न होने के आधार पर हम कोई सिद्धांत स्थिर नहीं कर सकते। इसी तरह महाभाष्य में कीटिल्य या उसके अर्थशास्त्र का उन्लेख न होने से यह सिद्ध नहीं हुआ कि वह हुआ ही नहीं। उसमें तो बिंदु-सार, अशोक श्रीर बुद्ध तथा बहुत से वैदिक ग्रंथों का उन्लेख नहीं है, तो इससे यह सिद्ध नहीं होता कि वे थे ही नहीं। महाभाष्य व्याकरण का ग्रंथ है, इतिहास का नहीं।

(३) उपर्युक्त तीनों यूरोपियन विद्वान् श्रयने पत्त की पुष्टि में एक विचित्र तर्क पेश करते हैं। कैं। दिल्य शब्द का अर्थ है कुटि-लता। सम्राट् चंद्रगुप्त का प्रधान मंत्रो अपना ऐसा नाम रखे, यह संभव प्रतीत नहीं होता।

कौटिल्य तो उसका गोत्रीय नाम है। कामंदकीय (१,६) की व्याख्या करते हुए शंकराचार्य ने लिखा है कि उसका वास्तविक नाम विष्णुगुप्त था और उसके जन्मस्थान तथा गोत्र के कारण उसे चाणक्य तथा कौटिल्य भो कहते थे। महामहोषाध्याय गणपित शास्त्री ने अर्थशास्त्र के अपने संस्करण में लिखा है कि शुद्ध नाम कौटल्य है, जिसका अर्थ 'कुटल गोत्र में उत्पन्न' होता है, न कि कौटिल्य। केशवस्वामी ने भी 'नानार्थाण्वसंचेष' में एक गोत्रिषे का नाम कुटल बताया है। सबसे बड़ो बात यह है कि अर्थशास्त्र की सब हस्त्तिलिखत प्रतियों में 'कौटल्य' ही पाया जाता है*।

^{*} Studies in Indian History and Culture; 50

श्रीर फिर यदि उसका नाम कुटिलतार्थक कौटिल्य ही हो, तो भी इससे उसके प्रधान मंत्री बनने में कोई वाधा नहीं श्राती। इससे भी श्रधिक खराब अर्थवाले नाम तो भारतीय श्रीर यूरोपीय विद्वानों के रखे जाते रहे हैं। शुनःशेफ, कौणपदंत, पिशुन, वातव्याधि, Fox, Lamb श्रीर Savage श्रादि। बुरे नाम रखने के उत्तरदायी माता पिता हैं, न कि वे खुद।

(४) प्रोफंसर विंटरितट्ज एक और विचित्र युक्ति देते हैं िक कोई मंत्री राजा की उपस्थिति में शत्रुओं को नष्ट करने का संपूर्ण श्रेय अपने की देते हुए यह नहीं लिख सकता—

> येन शास्त्रं च शस्त्रं च नन्दराजगता च भूः। श्रमर्पेगोद्धतान्याशु तेन शास्त्रमिदं कृतम्॥

एंसा लिखने से सम्राट् चंद्रगुप्त उससे अरूर नाराज होता । इस-लिये यह प्रथ किसी श्रन्य पश्चात्कालीन लेखक का लिखा हुआ है ।

इस युक्ति में भी कोई सार नहीं है। सभी जानते हैं कि चंद्रगुप्त कोटिल्य में कितनी भक्ति रखता था। वह उसे गुरु मानता था, जैसा कि विशाखदत्त ने दिखाया है। विस्मार्क का जो खान जर्मनी में हैं, वहीं स्थान कोटिल्य का मौर्य-भारत में था। कोटिल्य के उपर्युक्त श्लोक लिखने से चंद्रगुप्त कभी नाराज नहीं हो सकता था।

(५) डाक्टर जैलो लिखते हैं कि निम्नलिखित श्लोक कौटिल्य ने, उद्धरण के रूप में, दिया है और यह श्लोक भास में मिलता है, जिसका समय तीसरी शताब्दी है। इससे यह सिद्ध होता है कि यह अर्थशास्त्र भास के बाद लिखा गया। वह श्लोक यह है—

नवं शरावं सिलिलस्य पूर्ण सुसंस्कृतं दर्भकृतोत्तरीयम् ।

तत्तस्य माभूनन्रकं च गच्छंदो भर्तृपिंडस्य कृते न युध्येत्। (१०,३)

यह श्लोक वस्तुतः भास से श्रर्थशास्त्र में नहीं लिया गया। अर्थशास्त्र में इस स्थल पर बताया गया है कि सेना की क्या कहकर उत्साहित करना चाहिए। यहाँ कौटिल्य ने एक वेदमंत्र लिख- कर 'श्रपीह श्लोको' लिखते हुए एक साथ दो श्लोक उद्धृत किए हैं. जो इस प्रकार हैं---

यान्यझसंवैस्तत्रसा च वित्राः खर्गैपिणः पात्रचयैश्च यान्ति । चणेन तानप्यतियान्ति शूराः प्राणान् सुयुद्धेषु परित्यजन्तः ॥ नवं शरावं सलिलस्य पूर्णं सुसंस्कृतं दर्भकृतोत्तरीयम् । तत्तस्य माभूननरकंच गच्छेयो भर्तृ पिण्डस्य कृते न युध्येत् * ॥

इनमें पिछला श्लोक यदि अर्घशास्त्रकार ने भास से लिया, तो प्रथम श्लोक कहाँ से लिया ? वस्तुत: यं दो श्लोक पहले से ही प्रसिद्ध होंगे। सैनिकों को इस तरह उत्साहित करने की प्रथा बहुत प्राचोन है। यह संभव है कि भास ने कौटिस्य से उद्धृत किया हो।

(६) डाक्टर जैलि अपने आचेप की पुष्टि में कहते हैं कि बहुत सी वातों में याज्ञवल्क्य और कौटिल्य एकमत हैं, उनमें किसी अकार का मतभेद नहीं है। इसलिये मानना पड़ता है कि कौटिल्य ने याज्ञवल्क्य की बातों को सूत्ररूप दे दिया है अर्थात् कौटिल्य याज्ञवल्क्य (३री सदी) के बाद हुआ है।

हम यह क्यों न मान लें कि याज्ञवल्क्य ने कै।टिल्य से ले लिया है, जैसा कि अधिक संभव है। पद्य की सूत्र में परिणत करना अधिक कठिन और व्यर्थ प्रयन्न है, जब कि कै।टिल्य की पद्य देने में कोई एतराज नहीं और वह स्थल स्थल पर पद्य लिखता है। यही अधिक संभव है कि याज्ञवल्क्य ने सूत्रों की पद्यबद्ध किया, क्यों कि वह सारा प्रथ पद्यमय है, उसमें सूत्र काम नहीं दे सकते थे।

(७) डाक्टर जैलि अपनी स्थापना की पुष्टि में एक श्रीर युक्ति देते हैं कि अर्थशास्त्र के पड़ने से यह पाया जाता है कि उसका कर्ता पुराणों तथा पाणिनि से परिचित था श्रीर उसने काम-विज्ञान

[#] भावार्थ—याज्ञिक बाह्मण यज्ञादि के द्वारा जिन लोकों का प्राप्त होते हैं, शूर वीर युद्ध में प्राण त्यान करते ही वहां पहुँच जाते हैं। जो ब्रादमी स्वामी का अन्न खाकर युद्ध नहीं करता, वह नरक में जाता है श्रीर उसे नए श्रीर पवित्र सकीरे में भरा जल तथा उसी में रखा कुशा नहीं मिलता।

के वैशिक प्रकरण का उल्लेख किया है। इससे यह सिद्ध है कि श्रर्थशास्त्र की रचना पुराण, श्रष्टाध्यायी श्रीर कामशास्त्र* के बनने के बाद हुई श्रीर क्योंकि ये श्रंथ ३०० ई० पू० के बाद बने हैं, इसलिये श्रर्थशास्त्र चंद्रगुप्त के समय नहीं लिखा गया।

वस्तुत: पुराण और भ्रष्टाध्यायों के निर्माणकाल का डाक्टर जैली की ज्ञान नहीं। सबसे प्राचीन धर्मसूत्र के कर्ता की भी पुराणों का ज्ञान था। ध्रापस्तंब (२. २४. ६) और छांदेग्य उपनिषद् में पुराण का उल्लेख है। श्री काशीप्रसाद जायसवाल ने अपने प्रसिद्ध मंथ Hindu Polity के पाँचवें अध्याय के प्रारंभ में पाणिनि का काल ५०० ई० पू० सिद्ध किया है। काभशास्त्र का वैशिक प्रकरण आनं से भी ध्रथशास्त्र पीछे का बना हुआ नहीं माना जा सकता। दत्तक ने पाटलिपुत्र में वात्स्यायन से भी पहले वैशिक प्रकरण लिखा था। ध्रभी तक यह भी निश्चितरूप से कहा नहीं जा सकता कि चौथी सदी ई० पू० में कोई वैशिक प्रकरण लिखा ही नहीं गया था।

(८) प्रोफेसर विंटरनिट्ज, प्रोफेसर मैकडोनल और डाक्टर जैलि की एक बड़ी दलील यह है कि अर्थशास्त्र शास्त्रीय वर्गीकरण और पारिभाषिक लच्चों। की पेचीदिगियों से इतना अधिक भरा हुआ और विद्वचापूर्ण अंथ है कि उसके किसी क्रियावान राजनीतिज्ञ (Practical statesman) व्यक्ति द्वारा लिखे जाने में संदेह होता है।

यह थुक्ति बहुत विचित्र है। क्या राजमंत्री गंभीर विद्वान नहीं हो सकते! भारत में तो पहले विद्वान ब्राह्मण ही मंत्री नियुक्त किए जाते थे। पराशरसंहिता में लिखा है।

> इंद्रस्याङ्गिरसो नलस्य सुमितः शैग्यस्य संघातिथि-धीम्यां धर्मसुतस्य वैण्यनृपतेः स्वीजा निमेगीतमः।

[्]रैकीथ प्रजृति अनेक विद्वानों का यह मत है कि कीटिल्य श्रीर वास्त्यायन भिन्त नहीं हैं। इस विषय पर पं॰ जयदेवजी विद्यालंकार ने श्रजमेर से प्रकाशित कामसूत्र [सापाभाष्य] की प्रस्तावना में श्रच्छा प्रकाश उ।ला है। इस कल्पना की श्रवस्था में तो यह श्राचेप उठ ही नहीं सकता।

प्रत्यग्द्यव्यास्य विभारभूत् कुलगुरुर्मन्त्रो तथा माधवः ॥

यह तो बहुत साधारंग बात है कि विद्वान पंडित बड़े भारी राज-नीतिज्ञ हों। राजा भोज की विद्वत्ता प्रसिद्ध है। लोकमान्य तिलक की भ्रगाध विद्वत्ता ग्रीर राजनीतिज्ञता में किसी की संदेह नहीं है। फिर अर्थशास्त्र तो किसी राजनीतिज्ञ की कृति है, जैसा कि डा॰ जैली ने स्वयं माना है कि इस शंथ का रचिषता संभवत: राज्य का कोई ऐसा अधिकारी था, जो शासन-कार्य से परिचित था। अर्थ-शास्त्र में वर्णित कूटनीतिया हमें इटली के मैंकियावेली का स्मरण कराती हैं।

(६) डाक्टर जैलि ने एक और बहुत ही अद्भुत दलील दी है कि अर्थशास्त्रकार ज्योतिष, स्विनजिवद्या, वास्तुविद्या, रक्षपरीचा, कीमिया आदि संबंधी अने क प्रामाणिक अंथों से परिचित था। इन विषयों के साहित्य बनने में बहुत समय लगा होगा इसिलिये अर्थिशास्त्र ३०० ई० प्० के बाद बना होगा।

खूब, उक्त विषयां के श्रंथ ३०० ई० पू० से पूर्व नहीं बन चुके थे, इसका क्या प्रमाण ? सभी विषय श्रीकों के श्राने के बाद ही विक-सित हुए, इस धारणा की पुष्टि के लिये प्रवल प्रमाणों की श्रावश्यकता है।

(१०) डाकृर जैलि। एक विचित्र तर्क पंश करते हैं कि अर्थ-शास्त्र में जो दूसरे आचार्यों या विद्वानी की सम्मतियाँ दी हैं, वे कल्पित हैं श्रीर उनके नाम महाभारत से लिए गए हैं।

यदि यह बात ठीक होती, ते निस्संदेह जैलि के पत्त में बड़ी जोरवाली दलोल थी, परंतु वैसा है नहीं। महामहोपाध्याय गण-पति शास्त्री ने अर्थशास्त्र की प्रस्तावना में बताया है कि विशालाच और बहस्पति के उद्धरण साहित्य में अब तक कहीं कहीं मिलते हैं। नीतिवाक्यामृत में शुक्र और बृहस्पति के उद्धरण वर्तमान हैं। इन उद्धरणों से स्पष्ट है कि ये आचार्य किल्पत नहीं हैं।

(११) यूरोपियन विद्वान श्रपने मत की पुष्टि में एक श्रीर प्रवल युक्ति देते हैं कि यदि अर्थशास्त्र चंद्रगुप्त के समय , लिखा गया होता, ते। उसमें श्रीर मैगस्थनीज श्रादि श्रोक यात्रियों के लिखे हुए भारत-वर्णन में श्रंतर नहीं होना चाहिए। परंतु बहुत सी ऐसी बातें देानें। में हैं, जो एक दूसरें में नहीं पाई जातीं श्रीर कई जगह विरोध भी पाया जाता है। इससे यह निश्चित है कि अर्थशास्त्र चंद्रगुप्त के समय नहीं लिखा गया।

पारस्परिक विरोध के उदाहरणों पर विचार करने से पूर्व निम्न-लिखित चार बातों का खयाल कर लेना च।हिए।

- (क) मैंगस्थनीज का भारत-वर्णन हमें खण्डशः मिला है। इसिलिये उसमें बहुत सी अवश्यक वार्ते नहीं मिल सकतीं।
- (ख) मैगस्थनीज आदि श्रीक यात्रियों के विवरण पूर्णत: सत्य नहीं हैं, जैसा कि श्री० विष्टरनिट्ज स्वयं स्वीकार करते हैं। प्री० मैकडोनल श्रीर कीथ भी लिखते हैं कि श्रीक लेखकी पर पूर्ण विश्वास कर लेना घातक होगा, क्योंकि वे केवल दर्शक थं श्रीर उनकी लिखी बातें पूरी सूचना के आधार पर नहीं लिखी गई।
- (ग) जिन प्रंथों से मैगस्थनीज के उद्धरण लिए गए हैं, उन प्रंथों के लेखकी ने मैगस्थनीज के शब्दों की नहीं बदला, इस बात का कोई निश्चित प्रभाण नहीं हैं।
- (घ) डाकृर शानवैक (Schwanbeck) ने लिखा है कि यद्यपि मैंगस्थनीज ने भारत-वर्णन के कुछ भाग प्रत्यच दर्शन करके लिखे हैं, परंतु शेष भागां के लिये वह सुनी सुनाई बातां पर श्राक्षित रहा है।

अब इम यहा दोनों लेखकों के परस्पर के कुछ उन मतभेदें। पर विचार करेंगे जिन्हें डाकुर जैलि या प्रो० विंटरनिट्ज ने बताया है।

(अ) मैगस्थनीन मीलत्रदर्शक पत्थरों (Mile stones) का वर्णन करता है, चाणक्य इस विषय में चुन है।

यह कोई परस्पर विरोध नहीं है।

(ग्रा) मैंगस्थनीज सिंचाई के लियं पानी के वितरण का वर्णन करता है, परंतु कैं।टिल्य ने इस संबंध में कुछ नहीं लिखा। श्चर्यशास्त्र में वितरण का स्पष्ट विधान न होने का यह अर्थ नहीं कि मैगस्थनीज से वह श्रसहमत है। कै।टिल्य भी नहरां का वर्णन करता है (कुल्यावापानां च कालत:)।

(इ) मैगस्थनीज लकड़ी के भवनों का उल्लेख करता है श्रीर चाणक्य पत्थरों के।

पहले तो मैगस्थनीज का कथन पूर्ण सत्य नहीं मालूम होता, क्योंकि पाटलिपुत्र के खोदने से वहाँ से ईंट पत्थरों का सामान भी बहुत मिला है। दूसरे जिस प्रकरण (पृष्ठ ५२) का अर्थ विंटर-निट्ज ने पत्थर के मकान किया है, वह प्रकरण डाकृर शामशास्त्री की सम्मति में सड़कों के संबंध में है, भवनों के नहीं। फिर कैंटिल्य काष्टभवनों का विरोधी भी नहीं है। उसने भूमिगृह के काष्ट के बनवाए जाने का उल्लेख किया है (पृ० ५८)।

(ई) मैगस्थनीज नं दास-प्रया के संबंध में लिखा है कि वह नहीं थो श्रीर श्रर्थशास्त्र से उसका होना पाया जाता है।

भारतवर्ष में दासों के साध एक पिर्धार-सदस्य का सा व्यवहार होता था, इसिलिये विदेशी यात्री उसे प्रत्यच श्रनुभव नहीं कर सकते थे। डाक्र जैली जिस याज्ञवल्क्य स्मृति के आधार पर श्रर्थशास्त्र का बनना मानते हैं, उसी में दास-प्रथा का स्पष्ट वर्णन है।

(उ) प्रोक यात्रियां के वर्णनों श्रीर अशोक के शिलालेखों से उस उन्नत भारत का ज्ञान नहीं होता, जिसका ज्ञान अर्थशास्त्र के पढ़ने से होता है। मैगस्थनीज ने केवल पाँच धातुश्रों का वर्णन किया है श्रीर स्ट्रैबो लिखता है कि भारतीयों को खान खेदिने श्रीर धातु गलाने का ज्ञान नहीं है। परंतु अर्थशास्त्र का लंखक खान पर राज्य के अधिकार, टकसाल में सिके बनाने, धातुश्रें के आभूषण आदि बनाने से परिचित था। प्रो० विंटरनिट्ज लिखते हैं कि अर्थशास्त्रकार पारे का प्रयोग कर रासायनिक रीति से कृत्रिम सोने के बनाने का भी वर्णन करता है।

यहाँ भी श्रीक यात्रियां के वर्णन सत्य नहीं जान पड़ते। मैार्य-काल श्रीर उससे पुर्व के सिक्के, गहने (पाटलिपुत्र से मिली बढ़िया सोने की अँग्ठी), ढले हुए लोहे और शीशे की मोहरें मिल चुकी हैं। स्वयं बोक लेखकों ने लिखा है कि चंद्रगुप्त के महल में सोने का बुच रहता था। इसी तरह पाँच घातुओं के ज्ञान की बात भी ध्रशुद्ध है। सात धातुओं का उल्लेख ते। यजुर्वेद में है*। पारे का प्रयोग उस समय (३००ई०प०) तक ज्ञात नहीं था, जब तक इसका कोई निश्चित प्रमाण न मिले, इस युक्ति में कोई बल नहीं है। यदि चरक में सबसे पहले पारे का प्रयोग मिलता है, ते। यह भी ध्यान में रखना चाहिए कि दृढ़बल ने अग्निवेश की मूल चरक-संहिता से संचिप्त कर वर्तमान रूप दिया। इस संबंध में डाकृर नरेंद्रनाथ ला ने विस्तार से विचार किया है। ध्रशोक के शिला-लेखों में यदि धर्धशास्त्र की वातें नहीं हैं, ते। क्या हुआ। वे लेख ते। भारत के गैंजेटियर नहीं हैं!

(क) मैगस्थनीज कहता है कि भारतीय लिखना नहीं जानते थे, परंतु अर्थशास्त्र में लेखों का विधान है।

यह लिखने से ही ब्रोक यात्रियों के वर्णनों की प्रामाणिकता का ज्ञान हो जाता है। यदि भारतीय लिखना नहीं जानते थे, तो अशोक ने वे धर्मलेख किस तरह खुदवाए १ यदि ब्रीक यात्रियों ने ब्राक्षर लिखना सिखा दियः, तो क्या वे साधारण जनता की भी पढ़-कर सुनाया करते थे, जिनके लिये वे ब्राज्ञाएँ थीं। यह कहना नितांत भ्रम है कि प्राचीन भारतीय लेखनकला से ब्रनभिज्ञ थे। महामहोपाध्याय पंट गैरिशंकर हीराचंद ब्रीभ्का ने श्रपने प्रसिद्ध श्रंथ ''प्राचीन भारतीय लिपिमाला'' में इस धारणा का बहुत विद्वत्तापूर्वक खंडन किया है।

[ं] श्रश्माच में ''' '' हिरण्यं च मेऽयश्च मे स्यामञ्च मे ले।हञ्च मे मीसञ्च मे त्रपुच मे यज्ञेन कल्पन्ताम् ॥ (१८—१३)

[†] रजता हरिग्णीः सीसा युजो युज्यन्ते कर्मभिः।

श्रश्वस्य वाजिनस्त्वचि सिमाः शम्यन्तु शम्यन्तीः॥ (२३—३७)।

^{ो।} इस विषय के संबंध में कुछ विस्तार से जानना चाहते हैं।, वे इस लेख के। श्रवश्य पढ़ें। लिपिमाला, प्र० १—-१६

(ए) मैगस्थनीज ने सिकों, जुए, मादक द्रव्यों के कर तथा सड़कों पर लगनेवाले कर का उल्लेख नहीं किया, परंतु श्रर्थशास्त्र में इन सब बातों का वर्णन है।

मैंगस्थनीज ने बिको की चीजों पर कर लगने का उल्लेख किया है। इसमें वे सब कर, जिनका वर्णन अर्थशास्त्र में किया गया है, श्रा जाते हैं।

(ऐ) मैंगस्थनीज ने शिकार के समय राजा के साथ स्त्री पहरे-दारी का उल्लेख किया है, परंतु चाणक्य ने नहीं।

यह कहना भो ठीक नहीं है। अर्थशास्त्र में स्पष्ट लिखा है स्त्रीगर्गीर्धन्विभि: परिगृद्धोत (१-२१)। स्त्रियों के छत्र लिए हुए राजा के साथ रथों पर जाने का उल्तेख (१-१७) भी है। शिकार तथा युद्ध के समय राजा का 'दशवर्ग' से विरा होना लिखा है। इस दशवर्ग में स्त्रियाँ भी सम्मिलित थीं।

इस तरह कुछ उदाहरणों पर विचार करने से यह प्रतीत हो जाता है कि सब स्थलों पर देनों में विरोध नहीं है और जहाँ विरोध पाया जाता है, वहाँ श्रोक यात्रियों के वर्णनों की अपूर्णता और अश्रामाणिकता के कारण । यदि ध्यान से श्रोक यात्रियों के वर्णनों श्रीर अर्थशास्त्र का स्वाध्याय किया जाय तो अनेक बातों में परस्पर समानता भो मिलेगी । यह देखते हुए एक बात हर समय खयाल में रखनी चाहिए कि यात्री ते। उपर की बातों को देखकर संतुष्ट हो जाता है, अंदर गहराई तक पहुँचने का यह नहीं करता।

डाकृर जैलि प्रभृति विद्वानों की सभी मुख्य युक्तियों का विचार-कर हमने देखा कि उन युक्तियों के आधार पर अर्थशास्त्र की पीछे का बना हुआ नहीं मान मकते। अर्थशास्त्र वस्तुतः चंद्रगुप्त के समय का ही बना हुआ है और उसे भ्राचार्य चाणक्य ने लिखा है।

.(२३) ककुरस्य

[लेखक-राय कृष्णदास]

ऐच्वाकों की उस शाखा का, जिसमें इरिश्चंद्र, रघु, राम इत्यादि का प्रादुर्भाव हुग्रा था, एक नाम ''काकुत्स्थ'' भी है।

पुराण इस नाम की कथा यों देते हैं कि होता में देवगण असुरों से, संप्राम में, हार गए। तब उन्होंने इच्वाक़ के पात्र पुरंजय की सहायता चाही। राजा ने कहा कि यदि इंद्र मेर वाहन बने तो मैं लड़ सकता हूँ। इंद्र ने उनकी सवारी के लिये हुषभ का रूप धारण किया और उन्होंने उस हुपभ के कक़ुद् (डील) पर स्थित हो कर अधुरें को पराजित किया। विष्णुपुराण का लेख हैं—

पुरा हि त्रेतायां देवासुरयुद्धमितभीषणमभवत् । तत्र चाति-बिलिभिरसुरैरमराः पराजिताः.....।पुरंजयो नाम राजर्षेशशादस्य तनयः....। ...श्रमराः पुरंजयसकाश-माजरमुरू चुश्चैनम्। भो भो चित्रयवर्याऽस्माभिरभ्यथितेन भवताऽ स्माकमरातिवधोद्यतानां कर्तव्यं साहाय्यमिच्छामः तद्भवताऽस्माकम-भ्यागतानां प्रण्यभंगो न कार्य इत्युक्तः पुरंजयः प्राह—त्रैलोक्यनाथो योऽयं युष्माकमिद्रः शतकतुरस्य यद्यहं स्कंधाधिरूढो युष्माकमराति-भिस्सद्व योत्स्ये तद्दहं भवतां सहायः स्याम्। इत्याकवर्य समस्त-देवैरिद्रेण च वाढमित्येवं समन्विष्यम्। ततश्च शतकतेष्विप-रूपधा-रिणः ककुदि स्थितोऽतिरेषसमन्वितो.....देवासुरसंग्रामे समस्तानेव श्रमुरान्निज्ञवान। यतश्च वृष्मककुदि स्थितेन राज्ञा देतेयवलं निष्दितमतश्चासौ ककुत्स्थसंज्ञामवाप।।

—विष्णु ग्रं० ४ ग्र० २, २२—३२।

अर्थात्—पुराने जमाने में, त्रेता में, देव श्रीर श्रसुरों का बड़ा भीषण युद्ध हुआ था। उसमें दैत्यों ने श्रपने विशेष बल के कारण देवताओं की हरा दिया। उस समय राजर्षि शशाद का पुत्र पुरंजय राज्य करता था। देवता उसके पास गए श्रीर बे।ले — हे चित्रयप्रवर! हम आपकी अभ्यर्थना करते हैं — हम अपने शत्रुओं के नाश में उद्यत हैं श्रीर आपकी सहायता के इच्छुक हैं। सो; हम आपके पास आए हैं, आप हमारा जी न तो ड़िए। यह सुनकर पुरंजय ने उत्तर दिया— वह जो तीनों लोकों का स्वामी सो यहों का करनेवाला तुम लोगों का इंद्र है, यदि में उसके कंधे पर सवार हो कर लड़ूँ तो में तुम्हारा सहायक हो सकता हूँ। यह सुनकर शीध ही देवताओं ने इंद्र की इसके लिये तैयार किया। इंद्र ने वृषम का रूप लिया और उनके डील पर स्थित हो कर अत्यंत रोष से संश्राम में पुरंजय ने समस्त असुरों का वध कर डाला। यतः (चूँकि) वृषम के ककुद पर स्थित हो कर राजा ने दैत्यसेना का नाश किया था अतः उन्होंने ककुत्स्थ संज्ञा पाई।

अन्य पुराणों में भी यही कथा कुछ कुछ हेर-फेर से मिलती है। अस्तु, 'ककुद्' श्रीर 'श्य' के समास से यह ककुत्स्थ शब्द बना है— (ककुदि तिष्ठतीति ककुत्स्थः) जो पुरंजय का दूसरा नाम पड़ा था। श्रीर, उन्हीं ककुत्स्थ के अपत्य काकुत्स्थ कहलाए (ककुत्स्थस्यापत्यं पुमान काकुत्स्थः)।

वैदिक साहित्य के देखने से इस ककुत्स्थ नाम के इतिहास पर एक नया प्रकाश पड़ता है। वहीं इस नेाट का विषय है—

वेदों में इंद्र को राष्ट्र का अधिष्ठात्तदेवता माना है। वेदिक साहित्य को उन मंत्रों अथवा स्थलों में जिनका संबंध राजशास्त्र से है इस बात का बार बार संकेत हैं। ऋग्वेद १०, १०३ में राज्या-भिषेक संबंधी मंत्रों की ये ऋग्वाएँ देखिए—

इंद्रइवेह ध्रुवस्तिष्ठेह राष्ट्रमुपधारय । इंद्र एतमदीधरद् ध्रुवं ध्रुवेश हविषा ।

ध्यर्थात्—इंद्र की ही भाँति यहाँ ध्रुव (स्थिर) होकर बैठा। इस राष्ट्र का ध्रुव धारण करा जैसे ध्रुव हिव (ध्राहुति) से इसकी इंद्र ने धारण किया है। इन्हों सूक्तों की अन्य ऋचाओं में भी यही बात ध्वनित है। अथर्ववेद ५, ८७—८८ में भी ये मंत्र कुछ भेद से आए हैं। अथर्व ३, ४-६ में भी इंद्र राष्ट्र का अधिष्ठाता कहा गया है। इसी से राजा के अभिषेक को ऐंद्र महाभिषेक कहते थे (ऐतरेय ८, १५)।

पौराणिक काल में भी लोग यह बात न भूले थे। वायु पुराण के निम्नलिखित वाक्य में इसी की ध्वनि है—

स्थानमैंद्रं चत्रियाणां संप्रामेष्वपलायिनाम्--

—वायु पूर्वार्ध ८, १६६ ।

पुराणों से ऐसे दर्जनों श्रवतरण दिए जा सकते हैं। श्रस्तु, कालि-दास के समय तक भी इस तत्त्व का परिज्ञान था। उन्होंने स्पष्ट लिखा है-ऋदं हि राज्यं पदर्मेंद्रमातः।

-रघु० २, ५०।

सो, ऐसे राष्ट्र पर राज्य करने के लिये जब राजा का वरण होता था तब उससे कहा जाता था—

त्वा विशो वृग्यतां राज्याय त्वामिमाः प्रदिशः पंच देवीः । विक्रिन् राष्ट्रस्य ककुदि श्रयस्य तते। न उन्नो विभजा वसूनि ॥
— श्रधर्व ३, ४, २।

श्रयात्—तुम्हें विश् (= जनता, राष्ट्र) राज्य करने के लियं वरण करें (चुनें)। ये पांच देदीप्यमान दिशाएँ हिम्हें राज्य के लिये वरण करें। राष्ट्रकं ककुद्—डील—पर (ग्रर्थात् ऊँचे स्थान पर, 'श्राला मुकाम' पर) वैठो श्रीर ऊर्जस्वितापूर्वक विभव का वितरण करें।

इस मंत्र में प्रयुक्त 'कक्कद्' शब्द उच्च पद के लिये आया है, इसमें तो कोई संदेह ही नहीं। आगे, संस्कृत में भी यह बरावर इसी अर्थ में व्यवहृत हुआ है—

हिशात्रों की संख्या चार (पूर्व, पश्चिम, उत्तर, दिल्लिण) से त्राठ (चार दिशाएँ श्रोर चार कोण) श्रोर फिर दस तक (पूर्विक त्राठ दिशाएँ श्रोर श्रंतरित्त तथा भूमि,—कपर, नीचे—,) पहुँची है। यहाँ पांच दिशाश्रों से संभवतः चार दिशाएँ श्रोर पांचवां श्रंतरित्त विवक्ति हैं।

ककुदं सर्वभूतानां धनस्थो नात्र संशयः।

—भारत, शांतिपर्व ८६, ३०।

ककुदं वेद-विदाम्

—मृच्छकटिक १ प्रस्तावना।

इच्वाकुवंश्यः ककुदं नृपाणाम्

---रघुवंश ६, ७१ *।

ग्रस्तु, यह—'राष्ट्रस्य ककुदि' पद हमारे बड़े काम का है क्यों कि इससे ककुत्स्थ शब्द का प्रकृत ग्रर्थ लग जाता है—ऐस्वाकों का जब से राष्ट्र (= उसके ग्रिधिशत्त्देवता इंद्र) का श्रिधिपति होने के लिये, राज्य पर बैठने के लिये, उसके ककुद पर सवार होने के लिये (मिलाइए हिंदी मुह।विरा—'सिर पर सवार होना') वरण हुश्रुा तब से वे ककुत्स्थ पद से ग्रिभिहित हुए। ग्रीर, उन्हीं के वंशधर काकुत्स्थ कहे जाने लगे।

एंद्वाकों की योग्यता, भ्रथच हाथ में राज-सत्ता आ जाने, के कारण यह वरण वंशगत हो गया था। रामायण देखने से मालूम होता है कि रामचंद्र के समय में भी चुनाव की प्रथा रूढ़ि रूप में कायम थी।

् पौराणिकों की रीति थी कि वे ऐसी बातों का उल्लेख रूपकमय शैली में करते थे। अतएव उन्होंने उक्त इंद्रवाली कथा की रचना की है जिसका आधार उक्त मंत्रों में उल्लिखित राज्यशास्त्र के मुहावरे हैं। सो, इस पौराणिक ऐतिहा का समन्वय उक्त मंत्रों से हो जाता है।

श्रव रही देवासुर संप्रामवाली बात; उसका समन्वय भी वैदिक साहित्य सं ही होता है क्योंकि ऐतरेय ब्राह्मण के श्रनुसार देवों में (श्रश्मीत् देव-संस्कृति के श्रनुयायियों में) पहले राजा न होते थे। श्रसुरों से युद्ध में जब देव वार-बार हारने लगे तब वे इस

कालिदास की सरस्वती सिद्ध थी। उन्होंने ककुत्स्थ की प्रशंसा करते
 हुए ककुत्स्थ की ठीक व्याख्या-सी कर दी है। सच है—वाचमर्थे।

[†] श्रसुरों से तात्वर्य है, श्रसीरिया (उन्हीं की भाषा में श्रसूरिया) वालों का ज़िनके राजा वहीं की भाषा में श्रसूर कहे जाते थे।

निष्कर्ष पर पहुँचे कि असुरों का राजा उनका नेतृत्व करता है अतएव वे जीतते हैं। हमारा कोई नेता नहीं है इसिलिये हमारी हार होती है। सो, हमें भी उनका अनुकरण करना चाहिए—राजा चुनना चाहिए—

देवासुरा वा एषु लोकेषु समयतन्त.....तांस्तते।ऽसुरा अजयन देवा श्रज्ञुवन्नराजतया वै ने। जयन्ति राजानं करवामहा इति ।

—ऐतरेय ब्रा० ३, १४।

जान पड़ता है कि यह उस करूप की चर्चा है जब आयों में कींटुं विक जत्थे श्रीर उनके अध्यक्त, प्रजा-पित, होते थे। राष्ट्रीय विकास के आरंभ में युद्ध के लिये राजा की आवश्यकता श्रीर उसका नियोजन राज्यशास्त्र का एक माना हुआ सिद्धांत है श्रीर आज भी आदिम जातियों में यही बात पाई जाती है। जातकों में भी युद्ध के लिये ही राजा की रचना मानी गई है। पौराणिकों ने भी इस ककुत्थ्य पद के इतिहास में उसी स्थिति का उल्लेख किया है।

जिस मंत्र में ककुद् शब्द आया है यद्यपि वह राज-धर्म के बहुत विकसित काल का द्योतक है किंतु यह बहुत पुराना, बँधा हुआ, मुहाविरा मालूम होता है। यह संभवतः उसी समय का मुहाविरा है जब युद्ध के लिये अनेक कीं दुं बिक जत्थों को मिलाकर एक नेता (= राजा) नियत करने की जरूरत पड़ी थी। अतएव उक्त पौराणिंक कथा, पौराणिकों के ऐतिहासिक रवायतों (= श्रुतियों, राजस्थानी 'ख्यातों') को रचित रखने का अच्छा उदाहरण है।

(28) ON THE PROBLEM OF COMPOUND VERBS IN THE HINDI LANGUAGE

BY

PROFESSOR A. BARANNIKOFF

(Leningrad)

One of the characteristic features of the Modern Indian languages is the important part played by the verb. This feature appears even more striking to one who passes to the study of the modern languages after having observed older forms of the Indo-Aryan tongue, *i.e.*, the language of the Vedas, the Sanskrit and even the middle Indian idioms.

The sentence, in any of the modern Indian languages is no longer bound by the abstractedness of nominal constructions; it becomes more vivid and concrete.

In this respect, the Hindi language is specially interesting, as it differs from all the other Indo-Aryan tongues in the originality of its verbal groups. The attention of a linguist is involuntarily attracted by the compound verbs, the most original trait of Hindi morphology, syntax and semantics. The compound verbs, being the latest stage in the development of the Indo-Aryan verb, strike us not only as a historical fact; they are even more interesting when considered from a psychological and a general theoretical point of view.

It is not in the least astonishing, therefore, that for several generations the compound verbs have occupied an exceptionally important place in the works of Indian and European scholars.

Nevertheless, this problem can hardly be considered as finally solved, the question of the compound verbs being the weakest point in the manuals of Hindi Grammar, as well as in separate essays.

The historical side of this phenomenon is made more or less clear by the study of various documents of the language; and the true meaning of the form of the principal verb is defined. But still, there are some cases when the first component is not yet sufficiently clear, some of the combinations presenting great difficulties in the meaning, which make the first part of the compound scarcely possible to be acknowledged as being a conjunctive participle, such are, e.g., combinations with सकरा.

The differentiation of the principal kinds of compound verbs, which is nowadays introduced into almost every European manual of Hindi and Urdu, may be treated as a considerable step nearer to the solution of the problem of compound verbs, differing from each other not only in the use of this or that auxiliary verb, but also in the degree of their semasiological clearness.

There is no doubt, however, that one question still remains unsettled, viz., the problem of the part which the auxiliary verb plays in that semasiological type of compound verbs which, in the European scientific tradition, is called "the compound intensive" verb.

This most interesting phenomenon of the Hindi syntax presents enormous difficulties to the investigator who compares the opinions of various authors as to the role of the auxiliary verbs belonging to this type.

Let us compare, indeed, what has been said by the authors of the latest manuals about the function of the auxiliary verbs बेटना, देला, जाना, लेना,

| | Kellog ¹ | Greaves | Pahwa ³ |
|-------|---------------------|--------------------------------|--|
| बंठना | permanence | the settling down to something | (1) imprudence or regret (2) force |
| देना | intensity | the idea of giving off | (1) doing something for some one else |

Hindi Grammar, 260. Hindi Grammar, pp. 317-323. Hindustani Grammar, p. 365.

| | Kellog ¹ | Greaves" | Pahwa ³ |
|------|---------------------------|-----------------------------------|--|
| | | | (2) going away of the object from the doer of the action |
| | | | (3) posteriority in time |
| जाना | finality, completeness | may have a slight intensive force | denotes sudden- ness and com- pleteness |
| लेना | reflexion, appropriation. | taking | (1) denotes self- interest |
| | | | (2) to manage to do a thing |
| | | | (3) something coming to the doer of of the action. |
| | | | (4) priority in time. |

This table might have been enlarged, but even the above-mentioned facts appear to me as sufficiently convincing in illustrating the great difference existing between the opinions of various authors.

The excellent Hindi Grammar by Kamta Prasad Guru is chiefly designed for the use of Indian scholars and therefore it naturally does not pay much attention to this phenomenon, observing that इन कियात्रों का ठीक-ठाक उपयोग ज्यवहार के अनुसार है.' This appeal to a thorough understanding of the language (Germ. "Sprachgefühl") which suits best when addressed to an audience whose mother-tongue is the Hindi language, gives no sufficient answer to the European scholar, nor does it fully satisfy those who are interested in the general theory of the compound intensive verbs.

[।] हिन्दी व्याकरण, p. 362.

This short article, written in a hurry, does by no means attempt to solve this complicated problem. The author's task is only to point out some methodological sides of this problem which were not sufficiently cleared up by the preceding authors.

First of all, the list of the auxiliary verbs used for the formation of the compound intensive verbs, or at least a greater part of this list, is made occasionally, and for this reason the problem itself is rendered somewhat more difficult.

The principal auxiliaries of this kind may be presented in the following way:

| जाना | त्र्याना |
|--------|----------|
| देना | लेना |
| छोड़ना | रहना |
| डालना | रखना |
| उठना | पङ्ना |
| बैठना | |

A glance at this list of the auxiliaries shows us that a greater number of them appear in pairs, and the direction of the action expressed by one of the components of each pair is opposed to the tendency of the action indicated by the other component of the same pair. It is hardly possible to admit that the existence of such pairs is occasional, without being closely connected with the very substance of the auxiliary verbs.

Owing to this, the right method of treating this question consists in searching the points of departure, as to the meaning of the auxiliaries in compound forms, in the indication of the tendency of the action, this method being admittable not only to verbs of a purely concrete sense, but also to verbs with abstract meanings, such as, e.g., समका लेना and समका देना and others.

Another fact may also be observed in connection with a greater part of these constructions, viz, the tendency of the action of both verbs forming a compound group

is always the same; this may be illustrated by examples taken from Kamta Prasad Guru's book: खा लेना, पी लेना, सुन लेना, कर लेना, etc., or खिला देना, सुना देना, कह देना, छोड़ देना.

We may notice hereby that a greater precision in indicating the direction of the action of the verb presents greater difficulties in connecting it with other verbs expressing an action in an opposite direction; and, on the contrary, when the direction of the action is not clearly indicated by the sense of the verb, it may be combined with any auxiliary verb; such is, e.g., the verb and others of the same kind.

The unity in the tendency of the action in both verbs is realized as fully as possible in the synonymical and tautological groups, e.g., गिर पड़ना, निकल आना or दे देना, ले लेना.

The necessity of departing from the direction indicated by the auxiliary verb, as well as from the unity of direction in both verbs composing a compound intensive verb, leads, on one hand, to an approximation of the role of the auxiliaries with that of the verbal prefixes, and, on the other hand, to a treatment of the compound intensive constructions as of one of the moments of the widely extended phenomenon of tautological and synonymical repetitions. These ideas are not new: they have been repeatedly expressed by different investigators; we are almost induced to express them, owing to the absence. in the Hindi language, of those verbal prefixes which. in so perceptible a way, have an influence upon the modification in the meaning of the verbs in various other languages. But the very process of the fusion of the prefixes and roots, as well as the development of the emasiological side of the compound intensive verbs. have not yet been studied historically.

In order to illustrate the above-mentioned opinions I have specially chosen the clearest combinations with the verbs देना and लेना, for the reason that compound constructions with these auxiliaries have attained the greatest morphological and syntactical completeness.

An apparent contradiction to this statement is the use of the verbs उठना, बेठना and पड़ना; but this contradiction

may easily be removed by the following observa-

Firstly, the "sprachgefühl," as far as it is felt in the language, principally deals with actions directed either towards the agent, or from the agent, as is usually the case in reality. In these two directions we form our ideas as far as they are expressed in a verbal form. A direction of the action upwards and downwards is less frequent in real life, and therefore the sphere of applying verbs expressing these movements is considerably narrow.

Secondly, the element of suddenness or unexpectedness which is a peculiarity of the meaning of constructions with the verbs उठना and बेठना is, in general, characteristic of the elements of speech denoting a vertical movement, inasmuch as their role is not merely confined to an indication of the direction. Such are e.g., the Russian prefixes vos- (voz-), vs- (vz-), the German auf-, Russ.-vos-kl'iknut': German-aufschreien -to This makes comprehensible the sense of such conout. structions as : बोल उठना (Russ. voz govor 'it'), चिल्ला उठना (Russ. voskl'iknut'), रे। उठना (Russ. vosplakat'), कॉप उठना (Russ. vzdrognut'), etc. In order to express the same idea as that denoted, in a compound form, by the auxiliary verb उठना, the Russian language has only one means, the abovementioned prefix voz- (vos-), vz (vs), indicating, in a verb of movement, a tendency upwards.

It must also be taken into consideration that the constructions generally called, in European science, compound intensive verbs, have not yet reached a full morphological and syntactical completion, and still less a thorough semasiological stability.

A great number of compound forms, represented by different authors as compound intensive forms, are, in reality, no more than combinations of phraseology, presenting interesting idioms of the language which naturally cannot be reduced to a general standard; such is, e.g., the group 32 337, an idiom developed from a free syntactical combination and not yet completely isolated from the latter.

The use of auxiliary verbs for the purpose of denoting the direction of meaning of other verbs is a phenomenon which is not rare beyond the limits of the Indo-European family of languages; in the Japanese language, e.g., this means of expression is used with great regularity. In Japanese, e.g., the verb komu "to lead in," used as the second element of compound verbs, expresses the idea of "in," and as well as the verb dasu "to lead out" has the meaning of "out," e.g.,

Nage komu "to throw in" Nage dasu "to throw out" Kake komu "to run in" Kake dasu "to run out."

Similarly, the verb agaru "to ascend" denotes a movement upwards, the verb sagaru "to descend," a movement downwards, e.g.,

Tobi agaru "to fly up"
Tobi sagaru "to fly down."

Constructions of the same kind are also familiar to the Mongolian languages.

It should not be expected that the ideas developed on these few pages have any claim to give a solution to this vast problem. They are but a frail attempt to direct the study of the subject to forms which are, in the author's opinion, of a greater methodological security.

This attempt is only meant to show the importance of the concrete meanings of the auxiliary verbs belonging to compound intensive forms; it is meant to point out the identity of the direction of action in both verbs forming a compound; finally, it indicates the necessity of considering analogous phenomena which may be found in other languages.

An enumeration of the meanings of the separate compound constructions which is often given by different authors, can easily lead us to confuse the principal sense of the verb with an occasional one, and in no way can this enumeration concur to the understanding of those whose mother-tongue is not Hindi.

As any question of semantics, the problem of the meaning of the compound verbs requires, besides a historical study, a thorough understanding of the spirit of the language, therefore, a final solution to this problem can be given only by Hindi scholars.

(२६) THE TERMINATION OF HINDI CALO 'YOU GO'

BY

M. JULES BLOCH

(Paris.)

In languages of the Prakrit type, the termination of the 2nd plural Skr. -atha, Pkr. -aha should normally result in $-\bar{a}$: that is actually the termination met with in Marathi, in Nepali and partly, at least, in the rest of the Himalayan group, in Oriya and in Assamese. Finally Bengali $-\bar{a}$ is explained by an older -aha (S.K. Chatterji, Bengali Language, pp. 302, 347).

On the other hand, the large central group shows a different termination: Maithili -ahu, Bihari -ah, Pahari partly -au and -o, Sindhi, Gujarati, Rajasthani, Hindi, Panjabi -o, to which must be added Kaśmiri -iw (in which the -i on its own account causes a difficulty: remains of the causative conjugation, made use of to avoid confusion with the 1st plural -aw?) and Singhalese -av -a. This is the form already noted in literary Apabhramśa by -ahu.

Ap. -ahu cannot be derived phonetically from Pkr. -aha, as Beames (III, p. 104) was inclined to maintain. So well-informed a comparative philologist as Prof. Turner could not fail to notice it: in his article on Gujarati Phonology (JRAS. 1921, p. 362), he says: -aü, 3rd sing. imperat. -o (-atu), 2nd plur. pres. -o (Ap. -ahu < =*-athah), nom. sing. masc. -o (Ap. -aü, Skr. -akah), refusing implicitly to derive the Apabhramsa termination from that of Prakrit. But to explain it he reconstitutes a hypothetical Sanskrit-looking form without accounting for it. If he is thinking, not of an etymological type without any historical reality, but of a termination which had really F. 61.

come into life at the Sanskrit stage, he is doubtless wrong Actually -thah, conceived of thus, can be explained in only. two ways: either by the passage of the dual to the plural (dual thah replacing plural -tha) or by direct assimilation of the 2nd person to the 1st (-*thah after -mah). The first interpretation, given by Hoernle (p. 336) is inadmissible at a stage at which the dual and plural are still strongly distinguished; and actually inasmuch as he gives the termination an asterisk, Prof. Turner apparently does not agree with that explanation. second. on the other hand, is theoretically very acceptable; but if the analogy of -mah had created -thah at the Sanskrit stage, the oldest Middle Indian would have had some trace of it. But while, according to dialect, the 1st person has $-\bar{a}ma$ and $-\bar{a}mo$, the 2nd person invariably has -atha, -aha; there is no -aho. Prof. Turner, then, is right in principle, wrong in date ': and in its turn the date prevents the hypothesis that in order to create the new termination advantage was taken of that of the dual: for at that period the dual was dead and the termination had disappeared.

The assimilation then of the two terminations took place late, at the moment when, in face of the 2nd pl. -aha, the 1st pl. no longer had $-\bar{a}mo$, but a greatly abbreviated termination, as was that of the 1st sing. -ami, $-a\tilde{u}$ (v. Pischel, § 454); thus, something like 1st pl. *- $av\tilde{u}$, $-a\tilde{u}$. That that form, replaced in various languages, existed everywhere at one stage, there can be no doubt, and it is proved precisely by the results of the conflict between the terminations of the 1st sg. and 1st pl. (v. Bulletin de la Soc. de Linguistique, XVIII, p. 1 ff.). Apabhramśa resolved the difficulty in question by the creation of 1st pl. $vattah\tilde{u}$ opposed to 1st sg. $vatta\tilde{u}$; but previously the final -u of the termination of the 1st pl. had passed to the 2nd person.

Thus literary Apabhramsa clearly notes a real fact at its exact relative date. In our present uncertainty as to the

I should like to mention here that I owe the translation of this note from the French into English to Prof. Turner himself.

explanation and even the authenticity of a good many of the forms of that language, this deserves to be noted.

Further, if the termination of the 2nd pl. got its vowel from that of the 1st pl., it might be asked whether inversely it was not from the 2nd pl. that the 1st, pl. took the -h- which serves to distinguish $vattah\tilde{u}$ from $vatta\tilde{u}$. In any case the two terminations are related, and -happears to some extent as a characteristic of the plural. From that follows the possibility of explaining 3rd pl. vattahi as a new plural of 3rd sg. vattai : for, naturally, it is impossible to derive vattahi phonetically from vattanti. To tell the truth, to judge after the texts, 3rd -ahi is older than 2nd -ahu: it appears indeed exceptionally in Jaina Magadhi (v. Pischel § 456 in fine : but my friend M. Helmer Smith has drawn my attention to the fact that at least in the verse of the Uttarajjhavana acchahim is the rhythmically equivalent substitute of an old acchare preserved in Pali in similar formulas and become obsolete': acchanti was of course impossible on account of the verse. This, then, as Jacobi (quoted by Pischel) has shown, is a case of a vulgarism having entered, owing to a favourable circumstance, the literary language much earlier than the other forms which linguistically belong to the same class.

¹ Uttarajjh., XXII, 16 sanniruddhā ya acchahim; cf Samyutta, I, 218 35 madhupitā va acchare, Jātaka IV, 45 36 daharā vuddhā ca acchare, ib. IV, 557 ¹¹ Khirapitā va acchare.

As to the other instance referred to by Pischel, $\bar{a}dh\bar{a}hi\bar{m}$... $parij\bar{a}$, $n\bar{a}him$, the editor of the Viv gasuya published by the Agamodayasamiti, p. 82, gives no adhayanti no parijananti. It must be added that a few lines before the 3rd sg. reads no $\bar{a}dh\bar{a}ti$; no parijanati, which of course is no regular Prakrit either.

(२६) VASAVADATTA

вv

MR. A. G. SHIRREFF, I.C.S. (Moradabad.)

- Vasavadatta, princess of Ujjain,
 Was lovelier than the lotus buds that flushed
 The sapphire waters of the palace mere
 To opal, -lovelier than the jasmine vine
 That filled her bower with fragrance as it brushed
 Her lattice, -lovelier than the dappled deer
 In leafy covert by the lake-side hiding,
 Or the proud swans that, on its surface gliding,
 Mirrored their whiteness in its waters clear.
- Yes, she was fair, the stern Pradyota's child, -The loveliest of a lovely sisterhood;
 For these were all her sisters, all the wild
 Bright creatures of the water and the wood;
 She knew their ways and loved them and beguiled
 With their companionship her solitude,
 Enlivening long hours of palace leisure
 With pretty fresh diversities of pleasure
 And acts of kindness every day renewed.
- 3. And they loved her; when through their haunts she strayed
 - The forest creatures frolicked round her ways
 And courted her caress; the birds displayed
 Their gayest plumes and sang their loveliest lays,
 Or circled round her skiff in light-winged sport,
 Or flocked about her in the fountained court;

 The very flowers at her approach seemed brighter;
 They donned their daintiest livery to delight her:
 Their rarest incense greeted her resort.
- 4. Her sire, though monarch of a mighty realm,
 Still with insatiate ambition planned
 By force or stratagem to overwhelm
 The lesser chieftains of his borderland,

And make them pawns to his controlling hand.
But one there was, Udayana by name,
The Vatsa prince, who, when all others yielded,
Thought himself safe, by forest fastness shielded,
And gave scant heed to any threat or claim.

- 5. Scant heed he gave, for, free in his own heart
 From lust of domination, he was loth
 To mark it in another. For his part
 He was ambitious and contented both:
 Ambitious for his landlocked country's growth
 In arts and welfare, not in breadth and length,—
 Contented to be ruler of a nation
 Whose service was his sceptre's consecration,
 And in whose loyalty and love his strength.
- 6. A goodly land it was that owned his sway;
 His lordly capital, Kosambi, stood,
 With countless palaces and gardens gay,
 League-long beside the Jumna's stately flood;
 And far to southward stretched his rich domains,
 Across the Betwa's champain and the Ken's,
 On through vast forests, pathless and primeval,
 To where the relics of earth's first upheaval,
 Closed with a scarp of granite rock the plains.
- 7. A goodly land alike for man and beast.

 Though the stiff clods of its reluctant soil
 A scanty harvest gave, —without at least
 Heaven's bounty and uncompromising toil,—
 Yet on those plains the noblest breeds increased
 Of bulls and goats, and nobler far than they
 The breed of men, of stalwart Vatsa yeomen,
 Spearers of pig and panther, cunning bowmen,
 Large-limbed, rough-tongued, and open as the day.
- 8. Wealth, power, youth, beauty, noble lineage, Life's prizes these, but each is perilous, Most perilous, when to one lot they fall.

 Added to these, a priceless apparage,

The prince had wisdom, and he wedded thus
Each with its princeliest grace, with virtue all.
Twas by no flattery that he was reckoned
The paragon of manly prowess, second
To none in battle-field or council-hall.

- 9. To gentler arts his leisure he applied Or generous pastimes of a martial race, And found, when cares of state were laid aside, His chief delight in music or the chase. No man with him in minstrel's art could vie, Such magic was there in his mastery, And in all feats of woodcraft he was peerless, Perfect in forest lore, in peril fearless, Of strength untiring and unerring eye.
 - 10. He tracked the ravening tiger to his lair,
 And slew him with one spear-thrust as he sprang;
 He faced the savage onset of the bear,
 The blind, mad thunder of the buffalo
 The pard's swift rage, the wild boar's murderous
 fang,

And with one sure swift arrow laid them low. The foul, the fierce, the cruel were his quarry; But in his forests there was sanctuary

For all the harmless tribes of hart and roe.

11. In green-wood shaws it is a goodly sight

To see a herd of dappled deer or dun

Traverse the leafy glades in chequered light.

Of all his woodland pleasures there was none

Wherein the prince more truly took delight;

A lyre his only weapon, he would stand

Discoursing strains in whose entrancing sweetness

Faint hearts forgot their fear, swift limbs their fleetness.

Till all the herd was gentle to his hand.

12. And if in some murk glen he chanced to meet
(A chance the lonely ranger to appal)
The wild bull elephant,—unarmed,—so sweet,
So potent was his prelude to enthral

The mightiest, wisest, wariest brute of all,
That straight the deep brain and the stubborn will
Were void of every purpose or endeavour
Save one, to be a willing slave for ever
To him who wove such glamour by his skill.

- 13. At the crisp dawn of a cold weather day,—
 The hour for active limbs and minds alert,—
 As the prince issued, debonair and gay,
 From his pavilion on the forest's skirt,
 A jungle dweller met him in the way,
 By whose outlandish speech he understood
 That a rogue elephant of girth and stature
 Surpassing far the wonted bounds of nature
 Was roving near at hand within the wood.
- 14. Taking his lyre, the prince was ready straight,
 And hastened forth, the stranger for his guide,
 By narrow devious paths to penetrate
 The darkling forest, dense on every side,
 Till in a little clearing he descried,
 Following the woodman's gaze with straining eyes,
 (A screen of feathery grasses and a curtain
 Of coiled lianas made the view uncertain)
 What seemed an elephant of monstrous size.
- 15. Signalling to his guide to stay, he crept
 Stealthily forward for an arrow's flight,
 Then, as he reached the open, his heart leapt
 In triumph at the wonder of the sight;
 There stood indeed a monster, such as might
 Make him who rode it the world's arbiter,
 Or such as those huge four of poets' fable,
 Who keep the earth in all its quarters stable,
 Or shake wide realms with earthquake when they
 stir.
- 16. But ever as he gazed his wonder grew
 Greater and greater, and his triumph less;
 Never had any living thing he knew
 Remained so long so strangely motionless.

Here was no stillness such as might be due
To sleep or trance or mimicry of death;
The monster's vast rigidity was broken
By no minutest change, of life the token,
No stir of muscle and no play of breath.

- 17. Then the truth flashed like lightning on his mind;
 This was no living creature that he saw,
 But a carved image, masterly designed
 And fashioned craftsmanlike without a flaw.
 And with his marvel now was mingled awe
 To find in that dim forest wilderness
 This giant masterpiece of man's creation,
 So grand, it staggered the imagination
 Its purpose and its origin to guess.
- 18. His thoughts had wondered far from that lone glade

To crown the splendour of his capital
With this new statue, fittingly displayed
Wide-vistaed on a massy pedestal,
When suddenly its sides fell with a clang,
And clashing from its hollow body sprang
A score of men-at-arms who circled round him
So swift, the instant of awakening found him
Hemmed in on all sides by a hostile gang.

19. They were well armed and he was weaponless:

Not wise is he who in such plight resists:
And dignity helped prudence to repress
The lust of his knit sinews and clenched fists.
Sternly he asked their captain whence they came,
And what they sought of him, and in whose name;

Who answered him, by King Pradyota's order
This snare was laid to lure him to their border.

And from Pradyota he must learn its aim.

20. "Then bring me to your monarch," cried the prince.

"If this discourtesy find no excuse, One life shall answer for it, his or mine." So to a fortress, built a short while since, (His frontier guards had yet to learn the news)
They led him, on his kingdom's border line,
From whence across the hills and down the valleys
And through the plains they rode to where the palace
That was his prison towered above Ujjain.

21. Thence by the warders of the outer wall
Into the monarch's presence he was brought,
Who sat in his high-vaulted council-hall;
Twelve lions of pure gold, with gems inwrought
(Each with a prince's ransom had been bought)
Guarded the steps which raised his throne
on high,

And over it a golden chhattra, splendid With jewels rich beyond all price, extended Its emblem of a world-wide empery.

22. The king, his grim face mantling with a smile
Of pleasure at his stratagem's success,
Spoke first: "Be pleased to pardon, prince,
the guile

Which brings you here my captive. I profess 'Twas your own worth that led me,—nothing less,— From the strict code of chivalry to swerve; Knowing your might, and, what more truly guards you.

Your people's love and loyalty towards you,

I knew no open force of arms would serve.

23. "Many a captive prince these halls have seen,
Lord of an ancient throne and a fair land,
Who, having forfeited all else, has been
Fain to redeem his freedom at my hand.
Thou standest where they stood, yet I demand
An easier ransom than was theirs from thee;
Men say thou hast a magic incantation
Of power to quell and tame the brute creation;
Tell me this secret and I set thee free."

24. As one who treads a robber-haunted way, Seeing at dusk a troop of horse appear.

Looks to his arms and girds him for the fray,
Resolved to sell his life and freedom dear.
But if he finds, as they approach more near
They are no bandits, but a friendly train
Of travellers like himself, with hearty greeting
He welcomes them, well-pleased alike at meeting
His friends, and learning that his fears were vain.

- 25. So, in some measure, fared it with the prince,
 Who less in anger than in mirth replied,
 "I had no mind, proud king, a moment since
 To parley with thee; I too have my pride.
 Thy conquests give thee no prerogative
 To act the tyrant thus, and, as I live,
 Thy challenge would have met with stern defiance,
 Hadst thou not made a pleasure of compliance,
 By asking what unasked I gladly give.
- 26. "It is no magic charm, as you suppose,
 Of whispered mantras, such as threats of ill
 Might force the frightened adept to disclose;
 But any man can master it that will
 Who loves at least wild animals, and knows
 Their ways, and has in minstrelsy some skill.

Agreed then: let the lesson soon be started, And fail not thou, the secret once imparted, The promise of my freedom to fulfil.''

27. Pradyota, bending sideways from his throne,
• Whispered his minister, who stood in place,
"Small love have I for animals, I own,
Save such as serve for battle or the chase,
Inured to spur or ankus, leash or jess;
And skill in music have I even less, —
Scarce what will serve to join a soldiers' chorus.

Scarce what will serve to join a soldiers' chorus.

Whom find we then to learn this cantrip for us?"

"Whom," said the minister, "but our princess?"

28. "Vasavadatta? What? And yet I know
My daughter loves wild animals indeed.
I mind me well how, many years ago,
When my two ban-dogs of the Huna breed,

Ugra and Vyaghra, caught a chital doe,
Here in the forest coursing close at hand,
And not a huntsman dared go near to hold them,
She drove them from their quarry and controlled
them

With nothing but her voice and lifted hand.

29. "Then how she soothed the silly creatures' fears,

And bathed the wounds those savage jaws had made;

And how, her pretty cheeks all stained with tears, She came and rated me, the little jade, For training hounds to such a cruel trade. Since then I have not dared, the truth to tell, To hunt that forest, or the hills about it.

Oh, ay; she loves wild creatures; who can doubt it?

But has she skill in minstrel-craft as well?"

- 30. "Skill?" cried the minister. "What shall I say?

 Her Highness has such skill, your Majesty,

 That even a heavenly Apsaras would lay

 Her lyre aside to list her lutany."

 "If that be so," the king said, "you have hit

 Upon a person for our purpose fit.

 But there is still one hindrance to be cited:

 Vasavadatta, as you know, was plighted

 In childhood to the king of Kutrachit.
- I would abandon all my other schemes.

 Let me but make this sure and I am rich
 In the fruition of my brightest dreams.
 But a young girl knows nought of policy;
 If she and this Prince Charming are to be
 Warbling and tinkling on the lute together
 For hours, for days maybe, I question whether
 She will remain heart-whole and fancy-free.
- 32. "And the Swayamvara is near at hand,
 When she must choose her future lord, and lay

The garland on his shoulders. I shall stand Beside her, that she may not choose astray. But he whom she must take at my command Is one who cannot claim, in form or face, To be a model of romantic beauty.

She is a good girl, and will do her duty, But I must have it done with a good grace.

- 33. "Still, I have thought of an expedient."
 With this, he broke the whispered converse short,
 And, turning to the prince, said, "Your consent,
 Trust me, is welcome. But in all my court
 I find not any one who can lay claim
 To all the three accomplishments you name,
 Save one poor wench, a crooked, hunch-backed
 creature.
 - So hideously deformed in limb and feature, She shuns the sight of men for very shame.
- 34. "So you must be divided by a screen,
 Unseeing and unseen on either part.
 It scarce will prove an obstacle, I ween,
 Since sounds, not signs, are what you must impart,
 And both of you are adepts in your art."
 This said, he led him to another hall,
 By an embrasured archway intersected,
 From which a casemented recess projected
 To form a turret of the palace wall.
- 35. A heavy curtain hung from arch to floor—
 Here he ensconced the prince, but first he bade
 One of his nimble chamberlains restore
 The lyre that he had carried when betrayed
 And captured by the forest ambuscade.
 Another chamberlain was sent in quest
 Of the princess, who presently descending
 Entered the hall, and, dutifully bending
 Before her sire, awaited his behest.
- 36. "Come, daughter, take your lyre," he said,
 "and show
 The skill of which we hear such ample praise,—

Deserved, no doubt,—for you have had, we know,
The best of teachers from your earliest days.
Here is the test which you must undergo;
A strain which it concerns us much to learn
Will be rehearsed by one behind that curtain;
Listen to it and mark it and make certain
That you can execute it in your turn.

- 37. "And if you ask me why the minstrel chose
 His presence in this fashion to conceal,—
 Hark in your ear,—it is because he knows
 That if he were his features to reveal
 The vision would your very blood congeal.
 His is a form that human eyes abhor,
 Endowed by some malignity of nature
 With monstrous breadth and bulk but pigmy stature,
 Squint eyes, splay nose, and tushes like a boar."
- 38. Fear of the curtained horror did not melt
 The maiden's heart, though she believed the king;
 Such dread was foreign to her; all she felt
 Was pity for the poor misshapen thing.
 Yet she was panic-stricken, as she knelt
 And pleaded, "Father, what is this you ask?
 Speak not of wondrous skill; 'tis no such matter;
 Believe me, those who praise it only flatter;
 Indeed it is not equal to this task."
- 39. It was in vain she pleaded, utterly
 In vain; and soon Pradyota's brow grew stern;
 "A truce," he said, "to this mock modesty.
 Is 'must' a word that you have yet to learn?
 Come, tune your lute. I look when I return
 To hear your lesson; let excuses wait
 Until that time, if you have need of any."
 And so he swept away with all his meinie,
 Leaving her there alone disconsolate.
- 40. The progress of the lesson was not smooth;
 Everything from the opening bar went ill.
 Poor child, she had but told the simple truth
 .When she declared she had no wondrous skill.

She had not lacked good teachers, but in sooth Had to their tasks played truant, and preferred A merry game of ball among her maidens.

True were her fingers' touch, her voice's cadence, But free as is the carol of a bird.

- 41. The prince, too, though a master of his art,
 Was but a novice in conveying it;
 He looked for feats upon his pupil's part
 Far, far beyond the compass of her wit;
 And when he failed in efforts to impart
 Correctly even the most simple note,
 He gave in louder tones the same directions,
 And thought, "Among her many imperfections
 Deafness is one the king forgot to quote."
- 42. "What? Shouting at me?" thought the royal maid:

"How dare the little monster be so rude?"
With that she jangled all the strings, and made
The strangest discords in a mocking mood.
Then the prince spoke (too loud he spoke, betrayed
By what he deemed her deafness absolute):
"Twas a sheer insult that Pradyota meant me;
The ugliest of women he has sent me,
But need she be the stupidest to boot?"

- 43. "Stupidest! ugliest!" echoed the princess,
 "Silence, you miserable dwarf, for shame!"
 She snatched the veil that curtained the recess
 Just as the prince on his part did the same.
 And so it was that in their eagerness
 Each of them fell into the other's arms,
 Where, from their first amazement soon recovered,
 Each in the other's countenance discovered
 No hideous blemish, but a hundred charms.
- 44. Their first encounter was a close embrace,
 Their first exchange of glances lingered long
 As Krishna's ravished gaze on Radha's face,
 Their minds and lips were flooded by a throng

Of eager thoughts and themes of rapture (not The music lesson, that was straight forgot). If ever to two hearts it has been given To pass in one heart-beat from earth to heaven,—The heaven of love,—this was their happy lot.

45. As when those mists that on some mountain height Have mazed the traveller's path with anxious doubt Are rent by a breeze and swept to left and right, And through the rift the whole wide scene stands out.

With countless crests and valleys round about,
And infinite expanse of blue above;
Each crag and cliff and jutting promontory
Each glittering summit glows with sudden glory;
Such was the sudden wonder of their love.

46. So take we leave of them; no need to tell Of their escape: when time is ripe for it, The prince need only sound his cunning spell To summon to the casement where they sit The great war-elephant, Pradyota's pride And the world's wonder, leap on him and ride, Leaving pursuers baffled in the distance, And beating down the frontier guard's resistance, Back to Kosambi with his peerless bride.

(२७) महाकवेर्वाणस्य कानिचित् परि<mark>चित-</mark> यंथेष्वलब्धानि पद्यानि

लिखक-श्री बटुकनाथ शर्मा एम० ए०]

विदितमेवैतत् संस्कृतसाहित्यजुपां विदुषां यद् वाणाभिधानः करचन कविप्रधानः कान्यकृटजाधिपतेः श्रीहर्षवर्द्धननृपतेः सभायां वैक्रमीयसप्तमशतकस्य द्वितीयार्धे विद्वत्परिषदं मंडयन्निव सुचिर-मवात्स्रोत्। तेनानेके प्रन्थाः प्रणीताः, किन्तु तेषु कियन्तः कालकवलन-कलाकिलताशिचराद्विस्मृतिपथमेत्राधिरुरुद्धः। प्रयावध्युपलब्धास्त्वेते यथा हर्षचरितं कादम्बरी चण्डोशतकं च। केपाञ्चन गत्रेषणा-ध्वधुरीणानां मते पार्वतीपरिणयं नाम नाटकमिष तत्प्रणीतमेत्र। त्रिविक्ममहिनिर्मिताया नलचम्प्वाः टोकायां गुणविनयगणिः वाणविर-चितस्य मुकुटताडितकाभिधेयस्य कस्यचन प्रंथस्य श्लोकैकप्रदानपुरः-सरंस्पष्टं समुद्धे सं करोति। स च श्लोको यथा—

त्र्याशाः प्रोज्ञिकतदिग्गजा इव गुहाः प्रध्वस्तसिंहा इव

्रद्रोण्यः कृत्तमहाद्रुमा इव भुवः प्रोत्खातशैला इव ।

् विभ्राषाः चयकालरिक्तसकलत्रैलोक्यकष्टां दशां

जाताः चीषामद्वारथाः कुरुपतेर्देवस्य शून्याः सभाः ॥

श्रीचित्यविचारचर्चायां गुर्णोचित्यप्रदर्शनप्रसङ्गे चेमेन्द्रः काइम्ब-र्या विरहव्यथावर्णनात्मकं श्लोकमेकं समुदाहरति। स चायं श्लोको यथा—

हारा जलाईवसनं निलनीदलानि
प्राक्षेयशीकरमुचस्तुहिनांश्चभासः ।
यस्येधनानि सरसानि च चन्दनानि
निर्वाणमेष्यति कथं स मनोभन्नाग्निः ॥

४-६८ महाकवेर्बाणस्य कानिचित् परिचितप्रंथेष्वलब्धानि पद्यानि

एतस्मादनुमातुं शक्यते यद् नाग्रोन कादम्बरीकथा पद्यैरपि विनिर्मिता बभूव।

एतदितरे वहवो विलयन्ति श्लोका ये सुंभाषितसंत्रह्मन्थेषु बाणाभियानाङ्किताः समुपलभ्यन्ते। तेषां पद्यरत्नानां तत्प्राप्तिस्थाननिद-श्रीनपूर्वकं सज्जनमने।विनोदाय संप्रहे। ऽयमत्र वितन्यते।

कवीन्द्रवचनसमुच्चये*—

तापं स्तम्बेरमस्य प्रकटयति करः शीकरैः श्रीग्रिमुच्चन् पङ्काङ्कः पत्वलानां वहति तटवनं माहिपैः कायकापैः । क्ताम्यत्तालवश्च प्रतपति तरणावांशवीं तापतन्द्रो-

मद्रिद्रोणीकुटोरे कुहरिणि हरिणा रात्रयो यापयनित ॥

वाताः पान्यनखंपचाः प्रचियना गन्त्रोपये पाशवः

कासारोदरशेपमम्बु महिषो मध्नाति ताम्यत्तिमि । हिष्यीवति धातकीवनमरुत्तर्पेण तारचवी

कण्ठान् विश्वति विष्किराः शस्शमीनीडेपु नाडिन्धमान् ॥

कवोन्द्रवचनसमुचये, सुभाषितावलौ†, शाङ्गीधरपद्धती‡, सूक्ति-मुक्तावल्यां\$ च—

[ः] श्रयं सुभाषितसंग्रहग्रन्थेषु प्राचीनतम इवाभाति । नेपालदेशा-दुपलब्धं द्वादशशतके लिखितं पुस्तकमेकमाश्रित्य टामस महाशयेन (F.W. Thomas) प्राकाश्यमयं नीतः।

[†] इयं केनाऽपि वल्लभदेवेन पञ्चदशशतके विनिधिता श्रीपेटर्सनदुर्गा-प्रसादाभ्यां प्राकाश्यं नीता । इयं प्रायशः शाङ्ग धरपद्धतिमुपजीव्येव विलि-खितेति स्पष्टं संभाव्यते ।

[्]रै इयं शार्क्षधरपद्धतिः शार्क्षधरेण दामोदरसूनुना वि'शत्यधिकचतुर्द-शशतिमते वैक्रमीये वर्षे संगृहीता । सर्वेषां सुभाषितग्रन्थानामियमेव प्रसिद्धतमा ।

[्]र इयं सुभापितमुक्तावल्यपराभिधाना छक्ष्मीदेवसूनुना जल्ह्योन त्रयोद-शशतकान्ते लिखिता ।

पततु तवोरसि सततं दियताधिन्मस्नमित्रकाप्रकरः। रतिरसरभसकचमहत्नुलितालकवस्नरीगलितः॥

सुभाषितावली-

प्रीति न प्रकटीकरोति सुहृदि द्रव्यव्ययाशङ्क्षया भीतः प्रत्युपकारकारणभयात्राकृष्यते सेवया। मिथ्या जल्पति वित्तमार्गणभयात् स्तुत्यापि न प्रायते कीनाशां विभवव्ययव्यतिकरत्रस्तः कथं प्राणिति ।

एकेकातिशयालवः परगुणज्ञानेकवैज्ञानिकाः

सन्त्येते धनिकाः कलासु सकल खाचार्यचर्याचयाः । अप्येते सुमने।गिरां निशमनाद् विभ्ययहो श्लाघया धूते सूर्धनि कुण्डले कषणतः चीर्णे भवेतामिति ॥

गतप्राया रात्रिः क्रशतनु शशी शीर्यत इव प्रदीपंऽयं निद्रावशमुपगता धूर्णत इव । प्रणामांती मानस्त्यजसि न तथाऽपि ऋधमहो कुचप्रत्यासत्त्या हदयमपि ते चण्डि कठिनम् ॥

श्लोकोऽयं कवोन्द्रवचनसमुच्चयं महोद्दर्धनीम्नोपलभ्यते । अस्य-परः कश्चित् प्रवादो यदस्य श्लोकस्य तुरीयः पादो मयूरेण परिपृरितः।

> गम्भीरस्यापि सतः संप्रति गुरुशांकपीडितस्येव। कूपस्य निशापगमे वाष्येग निरुध्यते कण्ठः॥

> नोलोत्पलवने रेजुः पादाः श्यामायिता रवेः। धनवन्धनमुक्तस्य श्यामिका मिलना इव।।

५०० महाकवेर्बागस्य कानिचित् परिचितग्रंथेष्वलब्धानि पद्यानि

लवणाम्बुनिधेरम्भः कृत्स्नमुद्गोर्य तोयदाः । दधुर्धवलतां भूयः पीतदुग्धार्णवा इव ॥

बभूव गाढसन्तापा मृणालवलयोञ्ज्वला । उत्कोव चन्दनापाण्डुवनस्तनवती शरत्॥

वरिमयमंकुशत्ततिरलचितमापितता । विनयविधित्सया शिरिस ते गजयूथपते ।।

न पुनरपश्चिमा करजवज्रशिखाभिहति:। प्रसवसमुत्थितस्य निशिता वनकेसरिषः।।

वियोगिनी चन्दनपङ्कपाण्डुमृ धालिकाहारनिबद्धजीवा। बाला चलाम्भ:कग्रदन्तुरेषु हंसीव शिश्ये नलिनीदलेषु॥

स्वेदाम्भःकणिकाचितेन वपुषा शीतानिलस्पर्शनं तर्षोत्कर्षजुषा मुखेन शिशिरः स्वच्छाम्बुपानादरः । दूराध्वक्कमनिःसर्हरवयवैश्छायासु विश्रान्तयः कश्मीरान् परिता निदाधसमये धन्यः परिश्राम्यति ॥

शार्ङ्गधरपद्धते। सुभापितहारावल्यां च—
श्रङ्गधवेदी वसुधा कुल्या जलिधः स्थली च पातालम्।
वल्मीकश्च सुमेरः कृतप्रतिज्ञस्य धोरस्य।।

शाङ्गधरपद्धते। सूक्तिमुक्तावस्यां च— श्रन्योन्याइतिदन्तनादमुखरं प्रह्नं मुखं कुर्वता नेत्रे साश्रुकणे निमीस्य पुलक्कव्यासङ्गिकण्डूयता। हाहाहेति सुनिष्ठुरं निनदता बाहू प्रसार्य चाणं पुण्याग्निः पश्चिकंन पीयत इव ज्वालाहतश्मश्रुणा ॥

उद्यद्वर्हिषि ददु रारवपुषि प्रचीग्रापान्यायुषि

श्च्योतद्विधुषि चन्द्ररुङ्मुपि सखे इंसद्विषि प्रावृषि । मा मुश्चोच्चकुचाप्रसन्ततपतद्वाष्पाकुलां बालिकां कालं कालकरालनीलजलदव्यालुप्तभास्वत्त्विपि ॥

कारखाः कुखयन्ता निजजठररवव्यिखतावीरकोशा-(?)
नुत्याकान कृष्णलानां पृथुसुषिरगतान् शिम्बिकान् पाटयन्तः
भिक्षीकाभन्नदरीयां विधिरतककुभां भ्रांकृतं खे चिपन्तः
शिखानाश्वत्यपत्रप्रकरभग्रभग्राराविग्यो वान्ति वाताः ॥

श्रीष्मोष्मष्ठोपशुष्यत्पयसि बक्तभयोद्भान्तपाठीनभाजि प्रायः पङ्केकमात्रं गतवति सरसि स्वल्पते।ये छुठित्वा । कृत्वा कृत्वा जलाद्वीकृतसुरसि जरत्कर्पटार्धे प्रपायां ते।यं जम्बापि पान्थः पश्चि वहति हहाहंति कुर्वन् पिपासुः॥

पुण्याग्नी पूर्णवाञ्छः प्रथममगिणतप्लोपदेषः प्रदेषं
पान्यः सुप्त्वा यथेच्छं तद्दनु तनुतृषो धामनि यामदेव्याः।
उत्कम्पी कर्पटार्थे जरित परिजडं छिद्रिणि च्छित्रनिद्रे
वाते वाति प्रकामं हिमकणिनि कणन् कोणतः कोणमेति॥

श्राम्यच्चीत्कारचक्रश्रमभरितघटीयन्त्रचक्रप्रमुक्त-स्रोतःपूर्णप्रयालीपथसरियशिरासारि सीत्कारि वारि। कीपं पांथाः प्रकामं सितमिश्रमुसलाकारिनस्पारधारं विचिप्तचुण्यमुक्ताकशिनकरिनभासारपातं पिवन्ति॥

सन्मार्गे तावदारते प्रभवति पुरुषस्तावदेवेन्द्रियाणां । स्वज्जां तावद्विधन्ते विनयमपि समालम्बते तावदेव ।

५०२ महाकवेर्बाणस्य कानिचित् परिचितमंथेष्वत्रब्धानि पद्यानि

भ्रूचापाक्रष्टमुक्ता भ्रमणपथजुवा नीलपच्माणं एते
यावल्लीलावतीनां हृदि न घृतिमुपो दृष्टिबाणाः पतन्ति ।
श्रयं रलोको भर्तदिरकृतनीतिशतके बेतालंपश्चिवंशता चापलभ्यते । सुभाषितावस्यां तु धर्मकीर्तिनाम्ना प्रदत्तः ।

शार्ङ्गधरपद्धतै।, सुभाषितावल्यां सूक्तिमुक्तावल्यां चसर्वाशारुधि दग्धवीरुधि सदा सारङ्गबद्धकुधि
चामचमारुहि मन्दमुन्मधुलिहि स्वच्छन्दकुन्दद्रुहि।
शुष्यतस्रोतसि तप्तभूरिरजसि ज्वालायमानार्णसि
ज्यंष्ठे मासि खरार्कतंजसि कथं पान्थ वजन जीवसि।।

सुभाषिता ब्रह्मां सूक्तिमुक्तावल्यां च-

दु:खदशां प्रविशन्यास्त्रखाः कण्ठं मुहुर्मुहुर्वाष्पः । खल्पावशेषजीवितनिर्याणभियंव निरुणिक्वः ॥

सुभाषितावल्यां सदुक्तिकर्णामृते* च-

द्वारं गृहस्य पिहितं शयनस्य पार्श्वे विद्वज्वेलत्युपरि तूलपटो गरीयान । अङ्के दुनुकूलमनुरागवशात् कलत्र-

मित्थं करोति किमसौ स्वपतस्तुपारः । सुभाषितावस्यां भोजप्रवन्धे च--

वक्त्राम्भोजं सरस्वयधिवसति नदा शोगा एवावरस्त

बाहुः काकुत्स्थवीर्यस्मृतिकरणपदुर्दिचणस्ते समुद्रः। वाहिन्यः पार्श्वमेताः सुचिरपरिचिता नैव मुश्चन्त्यभीच्छं स्वच्छेऽन्तर्मानसेऽस्मिन् कथमवनिपतं तेऽम्बुपानाभिलाषः।

अयं सुभापितग्रन्थः सदुक्तिकर्णामृतनामा गोडाधिपितछक्ष्मणसेना श्रितेन बटुदासपुत्रेन श्रीधरदासेन हादशशतके संगृहीतः । श्रयमद्याप्यमुद्धित
 एव, किन्त्वचिरादेव श्रीमन्द्रः पण्डितप्रकाण्डैरामावतारशर्मभिः प्राकाश्यं नेष्यते ।

(२८) काशी की महिमा

[रचयिता—श्री जगन्नाधदास रताकर]

श्री कैलास बिहाइ श्राइ जहाँ बसत पुरारी।
गिरिजा हूँ सुख लहति चहत झानँद बन भारी।।
हाट बाट के ठाट ललिक दोउ बालक जे।हैँ।
हिरत-भरित लिह भूमि भूमि नंदी-गन में।हैँ।।
तिहि कासी की करि बंदना ताही कैं। बरनन करीँ।
रज-ध्यान सिद्ध-श्रंजन समुभि हरिष् हृदय-श्रांखनि धरौँ। १।।

परम रम्य सुखरासि कासिका पुरी सुहावित ।
सुर-नर-मुनि-गंधर्व-यच-किन्नर - मन - भावित ॥
संभु सदा-शिव विश्वनाथ की अतिप्रिय नगरी ।
वेद-पुरानित माहिँ गनित गुनगन में अगरी ॥ २ ॥
तीन लोक दस चार भुवन ते निपट निराली ।
निज त्रिश्ल पर धारि संभु जो जुग-जुग पाली ॥
जाके कंकर में प्रभाव संकर की राजे ।
जाम-किंकर जिहिँ जानि भयंकर दूरिहं भाजे ॥ ३ ॥
जामें तजत सरीर पीर जग-जनम-मरन की ।
लुट्टत बिनिहँ प्रथास त्रास जम-पास परन की ॥
जामें धारत पाय हाय करि कूटत छाती ।
पातक-पुंज परात गात के जनम सँघाती ॥ ४ ॥
जाके गुन गंभीर नीर-निधि के तटही थल ।
लुटत पुंज के पुंज मंजु सुकती-सुकताहंल ॥
पै जाके वासी उदार-चित सुकृति सभागे।

लघु वराटिका-सम समुभत निज आनँद आगे ॥ ५ ॥

सचि सुर-राज-समाज जाहि सेवन की तरसत। दरस परस लहि सरस ग्राँस ग्रानँद के बरसत ।। ब्रह्मा बिष्णु महेस सेस निज वैभव भूले । धरि धरि वेस असेस जहाँ बिचरत सुख फूले ।। ६ !! सुठि सुढार त्रिपुरारि-पिनाकाकार बसी है। उत्तर बरुषा धी दिक्खन की काटि असी है।। उत्तर-बाहिनि गंग प्रतिंचा प्राची दिसि बर। उन्नत मंदिर मंजु सिखर-जुत लसत प्रखर सर ॥ ७ ॥ बं बंकी हंकार धनुष टंकार पसारी। जाकी धमक-प्रहार पाप-गिरि-हार बिदारें ।। जिहिं पिनाक की धाक धरा-मंडल में मंडित। जासोँ होत त्रिताप-दाप त्रिपुरासुर खंडित ॥ 🗆 ॥ घेरी उपवन-वाग-वाटिकनि सौँ सुठि सोहै। ज्यौँ नंदनवन-त्रीच बस्यै। सुर पुर मन मोहै।। बापी कूप तड़ाग जहाँ तहेँ बिमल बिराजै। भरे सुधासम सिल्ल रसिकजन-हिय लीं भ्राजै ॥ स ॥ धवल धाम श्रमिराम श्रमित श्रति उन्नत साहैँ। निज सोभा सौँ बेगि विस्वकर्मा मन मोहैं॥ ध्वजा पताका तेरिन सौँ बहु भाँति सजाए । चित्रित चित्र विचित्र द्वार पर कलस धराए ।।१०।। चारहु बरन पुनीत नीतजुत बसत सयाने। सुंदर सुघर सुसील स्वच्छ सदगुन-सरसाने ॥ जाति-धर्म कुल-धर्म-मर्म के जाननहारे। मर्यादा-ग्रनुसार सकल ग्राचार सुधारे ॥११॥ सब विधि सबहि सुपास सुलभ कासी-बासिनि कौँ। निज-निज-रुचि॰श्रनुसार लह हिं सब सुख-रामिनि कौँ।।

श्रसन बसन वर वाम धाम श्रमिराम मनोहर।

हान गान गुन मान सकल सुख-सामग्री वर ॥१२॥

लहिं साधु सतसंग ज्ञानरत विमल विवेकहिं।

विद्यावादी पढ़िं शंथ गुनि गृह अनंकिहें॥

पावहिं सद उपदेस धर्मरत कर्म सुधारेँ।

जोगी जंगम साधि जोग जप तप मन मारेँ॥१३॥

धनरत करि व्यापार विविध धनभार भरावत।

धनरत करि व्यापार विविध धनभार भरावत । सिल्पकार अति निपुन कला की सार सरावत ॥ कामिनि हूँ कीँ कुपथ चलत नहिँ खळत अँधेरी । दीपतिं दामिनि-सरिस बार-कामिनि बहुतेरी ॥

श्री विश्वनाथ-आनंदवन सुमनवृद-बंदित विदित । फल-चारि-सदन त्रथ-तापहन रतनाकर-चित रमित नित ॥१४॥

(२६) स्रावरण

[रचयिता—श्री जयशंकर 'प्रसाद']

श्री नील ग्रावरण जगती के
दुर्वीध न तु ही है इतना
श्रवगुंठन होता भाँखों का
श्रालोक रूप बनता जितना
चल चक्र वरुण का ज्योति भरा
ज्याकुल तू क्यों देता फेरी
तारों के फूल बिखरते हैं
लटती है ग्रसफलता तेरी

लुटती है असफलता नवनील कुंज हैं भीम रहे

कुसुमें। की कथा न बंद हुई है ग्रंतरिच ग्रामोद भरा

हिमकिंग्यका ही मकरंद हुई

इस इंदीवर से गंध भरो बुनती जाली मधुकी धारा

मन मधुकर की अनुरागमयी बन रही मीहिनी सी कारा

अग्रुश्रों को है विश्राम कहाँ यह कृति का वेग भरा कितना अविराम नाचता कंपन है ' उल्लास सजीव हुआ कितना

उस नृत्य शिथिल निश्वासों की कितनी है मोहमयी माया

जिससे समीर छनता छनता बनता है प्राणों की छाया ग्राकाशरंध हैं परित से

आकाशार्घ ह पृत्ति स यह सृष्टि गहन सी होती है आलोक सभी मृच्छित सीते

यह आँख यको सी रोती है

सींदर्यमयो चंचल कृतियाँ बनकर रहस्य हैं नाच रहीं

मेरी थ्राँखें को रोक वहीं

ग्रागे बढ़ने में जाँच रहीं

मैं देख रहा हूँ जा कुछ भी

वह सबक्या छाया, उल्लासन है संदर्ता के इस पर**दे** में

क्या श्रीरधरा काई धन है ?

मेरी अजय निधि ! तुम क्या हो

पहचान सकूँगा क्या न तुम्हें उल्लेक्सन प्राणीं की धागीं की

सुलक्तन का समभूँ मान तुम्हें

माधवी निशा को अलसाई

अलकों में लुकते तारा सी

क्या हा, सूने मह-ग्रंचल में

श्रंत:सिल्ला की धारा सी

इस नीरवता के परदे में जैसे कोई कुछ बोल रहा

श्रुतियों में चुनके चुनके सं

कोई मधुधारा घोल रहा

है स्पर्श मलय के िक्लिमिल सा

संज्ञा की और सुलाता है

पुलकित हो आँखें वंद किए
तंद्रा को पास बुलाता है
गुदगुदी! श्राष्ट हैं सते हैं सते
कितना रोने का तार बँधा
बलभन में इन दोने ही के
कोई साधक है आज सधा

ब्रीड़ा है यह चंचल कितनी विश्रम से घूँघट खोंच रही छिपने पर खयं मृदुल कर से क्यों मेरी श्राँखें मींच रही

> उद्बुद्ध चितिज की श्याम छटा इस उदित शुक्र की छाया में ऊषा सा कैंकि रहस्य लिए सोती किरनें। की काया में

उठती है किरने। के बल से कामल किसलय के छाजन सी स्वर का मधु निस्वन रंध्रों में

जैसे कुछ दूर बजे बंसी सब कहते हैं---''खोलो, खोलो छवि देख़ँगा जीवनधन की'' ग्रावरण स्वयं बनते जाते है भीड़ बढ़ रही दर्शन की।

(३०) निर्भारिणी की स्वतंत्रता

[रचियता-श्री शांतिशिय द्विवेदी]

गिरिवर से निर्भारिणी बहुकर
गाती स्वतंत्रता का गान
अपनी ज्याजादी के सुख में
भूली जाती तन, मन, प्रान
श्विरल कल-कल-स्वर में वह क्या
देती है संदेश महान—
'मैं स्वतंत्र हूँ, तभी सुनाती
जीवन के सीठे मृदु-गान |''

उसकी आजादी के पथ में आतो हैं अगणित चट्टान, उन्हें ढद्वाती हुई वेग से करती वह आगे प्रस्थान।

वह आग अस्थान।
बाधाओं से रुक जाती ते।
हो जाती अस्तित्व-विहीन,
अथवा बच पाती ते। रहती
सुखी सरिताओं-सी दीन।

किंतु उठ रही उल्लासों की देखें। कितनी तरल-तरंग, प्रवल वेग से उमड़ी पड़ती अंतस्तल की मधुर उमंग।

श्रपनी रजत-प्रभा छहराती जहाँ कहीं भी जाती है, विश्व-विजयिनी रानी-सी वह सबसे स्वागत पाती है।